DES GENS DE SERVICE
MARTIN
Concessionnaire Ford
ROND-POINT, LÉVIS

LE SOLEIL

★ 84 PAGES — 77e ANNEE — No 145 — QUEBEC, MERCREDI 27 JUIN 1973 — PRIX QUINZE CENTS

DOCTEUR
REMY BEAULIEU
OPTOMETRISTE
376 du Roi, ch. 208. Tél.: 524-2413
(En haut Régie des Alcools)

Prêt à se soumettre au détecteur de mensonges

Dean maintient que le président a menti

WASHINGTON (D'après AFP-UPI AP-Reuter) — Le Président Nixon a menti.

C'est par ces propos brefs, tranchants et catégoriques que l'ancien conseiller juridique du président des Etats-Unis, John Dean, a répondu aux conseillers juridiques de la Commission sénatoriale qui l'interrogeaient sur la version de la Maison Blanche dans cette affaire d'espionnage politique.

John Dean témoignait hier, pour la deuxième journée consécutive devant la Commission qui l'interroge sur son rôle dans cette affaire et la déposition de 245 pages qu'il a remise hier.

Il s'en est tenu pour l'essentiel à cette déposition, accablante pour le Président Nixon, sans la modifier d'un iota ou si c'est le cas, c'est généralement aux dépens chef de l'Etat, non par partisannerie mais parce que, selon Dean c'est conforme à la vérité.

POSTURE INTENABLE

Invité par l'un des commissaires à dire si, comprenant bien la gravité de ses accusations, il s'en tenait toujours à ses déclarations de lundi, M. Dean a répondu d'une voix ferme et claire: "Oui. Mais je me rends compte que c'est une tâche impossible. C'est un homme comme un autre, le Président, et ce n'est pas une situation très agréable. Je ne peux parler que des faits et ce sont ces faits que j'apporte à votre commission".

(Autres nouvelles, page 61)

Il y a eu des moments particulièrement pathétiques. L'un des avocats de la Commission, Me Samuel Dash, signalant implicitement l'immense portée du témoignage de l'ex-conseiller présidentiel, demande à ce dernier, dans une atmosphère pesante; "Etes-vous conscient, M. Dean, de la gravité des accusations que vous avez faites, sous la foi du serment, contre la plus haute autorité de notre pays, le président des Etats-Unis? "Oui", de répondre Dean, sans hésitation mais aussi sans passion. "Et vous maintenez votre déposition?" de poursuivre Me Dash. "Oui", de répondre le témoin, en ajoutant qu'il était prêt à se soumettre au détecteur de mensonges pour appuyer son témoignage.

C'est donc carrément la parole du président américain que le jeune avocat met en doute devant l'opinion publique et la Commission

SILENCE

Le président a décidé de s'abriter derrière un mur de silence. M. Nixon est pour l'instant à sa résidence de San Clemente qu'il n'a pas quittée depuis son séjour, de fin de semaine dernière, avec le Secrétaire général du Parti Communiste soviétique, M. Léonid Brejnev.

Un porte-parole de la Maison Blanche a déclaré qu'il n'aurait aucun com-

(Suite à la page 2, 4e col.)

Ce que l'Américain pense de l'enquête:

Si "ça" peut finir!

Par Micheline DROUIN
envoyée du Soleil à Washington

Les individus ne changent pas, dit-on, les nations non plus...! Passée la première vague d'indignation, le peuple américain n'a qu'une chose en tête: "to get on with business".

Il s'attache maintenant au côté pratique de l'affaire Watergate, et semble plus désireux de voir monter ses parts en bourse, que de forcer le président à démissionner.

"Nous avons reçu 2,000 lettres au cours des trois premiers jours de l'enquête télévisée, nous dit l'attaché de presse d'un des sept sénateurs qui mène l'interrogatoire, et voulez-vous savoir à quoi cela se résume? A la peur de ne pas recevoir d'allocations sociales, au cas où le gouvernement serait paralysé par la destitution du président".

La remarque m'a frappée parce qu'elle exprimait exactement ce que j'avais perçu depuis mon arrivée dans Washington. Les discussions ne portent plus sur les horreurs du scandale, mais sur les effets négatifs qu'il entraîne. C'est une immense lassitude et un ardent désir d'en finir que manifeste maintenant "le monde ordinaire" dans la capitale.

En gros, les américains soupçonnent le président d'avoir tenté d'étouffer le scandale Watergate, mais ils demeurent capables de fixer catégoriquement les limites qu'un président ne doit en aucun cas dépasser.

Son péché est-il véniel ou mortel? Difficile à dire. "J'ai idée que le président devrait être destitué, commentait un noir, de sa voix traînante, mais vraiment, ça ne vaut pas la peine d'entreprendre toutes ces démarches".

La colère est tombée, et plusieurs américains estiment maintenant que l'enquête télévisée, menée par le Sénat, tourne à l'indécence. "C'est devenu un vrai cirque, commentait un homme d'affaires en ajoutant que la justice pourrait difficilement suivre son cours par la suite. Comment rassembler un jury qui n'aura pas d'opinion préconçue?"

Les sondages ont déjà démontré que les Américains n'approuvaient pas majoritairement la continuation du roman-feuilleton Watergate. J'avais cru à un manque d'intérêt, il semble qu'il y ait

(Suite à la page 2, 1re col.)

Une forêt toujours menacée

Par François MAILHOT

Ne tenant pas compte d'un avis des Services de protection de l'environnement lui intimant l'ordre d'interrompre ses opérations, la firme Gély-Construction Inc., continue d'exploiter une sablière Saint-Augustin près de Québec.

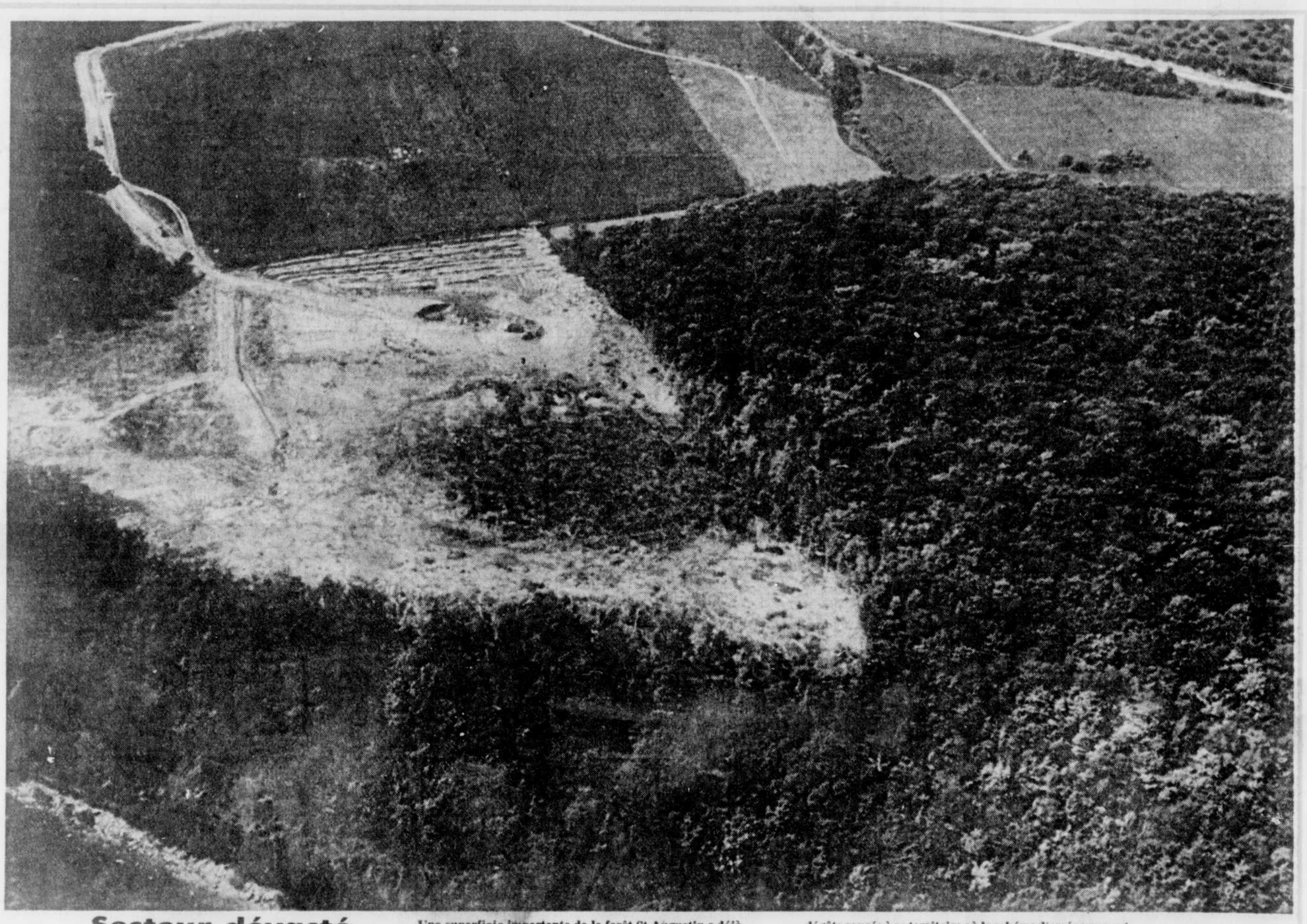
Expédié vendredi dernier par télégramme, l'avis demandait à cette firme de cesser l'exploitation de la sablière jusqu'à ce qu'un permis en bonne et due forme lui soit octroyé.

L'obtention d'un permis provincial pour une telle installation est devenue nécessaire au Québec, depuis l'adoption de la Loi sur la qualité de l'environnement (Loi 34) qui stipule que nul ne peut entreprenddre l'exploitation d'une industrie quelconque s'il est susceptible d'en résulter une modification de l'environnement, à moins d'obtenir du directeur des Services de protection de l'environnement un certificat d'autorisation.

Cette section de la loi s'appliquerait particulièrement dans le cas de la sablière exploitée par la firme Gély-Construction Inc., puisque celle-ci se trouve sur une portion de territoire connue sous le nom de "Forêt Saint-Augustin", un peuplement forestier dont on ne connait qu'un autre exemplaire du Québec (hêtraie et érablière), et dont la conservation comme parc régional est recommandée dans le schéma d'aménagement de la Communauté urbaine de Québec.

A date plus de 10 des 185 âcres de cette forêt qui borde le fleuve Saint-Laurent, ont déjà été rasés au sol et tout indique que les exploitants ont les yeux sur d'autres lots avoisinants dont le sous-sol renferme également d'importants bancs de sable et de gravier.

(Suite à la page 2, 3e col.)



Secteur dévasté

Une superficie importante de la forêt St-Augustin a déjà été dévastée par l'exploitation d'une sablière. Cette photographie, prise du haut des airs, illustre l'étendue des dégâts causés à ce territoire où le schéma d'aménagement de la CUQ prévoit l'établissement d'un parc de verdure.

à lire

Travail

Les travailleurs de la construction recevront la semaine prochaine leur augmentation de $0.51 et pourront réclamer de la rétroactivité.
page 3

Manifestation

Des travailleurs en chômage de Temiscaming empêchent la CIP d'acheminer du bois de pulpe à son moulin de Gatineau afin de la forcer à vendre son usine de Kipawa.
page 43

Place Apollo et Costabello

Las d'attendre le paradis promis, les locataires décident de passer à l'action.
page 19

L.-J. Forget "liquidée"

Le ministère des Institutions financières a mis un terme au litige entourant la compagnie de courtage L.-J. Forget: la compagnie a été mise en liquidation, mais les clients n'y perdront rien...
page 56

Allmand est prêt à faire machine arrière au sujet de la peine capitale

par Donald DOYLE
de notre bureau à OTTAWA

Bien qu'il se refuse toujours à l'admettre publiquement le solliciteur général du Canada, M. Warren Allmand, se prépare à battre en retraite.

Ceci a été confirmé hier soir au cours d'une réunion de la commission permanente des Communes sur les affaires juridiques.

Le député libéral de Lachine, M. Rod Blaker, a en effet révélé que les amendements annoncés la semaine dernière par le solliciteur général ne forment pas un tout indivisible.

En d'autre mots, si jamais certains amendements sont jugés irrecevables les autres ne seront pas pour autant retirés, au contraire. En termes concrets cela signifie que le gouvernement est prêt a accepter la defaite relativement à l'abolition complète et totale de la peine de mort. A l'inverse, il continuera à prôner le durcissement du régime des libérations conditionnelles et accordera plus de pouvoirs aux juges.

En vertu des amendements déposés par M. Blaker ces derniers ont en effet le pouvoir d'ordonner qu'un individu condamné à la détention à perpétuité purge plus qu'un minimum de dix années. Le maximum ne doit toutefois pas dépasser vingt ans de détention.

En termes concrets cela veut dire qu'un "condamné à vie" ne deviendra pas éligible à la libération conditionnelle avant d'avoir purgé dix ans de sa peine, et ce minimum pourra être augmenté jusqu'à concurrence de 20 ans par le juge qui aura présidé au procès.

D'un autre côté, il convient de souligner que M. Blaker ne joue pas dans le cas présent le rôle d'un simple député. Il se trouve en réalité à être le porte-parole du ministre car celui-ci n'a pas le droit de présenter d'amendements en commission.

Le règlement étant ce qu'il est, il doit s'en remettre à un collègue qui n'a pas de responsabilité ministérielle et c'est lui qui est chargé de piloter les nouvelles mesures devant le comité.

Par ailleurs il devient de plus en plus évident — et M. Allmand est le premier à le concéder — que le solliciteur général du Canada ne s'attendait pas à déclencher une telle crise en annonçant son intention de se servir d'une commission de la Chambre pour tenter d'abolir

(Suite à la page 2, 1re col.)

L'unilinguisme fait le bonheur des uns et le malheur des autres

Lac-Bouchette — L'unilinguisme a ses avantages et ses désavantages. C'est la conclusion qu'a pu tirer un couple de Lac-Bouchette, M. et Mme Raymond Desjardins, qui administrent un hôtel à cet endroit.

Vers les 3h 00 du matin, hier, deux individus armés de revolvers ont fait irruption dans l'établissement. Comme les deux bandits ne parlaient que l'anglais et que les Desjardins ne connaissent que la langue de Molière, un dialogue impossible s'engageà. De guerre lasse, les deux voleurs décidèrent finalement de prendre la fuite.

Deux agents de la Sûreté du Québec à Roberval ont ouvert une enquête sur cette tentative de vol à main armée.

la météo

Généralement ensoleillé aujourd'hui avec possibilité d'averses. Demain, généralement nuageux avec des averses ou orages en après-midi avec des vents du sud de 20 à 30 milles à l'heure. Max. 80.
Détails, page 2

sommaire

Arts et Lettres	62 à 63
Annonces classées	65 à 72
A Québec aujourd'hui	63
Bridge	69
Décès	75
Documents	20
Famille	45 et 46
Finance	56 à 59
Horoscope	66
Mots croisés	67
Mot mystère	65
Patron	68
Sport	27 à 32
Télévision	14

Ce que l'Américain...

(Suite de la première page)

également un souci de pudeur. Ils déplorent nettement le côté cruel de ce genre de divertissement.

Le vent a tourné, les règles du jeu n'ont pas été respectées. L'entourage des sept sénateurs qui mènent l'enquête spéciale ont commis de graves indiscrétions sur les "épisodes à venir" du drame télévisé, le sénateur Baker, l'étoile du comité d'Investigation a dû répondre à certaines questions embarrassantes au sujet de ses relations avec la Maison blanche, le sénateur Gurney est soupçonné de partisanerie.

Les fuites dont ont bénéficié les journalistes de Washington la semaine dernière, ont prouvé qu'il y avait plusieurs clans à l'intérieur même du comité d'enquête sénatorial, et que chacun ne révélait que la partie de vérité qui lui convenait.

Au Capitol, c'est une atmosphère d'intrigue qui règne. On chuchote que le gouverneur Nelson Rockefeller ouvrira très bientôt un bureau à Washington, pour avoir un pied dans l'étrier, au cas où... On dit que John Connally a décidé de quitter la Maison blanche parce que les révélations du Watergate ne constituent que la partie visible de l'iceberg. Certains en savent plus long que d'autres, mais tous s'accordent à dire que l'abcès est loin d'être vidé.

A l'hôtel Watergate, on vend maintenant un jeu de cartes spécial dont les règlements ne permettent à personne de gagner.

A la radio, un des annonceurs les plus populaires de Washington invite quotidiennement ses auditeurs à lui faire part des slogans les plus humoristiques qu'ils ont entendus sur Watergate.

Bon nombre d'automobilistes arborent des affiches du genre "In peachment with honor". Il ne fait aucun doute qu'il y a un côté cirque à l'affaire Watergate, mais si on a vu beaucoup de danseurs sur la corde raide, on ignore encore qui sera le clown.

MÉTÉO

Abitibi, Pontiac, Témiscamingue: Généralement nuageux avec des averses demain. Min. 60. Max. 75-80.

Ottawa, Montréal, Laurentides, Cantons de l'Est, Québec: Demain, généralement nuageux avec des averses ou orages en après-midi avec des vents du sud de 20 à 30 milles à l'heure. Min. 65. Max. 80.

St-Maurice, Lac St-Jean, Chibougamau: Ensoleillé avec des périodes nuageuses et possibilité d'averses ou orages en après-midi, demain. Min. 55-60. Max. 80.

Sept-Iles, Baie Comeau, Gaspé, Rimouski: Généralement ensoleillé demain. Min. 55-60. Max. 75.

TEMPÉRATURES

TORONTO (PC) — Voici les températures relevées hier dans les principales villes d'Amérique du Nord:

	Min.	Max.
Vancouver	54	72
Victoria	51	71
Jasper	48	70
Edmonton	47	71
Calgary	49	76
Saskatoon	55	74
Regina	54	75
Winnipeg	60	72
Toronto	64	—
Ottawa	57	84
Montréal	60	84
Québec	56	83
Fredericton	61	80
Saint-Jean, N.B.	55	77
Moncton	62	79
Halifax	55	67
Charlottetown	62	75
Saint-Jean, T.N.	64	70
Chicago	75	85
Détroit	66	87
Boston	63	71
New York	64	78
Washington	70	85
Tampa	73	90
Miami	73	87
Los Angeles	63	78
San Francisco	62	92
Honolulu	59	—

Warren Allmand...

(Suite de la première page)

complètement la peine de mort.

M. Allmand a été particulièrement surpris de la réaction des membres de son propre parti qui n'ont pas tardé à réagir... négativement.

Du côté du cabinet, il devient de plus apparent que M. Allmand est laissé à lui-même. La question a été discutée à deux ou trois reprises, soit en comité du cabinet, soit en cabinet plénier, et aujourd'hui M. Allmand déclare qu'on l'a autorisé... à faire ce qu'il pouvait.

A l'inverse les ministériels craignent les crises de toute espèce et c'est ce qui explique pourquoi le solliciteur général doit se tirer seul d'affaire. Même le premier ministre préfère tirer son épingle du jeu.

Le débat se situe présentement au niveau de la procédure et cela a été particulièrement évident au cours de la séance de la commission où pendant deux heures les députés de tous les partis ont discuté sur l'acceptabilité des amendements Blaker - Allmand.

Devant la complexité du problème, le président, M. Jim Jerome, a ajourné sa décision à demain matin.

Essentiellement les députés se divisent en deux factions, c'est-à-dire ceux qui soutiennent que les amendements du ministre ont pour effet de renier les principes mêmes du bill tandis que les seconds soutiennent qu'ils ne font que refléter les sentiments exprimés par les députés au cours du débat en deuxième lecture.

Il va sans dire que les tenants de la première thèse se retrouvent au sein de la députation conservatrice tandis que les seconds appartiennent au parti libéral. Quant aux néo - démocrates ils sont en faveur de l'abolition de la peine capitale, donc pas de problème.

Du côté des conservateurs toutefois, on joue aux vierges offensées. Le député Eldon Wooliams, pour un, prétend que le ministre a tout simplement commis un crime de fraude à l'endroit des Communes.

Par ailleurs divers autres amendements ont été présentés hier soir mais ils ne seront débattus qu'à partir du moment ou ceux soumis par le tandem Blaker - Allmand auront été réglés.

Dans cette veine, le député libéral de Louis - Hébert, Mme Albanic Morin, a proposé que la peine de mort ne soit pas limitée qu'à ceux qui auront tué des policiers et des gardiens de prison. Dans son optique la peine de mort devrait également s'appliquer à ceux qui auront été trouvés coupables de meurtre à la suite d'un viol ou d'un enlèvement.

Dans la même veine le député conservateur Allan Lawrence a proposé que la peine de mort aie cours dans les cas de piraterie aérienne.

En décidant d'amender sa propre loi, le ministre Allmand a relancé un débat majeur qui risque de s'éterniser. Si ses amendements ne sont pas défaits en commission, la Chambre en sera saisie à l'étape du rapport de la commisision et ensuite en troisième lecture ce qui pourrait donner lieu à plusieurs heures de débat.

Incidemment, qu'arrivera-t-il si les amendements sont rejetés, soit en commission, soit en Chambre? De dire M. Allmand: "On tentera de faire mieux la prochaine fois."

Courrier de la deuxième classe - Enregistrement No 1206.

Une forêt toujours...

(Suite de la première page)

Les services de protection de l'environnement ont été informés de la situation par la Commission d'aménagement de la CUQ le 7 juin dernier mais il semble qu'on ait tardé à répondre à l'appel du président de cet organisme, M. Jean Cimon, qui tout en réclament une action rapide, qualifiait de véritable "massacre" les opérations de coupe à blanc qui ont précédé l'exploitation de la sablière.

Les services gouvernementaux ont en effet attendu au 21 juin avant de dépêcher un de leurs représentants sur les lieux. Le lendemain, l'avis de voir à interrompre l'exploitation de la sablière, était expédié à la firme Gély-Construction. Hier, on semblait persister à ignorer cet avis et les travaux se poursuivaient à leur rythme normal.

Les Services de protection de l'environnement devraient normalement dépêcher un de leurs inspecteurs sur les lieux d'ici à demain afin de constater si la compagnie continue d'ignorer l'avis.

Si c'est le cas, elle s'expose à une amende de $5,000 qui pourrait être assortie d'une ordonnance l'enjoignant d'interrompre ses opérations sous peine, cette fois, d'une amende de $10,000.

EN FERA - T - TON UN CAS D'ESPECE?

A ce stade-ci, on peut se demander si les technocrates de Services de protection de l'environnement feront du cas Saint-Augustin, un cas d'espèce permettant de mettre la Loi 34 à l'épreuve.

Le directeur de ces services pourrait par exemple refuser d'accorder un permis à l'exploitant s'il réussissait à prouver que l'opération de la sablière contribue à dégrader l'environnement de ce secteur en quelque façon.

En refusant l'octroi d'un permis, le directeur pourrait également invoquer la vocation de parc régional de verdure envisagée par ls la commission d'aménagement pour cette partie de Saint-Augustin.

Mais sans tentrer dans les détails, on peut d'ores et déjà, avancer que le "cas Saint-Augustin" n'est peut-être pas le cas idéal pour une telle épreuve de force.

Les dégâts sont en feffet déjà très importants et on se contentera peut-être de chercher à les circonscrire tout en exigeant de l'exploitant un plan prévoyant le réaménagement du secteur dévasté, une foi que la sablière aura été vidée de son contenu.

Le directeur a le pouvoir d'exiger un tel plan et il le fera sans doute avant d'envisager l'octroi d'un permis d'exploitation.

Si ce plan était jugé acceptable et qu'on échoue dans une éventuelle tentative de prouver que l'exploitation de la sablière présente certains dangers pour l'environnement de ce secteur, le directeur n'aurait alors d'autre alternative que celle d'accorder un permis d'exploitation assorti de certaines conditions à la firme Gély-Construction Inc.

Si un permis lui était toutefois refusé, l'exploitant pourrait toujours user d'un droit d'appel et réclamer qu'on revise son cas devant la Commission municipale dont la décision serait alors finale et sans appel.

Mais en ne perdant pas de vue, le fait que la Loi 34 n'est pas très explicite sur la nature des dangers ecologiques liés aux valeurs esthétiques d'un site comme celui de la forêt Saint-Augustin et que cette municipalité ne peut pas compter, pour l'instant, sur l'application d'un règlement d'urbanisme et de zonage dont l'adoption tarde, on peut prévoir que l'exploitant n'aura pas à tutiliser son droit d'appel et qu'un permis lui sera accordé, du moins pour les lots sur lesquels il détient déjà des droits d'exploitation.

De toute façon, le mal était fait bien avant l'entére en scène des Services de protection de l'environnement. Pour faire jouer son véritable rôle à la Loi34, il aurait fallu avant tout empêcher les opérations de coupe à blanc e qui ont précédé l'exploitation de la carrière.

Ceci ne fut pas fait, même si on savait pertinamment que les spéculateurs s'intéressaient à ce secteur au moins depuis 1970, année au cours de laquelle, le ministère de la Voirie, aandonnait lui-même le projet d'exploiter cette gigantesque sablière, non ans avoir résisté un certain temps aux pressions de l'opinion publique qui réclamait qu'on conserve intact ce boisé d'une beauté exceptionnelle.

Prêt à se soumettre...

(Suite de la première page)

mentaire à faire cette semaine, et peut-être même pas la semaine prochaine, sur la déposition de M. Dean devant la Commission d'enquête du Sénat.

Le Président Nixon, a dit ce porte-parole, ne regarde pas la retransmission en direct des séances de la Commission. Il ne regarde pas non plus les extraits de ces séances qui sont diffusées dans le cours des programmes de nouvelles. Des collaborateurs du chef de l'Etat lui fournissent des rapports détaillés sur l'événement.

Interrogé sur l'humeur du président, le porte-parole présidentiel a dit qu'elle était "très bonne". Il n'a cependant pas précisé si le chef de l'Exécutif, était prêt, comme M. John Dean, à se soumettre au détecteur de mensonges.

Pour l'essentiel, le président des Etats-Unis s'en tient à la déclaration du 22 mai, que Dean, sous la foi du serment, qualifie de mensongère.

A Washington comme à San Clemente, aucune indication selon laquelle le Président Nixon serait à mettre au point sa riposte au témoignage de Dean n'est pour le moment perceptible. Les porte-parole du chef de l'Etat ont dévoilé un agenda "plausible" de M. Nixon pour les prochains jours.

ENNEMIS POLITIQUES

Au-delà des confirmations par M. Dean de son témoignage de la veille, les audiences d'hier n'ont apporté que peu d'éléments nouveaux dans l'affaire Watergate comme tel. Dean a surtout évoqué certaines des moeurs de la Maison blanche, qui n'en sont pas moins accablantes pour l'héritier du bureau d'Abraham Lincoln.

C'est ainsi que la Maison blanche a dressé une liste des "ennemis" du Président Nixon qui était "constamment tenue à jour", et que l'administration s'était servie des organismes de sécurité du gouvernement pour ce faire.

Ces organismes étaient utilisés pour obtenir des renseignements de nature embarrassante sur des personnalités jugées être hostiles à la Maison blanche.

Ces "ennemis" entre autres, comprenant des journalistes de renom, risquaient d'avoir quelques "ennuis", leurs déclarations d'impôts, par exemple, étaient passées au crible par le Trésor.

C'est ainsi que des enquêtes sur le passé d'un commentateur de la chaine de télévision CBS, Daniel Schorr, furent effectuées par le FBI, à la demande de l'ex-conseiller H.R. Haldeman.

De même, lors de l'accident du sénateur Ted Kennedy à Chappaquiddick en juillet 69, accident dans lequel sa secrétaire Mary Jo Kopechne perdit la vie, des fonctionnaires de la Maison blanche firent une enquête parallèle, avec l'aide de certains organismes policiers, sur les dessous de cette affaire.

Dean a également évoqué, sans cependant mentionner de noms, les recherches qui se font sur lui-même et les calomnies dont il serait l'objet. C'est ainsi que, depuis quelques semaines, on tenterait de le faire passer pour homosexuel, de se livrer à des relations d'adultère. "Chaque pouce de ma vie privée, de ma vie sexuelle a été passée au peigne fin". Sa situation financière a également fait l'objet de recherches précises, de dire Dean, puisque les établissements commerciaux et financiers avec lesquels il fait affaire ont été interrogés sur l'état de son crédit. De même ses amis, ses voisins, des associés en affaires, ont reçu la visite d'enquêteurs, dont il n'a pas préconisé l'origine, qui les ont interrogés sur lui.

EFFET ATTENUE

Comme celui de lundi, le témoignage de Dean, hier, devant la commission sénatoriale, a été intégralement retransmis sur les chaînes de télévision américaine.

Les déclarations de Dean sont abondamment commentées, illustrées et rapportées par les quotidiens américains, qui lui accordent plusieurs pages. C'est ainsi que le Washington Post, dont les enquêtes furent le détonateur de la crise du Watergate, accorde six pages au seul compte-rendu du témoignage de Dean.

C'est la première fois, depuis la révélation des dossiers secrets du Pentagone, que l'illustre quotidien de la capitale américaine traite un événement avec autant d'éclat.

Il reste que les déclarations de Dean, aussi explosives soient-elles, ont été relativement atténuées, par les révélations, dont elles ont été l'objet depuis quelques jours.

D'après certains observateurs de la capitale américaine, il ne semble pas que la "crédibilité" du chef de l'Etat américain soit fondamentalement atteinte. Il semblerait que les sondages effectués à la veille du témoignage de Dean, sur l'état de l'opinion publique, soient toujours valables.

A ce moment-là, c'était pendant le séjour de M. Brejnev aux Etats-Unis, près des deux-tiers des Américains refusaient de voir dans les révélations appréhendées de Dean, un motif de démission ou de destitution du président des Etats-Unis, bien que 40 pour cent des personnes interrogées pensaient que le président était au courant des projets d'espionnage politique alors que 36 pour cent coyaient le contraire.

Cependant la majorité des personnes interrogées — 48 pour cent contre 39 pour cent — pensaient que si l'enquête établit la preuve formelle du soutien de M. Nixon au projet d'espionnage, ou qu'il a tenté d'étouffer l'affaire, il devrait quitter son poste.

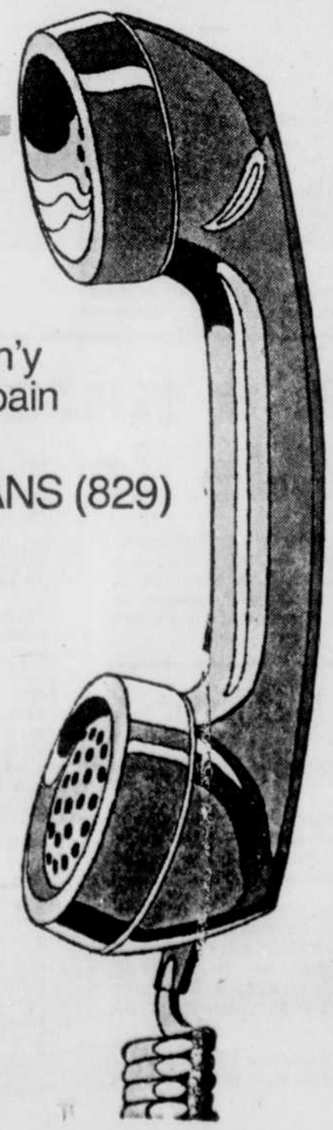
vente extraordinaire
dans tout le magasin
20 à 50%
PERREAULT
PLAZA LAVAL 658-0081

vente de complets
$79.95
rég.jusqu'à $135.00
Grande vente de nos complets térylène et laine ou seersucker.Tissus unis ou à motifs.Croisé simple, 2 boutons.
la maison simons limitée
le trente et un®
pour homme/place ste-foy

vente de pantalons
$19.99
rég.jusqu'à $40.00
Pantalons en térylène et laine ou tricot polyester. Tissus unis ou à motifs.Grandeurs et couleurs désassorties.
la maison simons limitée
le trente et un®
pour homme/place ste-foy

vente de pulls d'été
$5.99
rég.jusqu'à $10.00
T-shirts à manches courtes.En coton uni ou à rayures.
la maison simons limitée
le trente et un®
pour homme/place ste-foy

Écoutez-moi ça!
Dès dimanche, 15 juillet, il n'y aura plus de frais d'interurbain pour les appels faits entre
ST-JEAN-ÎLE-d'ORLÉANS (829)
et
LÉVIS,
LAUZON,
ST-ROMUALD
(833, 835, 837, 839)
Vous pourrez appeler ces numéros sans composer "1".
Bell Canada





PC

Coup d'oeil

Même un membre de la garde d'honneur peut avoir envie de jeter un regard à la reine, comme le montre cette scène croquée à Toronto, hier.

Le couple royal visite l'ancienne et la moderne Toronto

TORONTO (Selon PC et UPI) - La Reine Elizabeth et le Prince Philip ont visité ce qu'il y a de plus moderne et de plus ancien à Toronto, de l'Hôtel de ville futuriste à Osgoode Hall, hier, alors que des milliers de Canadiens les ont acclamés au cours de cette seconde journée de leur tournée de 11 jours au Canada.

Le couple royal a été reçu par les autorités de la ville et de l'Ontario, à l'occasion de diverses cérémonies, à l'Hôtel de ville, à la Législature et à Osgoode Hall, le Palais de justice.

Malgré un ciel lourd, des milliers de personnes se sont massées le long des rues Front et University pour voir passer le couple dans le carrosse royal.

La Reine a semblé légèrement fatiguée aux cérémonies qui se sont déroulées au square de l'Hôtel de ville, mais elle a repris de la gaieté et de l'animation lorsqu'elle a pu s'approcher de la foule et causer avec elle.

Une fois terminé le déjeuner offert par la Ville dans un hôtel, le couple royal s'est rendu en carrosse jusqu'au Parlement où une foule de près de 15,000 personnes attendait la Reine et le Prince qui ne lui ont pas ménagé les saluts joyeux.

La journée s'est déroulée sans incident. Cependant, quelques personnes se sont évanouies sous l'effet de la chaleur, place de l'Hôtel de ville. Et un des chevaux tirant le carrosse royal a rué un capitaine de pompiers qui a eu une cheville fracturée.

SUCCES D'UNE COMMUNAUTE

Hier soir, la Reine a prononcé un discours, lors d'un banquet offert par la Province à l'Hôtel Royal York et qui réunissait quelque 1,400 convives.

La souveraine a déclaré notamment qu'il était dangereux de prendre le progrès matériel pour le progrès social. "La vie d'un peuple est faite d'un si grand nombre de facteurs qu'il est déjà difficile de définir ces facteurs quand il s'agit d'une communauté homogène, a dit la Reine, et que cela devient un vrai problème de voir aux intérêts et aux aspirations de communautés d'origines si différentes telles que celles qui vivent en Ontario et au Canada en général.

"Les gages du succès de toute communauté, qu'elle vive dans un monde moderne, urbain, industrialisé, ou qu'elle vive dans des conditions primitives, sont le sens de la liberté, la capacité de participer au gouvernement du pays et le développement socio-culturel qui rend la vie digne d'être vécue."

La Reine s'est dite émue et touchée par l'accueil qu'elle a reçu jusqu'ici au Canada, où elle doit visiter quatre provinces.

"Ce m'est une satisfaction particulière, a-t-elle dit, de voir que la Couronne peut être un lien puissant entre toutes les nations du Commonwealth.

"Mais c'est à titre de Reine du Canada que je suis ici. J'aimerais voir la Couronne comme un symbole de souveraineté nationale appartenant à tous. La Couronne n'est pas seulement un lien entre les nations du Commonwealth, mais entre les citoyens canadiens de toutes les origines."

Le couple royal a quitté Toronto par train, hier soir, afin de se rendre aujourd'hui à Kingston, participer aux festivités du trois centième anniversaire de cette ville fondée par le comte de Frontenac.

Les six premiers jours de la visite royale sont consacrés à l'Ontario. La Reine passera ensuite trois jours à l'Ile-du-Prince-Edouard qui fête le centenaire de son entrée dans la Confédération canadienne, puis se rendra à Regina, en Saskatchewan, pour le centenaire de la Gendarmerie fédérale, et enfin, le 5 juillet, elle ouvrira le stampede de Calgary, au terme de son séjour au Canada.

Entre-temps, le bureau du premier ministre Trudeau a nié hier les rapports voulant que le gouvernement fédéral allait exclure le Québec de tous les prochains voyages de la famille royale en terre canadienne.

Rappelons que M. John Aimers, fondateur et ex-président de la Ligue monarchiste du Canada, a déclaré lundi à Montréal qu'il avait appris de sources émanant du Conseil privé que le "gouvernement fédéral avait décidé d'exclure le Québec de tous les voyages à venir de la famille royale britannique", en raison des manifestations et des menaces qu'avait provoquées la visite de la Reine à Québec en 1964.

"Le Cabinet ne prendrait jamais une telle décision", a affirmé hier un porte-parole du bureau du premier ministre.

72 p.c. avec la FTQ

Les travailleurs de la construction auront enfin leur hausse de salaire

Par Gilles LAFRAMBOISE

Après plus de 7 mois dejeux de coulisse de toutes sortes et l'adoption d'une loi spéciale, les travailleurs de la construction verront enfin apparaître le $0.51 d'augmentation sur leur chèque de paye la semaine prochaine et pourront réclamer pour la première fois la rétroactivité à la date d'expiration de l'ancien décret, soit le 1er mai.

Une des dernières étapes a été franchie hier: l'envoi (par le ministère du Travail) des nouveaux certificats de représentativité à chacune des associations syndicales et patronales.

Adoptée il y a moins d'un mois, la Loi 9 exigeait que l'on vérifie de nouveau la force de chacune des parties avant de légaliser définitivement l'entente intervenue entre la FTQ et la présumée majorité des constructeurs de la province.

Il fallait prouver, chiffres à l'appui, que la FTQ représentait plus de 50 pc des travailleurs et les patrons signataires, plus de 50 pc des employeurs de la construction.

Les certificats de représentativité remis aux parties hier respectent cette exigence comme il fallait s'y attendre.

Selon le document que nous avons pu obtenir, la FTQ regrouperait 72 pour cent de l'ensemble des travailleurs de la construction, la CSN, 23 pour cent et la CSD, 5 pour cent.

De l'autre côté de la clôture, les associations patronales qui ont signé l'entente représenteraient 74 pour cent de l'ensemble des constructeurs.

Il ne resterait plus maintenant au ministère qu'à ublier la convention (qui devient le nouveau décret) dans la Gazette officielle.

CONFIRMATION DU MINISTRE

Rejoint hier soir, le ministre du Travail, M. Jean Cournoyer, nous a confirmé l'envoi des certificats aux différentes parties.

Quant à la publication de l'entente, il a affirmé qu'elle ne saurait tarder maintenant que la vérification des forces de chacune des parties a été faite conformément à la loi 9.

Selon lui, le volumineux décret serait inclus dans la Gazette officielle demain ou samedi au plus tard. A partir de ce moment, les employeurs seront obligés de payer le $0.51 d'augmentation.

Cependant, un point accroche et ce n'est pas le moindre, celui de la rétroactivité.

Depuis l'adoption de la Loi des relations de travail dans l'industrie de la construction, aucune forme de rétroactivité n'a été accordée.

Or, les récents amendements à cette loi générale (par la Loi 9) rendent légale l'entente signée par la FTQ.

C'est cette entente qui sera publiée sans aucun changement. Au chapitre des salaires, elle spécifie clairement que la première augmentation devait être accordée le 1er mai, date d'expiration de l'ancien decret ce qui suppose que les travailleurs qui n'ont pas encore bénéficié de cette hausse de salaire pourront réclamer la rétroactivité.

Invité à se prononcer sur cette question, M. Cournoyer s'est borné à répondre qu'il n'avait d'autre choix que de publier le texte de l'entente tel qu'il était rédigé.

Déjà la Fédération de la construction du Québec (qui représente 26 pour cent des employeurs, mais qui a refusé de signer l'entente intervenue avec la FTQ) avait annoncé qu'elle était prête à contester légalement le principe de la rétroactivité, "jusqu'en Cour suprême", selon son directeur Michel Dion.

Il faut dire que la publication de l'entente dans la Gazette officielle forcera la Fédération à accepter les termes de l'entente qu'elle juge demesurés. L'obliger en plus a payer la rétroactivité au 1er mai sera probablement la goutte qui fera déborder le vase.

ET LA CSN

Le président de la Fédération du bâtiment (CSN), M. Michel Bourdon, s'en est pris pour sa part à la récente vérification qui n'accorde à sa centrale que 23 pour cent de représentativité. Il y a une semaine, la CSN a refusé de fournir une nouvelle liste de ses membres pour la préparation de la vérification.

"Je mets (le ministre) Cournoyer au défi, a-t-il dit, de vérifier les adhésions signées par chacun de nos membres et de prouver que nous ne représentons pas au moins 45 pour cent des travailleurs."

Au tour de l'industrie du câble de parler

(PC) — L'industrie du câble aura l'occasion, au cours de l'été, de critiquer le projet de règlement que le ministre des Communications vient de publier en matière de câblodistribution.

Le projet sera en effet soumis prochainement à la commission parlementaire des Communications, où les groupes intéressés pourront présenter des mémoires.

Le projet de règlement a été remis à la presse hier. Il a déjà fait l'objet de consultations auprès des entreprises intéressées. C'est ce qu'ont dit les officiers du ministère, qui donnaient mardi dernier une séance d'information pour en expliquer la portée.

En résumé, ce projet exige que l'industrie de la câblodistribution québécoise appartienne à des résidents du Québec; il impose la langue française de façon prioritaire et donne également la priorité à la programmation éducative et aux émissions communautaires.

Cette initiative québécoise risque fort de soulever des orages à Ottawa, où le ministre des Communications, M. Gérard Pelletier, a déjà indiqué il y a quelques mois son intention de contester devant les tribunaux la juridiction de la Régie des services publics du Québec sur la câblodistribution.

PROPRIETE

Au chapitre de la propriété, le projet de règlement impose les normes suivantes:

—obligation pour les membres du conseil d'administration et de la direction d'une entreprise de câble d'être résidents québecois;

—dans le cas d'une corporation, obligation d'avoir son siège social au Québec et d'arborer une raison sociale en français;

—obligation pour toute entreprise de compter au moins 80 pour cent de résidents québecois parmi ses propriétaires.

La Régie des services publics du Québec se réserve d'autre part un droit de regard très strict sur le contenu de la programmation, au lieu de s'en tenir à des normes générales comme le fait au niveau fédéral le CRTC.

L'UN s'opposera à la direction de la police

SHERBROOKE (PC) — "Je m'opposerai fermement à l'instauration d'un ministère de l'Intérieur concernant les affaires de la police", a déclaré hier, le député unioniste Jean-Noel Tremblay, commentant la déclaration de M. Jérôme Choquette, ministre de la Justice, concernant la création d'une nouvelle direction générale de la police.

M. Tremblay était le second orateur invité au congrès annuel de la Fédération des policiers du Québec. Le député représentait M. Gabriel Loubier, chef de l'Union nationale, retenu ailleurs.

M. Tremblay a expliqué que l'implantation d'un ministère de l'Intérieur risquerait de transformer les policiers en une armée propre à défendre les intérêts du gouvernement.

"Les policiers doivent assurer la protection et la sécurité de la collectivité et, en aucun temps, le rôle du policier est celui d'un agent de l'Etat ou d'un instrument qui servira à défendre les idées de l'Etat", a déclaré M. Tremblay.

Le député unioniste a précisé que la nomination d'un sous-ministre aux affaires de la police est souhaitable en vue d'une meilleure coordination des activités policiers.

"Je suis absolument d'accord qu'il y ait une meilleure coordination avec le ministère de la Justice, mais il ne faudrait pas que cela fasse de vous des gens télécommandés", a souligné M. Tremblay aux congressistes:

Le danger que M. Tremblay pressent dans la nomination d'un sous-ministre aux affaires policières est que ce haut fonctionnaire recevant des ordres du gouvernement, du ministère de la Justice et vivant dans un milieu politique, devienne politisé.

COMMISSION DE POLICE

Invité à se prononcer sur l'existence de la Commission de police du Québec, M. Tremblay a déclaré qu'il n'avait rien contre l'existence de celle-ci mais qu'il n'était pas d'accord avec sa composition. Le député unioniste a expliqué qu'il ne s'attaquait pas au crédit et à la personnalité des personnes concernées "mais je verrais très bien, tout comme le font les médecins, les avocats et les enseignants présentement, que les policiers avec des mécanismes de coordination se forment eux-mêmes leur propre direction".

M. Tremblay a abordé le problème de la régionalisation des corps policiers en disant que ce regroupement était souhaitable en principe, mais qu'il serait difficile de l'appliquer en maints endroits.

Enfin, sur la peine de mort, M. Tremblay a déclaré: "Si on se place dans une perspective humaine, la peine de mort est une solution très dure au problème du crime. Mais sans le cas où un meurtre est délibérément commis, dans l'intention de tuer, à l'endroit d'un policier qui est là pour empêcher le méfait, alors, dans un cas comme celui-là, je serais inquiet de l'abolition de la peine de mort."

Affaire Saulnier

Choquette se dit dégoûté des attaques de Burns

par Paul LONGPRE

(PC) — Le ministre de la Justice s'en est pris violemment hier au député péquiste de Maisonneuve, M. Robert Burns, qui le talonne depuis deux semaines à l'Assemblée nationale pour obtenir des précisions sur l'affaire Saulnier.

"Vous me dégoutez", lui a-t-il lancé, après l'avoir traité de "petit mesquin typique du PQ", tandis que son collègue des Iles-de-la-Madeleine, M. Louis-Philippe Lacroix, criait de l'arrière-banc: "avocat du FLQ. Représentant des meurtriers."

M. Jérôme Choquette a cependant invoqué de nouveau la règle du "sub judice" pour refuser de donner des précisions sur des prétendus contacts de l'ex-chef de la police de Montréal, M. Jacques Saulnier, avec le monde interlope.

Il a par contre admis avoir pris connaissance d'un rapport voulant que certains membres de l'USECO se soient livrés à des activités criminelles dans le but de provoquer des règlements de comptes entre clans rivaux de la pègre. La Sûreté du Québec enquête sur ce dossier.

CONTACT

"J'aimerais savoir du ministre si on a porté à sa connaissance des éléments de preuve démontrant qu'un dénommé Rolland Lamothe, connu dans le milieu interlope sous le nom de "Frenchman", un ancien agent de l'escouade de la moralité de la Police de Montréal, aurait eu des contacts suivis avec des grands caids de la pègre montréalaise, notamment MM. Roméo Bucci, Angelo Lanzo et Nicola Di Iorio, dans le but d'informer la pègre, à l'avance, des actions policières projetées?, avait demandé en premier lieu M. Burns.

Souriant et détendu, le ministre a prié le député péquiste de répéter sa question. Cela étant fait, il a répondu qu'en tant que ministre de la Justice, ce nom de Lamothe ne lui est pas inconnu.

"Je dois dire, en rapport avec ce nommé Rolland Lamothe, qu'une enquête se poursuit ou s'est poursuivie par l'intermédiaire de certaines personnes."

AVERTISSEMENT

Puis, montant la voix d'un ton, le ministre a prié les députés d'éviter de se servir de la période des questions pour l'amener à révéler tout ce qu'il peut savoir sur les dossiers policiers. Ce n'est, selon lui, ni la place, ni la meilleure façon de servir "l'intérêt public".

"Est-ce qu'on a porté à la connaissance du ministre de la Justice que, quelques semaines avant la nomination d'un haut gradé de la police de Montréal à une fonction très importante, le dénommé Rolland Lamothe a informé des grands de la pègre de cette nômination imminente?, a demandé M. Burns, revenant à la charge malgré cette mise en garde.

Le leader parlementaire gouvernemental, M. Gérard D. Lévesque, est alors intervenu pour demander au député péquiste s'il était prêt à faire siennes ces informations. Malgré l'évidence de son allusion, M. Burns s'est bien gardé d'identifier le "haut gradé" en cause.

C'est M. Choquette qui l'a fait finalement:

"Je pense que le haut gradé auquel le député fait allusion, c'est bien M. Jean-Jacques Saulnier,".

SUB JUDICE

En reliant les noms de Lamothe et de Saulnier à des membres de la pègre, selon M. Choquette, le député s'est avancé en terrain illégal, en raison du sub judice, ce qu'il refuse de faire, quant à lui.

A cela, M. Burns objecte que cette règle ne s'applique pas dans ce cas, puisque les questions ne portent pas sur le fait de savoir si la Commission de police de Québec a outrepassé son mandat en déclarant il y a quelques mois que M. Saulnier était incompétent pour exercer les fonctions de chef de police à Montréal.

C'est la seule question qui est présentement portée à la Cour d'appel, selon M. Burns. Le fait de demander des renseignements sur les agissements passés de M. Saulnier ne saurait donc influer la décision des juges de la cour d'appel.

USECO

En réponse à une série de questions du leader parlementaire unioniste, M. Rémi Paul, le ministre Choquette a d'autre part accusé réception d'un rapport d'un fonctionnaire du ministère de la Justice, Me Yves Berthiaume, concernant de présumées activités criminelles de certains membres de l'Unité spéciale d'enquête sur le crime organise, (USECO). Ces activités auraient eu pour but de dresser les unes contre les autres des bandes rivales de la pègre pour provoquer des règlements de comptes.

Ce rapport, a précisé M. Choquette, n'est pas étranger à l'annonce d'un changement de structures à l'USECO qu'il faisait en fin de semaine.

ZIZANIE

Depuis un certain temps, a dit M. Choquette, la "zizanie" s'est installée au sein de l'USECO. C'est dans le but "d'éclaircir la situation" qu'il procédera prochainement à une réforme de cette unité et de sa direction.

La mission première de cette unité spéciale est de présenter la preuve devant la Commission d'enquête sur le crime organisé. Les "rumeurs abracadabrantes" et les conflits de personnalité entre policiers, qui, note-t-il au passage, trouvent toujours le chemin des journaux, menacent de saboter cette mission.

Interrogé par la presse parlementaire hors de la Chambre, M. Burns a émis pour sa part l'opinion que ce pourraient être les influences politiques qui, sabotant le travail des policiers, menacent davantage la mission de l'Useco.

Se promettant de revenir à la charge à l'Assemblée nationale, M. Burns n'écarte pas la possibilité de porter prochainement des accusations publiques, sans le parapluie de l'immunité parlementaire.

Les prévisions budgétaires enfin adoptées à Ottawa

par Elie LALANCETTE

OTTAWA (PC) — Les Communes ont adopté sur division en troisième lecture, hier soir, les prévisions budgétaires du gouvernement Trudeau pour la période se terminant le 31 mars 1974 et totalisant quelque $18.3 milliards de dollars.

Auparavant, cependant, les députés ont dû voter à sept reprises sur différents articles du projet de loi, quelques députés conservateurs ayant décidé de faire de l'obstruction systématique.

Ainsi, à l'occasion de ces votes, seulement deux, trois ou quatre députés ont enregistré leur dissension.

Par ailleurs, le président suppléant des Communes, M. B. McCleave, a dû affronter les technicalités d'un rappel aux règlements du député conservateur du Yukon, M. Erik Nielsen.

Ce dernier a soutenu pendant une vingtaine de minutes que le gouvernement ne pouvait proposer d'adopter les prévisions budgétaires pour la construction du prochain aéroport de Pickering, à Toronto, sous prétexte que cet argent ne sera dépensé qu'au cours des années à venir.

Pris par surprise par la technicalité de l'appel aux règlements, ce dernier a dû consulter le président des Communes, M. Lamoureux, ainsi que les conseillers juridiques du gouvernement avant de prendre une décision.

Il a toutefois décidé de juger hors d'ordre le rappel aux règlements de M. Nielsen, expliquant que l'argent des prêts ou des emprunts n'était jamais dépensé au cours de la même année.

Au cours de l'après-midi, M. Lamoureux avait décidé d'appliquer à la lettre les règlements relatifs aux estimations budgétaires.

De cette façon il a déclaré irrecevables certaines propositions de M. Nielsen visant à couper quelques prévisions budgétaires du gouvernement.

Selon M. Lamoureux, la seule façon de s'opposer à un crédit gouvernemental, au stage où en étaient rendues les discussions, était de voter contre tous les crédits destinés à un ministère.

C'est ainsi que M. Nielsen et ses collègues se sont opposés aux crédits du ministère du Solliciteur général. Au moment du vote, toutefois, la motion a été battue par 126 voix contre 105, les néo-démocrates, à l'exception de MM. A. Peters et Howard, respectivement députés de Timiskaming et Skeena, s'étant joints au gouvernement, ainsi que M. Rock La Salle, ind.—Joliette. Les créditistes ont voté avec les conservateurs.

Au moment des votes sur les articles du projet de loi, les principaux opposants ont été M. Peter Reilly (PC—Ottawa-Ouest), Jack Horner (PC—Croowfoot), W. Skoreyko (Edmonton-Est), Jack Schumaker (PC—Paliser) et Forestall (PC—Halifax-Est-Hants).

A deux reprises, MM. Reilly et Skoreyko se sont retrouvés seuls pour s'opposer à des articles du projet de loi et même jusqu'au titre, ce qui n'est jamais la coutume.

Selon M. André Fortin (CS—Lotbinière), les conservateurs n'avaient qu'un désir: "Faire perdre du temps aux députés".

Quant à M. James McGrath (PC—St-Jean-Ouest), il a tenu à enregistrer son désaccord à la procédure qu'il a qualifiée de "farce monumentale".

Les Communes étudient aujourd'hui en comité plénier des Communes, le projet de loi pour réduire l'impôt des compagnies.

Le débat d'hier peut donner une idée de ce que seront les prochains jours de discussions. Cette fois, ce seront les néo-démocrates qui s'opposeront au projet de loi.

TANIA
Tissus et laine à tricoter
Vente à ½ prix
.25 la verge
529-7484

DE RETOUR
Le docteur
Gilles Bélisle
annonce le retour à son bureau au
1368, St-Jacques
Ancienne-Lorette
à partir de mercredi le 27
Médecine générale
et génétique

Auberge de la Colline
832-2931
* Ce soir *
LES FLAMINGOS
et
LORD FLYING FISH
3 spectacles
8h. 10h. 12h.

Service d'Optique Elite ltée
RAYON D'OPTIQUE ET D'OPTOMETRIE
Détaillants opérant en vertu de la Loi des optométristes et opticiens de la province de Québec
Place Laurier, Ste-Foy 653 8396
Gare Centrale d'autobus 529 4655
1050, St-Jean, Québec 524 2543

LE SOLEIL une bonne façon d'en savoir plus long...

A l'heure du jour...

Le ministre Jérôme Choquette vient d'annoncer la création d'une nouvelle Direction de la police au Québec. Que certains soient portés à déceler dans cette décision les ferments d'un éventuel ministère québécois de l'Intérieur, le fait est plausible. Mais il n'en dépend pas moins qu'elle répond à un besoin essentiel qui exige que l'on recherche chez nous une efficacité policière meilleure que celle qui existe actuellement.

Les nouveaux problèmes soulevés dans le milieu policier par l'intégration des corps de police de l'Ile de Montréal et par les relations entre, d'une part les syndicaux de policiers et, d'autre part, les autorités municipales et le ministère de la justice nécessitaient certes cette mesure. Mais des transformations sans cesse plus exigeantes, tant au niveau de l'administration policière que de la professionnalisation du policier, s'imposent encore plus pour mettre la police québécoise à l'heure du jour.

Ainsi, quiconque le moindrement averti en cette matière, sera d'avis que la police est encore en retard par rapport aux instruments qu'elle utilise et la société qu'elle est censée servir, et qu'à moins de s'ouvrir à la recherche et transformer son organisation, elle pourrait difficilement rattraper ce retard. On lui adresse souvent à ce sujet de nombreux reproches selon lesquels, par exemple, une portion trop infime des millions dépensés annuellement pour les services policiers du Québec serait affectée à la formation du personnel. Les nouvelles normes d'embauche assureraient encore trop la primauté de la quantité et de la qualité du muscle sur la matière grise. Les services policiers seraient des organismes trop paramilitaires qui perpétuent les traditions et bloquent toute innovation visant à revaloriser la fonction policière etc...

De touts ces faits, le policier est lui-même très conscient. Depuis quelques années, il ne s'est point privé de dire qu'il rejetait en bloc l'encadrement militaire et l'atmosphère rigide son milieu de travail, la structure administrative qui lui pèse sur la tête, signifiant par là qu'il désire plus d'aise pour exercer son jugement et mieux faire un travail qu'il aime au départ.

Idéalement, il faudrait que ce voeu soit exaucé au niveau d'individus d'abord intellectuellement mieux structurés et mieux préparés qu'il sera possible d'intégrer à un corps de police plutôt comme facteur de réforme sociale que comme simple instrument de répression. Et malheureusement, encore un trop grand nombre de nos policiers ne rencontrent aucune des exigences sociales et intellectuelles susceptibles de revaloriser la fonction policière, dans le sens où elle doit être orientée.

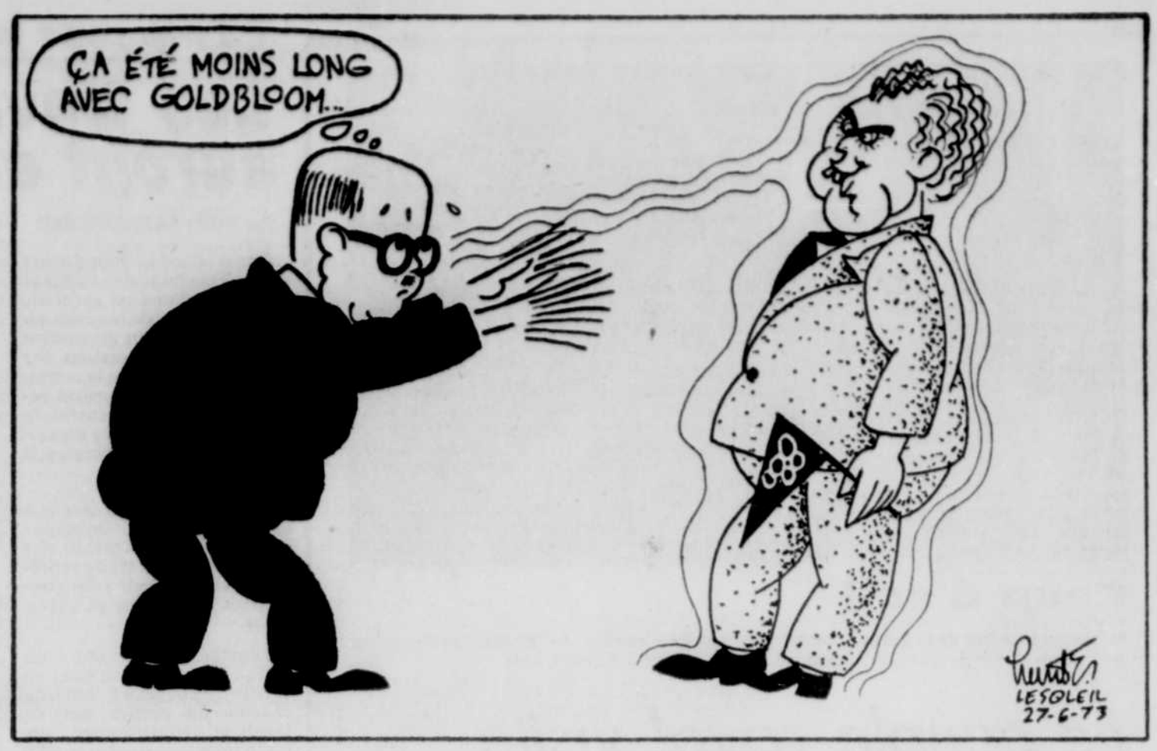
Quant à l'efficacité de l'organisation policière elle-même, elle exige de plus en plus que les cadres dans lesquels elle évolue ne demeurent pas immuables, elle requiert des administrateurs de police de plus en plus capables, ouverts à la délégation rationnelle et adéquate de l'autorité, cette autorité devant être évidemment définie en fonction de la capacité de chaque officier en charge et répartie sur les agents dans la mesure où ils peuvent bien remplir leur tâche.

L'efficacité de cette organisation policière dépend également, et de plus en plus selon les besoins nouveaux qui surgissent, d'un système très développé de communications internes. Les canaux de communication que les administrateurs doivent créer à travers leurs membres, de même qu'entre eux et leurs subordonnés, vont déterminer si l'organisation peut donner le meilleur d'elle-même. Aussi demeure-t-il insuffisant que l'organisation policière ait un bon chef et des supérieurs bien entraînés. Aussi longtemps que des individus faisant partie d'un service policier sont incapables de développer entre eux et surtout avec d'autres services, un système efficace de communication, ils vont demeurer un groupe capable, mais composé d'individus isolés et aussi incapable d'agir comme unité de service. Et, quels que soient les instruments dont on les munira pour faciliter leur travail, notamment en matière de prévention criminelle, on retrouvera chez eux la même impéritie fonctionnelle.

Cela veut signifier que l'amélioration des connaissances et de la capacité professionnelle risque de demeurer insuffisante tant que l'on n'aura pas soustrait le policier à une administration trop pesante qui provoque l'insatisfaction au travail, la pratique de l'indolence, la résistance au changement et, surtout, la perte graduelle du sens des responsabilités. Professionnalisation de la police, prévention de la criminalité, insertion du policier dans les milieux communautaires, tout cela demeure donc essentiellement lié au fait qu'il faut des administrateurs de police de plus en plus capables et ouverts aux exigences sociales fluctuantes du moment.

Et il est impérieux que ce soit là le but principal que recherche une nouvelle Direction de la police. Car, il faut s'en convaincre profondément, à l'avenir, les policiers mal entraînés, mal dirigés et surtout inaptes à devenir de véritables agents sociaux deviendront les employés publics les plus dispendieux qui soient. Et les citoyens devront reconnaître ce qu'ils doivent payer pour fournir à leur police une administration efficace et un statut équitable, ou ils auront à payer très cher pour des demi-mesures.

Paul LACHANCE



l'opinion du lecteur

Une élection à la "Va comme je te pousse..."

Mardi le 12 juin, nous nous sommes rendus à la Faculté de médecine pour élire deux usagers du CHUL comme membres du Conseil d'administration de ce centre hospitalier. Nous ne favorisions aucun candidat: nous ne les connaissions pas. Nous savions seulement que treize usagers sollicitaient ce poste. Nous avions une liste de candidats, seule source d'information disponible: fort imprécise d'ailleurs, elle mentionne le nom, l'adresse et l'occupation sommairement décrite. Nous jugions cette information insuffisante: elle ne pouvait guère nous aider à évaluer les candidats et voter en toute connaissance de cause. Nous avions différé, au soir même de l'élection, la possibilité d'être mieux informé en espérant avoir une période raisonnable allouée à l'allocution des candidats et aux questions de l'assemblée.

Il en fut décidé autrement: 5 minutes allouées à l'allocution et aux questions. Sans même donner à la minorité - dont nous étions - la possibilité de formuler une proposition quant au temps raisonnable souhaité pour entendre et interroger les candidats. Cela s'appelle en **démocratie**, priver certaines personnes de leur droit de parole...

Aujourd'hui, nous reprochons à l'assemblée du 12 juin de s'être peu souciée de participer démocratiquement à cette élection, tout empressée qu'elle était d'en finir... Le déroulement même de l'assemblée confirme notre prise de position.

D'abord un président d'assemblée élu, tout à fait ignorant de la procédure à suivre, accepte d'être secondé - voire même dirigé - par le directeur général du CHUL. A ce dernier, nous reprochons d'être demeuré omniprésent alors qu'il aurait dû s'effacer... Nous affirmons qu'il a abusé de la situation au moment où l'assemblée avait à décider du temps alloué à l'allocution et aux questions. Il n'avait pas à faire de commentaires susceptibles d'orienter la décision à prendre. En signalant à l'assemblée qu'elle avait à prendre en considération les faits suivants: le nombre de candidats et d'électeurs, le temps d'allocution, le fait que seulement deux scrutateurs avaient été prévus et qu'à Montréal certains dépouillements de scrutin avaient exigé jusqu'à quatre heures, le directeur général du CHUL a habilement suggéré à l'assemblée de limiter son droit à une période raisonnable de questions afin d'épargner du temps pour le scrutin... Le président d'assemblée, fort de l'appui du directeur général, **proposa** cinq minutes pour le temps d'allocution et questions. Des personnes opposées à cette directive - dont nous étions - ont souligné le peu de sérieux que démontrerait l'assemblée en adoptant cette proposition. Ne leur permettant pas de formuler à leur tour une proposition, l'assemblée les hua à la suite de leur remarque...

En plus de dénoncer le peu de participation démocratique, nous déplorons le fait qu'il n'y ait eu aucune information sur les candidats **antérieurement** à l'assemblée d'élection. Nous prétendons aussi que les candidats auraient dû nous démontrer mieux qu'ils ne l'ont fait - même s'ils disposaient de 5 minutes - qu'ils avaient une connaissance **certaine** de la loi 65 et ses règlements et qu'ils étaient conscients de la complexité de la tâche: élus pour représenter des usagers, ils prennent part aux décisions relatives au budget, aux contrats de service, etc... Malheureusement les candidats se sont attardés à afficher un "curriculum vitae" élogieux' Leurs allocutions donnaient l'impresssion qu'ils aspiraient à un **nouveau titre** beaucoup plus qu'à une fonction impliquant une responsabilité sociale précise: s'insérer dans un réseau d'intérêts multiples pour y défendre les besoins réels des usagers du centre hospitalier. Nous déplorons le fait qu'aucun des candidats n'ait su démontrer de façon satisfaisante comment il entendait assumer ses responsabilités. Il faut plus que de la bonne volonté' Nous déplorons le fait qu'aucun des candidats n'ait su démontrer qu'il connaissait réellemen les besoins des usagers. Il y a plus que les salles d'attente et les repas servis froidsé...

Les candidats et l'assmemblée nous ont laissé l'impression que les jeux étaient faits à l'avance. Il nous est apparu évident que les membres de l'assemblée voteraient parce qu'ils avaient été sollicités à voter pour un tel: en définitive, un groupe d'individus (une vrai "gang") votait pour un individu (un "chum"). Nous n'étions d'aucune "gang". Nous avons été considérés comme des saboteurs d'assemblée parce que nous avons prétendu avoir droit à une meilleure information pour nous permettre de voter en connaissance de cause... Nous avons probablement "dérangé" l'assemblée qui voulait faire vite... et nous ne nous en excusons même pas'... Il faut dire que cette même assemblée nous a déçus en refusant de participer démocratiquement à cette élection.

Compte tenu du fait que c'était la première élection du genre et qu'il y a lieu d'assurer la participation démocratique effective de la population à l'élection des usagers au Conseil d'administration d'un centre hospitalier, nous nous adressons au CRSSS et nous lui faisons les remarques suivantes:

- Etant donné que le CRSSS doit "susciter la participation de la population (art. 16a, loi 65)", il y aurait lieu d'élaborer le contenu de la liste des candidats; il y aurait lieu de prévoir des séances d'information au cours desquelles les candidats pourraient se faire connaitre de la population.

Il y aurait lieu de se demander s'il ne revient pas au CRSSS de déterminer le temps alloué à l'allocution et questions...

- Etant donné que le CRSSS doit "réglementer et surveiller l'élection des membres (art. 17, par. 1)", il y aurait lieu d'envoyer un membre du CRSSS pour qu'il veille au bon déroulement de l'assemblée; il y aurait lieu de se demander si un président et des scrutateurs nommés d'office n'assureraient pas tout autant la participation démocratique des usagers que l'élection de ces mêmes personnes, le soir même de l'élection. Cela éviterait peut-être toute une procédure d'improvisation!

- Il y aurait lieu de réviser le fait qu'on ait accordé aux parents le droit de voter pour le candidat de leur choix autant de fois que le nombre de leurs enfants.

José Nepveu,
843 LePrémont;
Micheline Fournier,
4670 Parent
Université Laval

Le pacte antinucléaire

Le pacte antinucléaire russo-américain a-t-il quelque chose de la déclaration Briand-Kellogg sur la mise hors la loi de la guerre ou plutôt du pacte d'acier Hitler-Mussolini conclu à Brescia, quelques années avant la dernière guerre mondiale? C'est évidemment difficile à dire, en théorie. On ne pourra s'en faire une idée qu'avec ce qui arrivera en pratique. Déjà il y a désaccord quant à l'appellation à donner à cette convention, signée par surprise entre Washington et Moscou, vendredi dernier. Pour les uns, il s'agit d'un pacte; d'autres y voient l'allure d'un traité de paix séparée. Paris ne voit pas plus loin qu'une "déclaration d'intention" appréciable sous bénéfice d'inventaire.

Il est certain, quoiqu'il en soit, que cette déclaration antinucléaire donnera lieu à de volumineux commentaires juridiques ou autres. Washington et Moscou, si l'on s'en remet à l'expérience du passé, ont l'habitude des "paix séparées". Avant 1939, Londres et Paris se comportaient de même. Le pacte Briand-Kellogg avait été conclu entre un Français et un Américain. Aujourd'hui le pacte Brejnev-Nixon de 1973 concerne un Russe-Ukrainien et un Américain. Les efforts de paix séparée ont été fréquents au XXè siècle. Il s'agit pour l'un des Grands du temps de tenter d'amadouer l'autre et vice-versa. On a eu aussi l'exemple du traité Eden-Hitler sur l'armement naval par lequel Londres tentait d'amadouer l'Allemagne en lui laissant plus de latitude dans son réarmement naval. Les Anglais violaient le traité de Versailles, mais ils espéraient que ce serait le meilleur moyen de garder leur emprise sur les océans et assurer les bonnes communications entre toutes les parties de l'Empire britannique. Tout en craignant l'expansionnisme allemand, ils lui concédaient quelques marrons. Des historiens ont affirmé que c'est ce traité qui donna des illusions à Hitler et lui fit croire que les Anglais resteraient neutres dans tout conflit européen.

Le pacte Brejnev-Nixon cherche justement à réduire des interprétations de ce genre quand il affirme que "les Etats-Unis et l'Union soviétique se consulteront de toute urgence chaque fois que surgit un risque de conflit nucléaire, non seulement entre eux deux, mais entre l'un d'eux et des pays tiers, et ils s'efforceront d'éliminer ce risque." Toute la déclaration implique-t-elle qu'il peut ou pourra y avoir des guerres sans risque nucléaire? On sait que la visite de Khrouchtchev aux Etats-Unis, au cours de laquelle il promit d'enterrer les capitalistes, fut suivie de l'engagement américain au Vietnam et de la guerre comme elle s'est déroulée de 1964 jusqu'aujourd'hui. A plusieurs moments, il y eut risque de guerre nucléaire. Car les Russes étaient engagés au Vietnam depuis Staline, depuis le Vietminh contre les Français, par conséquent bien avant les Etats-Unis. Aussi le pacte Brejnev-Nixon ne semble-t-il pas vouloir aller aussi loin que le pacte Briand-Kellogg qui fut d'ailleurs inefficace pour empêcher la deuxième guerre mondiale.

Mais il veut aussi impliquer qu'il ne concerne pas seulement Washington et Moscou, mais tous ceux qui recevront leur aide, si l'on en juge par la déclaration citée. Il n'en reste pas moins qu'elle reste ambigue. On a vu en effet que la paix peut continuer de subsister entre Washington et Moscou, même s'il y a des conflits ailleurs dans lesquels ils sont impliqués. On peut donc arguer que beaucoup de pays tiers pourront continuer de s'entredéchirer pour diverses idéologies, sans que Washington et Moscou n'en viennent aux prises directement. C'est ce qui fait que ce nouveau pacte peut aussi bien n'être qu'un ballon d'essai stratégique.

L'éminence grise Henry Kissinger a justement donné une conférence de presse à San Clemente pour tenter de disspiper ces ambiguités, mais il reste que toute entente bilatérale entre Moscou et Washington sera interprétée comme un nouveau Yalta ou l'établissement d'un condominium russo-américain sur le monde. Par ailleurs, en dépit du mot "mutuel" partout, il est évident que tous les règlements politiques actuels en Asie comme en Europe représentent des avantages plus considérables pour Moscou que pour Washington. En conséquence, le premier secrétaire du parti communiste a joué du "charme slave" devant les cameras, mais on l'a tenu savamment éloigné de la population américaine. Il va sans dire que si le russe ou ukrainien Brejnev eut dû embrasser l'américain Nixon autant de fois qu'il a dit u cours des cinq dernieares années que les Etats-Unis étaient une "maison de fous, d'impérialistes criminels assoiffés de puissance et de bandits capitalistes", la visite ne serait pas encore terminée. En outre, la guerre du Vietnam a fait 50,000 morts américains en Asie, sans compter les victimes de la violence engendrée par cette guerre aux Etats-Unis mêmes.

En dépit de la révélation des secrets de polichinelle d'un Dean, il y en a qui verront dans l'Affaire Watergate une conséquence de la guerre du Vietnam et continueront d'y voir la main secrète des Soviets, par une sorte de mimétisme politique risquant de faire grand tort au parti républicain. A cet égard, il faut signaler que l'Américain comprend beaucoup plus de choses que l'étranger dans cette affaire. Quand un Nixon désigne un Archibald Cox comme procureur spécial dans l'Affaire, cela parle éloquemment à l'électeur qui se souvient que le républicain Harding, par exemple, avait eu comme adversaire aux élections de 1920 un sénateur du même nom. Le démocrate Cox fut cependant battu à plate couture. Mais Harding mourra deux ans plus tard sans compléter son mandat.

A tous égards, le pacte antinucléaire comporte des aspects intéressants. Il porte la marque de l'insaisissable Nixon, à moins que ce ne soit l'insaisissable Kissinger. Cette convention bilatérale russo-américaine est susceptible de conséquences imprévisibles, voire de réactions disparates. En politique comme en musique, beaucoup ne jurent que par le "charme slave". Il s'en est trouvé même jusque chez les Chinois. Il y en a d'autres dans le monde qui risquent de passer inaperçus.

A. TREMBLAY

Est-ce une saine démocratie?

Monsieur le Directeur Général

Centre Hospitalier de l'Université Laval

2705, boulevard Laurier

Ste-Foy.

Monsieur,

A titre d'usager du CHUL, ayant assisté à l'assemblée de l'élection de deux membres au conseil d'administration, et en tant que représentant — délégué d'un candidat au déroulement du scrutin et au dépouillement du vote, je me dois de vous faire connaitre ainsi qu'au public en général les remarques suivantes:

Le déroulement de l'élection comporte des irrégularités graves:

1) Absence totale de contrôle du titre d'usager, et ce, autant à l'entrée qu'au bureau de votation.

2) Plusieurs personnes ont voté sans inscrire le numéro de leur dossier sur la formule numéro 9.

3) Plusieurs personnes ont voté par procuration, échangeant de deux à sept bulletins de vote contre autant de formules numéro 9 demandées en entrant. Les autres usagers qui demandaient des formules supplémentaires par la suite se sont vu refuser.

4) Plusieurs personnes ayant bénéficié de services de santé au CHUL pour une personne mineure dont elles ont la charge, se sont vu refuser l'entrée.

Voici les modalités de l'élection se rapportant aux infractions mentionnées:

1) Article 1.6 Toute personne qui désire participer à l'assemblée et se prévaloir de son droit de vote, devra **compléter** la formule "Identification de l'usager" (formule no. 9).

2) Article 2.2 Pour voter, les usagers devront se présenter en personne au bureau de votation.

3) Formule no. 9 Numéro de dossier..... Je soussigné.....déclare avoir reçu des services de santé et — ou des services sociaux du Centre Hospitalier de l'Université Laval depuis les trois (3) dernières années ou encore avoir la charge d'une personne mineure qui a reçu des services santé et — ou des services sociaux de l'établissement mentionné précédemment.

Il est inadmissible que des articles si simples n'aient pas été compris. S'il est un endroit où l'élection de mardi le 12 juin aurait dû se dérouler parfaitement, où l'on aurait dû savoir sa leçon et avoir étudié et même **prévu** les ambiguités de la loi, c'est bien à l'Université Laval. Si quelques candidats ont lu et relu les modalités de l'élection et ont ensuite renseigné et invité des usagers à participer honnêtement à l'assemblée, le conseil d'administration du CHUL aurait pu montrer autant de compétence. C'est très malsain pour un milieu universitaire d'afficher autant d'à peu près. Une élection comme celle-là n'est pas **sérieuse** et décourage les gens honnêtes qui avaient saisi cette occasion de participer démocratiquement et qui jouaient franc jeu; c'est un expédient trop facile que de mettre la faute sur la nouveauté de l'élection. Il s'agissait de suivre les directives.

Il me reste à souhaiter que l'expérience acquise, encore une fois, à la merci des bonnes gens, serve aux autres assemblées d'élection qui se dérouleront dans les établissements de santé et de bien-être à l'avenir.

Soucieuse d'une saine démocratie, je demeure

Louise C. Trépanier
1050, Landry
Ste-Foy.

Caouette n'a pu faire fermer Radio-Canada

par Elie LALANCETTE

OTTAWA (PC) — Le leader national des créditistes, M. Réal Caouette, a soutenu qu'il faudrait fermer les portes de Radio-Canada "pour au moins un an" afin d'en faire le nettoyage qui s'impose.

M. Caouette prenait la parole, hier, aux Communes, dans le cadre d'une journée de l'Opposition consacrée à la discussion des prévisions budgétaires gouvernementales.

En ce qui touche aux crédits consacrés à Radio-Canada, pour la prochaine année et qui sont de $232 millions, M. Caouette a suggéré de les couper, pour repartir ensuite "sur une base solide pour donner des services qui s'imposent à la population canadienne".

A son avis, Radio Canada est "un repaire de séparatistes en ce qui concerne le réseau français".

Il a souligné, souvent, lors des émissions de nouvelles, tant au réseau anglais que français, "on jurerait qu'il n'y a que trois partis politiques à la Chambre".

Pour les fonctionnaires de RC, selon lui, les créditistes n'existent pas et il n'a pas réussi à "les dompter".

M. Caouette a critiqué en outre la programmation de Radio-Canada, le choix de ses films "impossibles la plupart du temps" et le nombre de ses employés, employés qui, a-t-il dit, portent des souliers avec des bouts d'acier pour ne pas se briser les orteils en se marchant sur les pieds.

Pour sa part, le ministre du Travail, M. John Munro, responsable de l'organisme Information Canada, dont les conservateurs désiraient couper tous les crédits, soit $10,521,000, a affirmé qu'au lieu de mourir, IC se répandrait dans cinq nouvelles provinces dès l'an prochain.

Ces provinces seront l'Alberta, la Saskatchewan, le Nouveau-Brunswick, l'Ile-du-Prince-Edouard et Terre-Neuve.

Elles seront dotées d'un service d'enquête en plus de jouir des services des librairies.

Pendant une bonne partie de son discours, il a tenu à expliquer le rôle d'Information Canada, organisme si critiqué depuis sa fondation, il y a quatre ans.

Il a rappelé que seulement six ministères sur 44 possédaient des centres de diffusion de leurs politiques et que le rôle d'IC était justement de servir d'agent de liaison pour tous les ministères avec le public.

"Même si Information Canada ne faisait que cela, a-t-il lancé, l'expérience serait encore valable".

EXPANSION REGIONALE

Dans le domaine de l'expansion économique régionale, M. Elmer MacKay (PC—Central Nova) a suggéré de décentraliser le ministère, d'établir des centres de liaisons avec les municipalités et de penser à organiser les transports dans les régions du Nord.

Auparavant, il avait soutenu que le ministère de l'Expansion régionale devrait couper ses crédits de $4.3 millions, destinés aux services techniques du ministère.

Enfin, le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, M. Jean Chrétien, a rabroué M. Joe Clark (PC-Rockey Mountain) parce que ce dernier a approuvé une motion rejetée visant à couper les crédits de son ministère affectés aux parcs nationaux.

"Cette prise de position est si irresponsable que je ne sais pas quoi dire", a-t-il déclaré.

Faute de ne pouvoir voter sur une proposition visant à couper les prévisions budgétaires, les Conservateurs avaient voulu conserver leur droit de parole.

Le président des Communes, M. Lamoureux, avait décidé auparavant qu'il n'était pas possible de proposer des motions pour réduire les prévisions budgétaires, mais qu'il fallait accepter en bloc.

Selon M. Chrétien, (qui s'est exprimé en anglais, ce qui n'est pas son habitude aux Communes,) a déclaré que si la motion conservatrice avait été adoptée, il aurait fallu, dès aujourd'hui, fermer les parcs de Banff et Jasper, congédier les employés, etc...

SUPER SPECIAL

DES 9H.30 A.M. DEMAIN MATIN

• 1 JOUR SEULEMENT • QUANTITE LIMITEE
• 2 PAR CLIENT • PAS DE COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES



UNE AUBAINE QUE VOUS NE REGRETTEREZ PAS...

SPECIAL

3.99

Maillot de bains "BIKINI", 100% FEMME... attrayant, permettant un bronzage maximum. Brassière légèrement coussinée pour un plus beau galbe, décolleté en "V", demi-buste et croisé. Attache "spaghetti" genre licou ou régulier. Tissu imprimé de couleurs vives, en nylon extensible. Grandeurs 10 à 16. Choix de 4 styles différents.

Centre-Ville, Sport pour dames, rayon 542.
3e étage, Sainte-Foy, étage supérieur.

Pollack
CENTRE-VILLE et SAINTE-FOY

...amicalement vôtre

le marché à gogo
UNE DIVISION DE JATO INC.

PAS DE SERVICE
DE TRÈS TRÈS BAS PRIX

BRIOCHES DANOISES "VAILLANCOURT" 48

CATSUP AYLMER 25 OZ 48

EAU MINÉRALE "FBI" 10 OZ 08

PATATES FRITES McCAIN JULIENNE SAC 2 LB 46

MARINADES SUCRÉES "Mc LAREN" 48OZ 84

PAPIER ALUMINIUM "MAGIC" 18 POUCES × 25 PIEDS 58

ESSUIE-TOUT VIVA 2 RLX 58

ÉPAULE DE JAMBON GENRE PICNIC MARQUE POPULAIRE 65 LB

SAUCISSE FUMÉE FRAÎCHE DE "LAFLEUR" 77 LB

BANANES JAUNES DORÉES 12 LB

OIGNONS JAUNES DE CAL. CANADA NO1 LA LB 18

le marché à gogo
210, av. St-Sacrement

PASCAL

VOTRE QUARTIER GÉNÉRAL POUR LES

TONDEUSES à GAZON

A MOTEUR ELECTRIQUE OU A ESSENCE



"MTD" LA TONDEUSE A REPUTATION DE QUALITE — DE CONFIANCE ET DE SERVIABILITE...

PETITE EN PRIX — GRANDE EN VALEUR

"CRUSADER" 18"

AVEC, EN VEDETTE, UN MOTEUR BRIGGS & STRATTON DE 3 C.V. DEMARRAGE A BOBINE ROUES DE 6" EN PLASTIQUE ET POIGNEE CHROMEE

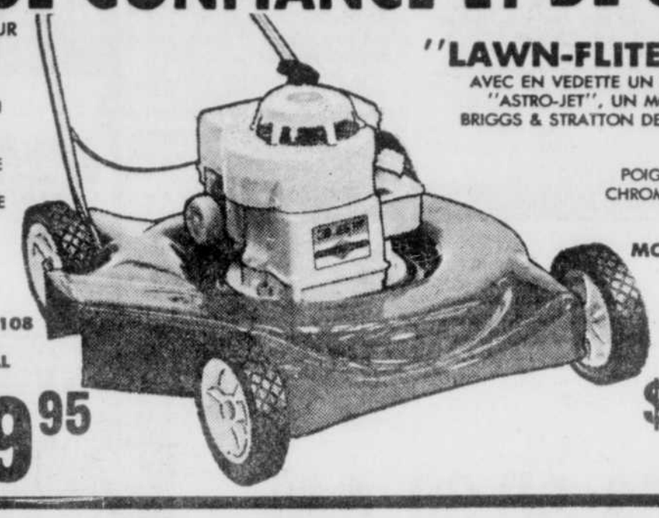


MODELE 108
PRIX PASCAL
$69.95

"LAWN-FLITE" 20"

AVEC EN VEDETTE UN CHASSIS "ASTRO-JET", UN MOTEUR BRIGGS & STRATTON DE 3.5 C.V.

POIGNEE DE LUXE CHROMEE, ROUES 7"



MODELE 150
PRIX PASCAL
$79.95

"LAWN-FLITE" DE LUXE 20"

AVEC, EN VEDETTE, UN CHASSIS "ASTRO-JET", UN MOTEUR BRIGGS & STRATTON DE 3.5 C.V. DEMARRAGE VERTICAL, POIGNEE PLIANTE ET AJUSTEMENT DE HAUTEUR 5 POSITIONS.



MODELE 175
PRIX PASCAL
$99.95

RECEVEUR DE GAZON — No 003 $9.95

TONDEUSE ELECTRIQUE BLACK & DECKER A DOUBLE ISOLATION AVEC LAME 18" JUMELEE

RECEVEUR DE GAZON INCLUS



$79.95
MODELE 5740

- MANCHE BASCULANT ET PLIANT
- PUISSANT MOTEUR 10 A.
- ROUES RETIREES VERS L'INTERIEUR POUR UNE COUPE PLUS PROCHE



TONDEUSE "SUNBEAM"
18" DE LUXE 2 VITESSES

CHASSIS EN ALUMINIUM COULE, ACTION VACUUM - CONDUIT SIMPLE, MANCHE BASCULANT PLAQUE CHROME AVEC POIGNEE EN VINYLE — ROUES 6" A FLANC BLANC. LAMES JUMELEES EN ACIER TREMPE.

MODELE RE. 195
$79.98

LES TONDEUSES 'LAWN BOY"

LES PREMIERES EN QUALITE — LES PREMIERES EN SECURITE



"LAWN BOY" VOUS OFFRE UNE MEILLEURE PROTECTION: PROTECTEUR DE PIED, PROTECTEUR DE TRAINE, BARRE DEFLECTEUR
MODELE 3058 — 18" DE LUXE CONCUE POUR PELOUSE GRANDEUR MOYENNE ET PETITE. **$104.95**

MODELE 5239 B — TONDEUSE 19" DE LUXE CHASSIS ANTIROUILLE EXCLUSIF EN MAGNESIUM, CONTROLE DU BOUT DU DOIGT, AJUSTEMENT DE HAUTEUR. **$124.95**

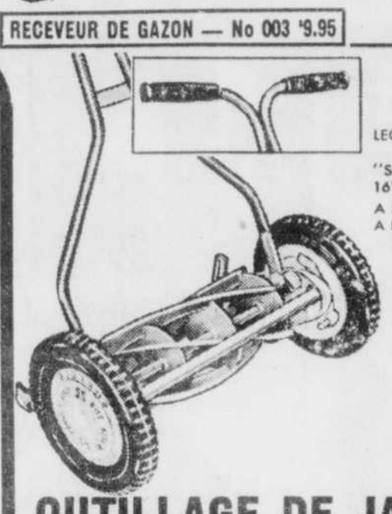
MODELE 7262 (ILLUSTRE)
ASPIRE LES DETRITUS

SUR LE GAZON, RECUPERE LES HERBES COUPEES, LES FEUILLES ET LES DEBRIS ET ENVOIE LE TOUT DANS UN SAC.

VOUS SAUVE DES HEURES DE RATELAGE **$164.95**

EGALEMENT DISPONIBLES

MODELE 6254 "COMMERCIAL" 21"	MODELE 8229-C 21" AUTO-PROPULSION
$169.95	$194.95



TONDEUSES MANUELLES SUFFOLK

LEGERES, DE FABRICATION ANGLAISE

"SUPERBE 60" - 16", 5 LAMES A ROULEMENT A BILLES **$19.95**

"CLIPPER NO 22"
16" - 5 LAMES, PNEUS GENRE SEMI-BALLON, ROULEMENT A BILLES.
(ILLUSTREE GAUCHE) **$29.95**

"SUFFOLK 16"
16" LEGERE - 5 LAMES, ROULEMENT A BILLES.
PRIX PASCAL **$24.95**

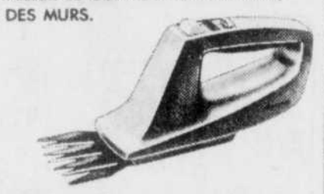
OUTILLAGE DE JARDIN

ELECTRIQUE - SANS FIL — CONCU PAR "DISSTON"

NO EGS-1A — CISEAUX DE GAZON

LEGERS, COMPACTS POUR TAILLER LE CONTOUR D'UNE HAIE, SOUS CLOTURE ET AUTOUR DES MURS.

PRIX PASCAL **$24.95**



No CEST — 2 TAILLE-BROUSSAILLE

NE PESE QUE 3 LIVRES, UNE LAME 13" A DOUBLE TRANCHANT FACILITE LE TAILLAGE, LE SCULPTAGE D'UN ARBRISSEAU.

$36.49



POUR VOTRE JARDINAGE, VOYEZ PASCAL



NO RH-5
BOYAU DE JARDIN
RENFORCE DE NYLON
4 PLIS ½" x 50 PI.
AVEC RACCORDS EN LAITON.
PRIX PASCAL **$3.99**

#RH-58
TEL QUE CI-DESSUS
⅝" x 50 PI.
PRIX PASCAL **$5.99**

MODELE 425C
FUSIL MELNOR AQUAGUN

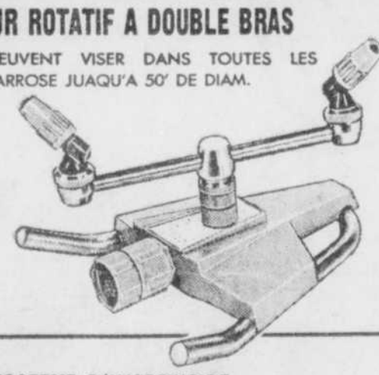


AVEC GACHETTE EXCLUSIVE "AUTO-TRIGGER" QUI SE VERROUILLE ET ARROSE AUTOMATIQUEMENT. CHASSIS EN ZINC QUI NE ROUILLE PAS. PLAQUE CHROME.
PRIX PASCAL **$1.99**

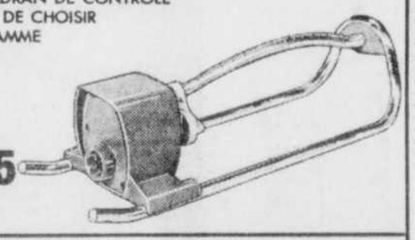
MODELE 403 — DE LUXE AJUSTABLE
GICLEUR ROTATIF A DOUBLE BRAS

LES BECS PEUVENT VISER DANS TOUTES LES DIRECTIONS. ARROSE JUAQU'A 50' DE DIAM.

PRIX PASCAL **$6.95**



MODEL H-700
GICLEUR DE PELOUSE
OCILLANT "LAWN QUEEN"
ARROSE JUSQU'A 1,850 pi. ca.
UN SIMPLE CADRAN DE CONTROLE VOUS PERMET DE CHOISIR VOTRE DIAGRAMME D'ARROSAGE.
PRIX PASCAL **$3.95**



JARDINIERES EN REDWOOD
AVEC CERCLES PLAQUES LAITON POUR PLANTES A L'EXTERIEUR OU A L'EXTERIEUR

10"	12"	14"	18"
$4.50	$5.50	$6.50	$8.50





BARIL A FLEURS

10"	12"	14"
$6.95	$7.95	$9.95

BOITES A FLEURS RENFORCEES EN METAL



POUR JARDINS INTERIEURS ET EXTERIEURS AUGET AU-DEDANS POUR L'EAU

LONGUEUR 24"	LONGUEUR 30"	LONGUEUR 36"
5 X 7½"	5 X 7½"	5 X 7½"
$1.69	$2.39	$2.99

SUPPORT DE BOYAU

DE CONSTRUCTION SOLIDE, DURERA TOUTE LA VIE, EN ACIER EMAILLE — SE VISSE AU MUR — UN SUPPORT AUX USAGES MULTIPLES POUR BOYAU DE JARDIN — CHAINES DE PNEUS — ECHELLES — ETC.

PRIX PASCAL **79¢** CH.





NO 505
SUPPORTS-ECHELLES
AUSSI POUR PNEUS D'HIVER ET D'AUTRES USAGES



99¢ LA PAIRE

TORCHE DE PATIO

BRULEUR EN ALUMINIUM SUR PERCHE DE 6' EN ACIER NOIR BRULE DU PETROLE

2 POUR **$4.95**

COMBUSTIBLE

PINTE	GALLON
93¢	$2.49

MECHE DE 7" **20¢** CH.

VAPORISATEUR D'INSECTICIDE MOULE EN PLASTIQUE - POUR LE JARDIN

NO 166 - "SPRAYMIST" VAPORISATEUR DE BRUINE OPERATION MANUELLE **$2.49** CHOP.



NO P2
SUPER 'POLY SPRAY"
POUR LE JARDIN OU LA SERRE CHAUDE
CAPACITE 1 PINTE
AVEC BEC A BRUINE FINE
$5.95

NO 818
VAPORISATEUR "KILLA SPRAY"
CAPACITE 1 GALLON
BEC VAPORISANT AJUSTABLE
MARCHE / ARRET
RECIPIENT EN PLASTIQUE NON CORROSIF
$11.95

RESERVOIR VAPORISATEUR D.B. SMITH
D'USAGE FACILE POUR TOUTES FLEURS DE JARDIN OU VEGETAUX

NO 19 G.F. "ROCKET" (3 GAL. U.S.)	NO 28 G.F. "TOM THUMB" (2 GAL. U.S.)
$12.95	$11.95





PLAQUETTE VAPONA

TUE LES INSECTES VOLANTS EN LIEUX CLOS PENDANT 4 MOIS. POUR USAGE DANS LES MAISONS. LES CHALETS, LES CABINES, LES ROULOTTES, LES TENTES, LOCAUX INDUSTRIELS ET COMMERCIAUX.

PRIX PASCAL **$2.59**

INSECTICIDE "ORTHO"



"TRIOX" 24 OZ	"SUPER WEED-B-GON"	
$1.98	8 OZ	$1.59
	16 OZ	$2.59
	32 OZ	$3.69

INSECTICIDES ET HERBICIDES
"GREEN CROSS"

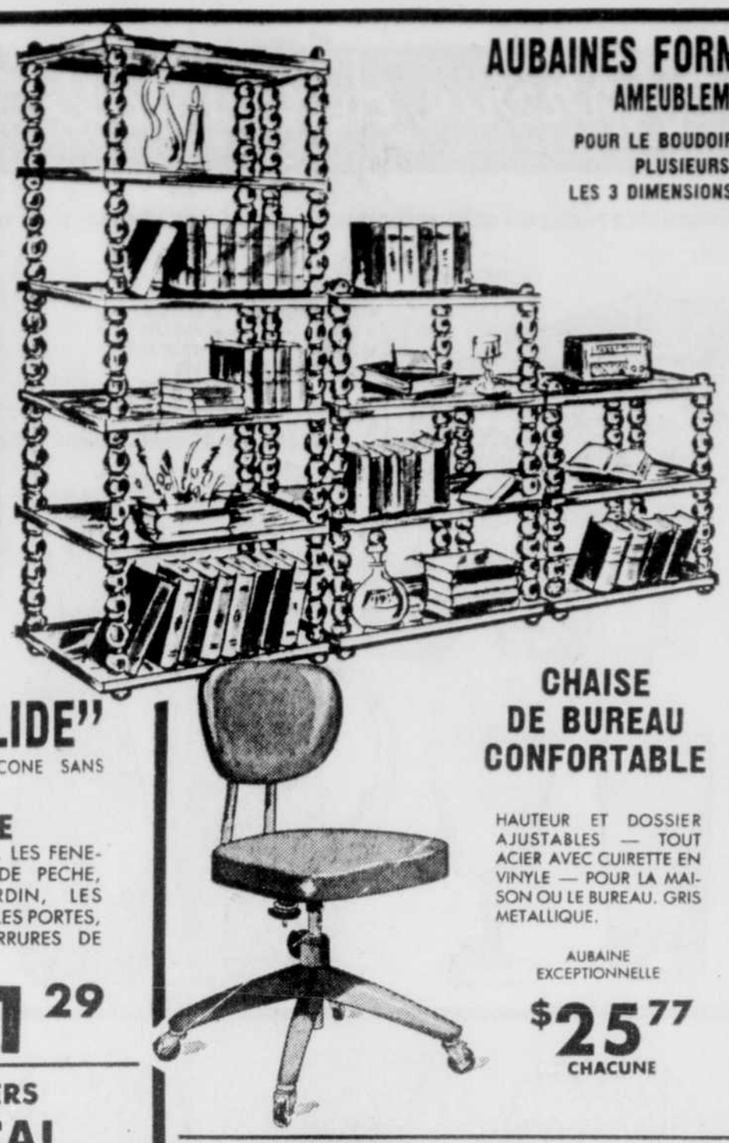


WEED-NO-MORE	KILLEX
8 OZ $1.29	8 OZ $1.49
16 OZ $1.89	16 OZ $2.39
32 OZ $2.79	32 OZ $3.49

CENTRE D'ACHATS DE LA PLACE LAURIER, STE-FOY, QUEBEC. TEL.: 653-9307

CHARGEX

PASCAL



AUBAINES FORMIDABLES — ETAGERES A FUSEAUX

AMEUBLEMENT DE STYLE COLONIAL AU FINI NOYER

POUR LE BOUDOIR, LE SALON OU LA CHAMBRE D'ETUDIANT
PLUSIEURS ELEMENTS POUR CLOISONNEMENT
LES 3 DIMENSIONS SONT IDEALES POUR TOUTES LES PIECES

UNE PIECE VOUS PARAIT VIDE ? DONNEZ-LUI DU CACHET AVEC CES ETAGERES DE STYLE QUI PEUVENT AUSSI SERVIR DE CLOISONNEMENT. C'EST LA FACON PAR EXCELLENCE DE DECORER A LA MODERNE. INSTALLEZ-LES INDIVIDUELLEMENT OU GROUPEZ-LES SELON VOTRE GOUT PERSONNEL.
ROBUSTES FUSEAUX EN BOULEAU ET TABLETTES SIMILIBOIS IMPECCABLES. ELLES ONT L'APPARENCE D'UN PLACAGE DE NOYER, MAIS SONT A L'EPREUVE DES TACHES ET BRULURES ET SE NETTOIENT A L'AIDE D'UN LINGE HUMIDE.

ELEMENT A 3 TABLETTES HAUTEUR 38"	ELEMENT A 4 TABLETTES HAUTEUR 52"	ELEMENTS A 6 TABLETTES HAUTEUR 70"
TABLETTES 36" x 14" — TABLE D'APPOINT OU BIBLIOTHEQUE IDEALE.	TABLETTE 36" x 14" — ETAGERE MURALE TRES PRATIQUE.	TABLETTE 36" x 14" — COMME CLOISONNEMENT OU UNITE MURALE.
$27.95	$37.95	$53.95

NOUVEAU !



"SLIP & SLIDE"

...UN LUBRIFIANT AU SILICONE SANS GRAISSE QUI

LUBRIFIE

LES TIROIRS, LES PORTES, LES FENETRES, LES MOULINETS DE PECHE, L'EQUIPEMENT DE JARDIN, LES ROUES, ETC. IL EMPECHE LES PORTES, LES FENETRES, LES SERRURES DE GRINCER.

CANETTE AEROSOL 7 OZ **$1.29**

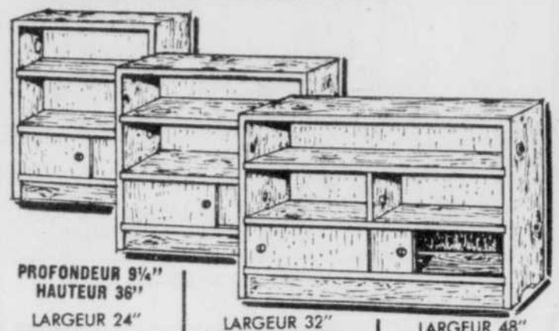
CHAISE DE BUREAU CONFORTABLE

HAUTEUR ET DOSSIER AJUSTABLES — TOUT ACIER AVEC CUIRETTE EN VINYLE — POUR LA MAISON OU LE BUREAU. GRIS METALLIQUE.

AUBAINE EXCEPTIONNELLE **$25.77** CHACUNE

BIBLIOTHEQUES EN PIN NOUEUX

NOTRE PLUS BAS PRIX A CE JOUR
ETAGERES EN PIN AU FINI LISSE POUR L'ESPACE EN TROP DANS LA MAISON. PEUVENT ETRE PEINTUREES OU TEINTEES — PORTES COULISSANTES EN CONTRE-PLAQUE AU BAS.



PROFONDEUR 9¼" HAUTEUR 36"

LARGEUR 24"	LARGEUR 32"	LARGEUR 48"
$13.95	$18.95	$24.95

PRODUITS MENAGERS SIGNES PASCAL



NETTOYEUR TOUT USAGE

VAPORISEZ - ESSUYEZ
NETTOIE LES TACHES DE GRAISSE OU FUMEE, HUILE, ETC., DE TOUTES SURFACES LAVABLES.

BOUTEILLE AEROSOL 24 ONCES **63¢ CH.** RECHANGE 32 OZ **59¢**



NETTOYEUR EN POUDRE

A L'ODEUR DE CITRON, NETTOIE, DESINFECTE, DESODORISE ET BLANCHIT.

CANETTE 14 ONCES **19¢ CH.**



NETTOYEUR DE VITRES

AVEC AMMONIAQUE. FAIT RELUIRE ET BRILLER. POUR FENETRES, MIROIRS, ECRANS DE TELE, TUILES ET CHROME.

20 OZ AEROSOL **59¢ CH.**



POLI A MEUBLES AU CITRON

CIRE ET NETTOIE EN VAPORISANT.

14 OZ EN AEROSOL **79¢ CH.**

B-H PEINTURE Crest PAR BRANDRAM-HENDERSON



UNE PEINTURE DE QUALITE A GRANDE CONSISTANCE QUI RECOUVRE EN UNE SEULE COUCHE. LES FINIS SUIVANTS SONT OFFERTS DANS UN CHOIX COMPLET DE TEINTES POPULAIRES. DECORATEURS.

- LATEX CAOUTCHOUC
- PEINTURE MATE POUR MURS
- SEMI-LUSTRE
- EMAIL LUSTRE
- PEINTURE EXTERIEURE

FINIS INTERIEURS

- PECHE OCCIDENT
- JAUNE MODE
- BLANC ONYX
- TURQUOISE GALAXIE
- BLANC VAPOREUX
- ROSE JOYEUX
- GRIS ANTIQUE
- BLEU SECULAIRE
- VERT VIRGINIE

EMAIL A PLANCHER ET PORTIQUE
- GRIS PERLE

PEINTURE EXTERIEURE
- VERT PERSIENNE
- JAUNE
- BLEU
- ROUGE

TOUS LES FINIS SONT DISPONIBLES EN BLANC

PRIX PASCAL **$6.25** GAL.



SPECIAL D'ETE 4.99 LE GALLON

PRODUITS "SAKRETE"

ASPHALTE NOIRE



D'USAGE IMMEDIAT
SAC DE 45 LB **$1.99**
SAC DE 80 LB **$3.35**

SABLE A USAGE MULTIPLE



EXCELLENT POUR REPARATIONS GENERALES OU POUR LE CARRE DE SABLE DES ENFANTS.
SAC DE 80 LB **$1.49**



MELANGE DE BETON

SAC DE 90 LB **$2.25**



CIMENT PREPARE

AJOUTEZ SIMPLEMENT DE L'EAU
SAC DE 25 LB **99¢** — SAC DE 80 LB **$2.25**



MORTIER SEC

POUR REPARER LE BRIQUETAGE
SAC DE 25 LB **99¢** — SAC DE 80 LB **$2.25**



ASPHALTE NOIRE

POUR RECOUVREMENT RAJEUNIT L'APPARENCE DE VOTRE ENTREE DE GARAGE S'APPLIQUE AU BALAI

SEAU DE 5 GALLONS **$8.95**
BALAI 10 POUCES **99¢**

FLINTKOTE top'n bond

MELANGE DE CIMENT AUTO-ADHERENT



POUR TENIR LE NOUVEAU CIMENT SUR L'ANCIEN, REPAREZ CETTE MARCHE OU CE PATIO.

SAC DE 15 LB **$2.99** — SAC DE 42 LB **$6.99**

FLINTKOTE roll 'n seal

MELANGE BOUCHE-PORES ACRYLIQUE



PROTEGE VOTRE ENTREE DE GARAGE DES ABRASIONS DUES AUX FUITES D'HUILE OU D'ESSENCE. SECHE EN QUELQUES HEURES.

UN GALLON **$4.99** — SEAU DE 5 GAL. **$19.99**



GRAVILLON

DECOREZ VOTRE MAISON ET JARDIN AVEC DES ECLATS DE PIERRE BLANCHE NATURELLE.

SAC DE 50 LB **$2.25**

5 TOURNEVIS

AVEC SUPPORT MURAL NO 158 R

- 9½" TRES RESISTANT
- 9" POUR ELECTRICIEN
- 7¼" PHILLIPS
- 7½" ROBERTSON
- 5½" FORMAT DE POCHE

DIMENSIONS D'ENCOMBREMENT



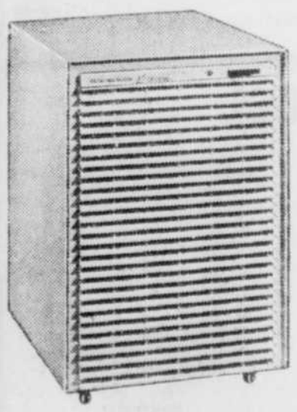
$1.49

DESHUMIDIFICATEURS

MODELE AUTOMATIQUE DE LUXE DH63

ELECTROHOME

DISPOSITIF AUTOMATIQUE ANTIDEBORDEMENT ET LAMPE-TEMOIN. HUMIDISTAT AUTOMATIQUE INCORPORE.

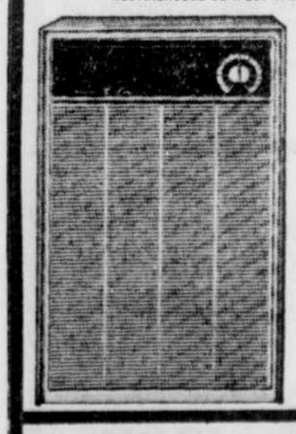


VENTILATEUR: A AILETTES A GRAND PAS, CALCULE POUR FOURNIR LE DEBIT D'AIR OPTIMUM ET FONCTIONNER SILENCIEUSEMENT.
RESERVOIR A EAU: CONTENANCE DE 11 PINTES. EN POLYETHYLENE TRANSLUCIDE AVEC POIGNEES SOLIDAIRES. RACCORD FILETE POUR TUYAU DE VIDANGE.
ALIMENTATION ELECTRIQUE: 115 VOLTS, 60 CYCLES.
ROULETTES: QUATRE ROULETTES POUR LE RENDRE BIEN MOBILE.
FINI: COFFRE EN SIMILINOYER AVEC UNE BELLE BARRE ROUGE.
DIMENSIONS: 13½" DE LARGEUR, 21⅛" DE HAUTEUR, 16⅝" DE PROFONDEUR.

$119.95

MODELE ECM-15

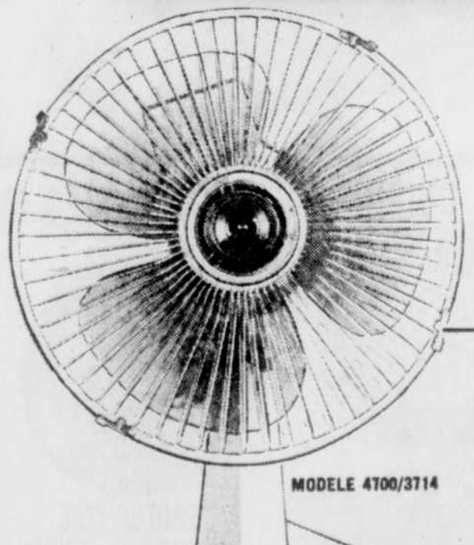
WESTINGHOUSE CE N'EST PAS LA CHALEUR ! C'EST L'HUMIDITE



VOUS CONNAISSEZ CETTE DESAGREABLE SENSATION OU TOUT EST COLLANT, TOUT SPECIALEMENT DURANT LES CHAUDES SOIREES D'ETE; ESSAYEZ UN DESHUMIDIFICATEUR WESTINGHOUSE AVEC ROULETTES ET VOUS SEREZ A VOTRE AISE. ARRET AUTOMATIQUE ET LAMPE D'AVERTISSEMENT. CABINET A L'EPREUVE DES TACHES ET ERAFLURES. CONTROLE AUTOMATIQUE DU TROP-PLEIN D'EAU. TEMOIN LUMINEUX QUI VOUS DIT QUE LE SEAU DE 8 PINTES EST REMPLI.

$99.95

VENTILATEUR ELECTRIQUE *A DES PRIX SPECIAUX TRÈS BAS !*



MODELE 4700/3714

VENTILATEURS AUTOMATIQUES OSCILLANTS

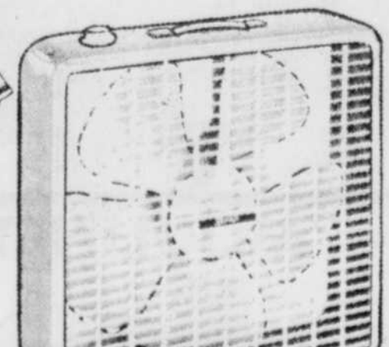
3 VITESSES. LAMES EN PLASTIQUE ET GRILLAGE CHROME. MOTEUR A CONDENSATEUR.

12 POUCES **$22.88** — 16 POUCES **$39.88**

VENTILATEUR DE PLANCHER PORTATIF 20"

AVEC LA NOUVELLE LAME "TURBO STREAM" A 5 PALES EN PLASTIQUE - INTERRUPTEUR DE ROTATION A 3 POSITIONS CAPACITE DE 5100 P.C.M.

PRIX PASCAL **$16.88**

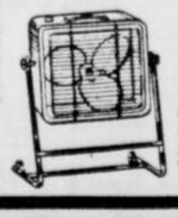


MODELE 4737 DE LUXE

VENTILATEUR DE LUXE

3 VITESSES AVEC THERMOSTAT

PRIX PASCAL **$29.95**



MODELE 6701 SUPPORT DE PLANCHER POUR VENTILATEUR 20" **$10.95**

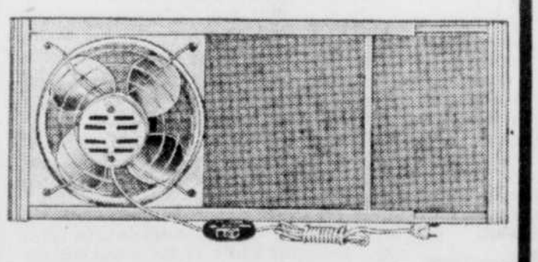


VENTILATEUR 8" STATIONNAIRE SUR PIEDESTAL

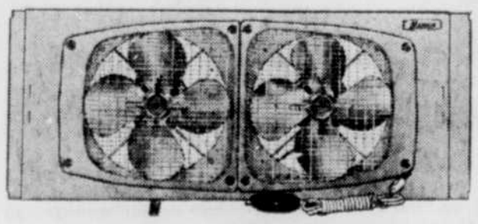
$9.95

VENTILATEUR

DE FENETRE



MODELE 239 - 8" - AVEC MOUSTIQUAIRE - S'ADAPTE AUX FENETRES DE 22" A 37" DE LARGEUR. UTILISABLE POUR VENTILER OU ASPIRER - **PRIX PASCAL** **$14.95**



VENTILATEUR DOUBLE

LEGER ET PORTATIF

UTILISABLE POUR VENTILER OU ASPIRER MODELE 282 - DOUBLE VENTILATEUR 8" S'ADAPTE AUX FENETRES DE 24" A 42" DE LARGEUR. **$29.95**

CENTRE D'ACHATS DE LA PLACE LAURIER, STE-FOY, QUEBEC, TEL.: 653-9307

CHARGEX

échos du parlement

Marine Industries

(PC) — Le gouvernement n'a fait aucune recommandation spécifique aux dirigeants de la Société générale de financement, pour hâter le règlement du conflit au chantier maritime de Marine Industries Ltd., à Sorel.

Interrogé à l'Assemblée nationale, hier, par le chef de l'Opposition officielle, M. Gabriel Loubier, le ministre de l'Industrie et du Commerce, M. Guy Saint-Pierre, a affirmé que le gouvernement n'interviendra pas dans ce conflit, qui dit-il doit se régler par le jeu des négociations.

M. Saint-Pierre a tenu à rectifier l'expression "lock out illégal" employée par M. Loubier pour définir ce conflit. Il n'en a toutefois pas offert d'autre.

Au député de Gouin, M. Guy Joron, qui lui redemandait s'il avait l'intention d'intervenir dans le futur, le ministre a déclare: "Si on intervient, on nous accusera de nous mêler de choses qui ne nous regardent pas et de tenter de favoriser l'actionnaire minoritaire de cette compagnie".

Il faisait ainsi allusion à la famille de l'épouse de M. Bourassa. M. Loubier n'avait pas voulu poser sa question au premier ministre, "la réponse ayant pu être subjective".

Enquête

Le ministre de la Justice, Me Jérôme Choquette, a demandé au service des faillites et des fraudes, de son ministère, d'enquêter sur la vente peut-être frauduleuse de terrains à l'Assomption.

M. Choquette a révélé que depuis 1971, la Sûreté du Québec avait ouvert un dossier sur cette affaire qui remonte à l'automne 1969. A cette époque, 191 lots avaient été vendus pour une somme d'environ $2,000 chacun par la compagnie "Habitations familiales de l'Assomption inc." à des Montréalais désireux de se bâtir une maison dans la région. Aucune maison n'a été construite, la valeur des terrains ayant été contestée.

Horaires

Le ministre Guy Saint-Pierre, a affirmé en réponse au député créditiste de Portneuf, M. Antoine Drolet, que les heures d'ouverture et de fermeture des établissements commerciaux ne seraient pas modifiées pour le moment.

M. Saint-Pierre a expliqué que la loi n'était pas en vigueur depuis assez longtemps pour qu'on puisse juger de ses effets. Il n'a pas écarté cependant la possibilité d'y apporter certaines modifications plus tard, à la lumière de l'expérience acquise.

Projets de loi

Le gouvernement a par ailleurs déposé trois nouveaux projets de loi, qui devraient normalement être adoptés avant l'ajournement de la session.

M. Victor Goldbloom a déposé en première lecture un projet de loi qui accorde des subventions annuelles de $4 per capita aux municipalités de 25,000 à 50,000 habitants, $6 à celles de 50,000 à 100,000 habitants et $10 à celle de plus de 100,000 habitants.

Tel qu'il l'avait déclaré dans son discours du bueget, le ministre des finances, M. Raymond Garneau, a présenté un projet de loi modifiant la loi actuelle de l'impôt. Ce projet accorde des exonérations d'impôt aux personnes gagnant moins de $2,500 et $5,000, ainsi que des exemptions spéciales aux cultivateurs qui font cession de leurs biens à des membres de leur famille.

Enfin, le projet de loi 28, modifiant la loi de la division territoriale, rattachera, à la division d'enregistrement des Deux-Montagnes, les lots dont le gouvernement fédéral s'est porté acquéreur en vue de la construction du nouvel aéroport international. Ces lots se trouvent actuellement dans les divisions d'Argenteuil et de Terrebonne.

Modifications à la charte de Montréal

(PC) — Le maire Drapeau a réussi sans peine à faire adopter hier un certain nombre de modifications à la charte de Montréal par la commission parlementaire des Affaires municipales.

Ces amendements sont contenus dans un projet de loi privé, le bill 100, qui comprend une centaine d'articles, la plupart de caractère très technique. Une bonne partie de ce projet de loi vise à "rafraîchir" les mécanismes électoraux montréalais, au regard des lois actuelles au niveau provincial ou fédéral.

La première séance de la commission, qui a commencé à 10h et s'est terminée vers 13h30, a donné lieu a un débat intéressant entre le maire et certains députés, dont M. Marcel Léger (PQ—Maisonneuve), sur l'opportunité d'avoir à Montréal un représentant par district électoral, au lieu de trois comme c'est le cas présentement.

DISPONIBILITE

Le fait d'avoir un conseiller municipal par district, selon M. Léger, aurait un double avantage. Ce dernier serait plus près de la population, puisque son district serait ilus petit, et il se pourrait que se manifeste une plus grande pluralité de représentation à l'Hôtel de Ville où le maire n'a aucune opposition présentement.

M. Drapeau voit la chose d'un autre oeil et la commission parlementaire a finalement entériné son point de vue. L'expérience a prouvé, selon lui, qu'il est plus facile aux citoyens de faire entendre leur voix auprès des autorités municipales s'ils disposent de trois représentants au lieu d'un, pour la bonne raison que ces postes ne sont assumés qu'à temps partiel.

D'autre part, il soutient qu'au point de vue de l'intégrité de l'administration, il s'est révélé plus difficile, en maintes occasions, de soudoyer trois conseillers plutôt qu'un seul.

Ce projet de loi crée un district électoral de plus, celui de Marie-Victorin, aux confins de Saint-Léonard et de Ville d'Anjou. Il y aura donc 19 districts électoraux aux prochaines élections, ce qui portera de 52 à 55 le nombre de conseillers.

Québec va régler le cas de la pension de Pax Plante

(PC) — Le gouvernement du Québec s'est engagé, à la demande du maire de Montréal, à régler une fois pour toute le cas de la pension de M. Pacifique Plante.

Le ministre de la Justice, au cours de l'étude en commission parlementaire des amendements apportés à la charte de la ville de Montréal, a cependant demandé le temps nécessaire pour étudier ce problème d'une façon approfondie.

M. Choquette a dit ne pas posséder tous les renseignements relatifs à cette affaire. La ville de Montréal, par la voie du maire Jean Drapeau, s'est engagé à lui fournir.

M. Pax Plante a lui-même témoigné devant la commission afin de demander qu'on revise le cas de la pension de $7,000 que la ville de Montréal a décidé de lui accorder en 1965.

M. Plante a été renvoyé à deux reprises du services de la police de Montréal, au cours des années 50, à la suite de la lutte farouche qu'il a menée contre le crime organisé appelé alors "le vice commercialisé".

Il avait été relevé de ses fonctions pour la première fois en 1948. En 1954, il était réengagé par la ville de Montréal, mais à la suite de toutes sortes de pressions, il a dû quitter ses fonctions en 1957. Il décida quelque temps plus tard, à la suite de nombreuses menaces de monde interlope, de s'exiler au Mexique, où il réside d'ailleurs toujours.

PASCAL



Verrerie de Cristal "Pinwheel"

CHOISISSEZ PARMI UN GROUPEMENT DE VERRES AUX FORMES LES PLUS EN DEMANDE ET A UN SEUL BAS PRIX.

- LIQUEUR
- OLD FASHION
- JUS
- SHERRY
- CHAMPAGNE
- HI-BALL
- GOBELET
- PARFAIT
- COCKTAIL
- VIN
- BRANDY

PRIX PASCAL 99¢ CHACUN

Carafe à vin, 27 onces. Cruche à bec pour glace, 32 onces $7.95 CHACUNE



OBJETS DECORATIFS EN CRISTAL SOUFFLE



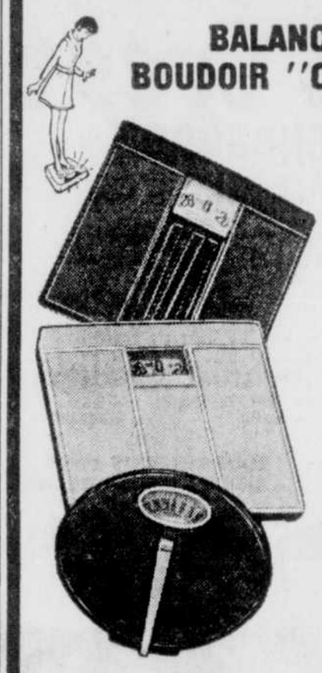
JOLIS . . . DIFFERENTS . . . OBJETS EN CRISTAL AUX MOTIFS CONTEMPORAINS ASSORTIS
UN CADEAU DE CHOIX POUR TOUTES OCCASIONS
VOTRE CHOIX $5.99 ch.



CRISTAL AU MOTIF "PINWHEEL" DECOUPE A LA MAIN - IMPORTE D'EUROPE. UNE TOUCHE D'ELEGANCE AJOUTE AU DECOR D'UNE TABLE.

A. No A32 - BOL A ROSES, DIAM. 4" $7.95
B. No A75 - VASE A GRANDE OUVERTURE, HAUT. 8" $12.95
C. No A30 - CENDRIER ROND, DIAM. 6" $9.50
D. No A119 - VASE A BOURGEONS, HAUT. 6" $5.50
E. No A84 - COUPE A SUCRERIES SUR PIEDS AVEC COUVERCLE, DIAM. 7½" $10.95
F. No A116 - ENS. PARFUMERIE 3 MORCEAUX $6.95

BALANCES DE BOUDOIR "CONSELOR"



No 88-4. STYLE ELEGANT ET FORME COMPACTE. DESSUS EN VINYLE LAVABLE. POIGNEE DE PORTE NOIRE - ROSE - BLANCHE $4.44

No 86-4. BALANCE DE CHAMBRE DE BAINS A PROFIL EFFILE. DE FORME CARREE. SURFACE EN VINYLE LAVABLE. NOIRE - ROSE - BLANCHE. $3.99

No 929-4. "BROCADE" BALANCE DE FORME OVALE AVEC POIGNEE. DESSUS A MOTIF DE NOYER POUR S'APPAREILLER AVEC LE PANIER ILLUSTRE CI-DESSOUS. $8.99

No 9113-4. "PROVINCIAL" PANIER A LINGE



S'ASSEMBLE EN 60 SECONDES SANS OUTILS, FORME RECTANGULAIRE CLASSIQUE A MOTIF, BOIS DE NOYER. DESSUS EN CUIRETTE REMBOURRE. $16.99



SERVICE EN PORCELAINE TRANSLUCIDE IMPORTEE - A PRIX D'ECONOMIE

A. COTILLON
EN PURE PORCELAINE BLANCHE A MOTIF CONTEMPORAIN AVEC BORDURE FESTONNEE ET FINE APPARENCE TRESSEE.

B. FLEURETTE
A RICHE MOTIF FLEURS ET ARABESQUES TRADITIONNEL AUX TEINTES DOUCES.

SERVICE 57 MCX
POUR 8 CONVIVES AVEC 4 TASSES SUPP.
PRIX PASCAL $47.95

SERVICE 98 MCX
POUR 12 CONVIVES AVEC 6 TASSES SUPP.
PRIX PASCAL $89.95



SERVICE "BLUE WILLOW"
NOUVEAUX PRIX PASCAL
16 MORCEAUX $4.99
20 MORCEAUX $5.99

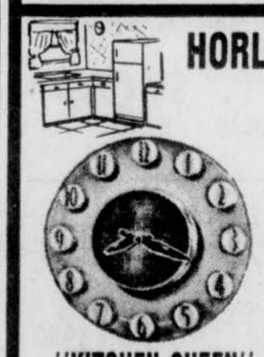


SERVICE ANGLAIS "IRONSTONE"

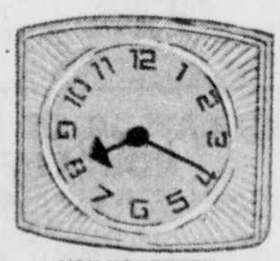
SERVICE ELEGANT. UTILISABLE EN TOUTES OCCASIONS - SE LAVE SANS DANGER DANS UN LAVE-VAISSELLE.

45 MORCEAUX - SERVICE POUR 8. TOURNESOL AUX TEINTES HARMONIEUSES DE JAUNE ET BRUN SUR PORCELAINE BLANCHE $34.95
20 MORCEAUX - SERVICE PR 4 TEL QUE CI-DESSUS. $13.95
CAFETIERE APPAREILLEE $5.95

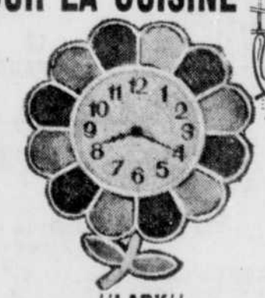
HORLOGES MURALES POUR LA CUISINE



"KITCHEN QUEEN"
CADRAN ROND GENRE SOUCOUPE 8½" AVEC CHIFFRES SURELEVES.
PRIX PASCAL $5.63



"SILHOUETTE"
CADRAN ROND AVEC CADRE DE PLASTIQUE BLANC AUGUILLES NOIRES ET CHIFFRES OMBRAGES.
PRIX PASCAL $5.95



"LARK"
UNE NOUVELLE HORLOGE "MOD" MOTIF MARGUERITE AVEC PETALES JAUNES ET ORANGEES.
PRIX PASCAL $8.93

HORLOGES MURALES DECORATIVES



"SPARTUS KING"
DIAM. 10" — CADRAN GENRE SOUCOUPE SURFACE BOIS GRENU AVEC CHIFFRES NOIRS SUR DISQUES DORES SURELEVES.
PRIX PASCAL $9.95



"SCHOOLTIME"
TOUT COMME LES VIEILLES HORLOGES SCOLAIRES AVEC PENDULES. AU FINI TEINTURE DE BOIS — CADRAN BLANC AVEC CHIFFRES NOIRS A LECTURE FACILE.
PRIX PASCAL $10.93



"REVERE"
UNE HORLOGE DE STYLE TRADITIONNEL AU RICHE FINI DE BOIS — SURFACE DU CADRAN RECOUVERTE DE CRISTAL — CHIFFRES ROMAINS.
PRIX PASCAL $16.95

POUR EMINCER, HACHER ET RAPER "MOULINEX" DE FRANCE

CE NOUVEL USTENSILE COMBINE HACHERA FRUITS ET LEGUMES, RAPERA FROMAGE, NOIX, ETC., EMINCERA LA VIANDE ET LES LEGUMES. ACCESSOIRES INTERCHANGEABLES EN QUELQUES SECONDES EN TOURNANT SIMPLEMENT. ACCESSOIRES POUR EMINCER, HACHER, COUPER, 3 ACCESSOIRES DE GRANDEUR DIFFERENTE POUR RAPER ET COUTEAUX POUR HACHER. 2 APPAREILS EN UN.
PRIX PASCAL $24.77





NO 3100 CUISEUR
CUISEUR TOUT USAGE EN GRES, A CUISSON LENTE. 3½ PINTES. COULEUR FLAMME.
PRIX PASCAL $21.95

RIVAL



NO 939 MELANGEUR A BOUTONS-POUSSOIR
MODELE 2 VITESSES. RECEPTACLE EN PLASTIQUE "TYRIL" 36 OZ. VERT AVOCAT.
PRIX PASCAL $28.50

CENTRE D'ACHATS DE LA PLACE LAURIER
STE-FOY, QUEBEC
TEL.: 653-9307
CHARGEX

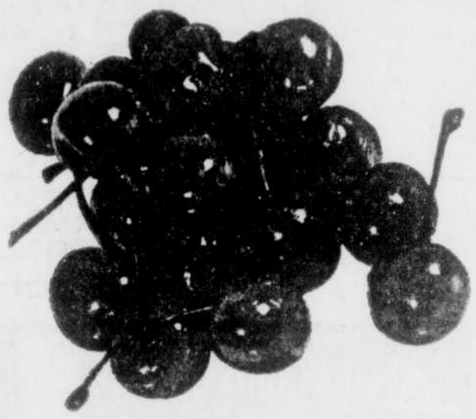
CHEZ Jato

ON LES A LES PRIX!

Confédération 1er juillet

et de la qualité... ça c'est promis!

TOUS NOS FRUITS ET LEGUMES SONT DE PREMIERE QUALITE

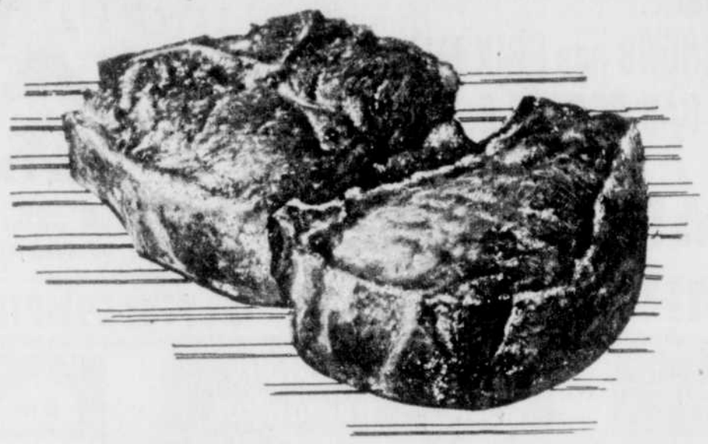


CERISES BING

Très grosses et mûres de Washington Canada no 1 — 49¢ lb

NECTARINES	CITRON SUNKIST	PETITS OIGNONS	PIMENT VERT
Juteuses et sucrées De Californie Gr. 96s	Gros et juteux De Californie Gr. 140s Produit des E.-U.	Frais et jeunes Culture de Beauport	Très gros et ferme de Louisiane
59¢ lb	09¢ ch.	11¢ pqt	43¢ lb

FRAICHE, DE PREMIERE QUALITE, INSPECTION FEDERALE



COTELETTES DE PORC

Maigre et tendre Partie du centre — 99¢ lb

BOUT DU FILET 87¢ lb — BOUT DES COTES 77¢ lb

JAMBON CUIT 6 oz	SAUCISSE FUMEE	BIFTECK HACHE
Tranché, maigre De "Swift"	Fraîche au boeuf de "Coorsh"	Marque Rouge
73¢ ch.	79¢	1.15 lb

PECHES DEMIES "AUSTRAL", DE CHOIX	Bte 28 oz	44¢	
BISCUITS DAVID ROULE AUX FIGUES	Pqt 16 oz	51¢	
POLE POP LIQUEUR A CONGELER	Bte 8's	26¢	
BEURRE DE CARAMEL "GRENACHE", CREMEUX	Cont. 32 oz	56¢	
ARACHIDES "CHIEN D'OR", SUR ECALES	Cello 11 oz	36¢	
TOAST MELBA "GRISSOL"	Bte 100's	61¢	
SAUCE ST-HUBERT HOT CHICKEN OU B.B.Q.	Env.	25¢	
AMUSE-GUEULES "RUPERT", AU POISSON	Cont. 8 oz	42¢	

PAIN HAMBURGER de Dupéré — 39¢

SUGAR CRISP Céréale de "Post" Bte 13 oz — 53¢

SCOTTIES Mouchoirs de papier 2 plis Bte 200's — 33¢

MIX-O Eau de javel concentré Gallon 128 oz — 45¢

ASPERGES "ST-CASTIN", LONGUES, DE FANTAISIE	Bte 12 oz	59¢	
RELISH "CORONATION", SUCREE, HOT DOG, HAMBURGER	Jarre 12 oz	29¢	
RIZ DAINTY PRE-CUIT	Bte 24 oz	67¢	
PAPIER DE TOILETTE "VIVA", BLANC OU COULEURS	Cello 2 roul.	32¢	
SAVONS DE TOILETTE "IVORY", FORMAT PERSONNEL	Pqt 8's	79¢	
SACS BAGGIES POUR SANDWICH	Bte 50's	35¢	
DESODORISANT "SUN COUNTRY", DE JOHNSON	Bte 8 oz	57¢	
BON AMI NETTOYEUR A VITRE, AEROSOL	Cont. 20 oz	71¢	

en plus de nos vrais bas prix réguliers tous les jours!

CONGELEES

GAUFFRES EGGO DE "KELLOGG	Bte 11 oz	47¢	
FRITES "McCAIN" REGULIERES	2 Cello à lb	57¢	
DINER "SWANSON", A LA DINDE	Cont. 11½ oz	66¢	
PATE A PAIN "RHODES"	2 pains de 16 oz	39¢	
AIGLEFIN "BLUE WATER" AVEC FRITES	Bte 20 oz	89¢	

FROMAGES

FROMAGE JATO CANADIEN TRANCHE	Pqt 8 oz	42¢	
FROMAGE DANOIS "CHERRY HILL", AU CHOIX	Cont. 4 oz	35¢	
SWISS KNIGHT FROMAGE GRUYERE	Bte 8 oz	51¢	
FROMAGE FROCHE SIX DE SAVOIE	Cont. 6's	55¢	
FROMAGE KRAFT "PHILADELPHIA", AU CHOIX	Pqt 4 oz	28¢	

PRIX REDUITS

COUCHES PAMPERS NOUVEAU-NE	Pqt 30's	1.52	
COUCHES PAMPERS DE JOUR	Pqt 30's	1.72	
COUCHES PAMPERS DE NUIT	Pqt 12's	92¢	
COUCHES PAMPERS PREMIERS-PAS	Pqt 12's	1.12	

BAS PRIX DE TOUS LES JOURS

EGG ROLLS BILOPAGE	Bte de 6	71¢	
COTELETTES DE LARD DESOSSES, MAIGRE	lb	$1.39	
BOEUF HACHE FRAIS, MARQUE ROUGE	lb	95¢	
PIZZA GARNIE FRAICHE DE ZOOM PIZZA	9 pces ch.	99¢	

FERME LUNDI 2 JUILLET

AIR CLIMATISE — STATIONNEMENT DIRIGE.

STEINBERG

COMPAREZ... C'EST IMPORTANT!

Important d'économiser!
Important d'obtenir même qualité, même choix, mêmes services!
Important de compter sur Steinberg, ses PRIX MIRACLES, chaque jour, pour chaque marché!

Continuez à comparer...
Nous, nous MAINTENONS nos PRIX MIRACLES
DES PRIX LE PLUS BAS POSSIBLE... pour la 5e année.

COMPAREZ... C'EST IMPORTANT!

AU CONSOMMATEUR

COMBINEZ NUTRITION ET VARIÉTÉ DANS VOS MENUS

Même s'il est important d'obtenir le plus de valeur possible pour votre argent, cela ne devrait jamais être au détriment de la NUTRITION.

Bonne nutrition et bonne santé vont de pair. Vous vous assurez les deux, pour vous et votre famille, lorsque vous planifiez soigneusement vos menus et incluez les aliments appropriés dans votre régime quotidien.

Découpez le Guide alimentaire canadien qui suit pour vous assurer d'une saine nutrition - Guide approuvé par le Conseil Canadien de l'alimentation.

GUIDE ALIMENTAIRE CANADIEN

Ces aliments sont bons à manger.
Consommez-en tous les jours pour votre santé.
Prenez trois repas par jour.

LAIT: Enfants (jusqu'à 11 ans environ)... 2½ tasses (20 on. liquides)
Adolescents. . . . . 4 tasses (32 on. liquides)
Adultes. . . . . 1½ tasse (12 on. liquides)
Femmes enceintes ou nourrices... 4 tasses (32 on. liquides)

FRUITS: Deux portions de fruits ou de jus de fruits, y compris une source satisfaisante de vitamine C (acide ascorbique); par exemple, oranges, tomates, jus de pommes vitaminé.

LEGUMES: Une portion de pommes de terre. Deux portions d'autres légumes, de préférence jaunes ou verts et souvent crus.

PAIN & CEREALES: Pain (avec du beurre ou de la margarine fortifiée). Une portion d'une céréale à grain entier.

VIANDE & POISSON: Une portion de viande, de poisson ou de volaille. Du foie de temps à autre. Les oeufs, le fromage, les fèves ou les pois secs peuvent remplacer la viande. En plus, des oeufs et du fromage, au moins trois fois par semaine chacun.

VITAMINE D: 400 unités internationales, durant la croissance, la grossesse et l'allaitement.

Approuvé par le Conseil Canadien de l'alimentation, Division de la Nutrition - Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social Canada

prix miracles en alimentation

ON PEUT COMPTER DESSUS!

achat bonis

	COMPAREZ
FROMAGE TRANCHE BLACK DIAMOND PQT 2 LB	$1.59
MARGARINE COLOREE VILLAGE, DANS PAPIER ALUMINIUM PQT 1 LB	34¢
MARGARINE COLOREE PARKAY DE KRAFT PQT 2 LB	72¢
FISH & CHIPS AU TURBOT FRASER VALE PQT 10 OZ	31¢
GAUFRES CONGELEES DOWNY FLAKE PQT DE 12	35¢
SHORTCAKE CONGELE McCAIN, FRAISES OU FRAMBOISES PQT 32 OZ	$1.19
BOISSON aux RAISINS WELCHADE BTE 48 OZ	39¢
BOISSON CONGELEE HONEY DEW ORANGE OU RAISIN BTE 12½ OZ	39¢
COFFEE MATE CARNATION POT 16 OZ	$1.09

ACHAT BONI DOUBLE ÉCONOMIE
CREME GLACEE
ICE CASTLE
ESSENCES VARIEES
CONT. ½ GALLON **78¢**

produits populaires

	COMPAREZ
GATEAU CONGELE SARA LEE, CHOCOLAT DIABOLO POUND CAKE PQT 14 OZ	73¢
SAUCES ST-HUBERT BAR-B-Q, HOT CHICKEN, BRUNE OU BLANCHE FORMATS ASS.	25¢
CAFE TORREFIE MAXWELL HOUSE SAC 1 LB	$1.08
DETERSIF EN POUDRE BREEZE BTE 1 LB 14 OZ	98¢
NETTOYEUR A FOURNEAU EASY OFF BTE 14 OZ	$1.33
HANDI WRAP ROUL. 12'' X 200'	63¢
COUCHES HYGIENIQUES PAMPERS POUR NOUVEAU-NES (POUR LE JOUR $1.83 PQT DE 30	$1.59
PATE DENTIFRICE COLGATE AVEC MFP TUBE 150 ML	$1.11
SEVEN-UP ORDINAIRE OU DIETE 6 BOUT. RETOURNABLES 10 OZ	55¢

ACHAT BONI DOUBLE ÉCONOMIE
DETERSIF
TIDE
BTE 5 LB **$1.79**

bas tous les jours

	COMPAREZ
CHAMPIGNONS ENTIERS SNYDER BTE 10 OZ	41¢
POIRES A DESSERT ORCHARD KING, CANADA DE CHOIX BTE 28 OZ	41¢
ANANAS TRANCHES PICNIC BTE 28 OZ	37¢
CERISES ROUGES DENOYAUTEES ORCHARD KING BTE 14 OZ	33¢
JUS DE POMME ORCHARD KING CANADA DE CHOIX BTE 48 OZ	39¢
CRISTAUX STEINBERG A SAVEUR D'ORANGE PQT 3¼ OZ	15¢
KETCHUP HEINZ BOUT. 20 OZ	47¢
MAP-O-SPREAD DE CARRIERE CONT. 28 OZ	57¢
JAMBON PICNIC MAPLE LEAF BTE 1½ LB	$1.99

BAS TOUS LES JOURS
LIMONADE
CONGELEE, STEINBERG
BLANCHE OU ROSE
BTE 6¼ OZ **12¢**
(BTE 12½ OZ... 23¢)

bas tous les jours

	COMPAREZ
PAIN DE VIANDE KAM BTE 12 OZ	63¢
RIZ RAPIDE UNCLE BEN PQT 24 OZ	$1.21
SAUCE SOYA V-H BOUT. 8 OZ	31¢
SPAGHETTI HEINZ AVEC SAUCE TOMATE BTE 14 OZ	25¢
PAIN BLANC RHODES PQT DE 5	88¢
MARGARINE STEINBERG DANS PAPIER ALUMINIUM PQT 1 LB	25¢
JUS D'ORANGE CONCENTRE, CONGELE ORCHARD KING 6 BTES 6¼ OZ	$1.09
PATES CONGELES STOUFFER, POULET, BOEUF OU DINDE PQT 10 OZ	71¢
FARINE FINE ROSES SAC 5 LB	61¢

BAS TOUS LES JOURS
BRIQUETTES
DE CHARBON - STEINBERG
SAC 20 LB **$1.49**

bas tous les jours

	COMPAREZ
CASSEROLE CONGELEE MARCARONI ET FROMAGE STEINBERG PQT 8 OZ	25¢
RINCE-BOUCHE LAVORIS 2 BOUT. 20 OZ	$1.77
GANTS LIVING DE PLAYTEX LA PAIRE	$1.07
DETERSIF EN POUDRE SUNLIGHT BTE 5 LB	$1.77
NETTOYEUR SANI FLUSH BTE 20 OZ	35¢
FIXATIF A CHEVEUX HALO BTE 10 OZ	72¢
SHAMPOOING BRITE SIDE BOUT. 6.5 OZ	90¢
COUCHES PAMPERS POUR LA NUIT (GRANDES $1.19) PQT DE 12	99¢
NETTOYEUR A FENETRES WINDEX BTE 15 OZ	71¢

LUNDI 2 JUILLET
FERME TOUTE LA JOURNEE
(FETE DU CANADA, 1er JUILLET)

ON PEUT COMPTER SUR NOS VIANDES



JEUNE BOEUF VEILLI NATURELLEMENT

ROTI DE PALETTE COUPE ORDINAIRE **89¢** LA LB

ROTI DE COTES CROISEES **$1.09** LA LB



POULET 2 à 4 lb
CONGELES
CANADA CATEGORIE "A"
55¢ LA LB



EPAULE DE PORC
FUME
GENRE PICNIC
69¢ LA LB



SAUCISSE FUMEE STEINBERG - 16 ONCES **79¢**

SAUCISSE FUMEE SWIFT - 32 ONCES **$1.39**

BIFTECK DE PALETTE COUPE ORDINAIRE, JEUNE BOEUF VIEILLI NATURELLEMENT LA LB	99¢
BOEUF HACHE FRAIS LA LB	97¢
COTELETTES D'AGNEAU DANS L'EPAULE EN PANIER DE NOUVELLE-ZELANDE LA LB	69¢
LONGES DE PORC MAIGRES, FRAICHES BOUT DES COTES, ENV. 3 LB LA LB	89¢
FOIE DE BOEUF TRANCHE, DEVEINE ET SANS PEAU LA LB	79¢
SMOKED MEAT HER PACK 4'S	99¢
MAPLE LEAF MIDGET ROLL 16 OZ	$1.26
PIZZA AU PEPPERONI FRAICHE STEINBERG PQT 1 LB 8 OZ	$1.09
CUISSES DE POULET CONGELEES LEGRADE BTE 5 LB	$3.79
POITRINES DE POULET CONGELEES LEGRADE BTE 5 LB	$4.39
JAMBON CUIT TRANCHE SWIFT PREMIUM PQT 6 OZ	79¢
FILET DE TURBOT I.Q.F. LA LB	89¢
ACHIGAN BLANC OMSTEAD PQT 12 OZ	78¢
FILET D'AIGLEFIN HIGHLINER PQT 1 LB	$1.29

pâtisseries

TARTE AUX POMMES
AVEC OU SANS CANNELLE
STEINBERG 24 OZ-8'' CH. **39¢**

BEIGNES AU MIEL GLACES, STEINBERG PQT DE 12	49¢
PAINS A HOT DOG OU A HAMBURGER STEINBERG PQT DE 12	39¢
ROULE AU CHOCOLAT OU AUX FRAMBOISES STEINBERG 10 OZ	29¢
GATEAU ETAGE AU CHOCOLAT, STEINBERG CREME AU BEURRE 16 OZ	55¢
GATEAU au CHOCOLAT NOUVELLE-ORLEANS GLACAGE AU CHOCOLAT 14 OZ	39¢
PAIN AUX RAISINS TRANCHE, STEINBERG 16 OZ	29¢
BRIOCHES SUCREES AU CAFE, STEINBERG PQT DE 12	39¢

articles divers

CARAFE EN PLASTIQUE (128 OZ... 67') 64 OZ	37¢
COUSSIN ET HOUSSE POUR PLANCHE A REPASSER L'ENS.	$1.77
TASSES VARIEES CH.	49¢

fruits et légumes

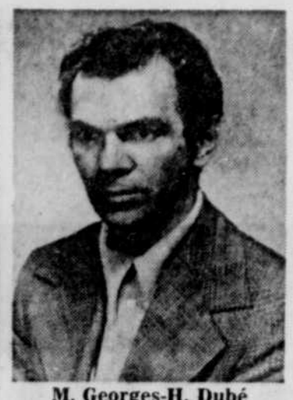
BANANES
DOREES ET MURES
VARIETE PREMIUM
PETITES ET GROSSES **14¢** LA LB

CERISES BING
WASHINGTON
CANADA NO 1
59¢ LA LB

PRUNES SANTA ROSA GROSSEUR 4XS LA LB	49¢
PECHES DE LA CAROLINE DU SUD VARIETE "RED HEAVEN" MARQUE "SEALD SWEET" LA LB	49¢
CONCOMBRES SUPER DE CHOIX DE LA CAROLINE DU NORD CH.	19¢
MAIS SUCRE DE FLORIDE CANADA NO 1, EMPAQUETE 5 POUR	59¢

Six citoyens du Québec nommés au Conseil de presse


M. Jean Baillargeon


M. Georges-H. Dubé


Mme Georgette Georgiev


Mme Claire Labrèche


M. Jacques Couture


M. Yvon Daneau

(PC) — Le président du Conseil de presse, du Québec, M. Jean-Marie Martin, a annoncé hier les noms des six citoyens du Québec qui font maintenant partie du Conseil, à titre de représentants du public.

Il s'agit de M. Jacques Couture, de Montréal, organisateur communautaire aux Services sociaux et communautaires de Saint-Henri; M. Yvon Daneau, de Québec, administrateur; M. Georges-Henri Dubé, de Rimouski, notaire; Mme Georgette Georgiev, d'Alma, recherchiste au Conseil économique d'Alma; M. William Miller, de Montréal, avocat; et Mme Claire Labrèche, d'Amos, administratrice, président du Conseil de développement social du Nord-ouest du Québec.

Les mandats de MM. Daneau et Couture et de Mme Labrèche sont de deux ans; les autres sont d'un an seulement.

On a également annoncé la nomination de M. Jean Baillargeon au poste de secrétaire du Conseil de presse. M. Baillargeon était attaché au Bureau des conseillers constitutionnels au Conseil privé, à Ottawa.

Les membres élus par les organismes fonadateurs sont: Charles D'Amour, le Nouvelliste, Trois-Rivières; Lucien Fontaine, L'Echo abitibien, Val d'Or; France Fortin, Télé-4, Québec; Gabriel Gilbert, Le Soleil, Québec; Derek Price, The Montreal Star; et Marc Thibault, de Radio-Canada, Montréal représentants des entreprises de presse.

Les représentants des journalistes sont Claude Beauchamp, La Presse, Montréal; Guy Filion, Radio-Canada, Hull; Gilles Gariépy, La Presse, Montréal; Paul Racine, Radio-Canada, Montréal; Marcel Rivard, Progrès-Dimanche, Chicoutimi; et David Waters, The Montreal Star.

C'est la première fois que des citoyens représentant le public siègeront au Conseil de presse, qui comptera maintenant 20 membres: le président et le secrétaire, six représentants du public, six des journalistes, et six des entreprises de presse.

La première réunion plénière de l'organisme aura lieu demain, à Québec.

Rappelons que le Conseil est un organisme indépendant mis sur pied en 1971 par la Fédération professionnelle des journalistes du Québec, les Quotidiens du Québec Inc., les Hebdos du Canada Inc., l'Association canadienne des radiodiffuseurs et télédiffuseurs de langue française, et la Société Radio-Canada. Les organismes en cause avaient signé un accord dès février 1971, mais les travaux n'ont pu commencer qu'en mars dernier, avec la nomination du président.

Le but principal du Conseil est de sauvegarder la liberté de la presse au Québec et de garantir au public son droit à l'information.

Il se propose de remplir sa tâche en établissant les standards de la profession de l'information et en étudiant les plaintes portées contre la presse. Il doit également faire pression sur les établissements et les organismes qui font preuve d'hostilité à l'égard des entreprises d'information.

En effet, le Conseil de presse étudiera, explique M. Martin, les plaintes qui lui seront soumises au sujet de la conduite d'un journaliste ou d'une entreprise d'information, mais il sera aussi habilité à étudier les plaintes des journalistes ou des entreprises d'information au sujet de l'attitude de personnes, d'organismes ou d'autorités gouvernementales envers la presse.

Le président a déclaré dans une interview que l'un des problèmes majeurs auxquels le conseil compte s'attaquer est celui de la distribution des nouvelles à travers la province. Certaines régions, dit-il, sont très bien desservies par les moyens de communication de masse, d'autres ne le sont pas, parce que la population y est clairsemée ou parce qu'elle se trouve trop loin des centres importants.

Il doit y avoir moyen de faire mieux, assure-t-il.

Il ajoute que le Conseil se propose de surveiller de près certains problèmes délicats tels que le respect du secret des sources des journalistes.

A BOSTON
24 HEURES DE
STATIONNEMENT
INTÉRIEUR GRATUIT
AU NOUVEL HÔTEL
AVERY
Toutes les chambres ont une salle de bains privée. T.V., air climatisé. Et des prix abordables, aussi! Ecrivez-nous pour brochure gratuite.
PLAN FAMILIAL
face à The Common
AVERY & WASHINGTON STS., HU 2-8000
Voyez votre agent de voyages

CENTRE DE MUSIQUE
Sherman
CHARGEX
Place Laurier 658-4302
Place Fleur de Lys 524-3591
835, rue St-Joseph 529-0104
JEUDI VENDREDI SAMEDI SEULEMENT
TOUT NOUVEAU
venez tôt
aucune commande postale sur ce disque


TOUT SPÉCIAL
$3.97 chacun
JEAN-PIERRE FERLAND
les vierges du québec
QUANTITÉ LIMITÉE • UN PAR CLIENT

Cott vous offre 14 façons d'agrémenter votre régime cet été.



L'été, c'est la saison où l'on se doit d'être svelte.

Vous comptez les calories pour garder la ligne? Cott vous aidera à ne pas dépasser le compte.

Lorsque vous avez soif, désaltérez-vous sans crainte de prendre du poids. Choisissez l'une des 14 saveurs de boissons gazeuses Cott *sans sucre*. Chacune des boissons gazeuses Cott contient moins de 2 calories par portion de 10 onces liquides. Chacune est délicieusement rafraîchissante.


Les 14 Cott sans sucre sont aussi offertes en bouteilles de 26 oz liq.

Goûtez aux boissons gazeuses Cott sans sucre, donc presque sans calories. Les "classiques" comme le cola, l'orange, le soda-mousse, la racinette . . . Les "mondaines" comme les mixers: soda tonique, soda gingembre, amer-citron . . . Les "amusantes" comme la cerise noire, la framboise, le pamplemousse rose, le citron, le half & half. Sans parler des nouveautés: le chocolat et le café . . . une sensation! Vous pouvez y ajouter du lait écrémé . . . Quel délice!

Les boissons gazeuses Cott *sans sucre*. Goûtez aux 14 saveurs.

SI C'EST COTT, C'EST BON

Cott

14 saveurs pour vous plaire ... et presque pas de calories!
Pour Cott, "sans sucre" ne veut pas dire "sans goût".

C'EST PROUVÉ
chez
casino d'aubaines

BONS REPAS — PETIT BUDGET

DETERSIF EN POUDRE TIDE Bte familiale **1.73**

TOMATES EN CONSERVE QUALITE DE CHOIX AYLMER Bte 19 oz **3/.85**

SAUCE HOT CHICKEN ESTA Bte 14 oz **4/.85**

BISCUITS CHOCOLAT WHIPPET DE VIAU Bte 24 biscuits **.47**

CREME GLACEE ESSENCES ASSORTIES POL-R. Carton 3 chopines **.65**

ESSUIE-TOUT REGULIER BLANC COULEURS ASST. KLEENEX Pqt de 2 rlx **.55**

NOS SPÉCIAUX VOUS AIDERONT À FAIRE VOS PROVISIONS POUR LES VACANCES... PROFITEZ-EN!

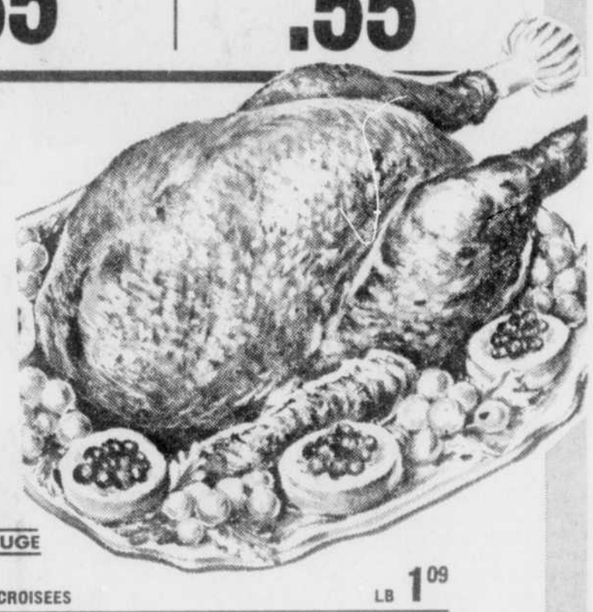
CEREALE	NEWPORT A-2	SAC 8 PINTES	.57
NETTOYEUR	POUR RENVOI D'EAU DRANO	CONT. 36 OZ	.91
POIS VERTS	ASSORTIS QUALITE DE CHOIX AYLMER	BTE 19 OZ	3/.83
CHOUX-FLEURS	et OIGNONS AYLMER	BOCAL 15 OZ	.45
BEURRE DE CARAMEL	VACHON	CONT. 50 OZ	.89
DETERGENT	LIQUIDE POUR LA VAISSELLE NIR	CONT. 24 OZ	2/.65
POUDING	INSTANTANE SAVEURS ASSORTIES ROYAL	BTE 3 OZ	4/.59
POULET	EN CONSERVE ESTA	BOCAL 16 OZ	1.41
PAPIER DE TOILETTE	COULEURS ASSORTIES, WONDERSOFT	PQT 4 RLX	.63
ENCYCLOPEDIE	UNIVERSELLE ILLUSTREE	VOL. NO 20	1.99
MIEL NATUREL	LIQUIDE OU CREMEUX APIX	BOCAL 16 OZ	.67
BLE D'INDE	EN CREME QUALITE DE CHOIX AYLMER	BTE 19 OZ	4/.99

SERVICE PERSONNEL + AMICAL

CATSUP	AUX TOMATES AYLMER	Bout. 20 oz	2/.89
PAPIER	ALUMINIUM ALCAN	Roul. 18" x 25'	.69
CAFE	INSTANTANE CHASE & SANBORN	Bocal 10 oz	1.79
GELEE A DESSERT	SAVEURS ASSORTIES ROYAL	BTE 3 OZ	4/.39
LIQUEUR	ESSENCES ASSORTIES COTT	Bout. 26 oz	4/.89
MOUCHOIRS	DE PAPIER COULEURS ASSORTIES KLEENEX	BTE 400	2/.75
PATES ALIMENTAIRES	(COUDES - SPAGHETTI - SPAGHETTINI) CATELLI	CARTON 5 LB	.99
GRIGNOTINES	BUGLES G.M.	Bte 6 oz	2/.95
CIRE LIQUIDE	FUTURE	Cont. 27 oz	1.29
POIS ET CAROTTES	QUALITE DE CHOIX IDEAL	BTE 14 OZ	5/.97
FROMAGE	SQUEEZE-A-SNACK ASSORTI KRAFT	8 OZ	.45
JUS DE TOMATE	QUALITE DE FANTAISIE DEL MONTE	Bte 19 oz	5/.93
ALLUME-FEU	EN CUBES ZIP	Pqt 70	.49
COUPE-CAFE	COFFEE MATE	Bocal 6 oz	.53
CRISTAUX	SAVEUR D'ORANGE RISE'N SHINE	Env. 3½ oz	5/.83
SAUCE SPAGHETTI	A LA VIANDE CATELLI	Bte 14 oz	2/.73
SODA A PATE	COW BRAND	Bte 1 lb	.27
MACEDOINE	DE LEGUMES QUALITE DE CHOIX IDEAL	Bte 14 oz	5/.93
FROMAGE	VELVEETA KRAFT	Bte 2 lb	1.69
CUP-A-SOUP	SAVEURS ASSORTIES LIPTON	Bte 4 env.	2/.79
BISCUITS	SANDWICHES OREO CHRISTIE	CELLO 12 OZ	.43
BISCUITS	FEUILLE D'ERABLE CHRISTIE	Cello 12 oz	.43
RELISH	SUCREE HABITANT	Bocal 24 oz	.51
MARINADES	SUCREES AYLMER	Bocal 15 oz	.41
PATE DENTIFRICE	ORDINAIRE OU MENTHE CREST TUBE FAMILIAL 100 ML		.91

G. F. LABONTE INC.
371, rue Notre-Dame, Ville Ste-Marie, Beauce

JEUNES DINDONS EVISCERES
CONGELES CATEGORIE CANADA "A" 6 A 10 LB
.57 LA LIVRE



BOEUF DE MARQUE ROUGE

ROTI DE COTES	CROISEES	LB 1.09
BIFTECK DELICATISE		LB 1.69
BOEUF FRAIS	HACHE POUR HAMBURGER	LB .95
PAIN DE POULET	BILOPAGE	PQT 6 OZ .39
FOIE DE LARD	FRAIS TRANCHE	LB .67
SAUCISSES FUMEES	MAPLE LEAF	PQT 1 LB .79
BACON TRANCHE	SANS COUENNE MAPLE LEAF	PQT 1 LB .99

BANANES
AMIGO JAUNES DOREES MURIES A POINT
.12 LB



PRIX SUJETS AUX FLUCTUATIONS DU MARCHE!

RAISINS ROUGES	CARDINAL DE CALIFORNIE, CATEGORIE NO 1	LB .59
NECTARINES	DE LA CALIFORNIE, SUCREES ET JUTEUSES, CATEGORIE NO 1	LB .43
CELERI	DE CALIFORNIE GROSSEUR 30, CATEGORIE NO 1	LE PIED .33
ECHALOTES	CULTURE DU QUEBEC, CATEGORIE NO 1	2 PQTS .19
BROCOLI	DE CALIFORNIE GROSSEUR 14, CATEGORIE NO 1	CH. .47

A. BLOUIN INC. 1370, ch. Ste-Foy, ST-SACREMENT, QUEBEC	**SUPERMARCHE BEDARD** 11, av. Laflamme, Pont-Rouge - Tél.: 873-2757	**Alimentation P. Fortin Inc.** 3084, AV. ROYALE - GIFFARD
JOS. BERGERON ENR. 56, av. Ruel, VILLE MONTMORENCY	**GASTON LEGARE** 4449, rue Des Roses, Tél.: 626-2133, ORSAINVILLE	**ROBERT SAVARD ENR.** 1292, av. Maguire, Tél.: 527-2541, SILLERY
MARCHE POPULAIRE ENR. 723, av. Royale, BEAUPORT, QUEBEC	**MARCHE SEIGNEURIALE ENR.** 58, rue Seigneuriale, BEAUPORT, QUEBEC	**GUY BOUCHARD INC.** 172, rue Fraser, MATANE
DENIS ST-HILAIRE 332 ouest, 2e av. (Route 2) PORTNEUF VILLE	**CASINO D'AUBAINES** Place Peoples, MONT-JOLI	**ALIMENTATION J.-E. ROY** 2797, Turbide, Tél.: 661-6928, GIFFARD, QUEBEC

Les pédiatres vont surveiller l'implantation des centres de Santé

Par Roger BELLEFEUILLE

Les pédiatres se proposent de surveiller de près l'implantation des centres communautaires de santé au Canada.

Ce nouveau concept de distribution de soins de santé fut mis de l'avant par un groupe de travail fédéral-provincial, présidé par le Dr John E.F. Hastings, pour le compte de la conférence des ministres de la Santé du Canada. Le rapport fut rendu public en 1972.

Sa principale conclusion vise à l'établissement, au Canada, d'un réseau de centres de santé, au niveau local, en collaboration avec tant le gouvernement fédéral que les gouvernements des provinces et les différents corps professionnels impliqués.

Son objectif premier est de réduire les coûts croissants de santé, tout en permettant aux populations, une accessibilité plus grande aux services sanitaires.

Sur le plan de la philosophie sous-jacente comme des objectifs poursuivis, le modele proposé par le rapport Hastings s'apparente de beaucoup à ces centres locaux de services communautaires (CLSC) en voie d'implantation au Québec.

Deux comités de la Société canadienne de pédiatrie se sont penchés sur la question des centres communautaires de santé! l'un mandaté spécifiquement à cet effet, l'autre ayant pour objet la pratique de la pédiatrie.

Les rapports de ces comités furent rendus publics à l'assemblée annuelle de la Société, qui a commencé à Québec samedi, pour se terminer aujourd'hui.

Comme l'expliquait au Soleil, le Dr R. Tomkin, anciennement de Montréal, et qui oeuvre aujourd'hui dans une clinique communautaire de Vancouver, le comité sur les CCS ne rejette pas les objectifs du rapport Hastings, mais il ne voit pas la nécessité de développer un tel réseau de centres locaux, à la grandeur du pays, sans tenir compte des besoins et des désirs des populations locales.

Les pédiatres s'inquiètent en particulier du fait que cette formule de distribution de soin de première ligne soit perçue comme une panacée aux problèmes de santé et qu'un système ou approche unique soit préconisé pour tout le pays. Ils préfèrent une formule souple, susceptible de s'adapter aux réalités locales.

Les pédiatres veulent ou outre avoir l'assurance, que ne donne pas le rapport, que des normes de soins pédiatriques soient élaborées pour les centres locaux et qu'ils aient leur mot à dire à cet égard.

Signalant que la Société canadienne de pédiatrie est d'abord et avant tout intéressée à ce que les enfants reçoivent des soins de la plus grande qualité possible, le comité estime donc que la compression des coûts des services de santé ne devrait pas être effectuée aux dépens des enfants, ou encore en exposant une partie de la population à des soins de deuxième classe.

Toujours au chapitre des coûts, la Société soutient que leur réduction est une responsabilité qui incombe autant aux producteurs qu'aux consommateurs de soins, c'est-à-dire, médecins et patients. A cet égard, un programme public d'éducation et de recherche est recommandé.

Enfin, c'est donc un rôle de "chien de garde", que cet organisme entend jouer au niveau de la mise en application des recommandations du rapport Hastings et de l'évolution des centres communautaires de santé.

Il ressort, d'autre part, qu'une certaine ambiguité affecte les fonctions spécifiques du pédiatre dans la société d'aujourd'hui et compte tenu aussi de l'évolution des modèles de distribution des services de santé.

Selon les considérations du comité sur la pratique de la pédiatrie, cette discipline consacre encore beaucoup de temps à la puériculture (well baby care) et aux soins de routine, reliés aux maladies de la petite enfance.

L'orientation qui semble vouloir se dégager est à l'effet que ces médecins laissent graduellement à d'autres, ce champ de pratique, pour se consacrer davantage à des tâches de consultation et aussi d'intervention, dans les cas qui présentent des problemes difficiles de pédiatrie.

Compte tenu de leur compétence spécifique, les pédiatres estiment qu'ils auraient aussi un rôle accru à jouer sur les plans de l'enseignement et des services communautaires.

La salle d'urgence et la clinique externe deviennent les sources de soins de santé

Par Richard COTE

"Devant la difficulté croissante qu'ils éprouvent à entrer en contact avec leurs médecins, les gens croient de plus en plus que la salle d'urgence et la clinique externe sont les principales sources de soins de santé."

Parlant lors de la réunion annuelle de la Société canadienne de pédiatrie, le docteur Nicolas Steinmetz, des départements d'épidémiologie et de pédiatrie de l'université McGill, a fait part aux pédiatres présents des résultats d'une étude statistique menée pendant une année au Montreal Children's Hospital, plus précisément à la clinique d'urgence de cette institution.

Selon le docteur Steinmetz, l'étude a démontré, entre autres choses, que depuis l'instauration du régime d'assurance-maladie au Québec la fréquentation avait augmenté de 43 pour cent durant la période allant de janvier à juin 1972 comparativement à la même période de l'année 1970.

En effet, dans un questionnaire qu'ils devaient remplir à leur arrivée à la clinique d'urgence, plus de la moitié des patients (56 pour cent) affirmaient que le service d'urgence était leur source habituelle de soins de santé.

Cependant, mentionnons que d'après ces mêmes statistiques plus de 53 pour cent des gens qui se sont présentés à la clinique d'urgence de l'hôpital ont pu être renvoyés chez eux sans qu'on ait à les examiner à nouveau.

Apparemment, seulement 1 pour cent des patients pouvaient être considérés comme de vrais cas d'urgence, tandis que 88 pour cent représentaient des cas qui auraient pu attendre, avant d'être soignés.

En conclusion à la présentation de cette étude, le docteur Steinmetz a soutenu qu'il était faux de soutenir que l'instauration d'un régime d'assurance-maladie était suffisante pour rendre les soins de santé accessibles à tous.

Le pédiatre a souligné que pour en arriver à cette fin, il était urgent d'entamer une vaste réorganisation des services de santé en général.

Au cours de la période de questions qui a suivi son exposé, un médecin ontarien d'un certain âge a affirmé pour sa part que le manque de disponibilité du médecin d'aujourd'hui venait du fait que les médecins avaient décidé de mener la belle vie.

"Ils travaillent de neuf à cinq heures, cinq jours par semaine, un soir à l'occasion et partent en fin de semaine à tous les quinz jours ou trois semaines", a-t-il précisé.

Enfin, un médecin de Hamilton a supposé que les chiffres présentés par la docteur Steinmetz illustraient bien en réalité un problème qui se posent actuellement à travers tout le Canada, à savoir à quel endroit devaient se prodiguer maintenant les premiers soins alors qu'autrefois, avant l'assurance-maladie, ils se donnaient en majorité dans le cabinet du médecin.

Subvention de $9 millions

(PC) — Le ministère des Affaires sociales versera $9 millions au centre hospitalier régional de Lanaudière pour la réalisation de travaux de rénovation et d'agrandissement de l'ancien hôpital St-Charles de Joliette.

Cette subvention annoncée hier par voie de communiqué permettra au centre hospitalier de mettre au point certains services de soins généraux ainsi que des services de traitements destinés aux malades aigus, aux malades chroniques et aux convalescents.

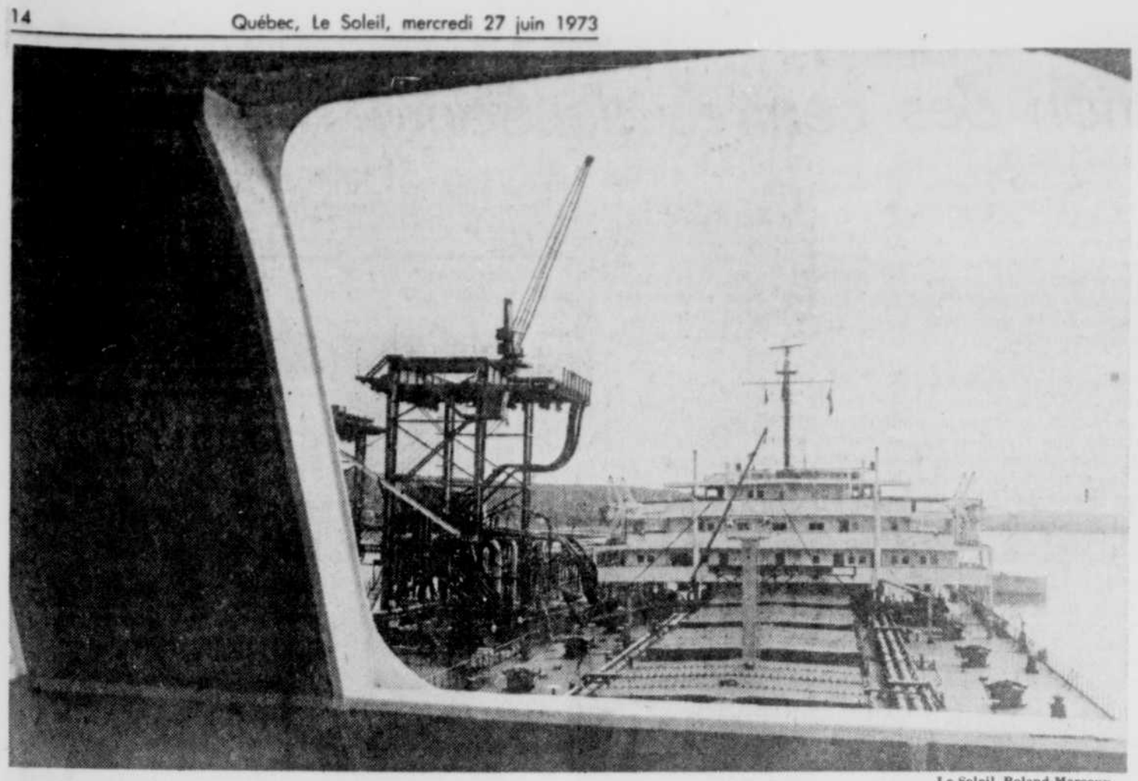
A la suite des rénovations, il y aura environ 500 lits pour malades psychiatriques, 250 pour malades aigus et 250 pour malades chroniques et convalescents.

SERVICE D'APPELS TÉLÉPHONIQUES
Personnalisé
Pour renseignements sans obligation, appelez
522-2024
TAS communications - services

NORGE
VENTE SPÉCIALE "BEAUX JOURS"
Universelle et efficace, la laveuse à vaisselle automatique Norge mobile et à chargement par l'avant est connue comme l'aide la plus efficace pour la maîtresse de maison. Il suffit de considérer ses avantages.
• Système de lavage à 2 niveaux
• Système de vidange auto-nettoyant
• Système de séchage
• Grande capacité de 18 couverts
• Distributeur jumelé pour détergent
• Intérieur de porcelaine
• Panier jumelé pour argenterie
Maintenant au prix spécial "Beaux jours"
$249.95
DWF 1841A
NORGE par FEDDERS
MEUBLES VILLE VANIER INC.
41, AV. PLANTE, VILLE VANIER, QUE. 8
681-5372

norman & fils
CENTRE-VILLE
PLACE LAURIER
PLACE FLEUR DE LYS
UN TRIOMPHE...
UNE FOIS DE PLUS, "NORMAN" FAIT LES MANCHETTES! SA
GRANDE VENTE À UN SOU
LA SEULE AYANT SU MÉRITER, POUR LA 36e FOIS CONSÉCUTIVE, LA CONFIANCE DES QUÉBÉCOISES, SOULÈVE L'ENTHOUSIASME GÉNÉRAL ET, ACTUELLEMENT, BAT SON PLEIN.
VENEZ APPLAUDIR LES AUBAINES EXTRAORDINAIRES
QUI VOUS ATTENDENT À CHACUN DE SES TROIS MAGASINS SITUÉS
CENTRE-VILLE, PLACE LAURIER ET PLACE FLEUR DE LYS
VOUS VOUS RENDREZ COMPTE ALORS QUE CHAQUE "SOU" DÉBOURSÉ CHEZ "NORMAN" VAUT DE L'OR!
DITES: PORTEZ À MON COMPTE NORMAN

LES AUBAINES SONT MEILLEURES QUE JAMAIS CHEZ TAPIS METROPOLITAIN
Michel Chapdelaine
Vice-Président
TAPIS COMMERCIAL
installation et sous-tapis inclus
Ce tapis est en fibre 100% nylon, facile d'entretien et de longue durée - résiste aux taches - choix de 6 magnifiques couleurs: or, bleu, orange, rouge, brun, beige, vert. Envers caoutchouté. Prix incomparable.
installation incluse $6.49 v.c.
TAPIS FINI VELOURS
Voici la vraie apparence du velours, ce tapis de peluche d'acrilan de Monsanto est facile d'entretien et offre une durabilité remarquable. Choix de nombreuses couleurs.
$8.95 v.c.
• Grand choix de balance de rouleaux à partir de 1.88 v.c.
VERITABLE OZITE
intérieur et extérieur
Vaste choix de couleurs
$2.38 v.c.
TAPIS 100% NYLON
Idéal pour salon, passage et chambre. Choix de 6 couleurs populaires. $4.49
SHAG
Si vous pensez au Shag, voilà la meilleure occasion de profiter d'une aubaine fantastique. Choix de couleurs multiples pour satisfaire tous les goûts.
A partir de $4.95 v.c.
Jean-Louis Chapdelaine
Président
SERVICE GRATUIT À DOMICILE
Si vous ne pouvez vous rendre, nous vous apporterons tous les échantillons — Aucune obligation de votre part. N'hésitez pas, appelez immédiatement
681-3514
TAPIS METROPOLITAIN
HEURES D'OUVERTURE:
Tous les jours jusqu'à 6h. Jeudi, vendredi jusqu'à 9h. et samedi jusqu'à 5h.
LES DISTRIBUTEURS DE TAPIS METROPOLITAIN
130 AVENUE PLANTE - VILLE VANIER - ancien local de Gaston Levesque —



Le Soleil, Roland Marcoux

LE "AZOV" un navire récemment acquis par les Russes d'une compagnie suédoise, a effectué une première livraison de pétrole brut de la Libye au Québec, pour le compte de la compagnie Aigle d'Or, filiale du consortium anglais Ultramar.

Les Soviétiques s'intéressent au transport pétrolier sur le St-Laurent

Par Roch DESGAGNE

Les armateurs soviétiques s'intéressent maintenant au t ransport du pétrole sur le fleuve Saint-Laurent. Un navire battant pavillon russe, affrété par la compagnie Aigle d'Or, a effectué, hier, la première livraison de pétrole des Soviétiques dans les mers occidentales.

Le "Azov", pétrolier à turbine de 63,320 tonnes, a amarré au quai de la raffinerie Aigle d'Or, très tôt hier matin, portant dans ses flancs 425,000 barils de brut à basse teneur en souffre provenant du port de Marsa El Brega, en Libye. Le navire, construit il y a dix ans, à Dunkerque en France, spécialement pour le transport du minerai brut, doit prendre une cargaison à Sept-Iles, à son voyage de retour.

Le "Azov" n'en est pas à son premier voyage sur le Saint-Laurent puisqu'il a voyagé sur le fleuve pour des armateurs suédois ou norvégiens, sous le nom de "Soya Baltic". C'est un bateau à coque renforcée qui peut affronter les courants du fleuve et ses glaces en hiver.

Le capitaine Vladimir Agapov, qui a déjà navigué sur le Saint-Laurent, a trouvé la manoeuvre assez difficile, à l'accostage au quai en eau profonde de la Golden Eagle, à Lévis, mais les experts, comme le capitaine Gaston Rousseau, président des pilotes du Bas - Saint - Laurent, attribuent cela au fait que les navigateurs russes ne sont pas trop habitués aux courants du fleuve.

CARTES PERFECTIONNEES

Les navigateurs soviétiques disposent pourtant de cartes maritimes très détaillées, beaucoup plus perfectionnées même que les cartes du ministère fédéral des Transports, selon les constatations faites à bord du "Azov" par un représentant de ce ministère. La carte du port de Québec que possèdent les Russes est plus détaillée que celles utilisées par nos navigateurs, confiait ce représentant du port de Québec.

Le "Azov" mesure 788 pieds, par 108 de largeur, et a un tirant d'eau de 42 pieds. Il a été affrété par la Golden Eagle Liberia Ltd pour transporter un preer chargement de 425,000 barils de pétrole brut. Sur le pont supérieur à l'avant, le "Azov" est muni d'une piscine pour le personnel, dont l'eau ne paraissait pas trop claire. On sait que les navires de croisière russes font leur plein d'eau une fois rendu en haute mer, dansle golfe Saint-Laurent.

OPERATIONS ACCRUES

Cette année, la raffinerie de l'Aigle d'Or dépassera légèrement le volume de ses opérations prévues de 100,000 gallons par jour. Au cours de 1973, la compagnie investit de $7 à $8 millions dans des améliorations à ses installations de Saint-Romuald.

Le quai en eau profonde de Aigle d'Or peut accueillir des pétroliers de 100,000 tonnes, actuellement, et de 300,000 tonnes dès que le besoin s'en fera sentir. Les installations portuaires opèrent à l'année longue et peuvent transborder 30,000 barils à l'heure.

SPECIALISTE EN IMPORTATION
le Sonophile inc.
DISQUES, MUSIQUE EN FEUILLES, RUBANS, et autres...
813 est, rue St-Joseph, Québec
(418) 523-6334

J.-P. BEGIN VIANDE ENR.
1588, chemin St-Louis

CHOPS DE PORC SEMI-DESOSSEES
DE CENTRE 1.39

STEAK DE RONDE 1.59

JAMBON COTTAGE
DE 2 A 5 LB 1.39

CANADA CATEGORIE "A"
POULET FRAIS TUE
DE 3 A 4 LB .59

STEAK DE SURLONGE
TRES BIEN TRIME 1.94

JAMBON CUIT, HACHE
½ LB .69

ROSBIF FRANCAIS
DE 2 A 11 LB 2.39

LIVRAISON
Desservons Sillery, Ste-Foy, Québec.

ROSBIF DE CROUPE RONDE
DE 7 A 10 LB 1.49

SANS OS
DE 2 A 5 LB 1.79

STEAK HACHE
SPECIAL .89

TOUS LES JOURS, SERVICE DE LIVRAISON DE 9H. A 5H.
527-2548
STE-FOY
527-2913
J.-P. BEGIN VIANDE

nouveau!
BOITE DE LIVRAISON PROTECTRICE



LE SOLEIL offre à tous ses lecteurs, cette boîte de livraison protectrice en polyéthylène résistant et rigide. Idéale pour toujours avoir un journal propre, sec, entier! Plus de journaux égarés, humides ou détrempés, endommagés...

SEULEMENT $2.95 TAXES INCLUSES, FRAIS D'EXPEDITION EN PLUS (0.75¢)

VOUS POUVEZ VENIR LA CHERCHER VOUS-MEME A L'EDIFICE "LE SOLEIL"
390 est, St-Vallier, Québec

Facile à installer. Livrée avec fixations et instructions. Commandez-la immédiatement en utilisant le coupon ci-joint.

GRANDEUR: 16¾ x 6¾ x 5"

COUPON DE COMMANDE NOIR ☐ BLANC ☐
NOM _____
ADRESSE _____
VILLE _____
S.V.P., VEUILLEZ ME FAIRE PARVENIR.....BOITE(S) DE LIVRAISON PROTECTRICE(S) A $3.70. J'INCLUS UN CHEQUE OU MANDAT.
POSTEZ CE COUPON A: LE SOLEIL Ltée
Service du Tirage
Case postale 1547, Québec G1K 7J6

HORAIRE DE TÉLÉVISION

Comprenant également les postes transmis par câble

(4) Québec CFCM-TV | (5) Québec CKMI-TV | (11) Québec CBVT | (3) Burlington WCAX-TV | (7) Sherbrooke CHLT-TV | (8) Mt. Washington WMTW-TV | (10) Montréal CFTM-TV | (12) Montréal CFCF-TV | (13) Trois-Rivières CKTM-TV

De 6 P.M. jour de publication et horaire complet du lendemain.
(c) Emission couleur

MERCREDI 27 JUIN 1973

P.M.

6.00
(3) Channel 3 News Hour c
(4) Panoramonde c
(5) Quebec Today
(7) (10) Madame est servie c
(12) Pulse c
(TCQ) En sport
6.15
(5) News
6.30
(4) De toutes les couleurs c
(5) Summer Hourglass
(8) McHale's Navy c
(11) Actualités 24 c
7.00
(3) News c
(5) Elwood Glover's Luncheon Date c
(7) Discographie c
(10) Le 10 vous informe c
(8) The Billy Graham Crusade (Special) c
(11) Ma sorcière bien-aimée
(12) Musical Friends c
(13) Le 13 vous informe c
(TCQ) Télé-roman. — Une émission de Guy Genest
7.30
(3) The Hollywood Squares c
(4) (7) (10) (13) Le ranch à Willie c
(5) Norman Corwin Presents c
(11) La bonne équipe c
(R.-Q.) A même la vie. — Michel Moreau dirige une discussion sur la maternelle. Reprise. c
7.55
(12) Heritage Highway c
8.00
(3) The Billy Graham Crusade (Special) c
(4) Les grandes productions: "Les jeunes loups" c
(5) Man At The Centre c
(8) Thicker Than Water c
(10) Les grandes productions: "Les travaux d'Hercule" c
(7) (11) (13) Billet de faveur: "Histoire de trois amours" c
(12) Football c
(R.-Q.) Compagnies illimitées. — "Manic 2"
8.30
(8) Wednesday Movie: "Divorce His - Divorce Hers" c
(R.-Q.) Tam Ti Delam. — "Les loisirs". Anim. Pierre Thibault. c
9.00
(3) Dan August
(5) The Sloane Affair (Special) c
9.30
(TCQ) A communiquer
10.00
(3) Cannon c
(4) (10) Vedettes vérité c
(8) Owen Marshall, Counselor at Law c
(5) Station 10 (Special) c
(7) (11) (13) Témoignages c
10.30
(4) (10) Les nouvelles TVA c
(7) (11) (13) Le téléjournal c
(12) Know Your Sports c
10.55
(7) Informa 7 c
(11) Nouvelles du sport et météo c
(13) Le 13 vous informe c
11.00
(3) Channel 3 Night Beat c
(4) Cinéma 4: Programme double: "Brahma taureau sauvage" et "Etoile de Rio"
(5) News c
(7) Cinéma 7: "L'homme de l'Ouest"
(8) News c
(10) La couleur du temps c
(12) News c
(13) Ciné-soir: "Par l'amour possédé" c
11.15
(10) Sans Pantoufles: "Le Sahara brûle"
11.20
(12) Pulse c
11.22
(5) Viewpoint c
11.30
(3) Late Movie: "Michael Kohlhass" c
(5) After Eleven: "War Saint"
(8) ABC Wide World of Entertainment" c

A.M.

12.00
(12) Feature Movie: "Easy come, easy go" c
12.45
(10) Le 10 vous informe c
1.00
(5) Music Freres Revi c
2.00
(4) Musique Frères Revi c

JEUDI 28 JUIN 1973

A.M.

6.30
(12) University of the air c
7.00
(3) News c
(12) Canada A.M. c
7.30
(8) New Zoo revue c
8.00
(3) Captain Kangaroo c
(8) Consumers' World c
8.15
(4) Musique Frères Révi c
8.25
(4) Gilles Desfossés vous parle c
8.30
(4) Super bolide c
(8) The Tree House Club c
(12) Romper Room c
8.55
(10) Bienvenue CFTM c
9.00
(3) The Mike Douglas Show
(4) Au bout du fil c
(8) Rocky and his friends c
(10) Bonjour Montréal c
(12) Yoga c
(13) Debout les enfants
9.30
(8) Morning Movie: "Father Brown detective"
(12) The Trouble With Tracy c
9.45
(7) Dessins animés c
(10) 36-24-36 c
(11) (13) En mouvement c
9.57
(7) Informa 7 c
10.00
(3) The Joker's Wild c
(4) Pour vous mesdames c
(5) Mon ami c
(7) (11) (13) La souris verte c
(10) Les tannants c
(12) Eye Bet c
10.15
(5) The Friendly Giant c
(7) Filmatin: "Menace dans la nuit"
(11) (13) Les aventures de Saturnin, c
10.30
(3) The $10,000. Pyramid c
(4) De tout de tous c
(5) Mr. Dressup c
(11) (13) Professeur Calculus
(12) The Community Summer '73 c
11.00
(3) Gambit c
(5) Sesame Street c
(8) Not for Women only c
(10) Ligne ouverte c
(11) (13) Le gourmet farfelu c
(12) Hercules
11.30
(3) Love of Life c
(4) Dessins animés c
(8) Bewitched c
(11) Histoires sans parole c
(13) Voisin voisine c
11.55
(3) News c

P.M.

12.00
(3) The Young and the Restless c
(4) L'actualité c
(7) Informa 7 c
(8) Password c
(10) Personnalités c
(11) Les enquêteurs associés c
(12) Magic Tom c
12.05
(7) Place Télé 7 c
12.15
(4) Les tannants c
12.30
(3) Search for Tomorrow c
(8) Split Second c
(10) Pour vous mesdames c
(11) Noele aux Quatre Vents
(12) Lassie
(13) Pour vous mesdames c
12.50
(7) Informa 7 c
1.00
(3) One Clock Weather c
(7) Pour vous mesdames c
(8) All my Children c
(11) (13) J'ai la mémoire qui flanche c
(12) Summer Theatre: "Juarez" (2ième partie)
1.03
(3) Across the Fence c
1.15
(4) Sincèrement vôtre c
1.20
(3) The Lucille Rivers Show c
1.28
(7) Informa 7 c
1.30
(3) As the World Turns c
(7) (11) (13) Le téléjournal c
(8) Let's make a deal c
1.35
(7) (11) (13) Femme d'aujourd'hui c
2.00
(3) The Guiding Light c
(4) Cinéma: "Les femmes savantes"
(8) The newlywed game c
(10) Cinéma: "Le navire des filles perdues"
2.28
(7) Informa 7 c
2.30
(3) The Edge of Night c
(7) Ciné-jour: "Cinderella"
(8) The Dating game c
(11) (13) Cinéma: "Intrigue à Suez" c
(12) Somerset c
2.50
(5) Musique Frères Révi c
3.00
(3) The New Price is right c
(5) Take Thirty
(8) General Hospital c
(12) Another World c
3.30
(3) Match game '73 c
(4) Monsieur Clown c
(5) The Edge of Night c
(8) One Life to Live c
(10) Les bouts d'chou c
(12) What's the Good Word? c
3.59
(7) Informa 7 c
4.00
(3) The Secret Storm c
(5) Family Court c
(7) (11) (13) Chez Verdurette c
(8) Love American Style c
(10) Patofville c
(12) Anything You Can Do c
4.28
(7) Informa 7 c
4.30
(3) Bonanza c
(4) Cinéma: "Opium"
(5) Drop In
(8) The Wild Wild West c
(10) Aventures: "Le shérif ne tire pas"
(12) The Dick Van Dyke Show
4.58
(7) Informa 7 c
5.00
(5) Newfoundland Holiday c
(7) (11) Au pays des géants c
(12) Truth or Consequences c
(13) Cinéma de 3 heures: "On a volé la Joconde" c
5.30
(3) The Andy Griffith Show c
(5) Get Smart c
(8) News Circle c
(12) The New Beat the Clock
5.55
(4) Route des pionniers c
5.58
(7) Informa 7 c

HORAIRES ET PROGRAMMATION EN COULEUR SUJETS A CHANGEMENTS SANS AVIS!
TCQ: Signifie "TELECABLE de QUEBEC" réseau communautaire à circuit fermé.
R.-Q.: Signifie: "Radio-Québec" synthonisé au 11 sur le câble.

petite histoire des longs-métrages

MERCREDI 27 JUIN 1973

P.M.

8.00
(7) (11) (13) Billet de faveur: "Histoire de trois amours". E.-U. Film à sketches de G. Reinhardt et V. Minnelli en 1953 avec James Mason, Leslie Caron et Kirk Douglas. — Trois femmes, réunies sur un paquebot, se remémorent leur vie sentimentale. c

8.00
(4) Les Grandes Productions: "Les jeunes loups". E.-U. Etude de moeurs une réalisation de M. Anderson en 1960 avec Robert Wagner, Nathalie Wood et George Hamilton. — Deux couples d'adolescents vivent des aventures amoureuses qui leur causent bien des embêtements. c

8.00
(10) Les Grandes Productions: "Les travaux d'Hercule". It. 1959, aventures de P. Fransisci avec Steve Reeves, Sylva Koscina et Fabrizio Mioni. — Le demi-Dieu Hercule, fils de Jupiter, accomplit des prouesses formidables. c

8.30
(8) Wednesday Movie: "Divorce his — divorce hers". (2ième partie). G.-B. Drame psychologique réalisé en 1973 par W. Hussein avec Richard Burton, Elizabeth Taylor et Carrie Nye. — Lors d'une rencontre avec son ex-femme, un industriel se remémore les circonstances qui l'on amené au divorce. c

11.00
(11) Cinéma Nouveau d'Hier et d'Aujourd'hui: "Le seuil du vide". Fr. Drame fantastique réalisé en 1971 par J.-F. Davy avec Dominique Erlanger, Pierre Vaneck et Jean Servais. — Un jeune artiste peintre se trouve un logis chez une vieille femme et vit des aventures mystérieuses. c

11.00
(4) Ciné 4: Programme double: "Brahma taureau sauvage". E.-U. Western réalisé en 1948 par C. Lamont avec Sonny Tufts, Barbara Britton et Edgar Buchanan. — Un taureau sauvage crée bien des embêtements à son propriétaire. — "Etoile de Rio". All. Film policier une réalisation de K. Neumann en 1955 avec Maria Frau, et Folco Lulli. — Avec la collaboration d'une chanteuse, un prospecteur de diamants parvient à retrouver une pierre précieuse.

11.00
(7) Cinéma 7: "L'homme de l'Ouest. E.-U. Western réalisé en 1958 par A. Mann avec Gary Cooper, Julie London et Lee J. Cobb. — Un ancien criminel devenu honnête est aux prises avec ses èx-complices.

11.00
(13) Ciné-Soir: "Par l'amour possédé". E.-U. Drame réalisé en 1961 par J. Sturges avec Efrem Zimbalist jr., Lana Turner et George Hamilton. — La vie bourgeoise d'un avocat est chambardée par divers événements. c

11.15
(10) Sans Pantoufles: "Le Sahara brûle". Fr. Drame réalisé en 1960 par M. Gast avec Jean Servais, Magali Noel et Paul Guers. — Un prospecteur parvient à faire jaillir du pétrole dans le Sahara malgré bien des difficultés.

11.30
(3) Late Movie: "Michael Kohlhass". All. Drame réalisé en 1969 par V. Schlondorff avec David Warner, Anna Karina et Anton Diffring. — Au XVième siècle, en Saxe, un marchand de chevaux suscite une rébellion contre son seigneur. c

11.30
(5) After Eleven: "War Paint". E.-U. Western réalisé en 1953 par L. Selander avec Robert Stack, Joan Taylor et Keith Larsen. — Un lieutenant doit soumettre à un chef de tribu, un traité de paix.

12.00
(12) Feature Movie: "Easy come, easy go". E.-U. 1967, aventures de J. Rich avec Elvis Presley, Skip Ward, Dodie Marshall et Pat Priest. — Un homme-grenouille essaie avec des camarades de repêcher un magot. c

JEUDI 28 JUIN 1973

A.M.

9.30
(8) Morning Movie: "Father Brown detective". E.-U. Film policier une réalisation d'E. Sedgwick en 1935 avec Paul Lukas, Walter Connolly et Gertrude Michael. —Un prêtre réussit à convertir un voleur de bijoux.

10.15
(7) Filmatin: "Menace dans la nuit". E.-U. Drame policier réalisé en 1951 par J. Berry avec John Garfield, Shelley Winters et Wallace Ford. —Un assasin se cache dans une famille qu'il terrifie pendant trois jours.

P.M.

1.00
(12) Summer Theatre: "Juarez" (1ère partie). E.-U. Drame historique réalisé en 1939 par W. Dieterle avec Paul Muni, Bette Davis et Brian Aherne. —Un politicien mexicain prend la place d'un chef imposé par un gouvernement étranger qui dirigeait la Résistance.

2.00
(4) Cinéma: "Les femmes savantes". Fr. Comédie satirique une réalisation de J. Meyer en 1960 avec Renée Devillers, Marie Versini et Jean Poiret. —Une femme veut obliger sa fille à épouser un prétentieux.
(10) Ciné-Jeudi: "Le navire des filles perdues". It. Mélodrame réalisé en 1953 par R. Matarazzo avec May Britt, Kerima et Ettore Manni. —Une jeune fille accusée d'avoir tué un enfant, est envoyée aux colonies avec un groupe de condamnées.

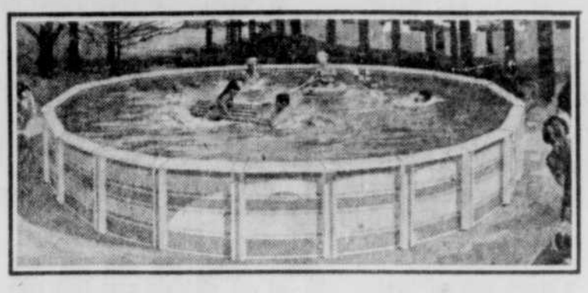
2.30
(11-13) Cinéma: "Intrigue à Suez". It. Film d'espionnage réalisé en 1966 par P. Heusch avec Rick Von Nutter, Marilu Tolo et Philippe Hersent. —Un espion fait enquête au Moyen-Orient sur deux hommes de science atomistes qui ont disparu. c
(7) Ciné-Jour: "Cinderella". Fr. Comédie musicale une réalisation de P. Caron en 1937 avec Joan Warner, André Luguet et Christine Delyne. —Une domestique sans travail se trouve un emploi dans un music-hall.

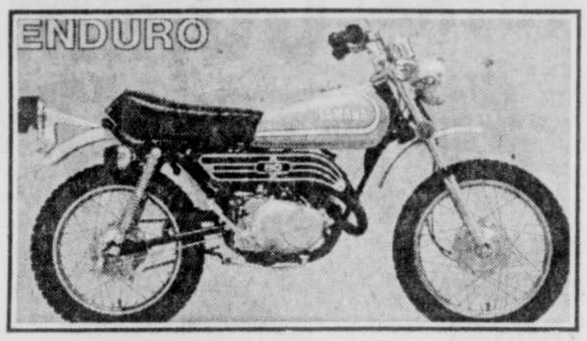
4.30
(4) Cinéma: "Opium". E.-U. Drame policier réalisé en 1947 par R. Stevenson avec Dick Powell, Signe Hasso et Ludwig Donath. —Un agent américain du contrôle des drogues doit faire le tour du monde pour découvrir le chef d'une organisation.

4.30
(10) Aventures: "Le shérif ne tire pas". Esp. Western une réalisation de J.-L. Monter en 1967 avec Mickey Hargitay, Pilar Clemens et Paul Piaget. —Un shérif prend la décision de ne jamais plus utiliser son arme.
(13) Cinéma de 5 heures: "On a volé la Joconde". Fr. Comédie une réalisation de M. Deville en 1966 avec George Chakiris, Marina Vlady et Jean Lefebvre. —Les ennuis d'un amateur de tableaux qui a dérobé la Joconde au musée du Louvre. c

PARTICIPEZ A NOTRE CONCOURS

Chaque achat vous donne une chance de participer au tirage et de gagner une piscine Continental de 18 pieds tout équipée, d'une valeur de $750.00 (une gracieuseté de Piscine Citadelle). Et 2 motocyclettes Yamaha GT1 (une gracieuseté de la Galerie des Sports). L'attribution des prix aura lieu le 30 juin prochain. Participez en grand nombre.







GRATIS

1 PAIRES DE SOULIERS	Sugg.	14.95
1 CRAVATE	Sugg.	5.00
1 CEINTURE LARGE	Sugg.	5.00
1 PAIRE DE BAS	Sugg.	1.50



GRATIS
UN PANTALON EN POLYESTER de teinte unie

aux **Galeries**

de l'habit

ENTIÈREMENT QUÉBÉCOIS

Vestons sport

Polyester. Nouveau style. Choix de tissus à motifs, quadrillés, rayés ou unis. Col à revers à pointe, courbe ajustée à la taille. Grandeurs assorties.

29.95

ENTREPOT
154 BOUL. DU PONT, ST-NICOLAS
Steinbergs

consommation

GM aurait fait de la publicité mensongère pour les Firenza

Le comité "Firenza-Québec", en éollaboration avec l'Association pour la protection automobile, constitue présentement un dossier visant à prouver que la compagnie General Motors a fait usage de publicité mensongère lors de la campagne de lancement et la vente de ses voitures de marque Firenza.

Dès que ce dossier sera assez élaboré, il sera présenté au ministre des Institutions financières, Compagnies et Coopératives, M. William Tetley, qui est aussi chargé d'administrer la Lioi de la protection du consommateur.

Lors d'une récentre rencontre avec le comité "Firenza-Québec", le ministre Tetley s'est montré vivement intéressé par les problèmes des propriétaires de Firenza et a promis qu'une fois le dossier usr la publicité mensongère en marche, il demandera à l'Office de la protection du consommateur de s'occuper de ce cas.

Le comité "Firenza-Québec", dont l'exécutif est composee de Mlles Sylvie Montreuil et Diane Paquet et de M. François Mackell, a déjà reçu 550 plaintes de propriétaires de Firenza de la région de Québec.

Au cours d'une réunion, tenue le 14 juin, il a été établi que les qualités vantées par les vendeurs de Firenza étaient fortement exagérées et que les propriétaires, après mois d'usage, commençaient à avoir des difficultés mécaniques: pertes d'huile, pannes fréquentes en hiver, transmission barrée, vitres non étanches, freins défectueux, etc.

Les membres du comité "Firenza-Québec" ont aussi révélé que des représentants de la compagnie General Motors sont actuellement dans la région de Québec afin de négocier individuellement avec les propriétaires mécontents de la Firenza.

D'après certaines informations, ces représentants offriraient entre $750 et $1,000 pour l'automobile-citron, qui, à l'achat, a coûté environ $2,500. Pour sa part, le comité "Firenza-Québec" demande l'annulation du contrat de vente de la voiture.

Enfin, le comité s'attend à rencontrer d'ici quelques jours, le ministre fédéral des Transport et e des Communications, M. Jean Marchand. Plusieurs demandes de rencontre ont déjà été adressées à M. Marchand.

On sait, qu'aux Etats-Unis, le gouvernement a refusé le permis de vente de la Firenza qui n'entrait pas dans les normes de sécurité américaines. La Firenza est construite en Angleterre.

L'ACC-Québec ferme ses portes

MONTREAL (PC) — Le bureau québecois de l'Association des consommateurs du Canada (ACC) a dû fermer ses portes en raison de problèmes financiers.

Ce bureau avait déjà deux ans d'existence, comptait 14,000 membres et aidait des milliers de consommateurs en répondant environ à une centaine de lettres par semaine et à un plus grand nombre encore d'appels téléphoniques.

La présidente de l'ACC du Québec, Mme Hanna Lambek, explique que le bureau a pu ouvrir ses portes en 1971 grâce à une donation privée. Par la suite, une subvention du gouvernement fédéral, dans le cadre du programme Initiatives locales, permettait au bureau québecois d'engager une diététicienne, un spécialiste de l'organisation des budgets familiaux et deux secrétaires-recherchistes.

"Malheureusement, le renouvellement de la subvention fédérale n'est pas venu comme on s'y attendait. Pas d'argent, souligne Mme Lambek, pas de possibilité de maintenir ouvert notre bureau."

Depuis la fin du mois de mai—moment de la fermeture du bureau—des demandes de fonds ont été faites auprès des ministères fédéral et provincial de la Consommation et auprès du ministère de la Main d'oeuvre. "Nous avons pris contact avec d'autres associations de consommateurs pour tenter de voir s'il n'était pas possible de joindre nos efforts . . . et de partager nos frais", affirme Mme Lambek.

EXTRA-SPECIAL
DETERSIF A LESSIVE TIDE
BTE 5 LB 1.79



CHEZ IGA VOUS ETES QUELQU'UN D'IMPORTANT

EXTRA SPECIAL
EAU DE JAVEL CONCENTREE LAVO
CONT. 128 OZ 49c

GAGNEZ VOTRE COMMANDE EN ARGENT
UN GAGNANT CHAQUE SEMAINE A TOUS LES MARCHES IGA
TIRAGE CHAQUE SAMEDI 4 P.M.
INFORMATIONS COMPLETES A VOTRE MAGASIN IGA MINIMUM $10.00

LES MAGASINS IGA SERONT FERMES LUNDI 2 JUILLET
POUR LA FETE
MARCHE IGA - AU CHALET ENR. ROUTE 11 STE-ADELE-EN BAS SERA OUVERT LUNDI - REGION TOURISTIQUE

LE PRIX A L'UNITE
ETUDIEZ-VOUS LE PRIX A L'UNITE AFIN D'ECONOMISER LORSQUE VOUS FAITES VOS ACHATS?
DISONS QUE VOUS DEVEZ CHOISIR PARMI DIFFERENTS FORMATS DE SALADES DE FRUITS EN BOITE. DEVEZ-VOUS ACHETER LA BOITE DE 28 ONCES OU DEUX BOITES DE 14 ONCES? UN REGARD SUR L'ETIQUETTE VOUS DIRA QUELLE EST LA VERITABLE AUBAINE.
C'EST VOUS QUI SAVEZ SI VOUS POUVEZ UTILISER LE GRAND FORMAT EN ENTIER PENDANT QU'IL EST ENCORE FRAIS. LES GRANDS FORMATS SONT HABITUELLEMENT MOINS CHERS, MAIS PAS TOUJOURS. IL EST ALORS AVANTAGEUX D'ETUDIER LES PRIX A L'UNITE "VALEUR REELLE".
SI VOUS NE COMPRENEZ PAS CE QUE SONT LES PRIX A L'UNITE "VALEUR REELLE", DEMANDEZ AU PERSONNEL DU MAGASIN: IL SE FERA UN PLAISIR DE VOUS REPONDRE.



Marie-Paule Green
DIRECTRICE-SERVICE AUX CONSOMMATEURS
MME GREEN SERA HEUREUSE DE DISCUTER AVEC LES GROUPES DE CONSOMMATRICES ECRIVEZ... HUDON ET ORSALI LIMITEE, 11271 BOUL. ALBERT-HUDON, MTL 462.

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 30 JUIN '73
NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITES

Bonne Table FRAIS des CUISINES — RECHAUFFEZ ET SERVEZ
MACARONI ET FROMAGE CONT. 12 OZ 43¢
PATES AU BOEUF 2 PATES 12 OZ 89¢
PATES AU POULET 2 PATES 12 OZ 89¢

SOC DE PORC FRAIS
DESOSSE ROULE LB 99¢
BACON TABLERITE SANS COUENNE PQT 1 LB 1.03
SAUCISSES AU PORC LA BELLE FERMIERE PQT 1 LB 97¢
SAUCISSES FUMEES LA BELLE FERMIERE PQT 1 LB 83¢
SAUCISSON DE BOLOGNE TABLERITE - AU MORCEAU LB 59¢
TETE FROMAGEE TAILLEFER CONT. 10 OZ 59¢
BOUDIN TAILLEFER EN VRAC LB 55¢
FILET DE SEBASTE (PERCHE DE MER) CONGELE, CORVETTE LB 79¢



JEUNES DINDES CANADA CATEGORIE "A"
FLAMINGO CRYOVAC CONGELEES, EVISCEREES
MOYENNE 6 A 9 LB LB 59c
CUISSES DE POULET FRAICHES ET CHARNUES LB 89¢
POITRINES DE POULET FRAICHES ET CHARNUES LB 99¢

MARGARINE COLOREE GOLDEN GIRL
EMBALLAGE ALUMINIUM 5 PQTS 1 LB 1.00

MAGASINS IGA A VOTRE SERVICE

SERVICE DE LIVRAISON A DOMICILE DISPONIBLE	STE-FOY MARCHE LAFOREST ENR. 3100 LAFOREST	QUEBEC ALIMENTATION DES CHENES ENR. 135 DES CHENES	DONNACONA MARCHE DONNACONA ENR. 225 NOTRE-DAME
BEAUPORT MARCHE BEAUPORT ENR. 885, AV. ROYALE	VILLE VANIER ALIMENTATION POULIN ENR. 335 WILFRID-HAMEL	LORETTEVILLE MARCHE IGA 378 RACINE	PROVISIONS STE-FOY ENR. 1209, DE L'EGLISE
STE-FOY ALIMENTATION RAYMOND 2480 CH. STE-FOY	ANCIENNE-LORETTE ALIMENTATION BERGERON 1600 NOTRE-DAME	STE-FOY MARCHE IGA 3264 CH. STE-FOY	CHARLESBOURG ALIMENTATION BAKER ENR. 6975 H.-BOURASSA

PAINS HOT DOG OU HAMBURGER "IGA" PQT DE 12 39

SOUPE LIPTON POULET ET NOUILLES
4 PQTS 2 ENV. 1.00

RELISH CORONATION
HOT DOG HAMBURGER SUCREE 3 POTS 12 OZ 1.00

KIK COLA BOUTEILLES FAMILIALES
7 BOUT. 30 OZ 1.00 PLUS DEPOT

FRUITS ET LEGUMES RECUS FRAIS TOUS LES JOURS

TOMATES MURES ET FERMES DE FLORIDE - CANADA NO 1 - GROS 6/7
3 LB 1.00

CERISES BING TRES JUTEUSES
E.-U. CANADA NO 1 LB 59c

ORANGES OUTSPAN IMP. D'AFRIQUE DU SUD NOUVELLE RECOLTE GROSSEUR 138 DOUZ. 59¢
BLE D'INDE EN EPI JEUNE ET TENDRE E.U. CANADA NO 1 5 POUR 59¢
ECHALOTES CULTURE LOCALE JEUNES & TENDRES 2 GROS PQTS 29¢
CONCOMBRES LONGS ET VERTS E.-U., CANADA NO 1 2 POUR 35¢

JUS DE TOMATE LIBBY'S CANADA DE FANTAISIE
BTES 19 OZ 1.00

FAITES AMPLE PROVISION
DE PAIN, DE LAIT, BEURRE, CIGARETTES ET VIANDES FROIDES, ETC., POUR LA LONGUE FIN DE SEMAINE.

APPROVISIONNE PAR HUDON ET ORSALI LIMITEE QUI CELEBRE SON 100e ANNIVERSAIRE

EPARGNEZ DAVANTAGE AVEC NOS SPECIAUX
NOUS DONNONS TOUJOURS LES TIMBRES Gold Star

LIQUIDATION D'ÉTÉ

J.B. LALIBERTÉ LIMITÉE

25% 40% 50%

VETEMENTS DE LA SAISON A SACRIFIER DANS TOUS LES RAYONS

TOUTE VENTE FINALE - AU COMPTOIR SEULEMENT - S.V.P. AUCUNE COMMANDE POSTALE NI TELEPHONIQUE



BLAZERS D'ETE POUR DAMES

VALEURS JUSQU'A $40. SPECIAL **9.99**

Devant simple ou croisé. Polyester Fortrel de teintes unies ou à carreaux. 7 à 15 et 8 à 16.



ROBES D'ETE POUR DAMES

REG. $20 SPECIAL **9.99**

Tricot Arnel imprimé en jolis tons pastel. Manches longues, courtes ou sans manches. 8 à 16.



ROBES DE SAISON POUR DAMES

VALEURS JUSQU'A $40 SPECIAL **9.99**

Un groupe imposant à liquider. Grande variété de modèles en fortrel polyester. 7 à 15 et 10 à 16.



TUNIQUES MODE POUR DAMES

REG. $20 SPECIAL **4.99**

Tricot double ou broderie. Choix de plusieurs teintes pastels. Grs: 5 à 13 pour dames et demoiselles.



LOT DE BLOUSES POUR DAMES

VALEURS JUSQU'A $15 SPECIAL **6.99**

Jolis modèles à manches courtes. Nylon polyester. Teintes en vogue. 8 à 16.



PANTALONS POUR DAMES

REG. $18 SPECIAL **8.99**

Pantalons d'été en tricot polyester de teintes pastels. Jambe évasée avec ou sans revers. 8 à 18.



COSTUMES DE BAIN POUR DAMES

VALEUR $18 SPECIAL **7.99**

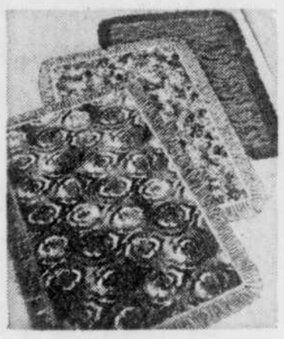
Séduisants modèles 1 ou 2 pièces, en nylon extensible, uni ou à motifs variés. 10 à 16.



IMPERMEABLES POUR DAMES

REG. $35 SPECIAL **9.99**

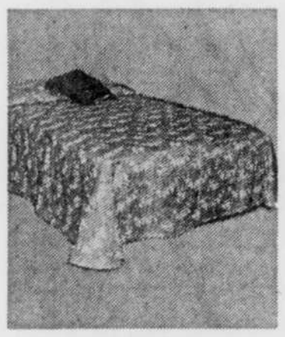
Plusieurs jolis modèles au choix. Bonne confection en popeline unie ou à motifs. 7 à 15 et 10 à 16.



CARPETTES DE TAPIS

VALEURS JUSQU'A 44.98 SPECIAL **24.99**

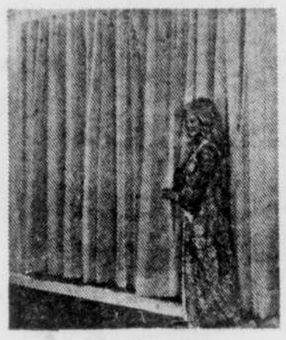
Première qualité. Couleurs unies et motifs attrayants. Large frange décorative. Gr: 4 x 6.



COUVRE-LITS A SACRIFIER

BAS PRIX INCROYABLE **$10**

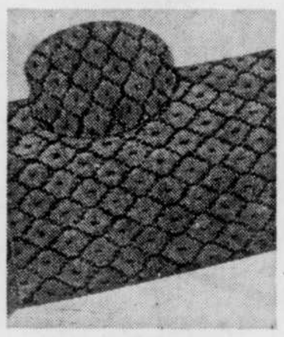
Balances de lignes à solder sans égard au prix coûtant. Grandeur lit simple ou lit double dans le lot.



PANNEAUX DE RIDEAUX

72 x 95 SPECIAL **$10** 144 x 95 SPECIAL **$20**

Polyester blanc éclatant, lavable sans repassage. Tête à plis français. Crochets compris.



ENSEMBLES DE SALLE DE BAINS

VALEURS JUSQU'A 12.98 SPECIAL **6.50**

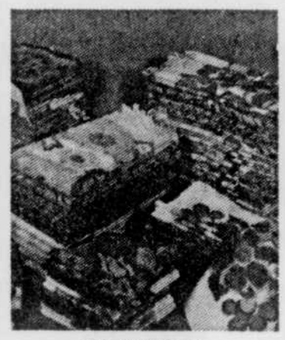
Variété de styles, tissus et couleurs. Comprend descente de bain et couvre-siège. Endos antidérapant.



LOT DE NAPPES EN VINYLE

REG. $2.99 SPECIAL **$2**

Vinyle facile à nettoyer avec un linge humide. Endos fini mousse. Motifs et couleurs pour tous les décors. 54 x 72.



SERVIETTES

En ratine de coton. Lignes désassorties de patrons, couleurs et grandeurs. Prix de liquidation.

Serviettes de bain. Vol. jusqu'à .99 pour **.75**

Serviettes d'invité. Vol. jusqu'à .79 pour **.50**

Débarbouillettes. Vol. jusqu'à .39 pour **.25**



BELLE VERRERIE

40 MORCEAUX SERIE A ou B SPECIAL CH. **16.88**

SERIE A	SERIE B
8 gobelets	8 verres à vin
8 cocktails	8 porto
8 liqueurs	8 champagnes
8 brandy	8 verres à jus
8 old fashion	8 verres à eau



SERVICE DE VAISSELLE 24 MCX

10.88

Comprend 4 assiettes à dîner, 4 assiettes à pain, 4 bols à soupe, 4 tasses et 4 soucoupes. Bleu, jaune et vert.



GILETS T-SHIRTS POUR FILLETTES

2.29

Modèles variés, en tricot de coton uni imprimé. Gr: 8 à 14.



PANTALONS FILLES ET ADOLESCENTES

4.99

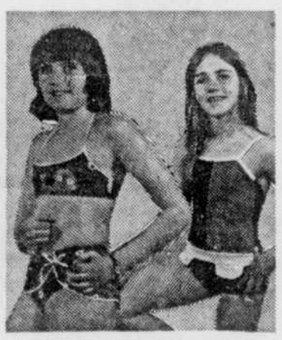
Plaid multicolore en coton ordinaire ou seersucker. Large revers au bas. 7 à 14x.



"SHORTS" POUR FILLETTES

2.29

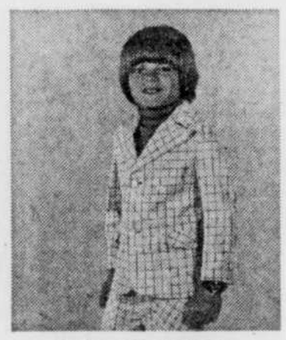
Tissu côtelé 100% nylon. Rouge, marine, jaune, vert. Elastique à la taille. 8 à 14.



COSTUMES DE BAIN FILLES ET ADOLESCENTES

PRIX REDUITS DE **25%**

Jolis modèles 1 ou 2 pièces, en tricot de coton ou nylon, uni ou imprimé. Grs: 2 à 6x, 8 à 14 et 10 à 14x.



JOLIS COMPLETS GARCONNETS

PRIX REDUITS DE **25%**

Cet escompte s'applique sur tous nos complets pour garçonnets de 2 à 6x. Modèles variés avec pantalon court ou long.



GILETS T-SHIRTS POUR GARCONS

SPECIAL DE LA VENTE **1.99**

Choix de 3 modèles 100% coton ou 100% nylon. Rouge, brun, marine, jaune, blanc, bleu, beige. P.M.G.XG.



PANTALONS POUR GARCONS

REG. 5.99 SPECIAL DE LA VENTE **3.99**

Tricot polyester de teintes unies ou à motifs géométriques. Brun, marine, gris, vin. 8 à 16.



"SHORTS" POUR GARCONS

2.99

Denim 100% coton, couleur marine. 2 poches appliquées en arrière et 2 poches western en avant. 8 à 16.



COMPLETS D'ETE POUR HOMMES

PRIX REDUIT A **$57**

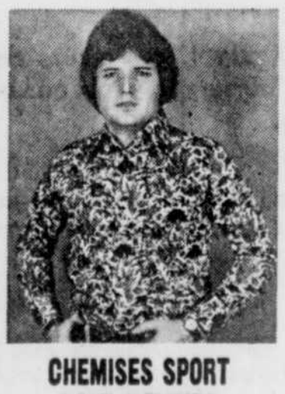
Tissus de qualité supérieure, polyester et laine ou 100% fortrel polyester. Motifs à carreaux. 36 à 44.



PANTALON -GRATUIT-

AVEC L'ACHAT D'UN VESTON AU BAS PRIX DE **39.99**

Une excellente occasion de vous procurer à bon compte un chic ensemble veston et pantalon en fortrel polyester.



CHEMISES SPORT POUR HOMMES

8.88

Manches longues. Bonne confection en polyester et coton sans repassage. Teintes et motifs en vogue. P.M.G.XG.



CHEMISES D'ETE POUR HOMMES

2.99

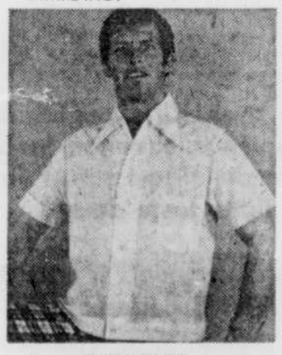
Manches courtes. Polyester et coton sans repassage. Couleurs pour tous les goûts. 14½ à 16½.



GILETS T-SHIRTS POUR HOMMES

6.33

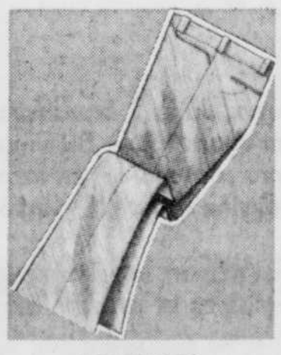
Populaires modèles avec col classique ou col rond. Banlon lavez-et-portez. Riches teintes unies. P.M.G.XG.



CHEMISES POUR HOMMES

VALEURS JUSQU'A $10 POUR **5.99**

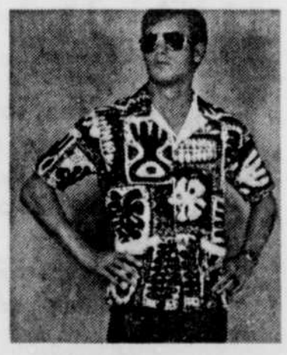
Polyester et coton sans repassage. Teintes unies ou motifs de fantaisie. Manches courtes. P.M.G.XG.



PANTALONS POUR HOMMES

12.99

Merveilleux tissu 100% fortrel polyester sans repassage. Teintes unies. Grandeurs 30 à 42 dans le lot.



REDUCTION DE

33⅓%

SUR TOUS NOS COSTUMES DE BAIN ET SORTIES DE PLAGE POUR HOMMES ET JEUNES GENS. PROFITEZ-EN!

PARTICIPEZ AU CONCOURS DE TELE 4 ET TELE 5

BONANZA '73

$17,000. EN PRIX

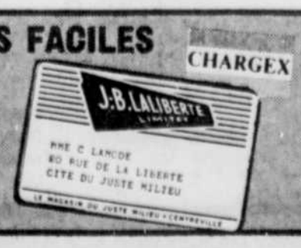
Venez réclamer votre coupon GRATUIT chaque semaine et soyez parmi les 79 gagnants.



CONDITIONS FACILES

CHARGEX

Utilisez votre carte de crédit et dites simplement: "Portez à mon compte".



2 HEURES DE STATIONNEMENT GRATUIT

avec achat minimum de $2. Demandez votre timbre gratuit au rayon des bijoux, rez-de-chaussée.



BON DE $500.

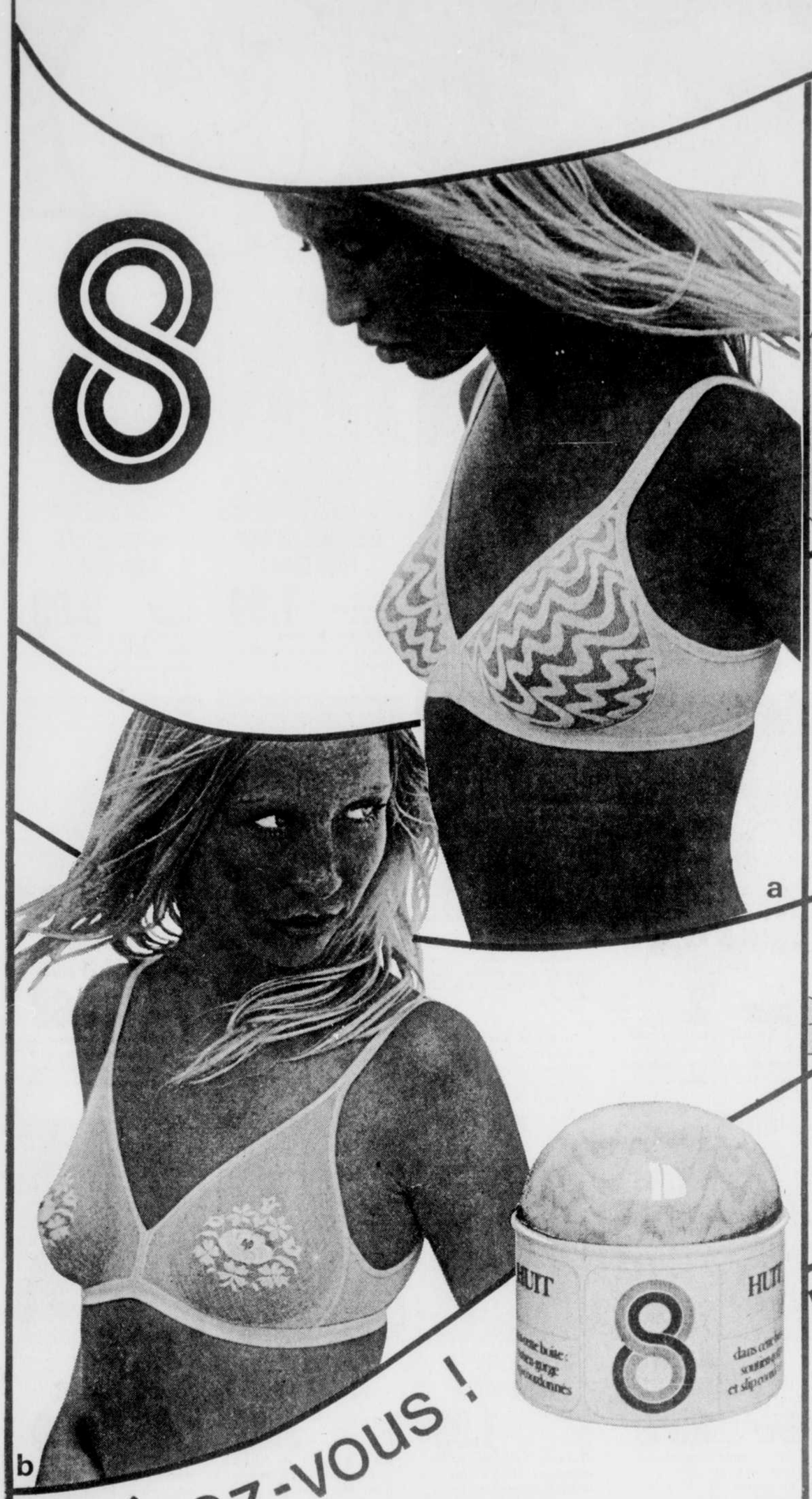
A GAGNER CHAQUE SEMAINE PARMI TOUS LES CLIENTS

Autant de factures autant de chances!



LE Syndicat DE QUÉBEC

• CENTRE-VILLE • PLACE LAURIER • PLACE FLEUR DE LYS



libérez-vous !

Courez, sautez, dansez, bondissez, avec HUIT, vous êtes libre! Vous êtes libre, et quand même bien maintenue. La raison: les bonnets en nylon et Lycra sont moulés en forme de jolis seins pour vous donner une jolie poitrine naturelle, toute lisse, toute douce.

Coloris classiques et imprimés pastel amusants ton sur ton. Fines bretelles réglables et attache discrète. Bikini assorti.

A- Daikiri

un courant follet: tailles, 30- 32 - 34 - 36. Blanc, chair. Jaune, bleu, rose, violine.

11.00 ch.

B- Titcha

un bouquet naif; tailles, 30 - 32 - 34. Blanc, chair, noir. Jaune, bleu, rose, violine.

Syndicat. Vêtements de base. Centre-Ville, 4e étage. Place Laurier et Place Fleur de Lys. Commandes postales et téléphoniques acceptées. **Composez 524-8411.**

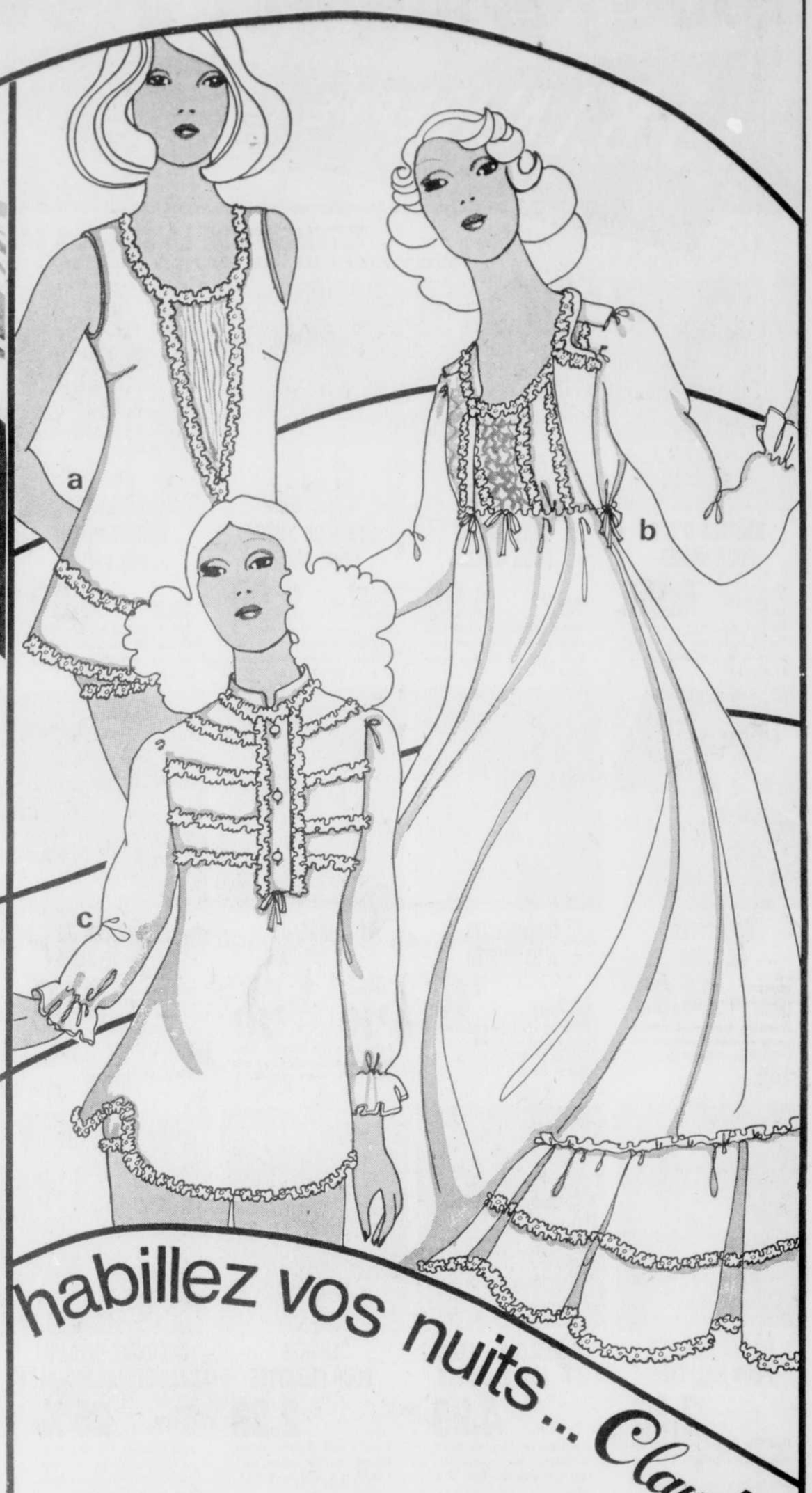
Le Syndicat de Québec Ltée, C.P. 1217, Québec 2

Quant.	Description	Prix
	Taxe 8%	
	Total	

Nom .....

Adresse .....

Compte de crédit ☐ C.O.D. ☐ Chèque ☐ Mandat ☐



habillez vos nuits... Claudel

Tendrement pastel, ces tenues de rêve en Fortrel et coton vous souhaitent 'bonne nuit', tout en vous dorlotant de leurs doux frisons de dentelle.

A- Baby doll à encolure ronde dégagée et smocks en pointe au corsage. Pouvant se coordonner au peignoir long. Bleu, rose ou vert. TP. P. M. G.

10.00

B- Elégant ensemble long au corsage 'smocks'. Peignoir à boutonner de haut en bas, taille froncée avec élastique et volant garni de dentelle au bas. Robe de nuit sans manche, à encolure ronde dégagée et taille élastique. Bleu, rose ou jaune. TP. P. M.

35.00

C- Chemisette à col chinois. Petit bikini assorti. Bleu, rose ou jaune. TP. P. M. G.

10.00

Syndicat. Lingerie. Centre-Ville, 4e étage. Place Laurier et Place Fleur de Lys. Commandes postales et téléphoniques acceptées. **Composez 524-8411.**

Heures d'ouverture: CENTRE-VILLE: 9h. à 17h.30, jeudi et vendredi 9h. à 21h., samedi 9h. à 17h. PLACE LAURIER ET PLACE FLEUR DE LYS: 9h.30 à 17h.30, jeudi et vendredi 9h.30 à 21h., samedi 9h.30 à 17h.

Comparez ✓
Appareils menagers · TV · Stereos
Westinghouse

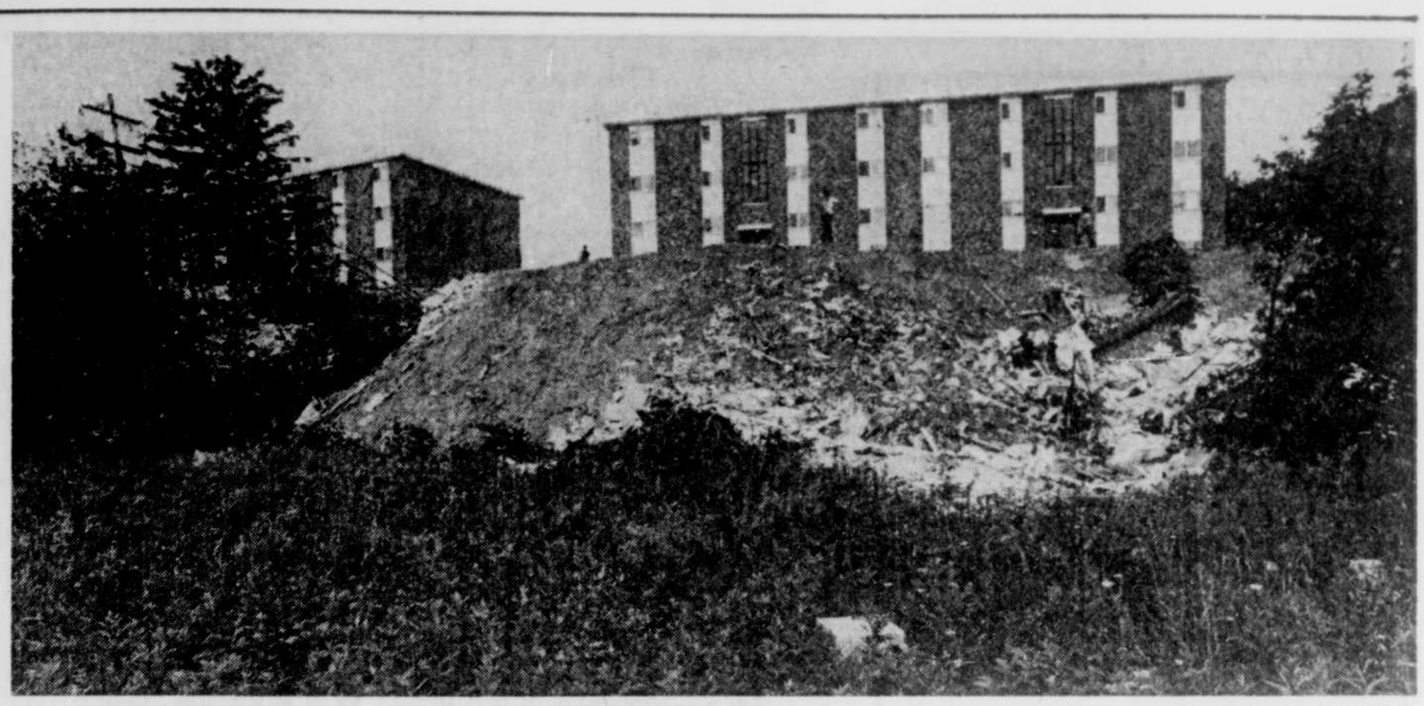
LE SOLEIL

77e ANNEE — No 145 LE SOLEIL, MERCREDI 27 JUIN 1973 PAGE DIX-NEUF

Brights CHAMPAGNE PRESIDENT
Un champagne canadien fabriqué exactement selon les mêmes méthodes que les grands champagnes européens!
$4.55 (26 oz) 586-E



PLACE APOLLO — Une piscine sans surveillant ni clôture.



Le Soleil, André Belle-Isles

...En avant, un édifice neuf; à l'arrière, un dépotoir.

Des locataires attendent le paradis promis

Par Vianney DUCHESNE

Au-delà de 200 familles de Place Apollo et Costabelle, du quartier Les Saules, à Québec, craignent de connaître un tout autre été que celui qu'on leur avait promis en allant vivre en banlieue.

En effet, des locataires se plaignent du fait que les travaux de construction et d'aménagement des terrains n'ont pas été réalisés comme il se devait: des détritus sont accumulés, la piscine est inutilisable et constitue un réel danger pour les enfants, l'électricité a été coupée dans deux des 18 édifices, par l'Hydro-Québec, les trottoirs pour circuler sur le terrain sont pratiquement inexistants, etc.

Le président du Comité des locataires, M. Jean-Guy Lanouette, a déclaré que tout sera mis en oeuvre pour mettre fin à une telle situation. "Nous payons pour des services que nous n'avons pas", a-t-il souligné.

Place Apollo et Costabelle est un développement multifamilial réalisé en deux phases par la firme Montmartre Construction Inc. Il s'agit de 20 édifices de 18 logements au nord du boulevard de la Capitale, à proximité du boulevard de l'Ormière. Les premiers locataires auraient aménagé dans leur nouvelle habitation vers le début de l'hiver dernier.

Hier, ce fut le grand branle-bas, res la décision de l'Hydro-Québec, les locataires ont décidé de passer à l'attaque. C'est ainsi que leur situation a été dénoncée publiquement et que le Groupement des locataires du Québec métropolitain a accepté de servir de médiateur. Dès aujourd'hui, le président Roger Bourgeois et Me Gilles Gaumont devaient rencontrer les avocats représentant les locataires et le président Lanouette.

D'autre part, la situation financière de Montmartre Construction serait précaire. C'est du moins ce que pensent les locataires puisqu'ils ont été avisés qu'à partir du mois prochain, les chèques pour le paiement du loyer seront encaissés par deux compagnies de finance et une firme de fiducie.

Selon M. Lanouette, les travaux de construction sont au point mort alors que tout devait être terminé pour le mois de mai dernier. Il a précisé que les employés ne sont pas sur les lieux et qu'il n'y a même pas de concierge. "Nous devons donc endurer nos problèmes puisqu'il n'y a personne sur les lieux pour nous entendre", a-t-il dit.

VERSION CONTRAIRE

Pour le représentant de la firme Montmartre Construction Inc., M. Raymond Bouchard, la situation n'est pas du tout critique. Il a affirmé que tous les hommes sont au travail et que les travaux devraient être terminés d'ici une semaine. Pourtant, ce matin, notre photographe n'a pu rapporter un "souvenir" de ces hommes au travail.

Selon M. Bouchard, il est aussi tout à fait normal que les chèques soient encaissés par des compagnies de finance puisque les édifices ont été vendus. Il a précisé que c'était là le droit de la compagnie de vendre, si elle l'entendait ainsi.

Quant à l'électricité, selon M. Bouchard, elle n'aurait pas été coupée non plus. A cela M. Lanouette apporte l'explication suivante: après le geste posé par l'Hydro-Québec, la construction aurait fait relier l'édifice sans électricité à un autre à l'aide d'un câble électrique temporaire...

Pour M. Bouchard, toute cette affaire n'est qu'une question de chantage.

Un surplus de $27,000, à Ste-Thérèse

La municipalité de Sainte-Thérèse - de - Lisieux a terminé l'année 1972 avec un surplus d'opération de $27,000.

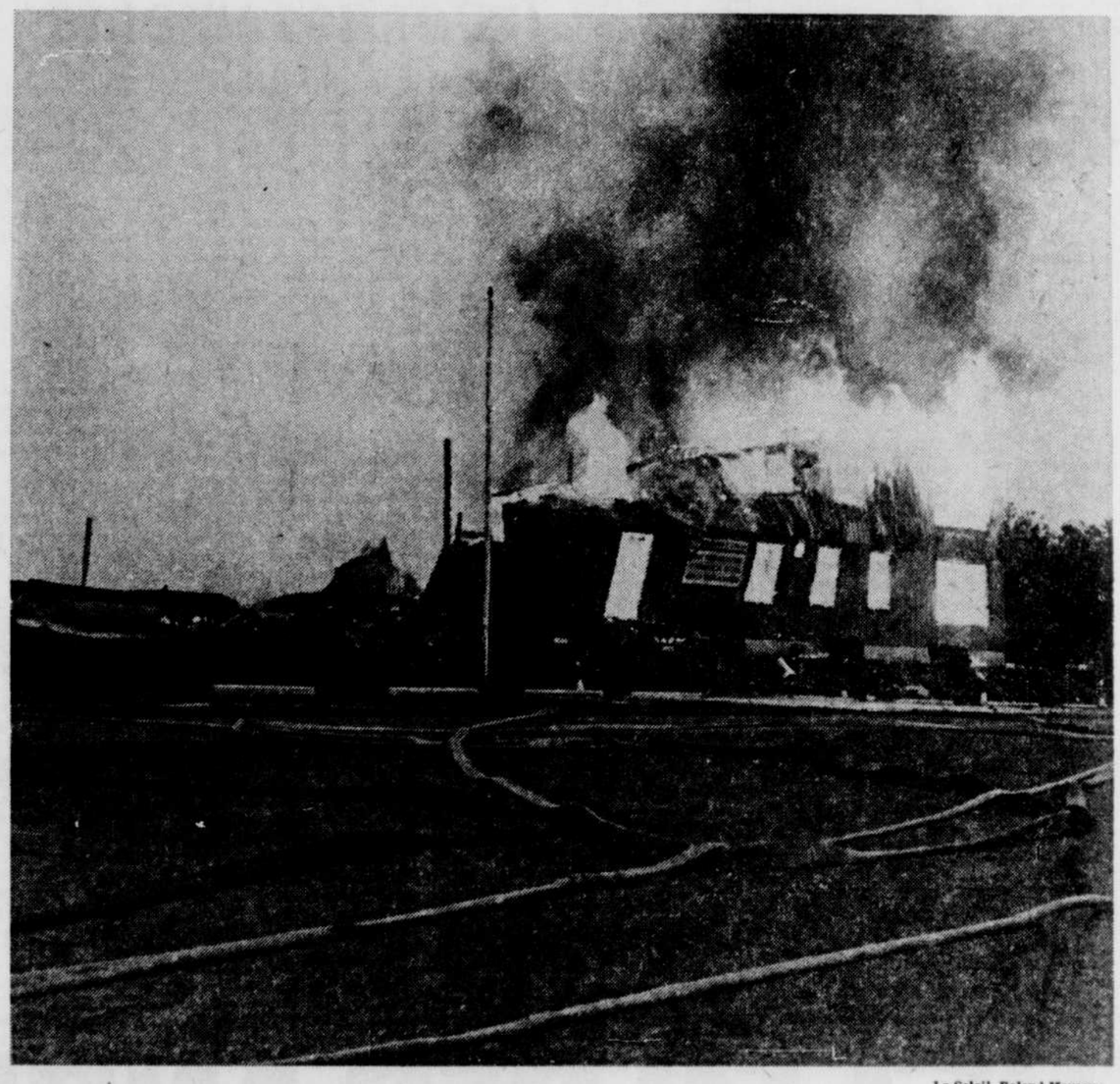
C'est ce qui a été confirmé lors de la publication des états financiers, au cours d'une récente séance du conseil municipal.

Ce surplus financier s'est fait à l'intérieur d'un budget de $251,000 et avec une taxe foncière de $0.90 du $100 d'évaluation. Cette année, le budget est de $290,000 avec une taxe foncière de $1.05 du $100 d'évaluation.

Quant à l'évaluation, qui était d'environ $7,600,000 l'an dernier, elle est de $8,048,670 en 1973.

Signalons enfin que Sainte-Thérèse - de - Lisieux rencontre, ce temps-ci, un problème d'approvisionnement en eau, qui est en fait la priorité de la municipalité. Une rencontre avec Courville, municipalité qui doit assurer des réserves d'eau à Sainte-Thérèse - de - Lisieux, doit avoir lieu bientôt.

Ce problème d'approvisionnement en eau potable est loin d'être nouveau. Rappelons que des citoyens du lac John ont manqué d'eau, pendant un bon moment, dans le passé, et que, d'autre part, des difficultés de négociations avec Courville ont amené la Régie des eaux à se mêler de la question qui demeure entière.



Le Soleil, Roland Marcoux

Boyaux à sec!

Des centaines de pieds de boyaux déroulés ici et là étaient impassibles devant le sinistre: il n'y avait pas d'eau. Un ruisseau qui coule à environ 2,000 pieds de là était presque à sec et les bornes-fontaines sont inexistantes à cet endroit.

La police arrête 28 nudistes

Par Guy DUBE et Roch DESGAGNE

La chaleur écrasante des derniers jours est probablement "la grande responsable" de l'après-midi mouvementé qu'ont connu 28 personnes hier en banlieue de Québec.

En effet, la Sûreté du Québec a procédé à l'arrestation de 28 individus, tous de sexe masculin, vers 15.30, hier après-midi. Ces derniers se prélassaient sur les plages de Saint-Augustin et de Cap-Rouge, face au campus de l'endroit. La plupart étaient dans une nudité totale.

C'est suite à de nombreuses plaintes de parents demeurant dans la région de Cap-Rouge et de Saint-Augustin, qu'une vingtaine de membres du bureau des enquêtes criminelles et du peloton "B" de l'unité d'urgence de Québec, sous le commandement du sergent Bertrand Provencher, ont effectué les arrestations sur les plages et dans les bois environnants.

Le coup était très bien préparé et les membres de la Sûreté du Québec avaient bloqué toutes les issues possibles. De plus, Mes André Gaulin et Jean-Paul Drolet, deux procureurs de la Couronne, ont assisté les enquêteurs.

C'ETAIT CONNU...

Dans la localité de Cap Rouge, on connaissait bien l'existence de ce lieu de rendez-vous réservé aux hommes, et de nombreuses plaintes ont été portées, il y a un an même. Les autorités du campus voisin de l'endroit visité par la police, hier, savaient qu'il se passait des "choses anormales" tout près.

Les parents du secteur surtout s'inquiétaient grandement pour la sécurité morale de leurs enfants, et à maintes reprises, les autorités municipales, dont le maire Raymond Julien, de Saint-Augustin, réclamèrent une enquête et une intervention.

On parlait de l'existence d'un camp de nudistes, et les habitants du secteur racontaient les scènes auxquelles ils assistaient furtivement, parfois.

DES ACCUSATIONS

Divers chefs d'accusation seront retenus contre les individus, dont celui de grossière indécence selon l'article 14 157 du Code criminel.

Déjà, sur les 28 individus appréhendés, trois ou quatre auraient réussi à démontrer aux enquêteurs de la SQ qu'ils se trouvaient sur les lieux par pur hasard, rapporte-t-on.

Cette affaire rappelle des causes célèbres comme le Château Bigot, à Québec, et l'arrestation massive d'une douzaine d'homosexuels, à Chicoutimi, il y a environ dix ans.

"TOUT UN SHOW"

Selon un policier de la Sûreté du Québec qui accompagnait le groupe d'agents qui a mis fin au ballet bleu, "c'était tout un show à voir". La liste des noms et professions compilée par la SQ révèle qu'il y a des individus de divers milieux et de tous âges dans le groupe. Ils proviennent de toutes les localités de la région métropolitaine de Québec, et sont de différentes conditions sociales et professionnelles.

LE BILL 218

En vertu du Bill 218 et de certaines dispositions du Code criminel, la police doit laisser aller des individus appréhendés dans ces conditions, moyennant une identification précise et un engagement de comparaître devant le tribunal à une date déterminée. C'est ce qui s'est produit hier. Les autorités policières peuvent également exiger un cautionnement, mais dans le cas actuel, cela ne fut pas jugé nécessaire, puisqu'il s'agissait de personnes de la région, faciles à atteindre.

Les individus devront donc comparaître sans autre forme de sommation, le 12 septembre, à dix heures du matin, au palais de justice de Québec.

JACQUES H. GRAN
Podiâtre
571, rue St-Jean, Québec
Sur rendez-vous seulement
524-8126

l'agenda du citoyen

Ce soir à

19 heures 30

Ancienne-Lorette: Réunion du comité exécutif de la commission scolaire, au centre administratif, 1360, rue Saint-Charles; ouverture de soumissions pour la vente des écoles Saint-Denis et La Jardinière.

18 heures 30

Giffard: Réunion du comité exécutif de la commission scolaire Beauport, au centre administratif, 3301, boul. Mgr Gauthier.

20 heures 30

Giffard: Réunion spéciale du conseil de la commission scolaire Beauport, au centre administratif, 3301, boul. Mgr Gauthier.

La bâtisse des Encans d'animaux rasée par le feu, à Saint-Romuald

par Guy DUBE

Un incendie d'origine inconnue a totalement détruit, hier soir, la bâtisse "Encans d'animaux de Québec", située sur la route 2, à Saint-Romuald.

L'absence totale d'eau près de la propriété a rendu les quelque 30 pompiers présents tout à fait impuissants devant les flammes qui dégageaient une épaisse fumée noire, visible à quelques milles à la ronde.

Les centaines de curieux accourus sur les lieux ont quasi paralysé la circulation automobile, faisant rappeler les mauvaises années que les automobilistes ont connues, à environ deux ou trois milles du vieux pont de Québec, sur la route 2.

MANQUE D'EAU

La borne-fontaine la plus proc he du lieu du sinistre est située à environ un mille à l'ouest, soit à la croisée du chemin menant à Charny.

Les pompiers de Saint-Romuald, de Saint-Jean - Chrysostome et de Charny et quelques autres pompiers volontaires ont vainement essayé de pomper l'eau d'un ruisseau qui coule à quelque 2,000 pieds de l'immeuble; il était presque à sec, vu la sécheresse qui sévit sur la région depuis quelques jours.

"Si l'on avait pu avoir de l'eau, on aurait facilement sauvé les bureaux attenants à l'immeuble", de préciser le chef des policiers - pompiers de Saint-Romuald, M. Marcel Ferland. Ce dernier n'a pu faire autre chose que de regarder l'élément destructeur faire son oeuvre. Il n'avait pas le choix.

Heureusement, il n'y avait que deux vaches et un veau dans l'immense étable. Ils n'ont pu être sauvés.

L'incendie a débuté vers 7h20. A 9h30, il ne restait plus rien, sinon des cendres fumantes. Le foin et la paille ont grandement aidé à raser l'immeuble en bois en moins de deux heures.

Les dégâts sont consdidérables, mais aucun chiffre n'a pu être avancé. Il semble que ce service d'encans d'animaux appartienne à quelques hommes d'affaires et le chef Ferland n'a pas pu les rejoindre tard hier soir.

Il n'y a eu aucun blessé parmi les pompiers.

A BEAUMONT

Un autre incendie a causé des dommages considérables au garage Maurice Asselin, à l'entrée du village de Beaumont, sur la Rive —Sud, la nuit dernière. Il semble que le feu ait pris naissance dans la cuisine d'un restaurant adjacent. Ce sont les pompiers de Lauzon, dirigés par le chef Jos. Poisson, qui ont réussi à maitriser l'élément destructeur. Ils ont dû travailler pendant près de quatre heures. L'incendie s'est declaré vers 23 heures 30.

Verres de contact
Lunettes
Lentilles

GUY ROULEAU
Opticien d'ordonnance

699 est/boul. Charest/
Coin DuPont/Québec
523-6958

Paquet Inc.
Centre Ville/5e étage
524-5121/Poste 305

Trois-Rivières/Havre St-Pierre
Shefferville/Gagnonville

au delà de l'événement

Irlande du Nord

Les effets de la violence sur les jeunes

par Richard Norsworthy

BELFAST (Reuter) — Les psychiatres commencent à se pencher sur les conséquences dramatiques de quatre années de violence vécue et participée sur la jeunesse de Belfast.

Une roquette explose dans un vacarme étourdissant contre la palissade d'un poste de l'armée donnant sur une école primaire du quartier de Ballymurphy: les enfants se jettent à terre dans l'attente de la déflagration. Ils savent exactement ce qu'ils doivent faire, car c'est la quatrième fois que l'incident se produit.

Dans le quartier d'Ardoyne, Mark, 17 ans, prend le commandement d'une unité provisoire de l'armée républicaine irlandaise: son prédécesseur, âgé de 28 ans, vient d'être appréhendé par l'armée.

Dans un autre quartier catholique, Jimmy, 13 ans, est brimé par ses camarades parce qu'il a préféré construire des modèles d'avion plutôt que lapider les soldats britanniques, alors que la jeune Joyce, 14 ans, vivant dans un quartier protestant, est deshabillée puis battue par une bande de jeunes filles parce qu'elle bavardait avec un jeune catholique dans le centre de la ville.

Ces incidents relèvent de la vie quotidienne à Belfast. Qu'ils aient profondément affecté la santé psychologique des enfants n'a rien de surprenant.

"Les effets les plus graves de cette guerre ne se feront véritablement sentir qu'à la fin des troubles," affirme un médecin de famille.

"Si les hôpitaux soignent aujourd'hui d'innombrables blessures physiques, c'est de santé mentale qu'ils auront à se préoccuper dans les années à venir."

"Une nouvelle génération de criminels, de rebelles et de bigots est en train de se former dans les quartiers ouvriers de Belfast, Londonderry et d'autres villes," ajoute - t - il.

Selon le mot d'un psychiatre: "Les troubles n'abandonnent jamais les enfants, et ceux-ci n'abandonnent jamais les troubles."

Il suffit de visiter les écoles des quartiers les plus affectés pour s'en convaincre.

Première constatation: les jeux sur le préau sont plus violents. Si les enfants des petites classes s'amusent à jouer au soldat, cela sert de prétexte aux plus grands, réincarnant ce qu'ils voient tous les jours dans la rue, de les aligner et de les fouiller. Les plus grands y trouvent également l'occasion de dérober la monnaie et les billes de leurs jeunes condisciples.

Cette situation se reflète d'autre part sur le travail des écoliers.

Plusieurs des saboteurs de l'IRA n'ont pas quinze ans. Si tant est qu'ils consentent à mettre les pieds à l'école, il est peu probable qu'ils fassent preuve d'une grande déférence à l'égard de leurs professeurs.

"On ne peut guère reprendre un élève de quatorze ans qui n'a pas fait ses devoirs parce qu'il a manifesté contre l'armée," déclare un instituteur.

Celui-ci raconte un incident qui a vu un enfant de quinze ans interrompre sa récitation en classe pour se précipiter vers la fenêtre, et ouvrir le feu sur une patrouille britannique avec un pistolet.

"Peut-on attendre de cet enfant qu'il fasse attention a ce que je lui dis. Et que disent les autres élèves devant une telle démonstration? Comment peuvent-ils encore me respecter?"

Du fait du dépaysement (60,000 familles ont déménagé à Belfast). Des explosions qui retentissent la nuit et des perquisitions de l'armée. Les enfants de Belfast en viennent à ne pas dormir la nuit. Jamais les médecins de la ville n'ont-ils prescrit autant de tranquilisants aux enfants et à leurs parents excédés.

L'alcoolisme a d'autre part fait un bond de 100 pour cent. Un cafetier déclarait: "Des gosses de quatorze ans viennent chez moi à midi et consomment jusqu'à trois litres de bière. Je sais que c'est illégal, mais je ne veux pas voir mon établissement réduit en gravats."

Cette situation amène à se demander si ces jeunes pourront construire la société harmonieuse à laquelle aspire l'Irlande du Nord.

Pour la majorité du corps médical, cela est peu probable.

"Les vols, les détournements et les meurtres sont devenus respectables chez les militants tant catholiques que protestants. Quand la guerre sera terminée, ces enfants ne sauront s'adapter à une vie routinière. Ils continueront vraisemblablement à s'attaquer à des banques," affirme un médecin de Belfast.

Electronique

par Claude Tessier

Le Québec en perte de vitesse

Depuis dix ans, les gouvernements québécois ont prêché à leurs commettants un désir de développer les industries de pointe. Parmi celles-là: l'industrie électronique.

Dans l'électronique, le Québec peut trouver de quoi à satisfaire son rêve: industrie aux emplois stables, non saisonniers; industrie non bruyante, non polluante, à l'abri des risques comportant des dangers; des salaires élevés; une main d'oeuvre bien entrainée, spécialisée, souvent à la pointe des progrès technologiques.

Mais depuis trois ou quatre ans, le Québec a essuyé dans l'industrie électronique des revers cuisants: la perte de 6,000 emplois, en particulier au profit de l'Ontario.

Faut-il s'en étonner? En 1971, le ministère de l'Industrie et du Commerce du Québec n'avait qu'un fonctionnaire pour s'occuper de l'industrie électronique. Aujourd'hui, le nombre est passé à quatre; une direction de l'industrie de l'électricité, de l'électronique et des télécommunications a été formée récemment, mais elle attend toujours son directeur.

Les études sur les difficultés de l'industrie électronique au Québec sont introuvables mais nombreux sont les discours farcis de bonnes intentions sur l'industrie de pointe.

La semaine dernière, au congrès de l'industrie canadienne de l'électronique, le ministre Guy St-Pierre a évoqué les difficultés du Québec en rejetant surtout le blâme sur le gouvernement fédéral et sa politique de l'aide à la recherche et au développement qui favorise l'Ontario. De la politique du gouvernement du Québec pour l'industrie électronique, le ministre a dit peu de chose sauf collaborer étroitement (très, a - t - il dit) avec l'industrie, "avec nos partenaires provinciaux et le gouvernement fédéral à l'élaboration des politiques pouvant stimuler la croissance du secteur"

Quand on questionne les industriels sur l'électronique au Québec, les réponses sont évasives. Les pertes d'emplois les plus importantes sont survenues surtout à la Northen Electrique (une filiale de Bell Canada) avec 3,500 à 4,000 congédiements dus notamment à la vétusté de ses installations québécoises et à des investissements à Kingston. Un nouveau programme de réinvestissements a toutefois été amorçé.

Plusieurs emplois ont été perdus à RCA qui avait misé pour son expansion sur le programme des satellites canadiens. Mais on sait que les Américains ont siphonné les contrats importants. RCA connait présentement des succès remarquables dans l'exportation de stations terrestres de télécommunication.

Chez Marconi, la fabrication des radars Doppler a été affectée par le choix des constructeurs d'avions géants; ils ont adopté pour ces avions le système de navigation par inertie.

Dans l'analyse des malaises québécois de l'industrie de l'électronique, on pourrait ajouter une baisse dans les contrats de la défense, le degré élevé des importations, le climat socio-politique, la difficulté de recrutrer des spécialistes en électronique, etc.

Bref, il est facile de constater la disparition des emplois dans l'électronique au Québec mais il est plus difficile de les expliquer.

Si on en croit le ministre Guy St-Pierre, "tout laisse prévoir que l'électronique continuera dans la prochaine décennie une évolution plus fulgurante que celle des années 1960".

Les prédictions du ministre sont pavées de bonnes intentions pour une "action conjointe" gouvernements-industries. Mais de la politique que le gouvernement entend suivre? Les derniers mots du ministre à cet égard en disent long. M. St-Pierre a tout simplement dit aux industriels: "A vous de répondre".

A ce rythme, on risque de se trouver, en 1976, avec 6,000 autres emplois en moins en électronique au Québec.



Les principaux investissements

Le gouvernement fédéral vient en tête, et de loin, sur les autres gouvernements, pour les dépenses en électronique. Les citoyens ne peuvent pas ignorer la façon dont ces sommes seront dépensées ainsi que leurs répercussions sur l'industrie électronique canadienne et étrangère. Le Québec est aussi un consommateur d'appareils électroniques mais le gouvernement n'en a pas une image très claire parce qu'il n'a pas réussi à coordonner ses statistiques dans ce domaine.

Les exemples qui suivent illustrent certaines dépenses envisagées par les gouvernements, en particulier le gouvernement fédéral.

La Défense: le ministère tente de remplacer les avions ARGUS par de nouveaux appareils de reconnaissance à long rayon d'action. Des dépenses de $500 millions à $800 millions sont en cause, selon les décisions qui seront prises. L'industrie de l'électronique pourrait y trouver pour $300 millions en avionique. Le ministère de la Défense dépensera $50 millions pour moderniser son réseau stratégique de communications militaires. L'industrie électronique canadienne a fait de nombreuses représentations au gouvernement pour accroitre le contenu canadien du projet "Samson".

Les Transports: ce ministère envisage des dépenses de $75 millions dont $30 milllions d'ici 1977. Il s'agit surtout d'appareils électroniques comme des ordinateurs pour assister les contrôleurs aériens. Ce ministère dépensera aussi pour les communications maritimes et pour des appareils électroniques de contrôle écologique.

Les ADAC: la construction d'avions à décollage et à atterrissage ultra courts est en cours. Plusieurs dizaines d'avions ADAC seront construits au coût de $2.8 millions chacun. Les appareils électroniques à bord de cet avion sont évalués à $350,000.

Les Approvisionnements: l'an dernier, le département électrique et électronique de ce ministère a dépensé pour $200 millions.

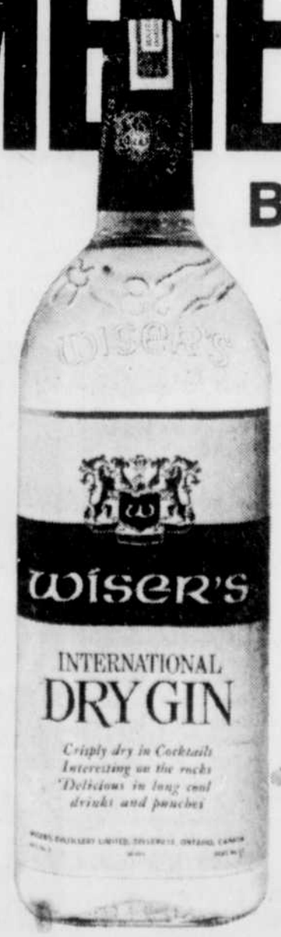
Les communications: les câbles, la téléinformatique et les satellites fournissent chaque année au gouvernement fédéral des occasions de dépense de nature électronique.

Les sciences: le ministère des sciences et de la technologie accorde des subventions pour la recherche et le développement dans le domaine électronique.

Ces quelques exemples illustrent l'impact des dépenses fédérales dans les milieux électroniques. En ce qui concerne les provinces, on ne connait pas l'importance de leurs achats, mais ils deviennent des facteurs non négligeables.

Le Québec: ici, la statistique fait défaut. Faute de chiffres, soulignons quelques secteurs où les dépenses en électronique sont visibles: dans les radiomobiles (polices, sûreté du Québec, voirie, etc); dans le domaine des ordinateurs même s'il s'agit surtout de location; par exemple, le Québec, va établir des liaisons de 150 bureaux du ministère des Affaires sociales à l'ordinateur central à Québec; le Québec dépense aussi dans une foule de domaines comme l'électronique éducative qui relève des écoles, l'électronique médicale, etc. A lui seul, le service des achats du gouvernement du Québec dépense annuellement un million de dollars en fournitures électroniques.

AMENEZ-EN DES ANGLAIS



Les Distilleries Wiser's Ltée, Belleville, Canada.

Bien équipés, on peut tous leur en montrer avec un dry gin de chez nous.

Pour un grand Anglais, ça va coûter $8.35 (40 ONCES).

Pour un petit Anglais, seulement $5.45 (25 ONCES).



C'est ce que ça va vous coûter pour bien vous amuser et prouver à un Anglais qu'en fait, il n'est pas plus expert que vous dans le dry gin. En autant que c'est du Wiser's International.

Wiser en donne plus.



les bruits de la ville

PAR PIERRE CHAMPAGNE

CLUB DE NUDISME

J'ai malheureusement dû refuser une invitation du Club de nudisme Paradis terrestre, qui m'avait été gracieusement envoyée par Miss Monde Nue 72, Jojo Lépine. J'ai plutôt passé cette dernière grande fin de semaine aux Etats-Uniques. Plus particulièrement à Hampton Beach.

Voyant que je ne pouvais me rendre à l'invitation de "Jojo", j'ai tenté, mais sans grand succès de la refiler à des confrères qui, comme par hasard, avaient tous quelque chose d'autre de prévu pour la fin de semaine.

C'est malheureux! J'ose espérer que Jojo me récnvitera et que, cette fois, je pourrai m'y rendre. J'en aurais de bonnes à vous raconter à mon retour.

LES ETATS-UNIQUES

Donc, je me suis rendu à Hampton Beach. Rien de bien extraordinaire là-dedans, puisque des milliers de Québécois ont fait la même chose. Mais le pire, c'est que j'ai fait tout ça pour rien. Il n'a même pas fait beau. Je crois savoir que les "faiseurs de pluie", que "les ensemenceurs de nuages" avaient eux aussi décidé de pasaer la fin de semaine à Hampton Beach. C'est pour cette raison, dirait M. Dumont Uéputé créditiste) qu'ici, il faisait beau.

DE L'ARGENT QUEBECOIS

Je me suis campé, c'est le cae de le dire, au Tide Water Camping Ground, un terrain de camping extraordinairement propre et accueillant, situé à l'intersection de la route numéro un et de celle reliant Hampton Beach au Turnpike 9S.

En arrivant, il fallait payer. C'était $18 pour trois nuits pour quatre personnes. Je refile à la caissière, une toute jeune fille, un beau billet neuf de $20 canadien. Elle le regarde, le montre à sa mère qui lui fait signe que le billet est bon. "C'est un billet français de $20 et ça vaut la même chose que l'argent américain", lui dit-elle en anglais. "Je regrette, madame, mais c'est de l'argent canadien et ça vaut un petit peu plus que de l'argent américain", que je lui réponds.

Et elle de reprendre avec um grand sourire: "Oh, de l'argent canadien-français ou de l'argent français, c'est la même chose". Elle croyait que les nouvelles impressions de la monnaie canadienne, ces billets multicolores, étaient tout simplement, de l'argent québécoie.. Je ne l'ai pas désilusionnée. Surtout que j'y étais pour fêter la Saint-Jean Baptiste.

LES DOUANIERS

La fin de semaine s'est passée normalement. C'est au retour que nous devions être surpris. A la frontière américano-canadienne. Au poste de Armstrong.

Quand des milliers de Québécois reviennent, tous en même temps, des Etats-Unis, il me semble que les douaniers pourraient se montrer moins intransigeants. . . je n'ose dire imbéciles.

La queue de véhicules s'étendait sur plus d'un mille de long, vers 16h et il nous a fallu attendre 45 minutes pour enfin passer devant le douanier.

Pour nous, ce fut facile, efficace et opérationnel. Notre douanier, un jeune, travaillait imtelligemment. Quelques questions d'usage et bon voyage. Mais le vieux crétin qui travaillait sur l'autre aile, aurait dû se servir un peu plus de ses méninges (s'il en avait). Tous les automobilistes, sans exception, devaient descendre, ouvrir la malle arrière, subir une fouille réglementaire avant de pouvoir repartir. Ce n'était pourtant pas le temps de fairele zélé. S'il voulait pincer des passeurs de drogue il n'avait qu'à retenir les plus louches. Les familles complètes, les infirmières, le monde ordinaire, tout le monde y passait.

LA REINE DU CARNAVAL

Invitée par le consul général d'Haiti à Québec, M. Charles Wolff, la reine du Carnaval 1973 participera au Carnaval des fleurs qui aura lieu à Port-au-Prince, les 1er, 2 et 3 juillet prochain, à l'occasion de l'anniversaire de Son Excellence le président à vie de la république.

La reine sera accompagnée de la dame de compagnie, madame Aline Samson, et de l'épouse du consul général, Mme Charles Wolff.



L'éclat de ces festivités sera réhaussé par l'élection de la "Reine des fleurs", qu'un jury choisira parmi les reines de beauté des différents pays représentés. Nous ne doutons pas que la duchesse de Montmorency, Marie-Claude Simoneau, saura faire bonne figure et que c'est elle qui nous reviendra "Reine des fleurs".

La reine et Mme Samson quitteront Québec sur lea ailes d'Air Canada, tôt jeudi matin, en direction de Miami et de Haiti, où une délégation du gouvernement haitien les accueillera.

Elles nous reviendront le 5 juillet.

Une seule journée sans soleil à Québec, depuis le début de juin

Après avoir connu un mois de mai désastreux à tous les points de vue, les Québécois ont profité, depuis le début de juin, d'un temps plus que clément, presque enviable même par nos voisins du Sud.

Ils n'ont eu jusqu'ici qu'une seule journée sans soleil, soit le 16. Il est tombé, cette journée-là, 1.66 pouce de pluie, ce qui constitue presque un record. La journée la plus ensoleillée a été le 5, alors que l'on a profité de cette vitamine tant recherchée pendant 14 heures.

La moyenne de temps ensoleillé pour le mois de juin est de 224 heures. Hier, on avait déjà dépassé ce chiffre, avec 226.6 heures. Et il reste encore quatre jours avant la fin du mois...!

Le record à battre est de 295 heures enregistrées en 1963. Le nombre d'heures ensoleillées le plus bas est de 151.9, chiffre qui remonte en 1959.

Les averses dispersées ont aidé à maintenir un faible degré d'humidité dans le sol qui manque toutefois d'eau dans quelques régions.

La température maximum enregistrée à Québec hier fut de 83 degrés. Aujourd'hui, la station météorologique de l'aéroport de Sainte-Foy prévoyait un temps très chaud et très humide, avec un maximum de 85 degrés, suivi d'une possibilité d'orage en fin de journée. Ce sera sensiblement la même chose demain.

Gilles Langlois subira son procès en novembre

Le juge Marc-André Drouin, de la Cour des sessions, à Saint-Joseph de Beauce, a cité Gilles Langlois, 23 ans, de Saint-Narcisse, à son procès au prochain terme des assises, en Cour du banc de la reine au début de novembre prochain.

Gilles Langlois a été effectivement accusé de négligence dans la mise en service d'un véhicule automobile. Lors de son enquête préliminaire, le juge a ordonné la uise au dossier du procès-verbal de l'enquête préliminaire qui avait eu lieu en mars dernier à la morgue Mercier, à Ville Sainte-Marie.

Langlois avait été impliqué dans un accident survenu le 19 novembre 1972 sur la route 1, à Saint-Bernard. Deux personnes étaient décédées des suites de cette tragédie. M. Louis-Philippe Grondin, âgé de 50 ans, de Saint-Méthode, et son fils qui était âgé d'une vingtaine d'années.

ATTENTION !

QUAND IL S'AGIT DE "PREFINIS", VOUS AVEZ UN CHOIX INCROYABLE. TOUS DE PREMIERE QUALITE ET DES PRIX COMME DANS LE PASSE, QUI ONT TOUJOURS DÉFIE TOUTE COMPETITION. GRAND INVENTAIRE DE PANNEAUX, TOUS 4' x 8'.

PREFINIS DE LUXE RUSTIQUE BOIS NATUREL
ORME RUSTIQUE 7.25
ORME CANADIEN..... 6.95
CHENE RUSTIQUE 7.25
FRENE RUSTIQUE..... 7.25
FRENE CLAIR 6.95

PANNEAUX PREFINIS SUR BOIS
Acajou première qualité 3.50

ECUME DE MER 5.35
MEDAILLE D'OR 5.35
GRANADA 4.75
MENTHE 5.45

FEUILLE MORTE..... 3.50
MILKY 3.95
NOYER BLANC..... 4.35
DRAGON..... 4.85
CEDRE SUMMER..... 5.75
PREFINI COULEUR: bleu, vert, rose, jaune..... 5.45
ANTIQUE GOLD 5.95
CHENE 5.45
NOYER WINCHESTER..... 5.45
BAMBOU..... 4.65
PECAN..... 5.45
SABLE DORE..... 5.15
HORIZON BLEU..... 5.45
COCO BLANC 5.45

SPECIAL

	Reg.	Pour seul		Reg.	Pour seul
BLE	6.50	4.75	ROSE DESERT	6.25	3.95
GRIS ESPAGNOL	5.95	4.35	BLEU SPATIAL	6.25	3.95
BLANC TROPICAL	5.75	4.75			

LIVRAISON GRATUITE AVEC TOUTE COMMANDE RAISONNABLE
Aussi matériaux neufs et usagés de toutes sortes à prix d'aubaines

MODERN PLYWOOD LTD.
1205 Courcelette - Ville de Bélair - Tél.: 842-1911
• Taxe fédérale incluse • Ouvert jeudi et vendredi soir

QUEBEC - BANLIEUE

LAFRANCE ALBERT
2, rue Couillard, 525-4949

GINGRAS Z. ENR.
100, rue St-Olivier, 529-8809

COUTURE PAUL ENR.
1500, av. François 1er, 522-4070

BLOUIN MME A.
348, 17e Rue, 522-5843

MARCHE FORBES & FILS
1805, de la Ronde, 525-7127

BLOUIN ISIDORE
498, rue Victoria, 525-4871

AUCLAIR J.-B.
N.-D.-des-Laurentides, 849-4466

BOUCHARD JOS.-PAUL
55, av. Ruel, Montmorency, 661-6991

MARCHE ST-GEORGES ENR.
2295, rue St-Georges, Giffard, 663-7114

GARNEAU A. E. ENR.
2077, av. Royale, Courville, 663-4078

GARIEPY LEO INC.
6395, av. Royale, L'Ange-Gardien, 822-1684

GOSSELIN PH. ENR.
67, av. Royale, St-Laurent, I.-O., 828-2166

LAMONTAGNE EMILE
231, 107e Rue, Montmorency, 661-6969

LEGARE FREDERIC
261, boul. Valcartier, Loretteville, 842-3796

THOMASSIN AMEDEE & FILS
397, Ste-Brigitte, Laval, 825-2064

ROGER LETOURNEAU
884, av. Royale, St-Jean, I.-O., 829-2522

BEAUCE

J.-D. SYLVAIN
St-Elzear, Cté Beauce, 387-3766

LECLERC GASTON
Sts-Anges, 253-6221

ROY BERNARDIN
Beauceville-Ouest, 227-6246

MARCHE CENTRAL ENR.
Vallée-Jonction, 253-5475

BELLECHASSE

PINEL ROBERT
St-Damien, 789-2942

EPICERIE ROY ENR.
St-Charles, 887-3447

MERCIER GEORGES & FILS ENR.
Ste-Sabine, 4341

NADEAU EDOUARD LTEE
St-Gervais, 887-3562

BROCHU J.-LIONEL
St-Magloire, 3-2461

LETOURNEAU MME HENRI & FILS
St-Lazarre, 381-6147

DORCHESTER

AUDET M. L.
St-Léon de Standon, 226-5227

BROCHU JACQUES
Scott Jonction, 387-5854

CARRIER ROMEO
Ste-Claire, 883-3988

CLOUTIER J.-A. & FILS ENR.
St-Odilon de Cranbourne, 464-2561

CLOUTIER & FRERES ENR.
Frampton, 479-2950

DION MME REAL
St-Malachie, 642-2171

AUDET LEONIDE
Ste-Justine, 383-3031

KAMOURASKA

CHAMBERLAND RENE
St-Philippe-de-Néri, 498-3110

LAVOIE ROGER
St-Alexandre, 495-2032

PORTNEUF

DUPLAIN ROLAND
592, St-Joseph, St-Raymond, 337-2518

TEMISCOUATA

LABONTE J.-P.
Sully, 893-5392

PAINCHAUD A. E. ENR.
Estcourt, 859-2601

BEAUDET J.-A INC.
St-Henri, Cté Lévis, 30-

FONTAINE J.-A.
512, 9e av., Charny, 832-8475

CARON ALBERT
St-Cyrille, Cté L'Islet, 247-3257

PAGE LEOPOLD
Baie St-Paul, Cté Charlevoix, 435-2307

LAVOIE LUCIEN & FILS LTEE
Rivière Mailloux, Cté Charlevoix, 665-2891

BEAUDET C.-E.
Leclercville, Cté Lotbinière, 292-2220

MALONEY & FOSTER INC.
St-Siméon, Cté Charlevoix, 638-2601

EUGENE BERGERON
Les Eboulements. Tél.: 635-2494

PRES DE CHEZ VOUS, IL Y A UN MARCHE D'ALIMENTATION

Ami

Nos spéciaux vous aideront à faire vos provisions pour la saison estivale, profitez-en...

FEVES AU LARD BRUNES AVEC SAUCE TOMATE LIBBY BTE 14 OZ 2/.53

PAPIER DE TOILETTE CAPRI (2 ROULEAUX GRATUITS) PQT 8 ROUL. .81

EAU DE JAVEL MIX-O CONT. 128 OZ .49

HUILE D'ARACHIDES PLANTERS CONT. 32 OZ 1.09

FRUITS POUR TARTES AUX POMMES VACHON	BTE 19 OZ	.46
RAGOUT BOEUF - POULET - IRLANDAIS CORDON BLEU	BTE 15 OZ	.47
MARGARINE COLOREE BLUE BONNET	PQT 3 LB	1.05
CAFE INSTANTANE MAXWELL HOUSE	BOCAL 10 OZ	1.99
ESSUIE-TOUT BLANC OU COULEURS ASST. KLEENEX	PQT 2 ROUL.	.59
LIQUEUR EN CANETTES ESSENCES ASSORTIES, GRAD	10 OZ	.10
DETERSIF EN POUDRE (SERVIETTE RENAISSANCE) DUZ	BTE FAMILIALE	2.19
PUR LARD BURNS	1 LB	.29
BREUVAGE ORANGE ET RAISIN PRESIDENT	BOCAL 64 OZ	.47
RIZ FRIT SAVEURS ASSORTIES DAINTY	BTE 12 OZ	.41

PAMPLEMOUSSES DE CALIFORNIE FRAIS ET JUTEUX GROSSEUR 48 4/ POUR .45

CAROTTES E.-U. CATEGORIE NO 1 CELLO 5 LB .65

PIMENTS VERTS E.-U. CATEGORIE NO 1 LB .39

PRIX SUJETS AUX FLUCTUATIONS DU MARCHE

FRUITS POUR TARTES SAVEURS DE CERISES OU BLEUETS VACHON	BTE 19 OZ	.66
SERVIETTES DE PAPIER BLANCHES WHITE SWAN	PQT 60	.25
OIGNONS SUCRES CORONATION	BOCAL 12 OZ	.53
NOURRITURE POUR CHATS, SAVEURS ASSORTIES, Dr BALLARD	BTE 15 OZ	.23
ARACHIDES BLANCHES PLANTERS	BTE 13 OZ	.79
CRISTAUX A SAVEUR D'ORANGE GRAD	ENV. 3¼ OZ	.15
RELISH SUCREE HABITANT	BOCAL 24 OZ	.53
PELLICULES POUR ALIMENTS STRETCH 'N SEAL	ROUL. 12" x 50'	.35
BISCUITS PATE EPONGE ET GELEE	CELLO 14 OZ	2/.89
OLIVES FARCIES L.P. MANZANILLA GATTUSO	BOCAL 12 OZ	.83

JAMBON DEMI-COTTAGE (MIDGET) SODOR LB 1.09

BACON TRANCHE SANS COUENNE SODOR LB 1.03

PATE DE POULET BILOPAGE CONT. 10 OZ .63

DALLAIRE

PLACE HENRI-BOURASSA

CENTRE D'ACHATS NEUFCHATEL

PLACE ST-ROMUALD

BIENTOT ANCIENNE-LORETTE

PETIPRI

DALLAIRE ET PETIPRIX LES MOTS CLES DE L'ECONOMIE

VIANDE DE QUALITE SOIGNEUSEMENT PREPAREE



POULETS CONGELES
Canada catégorie "A" jeunes et tendres, 3 à 4 livres
La livre **.49**

EPAULE DE JAMBON
LAFLEUR Fumé sans jarret
La livre **.63**

BIFTECK DE COTE
Délice de fin gourmet pour B.B.Q. marque rouge
La livre **1.89**

ROTI DE COTE DE BOEUF
Tendre et juteux, semi-désossé, marque rouge
La livre **1.49**

SAUCISSE FUMEE .75
Swift Premium délicieuse - La livre
Paquet de 2 livres 1.39

JAMBON CUIT .75
Tranché, Swift Premium
Paquet de 6 onces

SAUCISSE AU LARD .85
Lafleur, boite rouge
1 livre

ROTI PALETTE .85
Coupe ordinaire marque rouge — La livre

BIFTECK DE RONDE 1.63
Rôti de croupe marque rouge — La livre

STEAK HACHE 1.15
Maigre et frais — La livre

BACON SWIFT .99
Premium tranché sans couenne — La livre

ROTI LARD FRAIS .89
Soc ou bout filet — La livre

CUISSES DE POULET .75
Fraiches — La livre

DINDES FRAICHES .67
Canada catégorie "A" 6 à 10 livres — La livre

SMOKED MEAT 1.09
Coorsh — 4/2 onces

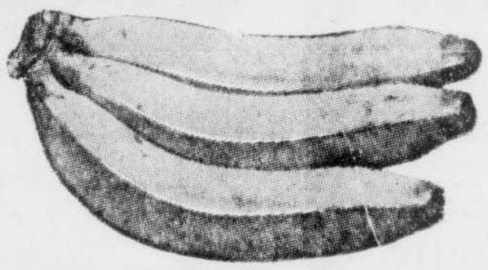
TETE FROMAGEE .63
ROY délicieuse — 10 onces

CRETONS ROY .91
Frais — 11 onces

UNE VARIETE DE FRUITS ET LEGUMES HAUTEMENT CHOISIS

BLE D'INDE .59
Tendre et sucré, produit des Etats-Unis catégorie Canada No 1
Cello de 5

NECTARINES .49
Sucrées et juteuses, produit des Etats-Unis, catégorie Canada No 1
La livre



BANANES
dorées et mûres produit importé
La livre **.13**

NAVETS .35
Petits et fermes, produit Canada No 1
Cello de 2 livres

ORANGES OUTSPAN .79
Délicieuses pour manger, produit de l'Afrique du Sud, gr. 112
La douzaine

UN SPACIEUX RAYON D'EPICERIE BIEN SELECTIONNE

RELISH SUCREE .51
McLarens, Format 24 onces

ALIMENTS POUR BEBES .15
Gerber en purée, au choix 4¾ onces

LIQUEUR PEPSI-COLA 6/1.09
Bouteille de 26 onces

MARGARINE PICNIC .38
Molle, plat salade La livre

ESSUIE-TOUT VIVA .59
Couleurs assorties 2 rouleaux

SOUPE POULET .24
Nouilles de Lipton Boîte de 2 enveloppes

EAU MINERALE .28
Montclair Bouteille de 30 onces

DETERSIF ALL 3.48
Pour laveuse automatique Format boîte 9 livres 6 onces

SWAN ROSE .85
Détergent liquide vaisselle Format 24 onces

ARACHIDES SALEES .41
Krispy Kernels Blanches ou rouges, 8 onces

QUALITE-PETIPRI-SERVICE

FROMAGE GRAD Tranché	8 onces	.42
CROISSANTS PILLSBURY Dinner Roll	8 onces	.37
THE LIPTON Orange Pekoe	Boite de 60 sacs	.82
CAFE EN GRAINS Grad	Sac 1 livre	.95
MACARONI PREPARE Heinz, sauce tomate boeuf	14 onces	.37
MAIS EN CREME Idéal, qualité de choix	19 onces	.25
POIRES EN CONSERVE Stoney Creek	Format 28 onces	.45
JUS DE TOMATE Bright, qualité fantaisie	Format 19 onces	.21
VINAIGRETTE A salade Kraft dressing, huile vinaigre	8 onces	.33
MOUTARDE PREPAREE Schwartz	16 onces	.29
SIROP DE TABLE Habitant	16 onces	.35
GELEE DE RAISIN Pur, Kraft	9 onces	.35
BISCOTTES St-Honoré	9 onces	.46
GELEE ROYAL Choix de saveurs	3 onces	.11
REMPLISSAGE A TARTES Vachon, fruits tropicaux	19 onces	.49
MELANGE A GATEAUX Robin Hood, choix de saveurs	19 onces	.48
SAUCE HOT CHICKEN Ef B.B.Q. St-Hubert	Env. 1½ once	.29
SUCRE GRANULE Blanc,	Boite 2 livres	.37
RAGOUT PURITAN Boeuf ou Irlandais	Format 24 onces	.69
PAIN DE VIANDE Roy All Burns	12 onces	.59
GRUAU QUAKER Prêt à servir	10 onces	.45
POP TARTS De Kellogg, choix de saveurs	10 onces	.53
MINUTE RICE Espagnol ou Chinois	Format 6 onces	.42
SAUCE SPAGHETTI Hunt, sauce tomate	7½ onces	.16
SOUPE HEINZ Prête à servir, choix de saveurs	Format 8 onces	.13
RINCE-BOUCHE Colgate No 100	Bout. 6 onces	.66
DESODORISANT Secret aérosol	3 onces	.72
SERVIETTES DE TABLE Scott, couleurs assorties	Paquet de 180	.69
NETTOYEUR A FOUR Easy-Off	Format 10 onces	.59
ALPHA ENCYCLOPEDIE Universelle, en couleurs	Chacun	.59
GATEAUX CONGELES Pepperidge Farm, blanc ou chocolat	13 onces	.64
BISCUITS CHOCOLAT Grad	Boite de 24	.44

LES MEILLEURS PRIX

SONT TOUJOURS CHEZ

GASTON LEVESQUE INC. avec Admiral

TELECOULEUR Admiral

90% TRANSISTORS



Modèle 6L5028

- Contrôles des couleurs et teintes automatiques
- Garantie de 3 ans sur lampe écran Solar.

SPECIAL

$649.95



TELECOULEUR Admiral

modèle 2-T-1001

- 22 po. couleur
- Contrôles automatiques des teintes et des couleurs
- Garantie de 3 ans sur lampe écran à matrice noire

SPECIAL

$399.95



TELECOULEUR Admiral

modèle 6L-4035

- 26 po. couleur
- Contrôles des couleurs et teintes automatiques
- Garantie de 3 ans sur lampe écran Solar
- Elégant style colonial

SPECIAL

$579.95



TELECOULEUR Admiral

modèle 6L-4031

- 26 po. couleur
- Style moderne Danois
- Contrôles automatiques des couleurs et teintes
- Garantie de 3 ans sur lampe écran Solar

SPECIAL

$539.95



100, rue Chabot, 250, rue Rousseau, 101, rue Beaucage - Ville Vanier - Tél.: 683-3471

Le juge Dorion se prononce:

Des parents pourront toucher $10,000 pour la perte d'un enfant de trois ans

par J.-Claude RIVARD

Dans un jugement qui fait faire un bond important à la jurisprudence, le juge en chef Frédéric Dorion, de la Cour supérieure, a défini le droit de parents québécois de réclamer une indemnité d'environ $10,000. d'une compagnie de construction, à la suite de la mort tragique de leur fille unique qui était âgée de trois ans.

Attendu avec une certaine impatience dans les milieux judiciaires, le jugement était relatif à une demande de rectification de l'indemnité accordée le 11 juin, par six jurés qui avaient formulé l'avis que les parents devraient recevoir le plein montant de leur réclamation, soit $14,805.

Le juge Dorion a rectifié le montant accordé par les jurés, en ce qui concerne la réclamation pour préjkdice morjl, ce que l'on appelle dans le monde judiciaire, le "solatium dolores".

En d'autres mots, le juge a maintenu l'indemnité accordee pour les frais et déboursés occasionnes aux parents a la suite du décès de leur fille, lesquels sont de $805. Le juge a de même maintenu le droit des parents de récgamer une indemnité de $2,000. "pour angoisse et souffrjnces morales subies à la suite de cet accident".

Cependant, le juge a usé de la discrétion que lui accorde la loi pour réduire de $12,000. à $7,000. le montant accordé aux parents, à titre de dédommagement pour la perte de leur unique enfant.

FAITS

Le 19 mai 1971, la compagnie Thiro Construction Inc. effectuait des travaux, pour le compte de l'Hydro-Québec, à l'arrière d'une maison, rue Danube, à Québec.

L'un des volumineux camions de la compagnie s'était stationné dans la cour de M. et Mme Renel Carrier. En fin d'après-midi, le chauffeur décida de partir. La mise en marche du véhicule effrjya l'enfant,Hélène Carrier, qui, en se sauvant, fut renversée et subit des blessures qui causèrent subséquemment son décès.

La compagnie de construction, et plus spécialement ses assureurs, représentés par Me Pierre Morin, ont reproché aux parents de ne pas avoir exercé une surveillance adéquate sur leur enfant. On a soutenu que l'enfant s'est jeté sur le véhicule et qu'il n'a pas été possible au chauffeur d'éviter l'accident.

Les jurés ont rejeté cette hypothèse. Ils ont retenu celle soulevée par le procureur des parents, Me Normand Gagnon, lequel a argumenté qu'avant de faire avancer un véhicule, qui n'offrjit aucune visibilité à courte portée, sur un terrain privé où s'amusaient des enfants, il aurait été sage et prudent pour la compagnie de construction de poster l'un de ses employés pour faciliter au chauffeur les manoeuvres de recul, d'une façon sécuritaire.

LE JUGEMENT

En réduisant la part d'indemnité relative à la "douleur" et au "préjudice moral" subis par les parents, le juge Dorion s'explique ainsi:

"On peut admettre comme base de dommages la perturbation apportée au foyer des demandeurs par la disparition de leur seul enfant qui, normalement, apporte au père et à la mère la satisfaction que l'on est en droit d'attendre d'une telle présence au foyer.

Il ne faut cependant pas étendre cette appréciation à la douleur morale. L'on sait en effet que le "solatium dolo (l'indemnité pour la douleur morale) ne peut être accepté comm de dommages en matière de délit ou de quasi-délit. Dans le pr cas, il est évident que les jurés ont été influencéf par des m tout à fait louables, mais ils ne peuvent faire l'objet de con tion pécuniaire."

Il réduit doncnde $12,000.Nà $7,000.Nl'indemnité accordée sous ce chapitre par les jurés.

L'indemnité totale de $9,805. accordée par le juge Dorion, devient, en définitive, l'une des plus "généreuses" que l'on connaisse actuellement. Il est même peu probable que la Cour d'Appel n'y apporte de retouche, vu le rôle dévolu aux jurés et premier juge pour apprécier les faits et les montants.

L'indemnité triple, en quelque sorte, celle habituellement accordée lorsqu'une cause analogue est soumise à un juge seul. Les jugements les plus "généreux" accordent rarement plus de $5,000. à des parents qui ont perdu un enfant d'un tel âge, rapporte-t-on.

Il existe des cas de règlement hors cour, où des assureurs ont payé $5,000.,N$6,000. et même $,000.Nlorfqu'en dernière limite de négociations, les demandeurs ont parlé de "plaider devant des jurés..." Les assureurs n'aiment pas de tels procès qui leur coûtent habituellement très cher, tant en indemnités qu'en frais légaux et judiciaires...

LES ASSUREURS

Dans le monde des assureurs, la réaction n'a pas été longue à se faire sentir, après qu'on leur eut révégé qu'une indemnité de $9,80—, avait été accordé pour le décès d'un enfant de trois ans...

"On va être obligé d'augmenter nos primes" a commenté le représentant d'une de nos importantes compagnies...

Commentaire d'un juge de la Cour supérieure: "Encore une cause que la compagnie d'assurance aurait dû régler avant qu'on la soumette aux jurés..."

ANNONCE

Plan d'amaigrissement Recette à domicile

Il est facile de perdre rapidement, chez soi des livres de graisse disgracieuse! Utilisez ce menu diététique maison. C'est très facile—et c'est peu coûteux. Allez simplement chez votre pharmacien et demandez Plan d'amaigrissement Naran. Versez ceci dans une bouteille d'une chopine et ajoutez assez de jus de pamplemousse pour la remplir. Prenez-en deux cuillerées à soupe par jour, selon le besoin, et suivez le Plan d'amaigrissement Naran.

Si votre premier achat ne vous montre pas un moyen simple et facile de perdre la graisse superflue et ne vous aide pas à retrouver la sveltesse de votre ligne; si les livres et les pouces réductibles de graisse superflue ne disparaissent pas du cou, du menton, des bras, de la poitrine, de l'abdomen, des hanches, des mollets, et des chevilles, retournez simplement le carton vide pour vous faire rembourser. Suivez cette méthode facile recommandée par les nombreuses personnes qui ont essayé ce plan et retrouvez votre ligne. Notez comme le gonflement disparaîtra vite—combien vous vous sentirez mieux. Plus alerte, plus active et d'apparence plus jeune.

Roger De Blois

A notre distinguée clientèle

Chers clients, nous avons le plaisir de vous informer que notre vente semi-annuelle se continue.

Des réductions de

10% à 50%

vous attendent durant cette vente. Toute notre marchandise printemps-été est à sacrifier... En prendrez-vous avantage, vous qui aimez économiser au bon moment?

VOIR, C'EST CROIRE!

Carte CHARGEX acceptée.
Toute vente finale.
Aucun échange.

La direction et le personnel:

Roger De Blois

936, rue St-Jean, Place d'Youville
Québec
Tél.: 522-2587 et 523-0382

Stationnement gratuit
Parc-Autos d'Youville

Extraits des feuillets "Savoir s'alimenter", rédigés pour vous par Louise Desaulniers, diététiste-conseil chez Dominion...

4 conseils qui vous aideront à acheter mieux en payant moins.

Un choix judicieux d'aliments variés procure:

1. de succulents repas tous les jours de l'année;
2. les valeurs nutritives nécessaires à la formation et à l'entretien permanent des tissus;
3. les vitamines essentielles au fonctionnement de l'organisme, à renouveler tous les jours;
4. les calories qui assurent énergie et chaleur à l'organisme, en évitant toute saturation.

C'est dans le choix judicieux des aliments que se trouve le secret d'une alimentation équilibrée et planifiée pour une famille. Il y a aujourd'hui, sur le marché, une telle variété d'aliments que les consommateurs doivent savoir distinguer les uns des autres.

Par exemple, des aliments de la même catégorie sont présentés aux consommateurs sous des formes diverses, et à des étapes différentes de leur préparation ultime. Il importe que vous sachiez choisir. Nous vous en offrons la chance actuellement, chez Dominion. Obtenez gratuitement les feuillets de directives alimentaires chez Dominion.

Prix coupés à plein tous les jours



Obtenez GRATUITEMENT votre feuillet de directives alimentaires.

A la caisse de votre magasin Dominion. Ces feuillets sont rédigés clairement de façon à ce que vous puissiez les consulter souvent.

Ce ne sont pas les raisons qui manquent d'aller faire son marché chez Dominion!

la QUALITÉ

n'en est qu'une parmi d'autres...

SUPER-AUBAINES DE LA SEMAINE!

JUS DE TOMATE — Aylmer de Fantaisie — Bte 48 oz — 33c

COCA-COLA — Bouteilles Retournables — Embal. 4-40 oz — 79c

SAVON JERGENS — De Toilette — Format de bain — 09c

TARTES ASSORTIES — Sanspareille — Tarte 16 oz — 25c

C'est Surtout à Cause de la Viande!

BOEUF BOUVILLON "QUALITE SELECTIONNEE" DOMINION
Vieillissement Naturel, Inspecté par le Gouvernement

POULETS à ROTIR — 2-4 lb Congelés-Catégorie "A" Jeunes-Tendres — lb — 55c

EPAULE de PORC — Fumée-Picnic-Marque Populaire — lb — 69c

Jambon dans la FESSE — Marque Populaire-Prêt-à manger Entier ou Moitié — lb — 87c

BIFTECK DE PALETTE — Coupe du Centre-Pour Bar B.Q. — lb — 99c

ROTI de PALETTE — Tendon Dorsal enlevé! — lb — 89c

ROTI COTES CROISEES — Prêt pour le Four! — lb — $1.09

HAMBURG — Frais Haché!	lb	95c
SOCS DE PORC — Frais-Roulés-Désossés-Idéal pour B.B.Q.	lb	$1.19
POULET FRIT Cuit — Marque Flamingo (Cont. 2 lb 2 oz)		$2.89
SAUCISSES — De Porc Bilopage-A la livre	lb	81c
BACON — Sans couenne- Philip	Pqt 1 lb	83c
SAUCISSES Fumées — Dominion-Savoureuses	Pqt 1 lb	79c
SAUCISSES Fumées — Coorsh-Pour Bar B.Q.	Pqt 1 lb	89c
ROULES aux OEUFS — Bilopage	Bte de 6	69c
BOLOGNE — En Morceau-Marque Legrade (2 à 6 lb)	lb	59c
SMOKED MEAT — Coorsh-Format Sandwich 2 oz	4 pour	$1.09
JAMBON CUIT — Tranché-Maple Leaf ou La Belle Fermière	Pqt 6 oz	79c
PIZZA GARNIE — Bella	18 oz	$1.15

FRAIS CUIT CHAQUE JOUR...
Le Fournil



PAIN GATEAU — Dattes ou Ananas-Un Dessert Idéal en Pique-Nique!	2 pr	79c
TARTE à la Rhubarbe — ou aux Pommes-Servez Chaude!	2 pr	$1.00
BISCUITS aux Brisures — De Chocolat. Les enfants en Raffolent!	Pqt 24	55c

DISPONIBLES DANS LES MAGASINS AVEC "LE FOURNIL"

Prix en vigueur jusqu'à la fermeture Mardi le 3 juillet 1973.

Nous nous réservons le droit de limiter les Quantités

DOMINION STORES LIMITED

PRIX COUPÉS À PLEIN!

POISSON et FRITES — Blue Water-Congelés-Embal. 32 oz Eco.		99c
GATEAU Sara Lee — Congelé-Pound-Chocolat 13½ oz ou "Devil" 14 oz	12 oz	73c
FRAMBOISES — Congelées-De Fantaisie-Dominion	Cont. 15 oz	64c
LIMONADE — Blanche ou Rose-Congelée-Dominion 6¼ oz	Bte	12c
ARACHIDES — Mondées-Salées-Domino	Bte 1 lb	87c
NOIX MELANGEES — Salées-Domino	Bte 1 lb	$1.09
MELANGES — A Cocktail-Instantanés Assortis-Party Tyme	Bout. 6 oz	89c
ALIMENTS — Pour Chats-Kalkan-Assortis	Bte 6 oz	22c
ALIMENTS — Pour Chiens-Kalkan-Assortis	Bte 14 oz	31c
PATATES CHIPS — A Trempettes-Hostess	Sac 9 oz	69c
BATONNETS — Au Fromage Cheddar-Hostess	Sac 10 oz	59c
CEREALES — Quaker Muffets	Bte 15¾ oz	44c
CROQUE Nature — Céréale-Nouvelle-Ordinaire-Quaker	Pqt 16 oz	79c
BONBONS Leed's — Trebor-Assortis	Sac 10 oz	48c
CAFE — Maxwell House-Mouture Régulière	Sac 16 oz	99c
CAFE Instantané — Maxwell House (10 oz $1.90)	Pot 6 oz	$1.35
ALIMENTS — Pour Chiens Burger au Fromage-Gaines	Pqt 36 oz	$1.13
ALIMENTS — Pour Chiens Burger au Boeuf-Gaines (36 oz 99¢)	Pqt 72 oz	$1.79
CEREALE POST — "Sugar Crisp"	Bte 13 oz	59c
GELEE en POUDRE — Jell-O-Assortie	Pqt 3 oz	13c
DREAM WHIP — Garniture à Dessert-Instantané	Pqt 4 oz	59c
CRISTAUX TANG — Saveurs Assorties (Limonade 3¼ oz 5/.75)	Env 3 oz	19c
BISCUITS — Assortis-Hollandia	Pqt	49c
CIGARETTES — Rothman King-Bout Filtre-Carton 8x25 ou 10x20		$4.97
CAFE en Fèves — Domino	Sac 16 oz	89c
MARINADES — Sucrées-Mélangées-Coronation	Pot 24 oz	65c
OLIVES FARCIES — Coronation-Manzanilla-Non Placées	Pot 12 oz	73c
CRISTAUX SWING — Saveur D'Orange (3-6½ oz .79)	5 3¼ oz	79c
THON PALE — Bye The Sea-Chair Solide	Bte 7 oz	44c
MAGARINE Molle — Monarch-Emballage Jumelé	1 lb	49c
THE EN SACS — Tetley-Orange Pekoe	Sac de 72	84c
CORNICHONS — Entiers - A L'Ail-Bick's	Pot 24 oz	53c
CHOW CHOW — De Tomates Vertes-Bick's	Pot 24 oz	59c
OLIVES à SALADES — Coronation	Pot 12 oz	49c
EPICE A SALADES — Supreme-Club House	Cont. 2¼ oz	59c
SEL D'AIL — Club House	Cont. 8 oz	71c

FRUITS ET LEGUMES FRAIS!

CERISES BING — De Washington-Canada No 1 Fraîches-Juteuses-12 Rangs — lb — 59c

ORANGES — Du Maroc Grosseur 88 — douz. — 99c

BANANES MURES — Importées-savoureuses	lb	14c
PECHES FRAICHES — De Californie-Canada No 1-Juteuses	lb	49c
CONCOMBRES — Caroline du Sud, Canada No 1 Grosseur 84	ch.	18c
BLE D'INDE — En épis - Floride - Canada No 1 Tendre		5/59c

FERME TOUTE LA JOURNEE, MARDI 2 JUILLET

Pour Célébrer la Fête du Canada

Approvisionnez-Vous de Pain et de Produits Laitiers pour la Longue Fin de Semaine.

PRIX COUPÉS À PLEIN!

MACEDOINE — De Choix Idéal	Bte 19 oz	27c
MAÏS en CREME — De Choix Idéal	Bte 19 oz	25c
CORNETS — A Crème glacée Robinson-Réguliers (20/.29)	Bte de 48	57c
CREME GLACEE — Domino-Saveurs Assorties	Carton ½ gal.	79c
BREUVAGES — Grand Prix-Assortis Bouteilles non retournables	Bout. 26 oz	19c
JUS D'ORANGE — Dominion - Concentré Naturel ou Sucré	Bte 48 oz	49c
KETCHUP — Aux Tomates-Dominion	Bout. 20 oz	41c
GATEAU — Aux Cerises-Domino	SUPER-AUBAINES 12 oz	49c
TARTELETTES — Au Citron-Noix de Coco-Erable ou Beurre-Wonder	SUPER-AUBAINES 6 pour	49c
BEIGNES — A la levure-Richmello-Glacés	Pqt de 12	49c
PAIN à HOT DOG — Ou Hamburg-Richmello	Pqt de 12	39c
ASSOUPLISSEUR — De Tissus-Fleecy (Prix-Marqué $1.49)	Cont. 128 oz	$1.41
DETERSIF BLEU — Domino-En Poudre	Bte 4 lb	99c
PAPIER — De Toilette-Cashmere Couleurs Assorties	6 Roul.	81c
PAPIER — De Toilette Lady Scott Imprimé-Assorti	2 Roul.	38c
ESSUIE-TOUT — Viva-Couleurs Assorties	Pqt 2 Rou.	59c
PAIN de SAVON — Colgate-"Irish Spring" désodorisant (5 oz .32)	Pain 3½ oz	17c
DETERSIF — Arctic Power-A L'Eau Froide	Bte 5 lb	$1.89
PAPIER — De Toilette Symphony-Couleurs Assorties (4/.55)	Pqt 2 roul.	33c
LADY SCOTT — Tissus Faciaux	Bte de 200	41c
BABY SCOTT — Couches pour Bébés-Reg	Pqt de 30	$1.49
CONFIDETS — Serviettes Féminines	Bte de 48	$1.95
LAMES GILLETTE — Acier Super Inoxydable	Pqt de 10	97c
ADORN — Fixatif à Cheveux	Bout. 15 oz	$1.77
LEMON UP — Shampooing au Citron	Bout. 12 oz	$1.87
SECRET — Désodorisant (Bte 9 oz .99)	Bte 6 oz	$1.17
MACLEANS — Dentifrice	150 ML	$1.07
BRYLCREEM — Pour Vos Cheveux!	4½ oz	96c
ENO — Sels de Fruits	Bout. 7 oz	$1.03
AMPOULES — Electriques "Shadow Ban" G.E.-40-60 100W	2 pour	63c
DESENEX — A Vaporiser	Bte 6 oz	$1.47
VAPORETTE — Insecticide en Comprimés!		$2.15



CANADIAN TIRE



DINERS et PIQUE-NIQUES EN PLEIN AIR, A LA MANIERE "CANADIAN TIRE"

A. "HIBACHI" A 2 GRILLES
Chaque grille réglable en 4 hauteurs; grille hors tout 9½ x 20"; 2 portes de tirage. Foyer en fonte noire, poignée en bois. **4.97**

B. BARBECUE 24" - 3 HAUTEURS
Hauteur du gril réglable; pieds pliants en aluminium; pare-vent enveloppant. Moteur fonctionnant sur pile "D" (non incluse). **15.44**

C. BARBECUE 24" avec FOUR CHAUFFANT
Broche et gril réglables; moteur 60 cycles; four à thermomètre. En métal émaillé au four. **28.99**

D. BALL-B-Q "MIDI" - MODELE "200"
Style bol, facile à nettoyer; robuste foyer amovible. Système à 2 grilles (320 po. ca.) Se transporte; enlevez le support central. **27.95**
BALL-B-Q "MAXI" - MODELE "300" 400 po. ca. 35.95

E. HIBACHI A PIEDS AMOVIBLES
Foyer en fonte soutenu par 4 pieds. Gril 14 x 14" réglable à 4 positions. **11.44**

F. RECHAUD COLEMAN
Pliant, allumage immédiat. 2 feux. Pare-vent, réservoir 2 chopines. 76-2042. **15.95**

G. BARBECUE-FUMOIR
Four complètement fermé avec évent latéral réglable. Foyer 18" x 28"; comptoir latéral. Avec moteur 60 cycles. **39.95**

Ce n'est qu'un aperçu de tout le matériel que nous vous offrons pour vos "snacks" ou festins en plein air, chez vous ou en camping! Vous trouverez tout ça et nombre d'autres articles chez Canadian Tire, à des prix à votre porté.

Des nécessités pour les cuisiniers en plein air

Tout ce qu'il faut pour vos festins en plein air...

CHARBONS EN MORCEAUX
Propre, allume rapidement, de type bois.
Sac 5 lb **.59**
Sac 10 lb .99
Sac 20 lb $1.94

JEU DE 3 PIECES
Fourchette, spatule, pincettes à barbecue. En chrome plaqué. Manches de bois. **1.97**

ALLUME BAR-B-Q ELECTRIQUE
Elément large 110 volts; forte poignée plastique; résiste à l'humidité. **4.97**

A. GLACIERE THERMOS
Isolée, 19½ x 13 x 13½. **8.95**

B. GLACIERE STYROFOAM
Poignée aluminium 23 x 15 x 14". **3.47**

C. CRUCHE 128 OZ
Isolée, intérieur blanc lisse. Infendillable. **3.49**

D. BOITE ISOLANTE A COLLATION
Garde nourriture, liquide chaud ou froid. **.88**

E. PAQUET ISOLANT
Récipient en vinyle. **4.39**

F. "GRIG-PAD"
1, 2 ou 3 lb. A partir de **.29**

G. RECIPIENT VINYLE RIGIDE
Réutilisable. 3 lb. **1.19**

H. COUVRE-TABLE DE PIQUE-NIQUE
Vinyle épais à fleurs; 32½ x 74". Coins élastiques. **1.98**

J. TABLE PLIANTE
24" x 60" - dessus en métal. Fini similibois. **10.44**

Briquettes de charbon de bois
En charbon de bois dur compressé. 85-1605X
Sac de 5-lb Cour. 49¢ **.44**
Sac de 10 lb. cour. 95¢—84¢

CANADIAN TIRE

UTILISEZ VOTRE CARTE DE CREDIT
Canadian Tire

CANADIAN TIRE magasin associé

QUEBEC	QUEBEC	LEVIS	STE-FOY	CHICOUTIMI	KENOGAMI
4 BOUL. HAMEL	2575 BOUL. STE-ANNE	ROND-POINT	1170 RTE DE L'EGLISE	1257 BOUL. TALBOT	20 RUE PRICE

HEURES D'AFFAIRES: Lundi, mardi, mercredi, 9h. à 5h.30
Jeudi et vendredi, 9h. a.m. à 9h. p.m.
Samedi, 8h.30 à 5h. (excepté les garages, ouverts à 8h.30 tous les jours).

3% D'ESCOMPTE EN ARGENT CANADIAN TIRE SUR TOUT ACHAT COMPTANT, REGIONS QUEBEC, SAGUENAY, LAC-ST-JEAN

LE SOLEIL

77e ANNEE — No 145 QUEBEC, MERCREDI 27 JUIN 1973 PAGE VINGT-SEPT

claude larochelle



Jacques Plante reste le seul maître à bord

Peu après la conférence de presse des Nordiques de Québec, hier midi, une voiture s'est immobilisée devant le Colisée. Une couple d'amateurs de hockey en descendit pour connaître l'identité des deux joueurs que venait d'annoncer Jacques Plante.

Quand il leur fut répondu que Denis Patry et Serge Martel étaient les deux hommes que Jacques venait de présenter à la presse, des moues de déception se dessinèrent sur le visage des deux amateurs:

"Encore une conférence de presse pour rien, lança un observateur. Le public commence à avoir son voyage."

En fait, l'engagement de ces deux joueurs était nécessaire en vue de bâtir un noyau à Lewiston, Maine, où logera le club-école des Nordiques. Mais depuis l'engagement de Jean-Claude Tremblay qu'on attend un autre nom rebondissant, et on espérait que Jacques Plante puisse l'annoncer plus vite que ça.

Dans tout cela, le public oublie que l'ancien brillant gardien de but n'est en poste que depuis sept semaines. On mesure plutôt les déceptions à répétition, et parce que Plante s'est attaché à cette suite malheureuse, on a tendance à penser qu'il est incapable de redresser la situation.

On a parfois l'impression de discerner les mêmes hésitations à délier les cordons de la bourse quand c'est le temps. On a l'impression que la carte blanche laissée à Jacques Plante est hypothéquée, et que quelqu'un de puissant regarde par-dessus son épaule au moment où il vient pour signer un chèque important. Le même scénario passé qui a conduit à maints échecs quoi!

Jacques Plante, avec qui j'ai passé une heure, hier après-midi, affiche un optimisme débordant quant à l'avenir de l'équipe québécoise. Il affirme catégoriquement qu'il mène à la Punch Imlach, comme il le désirait, et que personne n'intervient en aucune manière dans la direction qu'il entend imprimer à la formation.

"Tu sais tout le temps que j'ai mis à signer mon contrat avec les Nordiques, plaide - t - il. Je veille à tout ce que j'ai inscrit dans ce contrat m'accordant pleine liberté d'action soit suivi à la lettre. Et personne n'a transgressé quoi que ce soit. Du côté finance, même liberté."

Jacques Plante jure qu'il n'a pas perdu un seul joueur à cause de l'argent. Bien sûr, le gros échec qu'il a essuyé a trait à l'ex-capitaine des Remparts, André Savard. Jacques ne tient pas à mentionner publiquement les facteurs qui ont dirigé André vers Boston, bien qu'il ait déjà parlé du rôle déterminant de l'agent Larry Sazant, mais il prétend que ce n'est pas nécessairement une question d'argent qui l'a arrêté:

"J'étais libre d'aller jusqu'où je voulais sur le plan argent avec Savard, dit-il. Cependant j'ai jugé que j'étais rendu assez loin. Bien entendu, si je m'apprête à dépenser une grosse somme, comme dans le cas de Jean Béliveau, je trouve naturel d'en parler à la direction. Quoi de plus normal. Mais c'est moi le gérant général, et je dirige le bateau dans la direction qui me convient."

Pour l'auteur de ces lignes, Béliveau est une utopie, une opinion que Plante ne partage pas. Il a le droit. Aussi rencontre - t - il Gerry Patterson, vendredi. Jacques croit que la somme de $200,000 par année peut arracher le grand Jean à ses positions draconiennes.

Certes, le public ne prise guère l'affaire Béliveau, principalement parce qu'elle peut écarter Plante d'une réalité qui s'appelle Réjean Houle. Le public québécois a vécu beaucoup trop de déceptions pour accepter qu'on glisse à côté du rapide joueur de centre.

"Je sais tout cela, et je suis prêt à faire ce qu'il faut pour que Réjean vienne jouer à Québec, et j'ai bien confiance que le tout va s'arranger à notre avantage, affirme Plante. Réjean sait qu'il va retourner sur le banc avec le Canadien et qu'il ne sera jamais capable de prouver ce qu'il est capable de faire. Avec nous, il sait qu'il va le prouver de façon brillante. C'est un garçon excitant qui peut nous aider à vendre un tas de billets."

Le conseiller de Réjean, l'avocat Gabriel Lapointe rentre d'Europe bientôt. Jacques a rendez-vous avec l'avocat et Réjean Houle le 3 juillet prochain.

On a parfois l'impression que Jacques Plante ne roule pas à vive allure, mais c'est parce qu'il ne se contente pas du court terme, il pense à long terme:

"Il faut penser assez loin pour bien bâtir cette équipe, et nous avons deux ou trois ans pour nous assurer de bonnes bases, énonce - t - il. Après ça, il devrait y avoir fusion avec la Ligue nationale. Il se trouve présentement que nous avons de bons joueurs de la Ligue nationale qui seront libres l'an prochain. Déjà nous avons un joueur sous contrat pour l'an prochain et d'autres négociations sont en cours. Bien sûr, il va falloir augmenter notre budget, mais nous allons le faire.

Jacques n'a eu que peu de succès avec son repêchage junior, mais pour lui c'est quand même une chose normale, et le découragement ne l'a même pas effleuré:

"Je savais exactement dans quoi je m'embarquais, dit-il. Je suis loin d'être découragé, bien au contraire. Le pire est passé. Dans l'avenir, les choses vont aller beaucoup mieux. L'hiver prochain, nous allons avoir un excellent travail de dépistage, les joueurs que nous avons en vue vont être approchés longtemps d'avance. C'est le travail d'approche qui nous a manqué cette année. Nous connaissons maintenant les difficultés à contourner, et nous allons en prendre soin."

Au cours du long entretien, Jacques Plante m'est apparu comme un homme fort déterminé qui sait où il met les pieds. Il comprend très bien l'impatience du public, et il l'accepte. Mais il entend faire les choses posément, par étapes.

Jacques Plante a réussi tout ce qu'il a entrepris dans la vie. Il n'a pas l'intention de rater son coup avec les Nordiques.



Le Soleil, Raynald Lavoie

UN AUTRE "BLEU" POUR RICK DOWN DES CARNAVALS, L'UNE DES VEDETTES DU DOUBLE D'HIER AU PARC VICTORIA

Doc Edwards maugrée puis badine avant de repartir avec une victoire

par Roland SABOURIN

Doc Edwards, gérant des Yankees de West Haven, commença la soirée d'hier en annonçant qu'il jouait sous protêt la première joute du programme double contre les Carnavals.

Tout ceci en raison des incidents survenus dimanche soir.

Comme le règlement dit qu'une joute interrompue doit être continuée lors du prochain programme simple qui est au calendrier, Edwards a voulu se protéger à la suite de la décision du président de la ligue, Roy Jackson. Même si deux joutes furent présentées, le calendrier en prévoyait une seule pour le 26 juin avant l'arrivée en ville des petits Yankees.

Mais comme les visiteurs ont remporté la première joute du double, 2-0, l'affaire fut rapidement oubliée.

"Je serais tout aussi bien de jouer également sous protêt la deuxième joute", de badiner le sympathique Edwards durant l'intermède. Quand il retourna sur le terrain, il ne servit aucun avertissement aux arbitres en marge de ses intentions.

"Dans un tel cas, la deuxième joute pourrait avoir été jouée illégalement", de commenter Karl Kuehl, après avoir vu les siens arracher un verdict de 4-3 et ainsi partager les honneurs de la soirée. Il a fait cette remarque en tenant compte du fait que l'on donnait raison à Edwards pour son geste de la première joute.

REPRISE EN AOUT

Apparemment, il n'en sera rien. Le président Jackson aurait prévenu le directeur - gérant George Nolan que les visiteurs n'avaient aucune chance de gagner leur protêt dans l'éventualité qu'ils auraient subi la défaite.

Cette histoire ne reprendra donc que le 12 août, alors que le West Haven sera de retour en ville. Comme un double est déjà annoncé pour cette date, il faudra attendre au lendemain pour vider le cas.

Est-ce que la joute sera reprise à 1-1, après sept manches, comme l'a décidé le président?

Nous devrions en savoir plus long a ce momentlà.

Rappelons qu'il est encore possible que la joute soit reprise en entier, surtout si les autorités du baseball mineur, par l'entremise du président Henry Peters, en décident ainsi.

On peut éliminer la possibilité que le tout soit continué avec West Haven en avance 4-1 et Québec au bâton dans la deuxième moitié de la huitième manche.

BONNE DEFENSIVE

Kuehl était quelque peu encouragé après avoir assisté à la victoire des siens. Il était spécialement fier de deux pièces défensives qui ont sauvé la situation aux moments critiques.

Le plus important fut le relai Bombo RiveraJuan Navarette - Gary Carter, à la sixième manche, pour retirer au marbre Tom O'Connor, qui tentait de compter après mn deux-buts de M.L. Prince.

Il y eut aussi un attrapé digne d'un numéro acrobatique du cirque par Rick Down, à la quatrième manche, sur un dur coup de Mike Krizmanich. Immédiatement après, Alfio Rondon y allait d'un double qui ne devait causer aucun dommage. Juste avant le jeu de Down, O'Connor avait cogné un circuit de deux points contre la recrue Paul Joyce pour donner l'avance 3-2 aux visiteurs.

Heureusement, Québec devait compter deux points à la cinquième grâce à un simple de Navarette, un double de Pat Scanlon et un magnifique coup retenu de Jim Chapman au moment où il y avait deux hommes de retirés. Deux buts sur balles, dont un intentionnel à Don Schuldies, avaient rempli les soussins pour préparer la pièce de Chapman.

Un simple de Navarette avait produit les deux autres points des Carnavals, à la deuxième reprise, des simples de Creech et Chapman, suivis d'un sacrifice de Joyce, ayant placé deux coureurs en position de compter.

Dans la première joute, le gaucher Jim Golden avait menotté les Carnavals avec deux coups sûrs. O'Connor devait lui donner les points nécessaires pour la victoire avec un double contre Chip Lang, à la sixième manche.

AUTOUR DU MARBRE: A compter de ce soir, les Carnavals commencent une série de trois joutes avec le Pittsfield, et Tom Sheppard sera le lanceur de Kuehl à compter de 20 heures. . Terry Enyart est venu au monticule pour une quatrième journée d'affilée quand il a pris la relève de Lang, dans la sixième manche de la première joute.

WEST HAVEN

	AB	PC	CS	PP
Crawford, CC	4	0	0	0
Baretta, AC	4	1	1	0
Pacheco, 3B	1	0	0	0
Saunders, CD	2	1	0	0
Wilson, CD	0	0	0	0
O'Connor, 1B	3	0	2	2
Prince, 2B	2	0	0	0
Krizmanich "CG	2	0	1	0
Little, Rec.	3	0	0	0
Golden, Lanc.	2	0	0	0
TOTAUX	23	2	4	2

QUEBEC

	AB	PC	CS	PP
Hopkins, CG	4	0	0	0
Carter, Rec.	3	0	0	0
Down, CC	2	0	2	0
Damaska, 2B	3	0	0	0
Scott, CD	3	0	0	0
Greech, AC	3	0	1	0
Childers, Rec.	2	0	0	0
Chapman, FU	0	0	0	0
Lang, Lanc.	2	0	0	0
Enyart, Lanc.	0	0	0	0
Scanlon, FU	1	0	0	0
TOTAUX	25	0	3	0

West Haven	000	002	0—2
Québec	000	000	0—0

Erreurs: Rivera, Golden. Double: O'Connor. Sacrifice: Pacheco. Double-jeu: Québec 1. Laissés sur les buts: West Haven 6, Québec 8.

WEST HAVEN

	ML	CS	P	PM	BB	RB
Golden (G.3-3)	7	30	0	4	7	

QUEBEC

	ML	CS	P	PM	BB	RB
Lang (P. 5-4)	5⅓	42	2	4	2	
Enyart	1⅔	00	0	1	0	

Mauvais lanceurs: Golden. Arbitres: Rosenberry et Silver. Durée de la joute: 11h.50.

WEST HAVEN

	AB	PC	CS	PP
Crawford, CC	4	1	0	0
Baretta, AC	3	0	0	0
Wilson, FU	1	0	0	0
Pacheco, REC	3	0	0	1
Saunders, CU	2	1	0	0
O'Connor, IB	2	1	1	2
Prince, 2B	2	0	1	0
Krizmanich, CG	3	0	0	0
Rondon, 3B	3	0	2	0
Evenhans, LANC.	2	0	0	0
Pactwa FU	0	0	0	0
TOTAUX	25	3	4	3

QUEBEC

	AB	PC	CS	PP
Rivera, CD	4	0	0	0
Navarette, 2B	3	1	2	2
Down, CC	3	0	0	0
Scanlon, IB	2	1	1	1
Carter, REC	3	0	1	0
Schuldies, CC	2	0	0	0
Creech, AC	2	1	1	0
Chapman, 3B	3	1	2	1
Joyce, LANC.	0	0	0	0
Scott, FU	1	0	0	0
Demola, LANC.	1	0	0	0
TOTAUX	24	4	7	4

SOMMAIRE

West Haven	100	200	0—3
Québec	000	020	x—4

Erreurs: Chapman, Evenhans, Schuldies. Doubles: Rondon, Scanlon, Prince. Coup de circuit: O'Connor. Buts volés: Navarette, Carter. Sacrifice: Joyce. Ballon sacrifice: Pacheco. Laissés sur les buts: West Haven 6, Québec 8.

WEST HAVEN

	ML	CS	P	PM	BB	RB
Evenhans (p. 32)	6	74	4	4	5	

QUEBEC

	ML	CS	P	PM	BB	RB
Joyce	4	33	2	2	2	
Demola (G 1-2)	3	10	0	2	2	

Frappé par le lanceur, par: Evenhans (Down). Arbitres: Silver & Rosenberry. Assistance: 1474. Durée de la joute: 2.12.

Explosion de 10 points contre Pittsburgh

Les Expos entreprennent le voyage de la vérité



MONTREAL (PC) — "J'ai bien hâte à la série contre Chicago et il en est ainsi pour toute l'équipe", a déclaré le gérant Gene Mauch, hier soir, après la victoire des Expos, 10-3, aux dépens des Pirates de Pittsburgh, au parc Jarry.

"Ce sera probablement le voyage de la vérité, où nous découvrirons ce que nous pouvons ou ne pouvons faire cette année.

"Si vous êtes dans la bonne voie, de tels voyages peuvent s'avérer plaisants et je crois que nous sommes sur la bonne voie.

"Notre personnel n'a pas beaucoup changé depuis l'an dernier, mais l'attitude a bien changé par ailleurs. Les joueurs oublient les défaites comme celles d'hier soir, (lundi) ce qui est mon travail. Ils reviennent au jeu et frappent les balles dans toutes les directions le jour suivant."

Mauch a ajouté que les Expos s'étaient ressaisis toute la saison, surtout après "de cuisants revers".

"Il ne s'agissait de revers cuisants hier, à l'exception du fait qu'il y en avait deux. Si nous avions été plus opportunistes dans le premier match, nous aurions compté de nombreux points avant l'arrivée de Gusti.

"C'est le travail de gars comme Guisti et Marshall d'arrêter leurs rivaux. Il faut compter avant l'arrivée des bons lanceurs de relève."

BAILEY

Bailey a révélé que les lanceurs des Pirates lui servaient surtout des balles courbes et guère de balles rapides.

"J'ai cogné le simple et le circuit sur des glissantes et la troisième que j'ai frappée à Zisk était probablement cele cognée le plus solidement.

"J'ai réussi le double sur une balle rapide."

Bailey, qui souffre d'un malaise à l'épaule depuis deux semaines, a reçu une piqûre lundi, mais son épaule est encore sensible.

"La piqûre me donne plus de puissance, mais l'épaule s'en ressent lors d'un gros élan. Ca fait à moitié moins mal lorsque vous frappez la balle d'aplomb."

Bailey, Breeden, et Singleton, qui ont tous réussi trois coups sûrs hier, sont confiants avant le court voyage à Chicago et Pittsburgh.

"Nous nous sentons bien et le club va bien. Ne soyez pas surpris si nous nous affirmons en voyage", a déclaré Singleton.

BREEDEN ETONNE

Hal Breeden était le principal sujet de conversation dans le vestiaire des Expos, en raison d'un formidable attrapé réussi alors que les Pirates étaient particulièrement menaçants.

"Ne me demandez pas comment j'ai fait mon compte. C'est tout simplement l'instinct. J'ai vu la balle et j'ai plongé en sa direction", a dit le joueur de premier-but.

"Je n'ai jamais vu un jeu aussi spectaculaire, devait renchérir Bob Bailey. Je vo us le dis: personne ne peut réussir un tel jeué"

Avec deux coureurs sur les sentiers et deux retraits à la troisième manche, Breeden a plongé au sol pour bloquer un dur coup d'Al Oliver et ainsi effectuer e retrait.

LE MATCH

C'est grâce à une poussée de quatre points dès la deuxième manche que les locaux ont pu mettre fin à leur série de quatre revers consécutifs.

Hal Breeden, Bob Bailey et Ken Singleton ont commencé la 2e manche avec trois simples d'affilée aux dépens de Luke Walker, puis John Boccabella a frappé dans un double jeu, mais Walker ne s'en est pas sorti facilement, car il a alloué deux buts sur balles avec un simple de deux points par Ron Hunt.

Bill Stoneman a complété la poussée en croisant le marbre à la suite d'un lancer erratique de Walker.

Bailey a porté l'avance des locaux à 5-0 avec son 10e circuit de la saison dans la 5e manche, aux dépens de Steve Blass.

Al Oliver, des visiteurs, a commencé la 6e reprise en se rendant au 1er but sur une erreur de Hunt, puis Rich Hebner a suivi avec son 11e circuit de la saison. Un retrait plus tard, Rich Zisk y est allé de son 2e circuit de la saison en réduisant l'avance des Expos à deux points.

Montréal a reporté son avance à quatre points avec deux points dans la 2e moitié de la 6e reprise grâce à des buts sur balles à Ron Woods et Bailey alors que les coussins étaient tous occupés.

Ils ont complété le ball avec trois points non mérités, après deux retraits dans la 8e manche.

Pittsburgh	AB	P	CS	PP
Clinescc	5	0	2	0
Cash 2b	4	0	1	0
Oliver 1b	4	1	1	0
Hebner 3b	4	1	2	2
Sanguillen cd	4	0	1	0
Zisk cg	3	1	1	1
Stennett ac	4	0	0	0
May r	3	0	0	0
L. Walker l	1	0	0	0
Blass l	1	0	0	0
Dettore l	0	0	0	0
Gonzalex fu	1	0	0	0
R. Hernandez l	0	0	0	0
Davallillo fu	1	0	0	0
Total	35	3	8	3
Montréal				
Hunt 2b	4	1	2	2
Frias 2b	0	0	0	0
Mashore cg	3	0	0	0
Faily fu	0	0	0	0
Marshall l	1	0	0	0
Woods cc	4	1	1	1
Breeden 1b	4	2	3	0
Bailey 3b	4	2	3	4
Singletoncd	5	1	3	2
Boccabella r	5	0	0	0
Foli ac	3	1	1	0
Stoneman l	0	1	0	0
Day cg	2	1	0	0
Total	35	10	13	9

Pittsburgh	000 003 000—3
Montréal	040 012 03x—10

E—Cash, Hunt, Stennett DF—Pittsburgh 2. LSB—Pittsburgh 9, Montréal 9. 2b—Bailey. C—Bailey (10), Hebner (11), Zisk (2).

Lanceurs:

	ML	CS	P	PM	BB	RB
L. Walker (p, 3-?)	2	5	4	4	3	2
Blass	3 1-3	5	3	3	4	1
Dettore	2-3	0	0	0	1	1
R. Hernandez	2	3	3	0	0	0
Stoneman (g, 2-4)	6	3	2	0	1	
Marshall	2	2	0	0	2	1

Victoire préservée Marshall (11). FPL—par Stoneman (May. LE—Stoneman, L. Walker T—2:31. A—12,806.

Le jeu des devinettes —

Allez-y, faites votre choix' Tim Foli sera-t-il ou non retiré par le premier but Al Oliver? Si le photographe avait attendu une fraction de seconde pour actionner son appareil, vous auriez pu constater le retrait, comme le dit le prologue de l'histoire. A une prochaine fois:

Joe Decker fait mordre la poussière à 15 frappeurs

(D'après UPI) — Le lanceur droitier Joe Decker a fait mordre la poussière à 15 frappeurs, un sommet dans la Ligue américaine de baseball cette saison, alors que les Twins du Minnesota ont blanchi les White Sox de Chicago 4-0. Wilbur Wood a subi sa septième défaite au cours de ses huit derniers départs.

Decker, qui n'a permis que quatre coups sûrs à ses rivaux, a retiré tous les joueurs des White Sox à se présenter au marbre, excepté Bill Melton. Il n'a accordé que trois buts sur balles pour porter sa fiche à deux victoires contre autant d'échecs. Wood, dont le dossier était de 13 triomphes contre cinq échecs, il y a un est maintenant rendu à 14-10.

Dans les autres parties au programme de l'Américaine hier soir, les Yankees de New York ont écrasé les Indiens de Cleveland 10-2; Détroit a défait Boston 4-1; Oakland a eu le meilleur sur les Rangers du Texas par le compte de 6-2; Baltimore a blanchi Milwaukee 6-0 et la Californie a infligé un revers de 6-5 aux Royals de Kansas City.

Dans la Ligue nationale, outre le match disputé au parc Jarry, les Cubs de Chicago ont conservé leur marge de priorité au premier rang de la division est en disposant des Mets de New York par 5-1. Cincinnati a défait Houston 5-1; Philadelphie et Saint-Louis ont partagé les honneurs d'un programme double, les Phillies gagnant la première 10-3 avant de céder 5-4 en 11 manches dans la seconde; Atlanta est allé vaincre San Francisco 9-2 et les Dodgers de Los Angeles n'ont fait qu'une bouchée des Padres de San Diego gagnant 7-0.

Ligue nationale

Première partie

St-Louis	011 001 000— 3 8 0
Philadel.	121 004 20x—10 16 0

Gibson 7, Hrabosky 7, Pena 8 et Simmons. Ruthven (2-5), Scarce 7, et Ryan. C: SL—Simmons 4. Pha—Unser 5.

Deuxième partie

St-Louis	200 000 110 01—5 8 0
Philadel.	000 100 111 00—4 11 0

Folkers, Segui 7, Granger (2-2) 8, Hrabosky 11, et Pena 11. Carlton, Wilson 8, Scarce 9, Brandon (1-2) 10 et Boone. CCs-St. Louis, Torrez (2) 6, Brock 4. Philadelphie, Anderson 4, Unser 6.

Cincinnati	002 000 030—5 7 1
Houston	010 000 000—1 8 2

Grimsley (7-5), Carroll 6 et Plummer. Wilson (5-8), Ray 8, York 9 et Jutze.

Chicago	003 020 000-5 9 0
New York	000 010 000-1 4 2

Hooton (8-4) et Hundley; Kososman (6-6), Sadecki 6, Hennigan 9 et Hodges.

Atlanta	000 101 430—9 14 0
San Francisco	000 000 002—2 6 2

Schueler (3-3), Frisella 9 et Oates. Bradley (6-6), Morris 7, Willoughby 9 et Rader. CCs—Atlanta, Evans 17, Oates 4.

Los Angeles	130 010 020—7 1 7
San Diego	000 000 000—0 2 4

Sutton (9-4) et Yeager; Jones (0-2), Ross 7, Corkins 9 et Kendall.

Ligue américaine

New York	010 101 223-10 17 1
Cleveland	000 200 000-2 9 2

Dobson, 3-1) McDaniel 7 et Munson; Strom (1-8), Hilgendorf 6, Kskich 8, Timmerman 9 et Duncan. C-New York, Nettles 13, White 6.

Detroit	001 120 000-4 10 1
Boston	000 000 010-1 7 0

Strahler (1-1), Hiller 9 et Sims; Tiant (8-8) et Fisk. C-Detroit, Horton 11.

Oakland	011 100 030—6 13 0
Texas	100 000 010—2 9 2

Hamilton (4-1), Fingers 6 et Tenace, Hosley 8. Merritt (1-3), Stanhouse 5, Bibby 8, Paul 9 et Suarez. CCs-Oakland, North 3, Rudi 9. Texas, Harrah 5.

Baltimore	003 030 000—6 15 0
Milwaukee	000 000 000—0 4 0

Palmer (8-4) et Williams. Corlborn (10-3), Champion 5, Gardner 7 et Rodriguez.

Minnesota	200 010 001—4 10 0
Chicago	000 000 000—0 4 2

Decker (2)2) et Mitterwald. Wood (4-10) et Herrmann.

Kansas City	112 000 100—5 11 3
Californie	000 000 042—6 7 1

Drago (7-7), Garber 9 et Healy; May, Hand 3, Barber 9, Sells (4-1) et Stephenson. CCs—Kansas City, Otis 12. Californie, Pinson 6.

MALGRÉ L'INCENDIE QUI A AFFECTÉ NOS BUREAUX, NOTRE ATELIER DEMEURE

OUVERT

COMME D'HABITUDE - AU 1250 OUEST, BOUL. CHAREST

AU PIED DE LA COTE ST-SACREMENT

PARADIS MUFFLERS

— POSAGE GRATUIT —

SILENCIEUX ET AMORTISSEURS

3 AUTRES SUCCURSALES POUR MIEUX VOUS SERVIR

175 DE LA COURONNE CENTRE-VILLE voisin du marché St-Roch

5055 - 1re AVENUE CHARLESBOURG à St-Rodrigue

LA NOUVELLE SUCCURSALE 1150 DE LA CANARDIERE coin av. Industrielle

roland sabourin



Juste avant de permettre la reprise du jeu, après une interruption d'une heure et 45 minutes a cause d'un violent orage électrique, les arbitres Keith Silver et Bill Rosenberry firent savoir que la deuxième joute programme double de dimanche soir n'aurait pas lieu si elle ne pouvait commencer avant 22.30.

A ce moment-là, il était déjà 18.40, et ceci voulait dire que les deux clubs avaient une heure 25 minutes pour compléter les six manches a faire. Si l'on tient compte qu'il y a généralement intermède de 20 minutes entre les deux joutes d'un double, il fallait donc que le match soit complété à 22.05 pour assurer qu'il y aurait une deuxième joute.

Les arbitres et les joueurs nous donnèrent l'impression qu'ils seraient satisfaits de disputer un seul match. Le jeu fut interrompu à plusieurs reprises, pour raisons diverses. Quand ce n'était pas un frappeur qui allait essuyer son bâton, c'était le lanceur qui nettoyait ses crampons. Ou encore, on assistait à des entretiens très prolongés entre les joueurs.

Quand il fut clair que la deuxième joute ne pourrait commencer, les athlètes furent plus alertes et le jeu se déroula plus rapidement.

La pluie devait déranger tous les plans de ceux qui avaient l'intention de profiter du reste de la soirée pour s'amuser. Les arbitres attendirent jusqu'au coup de minuit pour annoncer que la joute ne serait pas continuée.

Finalement, personne ne fut très heureux de toute l'affaire.

Le couvre-feu devrait exister

Les arbitres nous surprirent grandement avec leur décision de ne pas commencer la deuxième joute après 22.30. Sur quel règlement de ligue se basait-il pour prendre une décision aussi arbitraire, d'autant plus que le temps s'était remis au beau et que le terrain était en assez bon état.

"C'est la condition qu'ils (les arbitres) ont imposée pour nous permettre de reprendre le jeu. Ils nous avaient donné seulement 20 minutes pour réparer le terrain. Mais quand il fallut plus d'une heure, c'est l'entente que nous avons faite avec eux", de nous expliquer Karl Kuehl. D'ailleurs, Doc Edwards, pilote des visiteurs, a accepté ce verdict.

L'incident n'en a pas moins fourni l'occasion à Kuehl de déclarer qu'il devait y avoir un couvre-feu dans la Ligue Eastern. C'est un point avec lequel nous sommes d'accord.

"Dans la Ligue internationale, aucune deuxième joute d'un double ne commence après 22.55 et aucune manche ne commence après une heure du matin. Nous devrions avoir la même chose dans cette ligue, et je me propose bien d'en discuter avec le président", de commenter le gérant du club local.

Kuehl se rappelle trop bien de la fois qu'il avait fallu jouer jusqu'à 3 heures du matin, l'an dernier. Cette année, à Reading, il y a eu une occasion où le jeu s'est continué jusqu'à 2.00 de la nuit. C'est inhumain, admettons-nous.

La ligue devrait avoir des règlements plus clairs pour se protéger contre des situations comme celle de dimanche soir. Ainsi tout le monde saurait à quoi s'en tenir et on éviterait de déplaire aux amateurs. Les arbitres seraient probablement les plus heureux de tous.

En potinant sur un peu de tout...

Nos plus sincères condoléances s'adressent à toute la famille du sportif Donat Simard, à la suite du décès de Mme Simard. Cette dame avait suivi régulièrement les courses sous harnais depuis l'entrée de son mari dans ce sport... Encore tout dernièrement, alors que son médecin lui avait donné congé de l'hôpital, elle avait tenu à se rendre à la piste locale pour se distraire avec les membres de sa famille... Elle était une grande amie, et nous la manquerons certainement lors de nos visites à l'hippodrome...

Nous avons profité de la journée de lundi pour aller jouer au nouveau club de golf Le Saint-Laurent... Après avoir martelé la balle sur les 12 trous qui sont ouverts, nous avons marché les six autres avec le pro André Gingras...Même si ce dernier est très désappointé des délais survenus, nous devons vous dire que nous avons été surpris de ce que nous avons vu...Encore quelques semaines, et ce parcours sera tout ce que l'on a promis à ceux qui ont décidénd'y revenir membres...Ce sera une formidable addition au monde du golf...

Décidément, plusieurs dames n'ont pas apprécié notre chronique de samedi, s'il nous est permis d'en juger par l'accueil que nous avons eu au cours des deux derniers jours...Elles peuvent être fort malignes, ces golfeuses...Tout ce que nous pouvons ajouter est que s'il y a des "proettes" qui croient que le chapeau ne leur fait pas, elles n'ont pas à le porter...D'un autre côté, à celles à qui il pourrait faire très bien, nous recommandons d'en profiter pour accélérer leur jeu et faire taire les plaintes de la gent masculine.

ENFIN!.. le voici BevaRedy

les savoureux breuvages prêts en clin d'oeil...



VARIETES:

Café (3 sortes)

Soupes

Tomate

Poulet

Boeuf

Oignon

Jus

Orange

Citron

Raisin

Pamplemousse

Chocolat chaud

1. enlever le couvercle
2. ajouter eau chaude/froide
3. mélanger





EN BATEAU



EN VOYAGE



EN CAMPING

10¢ EPARGNEZ 10¢



M. L'EPICIER

Den-Mart Inc. vous remboursera ce coupon, a raison de 10c plus 2c pour manutention, a condition qu'il ait été echangé par un de vos clients, au moment de son achat d'un breuvage Bev-a-Redy. Toute autre utilisation constitue une fraude. Den-Mart Inc. se réserve le droit d'exiger une preuve d'achat de Bev-a-Redy correspondant au nombre de coupons echangés. Est passible de poursuite, tout emploi frauduleux de la poste, pour la reclamation de coupons qui n'auraient pas été echangés selon les conditions ci-haut mentionnées. Pour remboursement, postez a Den-Mart Inc. 674 St-Oliver, Quebec 4, Quebec. Valeur en espèces 1/10c

10¢

Mark et Marty Howe savent maintenant qui est leur père

Exclusif au Soleil et au New York Times News Service

New York — A sa première année scolaire, Marty Howe, revenant de l'école, un jour, s'approcha de son père pour lui demander: "Pourquoi n'as-tu jamais dit qui tu étais? Dire quoi?", de répliquer son père. "Que tu es une grande étoile de hockey."

Son père a souri. Ce n'est certainement pas le genre d'homme pour faire une telle déclaration à un autre, même pas à ses fils. Gor4ie n'a pas besoin de le dire. Ses records parlent d'eux-mêmes. Au cours de ses 25 saisons dans la Ligue nationale de hockey avec les Red Wings de Détroit, il a compté 786 buts et fourni 1,023 assistances. "On devrait mettre ses sueurs en bouteille", a déclaré un jour Frank (King) Clancy, des Maple Leafs de Toronto. "Ca ferait un excellent tonique pour les joueurs de hockey.

Maintenant, à l'âge de 45 ans, après une retraite de deux ans, Howe renouera avec la compétition avec les Aeros de Houston, de l'Association mondiale de hockey. Jouer au moins une autre saison est une des conditions de son contrat d'un million. Il est grand temps qu'il obtienne un salaire égal à ce qu'il a donné au hockey. Mais ce qui est plus important pour lui présentement est le fait qu'il pourra évoluer avec ses deux fils. Des entraîneurs ou encore des hommes d'affaires ont pu réaliser ce voeu, mais aucun athlète d'une ligne majeure de hockey. Marty Howe est un défenseur de 19 ans, Mark, un ailier gauche de 17 ans. Chacun a signé un contrat de quatre ans avec les Aeros pour un montant d'un million.

"C'est un rêve que j'ai toujours caressé," a révégé Gordie. "Je pense que ce sera bénéfique pour eux. Je sais que ce sera bon pour moi."

Ce sera aussi une bonne dose pour l'Association mondiale de hockey. Les sceptiques déclarent qu'il met en danger sa réputation. Ca n'a aucun sens. S'il est utile aux Aeros à l'âge de 45 ans, ça ne fera que rehausser son prestige. Sinon, ça ne peut effacer ce qu'il a déjà accompli.

Les trois Howe ont déjà évolué ensemble une fois au cours d'une joute hors concours pour des oeuvres de charité à Détroit, lors de la dernière saison de Gordie avec les Red Wings. Fonçant à l'aile droite, Gordie avait accepté une passe de Mark pour enregistrer un but. "Une belle passe", avait déclaré le père. "Même si elle était derrière moi." Mais Mark avait répliqué aussitôt: "C'est bien à cet endroit que je dirigeais la rondelle!"

Sans bruit, Gordie a toujours aidé ses fils dans le hockey. Lorsqu'ils étaient jeunes, ils les a souvent amenés à l'Olympia, lorsque les joueurs se reuniesaient le midi, le jour d'une joute. Il laçait leurs patins et plaçait une chaise sur la glace afin qu'ils puissent se tenir. "C'est de cette façon qu'ils ont appris à patiner," rappelle Gordie. "Avec la chaise, ils n'avaient besoin d'aucune aide. Ils la poussaient d'un bout à l'autre de la patinoire. Ca n'a pas pris beaucoup de temps qu'ils puissent se servir d'un bâton de hockey."

C'était l'époque aussi où ses fils commençaient à collectionner les rondelles souvenirs de leur père. Dans les années qui suivirent, leur mère, Colleen, devait passer plus de temps à leur développement que ne pouvait le faire leur père. Lorsque Gordie voyageait avec les Red Wings au cours des fins de semaine, elle accompagnait les garçons qui jouaient à l'Aréna de Détroit, et même souvent en Ontario où leur équipe disputait des parties aux équipes canadiennes. "Elle a roulé plusieurs milliers de mille en automobile," raconte Gordie. "Aujourd'hui, la rééompense est là."

Lors des jeux olympiques d'hiver de 1972, Mark était le plus jeune membre de l'équipe des Etats-Unis, n'étant âgé que de 16 ans. La saison dernière il devait rejoindre Marty avec les Malboros de Toronto, l'équipe qui a remporté la Coupe Memorial, emblème du championnat du hockey amateur, qui est l'équivalent de la Coupe Stanley, dans la Ligue nationale. Mais, ce qui est important dans leurs succès est le fait qu'habituellement les collèges américains importaient des joueurs canadiens depuis quelques années. Mais les deux frères Howe ont été les deux premiers jeunes américains à faire la différence avec une équipe canadienne. Et ils ne seront pas les derniers.

"Ils ont appris beaucoup de Gordie", déclare Colleen, "mais il faut ajouter que leur instructeur chez les amateurs, Jim Chapman, les a beaucoup aidés à Détroit."

Maintenant, les Howe, père et fils, sont les missionnaires du hockey au Texas, où il n'y avait de la glace que dans les verres. Mais ils ne seront pas nécessairement des missionnaires pacifiques. Dans l'atmosphère d'une joute de hockey, les Howe savent se défendre au moment voulu. Au cours de sa carrière avec les Red Wings, Gordie était reconnu pour remettre des coups, et parfois très sournoisement. Même, une fois, il blessa un adversaire à une oreille, ce qui dut nécessiter douze points de suture, mais il s'en tira avec aucune punition. Si un de ses fils est bousculé inutilement, attention'

Pourtant à l'âge de 45 ans, Gordie Howe semble une cible facile pour les jeunes joueurs de l'Association mondiale, en quête de prouesses. "Les garçons n'auront pas à me défendre," déclare Gordie. Je me souviens quand j'étais jeune, Jack Stewart des Red Wings cherchait noise avec Milt Schmidt des Bruins de Boston, et j'ai tenté d'attraper ce dernier. Mais Jack m'a dit, "laisse-le moi, garçon, il est mon homme. Je suis encore capable de prendre soin de moi-même."

Au cours des prochaines saisons, Gordie s'occupera apparemment beaucoup plus du développement de ses fils que de lui-même. Il est tranquille, mais comme tout père, il peut être sévère à l'occasion. La saison dernière, en surveillant une séance d'entraînement des Malboros, il vit Marty tirer de la patte. "Patine plus fort," de lui crier Gordie. "Attends-tu que la rondelle te pousse?"



Le Soleil, Roland Marcoux

De la jeunesse

Serge Martel, à gauche, et Denis Patry, acoompagné de son épouse. Ces deux joueurs de 21 et 20 ans respectivement prendront probablement le chemin de Lewiston à moins de démontrer énormément de talent au camp d'entraînement.

Les Nordiques, un moindre mal pour Martel et Patry

Entre deux maux, on choisit le moindre.

C'est probablement cette ligne de conduire qu'ont voulu suivre Serge Martel et Denis Patry, en acceptant les conditions des Nordiques de Québec pour les deux prochaines saisons de hockey.

En annonçant la mise sous contrat de ces deux anciens joueurs de la Ligue junior majeure du Québec, l'instructeur-gérant, Jacques Plante, a expliqué ses intentions de donner la chance à tous et chacun de faire ses preuves afin de tenter de décrocher un poste régulier avec l'équipe québécoise.

Malgré cette quasi assurance de se retrouver à Lewiston la saison prochaine, Patry et Martel ont accepté les termes des Nordiques, convaincus que leur stage au sein d'un club-école de l'AMH risque d'être beaucoup plus court que dans les filiales d'une équipe de la Ligue nationale.

REALISME

"J'ai reçu des Canadiens, une offre intéressante, mais j'ai beaucoup plus de chances de jouer avec les Nordiques qu'avec les Canadiens", de dire Patry, 96e choix des clubs de la Ligue nationale, en mai dernier.

Le deuxième meilleur compteur des Rangers de Drummondville la saison dernière, avec une fiche de 110 points, sait qu'il lui faudra travailler fort pour gagner sa vie en jouant au hockey, mais n'a pas l'intention de demeurer très longtemps à Lewiston. "Je crois qu'en travaillant très fort, une année d'apprentissage dans un club-école devrait être suffisant pour me mériter un poste à Québec par la suite".

"Je préfère être réaliste et me dire que je dois commencer au bas de l'échelle pour grimper par la suite, plutôt que de m'imaginer un peu haut et me retrouver subitement en bas complètement", de dire Patry, dans un élan de raélisme.

Quant o au joueur de centre Serge Martel, un cntrat avec les Nordiques constitue la chance de sa vie et il n'entend pas la manquer.

Après la fin de sa carrière junior dans l'uniforme des Maple Leafs de Verdun, au printemps 1972, Serge fut en quelque sorte oublié lors du repêchage du circuit Campbell et décida de déménager en Suisse, où il devait connaître passablement de succès dans l'uniforme de l'équipe de Chaux - de - Fonds, de la Ligue Nationale "A". En marquant 40 buts et récoltant 13 mentions d'assistance, il établit une nouvelle marque dans ce circuit.

"Même si je n'ai pas été repêché par un des clubs de la LNH, j'ai quand même reçu des offres des Rangers de New York et des North Stars du Minnesota. J'ai préféré la Suisse plutôt que e passer le restant de mes jours dans un club-école", de dire Martel.

Un an plus tard, il est prêt à accepter de faire un séjour dans une ligue mineure. "J'ai accepté un contrat avec les Nordiques parce que mes chances de jouer un jour avec le grand club sont beaucoup plus grandes".

"Même cette année, je considère que j'ai autant de chances de mériter un poste à Québec que plusieurs autres joueurs qui seront au camp d'entrainement".

Serge est d'avis que le calibre de jeu de la ligue dans laquelle il évoluait l'hiver dernier en Suisse est légèrement supérieur au calibre de la ligue junior du Québec.

"Et c'est très difficile pour un Canadien. Les gens savent que les Canadiens sont très forts en hockey, de sorte qu'ils exigent toujours le maximum d'un joueur venant de l'Amérique.

L'ex-joueur des Maple Leafs de Verdun ne considère pas qu'il a perdu son temps en Suisse, mais il hésite à répondre quand on lui demande s'il croit qu'il aurait appris davantage dans une ligue mineure aux Etats-Unis.

Au sujet de Lewiston, Jacques Plante a révélé que les dirigeants de cette équipe déboursent un maximum de $6,000. pour le salaire de chacun des joueurs et que les Nordiques doivent combler la différence entre ce montant et la somme promise au moment de la mise sous contrat.

Micheline Dundon revient en force

Mme Micheline Dundon, qui durant quelques années fut une sérieuse concurrente au titre de meilleure golfeuse du district, semble vouloir faire un retour dans cette catégorie pour la saison 1973.

C'est du moins la conclusion que l'on peut se permettre à la suite de l'excellente partie de 75 qu'elle a réussie au club Lévis, hier, pour remporter les honneurs du premier tournoi de la saison sous les auspices de la section locale de l'Union canadienne des golfeuses.

La représentante du club Royal Quebec a gagné par une marge de quatre coups sur Diane Théberge, du club Lévis, joueuse qui promet de faire sa marque.

Louise Larochelle (Cap Rouge) et Estelle Boucher (Royal Quebec) qui ont représenté notre district au récent tournoi "La Canadienne" ont terminé la journée avec 80 et 82 respectivement.

Les 132 participantes étaient divisées en cinq classes.

C'est ainsi que dans la Classe "A", marge d'erreurs 13-18, Pierrette Caron (Royal Québec) et Madeleine Vachon (Saint-Georges) ont joué chacune 88, mais Mme Caron fut proclamée gagnante en vertu du système adopté par l'association pour briser de telles égalités.

Jeanne Perron, du club Lévis, termina les 18 trous avec 88 également, et ce pointage fut suffisant pour lui donner une marge de cinq coups sur Louise Rousseau (Lévis) et Gisèle Girard (Royal Quebec) dans le groupe 19-24.

On vit une autre égalité pour le premier prix, chez les joueuses éligibles dans le 25-30, où Charlotte Falardeau (Alpin) et Margot Paradis (Lévis) jouèrent 96. Chez les compétitrices 31-36, Anne Trudel, du Royal Quebec, domina avec 101.

Nos golfeuses de compétition ont un horaire très chargé, cette semaine, si l'on considère que plusieurs d'entre elles sont à Donnacona, aujourd'hui, pour un tournoi-invitation. Demain, la section féminine du Club Cap-Rouge présentera sa compétition "Laurentide Auto".

Plante planifie déjà l'avenir de Béliveau à $200,000 par année

Jean Béliveau vaut bien $200,000 par année.

C'est l'opinion émise, hier midi, par Jacques Plante, quand il fut appelé à faire le point sur les négociations en cours et devant conduire prochainement à la fermeture des livres dans le domaine du recrutement.

"Je rencontre Gerry Patterson vendredi afin de discuter de la venue à Québec de Béliveau", de révéler l'instructeur-gérant des Nordiques. Et quand un journaliste a fait remarquer qu'il en coûterait au moins $200,000 par année pour attirer l'ex-étoile des Canadiens à Québec, Plante a rétorqué: "Il vaut bien ce salaire"

L'instructeur-gérant des Nordiques a déjà bien songé à l'emploi qu'il fera de celui qui fut l'un des grands joueurs de centre dans l'histor-e de la Ligue nationale.

"Sur les jeux de puissance, j'utiliserais Béliveau à la pointe plutôt qu'au centre, car à cette position, un joueur n'a pas à patiner autant. A cause du réglement qui nous empêche de déblayer la rondelle sans avoir auparavant f' nchi la ligne bleue, lors des désavantages numériques, Béliveau nous serait très utile pour "tuer" les punitions."

Plante entend mettre sous contrat encore quelques joueurs qui viennent de terminer leur carrière junior, pour compléter les cadres de l'équipe de Lewiston. En ce qui concerne le club majeur, à Québec, il faut prévoir que Plante mettra pratiquement fin au recrutement après la mise sous contrat de trois joueurs.

Les noms en lice présentement sont Réjean Houle, Jean Béliveau et Noel Picard, quoiqu'il y ait certaines hésitations dans ce dernier cas.

Au Bujet de Houle, Plante attend toujours le retour de vacances du conseiller de ce dernier pour savoir exactement à quoi s'en tenir.

Quant à Noel Picard, qui exige un contrat à long terme, Plante hésite à accéder à sa demande en raison des nombreux problèmes qu'a éprouvés le joueur des Blues de Saint-Louis avec son dos, depuis son accident survenu en faisant de l'équitation.

EN BREF: Le camp d'entraînement des Nordiques ouvrira le, 9 septembre. . . Auparavant, les Nordiques auront tenu une semaine de pré-camp pour les joueurs qui ne font pas partie de l'organisation et qui veulent tenter leur chance. . . Les Nordiques entameront leur deuxième saison le 7 octobre en recevant les Whalers de la Nouvelle-Angleterre. . . Jacques Plante ne nie pas qu'il est intéressé à conclure une transaction avec les Golden Blades de New York, dans laquelle seraient impliqués Serge Aubry ou Richard Brodeur.

85, LAVIGUEUR
QUEBEC 4
TEL.: 525-8893
Bo-Lan
SPECIALISTE
EN PLONGEE SOUS-MARINE

VENTE - INSTALLATION - SERVICE
RADIO et STEREO D'AUTO
RADIOS ET STEREOS D'AUTO
ANTENNES
HAUT-PARLEURS
PIECES POUR RASOIRS PHILISHAVE
L'EXPERIENCE ET LA COMPETENCE DE NOS 6 SPECIALISTES NOUS PERMETTENT DE SATISFAIRE LES PLUS EXIGEANTS.
DROLET RADIO D'AUTO
202 EST, ST-VALLIER, QUEBEC - TEL.: 529-0301
(En arrière de la Gare Centrale d'autobus)

RESSORTS d'AUTOS ET CAMIONS
UN SEUL ENDROIT A QUEBEC POUR UNE SUSPENSION SURE!
• COUSSINETS DE SUSPENSION
• TANDEM
• RESSORTS A BOUDIN
• "KING PIN"
• AIR LIFT
• COLONNE DE DIRECTION
• ROTULES
• AMORTISSEURS
Alphonse Blondeau & Fils LTEE
145 BOUL. DES CEDRES, QUEBEC
En arriere du Colisée - 626-6941
HEURES D'AFFAIRES: Sur semaine, 8h à 2h30 de la nuit. Le samedi, fermé.

FAITES VOTRE ENQUÊTE
CHEZ VAL ROYAL-LA SALLE
LES PRIX SONT PLUS BAS!
CIMENTS PREMELANGES
SABLE-CIMENT
SABLE-PIERRE-CIMENT
MORTIER
$2.19 LE SAC
ASPHALTE PREPARE $3.35 LE SAC
SAC DE 80 LB
MIXKOTE
SAC 25 LB $4.40
EN SPECIAL CETTE SEMAINE SEULEMENT
REG. $7.95 $6.95
FORME POUR BBQ EXTERIEUR
SONBAR MODELE SB 1001
PEUT BRULER BUCHES, CHARBON DE BOIS OU BRIQUETTES
$49.95
PANNEAUX DE VINYLE ONDULE
PANNEAU 26" x 96"
DISPONIBLE EN BLANC, ORANGE, JAUNE, VERT OU TRANSPARENT
$2.25 LE PANNEAU
SPECIAUX INTERLUX 2 POUR 1
SEMI-LUSTRE A L'HUILE
1 COUCHE NO 5000 BLANC
DETAIL SUGG. $14.75
2 GAL. 14.75
LATEX SATIN
1 COUCHE NO 7000 BLANC
DETAIL SUGG. 12.95
2 GAL. 12.95
TOP'N BOND SAC 15 LB $2.99 CH. 42 LB $6.99 CH.
ROLL'N SEAL CONT. 5 GAL. $19.99 ch.
POUR ENTRÉE DE GARAGE EN ASPHALTE
CHARGEX
ET SERVICE DE LIVRAISON DISPONIBLE
10 MAGASINS POUR MIEUX VOUS SERVIR
HEURES D'AFFAIRES:
Lundi au mercredi: 8.30 a.m./5.30 p.m.
Jeudi: 8.30 à 9.00. Vendredi: 8.30 à 5.30. Samedi: 8.30 à midi
CANTERBVILLE, 12200, boul. Laurentien 333-2510
MONTREAL-NORD, 11401, boul. Pie IX 333-2510
MONTREAL, 159 ouest, JEAN-TALON 333-2510
BROSSARD, 6200, boul. Taschereau 676-0311
BOUCHERVILLE, 100, Demuy 655-1357
VERDUN, 667, av. GALT 765-4581
POINTE-CLAIRE, 176, av. Cartier 695-3328
QUEBEC, 325, de L'Espinay 524-2478
MAGASINS ASSOCIES J.A. LAFERTE LIMITEE
DRUMMONDVILLE, 314, St-JEAN 472-3969
ST-HYACINTHE, 2520 DESSAULLES 774-6454
VAL ROYAL LA SALLE
MATERIAUX ET QUINCAILLERIE DE CONSTRUCTION

Rodgers ne tarde pas à s'illustrer

MONTREAL (PC) — Johnny Rodgers, gagnant du trophée Heissman, a capté une passe majeure de 27 verges du quart Sonny Wade hier soir, alors que les Verts ont blanchi les Blancs 14-0 dans le match intra-équipe des Alouettes de Montréal.

Le demi-défensif Phil Price, d'Iowa, a intercepté une passe de la recrue Graig Curry et a couru sur une distance de 44 verges pour le deuxième touché du match.

Le pilote Marv Levy s'est servi du match pour faire des expériences et était satisfait des résultats, "car vous ne vous attendez pas à des jeux formidables dans un tel match".

Quelque 10,000 spectateurs ont assité au match de football présenté en programme double avec celui des Olympiques de Montréal et des Metros de Toronto, de la Ligue nord-américaine de soccer.

Levy a dit qu'il était impossible de signaler des performances individuelles parmi les 60 joueurs lancés dans la mêlée. Il a toutefois ajouté que Wade, qui a officié au quart pendant la première partie du match pour les Verts avant de céder sa place à George Mira, avait affiché une belle performance.

Les gens étaient désappointés de ne pas revoir Rodgers à la fin du match, mais Levy a souligné que le but du match était d'étudier les réactions des joueurs dans une partie" et non de faire plaisir aux gens en lançant le ballon à un joueur en particulier".



PC

Les trois étoiles de Ken

Le jeune Ken Wood eut de la "fort belle visite", hier, à l'hôpital Saint-Joseph de Hamilton, lorsque trois de ses idoles vinrent lui serrer la pince. George Reed (à gauche), des Roughriders de la Saskatchewan, Larry Robinson (au centre), des Stampeders de Calgary, et Ron Lancaster, également des Roughriders, étaient tous trois à Hamilton pour le match des étoiles du football canadien qui aura lieu ce soir.

La LNF songe toujours au test d'urine

NEW YORK (PA) — La Ligue nationale de football n'a préparé aucun plan pour tenter de convaincre ses joueurs d'accepter le test de l'urine, mais n'a pas encore rejeté ce projet.

Le commissaire Pete Rozelle a déclaré au cours d'une conférence de presse que la possibilité de l'utilisation du test de l'urine est encore à l'étude et qu'une décision pour implanter cette pratiq sera prise avant ou durant la saison 1973.

Rozelle a expliqué sept nouveaux points venant renforcer le programme anti-drogue de la ligue. Un des nouveaux moyens pour tenter d'éviter l'absorption de drogue pour les joueurs de football est l'engagement d'un médecin spécialisé en pharmacologie pour agir à titre de conseiller spécial auprès de la ligue.

Rozelle a dit que les opinions du médecin seront bien pesées avant l'application du test de l'urine, auquel s'oppose fortement l'Association des joueurs.

Le principal but des nouvelles mesures anti-droguea adoptées par la ligue est de déterminer les problèmes que peut causer à la ligue l'usage de la drogue par ses joueurs.

"Toute la société eat aux prises avec le problème de la drogue, donc nous ne pouvons pas en être exempt. Nous ne connaissons pas l'ampleur du problème".

Rozelle a toutefois nié certaines rumeurs vouant que quatre étoiles de la ligue soient sous la surveillance d'agents spéciaux parce qu'ils sont soupçonnés de trafic de drogue.

"Nous avons vérifié ces affirmations auprès de la plupart des grandes agences d'investigation et nous sommes assurés que tout cela est faux."

Les nouveaux points mis de l'avant par la ligue sont les suivants:

1—Chaque équipe devra présenter régulièrement son inventaire des médicaments prescrits à ses joueurs ainsi qu'un rapport de la note des médicaments achetés;

2—Chaque équipe doit immédiatement rapporter à la ligue tout incident dans lequel un ou des joueurs, les instructeurs ou tout personnel de l'équipe est impliqué dans une affaire de narcotique;

3—L'engagement au cours de l'été d'un médecin spécialisé en pharmacologie;

4—Des mesures disciplinaires, incluant des possibilités de suspension par la ligue, pour tout membre d'une équipe faisant usage de drogue ou pour toute équipe ne présentant pas régulièrement son rapport sur la consommation de médicaments par ses membres;

5—Chaque joueur devra aviser le médecin de l'équipe de la nature des médicaments qui lui seront prescrits par d'autres médecins que ceux de l'équipe ou à l'emploi de la ligue;

6—La ligue devra améliorer son programme éducationnel sur les problèmes de la drogue et mettre sur pied un tel programme au sein de chaque équipe;

7—La ligue doit étudier les mesures à prendre dans l'avenir ain d'éviter la montée en flèche de la consommation de drogue par ses joueurs.

Ce dernier élément peut conduire à la mise en application du test de l'urine, un procédé employé à l'occasion des Jeux olympiques et différents sports en Europe tels lé cyclisme et la boxe. Cette pratique est peu répandue aux Etats-Unis, sauf dans les courses de chevaux.

Match d'étoiles du football canadien

Mosca revient sur les "lieux du crime"

HAMILTON (PC) — Angelo Mosca trouvait vraiment étrange de se diriger vers le vestiaire des visiteurs, hier, en vue du match d'étoiles de la LCF présentée ce soir.

Mosca, qui a pris sa retraite, l'automne dernier après une carrière de 15 ans et qui se garde en bonne condition physique en faisant de la lutte, est un des nombreux instructeurs adjoints qui ont préparé les étoiles à affronter les champions Tiger-Cats de Hamilton.

"J'ai beacoup aimé mon poste, a dit Mosca, d'autant plus que je n'aspire pas à un poste régulier comme instructeur.

"Il s'agit d'un beau groupe d'athlètes coopératifs. Je souhaite seulement que nous ayions obtenu la coopération des pilotes et des directeurs-gérants.

DISPUTE

Il faisait allusion à la dispute entre l'Association des joueurs de la LCF, qui a initié ces matches annuels, et les Blue Bombers de Winnipeg et les Alouettes de Montréal.

Mack Herron, une des étoiles du Winnipeg, a été congédié après avoir été accusé de possession de drogues et Ike Brown, des Alouettes, a subi une blessure qui l'empêche de participer au match.

Il s'agit de deux demis habiles dans les courses au sol et les clubs impliqués n'ont pas offert de remplaçants, ce qui a donné lieu à une dispute acerbe entre l'AJC et les équipes impliquées.

"J'ignore pourquoi ils ne sont pas en faveur de ce match, à moins que ce ne soit parce que l'argent est versé au fons de retraite des joueurs plutôt que dans leurs poches."

Afin de combler ces absences et d'aider George Reed, du Regina, l'ailier éloigné Jim Young, du Vancouver, a été transformé en demi.

ADAPTATION

Comment un groupe d'instructeurs, ayant des conceptions diverses, en viennent-ils à un plan offensif impliquant les étoiles des huit autres clubs dans une si courte période de temps?

"Il s'agit de mettre en pratique les notions de base, a déclaré Mosca, qui a travaillé en compagnie de Don Powell, adjoint du pilote John Payne, du Regina; Balckie Johnston, ancien instructeur adjoint du Toronto; et les anciens Cats Bernie Faloney et Ralph Goldston.

"Nous utilisons l'offensive du Regina", car le quart Ron Lancaster débutera, suivi de Don Jonas, du Winnipeg.

"Enfin, vous ne pilotez pas un club comme celui-là. Il ne s'agit que de coordination, car ces gars-là sont des pros."

PERSONNELS

Le seul blessé dans le camp des étoiles est le garde Larry Watkins, du Edmonton, handicapé par un malaise au dos.

Pour leur part, les Cats ont une personnel intact.

Ils comptent sur 25 anciens conquérants de la coupe Grey, y compris le quart Chuck Ealey, Dave Fleming et Garney Henley à l'offensive, plus les demis défensifs Al Brenner, John Williams et Lewis Porter, ainsi que Mark Kosmos, George Wells, Bruce Smith et Gary Inskeep.

"Voyez du football dès maintenant!"

Exclusif au Soleil et au New York Times News Service.

NEW YORK — "Pourquoi attendre à septembre", dit la réclame publicitaire. "Voyez les étoiles du football collégial en action chaque mercredi avec le football professionnel du Canada. C'est le seul match de football en ville durant la saison de baseball."

Avec des slogans de propagande du genre, la Ligue canadienne de football revient à la charge avec une autre tentative de bien figurer sur le marché de la télévision américaine.

La nouvelle tentative, amorcée mercredi dernier avec une reprise de la dernière joute de la coupe Grey, est strictement une romance estivale: la reprise, une joute d'étoile aujourd'hui, quatre matches présaison et cinq joutes régulières jusqu'au 29 août, plus le championnat de la coupe Grey le 25 novembre. Quatre-vingts stations ont signé des ententes pour le programme de 12 joutes produit par Ralmar Sports Productions et distribué par Syndicast Services Incorporated.

"Après tout, nous ne croyons pas que ce soit un risque", a déclaré Wayne Baruch, vice-président de Syndicast. "C'est un produit très viable."

Jake Gaudaur, âgé de 32 ans, le Commissaire de la Ligue canadienne groupant neuf équipes, déborde d'enthousiasme lorsqu'il parle de la version canadienne du football professionnel.

"C'est plus ouvert, plus intéressant", a-t-il dit lors d'une entrevue, l'autre jour à New York. "Il y a plus d'accent sur la rapidité, l'agilité, l'offensive. Les gens sont friands des longues passes. Nous sommes confiants que le produit se vendra de lui-même."

Ce qui fait défaut, et Gaudaur s'accorde là-dessus, c'est une identification plus facile des joueurs par les consommateurs américains. Bien que 50 pour cent des joueurs sont américains et un autre 20 pour cent des joueurs canadiens qui ont pratiqué le football collégial aux Etats-Unis, très peu de noms sont familiers aux Américains.

"Ils ont une énorme problème d'identification", a fait remarquer un observateur américain. "Bien sûr, les gens d'ici ont déjà entendu parler de Johny Rodgers, de Joe Theismann et de quelques autres. Mais pour la plupart des Américains, ce sont des noms étrangers."

Dans les reprises de la coupe Grey, le produit a été introduit avec éclat à travers différentes scènes filmées.

A venir jusqu'ici, la finale du championnat entre les Tiger-Cats de Hamilton et les Roughriders de la Saskatchewan fut moins intéressante que les pronostics. Comme ça se produit assez souvent dans des matches de championnat, la défensive a nettement dominé. Alors que les deux clubs s'en tenaient à des formations de base, on a vu très peu de jeu excitant du football canadien. Le placement décisif par Hamilton, sur le dernier jeu de la joute, fut le seul point marqu en deuxième demie.

Au premier coup d'oeil, l'action paraissait aussi familière que Howard Cosell. Les quarts bataillaient pour échapper aux joueurs de ligne en formation de blitz, les receveurs captaient des passes au milieu des joueurs de ligne qui convergeaient, les coureurs chargeaient et les gladiateur blessés quittaient le terrain en boitillant.

C'est alors q"e les différences ont pu être q remarquées: les quarts jouent la passe au deuxième essai, les botteurs s'exécutent au troisième essai, on ne réclame pas l'immunité sur le retour des bottés, personne ne bloque sur les retours de bottés et on ne concède jamais un botté dans la zone des buts.

Avec 12 joueurs au lieu de 11, un errain plus vaste (110 verges x 65 au lieu de 100 x 53), des zones de buts de 25 verges et un règlement qui tient la ligne défensive à une verge du ballon, le jeu canadien est conçu pour l'offensive.

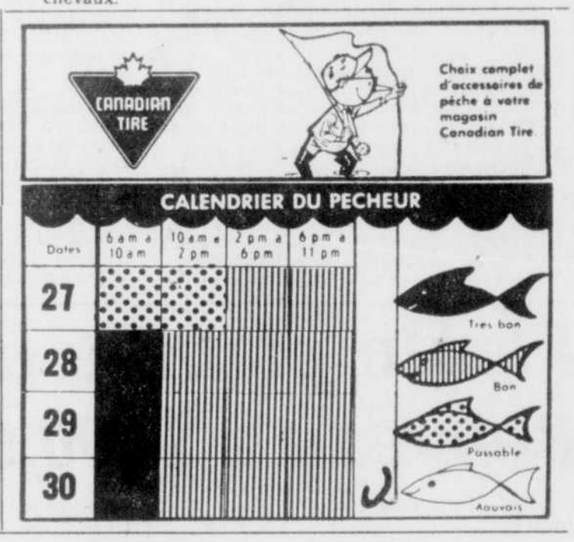
Mais avec seulement trois essais pour franchir 10 verges, on assiste par conséquent à plus de bottés. Et mercredi dernier, la défensive a prévalu.

L'an dernier, à cause d'une pénurie de commanditaires nationaux américains, l'expérience du football canadien sur les écrans américains s'était arrêtés après 8 des 20 joutes du calendrier Ce problème a été apparemment résolu.

Baruch, directeur de Syndicast, a déclaré que des com" manditaires natinonaux tels qu'American Express, Colgate-Palmolive et Schweppes verseront $8,250. pour chaque minute commerciale. Les 80 stations couvriront environ 65 pour cent des foyers américains, présentant des joutes en direct ou sur rubans magnétoscopiques.

D'un autre côte, pour les joutes hebdomadaires du lundi soir dans la Ligue nationale de football, sur le réseau American Broadcasting Company, les commanditaires nationaux verseront $72,000. pour la minute commerciale. Pour le Super Bowl, le tarif est de $200,000. la minute. Les matches du lundi soir à l'ABC sont retransmis par près de 200 stations qui rejoignent environ 95 pour cent des téléspectateurs américains.

Pour aider l'identification des joueurs, la Ligue canadienne de football a engagé 19 choix du repêchage collégial américain y compris Rodgers, un receveur tout-étoile du Nebrasxa State. Rodgers, le choix numéro un des Chargers de San Diego, est le deuxième récipendiaire du trophée Heisman en deux ans à signer avec une équipe de la Ligue canadienne de football.



baseball



HIER

LIGUE NATIONALE
Pittsburgh 3, Montréal 10
Chicago 5, New York 1
Saint-Louis 3, Philadelphie 10
Saint-Louis 5, Philadelphie 4
Cincinnati 5, Houston 1
Los Angeles 7, San Diego 0
Atlanta 9, San Francisco 2

LIGUE AMERICAINE
Kansas City 5, Californie 6
Oakland 6, Texas 2
Minnesota 4, Chicago 0
Baltimore 6, Milwaukee 0
New York 10, Cleveland 2
Detroit 4, Boston 1

LIGUE EASTERN
West Haven 2, Québec 0
West Haven 3, Québec 4
Reading 10, Pittsfield 6
Sherbrooke 5, Bristol 3
Trois-Rivières 9, Waterbury 8

AUJOURD'HUI

LIGUE NATIONALE
Montréal à Chicago (2)
Philadelphie à New York (2)
Saint-Louis à Pittsburgh
Cincinnati à Houston
Atlanta à San Francisco

LIGUE AMERICAINE
Kansas City à Oakland
Chicago à Californie
Minnesota à Detroit
New York à Baltimore
Cleveland à Boston

LIGUE EASTERN
Pittsfield à Québec
Waterbury à Bristol
Trois-Rivières à Reading
West Haven à Sherbrooke

LIGUE METRO JUNIOR
Lévis à Sainte-Foy

DEMAIN

LIGUE NATIONALE
Montréal à Chicago
Philadelphie à New York
Los Angeles à Atlanta (2)
Saint-Louis à Pittsburgh
San Diego à Cincinnati
San Francisco à Houston

LIGUE AMERICAINE
Kansas City à Oakland
Minnesota à Californie
Kansas City à Texas
Baltimore à Detroit
Cleveland à New York
Milwaukee à Boston

LIGUE EASTERN
Pittsfield à Québec
Waterbury à Bristol
Trois-Rivières à Reading
West Haven à Sherbrooke

LIGUE METRO JUNIOR
Lévis à Sainte-Foy

CLASSEMENTS

LIGUE NATIONALE

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
Chicago	43	30	.589	—
Montréal	33	33	.500	6½
St-Louis	34	36	.486	7½
Philadelphie	33	37	.471	8½
Pittsburgh	31	37	.456	9½
New York	30	36	.455	9½

Division Ouest

Los Angeles	48	26	.649	—
Houston	42	33	.560	6½
San Francisco	42	33	.560	6½
Cincinnati	38	34	.528	9
Atlanta	31	42	.425	16½
San Diego	25	51	.311	25

LIGUE AMERICAINE

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
New York	41	31	.569	—
Baltimore	34	30	.531	3
Milwaukee	37	33	.529	3
Boston	34	34	.500	5
Detroit	33	37	.471	7
Cleveland	26	45	.366	14½

Divislon Ouest

Californie	38	32	.543	—
Chicago	36	31	.537	½
Oakland	39	34	.534	½
Kansas City	40	35	.533	½
Minnesota	36	32	.529	1
Texas	23	43	.348	13

LIGUE EASTERN

Division américaine

	G	P	Moy.	Diff.
Pittsfield	34	28	.548	—
West Haven	32	32	.500	3
Waterbury	27	36	.429	7½
Bristol	25	36	.410	8½

Division nationale

	G	P	Moy.	Diff.
Trois-Rivières	39	27	.591	—
Sherbrooke	31	29	.517	5
Québec	32	32	.500	6
Reading	30	30	.500	6

Le Service Canadien de la Faune offre une chasse controlée à la sauvagine.

CHASSE CONTRÔLÉE À LA SAUVAGINE
CAP TOURMENTE, QUÉBEC—1973

NOM: .....

ADRESSE: .....

NO. D'ASSURANCE SOCIALE: .....

À L'USAGE DU SERVICE — NO. DE SERIE



Le Service Canadien de la Faune en coopération avec le Service de la Faune du Québec, tiendra une chasse contrôlée à la sauvagine à la Réserve Nationale de la Faune de Cap Tourmente, Québec, à l'automne 1973. Le droit de chasse sera alloué par tirage au sort. Seuls les résidents du Canada sont éligibles.

Le but premier d'une telle chasse est d'assurer une meilleure distribution du gibier, spécialement la grande oie blanche, dans toute son aire de dispersion normale, tout en offrant au public chasseur une expérience de qualité.

Cette chasse se tiendra du 1er octobre au 10 novembre et du lundi midi au samedi midi. La chasse sera prohibée du samedi midi au lundi midi. Une période de chasse sera de 24 heures, soit du midi une journée à midi le lendemain. Les limites de prises provinciales (cinq oies et six canards par jour) seront en vigueur.



Tarif: Comprenant droit de chasse, caches, appelants et transport pour la somme de $30 par cache par période. En plus une somme de $20 pour lé guide, lequel est obligatoire.

Chaque chasseur sélectionné pourra amener avec lui un compagnon de son choix sans frais supplémentaires. Il y a une limite de deux chasseurs par cache. Les permis fédéral et provincial sont requis.

Adressez vos demandes au Service Canadien de la Faune, C.P. 130, Beaupré, Cté Montmorency, Québec G0A 1E0 avant le 31 juillet, 1973.

Ne pas oublier de mentionner votre nom, adresse et no. d'assurance sociale. Utilisez la formule ci-dessus.

On n'acceptera qu'une seule application par personne.

Les chasseurs seront sélectionnés par ordinateur le 6 août 1973 Tous les requérants, gagnants ou perdants seront avisés vers la mi-août

A la poursuite d'une place au "Duc de Kent"

Chris Gribbon, administrateur de l'association de golf du Québec, vient de faire savoir que 122 joueurs tenteront de mériter les 67 places qui sont ouvertes, pour le tournoi "Duc de Kent", qui aura lieu en fin de semaine, sur le parcours "Royal" du club Royal Quebec.

Pas moins de 83 joueurs qui sont éligibles automatiquement, en vertu de leurs résultats des années prédécentes, ont fait parvenir leurs inscript ons a la direction de l'association, avant la date limite. Le total de participants est limité à 150.

La ronde d'égigibilité sera tenue au cours de la journée de vendredi.

Parmi les joueurs qui devront gagner une place pour le tournoi officiel, on remarque un ex-gagnant de la coupe, Claude Clément, du club Beaconsfield. Il jouait autrefois au club Valleyfield.

On y remarque également plusieurs membres du Royal Quebec, dont Robert Gagné, qui est classé comme un aspirant sérieux au grand championnat.

Voici les heures de départs pour la seule journée de vendredi:

PREMIER TERTRE

8:00—N. Mathieu, Terreb—J. Grégoire, Cap R.— C. Melançon, Bouch.—M. Pepin, Drumm.—
8:08—J. Morin, La Prov.—G. Crépin, Alpin—D. Pellerin, Bouch.—D. Booth, Cap R.—
8:16—D. Cantin, Roy. Que.—J. Chalifour, Victor.— R. Sicard, Ki - 8 - Eb.—C. Huot, Alpin—
8:$4—F.NDrapeau, Roy. Que.—F. Germain, Bouch.— K. Newman, Mtl.—R. Sweezey, Vaud.—
8:32—M. Fillion, Thet.—L.G. Girard, Cap R.—E. Mowling, Roy. Mtl—M. Chatigny, Orleans—
8:80—J.NMorin, Lachute—R.NPellerin, Asbest.—G.NSirois, Cap.R.—M. Bédard, Roy.Que.—
8:88—J.NRichard, Alpin—A. Rioux, Bic—J.M.NDuval, Victor.—J. Gagné, Roy. Que.—
8:—6—J.P. Gignac, R3OY, Que.—J. Fabre, Chant.—D. Keouth, Roy. Mtl—G. Ouellette, Bircmd.—
9:04—A. Labrie, Roy. Que.—J.P. Corbeil, Chant.— G. Cardinal, Le Card.—C. Legendre, Thet.—
9:12—M.NLeclerc, R3OY. Que.—J. Levasseur, Roy. Que.— A. Taylor, B-Vue—M. Perreault, Lor.—
9:20—G.NParadis, Roy. Que.—M. Legris, Riverm.—W. Livingstone, Chaud.—Y. Morin, Valleyf.—
9:28—N. Paquet, Roy. Que.—W. Herb, B-Vue—R.NMcEwan, Port.—R.NCloutier, St-Jos.—
9:36—J. Raiche, Roy. Que.—J.P. Sullivan, Whit.— P. Griffin, Beac.—F. Clermont, Went.—

:44—C. Ste-Marie, Roy. Que.—L. Farovitch, Cedarb.— K. Dion, B-Vue—D.NRichard, Isles.—
9:52—J.G. Boyer, Rich. Val.—M. Marinier, Tecum.— G. Michaud, Port Alf.—R.NBoucher, Roy. Que.—
10:00—G. Allaire, Cowans.—C.NClément, Beac.—V. Brosseau, Gr. St-P.—G. DuPlain, Roy. Que.—

DIXIEME TERTRE

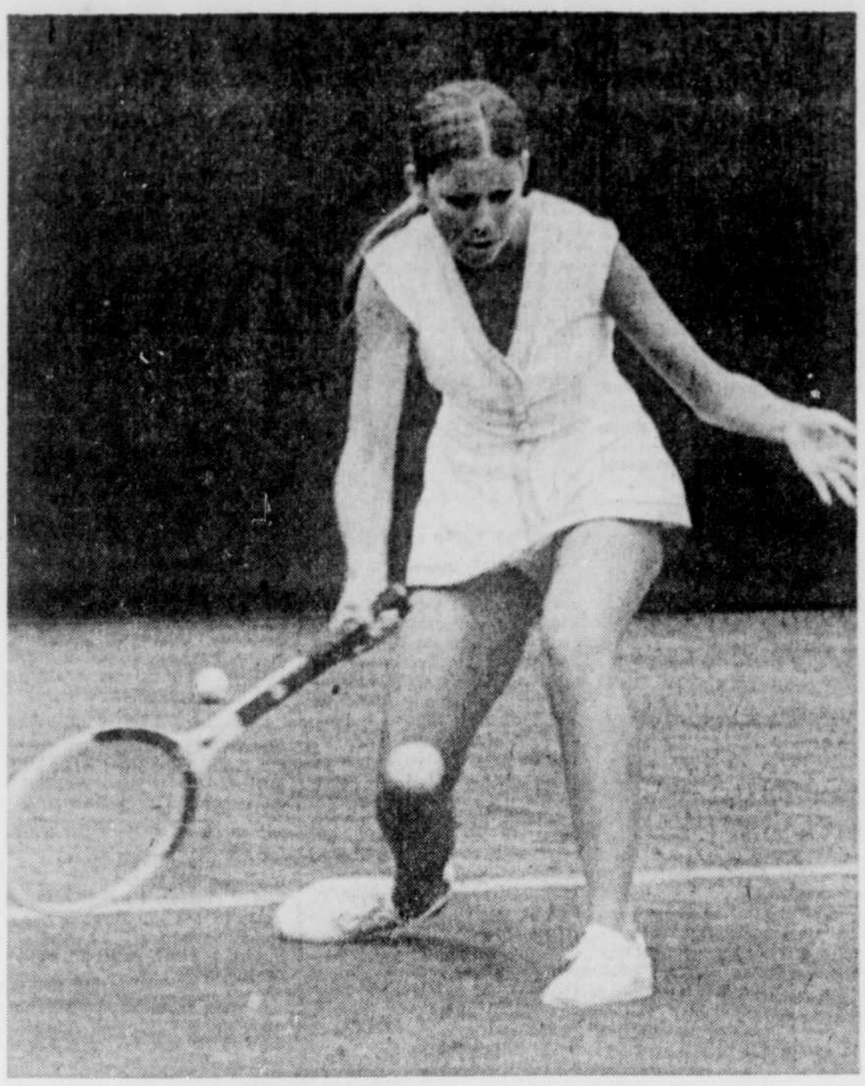
8:00—C. Bédard, Roy. Que.—D. Lovett, Cap R.—J.C.NMichaud, Bouch.—
8:08—Y. Boisvert, Ki - 8 - Eb—J. Hamel, Bouch.— R. Poirier, N. Isle—
8:6—J.NGrenier, Alpin—J.M. Lafreniere, Ki - 8 - Eb—F. Beaudry, Bic—M.NBoyer, Rich.Val.—
8:$4—C. Parent, Roy. Que.—Y. Pellerin, Lévis—N. Gingrjs, Ki - 8 - Eb—A. Latouche, Alpin—
8:32—M. Thérrien, Roy. Que.—J. Goyer, Chant.—G. Chapdelaine, Prov.—C. Gendron, Sorel—
8:80—G. Zelmer, Chaud.—M. Legendrd, Thet.—C.H. Fournier, Roy. Que.—M.NAziz, Sorel—
8:48—R. Gagné, Roy. Que.—P. Sirois, Bromont—A. Gagnon, Birchd.—F. Fabre, Chant.—
8:—6—G. Grenier, Roy. Que.—G.NLessard, Birchd.— J. St-Pierre, Buck.—J.NCouvrette, Chant.—

:12—J. Marcoux, Roy. Que.—S. Lupovich, E.R.— J.M. Bouchard, Bic—G.NBélisle, Le Card.—
9:20—M. Paradis, Roy. Que.—D. Nerron,nSag.—F.S. Boyd, Beac.—D. Barnoff, Candiac—
9:28—F. Drolet, Roy. Que.—B. Tremblay, Rich. Val.— G. St-Jean, Le Card.—N.NGingras, LaTuque—
9:36—F. Roy, Roy. Que.—G. Boudreau, Bic—G. Hanna, B-Vue—R. Griffin, Beac.—
9:44—A. Tessier, Roy. Que.—C. Normandin, Port.— R. Crevier, Bic—E. Larner, B-Vue—

:52—J.NDeslauriers, Beac.—R.NMarsh, Pineg.—M. Dagenais, Glend.—C. Côté, Roy. Que.—
0:00—F.G.NDundon, Roy. Que.—Y. Tremblay, Sorel— A. Anderson, Chaud.—G. Charland, Kanaw.—

50,000 yen pour voir le champion

TOKYO (UPI) — Il coûtera 50,000 yen ($180.) pour obtenir un billet de loge au Nihon Budokan Hall, à Tokyo, afin de voir à l'oeuvre le champion mondial des boxeurs poids lourds, George Foreman, défendre son titre pour la première fois le 1er septembre prochain devant le Porto-ricain Joe Roman.



Victoire facile pour Chris Evert...



...tout aussi facile pour Billie Jean King

PA

Tournoi de Wimbledon

Billie Jean King entreprend bien la conquête d'un cinquième titre

LONDRES (Reuter-PC) — Le simple-Dames du tournoi de tennis de Wimbledon a débuté hier. En quête d'une cinquième victoire, l'Américaine Billie Jean King, tenante du titre, a facilement disposé de l'Italienne Lucia Bassi 6-0, 6-2.

Tête de série numéro deux, derrière l'Australienne Margaret Court, laquelle disputera son premier match aujourd'hui, l'Américaine a montré qu'elle restait, à 29 ans, l'une des meilleures joueuses au monde.

Très rapide, très sûre à la volée, elle s'est permis le luxe de ne perdre que six points au cours du premier set.

Tête de série numéro trois et quatre, l'Australienne Evonne Goolagong et l'Américaine Chris Evert ont également remporté des victoires faciles sur la Néerlandaise Betty Stove et l'Uruguayenne Fiorella Bonicelli, éliminées toutes deux par le même score 6-3, 6-3.

Battue en demi-finale par Evonne Goolagong, l'an dernier, lors de sa première apparition à Wimbledon, Chris Evert a montré que son jeu n'avait guère varié depuis. Elle préfère jouer du fond du court, ne montant que très rarement au filet.

QUASI — SURPRISE

Victoire facile également pour l'Américaine Rose Mary Casals qui a éliminé la Sud-Africaine Brenda Kirk 6-0, 6-1.

La surprise a failli venir de l'Australienne Dianne Fromholtz. Cette jeune fille de 16 ans est un peu au tennis ce que sa compatriote Shane Gould était à la natation lorsqu'elle fit son apparition en compétition internationale.

Devant les spectateurs du court central, l'Australienne a pris, 6-3, le premier set de son match contre le numéro un britannique et tête de série numéro six Virginia Wade.

Simple dames, premier tour:

E. Goolagong (Australie), tête de série numéro trois, bat P. Stove (Pays-Bas) 6-3, 6-3.

F. Durr (France) bat C. Coleman (GB) 6-3, 6-0.

P. Teeguarden (Etats-Unis) bat O. de Roubin (France) 6-4, 6-2.

M. Kroschina (URSS) bat J. Dixon (E.-U.) 6-3, 6-4.

C. Evert (E.-U.) tête de série numéro quatre, bat F. Bonicelli (Uruguay) 6-3, 6-3.

S. Mappin (GB) bat L. Rossouw (Af. Sud) 6-4, 6-3.

V. Berner (Canada) bat M. Simionescu (Roumanie) 6-4, 6-2.

Simple dames, deuxième tour:

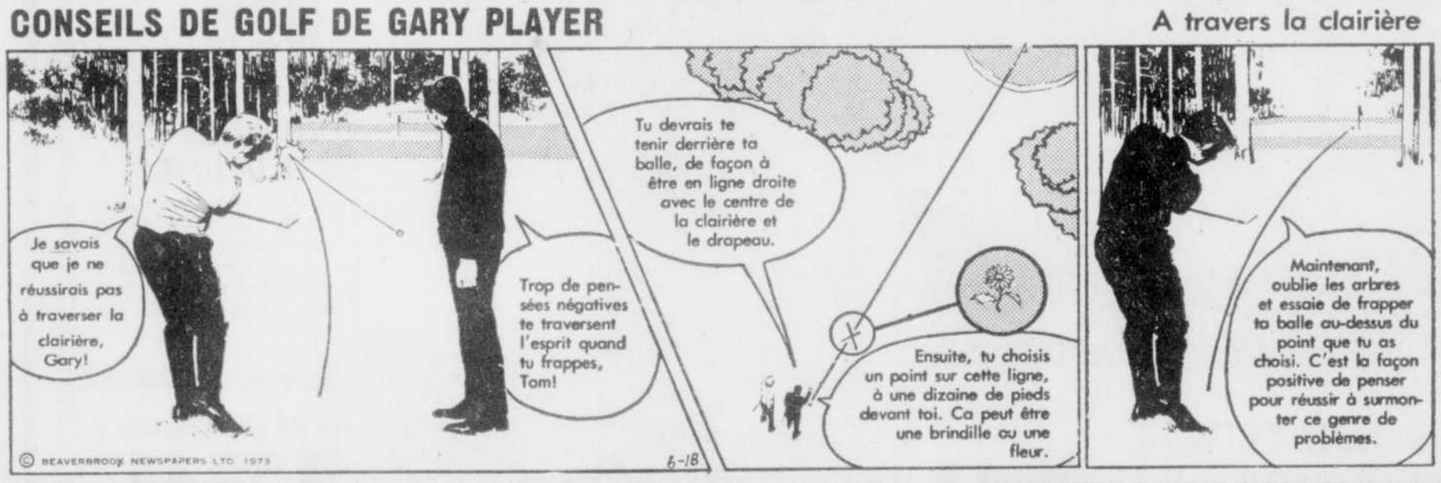
L. W. King (E.-U.), tête de série numéro deux, bat L. Bassi (Italie) 6-0, 6-2.

Simple messieurs, premier tour:

J. Feaver (GB) bat E. L. Scott (E.-U.) 8-9, 6-3, 6-8, 6-4, 6-4.
W. J. Austin (E.-U.) bat T. Kakulia (URSS) 3-6, 4-6, 6-3, 6-0, 6-4.

CONSEILS DE GOLF DE GARY PLAYER

A travers la clairière



100 différents timbres du monde entier. **TIMBRES GRATIS**
En plus, liste de poquets et odontomètre gratuits. Cette magnifique collection vous est offerte afin de vous faire connaître nos approbations.
INCLURE 25¢ POUR FRAIS DE MANUTENTION
Rég. SPECIAL les
100 TIMBRES Canada 75¢ } 2 pour
100 TIMBRES E.-U. 65¢ } $1.00
CENTRE PHILATELIQUE DE QUEBEC INC.
Pl. Jacques-Cartier C.P. 4400, Qué. 2

MECANICIEN demandé
Nous requérons les services d'un spécialiste en mise au point et en électricité, ayant l'expérience du fonctionnement d'une "Machine Scope".
Rémunération au-dessus de la moyenne, excellentes conditions de travail: vacances, régime d'assurance, bénéfices marginaux.
Demandez M. Raymond Breton, gérant de service.
CANADIAN TIRE MAGASIN ASSOCIE
4, boul. Hamel, Québec 8.

LES MEILLEURES PEINTURES AUX PLUS BAS PRIX!
J-B LALIBERTÉ LIMITÉE



PEINTURE D'INTERIEUR SEMI-LUSTRE OU LATEX 100% HOMOGENEISE
Peintures lavables, durables, faciles d'application et rapides à sécher.
SPECIAL LE GALLON 7.77

2 PEINTURES D'INTERIEUR A PRIX EXCEPTIONNELS
LATEX — Idéal pour plafonds, murs et boiseries. SPECIAL LE GALLON 4.99
SEMI-LUSTRE — Excellente qualité assurant satisfaction. SPECIAL LE GALLON 5.99

PEINTURE D'EXTERIEUR BONNE QUALITE
Peinture blanche, recommandée pour murs de bois et métal apprêté. Tons pastel sur demande.
SPECIAL LE GALLON 4.99

EMAIL GRIS A PLANCHER INTERIEUR ET EXTERIEUR
Peinture très résistante, assurant longue durée, à l'intérieur comme à l'extérieur.
SPECIAL LE GALLON 5.99

Jack Kelley quitte son poste



JOE FRAZIER

BOSTON, (UPI) — Jack Kelley, qui a conduit les Whalers de la Nouvelle-Angleterre à la conquête du premier championnat de l'Association mondiale de hockey, a remis sa démission à titre d'instructeur, hier, afin de consacrer tout son temps à ses fonctions de directeur-gérant de l'équipe. C'est Ron Ryan, assistant au directeur-gérant, assistant-instructeur et directeur du personnel, qui lui succède. Dès l'engagement de Kelley au poste d'instructeur, il était entendu qm'il prendrait bientôt une telle décision. "Il est nécessaire, de nos jours, de compter sur des hommes capables de consacrer toutes leurs énergies à un poste aussi important que directeur-gérant d'une équipe de hockey", de dire le président de l'équipe, Howard L. Baldwin. Il appert que la philosophie de Ryan est sensiblement analogue à celle de Kelley.

AARON SCEPTIQUE

MILWAUKEE, (PA) — Hank Aaron ne croit plus améliorer le record de circuits de Babe Ruth cette saison. Cela m'obligerait à prendre part à un trop grand nombre de matches et je ne me nuirais pas seulement à moi-même, mais aussi au club, a dit l'étoile des Braves d'Atlanta. Je devrai attendre à l'an prochain, à moins de connaitre une période très fructueuse après le match d'étoiles. Si je peux en cogner entre 20 et 25 d'ici le match d'étoiles, j'aurai une chance de réussir dès cette année. Aaron a cogné 19 circuits jusqu'à maintenant et n'accuse plus qu'un retard de 22 sur le total de 714 de Ruth Aaron, qui aura 40 ans en 1974, en sera à sa dernière saison comme joueur l'an prochain, mais il aimerait rester dans le baseball. "J'aimerais toujours devenir un directeur à l'exécutif d'un club".

ALLEN DOMINE

NEW YORK, (PA) — Ron Blomberg, des Yankees de New York, a grimpé parmi les six premiers chez les joueurs de premier but, au sein de l'équipe d'étoiles de la Ligue américaine de baseball, mais il est encore très loin du premier choix au scrutin populaire. Dick Allen, des White Sox de Chicago. Blomberg, seul frappeur avec une moyenne de.400 dans les Majeures, a récolté 31,649 votes écrits, car il ne figure pas sur le bulletin original. Allen a récolté 211,146 votes, soit le plus grand nombre du circuit; il détient une avance confortable sur John Mayberry, du Kansas City, avec 158,799. De plus, les meneurs aux autres postes sont demeurés les mêmes. Le receveur Carlton Fisk, du Boston, compte 201,532 votes tandis que le deuxième-but Cookie Rojas, du Kansas City, l'arrêt-court Bert Campaneris, du Oakland, et du troisième-but Brooks Robinson, du Baltimore, complètent le champ intérieur. Reggie Jackson, du Oakland, possède une mince avance sur Bobby Murcer, des Yankees, chez les Voltigeurs, les deux étant suivis par Amos Otis, du Kansas City, et Frank Robinson, de la Californie.

le sport en bref

BOXE

NEW YORK, (UPI) — Earnie Shavers, récent vainqueur de Jimmy Ellis, affrontera Jerry Quarry, dans une bataille de 12 rounds, le 25 juillet, au Madison Square Garden de New York.

IL Y A FOULE!

BOSTON, (UPI) — Les assistances aux joutes de la Ligue américaine de baseball ont augmenté d'un quart de million par rapport au record établi en 1969 et 500,000 de plus par rapport à la période correspondante l'an dernier. Huit équipes affichent un rendement supérieur à l'an dernier, tandis que Baltimore, Detroit, Oakland et le Texas accusent des retards. Les gains les plus appréciables ont été enregistrés à Kansas City (hausse de 238,117), Milwaukee, Californie et New York.

NEWCOMBE ACTEUR

WIMBLEDON, (AFP) — L'Australien John Newcombe va devenir vedette de cinéma. Le triple champion de Wimbledon commencera en effet cette année, le tournage d'un film en Australie, intitulé "Jeux, set et meurtre", dans lequel il tiendra le rôle principal, celui d'un joueur de tennis et d'un séducteur. Newcombe, qui fait partie des 73 joueurs professionnels qui ont boycotté Wimbledon, est actuellement à Londres, où il assiste au tournoi en spectateur.

BARBE TROP LONGUE

LONDRES, (Reuter) — L'ancien champion du monde des poids-lourds, l'Américain Joe Frazier, devra se faire raccourcir la barbe, si la Fédération britannique la juge trop longue, avant son combat en 12 reprises contre le champion d'Europe Joe Bugner. S'il n'avait tenu qu'à Andy Smith, manager du Britannique, Frazier aurait dû sacrifier toute sa barbe. Mais, après avoir scruté attentivement les règlements, le secrétaire de la Commission de contrôle de la boxe, Ray Clarke, a déclaré qu'aucun ne faisait interdiction du port de la barbe à un boxeur. On s'est arrêté à un compromis: Frazier pourra garder son bouc à condition que lundi prochain, jour du combat, ses poils de barbe n'excèdent pas une longueur raisonnable. Autrement, l'Américain devra les faire raccourcir.

André Robitaille remporte le premier tournoi de golf junior

D'excellents pointages ont marqué l'ouverture du calendrier 1973 du circuit régional de golf junior du district de Québec, hier.

André Robitaille, 16 ans, du club Cap-Rouge, a remporté les honneurs de ce premier tournoi du "Circuit Gingras" avec une partie de 73, trois coups de la normale en attendant la fin des travaux en cours.

Toutefois, Robitaille a connu une vive opposition de la part de trois autres jeunes de promesse.

C'est ainsi que Marc Chevalier, 18 ans, du club Des Pins à Saint-Marc des Carrières, a terminé un seul coup en arrière avec 74. Il y eut égalité à 75, pour la troisième position entre François Mathieu, 17 ans, du club Alpin, et Gary Irvin, Royal Quebec.

Jacques Laperrière, du club Courville, fut deuxième chez les 16 ans avec un 81. Chez les joueurs de 15 ans, Charles Angers (Cap-Rouge) et Marc Lachance (Lorette) jouèrent 83 chacun. Réjean Dumas (Lorette) fut le meilleur des 14 ans avec 87, pointage égalé par Mario Poirier, du club Alpin, dans la section des 13 ans. Dans le groupe des 12 ans, il y eut un 94 par Normand Duval, du Lac Beauport.

Claude Langlois, président du comité junior pour l'association du district, était heureux de la participation à cet événement. Il y eut pas moins de 109 participants, dont neuf filles.

Le plus jeune joueur a été Ken DeVos, du club Castor de Valcartier, 11 ans, et il a inscrit un pointage de 111.

Chez les filles, Diane Marchand, du Lac Beauport, a obtenu le premier prix avec son 98.

C. LECLERC & FILS inc.

BOUCHERIE - EPICERIE - FRUITS ET LEGUMES
862 est, rue Saint-Joseph - 522-2785

ATTENTION SPECIALE RESTAURATEURS PRIX DU GROS

STEAK de RONDE congelé lb $1.39
STEAK SPENCER congelé, complet 6 à 7 lb LB
DINDES Canada, cat. 'Utilité' congelées, de 6 à 16 lb - Lb .59
VEAU DESOSSE ROULE CONGELE - LB $1.29
BOEUF HACHE 2 LB $1.50
ROSBIF FRANCAIS - LB $1.69
SAUCISSON COMPLET LB .45
LARD HACHE LB .79
SAUCISSES FRAICHES OU FUMEES 3 lb pour $1.69
PATTE de LARD lb .39
LARD SALE ENTRELARDE BACON CUIT A L'ERABLE LB .79
OEUFS "A" petits 2 doz. $1.29
CRETONS FRANCAIS DE CHEZ NOUS 2 bols .99

RIB STEAK frais LB $1.49
POITRINE POULET CONGELEE BOITE 10 LB $7.90
JAMBON COTTAGE lb $1.09
JAMBON PICNIC 6 lb et plus lb .65
HAUT DE COTE BOEUF DE L'OUEST lb .89
AILES DE POULET en sac de 5 lb fraiches et congelées lb .19
CUISSES DE POULET congelées, lb .69
COTELETTES DE LARD DANS LA LONGE lb .99
LARD SALE GRAS pour fèves au lard lb .19
BOUDIN 3 lb .99
TETE FROMAGEE 3 bols .99
SAUCISSON TRANCHE, LB .59
POULETS cat. "UTILITE" CANADA frais et congelés 5 à 6 lb lb .59

MOITIE DE BOEUF DE L'OUEST PREPAREE POUR CONGELATEUR
STATIONNEMENT GRATUIT CHEZ ASSH

résultats à québec

PREMIERE COURSE
TROT — $550.

8— Bill Scotch, E. Bédard, $19.40, 8.90, 10.90; 2— Billy J.K., V. Larose, $13.00, 11.60; 4— Tag Day, R. Beaudoin, $17.60. Ont aussi couru: Green River Ref, Rod Wyn Girl, Mountain Dean, Tag Giers, Andy Kirk.
Temps: 2.14.1

DEUXIEME COURSE
AMBLE — $500.

3— Patty S Ensign, G. Julien, $8.50, 5.40, 3.20; 7— Dixon Adios, P. Lachance, 4.90, 2.90; 6— Bouyant Fleurie, Y. Boily, 3.30. Ont aussi couru: In Time Mir, Adios Kim, Bert Lobell, June I Grattan, Ash Grove Morry.
Temps: 2.10.1
DOUBLE: 8x3, $95.20.

TROISIEME COURSE
TROT — $600.

2— Petit Homme, N. Tremblay, $3.60, 2.30, 2.30; 3— Bonjour, C. St-Jacques, 3.00, 2.80; 5— Corker Dean, G. Fortier, 3.50. Ont aussi couru: Little Lad, Jambo Banker, Whitefoot Zac, Belle Melody, G W Rodney.
Temps: 2.09.1

QUATRIEME COURSE
AMBLE — $700.

6— Sagitaire, F. Nadeau, $34.30, 11.80, 4.10; 4— Trumpet Hanover, G. Julien, 5.20, 3.00; 5— Bonjour Fernand, G. Mallard, 2.40. Ont aussi couru: Ballards Bozo, Tim Sam, Proof, Sulky Win, Grimard, Elaine Coloniale (Retiré).
Temps: 2.08.3
Quinella: 4x6, $69.30

CINQUIEME COURSE
AMBLE — $700.

8— Therese Frost, Y. Boily, $40.10, 15.80, 4.90; 2— Scottena, F. Nadeau, 4.60, 3.50; 6— Mythologist, A. Jean, 6.50. Ont aussi couru: Oregon Adios, Rey Win Sparkle, Fhief Harkwin, Saul Hanover, Ace Dean.
Temps: 2.07.3

SIXIEME COURSE
TROT — $700.

7— Kitty Sharp, A. Jean, $3.90, 3.40, 3.40; 2— Regis Lobell, J. Cyrenne, 3.20, 2.90; 4— Lightning Jum, J.C. Guenette, 4.30. Ont aussi couru: Earls Counsel, Two Mountains Dove, Smokey Lauradel, Vicky A., Fine Stepper.
Temps: 2.09.2
Quinella: 2x7, $7.10

SEPTIEME COURSE
AMBLE — $1,400.

4— Travelier Hanover, M. Giguère, $11.60, 5.20, 2.60; 5— Lemon Tar, C. Desjardins, 3.60, 2.30; 1— A.C.S. Yosemite, E. White, 2.40. Ont aussi couru: Irish Minbar, Shadydale Stepper, Reddi J Adios.
Temps: 2.06.1

HUITIEME COURSE
AMBLE — $550.

4— C.B. Test, C.H. Bouchard, $173.90, 18.10, 8.90; 2— Taverns Tiger, G. Labonté, 2.90, 2.80; 7— Jon J, A. Jean, 4.10. Ont aussi couru: Roman Napoleon, Good Drummond, Chatfield Wind, Mille Volts, Ti Coune Bes (Retiré).
Temps: 2.09.3
Quinella: 2x4, $82.20.

NEUVIEME COURSE
AMBLE — $750.

8— Tomic, M. Giguère, $9.00, 6.00, 3.30; 4— Boumfrise, J. Bruyère, 4.80, 2.90; 6— J J Adios, Y. Catellier, 2.40. Ont aussi couru: Sneaky Pine, Dahn Holly, Royal House, All Brass, Search Me.
Temps: 2.06.1

DIXIEME COURSE
AMBLE — $800.

3— Derek, Y. Catellier, $4.50, 3.70, 2.60; -1— Blandville, C. Dupont, 7.50, 5.30; 2— Two Mountains Ding, P. Lachance, 3.50. Ont aussi couru: Nobility Direct, Whippy, Topaz Duke, In Touch, Skipper Lou.
Temps: 2.06.2
Exacta: 3x1, $58.50.

inscrits à richelieu

Première course n.g. de $275 par départ — $2,100

5—Lianes Rodney,	C. St-Jacques	5-2
2—Blazing Hanover,	L. Turcotte	3-1
1—Caswell N.,	G. Lachance	4-1
4—Frisky Chip,	O. Patry	9-2
7—Iris Guard,	A. Chartier	5-1
3—Miss K. Todd,	Pas nommé	6-1
6—Frug,	J.-P. Charron	8-1

Deuxième course pour 5 ans et moins n.g. de $1,000 — $1,500

3—Top Willow,	R. Gingras	5-2
7—Dyna Hill,	G. Bouvrette	3-1
5—R.D. Bunter,	M. Gingras	4-1
8—Peace Mir,	S. Boucher	9-2
4—Succes,	J.-P. Charron	5-1
1—Palmer L...ell,	S. Grisé	6-1
2—Clam O. Mouette,	J.-P. Gauthier	8-1
6—Kitaro Hanover,	M. Brosseau	10-1

Troisième course g. de plus de $4,000 — $3,000

2—Pastime Old Shep,	J.-P. Charron	5-2
4—Pacefast Pick,	Y. Gamache	3-1
1—Grandpa Joe,	G. Lachance	4-1
5—Moldau,	G. Bouvrette	9-2
6—Vanguard Mir,	R. Gendron	5-1
3—Startron,	G. Beaulieu	6-1
7—Armbro McKee,	S. Grisé	8-1

Quatrième course n.g. de $200 par départ — $1,700

5—Josies Spencer,	G. Lachance	5-2
2—Template,	Pas nommé	3-1
3—Dandy Lou,	A. Deguise	4-1
4—Reddy Camp,	S. Grisé	9-2
1—R.D.S. Ike,	Pas nommé	5-1
7—Mr. Parish,	S. Brisson	6-1
6—Cedar Crest Ayers,	Pas nommé	8-1
8—Party Frost,	Dr. M. Ricard	10-1

Cinquième course n.g. de $250 par départ — $2,000

3—Shore Am,	R. Gendron	5-2
7—Silken Mir,	M. Dostie	3-1
4—Wil Lor Clipper,	S. Boucher	4-1
5—Lorindas Firts,	J.-P. Charron	9-2
2—Norma Stretch,	P. Aranyi	5-1
1—Effrat Lobell,	J. Hébert	6-1
6—Markie Dares,	Pas nommé	8-1
8—Supreme Yankee,	Pas nommé	8-1

LaSalle

. . . allie la QUALITÉ à ses prix d'ÉCONOMIE !

DE L'AIR FRAIS! COMPAREZ nos PRIX

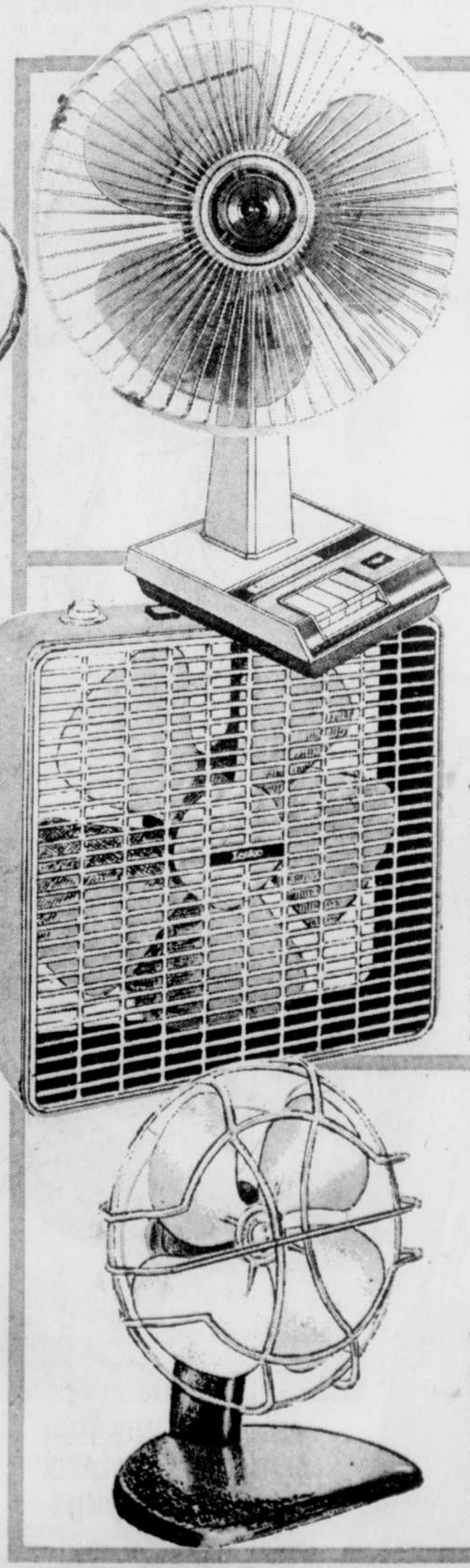
• Tant qu'il y en aura ! • Ces prix en vigueur jusqu'à samedi seulement



À COEUR JOIE DANS CETTE PISCINE AVEC GLISSOIRE
Fabrication plastique résistant et antifuites. Modèle Coléco de toute sécurité à glissoire métal et marches robustes. Mesure 66 x 60 x 12 po. Motifs multicolores.
Prix d'ÉCONOMIE LaSalle 8.44



LES PETITS RAFFOLERONT DE CETTE PATAUGEUSE "TUFFY"
Robuste construction polyéthylène monobloc extrêmement facile d'entretien et durable. Avec cette mini piscine, les petits s'amuseront au frais et vous épargnerez. Motif marin. 45 po.
Prix d'ÉCONOMIE LaSalle 2.44



Prix d'ÉCONOMIE LaSalle 19.96
VENTILATEUR 12" SUPER DE LUXE
Muni d'un puissant moteur Dynawide sans bruit gênant et ne requérant pas d'entretien. Trois vitesses réglables par touches. Modèle oscillant à angle de 90° et grilles de protection.

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle 17.44
"LASKO" VENTILATEUR 20" À CINQ PALES
Modèle pratique parce que portatif et efficace parce qu'à débit d'air "turbo stream". Chaque côté muni d'une grille solide. Commutateur rotatif 2 vitesses, 3 positions. Poignée genre courroie.

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle 7.44
VENTILATEUR 8" STYLE MODERNE
Muni d'un moteur efficace pour un effet rafraîchissant; puissant, robuste et dont le bruit ne gêne pas. Fixe, donc dirigeable à volonté. Pour la maison, le chalet !

LaSalle MANUFACTURES LTÉE. FACTORIES LTD.

QUÉBEC 1515 D'ESTIMAUVILLE
STE-FOY 2323 Boul. DU VERSANT NORD au pied de la route du Vallon
LÉVIS 55 CHARLES RODRIGUE

■ SATISFACTION GARANTIE ou argent remis
■ PLAN MISE-DE-CÔTÉ
■ Nous honorons la carte CHARGEX

AUSSI À ➧ TROIS-RIVIERES • CAP-DE-LA-MADELEINE • GRAND'MERE • DRUMMONDVILLE

Les propriétaires d'écuries de la Capitale sont très inquiets

Par Jean-Pierre DRAPEAU

Une vive inquiétude règne chez les propriétaires d'écuries et de calèches de la ville de Québec, à la suite de l'audition en comité, devant l'Assemblée nationale, du projet de loi 162 modifiant la Charte de la ville de Québec.

En effet, le 21 juin, le maire Gilles Lamontagne s'est adressé au Comité des Affaires municipales, afin que la ville ait le pouvoir de réglementer et de "prohiber la construction, l'occupation, et le maintien" des écuries de chevaux de calèches, à Québec.

Selon le représentant de l'Association des propriétaires d'écuries et de calèches, Me Vital Lévesque, c'est là un moyen qu'entend se donner le maire Lamontagne pour régler unilatéralement le "problème" des calèches et des écuries, à Québec.

Le problème remonte à plusieurs années déjà. Les écuries se trouvant en milieu domicilaire (surtout à Saint-Malo, dans les rues Lafayette et Dollard), la ville de Québec a reçu, depuis trois ou quatre ans, plusieurs dizaines de plaintes de citoyens de ce quartier.

En 1972, elle rendait plus sévères les règlements concernant la propriété des calèches et des écuries, et le coût des infractions à la loi doublait. En mai de la même année, elle mettait les propriétaires en demeure de fermer leur écurie au plus tard le 1er septembre 1972; elle invoquait, pour ce, des raisons d'hygiène. Mais, par la suite, elle prolongeait le sursis.

Avec la présentation du bill 162, la semaine dernière, le litige est revenu à la surface. En effet, devant le Comité, le maire Lamontagne a manifesté sa ferme intention de les voir déménager en dehors du territoire de Québec. Naturellement, tel que la loi le stipule, la ville versera, s'il y a lieu, une indemnité aux propriétaires et aux locataires de ces bâtiments.

En réponse à une question du député péquiste de Montréal-Lafontaine, M. Marcel Léger, le maire Lamontagne a enfin précisé qu'il était question d'éliminer les écuries, mais non définitivement les calèches, parce qu'elles sont un attrait touristique de la Vieille Capitale.

Las de subir, à chaque année, cette épée de Damoclès, les propriétaires d'écuries et de calèches se sont réunis en association et ont invité la presse, hier après-midi, afin de rendre public leur point de vue.

Selon eux, les amendements à la Charte, consentis par le gouvernement provincial et auxquels seul le Parti québécois semblait s'opposer, risquent de faire perdre au Vieux-Québec une partie de son cachet pittoresque. Ces propriétaires voient dans la loi 162 "une menace pour l'avenir d'une industrie touristique comme celle de la calèche", car il n'y a dans cette loi aucune garantie écrite par laquelle la ville s'engagerait à les reloger ailleurs.

Et c'est là l'essentiel de leurs revendications. Car, bien que chacun des propriétaires désire garder son écurie personnelle, ils ne veulent tout de même pas être importunés, chaque année, par la ville, concernant leur droit d'exploiter une ecurie. La force des choses aidant, ils seraient d'accord pour céder leurs droits acquis à la ville de Québec, moyennant un dédommagement et un endroit raisonnable pour une ferme commune.

Seul cet "accommodement", selon le porte-parole de l'Association, pourrait alors permettre de faire survivre "l'industrie de la calèche", qui fournit tout de même de l'emploi à près de 125 personnes.



La Ville de Québec devra-t-elle bientôt changer sa publicité et biffer de ses dépliants touristiques toute référence aux calèches? C'est bien ce que se demande l'Association des propriétaires d'écuries et de calèches.

Jeune cycliste écrasé à mort par un camion

Un garçonnet de 12 ans, Michel Larochelle, fils de M. Henri Larochelle, de la rue Anna, dans le quartier Saint-Sauveur, à Québec, a été tué par un camion, hier après-midi, dans la rue Dorchester.

L'enfant circulait à bicyclette, dans la rue des Commissaires, lorsqu'il fut heurté, à l'intersection de Dorchester. Il a eu la tête broyée sous les roues de l'énorme véhicule de la compagnie "Avis" loué par un citoyen de Sainte-Marie, de Beauce. A l'Hôtel-Dieu, on ne put que constater la mort du jeune garçon, et son corps fut transporté à la morgue provinciale où le coroner J.-Armand Drouin a ouvert une enquête.

Le tragique accident s'est produit à un moment où la circulation automobile est très dense et les piétons nombreux, ce qui a causé un vif émoi parmi les témoins.

Assemblée publique, le 4 juillet à Villeneuve

La municipalité de Villeneuve tiendra, le 4 juillet, une assemblée publique relativement à un règlement d'emprunt de l'ordre de $40,000 destinés à l'achat de machinerie.

C'est ce qui a été décidé à l'assemblée du conseil municipal, hier soir. Les conseillers ont adopté un règlement visant l'achat d'un camion, d'une tondeuse-tracteur, d'un moteur diésel pour l'usine de pompage ainsi que d'une pompe électrique, le tout atteignant quelque $40,000.

L'assemblée publique pour l'adoption de ce règlement aura lieu de 19 à 21 heures.

Appels d'offres à St-Jean-Chrysostôme

Le conseil municipal de Saint-Jean Chrysostôme a lancé, hier soir, des appels d'offres pour des travaux de prolongement d'aqueduc et d'égouts pour un montant de $165,000.

Il a aussi suggéré au propriétaire du terrain où est situé le parc de maisons-mobiles de faire exécuter à ses frais le prolongement de rue ainsi que l'installation des services. Notons qu'il s'agit ici d'un parc comprenant 46 maisons-mobiles présentement. Une décision doit être rendue à la prochaine assemblée du conseil.

Dix-neuf subventions pour des voyages-échanges

OTTAWA (PC) — Le gouvernement fédéral a annoncé, hier, que 19 subventions totalisant $54,260 avaient été octroyées au titre de Voyages-Echanges.

Au Québec, la section d'andragogie de l'Université de Montréal recevra un montant de $1,800 pour permettre à un groupe de 12 personnes chargées des services aux adultes de réaliser la seconde partie d'un échange avec un groupe similaire de Vancouver.



Ça prend plus qu'un nom russe pour réussir une vraie vodka.



650 est, rue St-Joseph, Québec • Tél.: 524-1251

LaSalle ...allie la QUALITÉ à ses prix d'ÉCONOMIE!

VEDETTES PLEIN SOLEIL
COMPAREZ nos PRIX
• Tant qu'il y en aura !



BIEN BASANÉES À L'AIDE DE CES PRODUITS

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle

76¢

- Noxzema à vaporiser après coups de soleil. 5 oz.
- Fameux Tan & Guard, avant bain de soleil. 5 oz.
- Lotion auto-bronzante Sure Tan. 1¼ oz.
- Huile de bronzage Tropic Tan. 4.7 oz.
- Lotion de bronzage Tropic Tan. 4.5 oz.
- Lotion Tropic Tan disponible en mini format pour la plage ou le sac à main. 2.6 oz. 49¢

Chez LaSalle . . . toute la gamme des fameux produits "soleil" TANYA

• Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

POUR LES VACANCIERS

Toujours pratique en vacances, en voyages, pour les courts séjours ! Nylon caoutchouté 13¾ po. Bandoulière réglable et compartiment extérieur pour menus articles.

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle 1.54

DE FABRICATION CANADIENNE

Serviettes de bain tout coton éponge de première qualité ! Attrayants motifs floraux trois tons. Mesurant environ 20 x 40 pouces chacune. À temps pour le chalet, pour la plage !

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle 88¢ ch.

CARPETTE DÉCORATIVE

Faite de 90% nylon et 10% Polypropylène à tissure lisse genre motif jacquard des plus élégants. Tons vert, bleu, or ou brun. Mesure approximative: 24 x 36 pouces. Une aubaine à ce prix !

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle 1.44

LaSalle Factories Ltd.
QUÉBEC 1515 D'ESTIMAUVILLE
STE-FOY 2323 Boul. DU VERSANT NORD au pied de la route du Vallon
LÉVIS 55 CHARLES RODRIGUE
AUSSI A ➡ TROIS-RIVIERES • CAP-DE-LA-MADELEINE • GRAND'MERE • DRUMMONDVILLE

- SATISFACTION GARANTIE ou argent remis
- PLAN MISE-DE-CÔTE
- Nous honorons la carte CHARGEX

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 30 JUIN 1973

provigain



la preuve est faite

LE TIRAGE DE LA QUATRIEME ET DERNIERE TRANCHE DE NOTRE SE FERA LE 25 JUILLET 1973.

provigala

TANDIS QUE LE TIRAGE DU GROS LOT DE $25,000.00 SE FERA LE 1er AOUT 1973.

CEPENDANT, LES BONS DE PARTICIPATION PEUVENT ETRE DEPOSES CHEZ VOTRE EPICIER JUSQU'AU 14 JUILLET 1973.

DEPARTEMENT DES VIANDES

POULET 2 à 4 livres — Catégorie A Canada congelé, éviscéré — La livre .55

JAMBON Epaule — Sans jarret marque populaire — La livre .67

ROTI de palette — Coupe régulière marque rouge — La livre .89

JEUNE DINDON — Catégorie A Canada congelé, éviscéré, pesant 6 à 10 lb — La livre .69

ROTI DE COTES — Croisées, Marque rouge	La livre	1.09
BOEUF HACHE — Frais, maigre	La livre	.97
BIFTECK DE RONDE — Tranche complète, Marque rouge	La livre	1.63
ROSBIF FRANCAIS — La délice des fins gourmets, Marque rouge	La livre	1.99
LONGE DE PORC — maigre et fraiche: PARTIE DES COTES La livre .89; PARTIE DU FILET La livre .99		
BOLOGNA MORCEAU — PROVIGO	La livre	.58
BACON TRANCHE — Empire	La livre	.87
SAUCISSE FUMEE — Swift	La livre	.79
EGG ROLLS — Asia	Boîte de 6	.69
PIZZA COORSH — Garnie	12 onces	.69
CRETONS PROVIGO — Pour la collation	Sel 16 onces	.85
EPERLANS DU LAC — Nettoyés congelés	Cello 1 livre	.53

DEPARTEMENT DE LA FRAICHEUR

CELERI vert — Pascal # 1 de la Californie grosseur 30 — Le pied .39

BANANES Amigo — gros fruits — La livre .13

RAISINS rouges — "nouvel arrivage" Cardinal de la Californie — La livre .69

PECHES	De la Californie	La livre .39	CITRONS	Frais de la Californie grosseur 140,	6 pour .49
TOMATES	# 1 de la Floride	Cello 2 livres .69	JUS ORANGE	Frais Tropicana	Contenant 32 onces .59

Dans votre sac... UPP (un produit Provigo)

BREUVAGE — Orange, punch, fruit ou raisin	Boîte 48 onces	.29	MARINADES — Sucrées	Bocal 32 onces	.67
CAFE — Moulu frais	Sac 1 livre	.96	PECHES — Tranchées choix	Boîte 19 onces	.37
THE — Orange Pekoe	Bte de 30 sachets	.34	SALADE — De fruits fantaisie	Boîte 19 onces	.43
BEURRE — Frais 1re qualité	La livre	.73	BEURRE — D'Arachides	Jarre 16 onces	.48
POIS VERTS — Grosseurs asst. choix	Boîte 19 onces	.28	SIROP — Doré	Bout. 26 onces	.41
FEVES — Vertes coupées	Boîte 19 onces	.29	BISCUITS — Au chocolat	Bte de 24 biscuits	.49
KETCHUP — Aux tomates	Bout. 11 onces	.22	ALLUMETTES — De Bois	La boîte	.25



PRODUITS CONGELES

JUS ORANGE — Pur, de Floride, concentré, surgelé Provigo	Boîte 6½ onces	.22	AIGLEFIN — Et frites Blue Water	Format 20 onces	.99
JUS ORANGE — Pur, de Floride, concentré, surgelé Provigo	Boîte 12½ onces	.42	PATES — De poisson Blue Water	Format 8 onces	.39
			GATEAUX — Sara Lee chocolat, diabolo	Format 13 onces	.79



Une valeur totale de **$150,000.00 EN PRIX** seront décernés* par Provigo et ses magasins affiliés **provigain**

Du 19 mars au 30 juin 1973

FAITES VOTRE CHOIX!

Un total de 113 prix seront accordés aux heureux gagnants, soit:

- *32 voyages pour deux avec séjour à Miami Beach par TRAVELAIDE
- *32 ensembles de lessiveuse WAD600-sécheuse DXD500 et lave-vaisselle portatif LPD 80 RCA
- *32 combinés télécouleurs AccuColor Super-90 CRD921 RCA
- *16 voitures RENAULT 12 à traction avant

et un gros lot de *$25,000 en argent à la fin du concours

Un heureux gagnant recevra ce montant d'argent résultant du tirage final du 1er août 1973, parmi toutes les inscriptions reçues dans la catégorie "GROS LOT FINAL EN ARGENT", par toute la province au cours de la durée du concours. La liste complète des gagnants sera publiée par toute la province après chaque tirage du 25 avril, 23 mai, 27 juin, 25 juillet et 1er août 1973.

Comment participer?

1. Vous remplissez correctement chaque bon de participation obtenu à la caisse de votre épicier.
2. Vous faites votre choix parmi les 5 catégories de prix offerts.
3. Vous déposez ce bon de participation dans la section désirée de la boîte réservée à cette promotion. Votre épicier et Provigo s'engagent à compléter l'opération. Bonne chance à tous... et Jouez gagnant!

JUS TOMATE — Bright fantaisie, boîte 19 onces — .20

SAUCE — A salade Miracle Whip, Jarre 16 onces — .42

JUS DE CITRON — Reconstitué Realemon	Format 6 onces	.32	SUCRE GRANULE	Sac 10 livres	1.47
JUS POMME — Mont Rouge	Format 10 onces	.15	BISCOTTES ST-HONORE — Naturelle	Sac 9 onces	.45
CHOCOLAT INSTANTANE — Nestlé Quik	Boîte 2 livres	.95	FEVES HUNT — Grand Jos	Boîte 19 onces	.43
CREME INSTANTANEE — Coffee Charm Kraft	Bocal 11 onces	.84	FRICOT MINUTE — Asst.	Boîte 8 onces	.55
FROMAGE Kraft — Cracker Barrel médium, blanc	Cello 8 onces	.63	POULET ESTA — Désossé	Boîte 7 onces	.49
MARGARINE PICNIC — Colorée dure	La livre	.24	SAUCE HOT CHICKEN — Esta	Boîte 14 onces	.22

PATATES — Frites ondulées Valley Farm, Cello 2 livres — .29

LAIT — 2% matières grasses, Sachet 3 pintes — .90

MACEDOINE LIBBY — Choix	Boîte 10 onces	.20	LIQUEUR PEPSI-COLA	6 bouteilles retournables 26 onces plus dépôt	1.09
SAUCE A LA VIANDE — Freddy	Jarre 24 onces	1.29	CEREALES ASST. — Pour bébés Heinz	Boîte 16 onces	.61
DUZ DETERSIF	Format géant	1.22	ALIMENTS ASST. — Pour bébés Heinz	Jarre 4½ onces	.16
MELANGES A GATEAUX ASST. — Robin Hood	Boîte 19 onces	.45	COUCHES FLUSH A BYES — grandes	Format de 80	2.54
GELEE DE RAISIN — Welch	Bocal 9 onces	.30	CIRE LIQUIDE — Clair	Cont. 27 onces	1.29
BISCUITS DAVID (JELLY SPONGE)	Format 14 onces	.47	LAINE ACIER — S.O.S.	Boîte 10 tampons	.28

LEVIS — EDGAR CARRIER LTEE — 171, ST-GEORGES — AFFILIE A PROVIGO

VILLE VANIER — EDGAR CARRIER — 239, PROULX — AFFILIE A PROVIGO

ANCIENNE-LORETTE — J.-A. DROLET INC. — 1372, ST-JACQUES — AFFILIE A PROVIGO

BEAUCE — MARCHE ANDRE GUAY INC. — ST-GEORGES EST, CTE BEAUCE — AFFILIE A PROVIGO

LA POCATIERE — MARCHE GEMAU ENR. — P.Q. - AFFILIE A PROVIGO

ST-NICOLAS — SUPERMARCHE METHOT — ST-NICOLAS, VILLE LEVIS — AFFILIE A PROVIGO

STE-FOY — MARCHE PROVIGAIN — 2750, CHEMIN STE-FOY — AFFILIE A PROVIGO

STE-FOY — SUPERMARCHE M.J. INC. — 3191, CHEMIN STE-FOY, STE-FOY, QUEBEC 10 — AFFILIE A PROVIGO

GIFFARD — SUPERMARCHE SIMARD ENR. — 2415, RUE EVANGELINE — AFFILIE A PROVIGO

SIMPSONS Sears

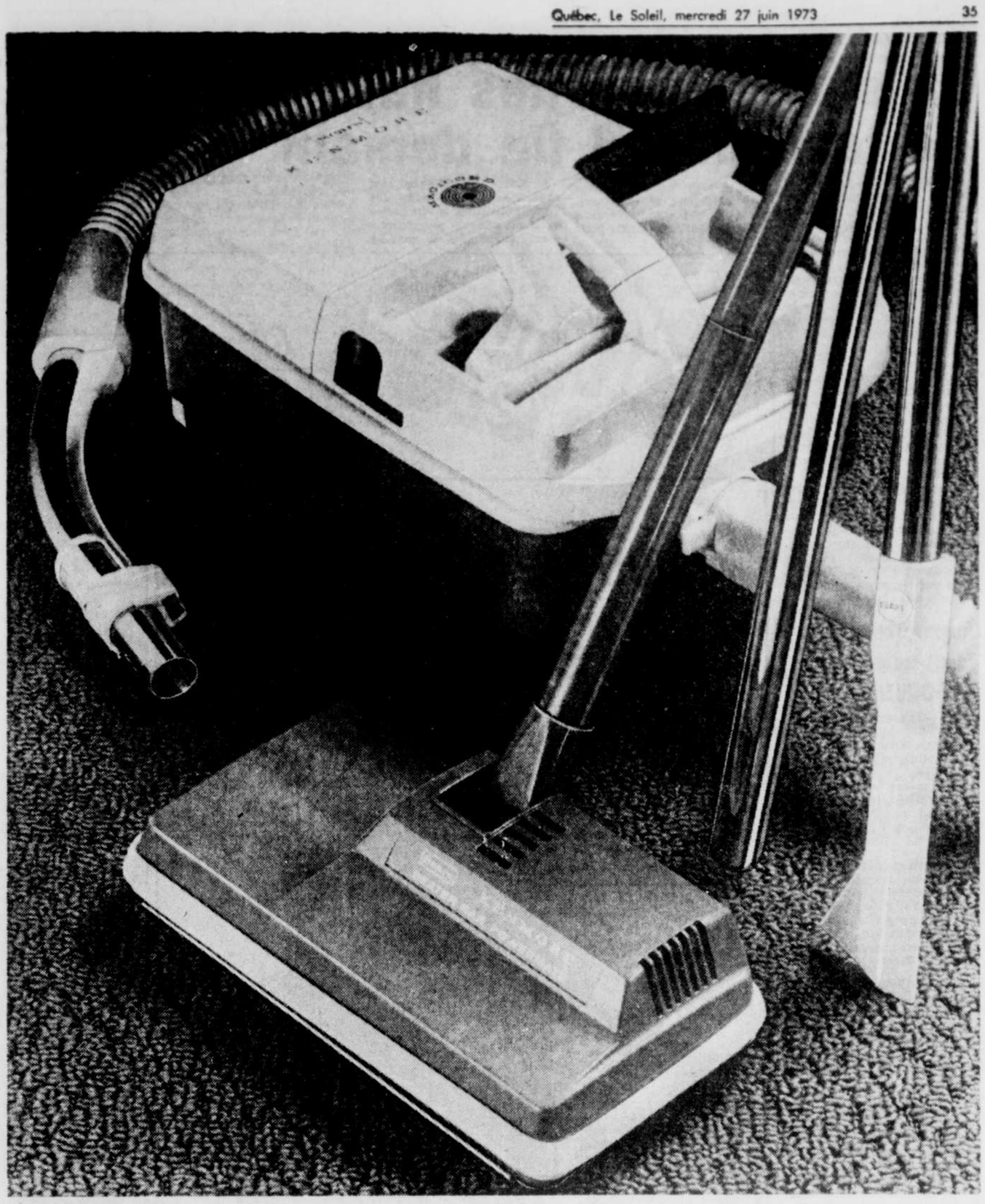
affaires d'or

ARRÊT

- Fleur de Lys
- Place Laurier
- Chicoutimi
- Trois-Rivières



PLUS QUE 3 JOURS



Aspirateur "Kenmore" avec balai à barre de battage et moteur puissant

159.98 ch.

- 20 06 30291 — Modèle puissant pour prendre soin de vos tapis et planchers.
- Le balai à barre de battage motorisée s'allie à l'aspirateur pour un nettoyage parfait de tous genres de tapis.
- Nettoie même sous les meubles. Moteur 2 vitesses. Porte-accessoires exclusif. Ton vert.
- Testé et approuvé par les grands de l'industrie canadienne du tapis.

Simpsons-Sears — Aspirateurs — Rayon 20

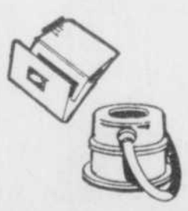
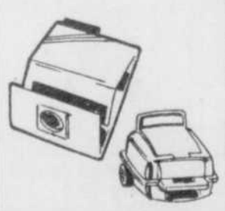
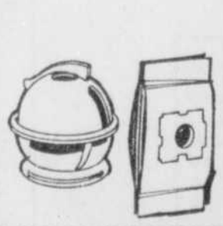
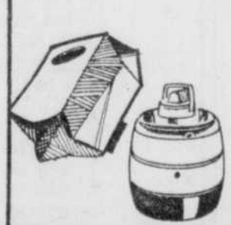
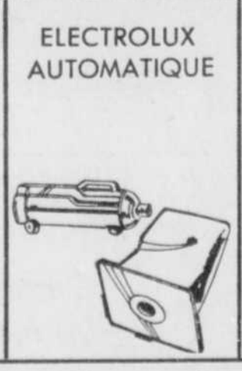
RABAIS 20%

Sacs de rechange Kenmore pour aspirateurs populaires

Disponibles pour toutes ces marques et modèles:

Rég. 99¢ ch.

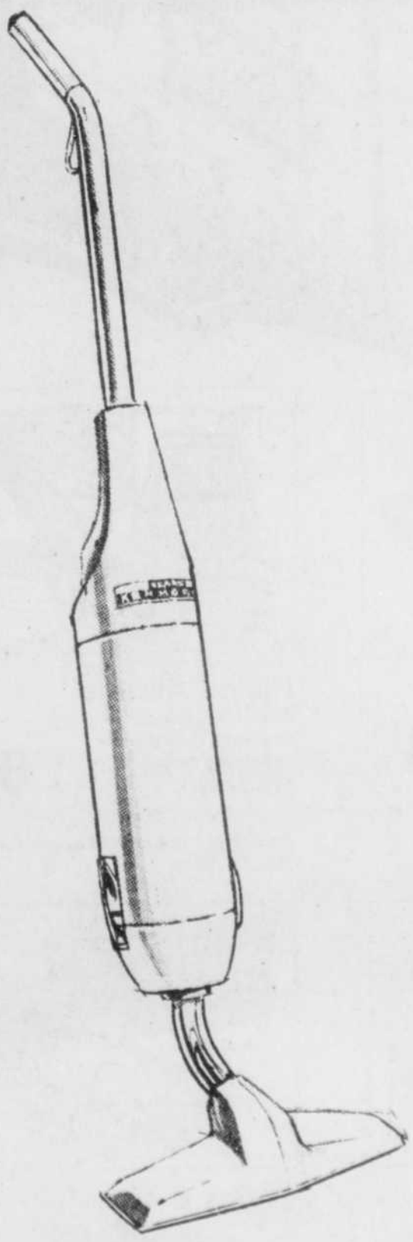
2 pour 1.59

WESTINGHOUSE	"LEWYT"	HOOVER-CONSTELLATION	Modèle vertical HOOVER	GENERAL ELECTRIC
				
UREKA-VIKING SINGER	ELECTROLUX AUTOMATIQUE	SUNBEAM	UREKA PRINCESS VIKING-SINGER	HOOVER-DIAL-A-MATIC
				

Ainsi que toute la gamme des aspirateurs Kenmore

SIMPSONS Sears

● Fleur de Lys ● Place Laurier
● Chicoutimi ● Trois-Rivières





Aspirateur puissant et rapide

Rég. 42.98

32.99 ch.

- 20 06 30297 — Modèle genre balai électrique à moteur puissant
- Suceur pivotant avec brosse flottante pour coins difficiles
- Cordon 20 pieds. 3 sacs à poussière. Similaire à l'illustration

Simpsons-Sears — Aspirateurs — Rayon 20

Toujours prête à satisfaire vos désirs: la carte de compte Simpsons-Sears



VOUS NE DITES QUE: "PORTEZ A MON COMPTE!" ● SATISFACTION OU REMBOURSEMENT ● LIVRAISON GRATUITE

TELE-SHOPING 529-9811

- Fleur de Lys
- Place Laurier

Vous ne dites que: "Portez à mon compte!"
Nous entretenons ce nous vendons.
Notre garantie: Satisfaction ou remboursement.

Pour appeler directement aux rayons — Composez:
Fleur de Lys 529-9861
Place Laurier 658-2121

- Donnacona
- Portneuf
- Neuville

ZE 1-0000

*TELE-SHOPING
549-8111 Chicoutimi
379-5333 Trois-Rivières

Bell Canada

La suspension des hausses de tarif prend fin demain

OTTAWA (PC) — Le cabinet fédéral ne prolongera pas, selon des sources gouvernementales, la suspension de 90 jours imposée à Bell Canada pour l'application de ses hausses de tarif.

Ces mêmes sources refusent cependant de révéler quelle attitude sera adoptée par le gouvernement au terme de cette suspension, demain.

Le sous-ministre adjoint aux Communications, M. DeMontigny Marchand, a décgaré hier: "Nous avons revisé ce cas et cette revision a été portée à l'attention du ministre. Ce que le gouvernement fera des suggestions émises et quand il le fera est du ressort du gouvernement."

La Commission canadienne des transports a approuvé, en mars, des hausses de tarifs qui devaient rapporter à Bell Canada des revenus supplémentaires de $35,300,000, sur une période d'un an. Il s'agissait de la quatrième augmentation en trois ans et demi.

Suite à de fortes pressions du Parlement, le gouvernement a décrété une suspension de cette décision valable pour 90 jours.

M. Marchand a d'autre part expliqué que le ministère des Communications a été avisé qu'il ne pouvait pas, légalement, suspendre la hausse, pour les mêmes raisons, pour une deuxième fois.

Mais la décision du gouvernement d'accorder cette hausse, en tout ou en partie, demeure une inconnue.

Augmentation du fonds social de SOQUEM

(PC) — L'Assemblée nationale a adopté hier soir en troisième lecture le projet de loi du ministre des Richesses naturelles, M. Gilles Massé, qui augmente le fonds social de la Société québecoise d'exploration minière de $21.2 millions à $45 millions d'ici 1980.

A la reprise de leurs travaux, aujourd'hui, les parlementaires devraient également donner le feu vert au titulaire de l'Industrie et du Commerce, M. Guy Saint-Pierre, qui veut fixer un prix minimum du pain vendu au détail.

C'est d'ailleurs sur ces deux mesures législatives qu'ont porté les débats, hier en Chambre, et le bill 4 concernant SOQUEM a franchi le cap de la troisième lecture dans des circonstances plutôt spéciales.

En effet, après environ quatre heures de délibérations sur le bill Saint-Pierre, les députés péquistes Robert Burns et Lucien Lessard ont vivement contesté une décision du président adjoint de la Chambre, le député Robert Lamontagne.

M. Burns a lancé des propos injurieux au président à cause de l'interprétation qu'il a donnée du règlement parlementaire.

La discussion s'est envenimée au point que le leader du gouvernement, le ministre des Affaires intergouvernementales, M. Gérard D. Lévesque, a cru bon de surseoir à l'étude du bill 277 concernant le commerce du pain pour passer au projet de M. Massé. M. Burns était furieux et le président l'a menacé de l'expulser de l'Assemblée nationale pour les marques d'irrespect à son égard.

Selon Charles Hélou, le Québec a "d'heureux problèmes"

(PC) — Les problèmes issus du biculturalisme et du bilinguisme sont "d'heureux problèmes", selon le président de l'Association internationale des parlementaires de langue française, M. Charles Hélou, à Québec, où il est l'invité du président de l'Assemblée nationale, M. Jean-Noel Lavoie.

M. Hélou, qui rencontrait les journalistes, mardi, a qualifié "d'heureux problèmes" ce qui semble faire le cauchemar de bien des Québecois. Ces problèmes, dit-il, "nous obligent à une souplesse d'esprit, à un sens de l'ouverture de l'homme à l'homme, à un sens de la liberté et de la fraternité que peut-être nous n'aurions pas eus à ce même degré, si nous n'avions pas eu à résoudre ces problèmes".

M. Hélou a rappelé que le Liban, dont il fut le président de 1964 à 1970, a des affinités avec le Québec; il est un pays de culture francophone et il a à résoudre des problèmes similaires à ceux qui sont provoqués ici par le biculturalisme et le bilinguisme.

Ce pays en effet compte de nombreuses communautés religieuses, qui trouvent leur expression dans un parlementarisme démocratique.

Cette forme de gouvernement qui prévaut dans les deux pays est un régime quasi obligatoire, selon lui, puisqu'il permet à tous de s'y exprimer. Les structures démocratique parlementaires sont plus qu'une nécessité, elles sont une condition de vie, a-t-il affirmé.

Loto-Québec: $37.2 millions en prix

(PC) — La Société d'exploitation des loteries et courses du Québec (Loto-Québec) a distribué $37,286,270 à 223,255 gagnants pour l'exercice financier se situant du 1er avril 1972 au 31 mars 1973.

C'est ce que révèle M. Maurice T. Custeau, président directeur général, dans son rapport annuel déposé à l'Assemblée nationale hier.

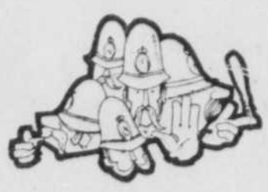
Depuis trois ans, la Société, a versé au-delà de $77 millions à plus de 375,000 gagnants.

Au chapitre des ventes, le président souligne que l'accroissement se maintient au rythme déjà établi au cours des années précédentes, se chiffrant pour cette année par 13.7 pour cent pour un total de la valeur nominale des billets vendus à plus de $97 millions.

M. Custeau souligne que cette progression est due dans une large mesure à l'introduction sur le marché de Loto-Perfecta au cours du mois de juillet 1972 qui, à elle seule, durant 8 mois d'activité, a enregistré des recettes brutes de $15,913,657.

La Société a dû remettre pour cet exercice financier $37 millions au ministère des Finances, ce qui constitue les profits de l'entreprise d'Etat.

Simpsons Sears affaires d'or ARRÊT

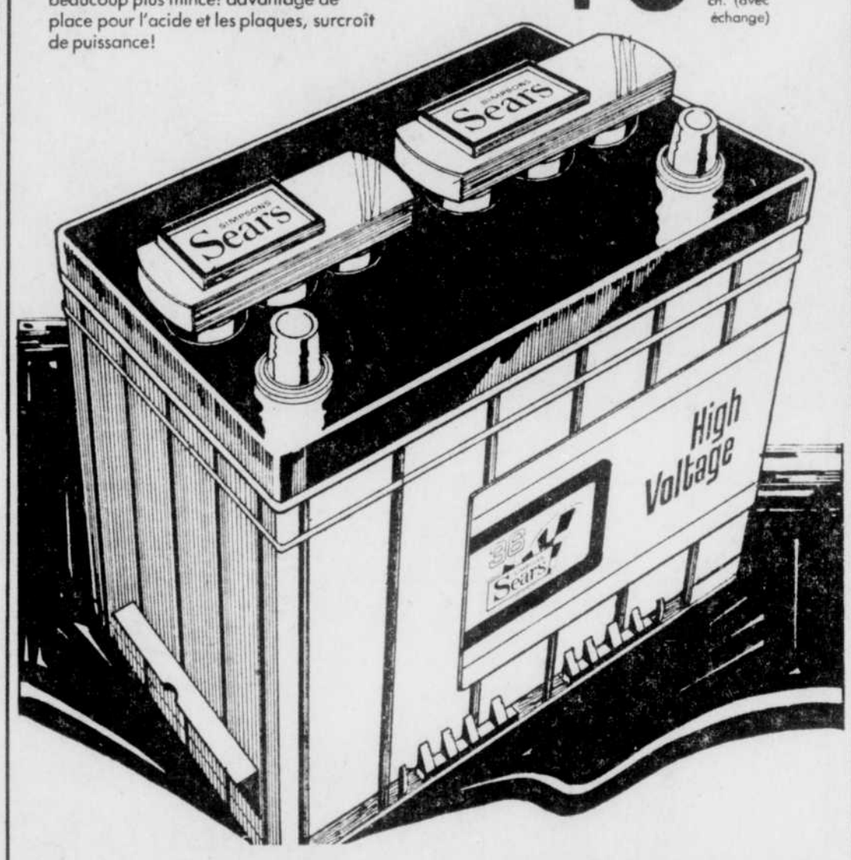


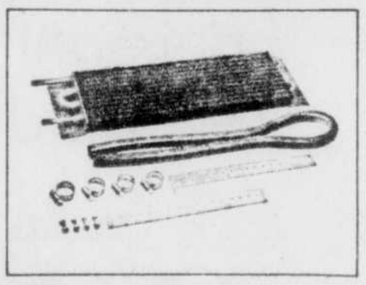
Rabais $2 sur batteries "High voltage"

Robustes, puissantes, durables. Batteries d'équipement original garanties 36 mois (remplacement gratuit: 1 an). Carcasse en polypropylène rouge 5 fois plus robuste que celles en caoutchouc... mais beaucoup plus mince: davantage de place pour l'acide et les plaques, surcroît de puissance!

Rég. 20.49

18.49 ch. (avec échange)





Refroidisseur d'huile à transmission 34.98 ch.

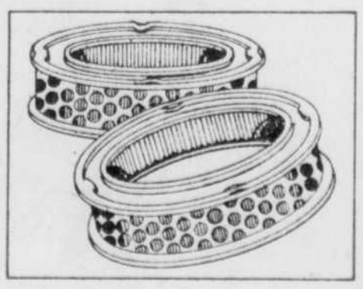


Huile "Allstate"
28 R 11202. A la caisse seulement! Huile détersive de haute qualité.
Rég. 13.68
8.88 la caisse

Clé à filtres - 28 R 11453. Pour tous formats.
Rég. 99¢ 79¢ ch.



Filtres à huile
Rég. 1.69 à 2.98
1.49 à 1.98
28 R 46801. Prolongent la vie du moteur. Conformes aux prescriptions des garanties d'autos neuves.



Filtres à air
Rég. 2.98 à 5.50
2.38 à 4.89
28 R 45759. Conformes aux prescriptions des garanties d'autos neuves.

Simpsons-Sears — Centre de l'Automobile (Rayon 28).

PLUS QUE 3 JOURS!

Simpsons Sears CENTRE DE L'AUTO

- Fleur de Lys
- Place Laurier
- Chicoutimi
- Trois-Rivières



Nos pneus économiques

"Crusader"
... économique à l'achat

12.49 ch. B78-13, paroi noire
INSTALLATION $1

Pour la conduite de tous les jours; un pneu sûr, robuste et durable.
- Construction 4 plis de nylon
- Bande de roulement antidérapante pour traction et millage

dimensions	Equivalences	Prix
B78-13	650-13	12.49
F78-14	775-14	13.49
G78-14	825-14	14.49
H78-14	855-14	15.99
F78-15	775-15	13.49
G78-15	825-15	14.49
H78-15	855-15	15.99

PAROI BLANCHE 1.50 DE PLUS PAR PNEU
Dimensions: F78-14, G78-14 ET G78-15

"Sears Radial"
... économique à l'usage

56.70 ch. 195-14, paroi blanche
INSTALLATION $1

CONSTRUCTION RADIALE et ceintures d'acier pour traction exemplaire et maniabilité supérieure. Les ceintures d'acier assurent aussi une grande protection contre les dangers de la route, les crevaisons, etc.
SANS CHAMBRE-PAROI BLANCHE

Dimensions	Equivalences	Prix
165-13	600-13	44.50
175-13	700/650-13	46.20
185-14	E-78-14 D78-14	51.40
——	735-14 695-14	
195-14	F-78-14 775-14	56.70
205-14	G78-14 825-14	63.20
215-14	H78-14 855-14	69.70
205-15	G78-15 825-15	67.10
215-15	H78-15 855-15	71.70
——	L78-15 915/900-15	
225-15	885/820-15 800-15	78.90
AVEC CHAMBRE — PAROI BLANCHE		
165-15	685-15 600/5.90-15	52.20
165-15 (chambre pour pneu ci-dessus)	560-15 550-15	4.30

Garantie de 40,000 milles contre usure (renseignez-vous au comptoir)

Simpsons-Sears — Centre de l'automobile (Rayon 95).



Pneus 4 plis nylon
14.99 ch.
A-78-13, paroi noire
95 R 12000. Qualité + économie. Large bande de roulement moderne assurant maniabilité et stabilité. Carcasse 4 plis en corde de nylon pour robustesse, sécurité, millage. Garantie de 32 mois contre usure de semelle.
Autres dimensions jusqu'à H78-15 32.49 ch.

INSTALLATION $1

Simpsons-Sears — Centre de l'Automobile (Rayon 95).

Garantie de 20 mois contre usure de semelle



TOUJOURS PRETE A SATISFAIRE VOS DESIRS: LA CARTE DE COMPTE SIMPSONS-SEARS

VOUS NE DITES QUE: "PORTEZ A MON COMPTE!" • SATISFACTION OU REMBOURSEMENT • LIVRAISON GRATUITE

TELE-SHOPING 529-9811
- Fleur de Lys
- Place Laurier

Vous ne dites que: "Portez à mon compte!"
Nous entretenons ce que nous vendons.
Notre garantie: Satisfaction ou remboursement.

Pour appeler directement aux rayons — Composez:
Fleur de Lys 529-9861
Place Laurier 658-2121

- Donnacona
- Portneuf
- Neuville

ZE 1-0000

*TELE-SHOPING
549-8111 Chicoutimi
379-5333 Trois-Rivières

Congrès de l'Association canadienne du gaz

Le Canada devrait prendre en main ses projets dans le domaine de l'énergie

BANFF, Alberta (PC) — Les Canadiens devraient employer leurs propres capitaux leurs propres matériaux et leur propre main-d'oeuvre pour la réalisation des grands projets dans le domaine de l'énergie afin d'atteindre les objectifs économiques nationaux, a déclaré mercredi le président de la Banque Toronto-Dominion.

M. Allan Lambert, de Toronto, a en effet affirmé, lors du congrès annuel de la l'Association canadienne du gaz, que les oléonducs de gaz naturel et de pétrole venant de l'Arctique, le projet hydroélectrique de la Baie James et le développement de puits de pétrole d'Athabasca, en Alberta, doivent apporter plus que simplement fournir de l'énergie à un taux raisonnable.

"Pour le meilleur intérêt des Canadiens, de tels développements doivent influer le plus possible sur les secteurs manufacturiers et des services.

"Ce qui veut dire que la plus grande partie de la main d'oeuvre et des capitaux devrait être canadienne", a-t-il expliqué.

Le Canada possède les ressources financières et techniques pour entreprendre de tels projets et n'aurait besoin de fait que d'un peu d'aide de l'extérieur.

De tels développements doivent aussi être planifiés pour éviter une certaine distorsion dans les services, les exportations ou le secteur manufacturier et "pour préserver les droits des autochtones et de l'environnement".

"Fondamentalement, nore objectif devrait être de fournir la chance aux Canadiens de participer à la recherche technologique et au financement de ces gigantesques projets énergétiques", a-t-il dit.

"Les réserves actuelles d'énergie devraient répondre aux besoins domestiques pour les 15 prochaines années, mais si les exportations d'énergie augmentent ou même sont maintenues au niveau actuel, les réserves plus éloignées devront être exploitées."

Si de grandes quantités d'énergie sont exportées, elles seront en grande partie acheminées vers les Etats-Unis et ajouteront plusieurs milliards de dollars à la valeur des produits exportés vers ce pays.

Toutefois, les Etats-Unis ont récemment laissé entendre qu'ils veulent un surplus commercial avec le Canada. Les ventes de carburant pourraient réduire le taux d'exportation de produits canadiens manufacturés, ce qui irait à l'encontre d'une économie canadienne équilibrée.

Le sens des réalités est ce qui manque le plus

BANFF, Alberta (PC) — Ce qui manque le plus à l'industrie de l'énergie c'est le sens des réalités, a constaté M. Vernon Horte, prochain président de l'Association canadienne du gaz, dont le congrès annuel se tient à Banff.

Rien ne vaut les faits, dit-il pour savoir où aller et pour servir au mieux les intérêts du pays.

Cela est particulièrement important si l'on veut faire bon usage de la politique énergétique du gouvernement fédéral, dont le document sera bientôt publié.

Il ne servira donc à rien de discuter ce document, a ajouté M. Horte, si l'on n'est pas réaliste. Il faudra adopter la même attitude si l'on veut bien s'entendre avec les Etats-Unis.

Votre boucher préféré situé dans le centre-ville St-Roch vous offre

le Choix de la semaine!

BOEUF DE L'OUEST DE QUALITE

STEAK DE RONDE Tranche complète lb $1.39

CROUPE DE BOEUF Complète, de 10 à 15 lb tant qu'il y en aura lb .59

ROSBIF DE SURLONGE Juteux et tendre. Complet, désossé, roulé lb $1.29

ROSBIF ECONOMIQUE D'épaule de boeuf lb .95

DEVANT D'AGNEAU Importé, environ 5 à 6 lb lb .45

FAUX FILET de BOEUF "Regular Roll", congelé 4 lb et plus - Complet lb $1.55

ROULE DE VEAU CONGELE Sans perte, complet lb $1.49

FESSE DE VEAU Désossée, congelée, environ 5 à 6 lb lb $1.49

POULES DINDES CANARDS

POULETS EVISCERES Congelés, Canada catégorie "Utility", 7 à 8 lb lb .65

CUISSES DE POULET Bien charnues, en boite 10 lb la boite $6.89. Aussi en boite de 2 lb - La boite $1.75

POULES EVISCEREES Pour d'excellents bouillis. Canada catégorie "Utilité" 5 lb et plus lb .55

POULET FRIT Pané en panier de 2 lb 1 once "FLAMINGO" - Le panier $2.89

Faites de véritables économies en achetant nos POITRINES DE POULET En boite de 10 lb la bte $8.79

JEUNES DINDONS Eviscérés, congelés, Canada catégorie "Utilité", de 8 à 14 lb lb .62

JAMBON BACON PORC

SAVOUREUSES COTELETTES DE PORC lb $1.19

ROTI DE LARD Dans le sac COMPLET lb .85

TETE FROMAGEE Préparée par nos charcutiers bol contenant 11 oz le bol .49

EPAULE DE JAMBON Genre Picnic sans jarret lb .69

Essayez le délicieux BOUDIN De Carrier & Goulet lb .39

Excellentes SAUCISSES Fraiches 3 lb pour $1.95

DELICIEUX CRETONS Préparés par nos experts Contenant 12 onces Le bol .85

A compter de samedi le 30 juin, notre magasin fermera le samedi à midi

Ouvert jeudi jusqu'à 5h.30 p.m., vendredi soir jusqu'à 9h., le samedi jusqu'à midi

Nous nous spécialisons dans la préparation des viandes pour le congélateur telles que boeuf, lard, veau, volailles au PRIX DU GROS.

Commandes téléphoniques exécutées avec soin tous les jours sauf le samedi.

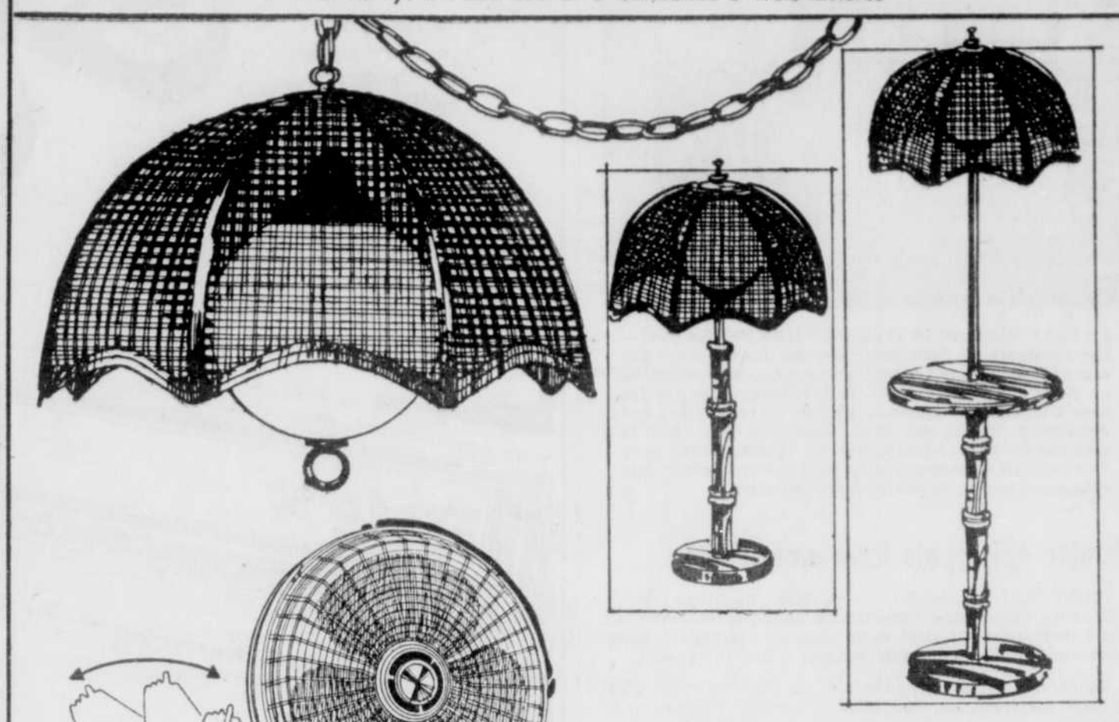
Carrier & Goulet INC.

345, RUE DU PONT - TEL.: 522-5291

Simpsons Sears affaire d'or ARRÊT

PLUS QUE 4 JOURS

• Fleur de Lys • Place Laurier • Chicoutimi • Trois-Rivières



S'incline à plusieurs positions d'une simple poussée.

Ventilateur 12 pouces

34 R 78021 - Modèle de table, 3 vitesses, oscillant de 90° dans 4 directions différentes. Silencieux. Coffrage métal. Ton avocat. 23.49 ch.

Modèle 20 pouces 14.99 ch.

Accessoires Electriques — Rayon 34.

Lampe suspendue

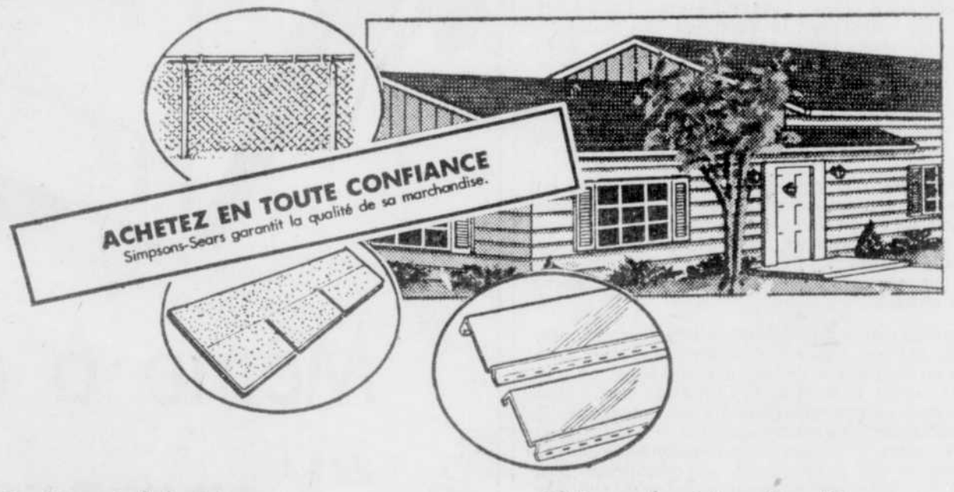
34 86301 - Abat-jour "tulipe" 18" en rotin à effet tressé donnant une lumière tamisée. Globe en verre opalin blanc. Chaîne 12'. Brun. 29.99 ch.

Lampe de table

34 81301 - Abat-jour 18". Base métal noir. Hauteur 32". Interrupteur 3 intensités. Brun. 29.99 ch.

Lampadaire

34 80301 - Plateau en plastique noyer. Base métal noir. Abat-jour 18". 62" de haut. Brun. 49.99 ch.



Revêtement d'aluminium

Isolant de polyuréthane. Planche de fond non nécessaire. $74 le 100 pieds carrés (non installé)

Réfection de toiture

Nos bardeaux d'asphalte de qualité pesant 240 livres au 100 pieds carrés. Exclusifs à Simpsons-Sears. Estimation sur demande.

Clôture galvanisée calibre 13

Rouleau 36" x 50 pieds 11.99 ch. (Non installée)

Clôture galvanisée calibre 11

Rouleau 48" x 50 pieds 26.99 ch. (Non installée)

Clôture de vinyle calibre 9

Rouleau 48" x 50 pieds 40.99 ch. (Non installée)

Simpsons-Sears — Matériaux de construction (Rayon 64)



Rabais $10 sur piscine 12' x 36"

Rég. 69.99

59.99 ch.

42 R 64502 - Modèle facile à assembler. Bassin en vinyle résistant, parois d'acier émaillé; Echelle et filtre vendus séparément.

Plomberie-Chauffage - Rayon 42.

* TELE-SHOPING 529-9811 • Fleur de Lys • Place Laurier *TELE-SHOPING 549-8111 Chicoutimi 379-5333 Trois-Rivières • Portneuf • Neuville • Donnacona ZE 1-0000

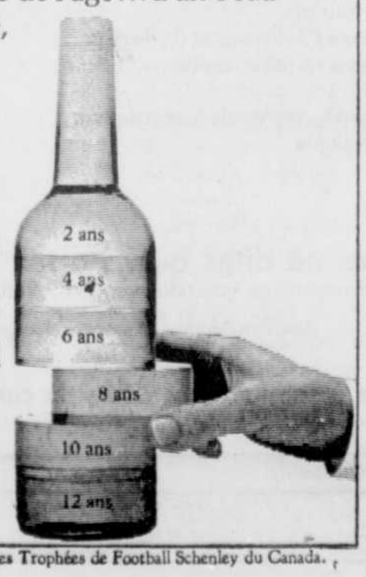


Un grand 8 ans canadien

8 ans...c'est la grande année.

Un rye whisky âgé de 2 ans est pâle, âpre et insuffisamment vieilli. A environ 12 ans, il devient plus foncé et acquiert une saveur plus prononcée.

A sa huitième année, le rye whisky canadien est dans la force de l'âge...d'un beau doré, velouté et corsé, mais toujours léger. C'est pourquoi le OFC a 8 ans... ni plus, ni moins.

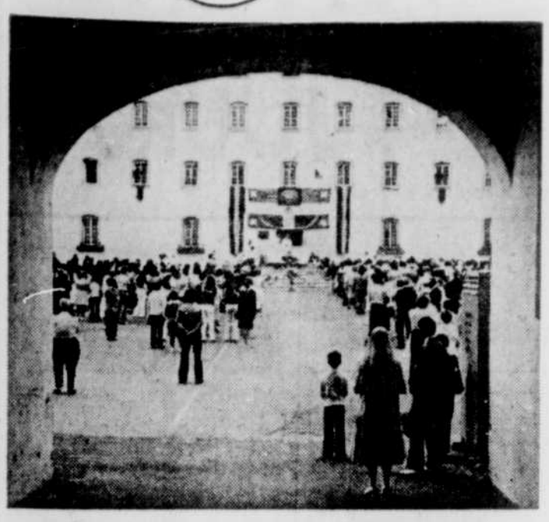


OFC

Goûtez à un grand 8 ans canadien, vous comprendrez pourquoi.

LES DISTILLERIES SCHENLEY DU CANADA, LTEE célèbrent cette année le 20e anniversaire des Trophées de Football Schenley du Canada.

religion



LA FETE-DIEU AU PETIT SEMINAIRE DE QUEBEC — Les résidents du Petit Séminaire de Québec n'ont pas manqué à la tradition de souligner par une démonstration en plein air, jeudi dernier, la Fête-Dieu. Bien que les élèves soient en vacances, prêtres et religieuses qui demeurent encore au Petit Séminaire ont "fait la procession du Très Saint-Sacrement", comme au temps où l'on assistait dans toutes les paroisses à cette cérémonie destinée à rendre hommage à Jésus-Hostie.

Réunion épiscopale inter-américaine

MONTREAL (Spéciale) — Quatre membres de la Conférence Catholique Canadienne sont présentement au Brésil pour prendrd part à la réunion épiscopale inter-américaine qui se tient cette semaine à Rio de Janeiro.

Le thème de la rencontre est "la Famille". Mgr Paul Grégoire, archevêque de Montréal, agit comme rapporteur de la première partie du document élaboré par la CCC. Les autres membres de la délégation canadienne sont M. le cardinal G. Flahif, archevêque de Winnipeg, Mgr W. Power, président de la CCC et évêque d'Antigonish et Mgr Jean-Marie Fortier, archevêque de Sherbrooke.

La Semaine Sociale de France à Lyon du 5 au 10 juillet 1973

"Chrétiens et Eglises dans la vie pol itique", tel est le thème de la prochaine "semaine Sociale de France qui se tiendra à Lyon du 5 au 10 juillet." Le thème répondnaux préoccupations des chrétiens d'aujourd'hui: les travaux de la conférdnce épiscopale de Lourdes, ceux de l'Assemblée du Protestantisme français à Caen, les multiples sessions, colloques ou publications sur ce sujet en sont la preuve.

Ceux qui prendront part à ces assises auront l'avantage de participer aux travaux de groupes et de se prononcer et faire avancer la recherche. Sont déjà prévus pour ces travaux les thèmes suivants: Tiers monde et développement; les travailleurs immigréf en France, la course aux armements et le commerce des armes; la lutte contre les pauvretés; politique et vie quotidienne.

Paul VI prêt à abandonner ses palais apostoliques pour favoriser l'unité

ROME (AFP) — Le pape Paul VI serait prêt à abandonner les palais apostoliques si cela pouvait favoriser l'unité des chrétiens, écrivait récemment le quotidien "La Stampa", publiant les confidences faites par le Saint-Père au père espagnol Antonio Maria Javierre, recteur de l'Institut salésien de Rome et consulteur au secrétariat pour l'unité des chrétiens.

Paul VI aurait même envisagé la possibilité de démissionner, mais aurait écarté cette solution.

Le père Javierre, qui a prêché le dernier carême au Vatican, rapporte textuellement, selon la Stampa, les confidences que lui fit le Saint-Père durant une audience privée; "Pour vous oecuménistes, je représente la plus grosse difficulté. Je suis le plus gros obstacle. Non comme personne, bien sûr, mais comme pape, je le sais, et je serais bien content d'éliminer cet obstacle."

"Il y en a parmi vous qui m'ont suggéré de démissionner, aurait poursuivi le Pape. Mais cela vous semble - t - il la juste solution? Peut-on suggérer, si l'on est un vrai théologcen, une formule qui va contre la volonté du Christ? Je serais bien heureux en revanche d'entendre de véritables suggestions. Il ne me déplait point que l'on me dise que je dois rectifier mon service, qui est imparfait. J'aimerais énormément que l'on me dise exactement ce que je dois faire. "Je n'hésiterais pas, aurait ajouté Paul VI, à supprimer ce palais si ce palais est le véritable obstacle, si c'est le prix qu'il faut payer pour obtenir l'unité".

Directoire sur les droits et devoirs des évêques

CITE DU VATICAN (AFP) — Les droits et devoirs des évêques, notamment la discrétion à l'égard de la presse, sont traités dans un "directoire pour le ministère pastoral des évêques" avec préface de Paul VI, qui vient d'être publié par le cardinal Carlo Confalonieri, préfet de la Congrégation romaine pour les évêques.

L'évêque, est-il notamment rappelé, doit obéissance à l'autorité de l'Eglise, respect d'une continence parfaite, pauvreté et vie modeste. Il "porte avec simplicité les insignes de son état, décidés par l'autorité compétente et n'y renonce pas sans motif valables". Il limitera sa présence "à des cérémonies purement civiles"

Dans l'exercice de son autorité, il saura s'abstenir, à la fois, d'autoritarisme ou de simple bureaucratisme, comme de paternalisme". Au pape, il réservera la "communion frjternelle de charité et d'obécssance" et se rangera au "magistere ordinaire du Souverain Pontife. Il se gardera de débattre en public des problèmses "urgents, si on veut, mais très complexes et difficiles de l'Eglise, pour réserver ses observations" au Siège apostolique et aux autres évêques".

L'évêque "traitera avec respect les dockments émanant des dicastères de la Curie romaine" et coopérera à l'évangélisation des peuples sans négliger le "denier de St-Pierre". Il aidera, avec le Siège apostolique, les Eglises "qui souffrent persécution ou sont éprouvés par une grave pénurie de prêtres ou de moyens". Il participera à la péréquation financière du clergé. Dans ses homélies, il usera un langage familier, accessible à tous. Il ne condamnera pas un livre sans avoir entendu son auteur ni exposé publiquement les raisons de sa décision.

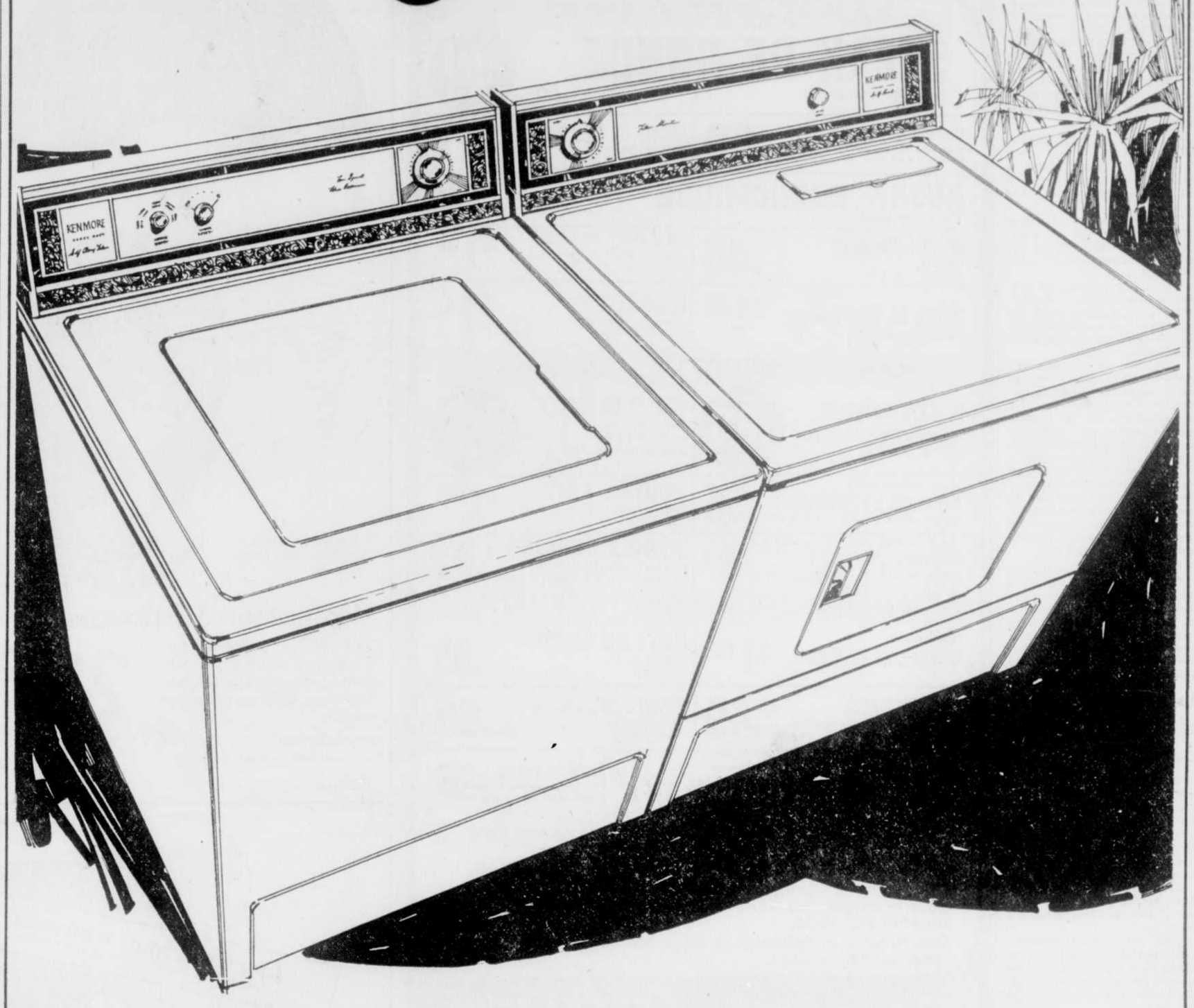
Il cherchera le dialogue avec les ouvriers comme avec les paysans — ce qui pose souvent la question de l'appui matériel au travailleur immigré — au besoin en utilisant les moyens de communications sociales modernes, comme la télévision, avec les chrétiens comme avec les croyants ou avec les athées. On verra comment la société de consommation peut conduire à l'athéisme. La formation d'"é,uipes" d'études est recommandée.

Le "Directoire", qui comprend 158 pages, exalte la fonction épiscopale et ses relations confiantes avec les prêtres du diocèse. Il comprend quatre parties: principes fondamentaux sur le ministère et la vie des évêques, le ministère de l'évêque dans l'Eglise universelle, le ministère de l'évêque dans l'Eglise particulière, l'évêque dans la conférence épiscopale pour le bien de plusieurs Eglises particulières.

PLUS QUE 3 JOURS

SIMPSONS Sears affaire d'or ARRÊT

- Fleur de Lys
- Place Laurier
- Chicoutimi
- Trois-Rivières



Même à un tel bas prix, "Kenmore" vous surprend encore par la qualité de ses appareils !

Lessiveuse automatique à 4 programmes et 2 vitesses $285 ch. Blanc

Sécheuse à chaleur dégressive et contrôle "Fabric Master" 179.99 ch. Blanc

a) 26 06 43120. Programme de prélavage pour le linge vraiment sale
- Autres programmes: normal, délicat, Perm-press, cycle spécial de refroidissement prévenant faux plis
- 5 températures de lavage et de rinçage
- Niveau d'eau variable, agitateur "Super Roto-swirl"
- Filtre à charpie, couvercle à interrupteur, dessus porcelaine

b) 26 06 85020. Le "Fabric Master" commande automatiquement l'arrêt de la machine une fois atteint le degré de séchage fixé par vous
- Cycle spécial de refroidissement prévenant la formation des faux plis
- Cycle "air" pour serviettes et couvertures
- Tambour haute vitesse, filtre à charpie facile d'accès
- Mise en marche par bouton-poussoir. Modèle assorti à la lessiveuse 4 programmes.

Vous ne dites que: Portez à mon compte
Nous entretenons ce que nous vendons. Satisfaction ou remboursement

Simpsons-Sears — Appareils Ménagers (Rayon 26).

Toujours prête à satisfaire vos désirs: la carte de compte Simpsons-Sears

VOUS NE DITES QUE: "PORTEZ A MON COMPTE!" • SATISFACTION OU REMBOURSEMENT • LIVRAISON GRATUITE

TELE-SHOPING 529-9811
- Fleur de Lys
- Place Laurier

Vous ne dites que: "Portez à mon compte!" Nous entretenons ce que nous vendons. Notre garantie: Satisfaction ou remboursement

Pour appeler directement aux rayons — Composez: Fleur de Lys 529-9861, Place Laurier 658-2121

- Donnacona
- Portneuf
- Neuville

ZE 1-0000

*TELE-SHOPING
549-8111 Chicoutimi
379-5333 Trois-Rivières

- Fleur de Lys
- Place Laurier
- Chicoutimi
- Trois-Rivières

SIMPSONS Sears

affaire d'or

ARRÊT

PLUS QUE



3 JOURS



Bas prix sur réfrigérateur "Coldspot" sans givre

309.99 ch.

- 46 06 54950. Un vrai "familial" de 14.6 pieds cubes!
- Absolument sans givre; congélateur constamment maintenu à 0°
- Modèle 2 portes. Congélateur 137 livres
- Compartiment beurrier à température réglable
- Double hydrateur, bac à viande en porcelaine, râtelier à oeufs moulé
- Tablettes de porte, tablettes pleine largeur réglables
- Intérieur à garnitures de couleur. Poignées grainées bois. Fini blanc.

En couleur **$10** de plus
46 06 64950. Grand modèle sans givre 16.6 pieds cubes **349.99** ch.

Simpsons-Sears — Appareils Ménagers (Rayon 46).

• SATISFACTION OU REMBOURSEMENT • NOUS ENTRETENONS CE QUE NOUS VENDONS • NOUS ACCEPTONS TOUS VOS APPELS LES SOIRS, DIMANCHES ET JOURS FERIES

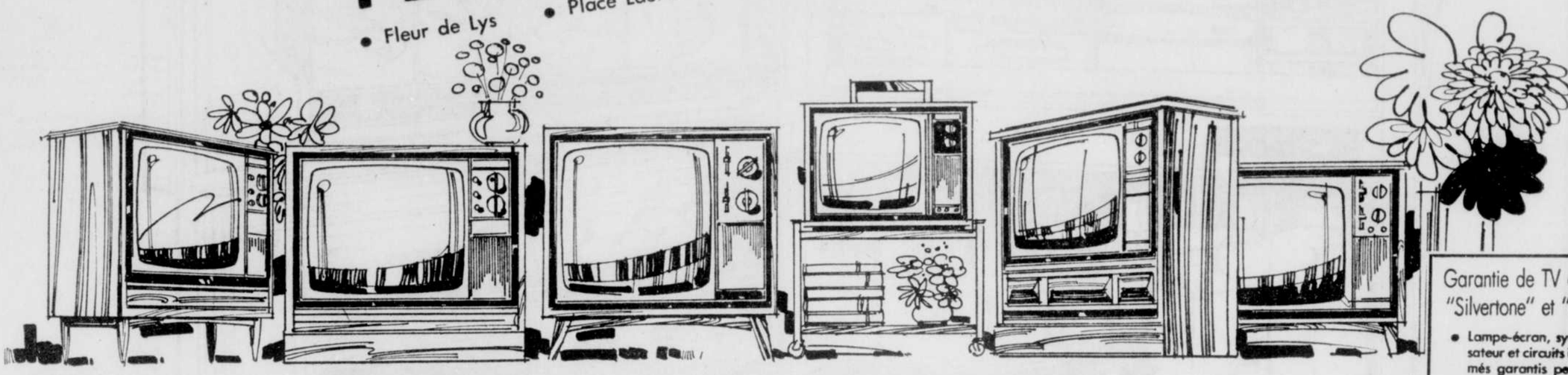
Simpsons Sears

affaire d'or



PLUS QUE 4 JOURS

• Fleur de Lys • Place Laurier • Chicoutimi • Trois-Rivières



Solde de télécouleurs

Solde des nouveaux modèles 1972, toutes dimensions. Venez tôt afin de profiter du meilleur choix!

Garantie de TV couleur "Silvertone" et "Sears"

- Lampe-écran, syntonisateur et circuits imprimés garantis pendant 2 ans, main-d'oeuvre incluse la première année.
- Toute autre pièce garantie 1 an, main-d'oeuvre incluse.
- Plus 3 ans de protection supplémentaire décroissante, sur syntonisateur, lampe-écran et circuits.

TV couleur portatif 16"

Rég. 369.98

299.99 ch.

- Lampe-écran Super-Brite de 16"
- Puissance d'image de 19,000 volts
- Syntonisateur double VHF-UHF
- Haut-parleur ovale 5". Coffret plastique

Modèle portatif 20"

Rég. 499.98

419.99 ch.

- Châssis mixte de 22,000 volts
- Marche instantanée. Accord automatique précis
- Syntonisateurs VHF et UHF séparés
- Contrôle de volume réglable une fois pour toutes
- Coffret fini noyer. Gros haut-parleur de 4".

TV couleur dans un meuble de style moderne

Rég. 599.98

519.99 ch.

- Lampe-écran Super-Brite de 25". Châssis 26,000 volts
- Contrôle automatique Chroma. Marche instantanée
- Séparateur de mise au point VHF/UHF
- Haut-parleur ovale de 5". Meuble moderne sur roulettes.

Modèle portatif de luxe 19"

Rég. 469.98

389.99 ch.

- Lampe-écran Super-Brite de 19". Accord automatique précis par bouton-poussoir
- Curseurs de couleur et de teinte. Contrôle automatique de couleur. Accord précis à mémoire. Gros haut-parleur de 5"
- Châssis de 24,000 volts. Coffret fini noyer.

TV couleur dans un meuble de style espagnol

Rég. 799.98

669.99 ch.

- Lampe-écran Super Matrix. Bouton de réglage de la couleur avec 5 fonctions couplées. Accord automatique précis séparé
- Commutateur de réception d'émissions lointaines
- Châssis de 27,000 volts. Chroma automatique. Haut-parleur ovale de 5". Meuble à base enveloppante sur 4 roulettes.

TV couleur dans un meuble de style moderne

Rég. 769.98

649.99 ch.

- Lampe-écran Super Matrix. Image de 315 po. ca.
- Bouton-poussoir d'accord automatique séparé
- Bouton de réglage de la couleur à 5 fonctions couplées
- Commutateur de réception d'émission lointaine
- Châssis 27,000 volts. Contrôle automatique Chroma.
- Meuble sur 4 roulettes. Haut-parleur de 5".

Simpsons-Sears — Radios et Téléviseurs — Rayon 57



Vous ne dites que: "Portez à mon compte"

Nous entretenons ce que nous vendons — Garantie "Satisfaction ou Remboursement"

TELE-SHOPING 529-9811

- Fleur de Lys
- Place Laurier

Vous ne dites que: "Portez à mon compte!"
Nous entretenons ce que nous vendons.
Notre garantie: Satisfaction ou remboursement

Pour appeler directement aux rayons — Composez:
Fleur de Lys 529-9861
Place Laurier 658-2121

- Donnacona
- Portneuf
- Neuville

ZE 1-0000

*TELE-SHOPING
549-8111 Chicoutimi
379-5333 Trois-Rivières

les transports

par Roch DESGAGNE

Problème de lubrification

Un problème de lubrification serait à l'origine des ennuis mécaniques subis en fin de semaine dernière par les Turbos, qui relient Montréal à Toronto.

Selon la compagnie United Aircraft, propriétaires des Turbos qu'utilise le CN, ce problème n'a pas été perçu au cours de la période d'essais.

En attendant la remise en service des Turbos, le CN utilisera le Rapido, pour relier la métropole à la Ville-Reine.

La compagnie espère être en mesure d'annoncer prochainement la remise en service des Turbos.

En Europe, on prend des trains modernes

Le Canada a beaucoup à apprendre de l'Europe en matière de transport, ont conclu des délégués canadiens participant à une importante conférence à Bruges, en Belgique, avec quelque 400 chercheurs et coordonnateurs du monde du transport. Le président de la Commission des transports du Canada, M. E. J. Benson, a constaté qu'une ville relativement peu peuplée comme Bruges offre des techniques de transport d'avant-garde dignes d'être considérées sur le plan international.

Avec une population de 80,000 âmes, cette ville fait marcher plus de trains de voyageurs par jour qu'une ville comme Montréal. Les délégués canadiens, en pensant aux embouteillages de nos villes américaines, ont remarqué que le public prend les trains en Europe. Au Canada, ajoutent-ils, on perdu l'habitude de prendre le train depuis 1945, tout en admettant que le matériel ferroviaire ici est suranné, datant des années 40 et 50, alors qu'en Europe, les trains sont modernes.

Le ministre des Transports du Québec a sans doute fait les mêmes constatations, récemment, lors d'une tournée en France et en Allemagne, à l'occasion du salon de l'aéronautique. M. Bernard Pinard s'apprêterait d'ailleurs à faire connaître ses opinions sur les techiniques modernes de transport, en fonction des besoins du Québec.

Plus de brise-glaces pour le Canada

Le ministère des Transports du Canada entend doter la garde côtière de quatre autres brise-glaces tout en augmentant la capacité de huit de ses navires d'ici cinq ans. Le sous-ministre William O'Neil a précisé que les nouveaux navires serviront à libérer le golfe Saint-Laurent et les côtes de Terre-Neuve, durant la saison hivernale. L'augmentation considérable du trafic et les conditions de climat difficiles ont tenu la flotte canadienne en haleine, ces dernières années.

L'été, ces brise-glaces sont grandement utilisés dans l'Artique.

Selon une étude de J. Michael Forrestall, membre du parlement de la Nouvelle-Ecosse, publiée dans la revue "Seaports and The Shipping World", le Canada a un besoin urgent de brise-glaces nucléaires, s'il entend imposer sa domination sur les immenses mers du Nord, où les Etats-Unis et l'URSS le devancent déjà. Le politicien démontre que le pays n'a encore aucune politique concernant l'exploitation et le transport des richesses naturelles. "Le Nord nous appartient-il? Voulons-nous en contrôler l'utilisation?", demande-t-il, en faisant un rapprochement entre la puissane des brise-glaces des deux grandes puissances.

Deux navires nucléaires construits à Seattle seront mis en opération en 1975, par les Etats-Unis. Ils auront une force de propulsion de 66,000 révolutions. Le brise-glace nucléaire russe "Lénine" déploie 44,000 révolutions et l'URSS a sept autres navires de 41,000 révolutions en projet de construction.

Pendant ce temps, le Canada dispose de trois briseglaces puissants: le Saint-Laurent (24,000 révolutions), le Sir John A. Macdonald (15,000 révolutions) qui accompagna le Manhattan dans ses premiers voyages dans les mers du pôle, et le Rogers (12,000 révolutions), signalait le député de la Nouvelle-Ecosse, en déplorant que le Canada n'a pas de plans pour dépasser cette capacité.

SONDAGE GALLUP

Tous droits réservés

Moins de difficultés que prévues pour remplir les formules d'impôt du gouvernement fédéral

Dn dépit du fait que le parti conservateur a soutenu que les contribuables auraient de la difficulté à remplir la nouvelle formule d'impôt sur le revenu, la majorité des gens l'ont remplie sans rencontrer de difficultés. Seulement 17 pour cent des personnes auraient eu de sérieux problèmes, tandis que 29 pour cent auraient éprouvé quelques troubles.

69 pour cent des Canadiens de 18 ans et plus ont rempli une formule d'impôt sur le revenu pour l'année 1972; 31 pour cent ne l'ont pas fait.

Voilà ce que révèle un sondage Gallup effectué au début de mai au Canada.

Il semble que les Canadiens français aient eu plus de difficultés que les Camadiens anglais à remplir la formule.

D'autre part, il semble que ceux qui gagnent moins et qui ont eu une instruction moins poussée ont eu plus de difficultés que ceux qui reçoivent un revenu supérieur et qui ont fré,uenté les écoles plus longtemps.

Voici la question qu'a posée le sondage Gallup: "En général, avez-vous trouvé qu'il était très difficile ou assez difficile de remplir la formule d'impôt sur le revenu ou bien qu'il n'était pas difficile du tout de le faire?"

	Très difficile	Assez difficile	Pas difficile du tout
National	17	29	54
Canadiens anglais	12	24	64
Canadiens français	19	41	40
D'éducation élémentaire	27	39	34
D'éducation supérieure ou universitaire	14	27	59
Gagnant moins de $6,000.	22	39	39
Gagnant de $6,000. à $,999.	13	31	56
Gagnant plus de $8,000.	16	25	59

2.5 millions de citoyens n'ont pas encore reçu leur remboursement fédéral d'impôt

OTTAWA (PC) — Le ministère du revenu a encore en main 2,529,562 remboursements d'impôts à retourner aux contribuables, a déclaré lundi, un porte-parole de ce ministère.

Pourtant, il y a deux semaines, soit le 7 juin, le ministre du Revenu, M. Robert Stanbury, avait déclaré aux Communes que tous les remboursements seraient expédiés d'ici deux semaines, "même les cas problématiques".

Le porte-parole du ministère a d'autre part laissé savoir que les fonctionnaires ont traité 7,868,155 des 10,397,717 formules d'impôt réclamant un remboursement, qui avaient été reçues en date du 21 juin.

Il a ajouté que 6,202,793 remboursements totalisant $959,875,606 avaient été envoyés aux contribuables à cette date.

Par ailleurs, un porte-parole du bureau de M. Stanbury a d'autre part déclaré que la majorité des remboursements auront été traités à la fin du mois.

Sears

affaires d'or

ARRÊT

PLUS QUE 3 JOURS

- Fleur de Lys
- Place Laurier
- Chicoutimi
- Trois-Rivières

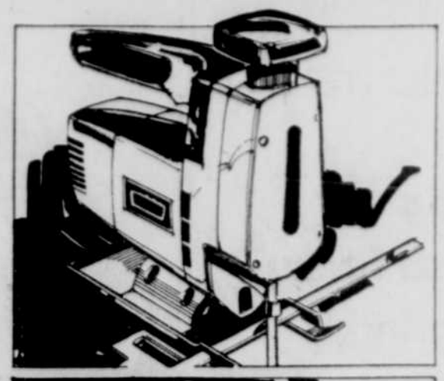
Tondeuse "Eager I" 20 po.

Rég. 124.98 109.99

Construction robuste pour rendement et durabilité. Moteur de 11 pouces cubes, carter léger en magnésium antirouille. Manche pliant, hauteur de coupe réglable à 6 positions. Démarrage instantané, carburateur scellé. Protège-pieds.

Simpsons-Sears - Quincaillerie (Rayon 9).

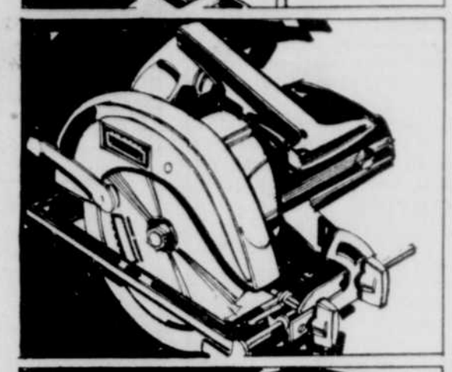




Scie à arabesques

Rég. 69.98 49.99 ch.

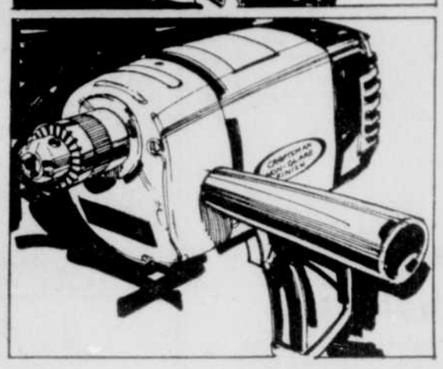
Rabais $20! "Craftsman" à course 3/4", developpant 1/2 hp. Vitesse variable. 0 à 3400 courses/minute. Roulements à billes et à coussinets, semelle inclinable à 45°. Double isolation. 3 lames incluses.



Scie circulaire 7 pouces

Rég. 79.98 59.99 ch.

Rabais $20! "Craftsman" 2 hp., 12 ampères, exécutant 5400 tours/minute sans charge; roulement à billes. Profondeur de coupe 2 1/16" à 90 degrés, 1 7/8" à 45 degrés.



Perceuse réversible

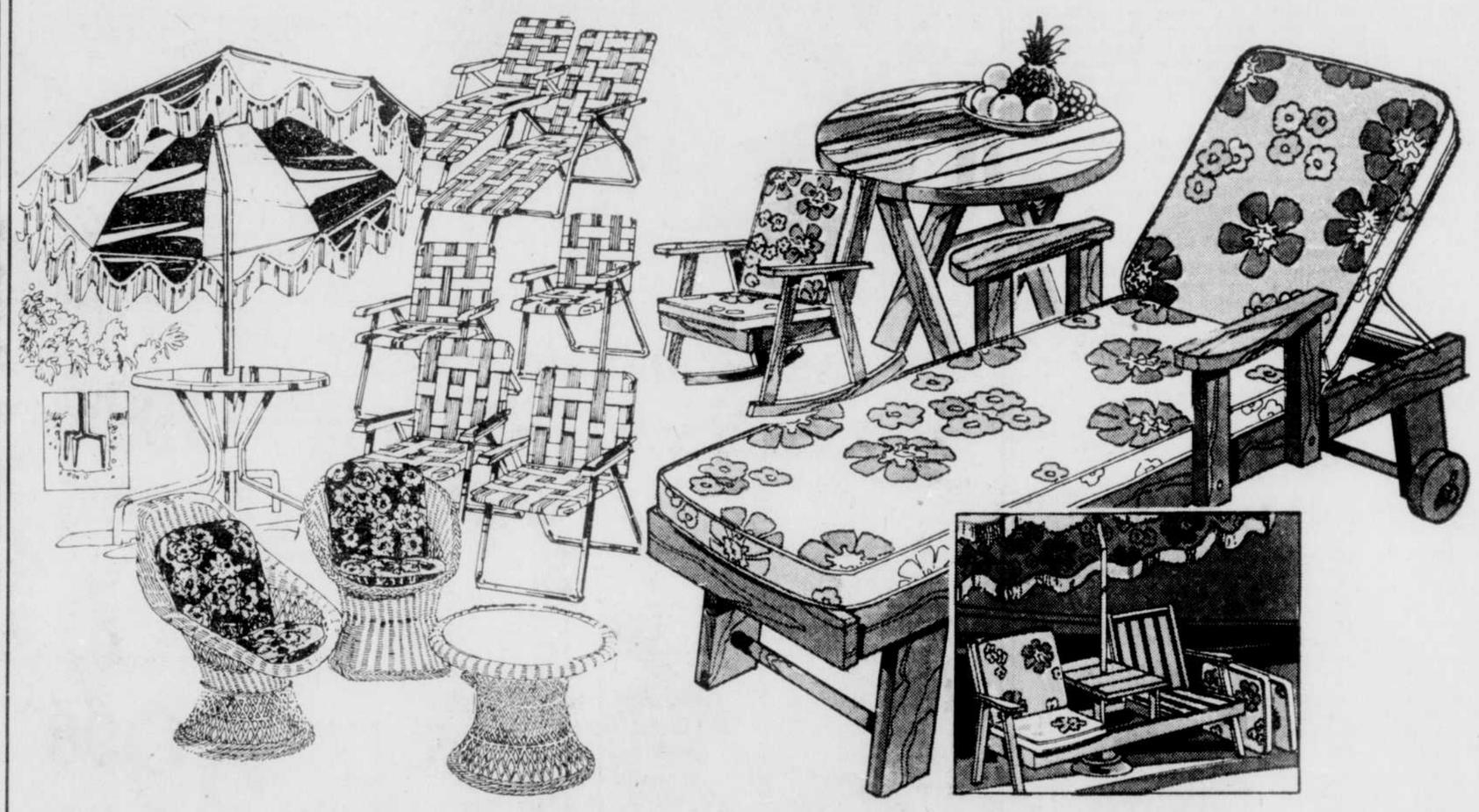
Rég. 74.98 54.99 ch.

Rabais $20! Modèle 3/8", 3/8 hp. Vitesse variable, et 3 vitesses préréglées: 0 à 1000 tours/minute sans charge. 100% roulement à billes.

Jeu de 7 tournevis "Craftsman" 3 tournevis standard, 2 "Robertson" et 2 "Philips". Rég. 8.98 5.99 ens.

Bonbonne de propane "Craftsman" pour torche à souder. Rég. 1.69 3/3.33

Simpsons-Sears - Quincaillerie (Rayon 9).



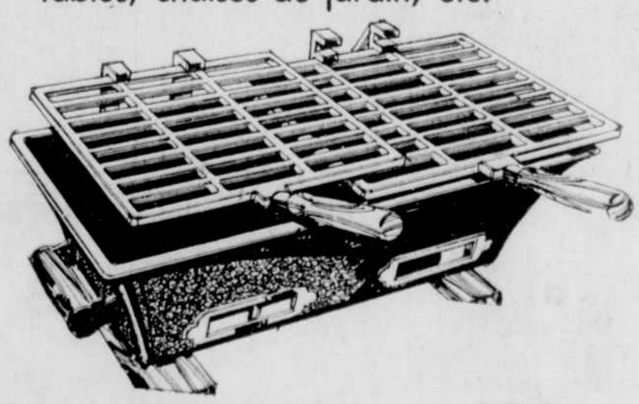
RABAIS 20% SUR TOUS NOS MEUBLES D'ETE!

Jusqu'à épuisement du stock! Quantité limitée! Chaises, chaises longues, chaises berçantes. Meubles en aluminium ou en bois de Californie, meubles en séquoia, en rotin, parasols, tables, chaises de jardin, etc.

Rég. 4.99 à $150

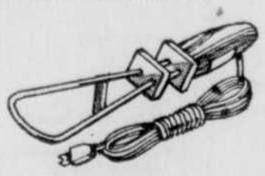
3.99 à 119.99 ch.

Simpsons-Sears - Meubles (Rayon 1).



Hibachi 20 pouces en fonte 4.99 ch.

Grils chromés. Tirage réglable. Pieds et poignées en bois dur.



Allume-feu électrique Pour hibachi, barbecue, etc. 2.99 ch.

Briquettes Sac de 10 livres Spécial 79¢

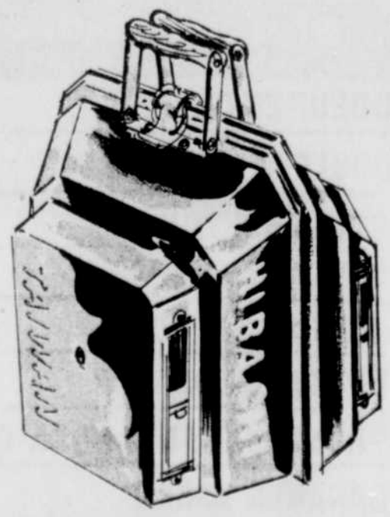
Poubelle en acier galvanisé. Capacité 16 gallons. Spécial 4.99 ch.

Sacs à ordures. 26 x 36 pouces. Paquet de 50. Spécial 1.49 ch.

Hibachi pliant

17 pouces.

5.99



Simpsons-Sears - Articles Ménagers (Rayon 11).

Si les aubaines comptent pour vous comptez sur les affaires d'or Simpsons-Sears

TELE-SHOPING 529-9811

- Fleur de Lys
- Place Laurier

Vous ne dites que: "Portez à mon compte!" Nous entretenons ce que nous vendons. Notre garantie: Satisfaction ou remboursement.

Pour appeler directement aux rayons — Composez: Fleur de Lys 529-9861 Place Laurier 658-2121

- Donnacona
- Portneuf
- Neuville

ZE 1-0000

*TELE-SHOPING 549-8111 Chicoutimi 379-5333 Trois-Rivieres

le monde du travail

Les mécaniciens d'Air Canada votent en faveur de l'accord de principe

MONTREAL (PC) — Les mécaniciens d'Air Canada ont voté en faveur de l'accord de principe intervenu la semaine dernière entre la compagnie et l'Association internationale des machinistes.

Un porte-parole a déclaré que 67 pour cent des 4,531 membres qui ont voté à travers le Canada étaient en faveur de l'accord. Air Canada emploie 6,400 mécaniciens.

Le vote a commencé vendredi dernier et sa compilation était terminée hier soir, a déclaré le porte-parole.

Le nouveau contrat prévoit une augmentation de base de 8 pour cent la première année et de 8 pour la seconde année d'un contrat de deux ans.

La première augmentation est rétroactive au 26 mars dernier, et la deuxième sera appliquée le 25 mars 1974.

Un mécanicien qui gagnait $11,460 par année en vertu de l'ancien contrat en gagnera $13,500 à partir du mois de mars prochain.

Par ailleurs, la compagnie s'est engagée à payer plein salaire aux employés qui subiront un entraînement en français.

L'accord de principe survenu le 19 juin avait mis fin à 6 jours de grèves rotatives de 24 heures qui avaient frappé 32 villes canadiennes desservies par Air Canada.

Chemins de fer

Les positions des parties restent irréconciliables

OTTAWA (PC) — Le comité de conciliation nommé pour tenter de trouver un terrain d'entente entre les 56,000 employés de chemin de fer et les 11 compagnies qui les emploient a terminé, hier, ses audiences, alors que les positions des parties demeuraient irréconciliables en ce qui concerne les salaires, les bénéfices marginaux et la sécurité d'emploi.

Après 10 jours d'audiences publiques, le président du comité, le juge Craig Munroe, a déclaré que les délibérations du comité dépasseraient probablement la date limite de 30 juin, initialement prévue.

Sept jours après la présentation du rapport de l'organisme au ministre du Travail, M. John Munro, les syndicats qui groupent les orteurs de bagages, les commis, les préposés à la signalisation, à la surveillance et à l'entretien, pourront recourir légalement à la grève.

Les deux principales compagnies de chemin de fer impliquées dans le conflit sont le Canadien National et le Canadien Pacifique.

Au terme des audiences, hier, un porte-parole des syndicats n'a laissé subsister aucun doute quant à son pessimisme sur les chances de voir un rapprochement des positions.

Les syndicats demandent une augmentation de salaire de 8.7 pour cent pour un contrat de deux ans tandis que la partie patronale offre des augmentations de 7 pour cent et de 7.4 pour cent.

La partie patronale ne veut pas, par ailleurs, entendre parler "d'emploi garanti, quelle que soit la façon, dit-elle, dont cette demande est déguisée."

Une bombe explose au domicile d'un président de syndicat

MONTREAL (PC) — La police a déclaré qu'une puissante bombe artisanale a explosé hier endommageant lourdement la maison de M. Gilles Laliberté, un représentant syndical. Il n'y a pas eu de blessé.

L'explosion a fait éclater la porte avant de la maison de M. Laliberté projetant des éclats de bois à l'intérieur.

M. Laliberté, âgé de 36 ans, qui est un représentant de l'Union internationale des ouvriers unis des brasseries, farine, céréales, liqueurs douces et distilleries d'Amérique, était parti en congé à la pêche lorsque l'explosion est survenue.

La police a déclaré que la bombe était faite de cinq bâtons de dynamite reliés à une pile et installée sur le seuil de la maison quelques secondes avant l'explosion.

M. Louis Lacroix, président du syndicat a déclaré qu'il était étonné de l'incident. "Nous n'avons pas de difficulté. Il y a constamment des discussions en cours au niveau du local syndical mais rien qui puisse causer des ennuis."

Les négociations continuent au Toronto Star

TORONTO (Selon UPI) — Quelque 850 employés du Toronto Star ont décidé hier par vote de renvoyer lemr comité de négociation à la table de négociation afin de régler les points qui demeurent en litige.

Un dirigeant de la Guilde du journal, Hugh Peacock, a écarté la grève pour le moment en disant avoir la ferme conviction que le conflit peut être réglé par la négociation.

Les employés ont autorisé leur comité à donner priorité à des négociations visant à obtenir plus d'argent.

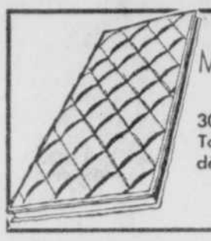
Sears affaires d'or ARRÊT

Plus que 4 jours

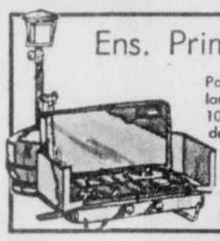




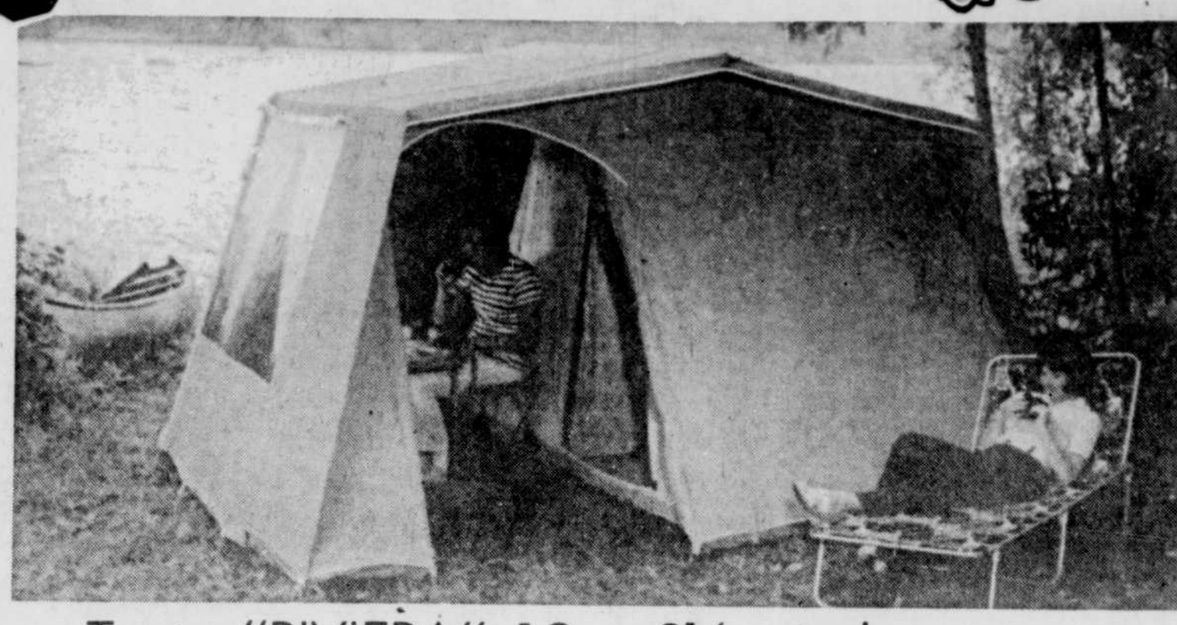
Popote 20 pièces
Rég. 9.99
L'ens. comprend: 4 faitouts en aluminium, 6 assiettes, 2 poêles en aluminium, salière et poivrière.
8.99 ens.



Matelas pneumatique
Rég. 11.98
30 x 72 pouces. Ton or/brun. Modèle standard.
9.99 ch.

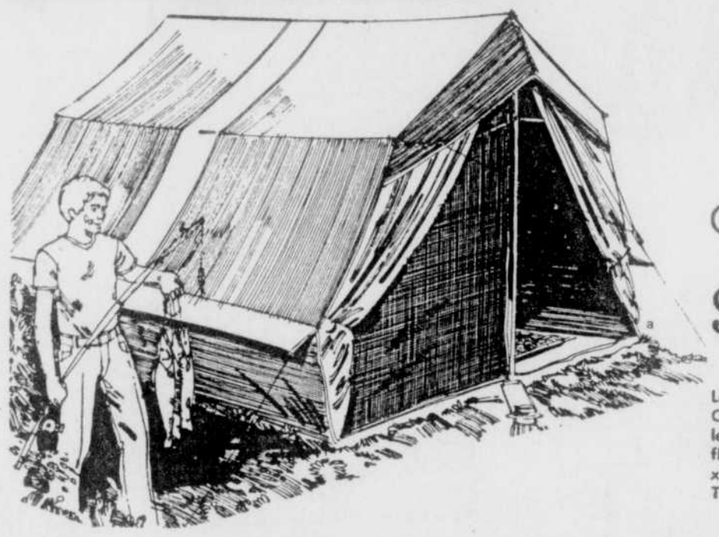


Ens. Primus au propane
Poêle 2 brûleurs, lampe équivalant à 100 watts, poteau de 9", bonbonne. Poids: 20 livres.
59.98 ens.
AUTRE ENSEMBLE PRIMUS 114.98 ens.



Tente "RIVIERA" 12 x 8½ pieds
Elégant modèle familial de style européen. Armature intérieure en acier. Chambre et salle de séjour séparées.
159.98 ch.

Simpsons-Sears - Articles de Sport - Rayon 6



Canoë 12 pieds
$149 ch.
Largeur 36 pouces. Caissons en mousse sous les sièges. Excellente flottabilité. Sécurité maximum. Pèse 54 livres. Ton orange.



Canoë "Sportspal" 12'
A la fois canoë, voilier, bateau à rames ou à moteur. Coque aluminium. Largeur 42". 2 rames, 2 sièges mousse. Quille pleine longueur. 36 livres. Charge utile 600 lbs.
199.99 ch.

Tente "Sport's Man" pour 3 adultes
Solides mâts en acier suédois. Poids: 30 livres. Dimensions: 6'6" x 8'2", 6' au centre. Ton: bleu/orange.
Rég. 69.98
59.99 ch.

Simpsons-Sears - Articles de Sport - Rayon 6

Canoë "Sportspal" 14'
Même description que le modèle ci-dessus, mais poids 40 livres et charge utile 800 livres.
277.99 ch.





Ensemble de tennis
9.99 ens.
Ens. 6 pièces: raquette 7 épaisseurs et recouverte de fibre de verre, cordes nylon; presse-raquette en bois à 4 vis, étui imperméable et 3 balles.



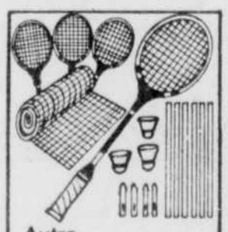
Raquette de tennis
Rég. 17.98
14.99 ch.
Modèle de luxe "Madison". Cordage nylon. Raquette lamellée 6 plis. Poignée de cuir.

Bicyclette 5 vitesses
89.98 ch.
Pour hommes ou dames. Cadre en acier vert. Freins synchronisés, porte-bagage chromé, garde-boue, selle en vinyle noir et blanc.

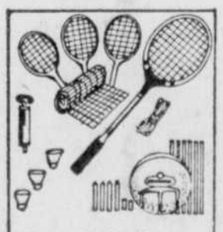
Simpsons-Sears - Articles de Sport - Rayon 6



Ens. de badminton
14.98 ens.
4 raquettes très légères en aluminium. 4 moineaux. Poteaux et filet portatifs réglementaires.



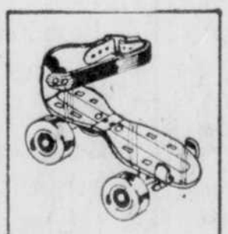
Autre ensemble
Rég. 5.99
4.99 ens.
4 raquettes de marque "Bee Wye". 2 moineaux en plastique. Filet et poteaux réglementaires.



Ens. de ballon volant/badminton
8.99 ens.
4 raquettes en métal avec poignée vinyle. Filet 20' x 2'. Poteaux de métal, 3 moineaux plastique. Ballon caoutchouc 7" de diamètre et pompe à main.



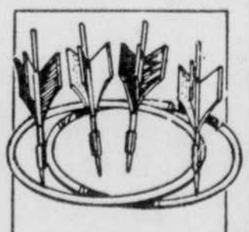
Jeu de fers à cheval
5.99 ens.
Ens. junior: 4 fers en vinyle de polythène, 2 piquets 16" et règles du jeu



Patins à roulettes
Rég. 4.99
3.99 paj.
"Sears". En acier robuste. Réglables toutes pointures.



Patins à roulettes
Rég. 8.99
7.99 paj.
En nickel platine. Courroie cuir rembourré mousse. Roues sur billes, en acier. Réglables de 8¾ à 10¾.



Fléchettes sur gazon
3.99 ens.
4 fléchettes et 4 anneaux en plastique.



Jeu d'extérieur
3.99 ens.
Jeu d'adresse comprenant 4 disques, 2 cercles, 2 chevilles, 4 piquets et règles du jeu.



Jeu de palets
5.99 ens.
2 paires de palets de 5½" de diamètre, 2 tapis 16", 2 piquets 5".



Jeu "Bengal"
7.99 ens.
Jeu d'intérieur et d'extérieur. Balle trouée en plastique, 2 attrape-balles en bois et jonc.



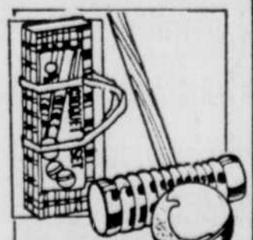
Ens. ballon-panier
16.98 ens.
Ens. "Harlem Globe-trotter". Ballon officiel, panier 18" de diamètre, 12 crochets, filet résistant et 48 cordes.



Ens. ballon-panier
7.99 ens.
Ens. 3 pièces: ballon vinyle épais, anneau en acier réglementaire et filet.



Ballon de football
9.98 ch.
Noir et blanc. En cuir: grosseur et poids réglementaires. 32 panneaux.



Ens. jeu de croquet
10.99 ens.
pour 6 joueurs. Tout en bois verni.

VOUS NE DITES QUE: "PORTEZ A MON COMPTE!" • SATISFACTION OU REMBOURSEMENT • LIVRAISON GRATUITE

TELE-SHOPING 529-9811
• Fleur de Lys
• Place Laurier
Vous ne dites que: "Portez à mon compte!" Nous entretenons ce que nous vendons. Notre garantie: Satisfaction ou remboursement

Pour appeler directement aux rayons — Composez: Fleur de Lys 529-9861 Place Laurier 658-2121

• Donnacona
• Portneuf
• Neuville

ZE 1-0000

*TELE-SHOPING
549-8111 Chicoutimi
379-5333 Trois-Rivières

COMPAREZ... et appelez-nous!
LIVRAISON GRATUITE

BOEUF EN CUBES	lb	1.29
POULET FLAMINGO 5 à 6 lb	lb	.59
STEAK BOSTON	lb	1.99
ROSBIF POINTE DE SURLONGE	lb	1.59
JAMBON PICNIC	lb	.65
BOUDIN FRAIS		.49
PRUNEAUX SANTA ROSA gr. 55 douz		.53
BANANES AMIGO	lb	.13
NAVET 24-2 Québec		.29

SPECIALITE: BOEUF EN GROS - POUR CONGELATION

BOUCHERIE MORIN ENR.
GROS ET DETAIL — FRUITS ET LEGUMES
TEL.: 889-2680 — ST-ISIDORE 646-5910

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

LE SOLEIL

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

77e ANNEE — No 145 QUEBEC, MERCREDI 27 JUIN 1973 PAGE QUARANTE-TROIS

Défi: augmenter la rentabilité de la forêt sans nuire à l'écologie

Texte et photo de Michel SAMSON

Augmenter le taux de croissance d'une forêt de 30 pour cent ou, si vous préférez, exploiter une forêt après 40 ans plutôt qu'après 60; voilà un objectif qui ne peut être dédaigné par l'industrie forestière.

Cependant si, pour arriver à cette fin, il faut porter atteinte à l'équilibre écologique de nos forêts, il vaut mieux y penser à deux fois surtout que, depuis quelque temps, on est plus vigilant dans ce domaine.

C'est à peu près dans ce contexte que vient d'être entreprise au Québec une expérience de fertilisation chimique du sol forestier.

Déjà en Suède et en Colombie - Britannique par exemple, on procède à une telle fertilisation et les résultats, au niveau de la croissance, semblent des plus satisfaisants (de 30 à 60 pour cent d'augmentation).

Ici, au Québec, on a décidé d'en connaitre les répercussions avant de s'y lancer à fond de train. L'expérience est tripartite (ministère québecois des Terres et Forêts, ministère fédéral de l'Environnement et l'université Laval), elle se déroule à la forêt Montmorency dans le parc des Laurentides.

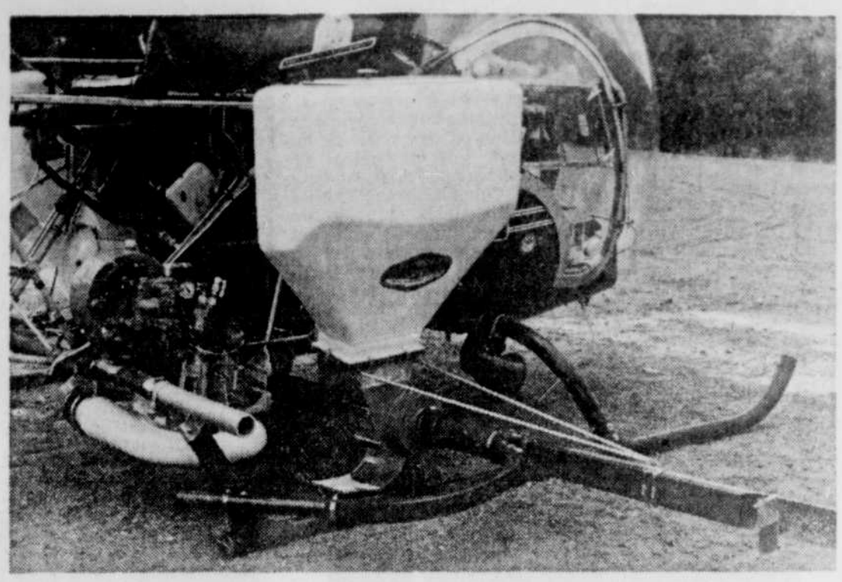
Sur une étendue de 300 acres, on a procédé la semaine dernière à la pulvérisation aérienne d'un fertilisant chimique, l'urée, à la quantité de 300 livres à l'acre.

Des chercheurs dans différents domaines tenteront maintenant de connaitre l'impact de cette fertilisation sur l'environnement.

En plus d'analyser le taux d'augmentation de la croissance des arbres, on vérifiera si la qualité de l'eau, dans la région arrosée, est affectée; si le fourrage pour la faune va s'accroissant en quantité et en qualité; si on rompt l'équilibre naturel du sol et des micro - orgjnismes qui le composent; si on affecte l'équilibre de la flore.

En résumé, on cherchera à savoir si les avantages

Ici, au Quebec, on a decide d'e les non la pratique.



Pour pulvériser le fertilisant chimique on utilise l'hélicoptère.

Comme le dit un chercheur affecté à ce projet, M. Daniel Gagnon, du ministère fédéral de l'Environnement, plusieurs groupes de personnes ont les yeux tournés vers cette expérience: d'abord les industries forestières qui voient là un moyen d'aider à régger leur problème d'approvisionnement, bien sûr les chasseurs et pêcheurs qui pensent à la protection de l'environnement.

Ge procédé est en effet "tentant"; l'urée est un produit pas très dispendieux ($100 la tonne). Sur une grande échelle la fertilisation d'une forêt pourrait coûter de $10 à $12 l'acre. La production d'une corde de plus à l'acre jette sur le marché une tonne de papier soit une valeur de $180.

Les Clubs 4-H ont planté 575,000 arbres au Québec

Par Lise LACHANCE, de notre bureau de MONTREAL

Les Clubs 4-H du Québec ont planté $75,000 au cours de l'année.

Voilà ce qu'ont affirmé, hier, les responsables de cet organisme regroupant 15,000 gars et filles de 10 à 20 ans "vendus" à la nécessité vitale de protéger les arbres et les autres ressources naturelles. C'est d'ailleurs sur le thème "Jbosolument... des espaces verts" que 700 d'entre eux sont réunis en congrès depuis hier - et cela pour trois jours dans un grand hôtel de la métropole.

Ce chiffre de $575,000 arbrds le plus élevé de l'histoire des clubs 4-H dont la naissance remonte à 1 942. A lui seul, le club masculin Saint-André Avellin, dans le comté de Papineau, en a planté 127,000, au printemps. Et une dizaine d'autres clubs ont collaboré à ce progrjmme de reboisement de façon intensive. Il s'agit des clubs féminin et masculin d'Asbestos (56,000), masculins à Bagotville, New-Richmond, Saint-Bruno, Sayabec (Matapédia), Saint-Camille, Alma, Saint Pascal, Rivière-Bleue, Plaisance et enfin du club féminin de Bagotvil Ce dernier, pour sa part, a planté 10,000 arbres.

Les clubs 4-H ont la plus grande importance à un mille équilibré. Ils le décrivent comme celui où l'homme peut vivre sainement, c'est - à - dire travailler, respirer l'air pur, de boire l'eau pro pre, se nourrir d'aliments naturels, se récréer dans le calme des espaces verts. Cet équilibre affirment-ils peut être atteint grâce à l'interaction des arbres, de la forêt de la verdure, de la mer et de la faune, qui, avec la lumière du soleil, purifient l'air et l'eau enrichissent le sol, tempèrent le climat.

CONCOURS

Dans le cadre du congrès, on a annoncé hier les noms des gagnants des quelques 25 concours (chasse et pêche,conservation de la fausse faune, artisanat, art culinaire, chanson, littérature, peinture, etc...)1972-1973.

Les réalisations du club féminin de Sainte-Thècle ont

Les réalisations du club féminin de Sainte-Thècle ont gagné à celui-ci le titre de "club par excellence de la province". Le club masculin de loretville a également été à l'honneur.

Parmi les nombrdux prix, mentionnons ceux du "Soleil" en littérature, Sylvie Lavoie, de Saint-Martin (ville Laval), est la gagnante dans ce domaine. Les gagnantes régionales sont Hélène Dubé (Les Saules),Saint-Ambroise, Cté Dubuc). Claire Lavoie (Notre - Dame - du - Lac) les Saules.) Louise fugère (Maria, Bonaventure. Diane Lebrasseur (Gallix, Cté de Duplessis). Madeleine Langlo (asbestos) Lison Bastien (Saint-Eugène - de - Guigues. Cté de Témiscamingue, Johanne Milot (Yamachiche) et Michelle Pichette (Montréal-Nord.

INDUSTRIE-CHERCHEURS

Selon le Dr Benoit Bundock, sous-ministre à l'environnement, les industries sont maintenant sensibilisées, à la lutte à la pollution, au respect de la nature. Leur alliance avec les chercheurs entrainera un règlement du problème, la coordination des ressources de l'environnement d'ici à une vingtaine d'années.

Le spécialiste en hygiène publique, qui parlait hier midi devant les 600 jeunes congressistes, a souligné que le diagnostic sur la culpabilité de ceux qui ont pollué la nature demeure incomplet. Il importe davantage, a-t-il dit de regarder devant nous ce qui doit être plutôt que d'essayer de voir qui s'est rendu coupable, dans le passé.

Les participants doivent rencontrer aujourd'hui le maire Jean Drapeau. Ils lui ont demandé d'aborder le sujet des espaces verts et du Parc Viau. Quant au ministre des Richesses naturelles, M. Gilles Massé, il parlera demain soir, juste avant la clôture du congrès, de la politique de l'eau du gouvernement du Québec.

ELECTIONS DEMAIN

Six jeunes 4-H se portent candidats aux postes de président et présidente du mouvement. Il s'agit de Claude Barriault (Caplan), Jacques Bérubé (Trois-Pistoles), Gilbert Rousseau, (Val d'Or), Michele Alexandre (Saint-Pascal), Lucie de la Sablonnière (Chomedey) et Christine Gagné (Sayabec, Cté Matapédia).

Précisons que la région de Québec compte, dans un rayon de 25 milles, 4,500 membrds répartis en 75 clubs. Dans la région de Montréal, ces chiffres sont de 20 clubs et 1,500 membres.

Colère à Témiscaming

Les citoyens refusent de laisser partir le bois de la CIP vers Gatineau

TEMISCAMING (PC) — La frontière entre le Québec et l'Ontario était coupée en deux endroits, hier, sur la rivière Outaouais alors que, en colère, les habitants de Témiscaming protestaient contre la Canadian International Paper Co. Ltd (CIP).

La plupart des 875 travailleurs qui ont perdu leur emploi l'an dernier, lorsque la CIP a fermé son usine de Kipawa, ont élevé des barricades et mis en oeuvre une flottille de petites embarcations pour surveiller la "pitoune" qui devait descendre la rivière sur les ordres de la CIP pour alimenter une autre usine de cette compagnie à Gatineau.

Les protestataires ont déclaré que les barricades et la patrouille sur la rivière continueraient jusqu'à ce que la CIP donne son accord à la vente de l'usine de Kipawa à la Tembec Forest Products Ltd, au prix conclu l'an dernier. Ce prix ne fut pas rendu public.

Tembec est la compagnie formée par les habitants de la ville de Témiscaming, anciens employés de la CIP, dont plusieurs cadres.

Les polices de l'Ontario et du Québec ont déclaré qu'elles n'intervenaient pas dans la manifestation. Seuls les véhicules d'urgence peuvent traverser la frontière et les représentants des média se sont vus barrer la route.

M. Charles Carpenter, représentant spécial de l'Union des papetiers et ouvriers du papier, a demandé aux travailleurs d'éviter la violence.

Les habitants de Témiscaming ont déclaré qu'ils avaient peur que la CIP livre 50,000 cordes de bois le long de la rivière à son usine de Gatineau, handicapant ainsi les possibilités de réouverture de leur propre usine.

M. William Clark, commissaire industriel pour la municipalité de Témiscaming, a déclaré que la CIP avait demandé à la compagnie Upper Ottawa Improvement, d'acheminer environ 50,000 cordes de bois en aval.

Upper Ottawa Improvement appartient à des compagnies de bois qui possèdent des usines en aval de Témiscaming.

Les représentants de la CIP n'ont pu être rejoints pour l'instant pour commenter l'affaire. Le ministre québecois des Terres et Forêts, M. Kevin Drummond, a rencontré, hier, M. Cecil Flenniken, président de la CIP, au siège social de la compagnie à Montréal.

M. Gilbert Théberge, député du comté de Témiscamingue à l'Assemblée nationale, a demandé aux représentants syndicaux de suspendre leur action jusqu'à ce que soient connus les résultats des pourparlers entre le gouvernement et la compagnie.

Par ailleurs, la Compagnie internationale de papier, dans un communiqué rendu public hier, annonce qu'en vertu d'un plan à long terme, elle déplacera une partie de ses réserves de bois située en amont de Témiscaming. Elle précise qu'environ 50,000 cordes des 165,000 cordes seront déplacées durant l'été et l'automne. Le bois sera acheminé vers l'usine de Gatineau pour assurer la marche complète des opérations en cet endroit.

La compagnie souligne son désir au cours de l'année passée de vendre son usine de Kipawa à un prix acceptable et de vendre son bois à n'importe quel acheteur de l'usine de Kipawa au prix coûtant.

La compagnie signale qu'elle n'a reçu aucune offre acceptable pour l'achat de l'usine, de même que pour l'achat du bois de la part de personnes ou d'agences se proposant de rouvrir l'usine de Kipawa.

Enfin, la CIP fait remarquer qu'elle a tenu toutes les agences gouvernementales au courant des intentions de la compagnie.

Solde d'été



SOLDE
MAILLOTS
et
Sorties de bain
'73

à des Rabais substantiels

Cette vente décidée en vue de favoriser celles qui veulent profiter d'aubaines de vacances, comprend des créations nouveiles, de marques réputées aux coloris on ne peut plus attrayants. Aussi quelques sorties de bain dans le lot.

LIVRAISON PARTOUT ville et banlieue

2h. de STATIONNEMENT GRATUIT

CHARGEX

Geneviève Morel
Spécialiste en Corseterie médicale et esthétique
287 est rue St-Joseph 522-1504

débutant demain matin

33 1/3%

de réduction sur toutes nos chaussures et sacs à main d'été



Simard & Voyer
PLACE D'YOUVILLE
PLACE STE-FOY
PLACE FLEUR DE LYS

L'incinérateur de la CUQ entrera en service avec un léger retard

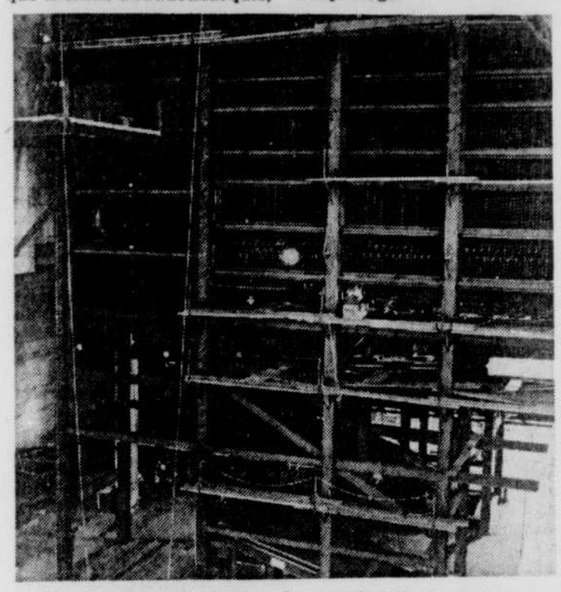
par Vianney DUCHESNE

Même si les travaux vont bon train, c'est avec un léger retard que l'incinérateur de la Communauté urbaine de Québec sera mis en marche. En effet, il devrait commencer à fonctionner au mois d'avril ou mai 1974, soit un ou deux mois après la date prévue au début des travaux.

Cependant, les contribuables seront heureux d'apprendre, que s'il a été difficile de respecter l'échéancier chronologique, le coût du projet est toujours estimé à $20,000,000. Les travaux de génie sont effectués par le bureau d'ingénieurs Surveyor, Nenniger et Chenevert, de Montréal, tandis que la firme BeaudetMarquis, de Québec, a la responsabilité de la construction.

L'édifice de l'incinérateur, de brun vêtu, attire l'attention des Québécois depuis déjà plusieurs mois. Il faut dire que la "stature" de cet édifice, le long du boulevard Montmorency, dans le quartier Limoilou, ne peut être cachée par la fumée que déisine, l'us ine de l'Anglo Pulp.

L'incinérateur appartiendra à toute la communauté québécoise par le biais de la Communauté urbaine de Québec. On se rappellera d'ailleurs toutes les discussions qui ont précédé la décision du comité exécutif de cet organisme quand on a opté pour l'incinération au détriment du compostage.



L'un des quatre fourneaux où seront brûgées les ordures ménagères.

Le dialogue, parfois de sourds et parfois très animé, a d'abord été animé par les municipalités membres du comité intermunicipal de l'incinération. Ce comité, qui avait pour but d'étudier la possibilité de construire un incinérateur pour 11 municipalités, a remis ses pouvoirs à la Communauté urbaine après la création de cette dernière.

Mais, le vrai débat, le plus animé et le plus contesté, fut celui de la méthode que l'on utili

erait pour éliminer des ordures ménagères: l'incinération ou le compostage; c'est alors qu' ingénieurs et chimistes sont entrés dans le décor, y compris les firmes Socar et Silmob.

On se rappellera que Silmob a pris la relève de Socar quand le projet d'usine de compostage de cette dernière a. avorté. Mais, la seconde ne devait pas atre plus chanceuse ue la première.

Pendant que les favorables à l'incinération ten" taient de convaincre les "pro-compostage", et vice versa, la Communauté urbaine de Québec arrêtait son choix sur l'incinération.

C'est ainsi qu'au début de septembre 1970, M. Armand Trottier, président du comité exécutif de la CUQ, vantait l'usine de compostage comme étant le moyen idéal pour se débarrasser des ordueres ménagères, mais à condition d'assurer la sécurité du coût de participation aux municipalités qui embarqueraient dans une telle aventure. Or, jusqu'à ce juour, la firme Silmob n'avait pas fourni cette garantie. Par la suite, la CUQ ne devait jamais être satisfaite non plus des garanties de cette firme.

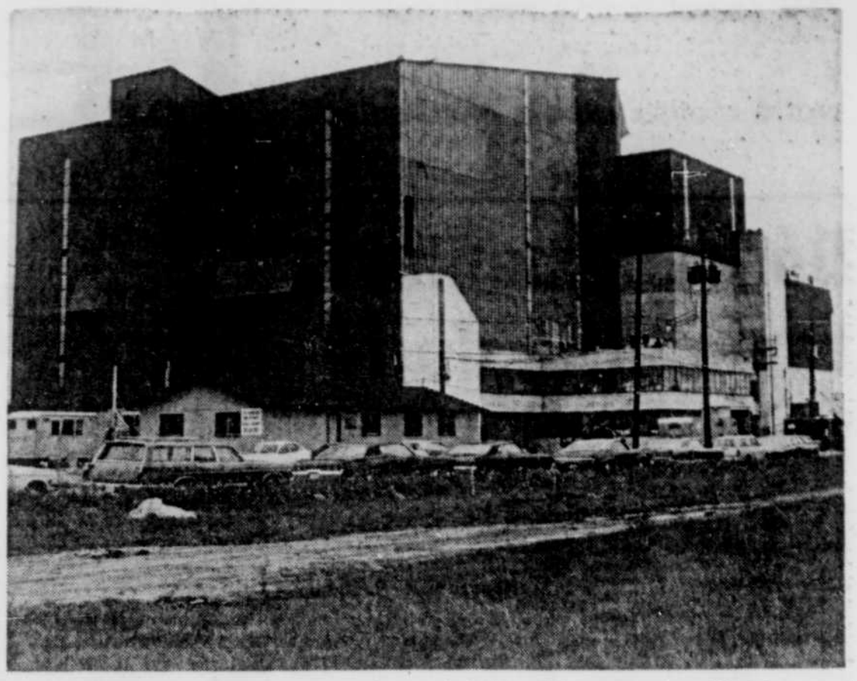
L'incinérateur prenait donc l'avance.

Un an plus tard, ce fut au tour d'un ingénieur de la firme Surveyor, Nenniger et Chenevert d'étaler devant les ingénieurs canadiens réunis à Québec les avantages de l'incinération: pas de séparation des déchets, pas de contamination du sol, pas de pollution de l'eau sous la terre, pas de danger pour la santé des citoyens et possibilité d'en retirer de l'énergie.

D'ailleurs, cette énergie, sous forme de vapeur, sera vendue à l'Anglo Pulp au même coût que l'équivalent d'un baril d'huile, avec un escompte de 20 pour cent pour le premier 100 millio ns de livres et de 30 pour cent pour l'excédent. Ce contrat est d'une durée de 20 ans.

C'est le 13 juillet 1971 que cette entente est intervenue entre l'Anglo Pulp et la Communauté urbaine de Québec. Le comité exécutif expliquait alors qu'il en était venu à la conclusion que l'incinérateur serait "la méthode la plus moderne, la plus appropriée, la meilleure pour la protection de l'environnement et la moins coûteuse".

Il restait à faire entériner la décision par les membres du conseil, soit les maires de toutes les municipalités de la CUQ. Cela fut fait le 22 juillet 1971. Cependant, le maire de Beauport, l'ingénieur Marcel Bédard, refusa de voter en faveur du projet, en expliquant que les études faites ne permettaient pas de conclure que l'incinération était vraiment la meilleure méthode. Il aurait aimé que l'on se penche plus sérieusement sur le compostage et surtout sur les possibilités de marché pour écouler ce produit.



L'incinérateur de la CUQ, construit au coût de $20 millions, sera prêt au début de l'année 1974.

dès demain matin

33 1/3 %

DE REDUCTION sur toute la marchandise de printemps-été

CHAUSSURES Christian pour dames

centre d achats place laurier 653-4242

SOLDE D'ÉTÉ

Le solde de la saison chez Fairweather! Tout notre stock d'été . . . robes, pantalons, shorts, maillots de bain et quoi encore . . . est à un prix incroyablement bas!

ÉCONOMISEZ JUSQU'À 50%

ROBES
Une collection estivale de styles chics ou tout-aller. Crimpolènes, tricots doubles, jerseys, tricots de coton, bouclés . . . dans toutes vos couleurs préférées! Tailles 5-15.
Ord. $20.00
$9.99

CHEMISIERS
Chemisiers à manches longues ou courtes dans tous les styles imaginables. Toutes sortes de couleurs et de tissus pour accompagner tous vos pantalons ou jupes. Tailles 7-15. Ord. jusqu'à $11.00
$5.99

PANTALONS
Une collection de pantalons à revers ou sans revers dans des couleurs unies ou à motifs dernier cri. Et vous pouvez présentement en acheter deux paires pour le prix normal d'une paire.
Ord. jusqu'à $20.00
$9.99

VESTES CHEMISIERS
Le dernier cri en fait de vestes! Vestes chemisiers à manches longues ou courtes pour compléter votre garde-robe d'été. Achetez-en une maintenant et vous la porterez jusqu'à l'automne. Tailles 8-16.
$5.99

MAILLOTS DE BAIN
Laissez-vous caresser par le soleil! Bikinis, deux pièces et une pièce dans un grand assortiment de styles et couleurs. Des maillots superbes qui feront sensation à la plage ou à la piscine.
Ord. jusqu'à $15.00 Ord. jusqu'à $20.00
$9.99 $12.99

SHORTS
Qui ne portera pas de shorts cet été . . . nous avons ce qu'il vous faut. Shorts avec revers ou sans revers dans toutes les nuances claires pour l'été. Imprimés, plaids ou tissus unis. Tailles 7-15.
Ord. jusqu'à $7.00
$3.99

HAUTS EN TRICOT
Hauts en tricot pour vous garder au frais tout l'été. Sans dos, manches courtes, manches longues, couleurs unies ou motifs fantaisistes. Toutes les couleurs s'assortissant à vos pantalons.
Ord. jusqu'à $7.00
$3.99

BIG STEEL PANTALONS CHICS ET TOUT-ALLER
Big Steel a vos pantalons préférés! Larges à taille élevée, à revers ou sans revers. Lainages, mélanges de laine, gabardines, cotons, denims, etc. Vous en trouverez de toutes les couleurs et dans tous les motifs! Tailles 26-34. Ord. de $15.00 à $22.00
$5.99

ENSEMBLES DEUX PIÈCES
Notre prix ne pourrait être plus bas . . . c'est notre plus grosse liquidation! Des centaines d'ensembles superbes . . . sans manches, encolures en V avec ceinture bouclant à l'arrière. Motifs et couleurs assortis. Tailles 7-15. Ord. jusqu'à $30.00
$14.99

Achetez-en une avec votre carte de crédit Fashion Council.

EN PLUS DE PLUSIEURS AUTRES SPECIAUX IMBATTABLES NON ANNONCES

DYLEX

Fairweather

Un Magasin Fashion Council

LES MAGASINS FAIRWEATHER • CENTRE COMMERCIAL FLEUR DE LYS • PLACE LAURIER

La crème glacée: un dessert de choix

Il n'y a pas si longtemps, les dimanches après-midi d'été se passaient autour de la sorbetière. Si le travail était long et ardu, les résultats ne laissaient personne indifférent. Les choses ont bien changé depuis et de nos jours, la crème glacée commerciale nous est offerte dans une variété de formats et de parfums pouvant satisfaire les plus exigeants.

La crème glacée est faite de solides du lait, de sucre et elle est aromatisée d'essences diverses. Cette préparation est ensuite pasteurisée, homogénéisée, fouettée et congelée. Un stabilisateur peut être ajouté pour donner plus de corps à la crème glacée; pour la rendre plus veloutée, en empêchant la formation de gros cristaux et e afin qu'elle fonde moins rapidement. Les lois et règlements concernant la crème glacée sont assumés par la direction des Aliments et Drogues. Ces règlements indiquent que la crème glée doit contenir 10 pour cent de matières grasses et 36 pour cent de solides du lait. Le lait glacé doit contenir un minimi-minimum de 3 pour cent de matières grasses et 33 pour cent de solides du lait.

Pour conserver ce produit de façon idéale, il est bon de l'entreposer à une température de j.F ou moins. Une fois le contenant ouvert, il est important de placer à la surface du papier d'aluminium, ciré ou transparent. Ceci permet d'éviter la formation d'une couche collante sur le dessus de la crème glacée. Elle se conserve six semaines au congélateur à 0.F.

Que ce soit en simple cornet ou transformée en élégant parfait, la crème glacée est toujours agréable à déguster. Sa texture crémeuse et veloutée, sa saveur délicate en font un "dessert estival de choix." Les économistes ménagères d'Agriculture Canada vous invitent à essayer deux nouvelles recettes de sauces qui se servent avec la crème glacée. La "Sauce au rhum et aux raisins" et la "Sauce aux fruits" sauront sans c aucun doute plaire aux nombreux amateurs de crème glacée.

SAUCE AU RHUM ET AUX RAISINS

1-2 tasse de raisins secs, épépinés
1-2 tasse de rhum
1-2 tasse de sucre
1-4 tasse d'eau
1-4 c. à thé de cannelle
1-2 c. à thé de zeste d'orange râpé
1-2 c. à thé de zeste de cintron râpé
1-4 tasse de noix hachées

Faire tremper les raisins danle rhum jusqu'à ce qu'ils soient gonflés (environ 2 heures).. les autres ingrédients, sauf les noix et cuire 2 minutes. Ajouter les noix et servir la sauce chaude sur la crème glacée. Quantité: environ 1 tasse.

SAUCE AUX FRUITS

2 3. à thé de zeste d'orange râpé finement
1 c. à thé d'amidon de mais
1-3 tasse de sucre
1-4 c. à thé de gingembre
1-2 tasse de jus d'orange
2 c. à table de beurre
1 c. à thé de jus de citron
1 boite (14 onces) de moitiés de pêches, égouttées
1 boite (14 onces) de moitiés de poires, égouttées
Crème glacée à la vanille

Mélanger zeste d'orange, amidon, sucre, gingembre et incorporer au jus d'orange. Cuire en remuant jusqu'à ce que lisse et épai puis ajouter beurre, jus de citron et fruits. Couvrir et refroidir. Servir sur de la crème glacée à la vanille. Quantité: environ 3 tasses. 6 portions.



Homard et langoustine

par Marie-Jo CHARLOTIN

Peu importe l'origine de la garniture "à l'Américaine", qu'elle soit Bretonne ou Provençale, ce plat est digne des plus fins gourmets.

La saison du homard dure environ 1 mois. C'est pourquoi je vous donne cette recette, car il vous faut, pour la réaliser, un **homard vivant**.

Il existe un seul ennui: son prix... Parfois, en cuisine, il faut faire une entorse à son budget et savoir régaler ses invités...

Homard à l'Américaine

pour 3 personnes
1 homard de 2 livres environ (vivant)
2 c. à table de beurre
2 c. à table d'huile d'olive
6 échalotes (françaises)
2 onces de vin blanc sec
1 once de cognac
1 c. à café de persil haché
4 tomates fraiches
1 pincée de safran

pour le beurre manié
(1 c. à table de farine et 1 c. à table de beurre)

PREPARATION

1- Pour tuer le homard: Il suffit de lui enfoncer un coup de couteau dans la tête.

2- Détailler la queue en tronçons réguliers, détacher les pattes, briser la carapace des pinces qui facilitera l'extraction de la chair après cuisson.

3- Partager la carcasse en deux dans le sens de la longueur.

4- Enlever la poche de gravier qui se trouve à la hauteur de la tête.

5- Mettre de côté les intestins et le corail (pour lier la sauce).

Mettre les morceaux de homard dans une grande poêle où l'on aura fait chauffer le beurre et l'huile. Faire prendre couleur aux morceaux de homard. Les retirer.

Ajouter les échalotes hachées et la gousse d'ail écrasée, une petite carotte coupée finement (en petits dés), faire blondir en remuant. Remettre les morceaux de homard et flamber avec le cognac, ajouter le bouquet-garni (thym, laurier, persil) et mouiller avec le vin blanc, les tomates concassées, sel et poivre et pointe de safran.

Couvrir et cuire à feu vif 20 minutes environ.

Retirer les morceaux de homard et les garder au chaud.

Passer la sauce au tamis fin. Réduire si nécessaire.

Lier la sauce avec le beurre manié ainsi que les intestins et le corail.

(**Beurre manié**: beurre légèrement ramolli, mélangé avec de la farine), pour la sauce à l'américaine, on y ajoute le corail et les intestins.

Dresser les morceaux de homard dans un plat de présentation, napper de la sauce et saupoudrer de persil haché frais.

Ce plat s'accompagne de riz créole.

Pour terminer cette chronique, une recette plus simple.

Langoustines au curry

Préparation 10 minutes: Cuisson 15 minutes
pour 4 personnes
1 livre de langoustines (environ 15 à 18 langoustines
1 gros oignon
1 tasse de crème fraiche
3 c. à table de beurre
1 jaune d'oeuf
1-2 c. à thé de poudre de curry

Faire revenir dans 3 c. à table de beurre l'oignon finement haché **sans blondir**, ajouter la poudre de curry.

Cuire à feu doux jusqu'à ce que l'oignon devienne transparent.

Ajouter alors les langoustines **décortiquées crues** et 1-2 tasse de crème fraiche.

Réduire la sauce lentement en remuant constamment jusqu'à moitié du volume.

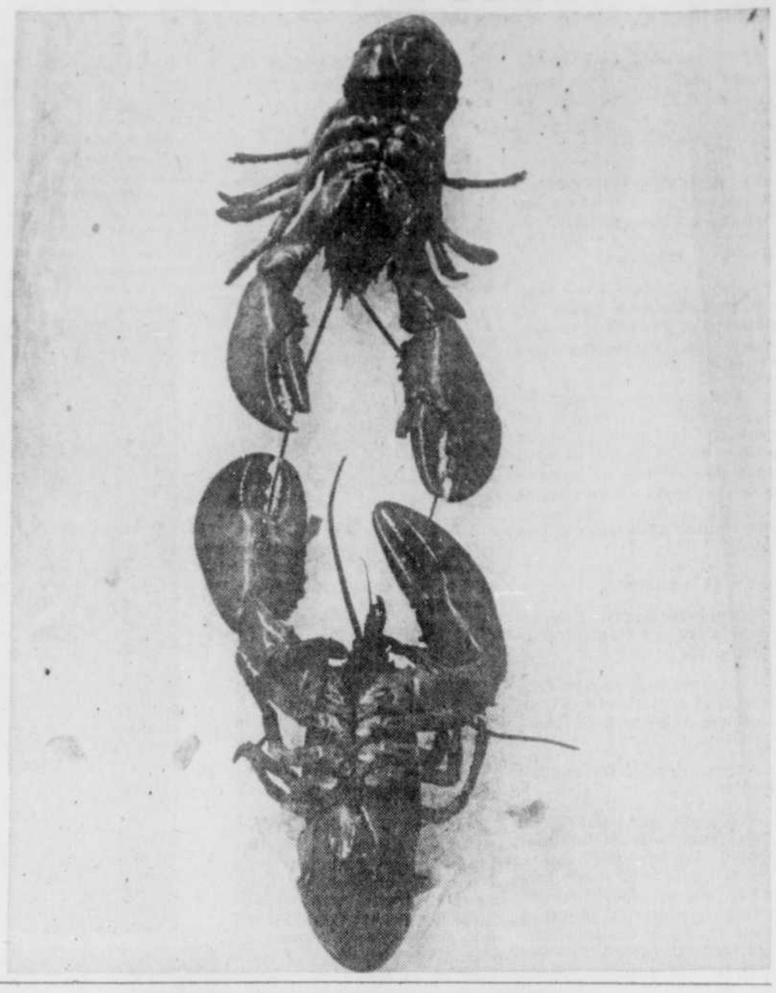
Retirer du feu et lier avec le jaune d'oeuf et le restant de crème. (A partir de ce moment, ne pas faire bouillir) simplement faire épaissir.

Saler et poivrer légèrement et mettre en pointe de cayenne.

Servir dans un plat chaud avec un riz créole ou à l'indienne.

Pour faire ce plat, vous pouvez prendre de grosses crevettes.

a b c de la cuisine



travail à l'aiguille

TRICOT RAVISSANT! — Vous aimerez porter cette veste des plus élégantes, en tout temps! Le motif ajouré, en forme d'ananas, ajoute à son charme; vous pouvez la confectionner, avec ou sans manches. Utilisez de la fibre à 3 plis. Patron no 538: grandeurs 12-18; 38-44 incluses.



Laura Wheeler

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit: SERVICE DES PATRONS, LE SOLEIL, C.P. 1547, QUEBEC 2.

Prix: 75¢

(AJOUTEZ 15 CENTS POUR ENVOI DE PREMIERE CLASSE)

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste. Les patrons offerts par notre journal ne sont pas remboursables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un délai de 15 à 20 jours.

Ces patrons, d'usage facile et rapide, sont en anglais et accompagnés d'un lexique français.

demain matin 9 heures 30 a.m.

33 1/3 %

sur toutes les chaussures et sacs à main printemps-été

CHAUSSURES Marie-France

Centre d'achats Place Laurier 656-9065

MIRACLE MART
Une Division de Steinberg Limitée

Vente de perruques
pour vos vacances estivales

10 jours seulement



Notre prix de vente
16.22 chacune

Soyez toujours bien coiffée même pendant vos vacances!

Procurez-vous une jolie perruque et dites adieu aux ennuis de la mise en plis! Vous pourrez vous baigner, vous balader en plein vent sans vous soucier de votre chevelure!
Toutes ces perruques sont en matière synthétique 100% modacrylic et ont une trame légère et aérée. Elles sont vraiment belles et agréables à porter. Choix de belles teintes d'aspect naturel et de quatre styles très flatteurs.
Profitez de notre vente de 10 jours et vous économiserez jusqu'à $13.75!

Perruques

En vente dans tous les magasins Miracle Mart

Règles à suivre si vous utilisez des pesticides

Si vous envisagez d'employer des pesticides pour améliorer votre pelouse ou votre jardin, voici quelques renseignements en matière de sécurité.

Le "New York State College of Agriculture" fait les recommandations suivantes:

Etiquette

—Lisez tout ce qui est écrit sur l'étiquette et suivez ses indications à la lettre. Relisez chaque fois l'étiquette avant l'emploi.

—Observez les avertissements, surtout ceux qui demandent de "tenir hors de la portée des enfants", et ceux qui demandent de veiller à ce que les résidus sur les plantes comestibles soient conformés aux limites autorisées par la loi.

Emploi

—Employez le pesticide approprié au bon moment pour enrayer un parasite.

—Mesurez exactement. Une dose trop importante détruit rarement plus d'insectes ou de maladies.

—Travaillez dans un endroit bien aéré.

—Lorsque vous pulvérisez à l'intérieur de la maison pour enrayer les insectes volants, recouvrez toute la nourriture et tous les ustensiles, fermez hermétiquement les portes et fenêtres. Après la pulvérisation, quittez la pièce et fermez la porte. Ne rentrez pas de nouveau dans la pièce pendant une demie heure ou plus. Les aquariums, oiseaux, chats, chiens et autres animaux familiers doivent être évacués avant la pulvérisation.

—Pour l'extérieur, enlevez ou recouvrez les récipients d'alimentation et d'eau utilisés par les animaux familiers. Ne contaminez pas les viviers ou les rivières contenant des poissons.

—Ne pulvérisez jamais lorsqu'il y a des enfants à proximité.

—Ne laissez pas de boules de naphtaline dans des endroits où les enfants peuvent les prendre. Les boules de naphtaline ressemblent à des bonbons.

—Servez-vous d'un pulvérisateur différent lorsque vous appliquez des herbicides pour éviter d'endommager accidentellement les plantes sensibles.

—Ne laissez jamais de pesticides là où des enfants ou des personnes irresponsables peuvent les prendre. Placez-les hors de leur portée dès que le produit pulvérisé ou en poudre a été préparé.

—Conservez toujours les pesticides dans leurs récipients d'origine. Assurez-vous qu'ils sont hermétiquement fermés et bien étiquetés. NE METTEZ JAMAIS UN PESTICIDE DANS UN RECIPIENT VIDE AYANT CONTENU DE LA NOURRITURE, DE QUELQUE SORTE QU'IL SOIT. C'EST LA CAUSE PRINCIPALE DES MORTS HUMAINES PROVOQUEES PAR LES PESTICIDES.

Propreté

—Ne buvez, fumez ou mâchez jamais du chewing-gum lorsque vous manutentionnez des pesticides.

—Evitez d'avaler des produits vaporisés, en poudre, ou des vapeurs.

—Ayez à votre disposition du savon, de l'eau et une serviette. Si vous renversez sur vous un pesticide concentré, lavez-le immédiatement.

—Lorsque vous avez fini d'employer un pesticide, ou avant de manger ou de fumer, lavez-vous soigneusement les mains et le visage et enlevez les vêtements contaminés.

—Les habits de travail devraient être lavés avant d'être ré-utilises.

Entreposage

—Entreposez les pesticides et l'équipement servant à l'application des pesticides seulement dans une armoire ou une pièce fermée à clef. Un endroit frais, sec et bien aéré est le meilleur.

—N'entreposez jamais des pesticides près des réserves en aliments, en médicaments ou de nettoyage.

—Ne rangez pas le 2,4-D avec d'autres pesticides étant donné que des vapeurs peuvent être absorbées et les plantes sensibles endommagées.

—Les herbicides volatiles, tels que le 2,4-D, devraient être entreposés hors de la maison si vous avez des plantes d'intérieur sensibles.

Destruction

—Ne jetez pas les récipients vides ou un surplus de pesticides dans les endroits où ils pourraient constituer un danger pour les poissons ou la faune, ni là où ils pourraient contaminer l'eau.

—Les récipients vides et les surplus de pesticides devraient être emballés dans d'épaisses couches de journaux et placés dans une poubelle juste avant le ramassage des poubelles. Et jusqu'à ce moment-là, gardez-les sous clef.

—N'achetez que ce dont vous avez besoin, ou un peu moins, pour une année. Certains pesticides perdent leur efficacité d'une année à l'autre.

—Ne brûlez jamais les pesticides ou leur récipient.

—Si l'étiquette n'est plus lisible, débarrassez-vous du pesticide et du récipient.

Boites pressurisées

—Ne jetez pas ces récipients vides dans le feu ou dans un incinérateur. Ils sont susceptibles d'exploser.

—Ne les laissez pas sur une cuisinière, un radiateur, sous un soleil direct ou dans le coffre ou la boite à gants de votre voiture. Des températures de 1200 F. ou plus peuvent provoquer des explosions. Ne trouez pas ces récipients et ne les utilisez pas près du feu. Ne pulvérisez pas près du visage. N'avalez pas les fines pulvérisations employées contre les insectes volants.

—Pour se débarasser des boites pressurisées, faites sortir tout le gaz en appuyant sur la valve de dégagement et place z-les dans une poubelle.

Sensitivité ou empoisonnement accidentel

—Si vous semblez être particulièrement sensible aux pesticides, consultez un allergiste et, si nécessaire, évitez à l'avenir de vous exposer aux produits chimiques auxquels vous réagissez.

—Si vous avez mal à la tête, des nausées, une vision trouble ou si vous avalez accidentellement un pesticide quelconque, appelez immédiatement un médecin. Lisez-lui l'étiquette en énumérant les ingrédients actifs. S'il est nécessaire d'aller chez le médecin ou à l'hôpital, munissez-vous du récipient du pesticide afin que le docteur puisse identifier convenablement le pesticide.

Dans chaque cas de mort humaine par les pesticides, la cause en a été un mauvais usage accidentel. Lorsque un jeune enfant est empoisonné par accident, un adulte a fait une erreur.

Une recherche financée par Ottawa

Et dire qu'ils collectionnent les maringouins...

Si la plupart des maringouins recherchent la compagnie de l'homme, l'inverse se voit rarement.

Pourtant, MM. Roy Ellis et Monty Wood, de l'Institut de recherches entomologiques du ministère fédéral de l'Agriculture, veulent recueillir des maringouins canadiens de tout sexe, de toute espèce et à divers stades de développement.



Ils sont à préparer un guide des cousins canadiens pour les écologistes et les techniciens de la lutte contre les insectes. Leur travail est financé par le ministère de l'Agriculture du Canada et par le Conseil national de recherches.

"Le seul guide disponible actuellement a été publié en 1955 et englobe toute l'Amérique du Nord," dit M. Ellis. "Les renseignements y sont tellement fragmentaires qu'ils rendent l'identification des maringouins difficile. En outre, il n'existe pas un seul équivalent spécifiquement canadien."

Le nouveau répertoire servirait à l'identification rapide des maringouins par les écologistes. Il aiderait aussi les préposés à la lutte contre les moustiques à la reconnaissance des espèces qui affectent les régions habitées.

Les chercheurs en collectionnent, étudient et enregistrent différentes sortes, notant leur territoire et leurs conditions de reproduction.

"Nous voulons identifier différentes espèces et être en mesure de faire une distinction rapide entre toutes, aux stades larvaire et adulte," explique M. Wood.

C'est en décembre dernier que MM. Ellis et Wood se sont joints au projet dont le début remonte à environ dix ans. On espère terminer le guide pour décembre 1974.

Depuis le début de leurs travaux, il a été impossible, d'après M. Ellis, d'identifier de nouvelles espèces de maringouins, même pas deux ou trois.

"Il y a environ 68 espèces connues de ces insectes au Canada. Au moins 60 d'entre elles se nourrissent de sang et s'attaquent à l'homme."

Pendant l'été, les chercheurs se proposent de recueillir des spécimens en utilisant des louches pour prélever des larves des mares où les insectes se propagent.

Ils passent les mois d'hiver à étudier ces spécimens au microscope, à mesurer et à identifier les espèces.

"Nos collections proviennent jusqu'à maintenant de l'est de l'Ontario et du Québec. Nous avons également une collection de 75,000 à 100,000 moustiques ici, au musée, venant de toutes les parties du Canada," ajoute M. Ellis.

Une fois les spécimens recueillis, les adultes sont lyophilisés pour conserver à l'insecte une apparence aussi naturelle que possible.

"Les maringouins du Nord ont la réputation d'être les plus voraces et avec raison."

"Ceux qui vivent au nord de la limite des arbres se nourrissent surtout du sang des caribous à fourrure épaisse qui se déplacent rapidement dans la toundra. Il faut donc que le cousin soit agressif et rapide au vol pour quérir sa nourriture."

Si ces bestioles pullulent tellement, pour atteindre parfois jusqu'à 5,000,000 par acre, c'est que les étendues d'eau sont très nombreuses en ces régions nordiques.

Les chercheurs écartent les craintes que la malaria puisse être transmise par les maringouins canadiens.

"Il y en a bien une espèce qui en serait capable, mais cela ne peut arriver que dans les régions les plus chaudes, si un insecte pique une personne atteinte de malaria et transmet celle-ci à une seconde personne. Il est très peu probable que toutes ces conditions puissent se retrouver en même temps," affirme M. Wood.

L'encéphalite chevaline de l'Ouest ou la maladie du sommeil est la seule infection indigène grave que les maringouins canadiens peuvent transmettre. Le problème se rencontre surtout dans le sud de la Saskatchewan, mais on en connait actuellement le remède.

NOUS PERCONS LES OREILLES
bijoux • cadeaux • réparations
Bijouthèque
PLAZA LAVAL/658-0683

PATISSERIE
EN SPECIAL
Jeudi - Vendredi - Samedi
"ROLL" aux fraises fraîches
"ROLL" au chocolat
Rég. .79 2 pour 1.19
SPECIAL POUR 3 JOURS SEULEMENT
POUR VOS RECEPTIONS
Choix de viandes — Salades — Sandwichs
Hors-d'oeuvre — Canapés — Pâtisseries
Pour réservations: 523-5793 529-8801
Woolworth
ST-ROCH SEULEMENT — TEL.: 523-5793

LIQUIDATION FINALE
de notre marchandise d'été
PRIX INCROYABLES
33 1/3 à 50%
et plus, sur la marchandise régulière.
Toute vente finale.
Mannequin
4, de la Fabrique
PLACE DE L'HOTEL DE VILLE
CHARGEX
2 heures de stationnement aux parcs-autos Chauveau et de l'Hôtel de Ville
OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIR JUSQU'A 9H.

faites-vous une place au soleil
COURS spéciaux d'été
anglais, allemand, espagnol, italien, etc.
appelez vite 529-6161
Berlitz®
langues vivantes
service de traduction
QUEBEC - 500 GRANDE-ALLEE - 529-6161

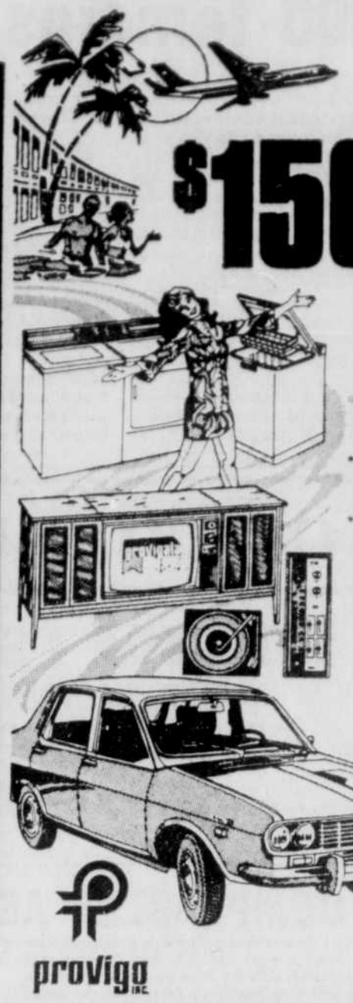
Vente d'été chez Bata.
Economisez de $2 à $8
du prix d'origine.



Voilà le meilleur moyen de faire des aubaines de valeur, sans amputer votre budget de vacances. La grande vente d'été, chez Bata, vous offre un choix incomparable de modèles en tous genres, pour tous les membres de la famille, grands et petits . . .
N'attendez pas, économisez *avant* les vacances chez Bata.

Bata
696, rue St-Joseph, Québec
2470, boul. Sir-Wilfrid-Laurier, Ste-Foy
348, rue des Forges, Trois-Rivières
4286, 1re avenue, Charlesbourg
550, boul. Wilfrid-Hamel, (Centre d'Achats Pl. Fleur de Lys), Québec

provibec
affilié à Provigo Inc.



Une valeur totale de
$150,000.00* EN PRIX
seront décernés* par Provigo et ses magasins affiliés **provibec**

Du 19 mars au 30 juin 1973
FAITES VOTRE CHOIX!
Un total de 113 prix seront accordés aux heureux gagnants, soit

- **32** voyages pour deux avec séjour à Miami Beach par TRAVELAIDE
- **32** ensembles de lessiveuse WAD600-sécheuse DXD500 et lave-vaisselle portatif LPD 80 RCA
- **32** combinés télécouleurs AccuColor Super-90 CRD921 RCA
- **16** voitures RENAULT 12 à traction avant

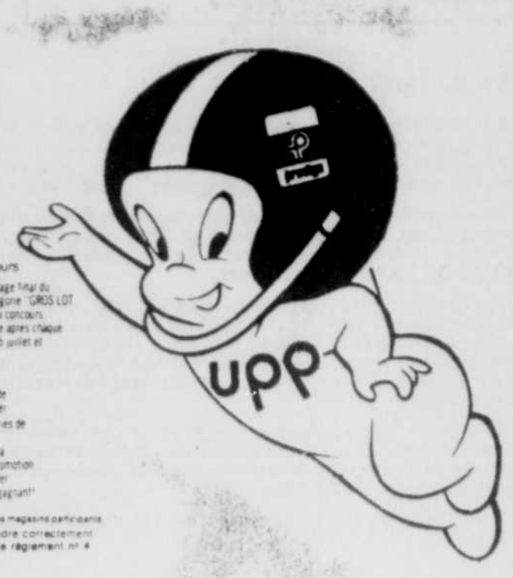
provigala

et un gros lot de *$25,000 en argent à la fin du concours

Un heureux gagnant recevra ce montant d'argent résultant du tirage final du 1er août 1973, parmi toutes les inscriptions reçues dans la catégorie "GROS LOT FINAL EN ARGENT", par toute la province au cours de la durée du concours. La liste complète des gagnants sera publiée par toute la province après chaque tirage du 25 avril, 23 mai, 27 juin, 25 juillet et 1er août 1973.

Comment participer?
1. Vous remplissez correctement chaque bon de participation obtenu à la caisse de votre épicier.
2. Vous faites votre choix parmi les 5 catégories de prix offerts.
3. Vous déposez ce bon de participation dans la section désirée de la boîte réservée à cette promotion. Votre épicier et Provigo s'engagent à compléter l'opération Bonne chance à tous et tous gagnant!

Les conditions et règlements sont disponibles chez tous les magasins participants. Les gagnants éventuels devront d'abord répondre correctement à une question d'habileté tel qu'indiqué dans le règlement no 4.



LE TIRAGE DE LA QUATRIEME ET DERNIERE TRANCHE DE NOTRE "PROVIGALA" SE FERA LE 25 JUILLET 1973

tandis que le tirage du GROS LOT DE $25,000.00 se fera le 1er AOUT 1973. Cependant les bons de participation peuvent être déposés chez votre épicier JUSQU'AU 14 JUILLET 1973.

provigo inc.

JEUNE DINDON
CATEGORIE A, CANADA, CONGELE EVISCERE, PESANT 6 A 10 LIVRES
LA LIVRE
.69

JAMBON MIDGET
MAIGRE, DESOSSE, PROVIGO PESANT 2½ A 4 LIVRES
LA LIVRE
1.25

ROTI DE PALETTE	COUPE REGULIERE, MARQUE ROUGE LA LIVRE	.89
BOEUF HACHE	FRAIS, MAIGRE LA LIVRE	.97
SPARE RIBS	DE PORC FRAIS LA LIVRE	1.17
FOIE DE BOEUF	FRAIS, TRANCHE LA LIVRE	.77
VIANDE CUITE	FEDERAL, POULET, PIMENT, OLIVES PAQUET 6 OZ	.40
SAUCISSE FUMEE	SWIFT LA LIVRE	.79
BOLOGNA MORCEAU	FEDERAL LA LIVRE	.58
PIZZA COORSH	GARNIE 13 ONCES	.69
ROULE DE SALAMI	COORSH 12 ONCES	.92
SMOKED MEAT	COORSH 4 ENV. 2 OZ	1.09
EPERLANS DE LAC	NETTOYES, CONGELES CELLO 1 LB	.53

provibec

SUPER BAS PRIX

CAFE INSTANTANE CHASE & SANBORN	BOCAL 10 ONCES	1.75
PATATES FRITES CONGELEES, SNO CAP	CELLO 2 LIVRES	.33
CRISTAUX JOLLY MILLER A L'ORANGE	4 ENVELOPPES 3 ONCES	.59
LIQUEUR PEPSI-COLA BOUTEILLE 26 OZ PLUS DEPOT, RETOURNABLE	6 BOUTEILLES	1.09
PAPIER TOILETTE ROYALE BLANC OU COULEURS ASST.	4 ROULEAUX POUR	.71
DETERGENT ARTIC POWER FORMAT FAMILLE		1.99

JUS DE POMME SCOTIAN GOLD	BOITE 48 ONCES	.45
BREUVAGE POMME ET CERISE SCOTIAN GOLD	BOITE 48 ONCES	.37
JUS TOMATE LIBBY FANTAISIE	BOITE 19 ONCES	.23
MARGARINE COLOREE THIBAULT, DURE	LA LIVRE	.31
FROMAGE KRAFT CANADIEN TRANCHE IND.	CELLO 10 ONCES	.89
FROMAGE KRAFT CHEEZ WHIZ, REGULIER	CELLO 8 ONCES	.73
FROMAGE KRAFT CHEEZ WHIZ, REGULIER	BOCAL 16 ONCES	.91
CREME DE BLE INSTANTANE DE NABISCO	BOITE 10 ONCES	.48
MIEL LIQUIDE CANTIN	JARRE 16 ONCES	.70
CEREALES QUAKER CAPTAIN CROUCHE	BOITE 11 ONCES	.48
SOUPE AUX TOMATES HEINZ	BOITE 10 ONCES	.15
SOUPE HEINZ PRETES A SERVIR ASST.	BOITE 8 ONCES	.14
RAGOUT PURITAN BOEUF OU IRLANDAIS	BOITE 24 ONCES	.59
RAGOUT PURITAN BOULETTES	BOITE 24 ONCES	.73
FRICOT MINUTE SAVEURS ASST.	LA BOITE DE 6 A 8 ONCES	.55
FEVES AU LARD LIBBY BRUN FORCE	BOITE 28 ONCES	.47
MACEDOINE IDEAL CHOIX	BOITE 19 ONCES	.28
KETCHUP HEINZ SAUCE TOMATE	BOUTEILLE 32 ONCES	.71
SAUCE ST-HUBERT HOT CHICKEN OU BARBECUE	ENVELOPPE 1½ ONCE	.29
RIZ DAINTY INSTANTANE, FRIT ASST.	BOITE 12 ONCES	.43
SODA A PATE COW BRAND	BOITE 1 LIVRE	.28
GELATINE KNOX	BOITE 1 ONCE	.30
BISCUITS LIDO TARTE AUX FRAISES	CELLO 14 ONCES	.44

BISCUITS LIDO GOGLU	CELLO 13 ONCES	.39
MELASSE GRANDMA	CARTON 26.5 ONCES	.36
MELASSE GRANDMA	CARTON 40 ONCES	.50
CORNETS M.M. DE LIDO	LE CELLO	.29
BONBONS VIAU VARIETES D'ETE	3 CELLOS DE 7½ ONCES	1.00
COLLATION CHEEDEES OU COBBEES DE CHRISTIE	CELLO 6 ONCES	.29
CHOCOLAT LOWNEY ASST.,	20 BARRES A .05 OU 10 BARRES A .10	.89
PATE A DENTS COLGATE 50 ML	LE TUBE	.50
SAVON TOILETTE COLGATE	9 BARRES POUR	.99
SACS TOUT USAGE GLAD	FORMAT DE 60	.89
SACS DECHETS GLAD, INTERIEUR	FORMAT DE 12	.45
MOUCHOIRS MODERNE DOULEURS ASST.	BOITE DE 200	.43
ESSUIE-TOUT ROYALE SUPER ASST.	LE ROULEAU	.52
EMPOIS GLIDE	VAPORISATEUR 14 ONCES	.60
JAVEL CONCENTRE LAVO	GALLON 128 ONCES	.69
DETERGENT LIQUIDE PALMOLIVE	CONTENANT 24 ONCES	.80
CIRE LIQUIDE CLAIR	CONTENANT 27 ONCES	1.31
NETTOYEUR A VITRES WINDEX	VAPORISATEUR 15 ONCES	.73
NETTOYEUR A EVIER DRANO	CONTENANT 29 ONCES	.89
NETTOYEUR LIQUIDE PINE SOL	BOUTEILLE 15 ONCES	.72
NOURRITURE POUR CHIENS CHUM	BOITE 15 ONCES	.15
AMPOULES ELECTRIQUES WESTINGHOUSE DE 25 A 100 WATTS	2 AMPOULES POUR	.49
DESODORISANT FLORIENT ASST.	VAPORISATEUR 6 ONCES	.59

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 30 JUIN '73

CERISES BING
DE LA CALIFORNIE FRAICHES, GROSSES ET JUTEUSES
LA LIVRE
.49

PECHES DE LA CALIFORNIE
A PELURE MINCE
LA LIVRE
.39

TOMATES	# 1 DE LA FLORIDE CELLO 2 LIVRES	.69
NAVETS	CANADA # 1 CELLO 2 LIVRES	.33
CHOUX VERTS	# 1 DU QUEBEC LA LIVRE	.19
CHOUX FLEURS	# 1 DE LA CALIFORNIE GROSSEUR 16 CHACUN	.49

PRODUITS PROVIGO

JUS ORANGE	RECONSTITUE JARRE 64 ONCES	.81
THE ORANGE PEKOE	CELLO 100 SACHETS	.69
COLORANT A CAFE	BOCAL 6 ONCES	.48
POIS VERTS	GROSSEURS ASST. CHOIX BOITE 19 ONCES	.27
TOMATES CHOIX	BOITE 28 ONCES	.31
RELISH SUCREE	BOCAL 24 ONCES	.56
OIGNONS SUCRES	BOCAL 15 ONCES	.58
MOUTARDE PREPAREE	JARRE 24 ONCES	.27
DILL PICKLES	BOCAL 32 ONCES	.51
MARINADES SUCREES	BOCAL 24 ONCES	.56
SAUCE A SALADE	BOCAL 16 ONCES	.39
HUILE VEGETALE	BOUT. 32 ONCES	.77
MELANGES A GATEAUX	SAVEURS ASST. BOITE 19 ONCES	.36
SAUCE A LA VIANDE	POUR SPAGHETTI JARRE 24 ONCES	.99
PATES ALIMENTAIRES	ASST. CELLO 2 LIVRES	.35
CERISES ROUGES	BOCAL 12 ONCES	.58
PECHES DEMIES	CHOIX BOITE 28 ONCES	.46
BEURRE ARACHIDES	JARRE 48 ONCES	1.49
GELEE A DESSERT	ASST. BOITE 3 ONCES	.11
PATATES CHIPS	SAC 11 ONCES	.59
EAU MINERALE	BOUT. 30 ONCES	.24
FIXATIF	REGULIER OU EXTRA FERME VAPORISATEUR 10 OZ	.63
SHAMPOOING	ASST. BOUT. 17 OZ	.83
BALLES DE GOLF	3 BALLES POUR	1.24

ENCYCLOPEDIE
MEDICALE DE LA FAMILLE
VOLUMES 1 A 13 LE VOLUME **1.99**

Votre coup de main c'est votre souscription

Faits divers

Feux de forêt

Les résidents de la région de Québec, de la Gaspésie et de l'Outaouais devront se montrer extrêmement prudents en forêt, aujourd'hui et dans les jours qui suivront, si dame Nature ne nous apporte pas de "généreuses" précipitations.

L'indice d'inflammabilité de ces trois régions de la Belle Province est présentement extrême et un rien peut causer des dommages irréparables à cette richesse naturelle que représentent les forêts québécoises.

Au moins cinq feux de forêt étaient en activité, hier soir, au Québec, sur une superficie de plus de 2,500 âcres de forêt. C'est la Baie James qui est la plus affectée; un immense territoire est la proie des flammes, depuis quelques jours, et les services de protection semblent insuffisants à circonscrire le feu de forêt.

Les quatre autres incendies sont situés dans le comté de Saguenay (Deux feux au nord-ouest de Gagnon et un au sud-ouest de Labrieville) et dans le comté de Dubuc (un feu près de la rivière de Petit Macatina).

L'indice d'inflammabilité est haut dans les autres régions de la province.

Encan

MONTREAL (PC) — Il n'y a pas eu de preneur pour une pièce de monnaie pour laquelle on demandait $80,000 dimanche, à Montréal, à une vente aux enchères de médailles et de pièces de monnaie qui avait attiré 44 collectionneurs et négociants de diverses parties de l'Amérique du Nord et de l'Europe.

La pièce de monnaie pour laquelle on demandait $80,000 est un dollar américain en argent qui date de 1804. On dit qu'elle est en "très bon état" et qu'elle provient de la collection de feu Louis Goldsmith de Montréal.

Morris Goldsmith, frère de celui-ci dirigeait la vente.

Il a acheté deux autres articles de la collection de son frère. Il a payé $800 pour une montre faite en partie avec une pièce d'or américaine de $20 qui datait de 1900 et $1,500 pour une paire de pièces d'argent canadiennes de cinq cents, l'une datant e de 1858 et l'autre de 1921, l'une ayant la grosseur d'une pièce moderne de 10 cents.

Un hélicoptère s'écrase

NORTH BAY, Ontario (PC) — Deux personnes ont été blessées, hier matin, lorsqu'un hélicoptère s'est abattu dans les arbres de Canadore College, seule maison d'enseignement au Canada qui donne un cours de pilotage d'hélicoptère.

L'hôpital local a rapporte que les blessés ne sont pas dans un état grave.

L'hélicoptère a seulement brisé quelques arbres en bordure du petit aéroport.



PC

Poutrelle en taxi

Une voiture a été démolie hier, à Windsor, lorsque deux poutrelles d'acier se sont détachées d'un camion. Les dommages à la voiture s'élèvent à $4,000 et au camion à $500.

ARTHUR THIVIERGE & FILS ENR
EPICIERS-BOUCHERS — GROS et DETAIL
198 Hermine (coin Mazenod). Tél. 522-3804

Fèves blanches, 2 lb	.45	Dinde Canada Catégorie 'A' de 10 à 12 lb, lb	.69
Pois cuisants, 2 lb	.29	Jambon cuit, tranché, lb	1.79
Pâte alimentaire, 5 lb	1.05	Saucisse fraiche, 2 lb	1.39
Hareng aux tomates, 13 oz	.45	Steak T-Bone, lb	1.95
Fromage Can. doux, la lb	.89	Cretons français, lb	1.19
Jus tomate Lib., 19 oz	6/1.43	Bacon découenné, tranché, lb	.99
Fèves jaunes, 19 oz	6/1.45	Patates frites McCain, 2 lb	.59
Pois verts, 19 oz	6/1.55	Oeufs Canada Catégorie 'A' grosseur gros, douz.	.79
Biscuits, choc., mars., 2 lb	.74	Soc de lard dés., lb	1.15
Biscuits érable, 2 lb	.95	DEPARTEMENT DE GROS	
Biscuits, csse ass., lb	.25-.35	Confiture fraises, 15 lb	3.75
Filet morue, lb	.95	Farine Five Roses, 20 lb	2.49
Saumon, lb	1.35	Barley, 5 lb	.74
Paris Pâté asst., 3 oz	2/.39	Thé noir, 5 lb, lb	.89
Melon de miel gros	.60-.75	Margarine Golden, 25 lb	4.99
Céleri frais	.55-.45	Café Java, frais moulu, lb	.89
Tomates, Floride, lb	.29		
Fraises,	2/.49		
Bananes, demi-mûres, lb	.15		
Pom. terre Qué., no 1, 10 lb	.99		
Pom. terre Qué., no 1, 50 lb	4.75		

300 témoins au procès de Blass

SHERBROOKE (PC) — Environ 300 témoins défileront à la barre au cours du procès de M. Richard Blass, âgé de 27 ans, qui purge actuellement une peine de 10 ans d'emprisonnement et que le ministère de la Justice veut voir déclaré repris de justice et incarcéré en détention préventive.

La cause, inscrite au rôle depuis juin 1971, en cours du banc de la reine, a débuté hier devant le juge William Mitchell dont la défense a vainement tenté d'obtenir la récusation sous prétexte qu'il se serait retiré d'un autre dossier de Blass.

L'audience d'hier a été consacrée à la production de documents consistant en autorisation, casier judiciaire et autres pièces techniques.

Le ministère public, représenté par Mes Michel Pinard et Maurice Laniel, prétend que Blass a déjà été condamné à 17 sentences, qu'il a tiré sa subsistance du crime et a fréquenté des criminels reconnus pendant ses périodes de liberté. Le ministère souligne en particulier que le prévenu a été trouvé coupable dans au moins trois occasions distinctes et indépendantes d'actes criminels pour lesquels il était passible d'un emprisonnement de cinq ans ou plus.

En particulier, Blass a écopé le 15 mars 1971 d'une peine de 10 ans de bagne pour tentative de meurtre sur la personne des agents Jean-Guy Dussault et Denis Deschesnes, tentative de vol à main armée, vol d'auto et port de cagoule le 17 janvier 1969 à Sherbrooke.

Au nom de la couronne, Me Pinard a appelé, hier, 8 de ses 70 témoins à la barre. De son côté, Me Shoofey qui représente Plass, a laissé entendre qu'il convoquerait plus de 200 témoins dans l'espoir de faire échapper son client à la requête de détention préventive signée de la main du ministrk Jérôme Choquette lui-même.

Me Shoofey a entrepris un contre-interrogatoire serré des témoins venus, hier, relater des crimes remontant aussi loin que 1964.



VOICI LE TEMOIGNAGE PERSONNEL D'UN HOMME DONT LA VIE DEPEND DE SA VOITURE.

Cette voiture en plein vol, que vous apercevez ci-haut, c'est une Fiat 124.

Et l'homme qui est au volant de cette voiture, c'est Rémy Julienne, un Français, renommé pour être le plus grand pilote-cascadeur vivant d'Europe.

"Il est évident que lorsqu'on me demande d'accomplir un stunt difficile, je dois connaitre à fond la partie technique de la machine: il est indispensable que j'aie une confiance absolue dans la mécanique pour conserver l'esprit libre et me concentrer sur les gestes à accomplir au 100ème de seconde pour réussir le mouvement.

"J'ai été amené à choisir un type de voiture réunissant un ensemble de qualités qui forme la synthèse de ce que j'attends d'une automobile, soumise à des efforts hors du commun: brio, endurance et facilité d'entretien."

Si l'on pense qu'en Europe, on peut faire son choix parmi une cinquantaine de voitures de marques différentes, il est intéressant d'apprendre qu'au cours de plus de 100 films qu'il a tournés, Rémy Julienne a exécuté plus de scènes périlleuses au volant d'une Fiat, qu'au volant de toute autre voiture.

Et la Fiat qu'il préfère conduire par-dessus tout, c'est la Fiat 124... une voiture familiale.



FIAT

La voiture la plus vendue en Europe.

VOYEZ LE CONCESSIONNAIRE FIAT AUTORISE DE VOTRE LOCALITE.

CARRIERES et PROFESSIONS

CENTRE ESSO
MECANICIENS DEMANDES
avec carte de compétence. Travail de jour seulement. Bénéfices marginaux et avantages sociaux. Salaire au-dessus de la moyenne.
pour rendez-vous 628-0323

COMPTABLES AGRÉÉS
Notre firme est à la recherche de comptables agréés et de stagiaires. Il est essentiel que les candidats aient au moins 1 an d'expérience de la vérification dans une firme de comptables agréés.
Le salaire est fonction de l'expérience des candidats.
Les bénéfices marginaux comprennent une allocation pour usage de l'automobile, le paiement des frais d'inscription aux cours de perfectionnement, assurance-groupe, etc.
Toute application sera traitée confidentiellement et devra être faite au:
Directeur du personnel
MORIN, DUFRESNE, CLOUTIER, BEDARD & ASSOCIES, C.A.
Centre Bois-Fontaine,
880, chemin Ste-Foy — Québec 6.

BIOCHIMISTE
Centre hospitalier spécialisé - soins de courte durée, requiert les services d'un biochimiste, préférablement membre en règle de l'Association des Biochimistes des Hôpitaux du Québec.
EXIGENCES:
Diplôme universitaire du 1er ou 2e cycle.
Expérience du milieu hospitalier.
SALAIRE:
Suivant les normes du Ministère des Affaires Sociales.
NOTES:
Faire parvenir demande et curriculum vitae à:
HOPITAL ST-JOSEPH DE LACHINE
a/s Le directeur général
650, 16e avenue, Lachine, P.Q.
Date limite: 6 juillet 1973.

CHEF DU PERSONNEL
INSTITUTION:
Centre hospitalier spécialisé - soins de courte durée.
EXIGENCES:
Diplôme universitaire en relations de travail, en administration ou dans un secteur connexe ou toute combinaison d'études et d'expérience jugée suffisante pour remplir la fonction.
Bonne expérience des négociations.
Connaissance de la législation du travail et des procédures en usage dans ce domaine.
RESPONSABILITES:
Dans le cadre de la convention collective, il participe à l'élaboration des politiques de recrutement, de sélection, d'embauchage, de formation, de promotion et de congédiement du personnel et de leur mise en application.
Il analyse et classifie les tâches et conseille les directeurs ou les chefs sur les relations avec le personnel, l'organisation, le développement et la motivation des ressources humaines.
Il remplit toutes les autres fonctions qui lui sont dévolues par la loi 65 et ses règlements.
SALAIRE:
Suivant les normes du Ministère des Affaires Sociales et selon la compétence et l'expérience.
NOTES:
Adresser demande et curriculum vitae à:
HOPITAL ST-JOSEPH DE LACHINE
a/s Le Directeur général
650 - 16e avenue
Lachine, P.Q.
Date limite: 6 juillet 1973

CEGEP DE LÉVIS-LAUZON
OFFRE D'EMPLOI
SECRETAIRE GENERAL
ET
DIRECTEUR DU PERSONNEL
ATTRIBUTIONS:
A- Le secrétaire général agit comme conseiller du directeur général et comme secrétaire du conseil d'administration, du comité exécutif et de tout autre comité ou commission, à la demande du directeur général et du conseil d'administration.
B- Le secrétaire général agit également comme directeur du personnel, et sous l'autorité du directeur général il planifie, organise, coordonne et évalue l'ensemble des activités relatives au recrutement et à l'engagement du personnel, à son perfectionnement et à son évaluation de même qu'à l'application des conventions collectives et des ententes concernant les diverses catégories de personnel.
C- Le secrétaire général coordonne aussi l'information tant à l'intérieur qu'à l'extérieur du Collège et assure les relations avec le monde de l'enseignement, le ministère de l'éducation et autres ministères.
QUALIFICATIONS REQUISES:
Diplôme universitaire en relations de travail ou en administration (option personnel) ou en droit. Trois à cinq années d'expérience pertinente.
TRAITEMENT:
Selon la politique administrative et salariale du ministère de l'Education. Personnel de cadres des CEGEP.
DATE D'ENTREE EN FONCTION: Le ou vers le 15 juillet 1973.
Faire parvenir "curriculum vitae" complet, par courrier recommandé et libellé "concours secrétaire général", avant 17.00 heures le 3 juillet 1973, au:
Directeur Général,
CEGEP de Lévis-Lauzon,
70, Philippe-Boucher,
LAUZON.

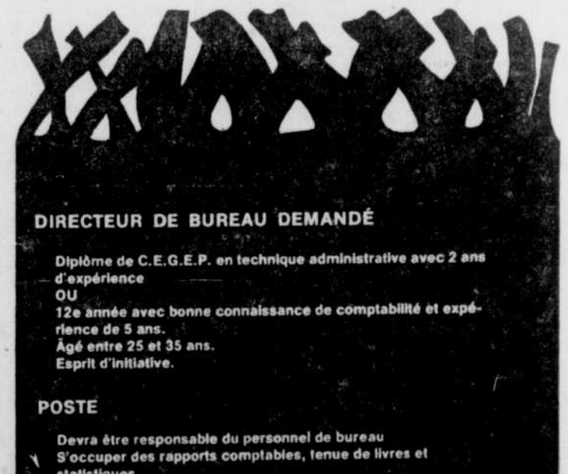
MECANICIEN
demandé
Jeune homme désirant faire carrière dans la maintenance de machines à coudre industrielles. Agé de plus de 21 ans. Travail permanent.
Se présenter à:
291 est, St-Vallier

ATTIRE L'ATTENTION

MECANICIENS
Recherchons mécaniciens de machines à additionner avec 2 ans d'expérience; 40 heures par semaine. Salaire selon expérience.
Tél.: 1-819-478-4545

Province de Québec
Corporation Municipale de la Ville de St-David de l'Auberivière
Comté de Lévis
OFFRE D'EMPLOI
La Ville de St-David de l'Auberivière Requiert les services d'un
POLICIER-POMPIER
La Ville de St-David de l'Auberivière, comté de Lévis, requiert les services d'un policier-pompier. Le candidat devra posséder une 11e année, avoir une certaine expérience et fournir son curriculum vitae, âgé de vingt-cinq ans et posséder trois ans d'expérience.
Les réponses devront être adressées au bureau du greffier à l'Hôtel de Ville de St-David de l'Auberivière, 784 Commerciale, St-David, Lévis, au plus tard le 30 juin 1973, à 8 heures le soir.
Rodolphe Bélanger, greffier.

CONSEILLER EN ADMINISTRATION
FONCTIONS PERSONNEL ET ORGANISATION
SALAIRE INITIAL ANNUEL $25,000
Une occasion unique est offerte à des candidats agressifs et compétents d'oeuvrer au sein d'une maison québecoise de conseillers en administration en pleine croissance. Ce poste constitue une excellente opportunité de travailler avec une équipe jeune et dynamique pour une société bien établie aux niveaux national et international, dans les domaines de la recherche de cadres supérieurs, de la planification organisationnelle et corporative, de l'administration du personnel et des salaires et du perfectionnement des cadres supérieurs.
Le candidat recherché est détenteur d'un diplôme universitaire, de préférence en administration de personnel, et possède un minimum de trois années d'expérience de la consultation dans ces domaines de concentration. Bilingue et dynamique, il est à la recherche de défis où il pourra se réaliser pleinement. Ambitieux, il est capable de développer de nouveaux contacts et se sent à l'aise dans ses relations professionnelles.
Cette position permet le développement personnel du candidat et mène à une carrière exceptionnelle au sein de notre maison. Endroit de travail Montréal.
Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae qui sera traité confidentiellement à
DEPT 5763 LE SOLEIL



DIRECTEUR DE BUREAU DEMANDÉ
Diplôme de C.E.G.E.P. en technique administrative avec 2 ans d'expérience
OU
12e année avec bonne connaissance de comptabilité et expérience de 5 ans.
Âgé entre 25 et 35 ans.
Esprit d'initiative.

POSTE
Devra être responsable du personnel de bureau
S'occuper des rapports comptables, tenue de livres et statistiques.
Toutes fonctions connexes.

SALAIRE
À discuter selon qualifications

N.B.: TOUTE DEMANDE SERA TRAITÉE CONFIDENTIELLEMENT

Faire parvenir curriculum vitae avant le 6 juillet 1973.

S'ADRESSER À:
ÉMILIEN ROCHETTE & FILS LIMITÉE
555 de la Couronne, C.P., 1543 Terminus,
Québec G1K 7H6 — 529-4164
M. Marcel Giguère.

CARRIERES et PROFESSIONS

DESSINATEURS

Dessinateurs d'expérience pour une firme d'experts-conseils. 4 semaines de vacances, salaire et bénéfices marginaux au-dessus de la moyenne. Caisse de retraite.

S.V.P. Communiquer avec:
Mlle P. Durocher
(514) 384-1260

GENDRON LEFEBVRE INC.
experts-conseils
Edifice G.L., suite 200
1 Place Laval, Laval

LA COMMISSION
DES ECOLES CATHOLIQUES
DE SHERBROOKE
895 SUD, RUE BOWEN SHERBROOKE, QUE.
TEL: (819) 562-3881

OUVERTURE DE POSTE

Poste: Conseiller pédagogique en sciences humaines.
Fonction: Sous l'autorité du directeur des Services de l'enseignement, le conseiller pédagogique en sciences humaines devra:

1. Superviser l'enseignement des sciences humaines dans les écoles de la Commission.
2. Elaborer des programmes institutionnels et appliquer les programmes officiels.
3. Informer et animer les principaux et le personnel.
4. Stimuler et orienter la recherche dans sa discipline.
5. Conseiller sur l'achat de matériel didactique.
6. Participer à l'organisation et au fonctionnement des ateliers pédagogiques en vue du recyclage des enseignants.

Formation: Posséder un diplôme universitaire terminal de premier cycle dans un champ d'activité pertinente à la fonction (histoire, géographie, etc.).
— 3 ans d'expérience dans l'enseignement.
Salaire: De $8,672 à $16,147 selon l'expérience et la formation.
Date d'entrée en fonction: 1er août 1973.
Tous(tes) les candidats(tes) intéressés(es) doivent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 6 juillet 1973 aux Services du Personnel, 895 sud, rue Bowen, Sherbrooke, Qué.

Marcel Simoneau,
Directeur général.

Le 19 juin 1973.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE SAGUENAY
LA VILLE DE LA MALBAIE

OFFRE D'EMPLOI

POSTE:

Candidats policiers (Constable)

FONCTIONS: Effectuer la patrouille en automobile.
Diriger la circulation;
Exécuter tout travail connexe à la fonction de policier.

EXIGENCES: Citoyenneté canadienne;
— Etre âgé d'au moins 18 ans et 6 mois et ne pas avoir atteint 30 ans;
— Taille minimum: 5'8" pieds nus;
— 11e année ou l'équivalent reconnu par le Ministère de l'Education;
— Acuité visuelle;
— Etre exempt de toute infirmité corporelle de nature à le rendre incapable de remplir son devoir de policier;
— Parler, lire et écrire le français ou l'anglais;
— Etre muni d'un certificat de chauffeur;
— Bonne connaissance de la Ville et de la région sera considérée;
— Excellente réputation.

CONDITIONS: Avantages sociaux habituellement reconnus, tels que: fonds de pension, assurances collectives.
Salaire selon les termes de la convention collective en vigueur.
Le présent concours est ouvert selon les normes et conditions stipulées par la Loi de Police du Québec.
Les candidats devront se procurer, par écrit ou en personne, la formule de demande d'emploi fournie par la Commission de Police, par l'entremise du Service du Personnel de la Ville de La Malbaie. Les documents suivants devront être annexés à la demande.

1° - Certificat de naissance;
2° - Attestation d'études;
3° - Trois photos récentes.

Le présent concours se terminera le 30 juin 1973. Les candidats devront faire parvenir leur demande d'emploi et les documents appropriés à:-

ROGER ARPIN,
Gérant, Secrétaire-Trésorier,
Ville de La Malbaie,
280, rue Nairn, C.P. 518,
La Malbaie, Charlevoix, Qué. G0T 1J0

La Malbaie, ce 6e jour
du mois de juin 1973.

LE COMITE D'IMPLANTATION DES DEPARTEMENTS DE SANTE COMMUNAUTAIRE DU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

RECHERCHE
2 Chefs de départements
de Santé Communautaire
POUR
L'Hôpital de Chicoutimi Inc., Chicoutimi
et
L'Hôtel-Dieu de Roberval, Roberval.

FONCTIONS:
1) Faire participer les professionnels oeuvrant dans son département:
a) au fonctionnement et à la coordination des services de santé courants dans le centre hospitalier.
b) à l'élaboration, à la mise en oeuvre et au développement de programme de santé physique et mentale et de services préventifs.
c) à des études sur les besoins de la population dans les domaines de la santé physique et de la santé mentale.
2) Faire en sorte que des médecins et dentistes fournissent les soins d'urgence de première ligne et les services externes généraux.

QUALIFICATIONS REQUISES:
Etre médecin et posséder un diplôme spécialisé dans le domaine de la santé publique ou de la santé communautaire ou posséder une formation ou expérience jugée équivalente à tel diplôme.

TRAITEMENT:
Selon les échelles de traitement de la politique administrative et salariale du Ministère des Affaires Sociales, pour ces nouveaux postes.
Les demandes écrites, accompagnées d'un curriculum vitae doivent parvenir à:

M. Maurice Beaulieu,
Secrétaire,
195, boul. St-Michel,
Mistassini, P.Q.
G0W 2C0

Compagnie d'assurance générale recherche

SECRETAIRE

Sténodactylo bilingue avec un minimum de 2 ans d'expérience dans compagnie ou bureau de courtier.
Salaire selon compétence et bénéfices marginaux usuels.
Toutes demandes d'emploi seront confidentielles.
Faire parvenir curriculum vitae au:

DEPT 5762, LE SOLEIL

CEGEP

OFFRE D'EMPLOI

Le CEGEP de Victoriaville recherche des

PROFESSEURS

pour l'enseignement des techniques du meuble et bois ouvré dans les spécialités suivantes:

1 pour sablage
1 pour débitage
1 pour techniques générales et techniques professionnelles
1 pour rembourrage
1 pour l'enseignement général de la fabrication.

Exigences
— Expérience dans l'industrie du meuble.
— Aptitudes au travail d'équipe.

Traitement
— Selon les normes en vigueur.
— Toute candidature devra être soumise par écrit à:

Monsieur Paul-André Dufresne
CEGEP de Victoriaville
Pavillon Meuble et Bois Ouvré
765 est, Notre-Dame
Victoriaville Tél.: 758-1531

Université du Québec à Chicoutimi

PROFESSEURS DEMANDES AU DÉPARTEMENT DES SCIENCES HUMAINES (2)

FONCTIONS:
1. Professeur de littérature québécoise (pouvant assurer également des cours en XVIIe siècle français).
2. Professeur de linguistique (statistique linguistique; didactique de l'enseignement du français secondaire; syntaxe du français; sémantique).

EXIGENCES:
Posséder un doctorat.

TRAITEMENT:
Selon les qualifications et l'expérience.
Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur demande accompagnée de leur curriculum vitae avant le 3 juillet 1973 à:

Monsieur le Directeur
Département des sciences humaines
Université du Québec à Chicoutimi
930 est, rue Jacques-Cartier
Chicoutimi (Québec)
G7H 2B1

COMPTABLES AGRÉÉS

Etes-vous un jeune comptable agréé ambitionnant une carrière professionnelle pleine de défi et de satisfaction. Ces postes à Sept-Iles devraient vous intéresser.

Nous sommes à la recherche de vérificateurs chevronnés pour assumer la responsabilité de nos services globaux envers plusieurs entreprises sous la surveillance générale des directeurs de la société.

Il y a également une ouverture dans notre section fiscale à Montréal pour un C.A. désireux de faire carrière en fiscalité. La majorité des travaux concernent des organismes multinationaux et comportent un minimum de travaux de routine.

La rémunération sera à la mesure des qualifications et états de service.

Soumettre son curriculum vitae dans l'assurance de la plus entière discrétion à Claude Bertrand, à notre bureau de Montréal, 1080 Beaver Hall Hill, Montréal 128, Québec.

ERNST & ERNST **COMPTABLES AGRÉÉS**

CROISSANCE ET EXPANSION CONTINUENT...

Grâce à son potentiel de découverte et de croissance, Xerox du Canada Limitée est devenue l'une des compagnies les plus progressives. Nos bénéfices d'exploitation ont quadruplé, entre 1966 et 1973. Le nombre de nos employés a quadruplé. Cette croissance et les opportunités qui en découlent s'appliquent aussi bien à nos représentants qu'à nos produits et à nos connaissances en marketing.
Nous avons des projets très ambitieux pour l'avenir et, à cet effet, nous avons besoin de représentants des ventes ambitieux, ayant ou pouvant développer des aptitudes dans la consultation qui s'adresse aux clients. Nous recherchons des personnes persuasives et capables de travailler, de façon rationnelle, en étant bien informées sur le fonctionnement des entreprises.

EXIGENCES: posséder un diplôme universitaire, deux ans d'expérience en affaires.

UN ATOUT: expérience pertinente dans la vente directe, aptitude manifeste à solutionner les problèmes du client.

ENDROIT: à Québec.
Vos revenus seront excellents et comprendront un plein salaire, pendant la formation. Sur territoire désigné; salaire, boni et commission. Xerox offre et défraie un plan de bénéfices marginaux qui inclue l'assurance-santé et médicale, des cours de perfectionnement et la participation au profit.

XEROX du Canada Ltee

Pour toute information concernant une entrevue, veuillez appeler à 651-3600, ou faire parvenir votre candidature à M. C. Demers, Xerox du Canada Limitée, 990 Ave. De Bourgogne, C.P. 10500, Québec 10, Québec.

Manufacturier en textiles demande

MÉCANICIEN

pour réparation et entretien de métiers Crompton & Knoles W-3.
Bonnes conditions de travail et salaire selon compétence.
Les candidats intéressés sont priés de se présenter ou d'écrire à titre confidentiel.

CHASSE INC.
Division Textiles
Ste-Marie de Beauce
att. M. Benoit Gagnon, gérant de production

DIRECTEUR GENERAL

pour le C.L.S.C. Lac-Etchemin, Comté Dorchester

RESPONSABILITES:
Personne qui, mandatée par le conseil d'administration, est responsable de l'administration, de l'établissement, de l'élaboration et de la direction des programmes et des services, le tout en conformité avec les politiques et les directives émises par le conseil d'administration et le Ministère des Affaires Sociales. Le candidat devra élaborer et mettre sur pieds, en collaboration avec une équipe multidisciplinaire, les programmes et services tant du domaine de la santé que du social, compte tenu des besoins du milieu et en conformité avec la loi 65 et ses réglements.

EXIGENCES:
Détenir un diplôme universitaire en sciences humaines, en sciences administratives ou posséder une formation secondaire ou collégiale et jouir d'une expérience administrative jugée valable dans le secteur des affaires sociales ou dans un domaine connexe de même que participation active avec des groupes communautaires et/ou formation du travail de groupe. Aptitudes manifestes au travail de conception, de coordination et de direction.

REMUNERATION:
Suivant les normes du Ministère des Affaires Sociales et selon les qualifications du candidat.

LIEU DE TRAVAIL:
Ville Lac-Etchemin.

INSCRIPTION:
Faire parvenir votre demande d'emploi accompagnée de votre curriculum vitae avant le 13 juillet 1973 à:

M. MARIUS LAFLAMME
C.P. 369
LAC-ETCHEMIN, QUEBEC G0R 1S0

CEGEP DE VICTORIAVILLE
CONCOURS PUBLIC
POSTE: DIRECTEUR DES SERVICES PEDAGOGIQUES

ATTRIBUTIONS
Sous l'autorité du Directeur général, le Directeur des services pédagogiques remplit toutes les fonctions de l'administration (direction, planification, coordination, organisation, décision, contrôle) du champ d'activités des services de l'enseignement.
Il est notamment responsable des services suivants: secrétariat pédagogique, aide pédagogique individuelle, recherche et expérimentation, techniques audio-visuelles, éducation des adultes, centres de documentation (bibliothèque et audiovidéothèque), secteurs d'enseignement.
Il est responsable de l'application du régime pédagogique, des programmes d'études et des méthodes pédagogiques. Il a la responsabilité d'organiser l'enseignement et d'établir les horaires et les aménagements nécessaires.

QUALIFICATIONS REQUISES
— Diplôme universitaire en sciences de l'éducation ou en administration scolaire ou dans une des disciplines d'enseignement, diplôme requérant au moins 17 ans de scolarité.
— Dix années d'expérience pertinente, dont au moins trois au niveau 2 ou l'équivalent.

TRAITEMENT:
Selon les normes du Ministère de l'Education. Minimum de $16,500.

NOTE:
Les candidatures doivent être envoyées sur les formules officielles à cet effet que l'on peut se procurer au bureau du Secrétaire général du Cegep de Victoriaville (819-758-1571, poste 30) et devront être retournées au plus tard le 3 juillet 1973, sous pli scellé et portant la mention: CONCOURS: D.S.P., à:

Monsieur Paul Brunelle, Président
Casier postal 9
Victoriaville (Québec).

REPRESENTANT

Compagnie internationale d'huile à moteurs recherche un représentant pour la région de Québec, Lac-St-Jean et Bas du Fleuve.
Très bon salaire, auto fournie, dépenses de voyages.
La personne devra être bilingue, avec de très bonnes références et de l'expérience dans le domaine de l'automobile.

Ecrire à:

DEPT 5761 - LE SOLEIL

L'UNIVERSITE DE MONCTON
recherche

Chef - Service des périodiques
(Bibliothèque Champlain)

Fonctions:
Repondant directement au Bibliothecaire en chef, le chef du Service des périodiques est responsable de toutes les activités du service.
Il est responsable de l'organisation et du fonctionnement interne, aussi bien que de la qualité des autres services offerts. (Les abonnements aux revues se chiffrent à près de 3,000).
Il planifie, organise et dirige les activités de son personnel de soutien.
Exigences:
Les candidats doivent être bilingues, être titulaires d'un degré en bibliothéconomie et posséder une expérience suffisante dans le travail professionnel liée directement à cette spécialisation (périodiques).
Traitement:
à déterminer selon les qualifications et l'expérience.
Faire parvenir sa demande écrite accompagnée d'un curriculum vitae détaillé et d'un dossier professionnel complet, à:

Directeur du personnel
Université de Moncton
Moncton, N.-B.

LA COMMISSION
DES ECOLES CATHOLIQUES
DE SHERBROOKE
895 SUD, RUE BOWEN SHERBROOKE, QUE.
TEL: (819) 562-3881

OUVERTURE DE POSTE

Poste: Bibliothécaire
Fonction: Sous l'autorité du directeur des Services de l'enseignement, le bibliothécaire devra appliquer les politiques relevant de la Commission quant à l'organisation et à la gestion des bibliothèques et autres centres de documentation de la Commission scolaire de Sherbrooke.
Formation: — Posséder un diplôme universitaire terminal de premier cycle en bibliothéconomie.
— Une expérience pertinente sera considérée.
Salaire: $8,092 à $12,551 selon la formation et l'expérience.
Date d'entrée en fonction: 1er août 1973.

Tous(tes) les candidats(tes) intéressés(es) doivent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 6 juillet 1973 aux Services du Personnel, 895 sud, rue Bowen, Sherbrooke, Qué.

Marcel Simoneau,
Directeur général.

Le 19 juin 1973.

DUPONT CANADA

INGENIEURS
- **DEVELOPPEMENT**
- **PROCEDES**
- **ELABORATION DES PROJETS**

Ingénieurs en sciences chimique et mécanique, ayant 2 à 5 ans d'expérience dans l'industrie chimique, demandés immédiatement pour notre usine de pellicule cellulosique transparente de Shawinigan, Québec.
L'ingénieur au développement devra travailler à des projets visant à améliorer la qualité et l'utilité du produit, à développer de nouvelles formules d'enduits ainsi que des études pertinentes propres à modifier les produits existants.
L'ingénieur des procédés devra travailler à des projets visant à améliorer les méthodes de fabrication existantes, le rendement efficace des produits de base et les coûts de fabrication, à effectuer le dépannage technique, à définir les projets et à préparer les études de rentabilité.
L'ingénieur à l'élaboration des projets devra concevoir des plans pour de nouveaux équipements, procédés, etc., incluant les études de rentabilité, la définition des projets, l'évaluation des coûts, l'approbation des projets ainsi que la responsabilité pour l'achat et l'installation de l'équipement.
Excellentes occasions de progresser à des postes de spécialistes ou de supervision dans le domaine de l'ingénierie, de l'entretien, des services techniques ou de production.
Les applications décrivant brièvement l'éducation, expérience et le salaire désiré pourront être expédiées confidentiellement au: **Directeur du Personnel,**
Du Pont du Canada Limitée,
Boîte Postale 660,
Montréal 101, Québec.

OFFRES IMMEDIATES D'EMPLOI OUTRE-MER

Nouveau chantier minier en Afrique Occidentale.

HALCO (Mining) INC., est un consortium international de compagnies d'aluminium européennes et nord-américaines (Canada/E.U.) pour la phase finale de la construction de la plus importante mine de bauxite au monde, située dans la République de Guinée, vous offre actuellement des occasions intéressantes d'emploi.

Les principaux bénéfices sont: un logement à très bas prix, moderne, à air conditionné et ameublement compris; soins médicaux gratuits et assurance-vie; scolarité gratuite (maternelle et primaire jusqu'à la 8e année) plus allocations pour couvrir les frais de scolarité pour l'éducation à l'extérieur de l'Afrique Occidentale après la 8e année. Quatre semaines de vacances après un an, dépenses payées pour frais de déplacement aérien. Les contrats sont de 2 ans et sont renouvelables. Une occasion unique pour accumuler un bon montant d'argent.

FACILITE A S'EXPRIMER EN ANGLAIS ET EN FRANCAIS EXIGEE.

SURINTENDANT DE L'ENTRETIEN.

Salaire jusqu'à $23,900 plus allocations

Le candidat sera responsable de l'entretien mécanique et électrique du matériel de la mine, des maisons et services. Organisera le travail d'entretien, déterminera les causes de bris répétitifs, développera et appliquera les budjets d'opération et de capital.

Doit avoir une formation en génie, avec spécialisation dans la réparation et l'entretien, et dans les procédures préventives de l'entretien en rapport avec les pelles électriques, perceuses rotatives, locomotives diesel-électriques, matériel roulant et assurera l'énergie nécessaire au chantier.

LES RENDEZ-VOUS AURONT LIEU A MONTREAL.

Pour accélérer les démarches, veuillez nous faire parvenir un résumé complet détaillant votre expérience de travail. Adressez-vous, en anglais à:

M. C. PEPLOW, Employment Manager,

HALCO (MINING) INC.

900 Two Allegheny Center,
Pittsburgh, Pa. 15212.

Les dirigeants des partis en lice ne ménagent pas le GGG

Par Jean GARON
envoyé du Soleil à Winnipeg

"Ce sont des amateurs politiques bien intentionnés:" (Sidney Spivak, Conservateur). "Un monstre"' (Issy Asper, Libéral). "Une machination!" (Ed Schreyer, Néo-démocrate).

Le moins que l'on puisse dire c'est que le Group for Good Government, puissance occulte (sic), de l'élection manitobaine n'a pas été ménagé par les dirigeants des partis en lice.

Sidney Spivak a été le plus magnanime et pour cause. Le GGG a suggérénaux électeurs de voter en faveur de 12 candidats conservateurs dans les 18 circonscriptions où il a fait effectuer un sondage qui devait permettre, selon lui, de déterminer quel était le candidat de la libre entreprise en meilleure position.

M. Spivak n'a toutefois pas apprécié que l'on sélectionne deux candidats libéraux dans des circonscriptions où deux membres de son parti ont été élus aux élections de 1969. A en croire le GGG, les libéraux seraient en avance malgré la majorité confortable dont jouissaient les députés sortants.

Des intentions du groupe sont on ne peut plus claires: renverser le gouvernement NPD en faveur de la libre entreprise. Malheureusement, il se refuse à fournir les détails qui permettraient de savoir dans quelle mesure le sondage l'autorise à sélectionner tel candidat au profct de tel autre. Il se contente d'en assurer la qualité scientifique en déposant l'attestation de deux spécialistes canadiens qui enseignent dans deux universités américaines.

Le candidat choisi est-il en avance sur le candidat NPD ou est-il seulement le mieux placé pour déloger un candidat NPD qui occuperait le premier rang? Quelles ont été les méthodes utilisées pour réaliser ce sondage? Quel en a été le coût? Autant de questions auxquelles le porte-parole s'est interdit de répondre au cours de la conférence de presse de vendredi dernier.

Cette conférence de presse a été d'ailleurs assez animée. Des dizaines de journalistes étaient présents malgré que les média d'information, tout comme les partis politiques, n'avaient pas ménagé leurs critiques à l'endroit du GGG et de son mutisme. Les journalistes n'ont pas été récompensés dans leur tentative d'en savoir plus long.

Le financement des opérations de l'organisme dirigé par un Conservateur, assisté d'un Libéral, n'a pas été dévoilé malgré les nombreuses questions à cet effet. Le seul aveu: le GGG aurait 3,000Nmembres cotisants au moins $1, la contribution la plus importante s'élevant à $250.

Evidemment la liste des membrds doit demeurer confidentielle et comme le GGG n'est pas un parti politique, il n'est pas sujet à la loi exigeant de faire connaitre l'état de ses dépenses et de ses contributions. Personne cependant n'a été convaincu par ces réponses étant donné les frais de sondage, estimés à environ $30,000, sans compter les réclames publiées dans les journaux.

C'est sans doute par crainte d'avoir à répondre à des questions embarassantes et de s'empêtrer que les responsables ont fait appel à un relationniste pour faire face aux journalistes. M. Martin Eva s'en est bien tiré dans la mesure où il n'a pas démordu de son: ne pas répondre.

Le GGG n'est cependant pas au bout de ses peines. Il espérait faire l'unanimité autour de sa sélection. Or dès l'annonce des résultats du sondjge, huit des "heureux élus" ont refusé au groupe l'autorisation, tel qu'exigé par la loi, de publier des réclames en leur faveur.

D'autres sélectionnés n'ont pas caché leur mécontentement. Cet appui ne risquait-il pas d'inccter leurs adversaires à redoubler d'efforts pour renve rser la tendance au cours de la derncère semaine de campagne? Il est probable que d'autres favorcs se désisteront également. La réaction est compréhensible. Personne ne sait à quoi s'en tenir.

Il sera difficile, dans ces conditions, de déterminer, à la suite des élections, quelle influence le GGG aura eu sur le résultat final. Sa discrétion pourrait lui enlever, selon certains observateurs, toute crédibilité auprès des électeurs, ceux-là mêmes qu'il cherchait à atteindre.

Elections manitobaines

Schreyer amendera la loi sur les produits pharmaceutiques

WINNIPEG (PC) — Si le gouvernement néo-démocrate est réélu, il proposera des amendements d'envergure à la loi sur les produits pharmaceutiques du Manitoba.

C'est ce qu'a déclaré le premier ministre Ed Schreyer en réponse à une lettre de l'Association pharmaceutique et de la Société des pharmaciens professionels du Manitoba, qui toutes deux décrivaient comme erronée et trompeuse une annonce publicitaire électorale du NPD disant que 80 pour cent du coût de tous les remèdes d'ordonnance dépassant $50 par année seraient payés par le gouvernement provincial, dans le cas des personnes âgées de 65 ans ou plus.

M. Schreyer dit que les amendements qu'il a en vue affecteraient le marché tout entier des remèdes et mettraient l'accent sur les standards professionnels des pharmaciens.

Les deux associations reprochent également au gouvernement néo-démocrate d'avoir prétendu avoir adopté des lois permettant aux pharmaciens de vendre à un coût inférieur des remèdes de qualité égale.

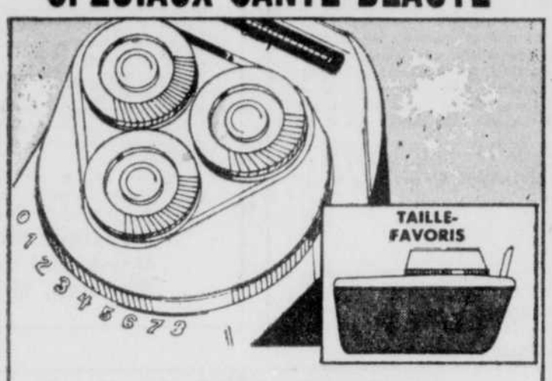
Dans sa lettre, M. Schreyer rappelle qu'il a déclaré publiquement que les assertions des deux associations étaient malicieuses et malhonnêtes.

Il affirme que tous les remèdes qui doivent faire l'objet d'une ordonnance de médecin seront payés par le gouvernement en vertu du nouveau programme qu'il propose.

LES PRIX D'ÉTÉ

Woolco

SPECIAUX SANTE-BEAUTE



Rasoir électrique 'Philishave' Profitez de cette aubaine!
Rasoir rechargeable à 3 têtes pour un meilleur rasage. Modèle 1304 offert au rayon des produits cosmétiques.
chacun **39.95**

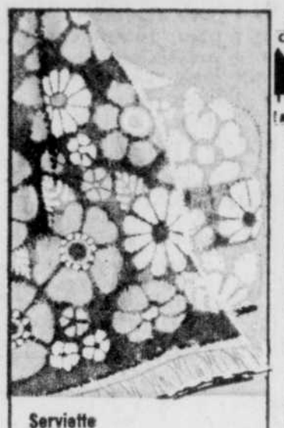


Shampooing 'Breck'
Shampooing formule 'Gold'. Format 15 onces plus 50% en boni.
1.29

Antisudorifique 'Mitchum'
Désodorisant en atomiseur qui enraie la transpiration. 4½ onces.
1.97



Oreillers de mousse
Modèle 19'' x 25'' recouvert d'un mélange de coton et rayonne. Lilas, bleu ou or.
Chacun **2.99**



Serviette jacquard de 'Cannon'
Modèle en coton rasé d'un côté et bouclé de l'autre. Motifs floraux en 5 superbes teintes.
Serviette 22'' x 42'' Chacune **3.46** | Essuie-mains 16'' x 27'' Chacun **2.27** | Bébarbouillette 12'' x 12'' Chacune **1.27**



Draps et taies 'Tex-made' de belle qualité
Modèles en Fortrel polyester et coton lavable à la machine qui ne nécessite pas de repassage. Motifs de roses en 4 teintes pastel.
Jumeau 0.00 chacun Emboîtant 39'' x 75'' Bref 72'' x 100''
Double 0.00 chacun Emboîtant 54'' x 75'' Bref 81'' x 100''
Taies 0.00 la paire 42'' x 32''



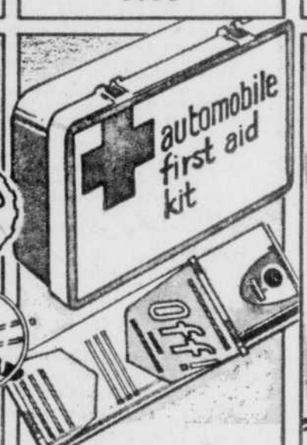
Couverture facile d'entretien
Modèle en polyester et viscose avec bords ourlés. Dimensions 45'' x 72''. Sac à glissière très pratique. Motifs plaid.
Chacune **3.99**



Lunettes de soleil 'Cool-Ray' de 'Polaroid'
Modèles assortis qui protègent des rayons du soleil. Offerts au rayon des produits cosmétiques.
Au choix **4.00, 8.77** chacune



Lunettes de soleil 'Grand Prix'
Vaste sélection de nouveaux modèles. Verres de teintes pastel. Vous les trouverez au rayon des produits cosmétiques.
Au choix **2.99** chacune



Trousse de premiers soins 'Curity'
Indispensable dans la voiture. Contient 10 produits essentiels.
chacune **2.99**

Chasse-insectes 'Off'
Eloigne les moustiques, mouches noires etc. Ne tache pas et ne graisse pas. Format 5 onces.
.87



Serviette de luxe de 'Cannon'
100% coton éponge en 4 teintes assorties. Elle est rasée d'un côté et à boucles très absorbantes de l'autre.
Serviette 24'' x 42'' Chacune **2.86** | Essuie-mains 16'' x 27'' Chacun **1.96** | Bébarbouillette 12'' x 12'' Chacune **.89**



Nouveau! Couverture isotherme en guingan quadrillé
Couverture en mélange de polyester et viscose lavable, antimoisissures, grand teint, léger et chaud. Or, vert, lilas ou flamme. Dimensions 72'' x 90''.
Chacune **7.98**



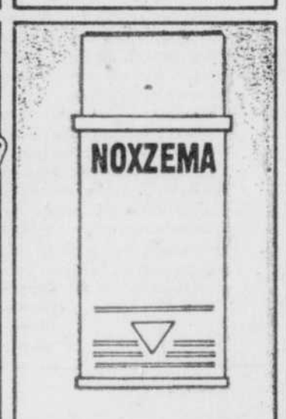
Couverture de laine lavable confectionnée au Canada
100% laine vierge antimoisissures avec liséré de nylon. Bleu, avocat, lilas, rose ou orange.
72'' x 90'', chacune **14.88** | 80'' x 100'', chacune **18.88**



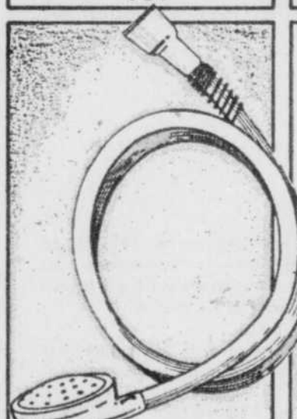
Couverture en mélange de laine de longue durée
Confection canadienne en laine et acrylique lavable. 4 superbes couleurs.
72'' x 90'', chacune **12.88** | 80'' x 100'', chacune **16.98**



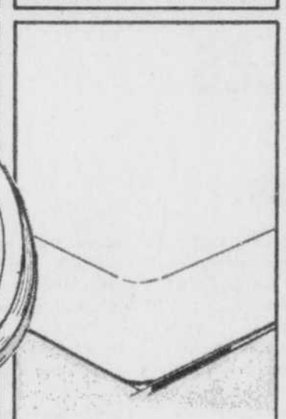
Lotion ou huile 'Suntan' de Coppertone
Pour un bronzage uniforme et sans coup de soleil. Format 4 onces.
Au choix **1.09**



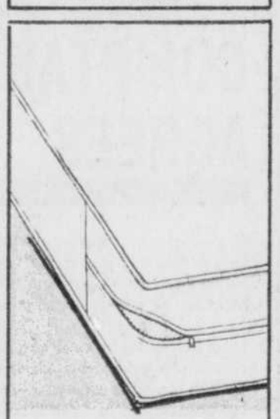
Noxzema
Vaporisateur pour soulager les coups de soleil. Aide à combattre l'infection. Rafraichit et calme la peau enflammée. Soulagement rapide et bienfaisant des légères brûlures, coupures, éraflures et piqûres d'insectes. Format de 5 onces.
Spécial **1.19**



Douche à main 'Bedford'
Se fixe à tous les robinets de la maison.
Chacune **.87**



Housse protectrice
100% coton non blanchi avec coins ajustés élastiques. Un achat immanquable.
Jumeau 40'' x 75'' Chacune **2.99** | Double 54'' x 75'' Chacune **3.33**



Housse protectrice à glissière
Tissu blanchi lavable à la machine. S'ajuste et s'enlève facilement.
Jumeau 40'' x 75'' Chacune **5.47** | Double 54'' x 75'' Chacune **7.27** | Grand format 60'' x 80'' Chacune **9.47**



Couverture lavable à la machine de ''Tex-made''
Confection canadienne en polyester et viscose avec liséré de nylon. Lilas, bleu, rose ou or. 72'' x 90''.
Chacune **9.88**



Draps et taies 'Charlie Brown'
Modèle amusant en mélange de coton et polyester facile d'entretien. Idéal pour la maison ou le chalet.
Jumeau chacun **6.99** Taies 2.45 la paire
Emboîtant 39'' x 75'' Bref 66'' x 104''



Coton-tiges Woolco M.D.
Paquet économique de 180. Coton aux deux extrémités.
2 paquets pour **1.26**



Insecticide 'Fly Tox'
Tue les insectes, les mouches et les moringouins. Plaquette ou ruban.
Au choix **1.89**



Dentifrice Ultra Brite
Pour des dents blanches et brillantes. Format familial 100 ml. 50% de plus en boni.
.83



Serviettes 'Ventura' de Wabasso pour la salle de bains moderne
Modèle en coton éponge rasé d'un côté pour un fini velouté. Motifs géométriques en 5 délicieuses teintes.
Serviette 24'' x 48'' Chacune **3.86** | Essuie-mains 16'' x 28'' Chacun **1.86** | Bébarbouillette 12'' x 12'' Chacune **1.17**



Serviettes rasées de 'Caldwell'
Confection canadienne en coton éponge avec frange. Teintes assorties.
Serviette 22'' x 42'' Chacune **3.46** | Essuie-mains 16'' x 26'' Chacun **1.99** | Bébarbouillette 12'' x 12'' Chacune **.89**



Serviettes quadrillées pour la maison
Modèle rasé d'un côté pour un doux fini et bouclé de l'autre pour être plus absorbant. 4 couleurs variées.
Serviette 24'' x 44'' Chacune **3.46** | Essuie-mains 16'' x 26'' Chacun **2.17** | Bébarbouillette 12'' x 12'' Chacune **1.11**

LA



Renferme aussi un bar-salon où monsieur peut prendre un verre pendant que madame fait ses emplettes.

HEURES D'OUVERTURE:
BAR-SALON: 11h a.m. à 2h30 a.m., 7 jours sur 7.

CAFETERIA:
Lundi, mardi, mercredi, de 8h a.m. à 6h p.m.
Jeudi, vendredi, de 8h a.m. à 9h30 p.m.
Samedi, de 8h a.m. à 5h p.m.
Dimanche, de 11h a.m. à 18h p.m.

Nous préparons aussi des buffets froids pour apporter chez vous.
Giffard seulement

Woolco
UNE DIVISION DE F.W. WOOLWORTH CIE LTEE

HEURES D'OUVERTURE:
LUNDI MARDI MERCREDI 9h A M a 6h P M
JEUDI VENDREDI 9h A M a 9h P M
SAMEDI 9h A M a 5h P M

GIFFARD
2960 BOULEVARD STE-ANNE

LEVIS
ROND-POINT DE LEVIS

LES GRANDS MAGASINS QUI DIFFERENT PAR LEURS BAS PRIX

Schreyer sert un avertissement aux électeurs manitobains

Par Jean GARON
envoyé du Soleil à Winnipeg

Les électeurs manitobains qui éliront au prochain Parlement des députés "malicieux, malveillants et rancuniers" ne doivent pas s'attendre à être traités sur le même pied que les autres, par un gouvernement NPD comme ils ont pu l'être au cours des quatre dernières annees.

L'avertissement est de taille. Surtout lorsqu'il vient de la part du premier ministre sortant, Ed Schreyer, que la plupart des observateurs donnent gagnant demain. Avis donc aux électeurs de se conformer, sinon leur circonscription pourrait en souffrir!

Ce "conseil" a été donné par le leader NPD, lors de son passage lundi, dans la circonscription de Russell, située dans l'Ouest de la province. Il ne s'adressait pas, semble-t-il, à ses électeurs mais bien à ceux qui seraient tentés, à travers le Manitoba, de ne pas appuyer un candidat "raisonnable".

Les chefs libéraux et conservateurs se sont empressés de demander à M. Schreyer de se rétracter. Il ne l'avait pas encore fait hier soir. Cette intervention que les organisateurs néo-démocrates auraient aimé voir minimisé et considéré comme un événement isolé, a surpris la plupart des observateurs.

Comment le chef d'un parti au pouvoir, qui tente de se faire réélire, a-t-il pu se laisser aller à de tels propos alors que, justement, il tente de se faire réélire de la façon la plus discrète possible?

La modération du parti et du leader avaient été même accentués au cours de la campagne, afin de ne pas effrayer les Manitobains devant la perspective de voir ce gouvernement reporté au pouvoir avec une très forte majorité. Comment expliquer pareille menace qui, au moins du dehors, apparaît contraire à l'image que l'on s'est faite du premier ministre néo-démocrate?

Craindrait-il que les réalisations du NPD et sa popularité ne soient plus suffisantes pour lui assurer un renouvellement de son mandat?

Rien n'a indiqué durant la campagne que cette popularité n'ait connu de baisse. Les attaques de l'Opposition laissent plutôt croire qu'elle n'a cessé de se maintenir et même de croître depuis qu'Ed Schreyer a accédé, en 1969, à la direction de son parti et, quelques semaines plus tard, à la direction du gouvernement manitobain.

La tradition veut qu'un parti au pouvoir, surtout après un premier terme, compte d'excellentes chances d'être maintenu en place, à moins d'avoir commis des gaffes impardonnables durant son mandat ou d'être victime d'un scandale. Or, tel n'est pas le cas du NPD.

Puisqu'il n'existe vraisemblablement pas de motif sérieux (politiquement parlant s'entend) pour justifier cet éclat, comment l'expliquer?

Evidemment, si l'on ne se fie qu'aux libéraux et aux conservateurs, l'explication est toute trouvée. Ed Schreyer a enfin montré son vrai visage, celui du leader d'un parti qui ne peut admettre de sons discordants dans le "concert" socialiste. C'est aller un peu vite en affaire.

Ce n'est cependant pas seulement chez les opposants au régime néo-démocrate que l'inquiétude s'est installée. Il ne fallait sans doute qu'un événement comme celui-là pour délier les langues!

Bon nombre de sympathisants et de partisans en sont à se demander si Ed Schreyer n'est pas devenu à ce point sûr de lui - de ses politiques, de son administration, de sa popularité - qu'il ne craigne plus de bousculer tout ce qui se trouve sur son chemin?

La députation NPD et le cabinet réunissent des éléments de toutes les tendances, de la droite à la gauche de l'aveu même de ses dirigeants qui vont même jusqu'à s'en réjouir. Ce pluralisme des options constitue, selon eux, la garantie de modération offerte aux électeurs.

Comment alors a-t-on pu réussir à mettre de l'avant un aussi grand nombre de législations, à adopter (exception faite de l'aide aux institutions privées d'enseignement) et à conserver une "ligne de parti" nécessaire pour en assurer l'adoption par le Parlement?

Le seul moyen pour y arriver, la présence d'un homme dont les options ne sont pas contestées et qui impose sa loi. On comprend que les néo-démocrates soient réticents à retenir cette hypothèse. Elle tendrait à démontrer que leur parti n'est pas fondamentalement différent des autres formations connues.

En supposant que tel est le cas, la perspective de voir le NPD remporter la victoire avec une très forte majorité, doit leur inspirer des craintes encore plus grandes. Gouverner pendant quatre ans sans véritable majorité exige énormément d'habileté et de finesse. Assisterait-on à une main mise complète d'Ed Schreyer et à une élimination de toute dissidence?

Que le NPD, sous la direction d'Ed Schreyer, soit un parti comme les autres? Voilà qui remettrait en question la fonction d'agent de changement privilégié qu'on lui accorde aussi bien dans l'ensemble du Canada que dans les provinces.

Cette fin de campagne électorale a été marquée de quelques autres signes avant-coureurs d'une telle possibilité. Ed Schreyer s'est attaqué avec véhémence aux partis d'oppositions pour leur campagne anti-NPD. Réflexe normal sinon que les moyens employés semblent avoir largement dépassé le minimum nécessaire.

Il a, par exemple, traité certains des libéraux de "shyster", à la suite de la publication d'une réclame contre les abus, en matière d'aide sociale. Le contenu offensant de cette réclame ne justifiait pas, selon plusieurs, la teinte d'anti-sémitisme qui ne pouvait manquer d'être accolée au qualificatif.

Un "shyster" à est à toute fin pratique, un usurier un personnage crapuleux, un "schylock", dont Shakespeare a fait le personnage central d'une de ses pièces "Le Marchand de Venise". Or, MM. Spivak et Asper, les leaders conservateur et libéral, sont tous deux Juifs.

Fait assez amusant, deux des principaux lieutenants de M. Schreyer, MM. Sidney Green, ministre des Mines et de l'Environnement et Paul Chorniak, ministre des Finances, sont également Juifs.

Le NPD a également profité de la période électorale pour annoncer la réalisation de certains projets tenant à coeur les électeurs de différentes circonscriptions, comme la construction d'écoles. On n'aurait pu choisir meilleur moment, en effet!

Les éléments de gauche qui appuient le gouvernement NPD ont d'autres raisons de s'interroger. Le whaffler Cy Gonick, membre du dernier Parlement, a décidé de ne pas se représenter. Son départ serait dû au désappointement du député, face aux "exigences" de la politique et à l'orientation du gouvernement.

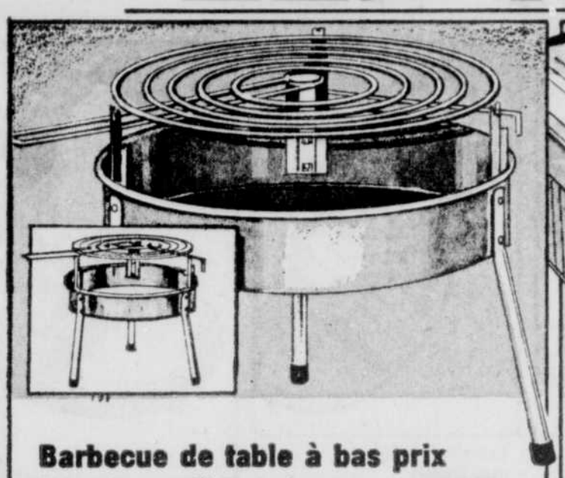
Un responsable néo-démocrate a déclaré que M. Gonick qui, de l'avis de tous, rehaussait la qualité de la députation, n'avait pas su s'adapter à son nouveau rôle et qu'il se sentait plus à son aise dans les mouvements de citoyens.

Est-ce dire que le NPD manitobain a décidé de faire siennes les méthodes traditionnelles d'action et préfère laisser partir des hommes comme Cy Gonick, plutôt que de chercher à transformer les moeurs politiques?

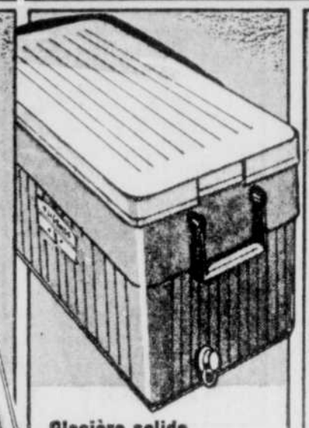
Evidemment, toutes ces hypothèses ont bien peu à faire avec l'image du gouvernement de son leader, telle qu'elle est perçue par le public. Et avant que l'égectorat ne s'interroge sur ces questions, les élections seront chose du passé.

Ooutefois, si ces tendances se confirment, il n'est pas impossible qu'Ed Schreyer, après avoir été porté par une vague semblable à celle que portait Pierre Elliot Turdeau en 1968, connaisse en 1977 les mêmes difficultés que celui-ci en 1972.

LES PRIX D'ÉTÉ Woolco



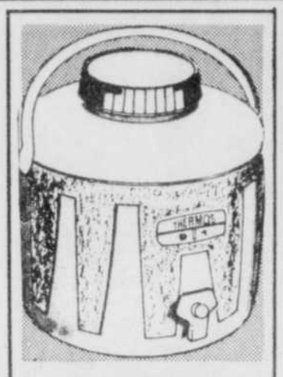
Barbecue de table à bas prix
Une petite merveille pour des repas différents! Avantageux barbecue avec broche à poignée. Foyer de 13". Environ 10" de hauteur
.49 chacun



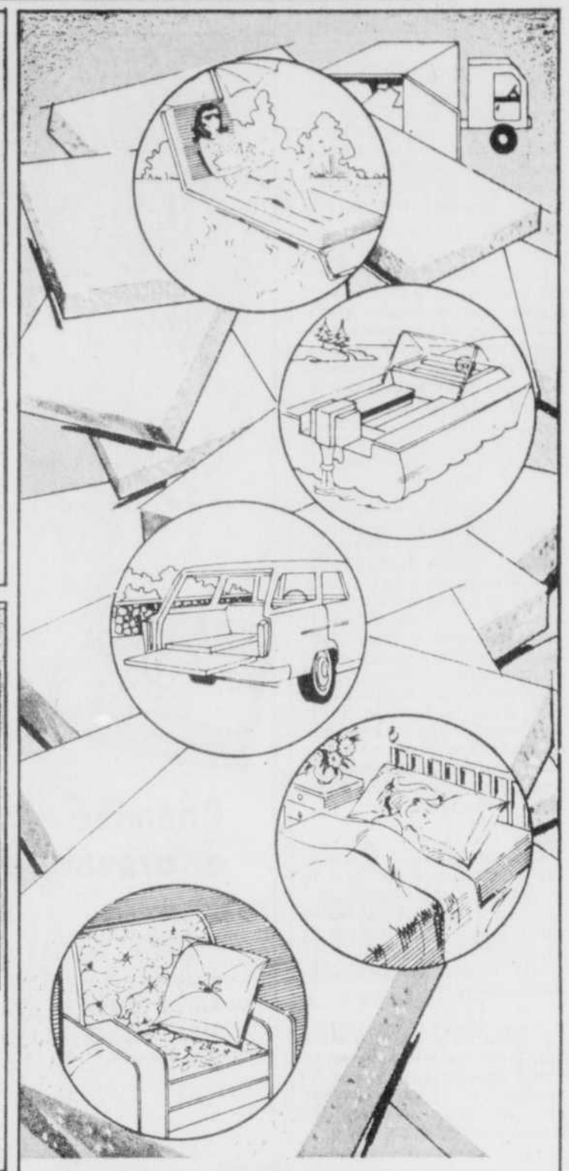
Glacière solide tout plastique
Glacière de marque Thermos. Teinte cannelle. Couvercle et poignée en blanc. 24" x 14" x 14½".
chacune 14.88



BATTERIE DE CUISINE 'RIO GRANDE'
7 pièces. Fini émail vert avocat ou or moisson. L'ensemble comprend les casseroles recouvertes contenant respectivement 1 et 2 pintes, le faitout recouvert de 4 pintes et le poêlon découvert, 9".
Spécial Woolco 7.99



CRUCHE ISOTHERME 128 OZ FABRIQUEE AU CANADA
Idéale pour la maison, le chalet ou à la plage. Modèle avec bec verseur, poignée et isolant uréthane. Avocat.
Chacune 2.99



Mousse synthétique à bas prix!
Avec un peu d'imagination et des ciseaux vous pourrez faire des merveilles avec cette mousse!
Une façon économique de rénover meubles, matelas, etc. Cette mousse synthétique est inodore, non allergène, antimite et antimoisissure. Remarquez bien les prix avantageux. Ne manquez pas cette offre unique d'économiser sur la mousse synthétique idéale pour toutes fins de rembourrage. Pièces de différentes formes et dimensions.

72" x 54" x 3"	72" x 48" x 3"	72" x 24" x 3"
13.97	11.77	5.47
72" x 54" x 4"	72" x 48" x 4"	72" x 24" x 4"
15.47	14.47	7.87



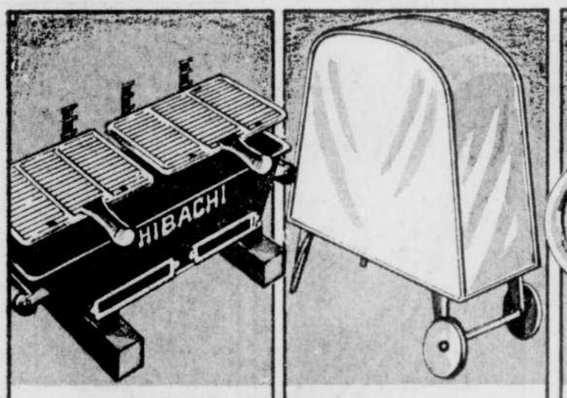
Brentwood
Barbecue Brentwood, 24"
Moteur approuvé por la C.S.A. Foyer à bords retournés. Trépied. Gril et broche plaqués chrome. Foyer et dessus de la hotte finis à l'émail noir. Hotte vert avocat.
13.77 chacun



Barbecue portatif avec gril plaqué chrome
Foyer en acier, à bord rabattu. Mécanisme sûr pour élever et abaisser le gril. Fini émail rouge vif.
chacun 2.99



A) Service à salade - 7 pièces à motif Tiffany! Le service comprend le grand saladier, les 4 bols à servir, la fourchette et la cuiller. En plastique vert ou noir.
B) Ensemble de 8 pièces pour les parties! Ensemble composé de 4 gobelets en plastique résistant et de 4 assiettes à dîner. Mandarine ou vert.
C) Service de 25 pièces pour le camping! 25 pièces en plastique résistant: grand bol à vaisselle, 8 assiettes dont 4 grandes et 4 petites, 4 gobelets, 4 cuillers, 4 fourchettes et 4 couteaux. Mandarine ou vert.
AU CHOIX
2.77 chacun



Offre exceptionnelle! Hibachi en fonte
Hibachi 10" x 17" en fonte noire. Base et poignées en bois. Grils en fonte.
chacun 4.76

Prolongez la durée de votre barbecue avec cette housse protectrice!
Housse en vinyle durable. Belle teinte de vert rehaussée par le liséré contrastant. 2 formats au choix.
Housse circulaire, 28" chacune 1.19



Verrerie de 7 pièces sous boîte-cadeau
Gros pot de 86 oz, et 6 verres de 13 oz chacun. Ton or miel ou avocat.
l'ens. 2.67



Planches à steak en bois dur canadien
Bois traité spécialement. Fini naturel. Le complément indispensable à votre service de vaisselle.
Forme ovale ou forme de haricots 1.77 chacune
Forme ronde 1.67 chacune



ENSEMBLE DE TABLES-PLATEAUX POUR LA TELE
ensemble 'Quaker' grand format. Plateaux en métal orné de 3 motifs au choix. La 4e table-plateau sert de support de rangement et de table à servir.
Spécial Woolco 5.99



Siège d'auto recouvert de vinyle pour le confort et la protection de bébé
Modèle non pliant. Monture en aluminium tubulaire plaqué chrome. Sangle type parachute. Noir ou bleu.
chacun 22.88

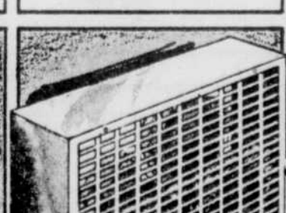
Lit d'auto pliant facile à ranger
Profitez de cette offre avantageuse sans tarder! Siège rembourré mousse. Sangle nylon de 1½". Recouvrement en vinyle noir ou bleu au choix.
chacun 15.76



Economisez à l'achat de ce lit pliant monté sur roulettes!
Lit 30" de largeur avec matelas à ressorts. Monté sur roulettes pour déplacer et remiser sans ennui.
chacun 28.78



Avec ce ventilateur à 3 vitesses, la chaleur ne pourra vous accabler!
Ventilateur oscillant, à 3 vitesses, avec interrupteur arrêt/marche. Tige réglable verticalement. Protecteur en acrylique. Moteur approuvé par la C.S.A.
chacun 22.88



Ventilateur genre maillotte avec garantie de remplacement pour 1 an
Ventilateur à 2 vitesses. Réversible à la main. Puissant moteur approuvé par la C.S.A. Grilles protectrices devant et derrière. 5 grosses pales.
chacun 15.77



UN AN GRATUIT PIECES, MAIN-D'OEUVRE ET REPARATIONS

Climatiseur d'air à prix abordable!
Contrôle automatique de température. Déshumidificateur ne dégouttant pas. 2 vitesses. Modèle à 4,700 B.T.U. compresseur garanti pour 5 ans. Pièces, main-d'oeuvre et réparations garanties pour 1 an.
chacun 139.95

Déshumidificateur 'G.E' ne demandant pas d'entretien
Hullé en permanence et scellé hermétiquement. Récipient d'eau en polystyrène à l'épreuve des fuites. Retire jusqu'à 12 chopines d'eau par jour. Fini à l'émail moka foncé.
chacun 81.88

Woolco
UNE DIVISION DE F.W. WOOLWORTH CIE LTEE

HEURES D'OUVERTURE:
LUNDI, MARDI, MERCREDI: 9h. A.M. à 6h. P.M.
JEUDI, VENDREDI: 9h. A.M. à 9h. P.M.
SAMEDI: 9h. A.M. à 5h. P.M.

GIFFARD
2960 BOULEVARD STE-ANNE

LEVIS
ROND-POINT DE LEVIS

LES GRANDS MAGASINS QUI DIFFERENT PAR LEURS BAS PRIX

Aucune confirmation d'un voyage de Chou En-lai à Washington

PEKIN (AFP) — Les "fuites" venant de Moscou et de Washington sur la possibilité d'un voyage de M. Chou En-Lai, chef du gouvernement chinois, aux Etats-Unis en octobre prochain, et d'une seconde visite en Chine du président Nixon au début de l'année prochaine, ne trouvent pour l'instant aucune confirmation autorisée à Pékin. Cependant, ces voyages apparaissent comme plausibles aux observateurs, bien qu'un peu prématurés.

Dans les milieux dignes de foi interrogés à Pékin au cours du week-end sur un éventuel voyage du premier ministre de Chine aux Etats-Unis cette année, on déclarait ne rien savoir à ce sujet, où l'on répondait même par la négative.

Une telle réserve peut être dictée par le souci des milieux chinois de ne pas apparaître comme se laissant "forcer la main". En effet, les spectaculaires accords qui viennent d'être conclus entre M. Leonide Brejnev et le président Nixon, représentants des "deux plus puissants Etats du monde", devraient, selon les milieux diplomatiques de Pékin, pousser logiquement la Chine à briser le monopole de ce club à deux en accentuant la normalisation de ses rapports avec les Etats-Unis. Mais il serait désavantageux pour Pékin d'avancer dans cette voie avec une précipitation excessive, pour plusieurs raisons, et notamment pour ne pas perdre la face. Ce n'est pas parce que M. Brejnev et le président américain ont conclu des accords, qui se réprercutent inévitablement sur le reste du monde, que les dirigeants d'un pays qui est au moins par sa population le plus grand du monde devraient se précipiter à Washington ou inviter rapidement chez-eux le président d'un pays qui conserve ses troupes à Taiwan.

Précisément, la position de Pékin sur Taiwan a été réaffirmée lundi avec une grande netteté dans un éditorial du "Quotidien du Peuple". Selon les meilleurs analystes occidentaux à Pékin, on peut difficilement envisager une nouvelle etape significative dans les relations sino-américaines avant que le problème de Taiwan n'ait été "débloqué" par le retrait réel — et non par de simples déclarations d'intentions — de la présence américaine dans la "province séparée".

On peut encore noter que la presse et la radio chinoises n'ont toujours rien publié sur la visite de M. Brejnev aux Etats-Unis, maintenant terminée. Quant au calendrier supposé d'une éventuelle visite de M. Chou En-Lai à Washington en automne prochain, il peut paraitre prématuré également pour des raisons d'ordre intérieur. Selon les récentes allusions de M. Chou En-Lai à des visiteurs japonais, c'est en effet à cette époque que se réunirait enfin l'Assemblée nationale du peuple (parlement) dont la session, attendue depuis plusieurs années, marquerait l'achèvement de la remise en place des structures démantelées durant la révolution culturelle. Il semble qu'un déplacement officiel de M. Chou En-Lai à l'étranger ne pourrait guère intervenir — sauf raisons impérieuses — avant cette session, qui devrait être elle-même logiquement précédéd d'une session du comité central, laquelle requiert une minutieuse préparation.

Ge dernier vo age à l'étranger de M. Chou En-Lai remonte à juin 1966. Il s'était rendu alors en Roumanie, en Albanie et au Pakistan.

Manifestation à Bangkok pour le rétablissement de la démocratie

BANGKOK (Retuer) — Huit mille personnes, dont une majorité d'étudiants, ont manifesté hier soir, à Bangkok devant le siège du gouvernement pour réclamer le rétablissement de la démocratie dans le royaume et la baisse du prix du riz.

Les manifestants repoussés par des canons à eau, se sont dispersés dans le plus grand désordre dans les rues entourant le bâtiment. La dispersion a été suivie par l'intervention des trois cents policiers assignés à la garde du palais qui ont arrêté sept ou huit manifestants qui seraient les responsables du mouvement.

Avant que ne commence le rassemblement devant le siège du gouvernement, les manifestants s'étaient réunis devant le monument de la constitution pour entendre des discours de leaders étudiants leur demandant d'appuyer leurs revedications sur le sort de neuf de leurs camarades de l'Universite de Ramkhamhaneg, dans la banlieu de la capitale. Exclus, les neuf étudiants ont été réadmis à suivre les cours. Mais, il doivent faire l'objet d'une enquête ou d'une mesure disciplinaire.

Enflammés par les discours, les manifestants ont pris le chemin du palais du gouvernement, distant de 4,800 pieds, dénonçant le prix élevé du riz et réclamant la promulgation d'une nouvelle constitution démocratique.

Le prix du riz à monté en flèche ce mois-ci à la suite d'une pénurie causée sur le marché par l'exportation de plus de deux millions de tonnes l'année dernière.

Cinq mille étudiants ont manifesté séparément hier, devant le siège du gouvernement pour réclamer la démission du recteur de l'université de Ramkhamhaeng, le Dr Sakdi Phasooknirant. Ils ont eu gain de gauche. Deux heures après le début de la minifestation, deux ministres du gouvernement vinrent les informer que le recteur avait démission pour faire croit à leurs revendications.

Naufrage d'un navire indien: 10 morts et 71 disparus

DJIBOUTI (AFP et Reuter) — Pas moins de 71 personnes auraient disparu dans le naufrage du cargo mixte indien Saudi. En effet, sur les 120 personnes qu'il transportait, les bâtiments accourus au secours du cargo en détresse ont recueilli 39 survivants et 10 morts.

Les rescapés sont attendus à Djibouti aujourd'hui à bord du Jonas Ingram, navire de guerre américain, qui figure parmi les quatre navires qui ont secouru le Saudi.

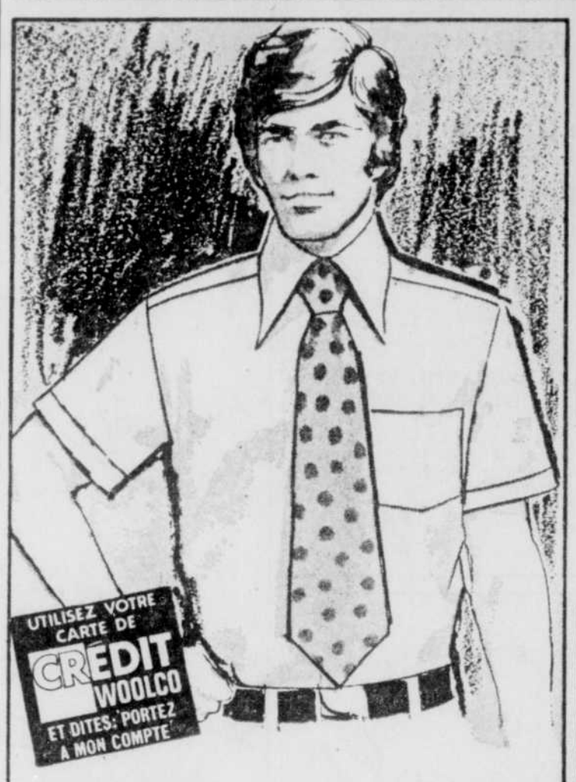
Les recherches se poursuivaient aujourd'hui en vue re retrouver d'éventuels survivants.

On ne connait pas encore les causes du désastre mais, selon une hypothèse avancée à Djibouti, les forts vents de mousson qui secouaient le navire auraient fait basculer la cargaison qui se trouvait à bord, et déséquilibré le cargo.

Les navires participant aux recherches signalent que la mer est démontée et qu'en raison de ces conditions météorologiques et des requins qui infectent les eaux, il y a peu de chance de retrouver vivants ceux qui ont dû se jeter à l'eau.

LES PRIX D'ÉTÉ

Woolco



Chemise et cravate pour hommes

Chemise en 65% polyester et 35% coton. Choix de plusieurs couleurs. 14½ à 17. 5.99 chacune

Cravate "collection 401". 1.99



Une offre avantageuse de chemises à manches courtes en polyester et coton pour hommes!

Vous serez toujours impeccable dans ces chemises à fini pressage permanent! Vaste choix de couleurs unies et de motifs quadrillés. Indispensables à l'homme qui se veut bien habillé! 14½ à 17. Chacune 3.44

3 pour $10



Chemises à prix populaire!

Motifs abstraits, guingans quadrillés. Choix de modèles variés. P.M.G.TG.

4.99



Sandales en vinyle pour fillettes

Agencement de blanc, jaune et vert. Talon ½" et lanière réglable. Pointures 11 à 3. Pas de demi-pointures.

la paire 1.46



Epargnez sur les chemises sport!

Choix de modèles variés à motifs quadrillés, floraux ou de couleurs unies. P.M.G.TG.

chacune 4.39



Chemises en tricot pour hommes

Modèles variés en nylon: à motif nautique, en nylon à mailles fines ou en coton éponge. P.M.G. Chacune 2.57

2 pour $5



Sandales de tout confort pour dames

Sandales fabriquées au Canada. Empeigne à 2 courroies en vinyle, entrecroisées. Semelle en caoutchouc; semelle intérieure coussinée. Blanc. 6 à 9. Pas de demi-pointures.

la paire 4.96



Sandales confortables à prix d'économie pour hommes

a. Sandales de fabrication italienne, en cuir rehaussé par des anneaux et des boutons cuivrés. Lanière à boucle réglable. Semelle et talon en caoutchouc. Brun.

b. Empeigne en cuir, semelle en caoutchouc et semelle intérieure moulée pour plus de confort. Talon fermé, à lanière réglable. Brun.

Au choix la paire 5.66



Solde de caleçons de bain, régulièrement $6, $7 et $8

Modèle à taille demi-boxeur, modèle athlétique, modèle de compétition ou modèle Nassau. Couleurs variées. P.M.G.TG. ou 30 à 42.

chacun 4.99



Ensemble 2 pces style Cabana

Ordinairement vendu à $17-$20! Choix de motifs quadrillés, paisley, petits pois ou imprimé madras. Tissus et teintes variés. P.M.G.

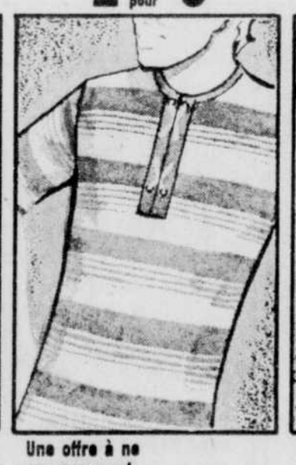
l'ens. 9.99



Chemises à prix d'aubaine pour garçons

Choix de modèles multiples comprenant les chemises 'Wallace Beery' et le style cycliste. Tailles 8 à 14. Chacune 2.57

2 pour $5



Une offre à ne pas manquer!

Vaste sélection de tricots, dont certains en polyester et coton. Couleurs et modèles variés. Tailles 8 à 14.

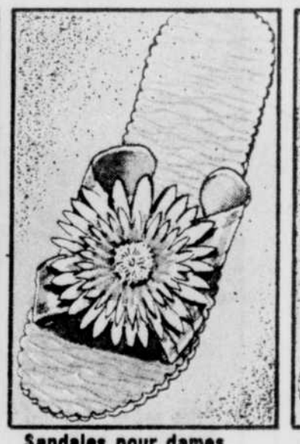
chacune 2.99



Chaussure sport pour dames

Chaussure sport en toile de lin rustique. Modèle lacé à 3 oeillets. Talon en liège et caoutchouc. Beige/marine, beige/brun. Pointures 5 à 10. Pas de demi-pointures.

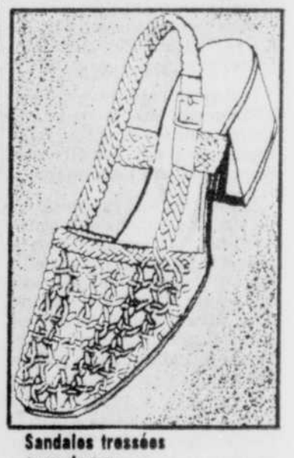
la paire 2.16



Sandales pour dames et fillettes

Semelle à lamelles de différentes couleurs. Bord dentelé. Courroies entrecroisées surmontées d'une fleur. Choix de plusieurs couleurs. P.M.G.

Fillettes 66¢ Dames 77¢



Sandales tressées pour dames

Lanière arrière réglable. Talon bas recouvert. Blanc. Pointures assorties.

la paire 3.22



Tricot à bas prix!

Chemises en tricot pour garçons. Multitude de couleurs et modèles. Tailles 8 à 16. Chacune 1.57

2 pour $3



Shorts pour hommes

Shorts légers, lavables, à fini pressage permanent. Modèle avec ceinture, poches ¼" insérées devant et au dos. Choix de plusieurs couleurs dans les tailles 30 à 40.

chacun 3.99



Shorts en polyester pour hommes

Modèle à passants de ceinture, confectionné par un des meilleurs manufacturiers canadiens. Choix de plusieurs teintes unies. Tailles 30 à 42.

chacun 8.88



Shorts de confection canadienne

Tricot double, 100% polyester à motif géométrique. Modèle exautif, à passants de ceinture. Jambe de 8". Tailles 30 à 40.

chacun 6.99



Cartes à jouer

Cartes enduites de plastique pour durer plus longtemps. Paquet simple et compact. Motifs variés.

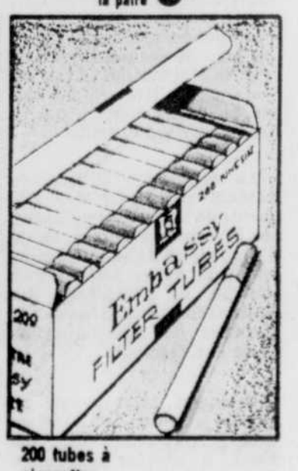
le pqt 88¢



Cigarillos Old Port

Cigarillos au rhum et au vin, doux et plaisants au goût! 5 par paquet.

pqt 29¢



200 tubes à cigarettes

Tubes Embassy, Premier et Century pour la plupart des machines à cigarettes.

la boîte 44¢

Woolco
UNE DIVISION DE F.W. WOOLWORTH CIE LTÉE

HEURES D'OUVERTURE:
LUNDI MARDI MERCREDI 9h A.M. à 6h P.M.
JEUDI VENDREDI 9h A.M. à 9h P.M.
SAMEDI 9h A.M. à 5h P.M.

GIFFARD
2960 BOULEVARD STE-ANNE

LEVIS
ROND-POINT DE LEVIS

LES GRANDS MAGASINS QUI DIFFÈRENT PAR LEURS BAS PRIX

Cisjordanie

Israël interdit aux maires arabes de faire de la politique

(D'apres AFP et Reuter)— Les autorités israéliennes ont demandé à plusieurs maires arabes de Cisjordanie de se garder de toute activité politique, a rapporté hier l'agence de presse nationale "Itim", alors qu'à Genève les délégués arabes boycottaient une réunion du Bureau international du travail (BIT) pour protester contre la politique de discrimination, de racisme, et de violation des libertés syndicales pratiquée par Israel en Palestine.

Citant de sources proches du gouvernement militaire, l'agence déclare que certains des maires ont récemment visité plusieurs pays arabes et formulé à leur retour des déclarations susceptibles de provoquer des troubles.

Les autorités israéliennes ont été indisposées par un discours du maire de Bethléem, M. Elias Freij, à une conférence de femmes-journalistes, la semaine dernière, dans cette ville.

D'après l'agence, M. Freij a déclaré lors de cette conférence internationale que les arabes palestiniens désiraient la pleine application de la résolution 242 de 1967 du Conseil de sécurité de l'ONU sur le Proche-Orient, qui réclame le retrait des forces israéliennes des territoires occupés durant la guerre israélo-arabe de 1967.

M. Freij a également défendu le droit des Arabes palestiniens à l'autodétermination dans le contexte de leur unité avec la Jordanie.

Le maire de Bethléem a ajouté que la recherche israélienne de frontières sûres ne doit pas servir de prétexte à l'annexion des territoires, dit encore "Itim".

ARRESTATIONS

Entre-temps, l'agence d'information palestinienne "Wafa" a annoncénqu'une vague d'arrestations a été déclenchée en Cisjordanie par les forces d'occupation israéliennes.

L'agence, qui cite des informjtions en provdnance des territoires occupés, précise qu'une centaine d'étudiants de la ville de Tulkarem ont été ainsi arrêtés. Ils sont accusés d'avoir lancé une bombe sur la banque "Discount" de Tulkarem et d'avoir incendié le bureau de travail sioniste de la ville.

En fait, indique "Wafa", les Israéliens veulent interroger ces étudiants sur leurs activités, l'identité de leurs dirigeants et obtenir des renseignements sur la révolution palestinienne.

Selon "Wafa", "des campagnes militaires ont été déclenchées à Gaza, Naplouse, Kalkilia et Jérusalem, depuis le raid israélien sur Beyrouth, le 10 avrcl dernier."

A Genève, les délégués arabes ont quitté hier soir la conférence internationale du travail pour protester contre l'attitude "partiale" du président M'Bintu'a Tshiabola (Zaire) sur le projet d'envoi d'une commission d'enquête en Palestine.

La conférdnce avait déjà enregistré le départ, mercredi dernier, des délégués du Portugal qui protestaient contre l'admission au sein de la conférdnce d'observateurs des quatre mouvements de libération des colonies portugaises.

Les difficultés de former un gouvernement au Liban

BEYROUTH, (AFP) — Pour la première fois depuis sa désignation jeudi dernier pour former le nouveau gouvernem ent libanais, M. Takieddine Solh a reconnu, hier soir, que sa mission se heurtait à des difficultés. Celles-ci proviennent surtout du fait que le premier ministre désigné veut former un "gouvernement composé d'éléments forts" pour faire face à la situation qui prévaut dans le pays.

M. Solh tient beaucoup à la présence de M. Kamal Joumblatt, député et chef du parti socialiste progressiste (PSP) au sein du gouvernement. Toutefois, M. Joumblatt, qui est également secrétaire général du Front de soutien à la résistance palestinienne, exige comme condition à sa participation le portefeuille de l'Intérieur. Or, les partis de droite, notamment les "Phalanges libanaises" de M. Pierre Gemayel et le "Parti national libéral" de l'ancien chef de l'Etat Camille Chamoun, sont opposés à la nomination de M. Joumblatt à la tête du ministère de l'Intérieur.

Le premier ministre désigné a indiqué hier soir après une réunion avec MM. Joumblatt et Rached Karamé, ancien président du conseil, qu'il était d'accord dès sa désignation pour confier l'Intérieur au leader du PSP. "D'ailleurs, c'est ce qui a retardé la formation du cabinet", a précisé M. Solh qui a exprimé le souhait "de surmonter les obstacles qui l'ont empêché jusqu'à présent à mettre sur pied la nouvelle formation".

M. Joumblatt, qui a pris nettement position en faveur de la résistance palestinienne lors des affrontements libano-palestiniens de mai dernier et a approuvé la fermeture par la Syrie de ses frontières avec le Liban, s'est rendu aujourd'hui au palais présidentiel pour rencontrer le chef de l'Etat Soleimane Frangié, apprend-on de source bien informée. Cette réunion devrait être, estime - t - on, décisive en ce qui concerne la formation du nouveau cabinet que M. Solh voudrait "fort et représentatif". Au cas où le protefeuille de l'Intérieur ne serait pas accordé à M. Joumblatt, il est fort probable, selon certaines informations, que M. Solh décide de se récuser, car il n'accepterait pas, semble - t - il, de présider un gouvernement formé de personnalités de second plan et duquel seraient exclus des "tenors" tels que MM. Joumblatt et Gemayel.

Si M. Solh renonçjit à sa mission, le chef de l'Etat pourrait charger, estime - t - on, une autre personnalité de former le nouveau gouvernement en laissant planer une menace de dissolution de la chambre au cas où les groupes parlementaires ne parviendraient pas à s'entendre entre eux sur une formation "viable".

Conséquences du sommet Nixon-Brejnev

Repli égyptien vers les pays arabes

LE CAIRE (AFP) — L'une des conséquences immédiates de l'indifférence manifestée à l'égard du Proche-Orient par M. Brejnev et M. Nixon au cours de leur récent "sommet" sera d'accélérer le mouvement de repli de l'Egypte sur le monde arabe, estime-t-on dans les milux politiques du Caire. Pour cela, le Caire devra pratiquer un délicat équilibre en ménageant les deux pôles principaux de la politique arabe actuelle: le conlonel Kadhafi et le roi Faycal, tous deux violemment antagonistes.

Le jeu politique qui se joue ces jours-ci au Caire n'a pas d'autre arrière-plan. Le colonel Kadhafi est arrivé au Caire impromptu pour discuter à fond du problème de l'unité Egypte-Libye qui doit avoir lieu dans deux mois. Or, il s'y trouvait en même temps que l'envoyé spécial d'un autre de ses "ennemis", le roi Hussein de Jordanie, venu s'enquérir des dernières déclarations de M. El-Zayyat, ministre égyptien des Affaires étrangères, concernant le plan de partage de la Palestine de 1947, et demander le rétablissement des relations diplomatiques entre l'Egypte et la Jordanie.

Enfin, fait particulièrement significatif, le président Sadate a tenu à dépêcher l'un de ses émissaires auprès du roi Faycal, "l'homme qui monte" au Proche-Orient, pour mettre le souverain séoudien au courant de toutes ces tractations.

Les conversations égypto-libyennes sur l'unité paraissent être entrées dans une phase décisive. D'une part, le colonel Kadhafi a voulu en venant au Caire se rendre compte par lui-même des sentiments réels des Egyptiens à l'égard de l'union. Mais, d'autre part, il est entré dans les détails très concrets des conséquences de cette union. C'est ainsi qu'il a discuté avec M. Abdelaziz Hegazi, ministre égyptien de l'Economie, du problème de l'union douanière et des taux respectifs des monnaies égyptienne et libyenne.

Il s'agit là d'un problème à la fois très compliqué sur le plan technique (la livre égyptienne a tendance à s'affaiblir, tandis que le dinar libyen est l'une des plus fortes monnaies de la région) et très dangereux politiquement puisque ce sont des évènements économiques et financiers (les nationalisations nassériennes de 1961) qui ont fait éclater l'union Egypte-Syrie, il y a douze ans. Selon des indications de bonne source, le colonel Khadafi aurait une fois de plus répété à ses interlocuteurs égyptiens que si l'union ne se faisait pas, il se retirerait de la vie politique.

L'envoyé spécial du roi Hussein, M. Abdel Moneim Rifai, a eu des entretiens moins spectaculaires. Il était venu au Caire pour demander des explications à propos des allusions au plan de partage de la Palestine de 1947 que M. Zayyat, ministre égyptien des Affaires étrangères, a faites récemment tant à l'ONU qu'à Copenhague. Or, ce plan prévoyait la création d'un Etat palestinien comprenant des territoires appartenant aussi bien à Israel qu'à la Jordanie.

Devant la réaction très vive de la Jordanie (et des Palestiniens eux-même d'ailleurs, qui n'acceptent pas l'existence de l'Etat d'Israel), le gouvernement égyptien a fait marche arrière et a donné tout apaisement à l'envoyé spécial du souverain hachémite.

Mais M. Abdel Moneim Rifai avait amssi une autre mission: proposer au gouvernement du Caire la reprise des relations diplomatiques rompues en avril 72 à la suite du plan de "royaume arabe uni". Bien qu'il ait fait valoir à ses interlocuteurs égyptiens que cette rupture portait surtout préjudice à l'influence égyptienne en Jordanie. Il ne semble pas que M. Rifai ait emporté avec lui une réponse très nette du président Sadate à ce sujet.

C'est qu'il est difficile pour l'Egypte de se réconcilier officiellement avec la Jordanie, car le colonel Kadhafi ne le supporterait sans doute pas. Mais le président Sadate, croit-on savoir, s'est montré très aimable avec l'envoyé spécial de Hussein, et surtout il a dépêché sans tarder auprès du roi Faycal -puissant protecteur du royaume hachémite- un émissaire chargé d'expliquer au souverain séoudien quelles sont ses intentions aussi bien à l'égard de la Jordanie que de l'union avec la Libye.

Le président Sadate est sans illusion. L'URSS le "lâche" lentement, mais sûrement. Les Etats-Unis ne démordent pas d'un immobilisme de béton. La situation "ni guerre ni paix" va donc s'éterniser avec toutes ses redoutables conséquences économiques et sociales. Déjà les difficultés de ravitaillement se font sentir en Egypte. Pour survivre, il faut aux Egyptiens l'aide financière du colonel Kadhafi ou celle du roi Faycal, ou, ce qui serait encore mieux, des deux à la fois.

C'est une partie difficile, mais le président Sadate parait décidé à la jouer car c'est presque une question de vie ou de mort pour son pays.

63 sauts en parachute pour son 63ème anniversaire

MIDLAND, N.C. (AP) — Un citoyen de Charlotte, en Caroline du Nord, Joe Biederbecke, a célébré son soixante-troisième anniversaire de naissance samedi dernier, en procédant à soixante-trois sauts en parachute.

C'est ainsi que les citoyens de cette localité ont, la journée durant, assisté à ce spectacle inusité, d'un homme se jetant d'un appareil en vol à 2,500 pieds d'altitude, pour célébrer son anniversaire.

La réalisation de cet exploit a nécessité l'usage de 11 parachutes.

Une seule fois Biederbecke a eu la peur de sa vie, lorsqu'au cinquante-neuvième vol, il dut obéir à l'attraction terrestre en chute libre sur une longueur de 1,500 pieds, le parachute principal ne s'ouvrant pas. Ce n'est qu'à mille pieds du plancher des vaches que Biederbecke réussit à ouvrir et à déployer son parachute auxiliaire.

"J'ai cru que c'était mon dernier saut en parachute, de dire Biederbecke, mais non, il m'en restait encore quatre autres." Même s'il en est sorti indemne, Biederbecke a quand même décidé de pousser son exploit à terme.

4 PIÈCES PLUS CHAMBRE DE BAIN
BIEN ENSOLEILLÉ
PRIX $96.00
COMPREND: CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE
EAU CHAUDE
VIDANGES & NEIGE
TÉLÉPHONE APRÈS 1 HRE P.M. À: 628-3690
(LUNDI AU VENDREDI)

MOTEL MÉTROPOLE
"QUEBECOIS BIENVENUE"
270 UNITES DE LUXE
- TV - Téléphone
- Steak House - Bar salon
- Moustache à Papa (Club)
- Stationnement gratuit
A partir de $4.50 par personne chambre double seulement.
TAUX SPECIAUX A LA SEMAINE AVEC CUISINETTE
MONTREAL
5225 boul. Métropolitain
Sortie 49, (Lacordaire) Route 40
514-322-8640

CENTRE DE L'AUTO Woolco M.D.
VENTE À LA PAIRE!
PNEUS À CÂBLES DE NYLON 4 PLIS
2 POUR $31 CUSTOM flanc noir 700-13
2 POUR $33 flanc noir 735-14 775-14 775-15
2 POUR $37 flanc noir 825-14 825-15
2 POUR $43 flanc noir 855-14 855-15 885-15
FLANC BLANC 1.43 DE PLUS PAR PNEU POUR TOUTE DIMENSION
Montage des pneus sans frais supplémentaires. Frais de transport inclus dans le prix. Aucun échange requis.
4 PLIS NYLON POUR PLUS DE ROBUSTESSE! MILLAGE PROLONGÉ
MILLAGE GARANTI 24 MOIS OU 24,000 MILLES
UTILISEZ VOTRE CARTE DE CRÉDIT WOOLCO ET DITES: PORTEZ À MON COMPTE
FILTRE À HUILE FRAM PH8A 1.76
Modele visse ou cartouche. Remplit les exigences des garanties des autos neuves. Pour la plupart des voitures nord-américaines. Fabriqué au Canada
AMORTISSEURS ROBUSTES 6.47 Pour la plupart des voitures nord-américaines.
Nos meilleurs amortisseurs robustes sont garantis de durer aussi longtemps que vous possedez l'auto ou nous les remplacerons gratuitement.
INSTALLATION 1.75 CHACUN Fabriqué au Canada
ALIGNEMENT DU TRAIN AVANT 8.88
Pour la plupart des voitures nord-américaines. Nos experts en mecanique feront:
1. L'ALIGNEMENT DES ROUES AVANT. Ils ajusteront la cambure et le pincement.
2. L'ÉQUILIBRAGE DES ROUES AVANT pour une plus longue durée des pneus.
3. LE REGARNISSAGE DES PALIERS DES ROUES AVANT
4. LA ROTATION DES PNEUS
Autos avec air climatisé $2 de plus
TRAITEMENT D'ESSENCE 'STP' .48
Améliore la performance de votre moteur et accroit le millage au gallon. Limite de 3 canettes par client. Fabriqué au Canada
HOUSSES POUR SIEGES D'AUTO 7.22
Pour siège avant ou arrière. Choix de 5 teintes. Fabriqué au Canada
36 MOIS TOUS LES FORMATS, UN PRIX 20.75 avec échange
Batterie de haute puissance à bon rendement assuré pour trois ans. Aucuns frais de transport et installation sans frais supplémentaires. Fabriqué au Canada
STÉRÉO 8 PISTES 67.50
RR71. Modele de luxe avec contrôle à barre coulissante, alarme pour les cambrioleurs, prise de terre 12 volts, negative ou positive. Installation par des experts aussi disponible.
INSTALLATION DE 2 HAUT-PARLEURS $15
INSTALLATION DE 4 HAUT-PARLEURS $25.
ROUES 'TYPHOON' RAINURÉES $25
Aucun échange requis
Roues 'Typhoon' en acier recouvert de chrome inoxydable très lustré. Pour la plupart des voitures nord-américaines.
HEURES D'OUVERTURE
LUNDI MARDI MERCREDI 9h A.M. à 6h P.M.
JEUDI VENDREDI 9h A.M. à 9h P.M.
SAMEDI 9h A.M. à 5h P.M.
GIFFARD 2960 BOULEVARD STE-ANNE
LEVIS ROND-POINT DE LEVIS
Woolco UNE DIVISION DE F.W. WOOLWORTH CIE LTÉE
LES GRANDS MAGASINS QUI DIFFERENT PAR LEURS BAS PRIX

Woolco TRELSPAR RESOLAC
Profitez DE NOS SPÉCIAUX!
SPÉCIAL VEDETTE WOOLCO PEINTURE
UTILISEZ VOTRE CARTE DE CRÉDIT WOOLCO ET DITES: PORTEZ À MON COMPTE
Peinture "Trelspar" de qualité offerte à prix économique
ACHAT SPECIAL!
MACTAC
Le vinyle auto-adhésif Mac-Tac est idéal pour rehausser tout décor. Profitez de notre grand spécial en rouleau de 8 verges. Choisissez parmi notre vaste sélection de motifs.
3.99 rouleau 8 ver. x 18"
LATEX D'INTERIEUR pour un fini riche et doux sur les murs et plafonds. 62 couleurs teintées sur demande.
4.97 le gallon
TEINTURE DE BOIS 'REDWOOD' à base alkyd qui protège et embellit le bois.
4.47 le gallon
FINIS TRELSPAR pour tout autre endroit de la maison: émail semi-lustré, émail très lustré, peinture blanche d'extérieur à base d'huile ou de latex, émail gris pour portique et plancher. Un seul bas prix.
5.97 le gallon
Papier-peint pré-encollé facile d'entretien
Recouvrez vos murs de papier-peint facile d'entretien de belle qualité. Vaste choix de motifs pour agrémenter toute pièce de la maison. Rouleau double seulement.
Prix courant 2.98
1.98 le rouleau double
Epargnez $3 le gallon de peinture Resolac
Latex d'intérieur au fini de belle qualité offert en des centaines de teintes.
Prix courant 9.49 le gallon
6.49 le gallon
1.99 la pinte
Imperméabilisant pour entrées de garages
"JETCOAT 707" protège et embellit votre entrée de garage. Fini noir résistant à l'acide de batterie, l'huile, l'essence et prolonge la durée de votre asphalte. 400 à 625 pi. ca.
9.95 le seau de 4 gallons
HEURES D'OUVERTURE
GIFFARD 2960 BOULEVARD STE ANNE
LEVIS ROND POINT DE LEVIS
Woolco
LES GRANDS MAGASINS QUI DIFFERENT PAR LEURS BAS PRIX

Chili

Les femmes des grévistes rencontrent Allende en dépit des manifestations

SANTIAGO DU CHILI (D'Après AP, Reuter et UPI) — La police chilienne a fait usage de gaz lacrymogènes hier pour dispercer des manifestants de gauche qui avaient pris à partie un groupe de femmes et d'étudiants difilnt pour exprimer leur soutien aux grévistes des grandes mines de cuivre qui ont quitté le travail depuis plus de 69 jours. On ne signale aucune arrestation.

L'incident s'est produit peu après l'audience accordée par le président Salvador Allende à quelque 500 épouses de grévistes qui s'étaient rendues à pied des villes minières à Santiago, parcourant de 36 à 48 milles pour rencontrer le président.

Commentant leur entrevue avec M. Allende, les femmes ont déclaré que celle-ci avait été l'occasion d'un échange de vues franc et cordial et ont laissé entendre que le président pourrait avancer une formule susceptible de mettre fin à la grève. Il se serait engagé à annoncer dans les quarante-huit heures des augmentations de salaires pour les grévistes.

La grève à la mine de "El Teniente", proche de la ville de Rancagua, se poursuit depuis le 18 avril dernier. Elle a entrainé une suspension des exportations de cuivre et a coûté à l'Etat environ soixante millions de dollars.

D'autre part, la Cour suprême du Chili a accusé hier le président de tenter de passer outre aux décisions des autorités judiciaires à des fins politiques.

Dans une lettre, les treize juges de la Cour suprême déclarent qu'aussi longtemps que l'ordre judiciaire sera garanti par la constitution ils s'opposeront à toute tentative visant à le priver de son indépendance.

La cour a récemment jugé que l'interdiction d'émettre frappant pendant une période de six jours une radio chilienne défendant des positons de la droite était illégale.

Philippines

Marcos veut maintenir la loi martiale

MANILLE (UPI) — Le président Ferdinand Marcos des Philip pines a décidé hier d'organiser un référendum national à compter du 27 juil let prochain sur la question de savoir s'il y a lieu ou non de maintenir l'administration de la loi martiale dans le pays.

Un peu plus tôt les autorités militaires avaient annondé la capture du 21 officiers supérieurs des forces d'attaque de la guérilla urbaine au cours de raids effectués dans divers quartiers de Manille et dans la province avoisinante de Rizal. De sources militaires, on affirme avoir saisi des documents comportants des plans d'assura d'assassinats politiques que les guérilleros se proposaient de mettre à exécution prochainement.

La décision du président Marcos de faire appel au 35,000 assemblées de citoyens du pays pour qu'elles se prononcent sur l'opportunité de maintenir la loi martiale n'a pas été assortie d'indications sur ls les raisons qui ont amené le dher chef de l'Etat philippin, à solliciter un nouveau mandat populaire".

On croit savoir cependant que le président veut ainsi faire accréditer l'idée que l'administration de la Loi martiale sujet jouit de l'appui populaire et qu'elle est bien maitresse de la situation en dépit de la rébellion dans le sud du pays et dans quelques poches de résistance armée d au nord.

Selon la décision présidentielle prise hier, le bote commencera au sein des assemblées de citoyens le 27 juillet pour se poursuivre aussi longtemps que la Commission des élections le jugera nécessaire ave après consultation avec les assemblées. -

Les assemblées de citoyens ont été mises sur pied au mois de décembre dernier, c'est-à-dire trois mois apès que le président Marcos eut proclamé la loi martiale le 23 septembre. Elles se sont réunies pour la première fois en janvier pour ratifier la nouvelle constitution, systyle parlementaire, du pays et l'administration de la loi martiale.

L'OPEP cherche toujours à obtenir des compensations pour les dévaluations du dollar

VIENNE (AFP) — La 34ème conférence ordinaire des membres de l'OPEP (Organisation des pays exportateurs de pétrole) c'est ouvert aujourd'hui à Vienne, au siège de l'organisation.

Les ministres des pays membres (Abou Dhabi, Indonésie, Irak, Libye, Qatar, Algérie, Iran, Koweit, Nigéria, Arabie Séoudite et Vénézuela) examineront un ordre du jour préparé la semaine dernière par le conseil des gouverneurs de l'organisation et maintenu confidentiel.

On est néanmoins en droit de supposer que la conférence examinera les premiers résultats de la mise en application des accords du 2 juin, qui assurent aux producteurs une compensation des deux dévaluations successives du dollar.

Une demande d'admission présentée par l'Equateur devra, selon certaines sources, également être discutée. Des entretiens préparatoires ont eu lieu récemment entre ce pays latino-américain et certains membres de l'OPEP, ajoute-t-on.

Enfin il n'est pas à exclure que les ministres examineront les propositions quant à l'utilisation du pétrole comme arme politique, qu'a renouvelées il y a deux semaines M. Nadim Pachachi, ancien ministre irakien du Pétrole et ancien secrétaire général de l'OPEP.

La conférence de Vienne devrait durer un seul jour.

Energie

Situation d'urgence aux Etats-Unis

NEW YORK (AFP) — Les Etats-Unis font face à une situation d'urgence au sujet du carburant en raison de leur dépendance à l'égard du Moyen-Orient, en ce qui concerne le pétrole et de l'énorme coût en devises étrangères.

L'usage du pétrole devrait servir essentiellement aux transports, d'ici à 1985. De plus, les Etats-Unis devraient assurer 50pour cent de leurs besoins énergétiques à ce moment là, en utilisant le charbon, contre 20pour cent en 1970.

C'est le premier président, de 1947 à 1951, de la Commission de l'énergie atomique des Etats-Unis, M. Carroll Wilson, qui lance ce cri d'alarme.

Dans un article publié par le mensuel américain Foreigh Affairs, dans sa livraison de juillet, M. Wilson souligne l'urgence de la mise sur pied d'un programme gouvernemental visant à augmenter fortement la production de charbon et sa gazification à accroitre l'utilisation de l'énergie nucléaire et à réduire la consommation d'énergie, notamment celle du pétrole.

Soulignant les énormes ressources charbonnières du territoire américain, M. Wilson écrit: "Même si nous accroissons notre emploi du charbon pour assurer 75pour cent de nos besoins en énergie d'ici l'an 2.000, il nous restera encore des réserves de charbon pour 100 ans".

LES PRIX D'ÉTÉ Woolco



Abri-cuisine à fenêtre

Fenêtres semi-Vue Flex, semi-moustiquaires tout autour. Confection en canevas rebelle à l'eau. Armature extérieure en métal. Portes avant et arrière à glissière.

Spécial **73.87**



Economisez à l'achat de cette tente en nylon pour 2 personnes!

Tapis de sol enduit de vinyle. Porte à moustiquaire et rabats. Montants légers en aluminium. Piquets, haubans et sac-étui compris.

le tout **16.87**



Sac de couchage

Ne manquez pas cette offre exceptionnelle! Sac grandeur standard à 3 lb de doublure. Recouvrement Raysheen bleu. Rembourrure en acrylique chaude et légère.

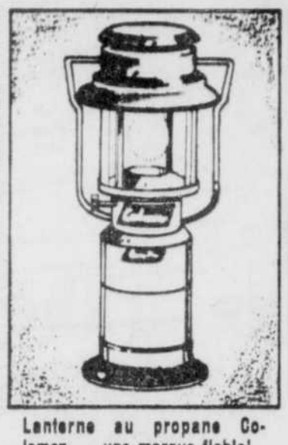
chacun **9.97**



Réchaud de camping Coleman au propane - 2 brûleurs

Se replie en forme de mallette. Réservoir d'essence de 16.4 oz. Soupape de pression, 15 lb et boyau de 20''.

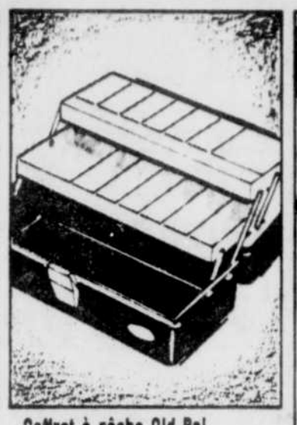
chacun **34.84**



Lanterne au propane Coleman... une marque fiable!

Lanterne à un manchon, avec réservoir d'essence de 16.4 oz et support.

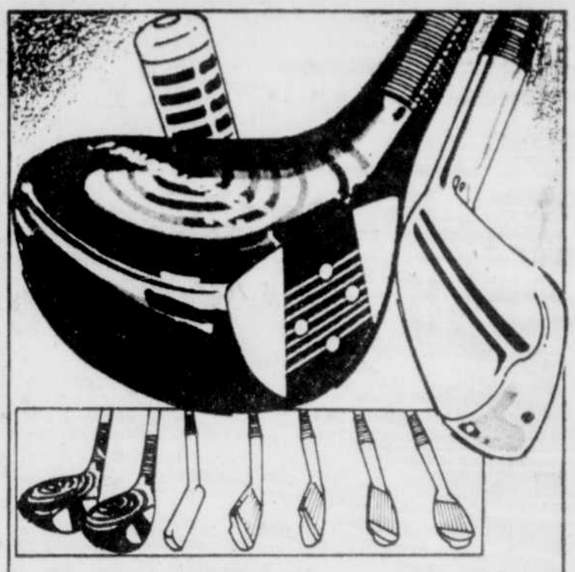
chacune **15.97**



Coffret à pêche Old Pal le favori du pêcheur!

Coffret en plastique robuste, avec 3 plateaux cantilever et 23 compartiments. Poignée comme sur les mallettes.

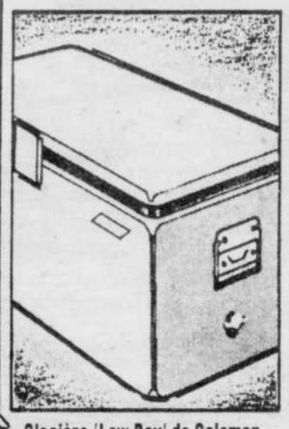
chacun **4.97**



Offre exceptionnelle! Ensemble de golf 'Tournament' de 7 pces

Ensemble 'Tournament' de 7 pièces: bois 1 et 3, fers 3, 5, 7, 9 et fer droit. Fers à tête triplement chromée, bois laminés par le travers. Pour hommes droitiers ou gauchers.

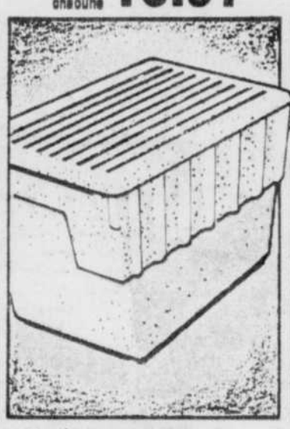
l'ens. **34.84**



Glacière 'Low Boy' de Coleman, indispensable pour le camping!

Capacité de 40 gal. imp. Isolant en uréthane. Fini émail bleu cuit au four. Poignées en acier. Ouvre-boîtes à même.

chacune **18.85**



Glacière en styrofoam à prix d'économie!

Garde les aliments chauds ou froids. Mouchetures sur fond blanc. 17'' x 12'' x 14''.

chacune **1.47**



Moulinet Roddy Model 220 pour lancers légers/lourds

Frein réglable. Dégagement pour poussoir. Engrenages et tambour tout métal. Ligne de 100 verges, à force de 10 lb.

chacun **5.97**



Balles de golf 'Blue Brute' de Campbells

Nous sommes fiers de vous offrir ces balles de qualité, fabriquées au Canada par Campbells. Centre plein. Ne se coupent pas.

3 pour **1.29**



Papier métallique Alcan pour la cuisine en plein air!

18'' de largeur x 25' de longueur. Indispensable pour le camping et les pique-niques!

le rouleau **.77**



Ustensiles en plastique pour vous faciliter la tâche!

Ustensiles fabriqués au Canada. Ensemble de 40 fourchettes blanches, 40 cuillers à thé jaunes et 20 couteaux de teinte corail.

l'ens. **.88**



Raquette de tennis

Raquette de belle qualité, idéale pour les débutants. Cadre en bois franc 7 plis avec cordes de nylon. Poignée robuste 14 plis.

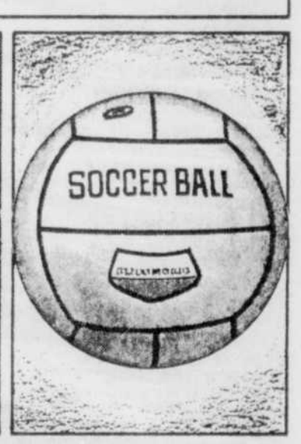
Spécial **7.97**



Ballon Jelinek pour le basketball

Format et poids réglementaires. Fini grené en profondeur. Achetez le vôtre aujourd'hui même et économisez!

chacun **5.97**



Ballon de basketball Jelinek pour les sportifs!

Construction de 4 plis de caoutchouc. Remarquez le bas prix Woolco

chacun **9.97**



Verres en styrofoam

Verres pratiques, à jeter après usage. Capacité de 7 oz chacun. 51 par paquet.

2 pour **1.14**



Assiettes en carton

Assiettes de 9''. Teintes pastel ou blanc. 100 par paquet. Idéal pour le camping et les pique-niques.

le pqt **.99**



Serviettes de papier

Serviettes White Swan en paquet de 180. Couleurs variées. Produit canadien.

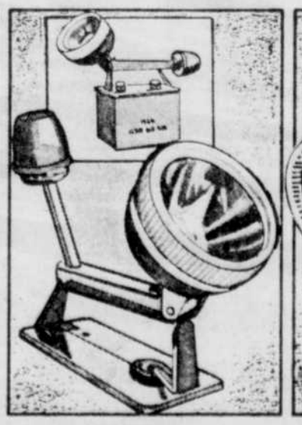
le pqt **.58**



Serviettes de table

Serviettes en papier. Paquet de 400. Indispensables à l'heure du barbecue!

le pqt **.99**



Lanterne de 6 volts

Lanterne à gros phare à long faisceau. Boîtier plaqué chrome. Clignotant se tirant vers l'extérieur.

sans pile **2.66**



Lanterne et pile

Lanterne en plastique, puissance de 6 volts. Boîtier en métal. Pile no 904 comprise.

l'ens. **3.99**



Lampe de poche

Tête pivotante. Boîtier en plastique avec anneau-crochet pour suspendre à la ceinture. Prend 2 piles format 'D'.

chacune **.99**

Woolco

UNE DIVISION DE F.W. WOOLWORTH CIE LTÉE

HEURES D'OUVERTURE:
LUNDI MARDI MERCREDI 9h A.M. à 6h P.M.
JEUDI VENDREDI 9h A.M. à 9h P.M.
SAMEDI 9h A.M. à 5h P.M.

GIFFARD
2960 BOULEVARD STE-ANNE

LEVIS
ROND-POINT DE LEVIS

LES GRANDS MAGASINS QUI DIFFÈRENT PAR LEURS BAS PRIX

QUELLES AUBAINES A DIX SOUS CHEZ A&P OEC!

A&P
OEC
OÙ L'ÉCONOMIE COMMENCE

Très bas prix! Sans compromettre la qualité!

Tous les prix dans cette annonce sont garantis jusqu'au samedi, le 30 juin, 1973.

Pourquoi payer plus

SPAGHETTI Catelli
Dans sauce aux tomates
Boite 8 oz **10¢**

Tant qu'il y en aura!

CRISTAUX À L'ORANGE Pitcher Perfect — Pqt 3½ oz
CRISTAUX À LIMONADE Pitcher Perfect — Pqt 2½ oz
FEVES ANN PAGE Dans sauce aux tomates, Boston, végétariennes — Boite 4½ oz
SOUPES HABITANT Pois ou légumes — Boite 8 oz
MELANGE A SOUPE Lyons, poulet nouille — Pqt 2½ oz
JUS D'ORANGE Pur, sucré, Saico — Boite à onglet 6 oz
10¢ chaque

PEPSI-COLA
Boite à onglet 10 oz **10¢** Caisse de 24—$2.39

A ne pas manquer!
SAUCE AUX TOMATES GATTUSO Boite 8 oz **10¢**

GELEE EN POUDRE Shirriff, 7 variétés Pqt 3 oz **10¢**

Autre aubaine à 10c
SOUPE AUX TOMATES HEINZ Boite 10 oz **10¢**

Profitez de ces achats à 10c! ***Tant qu'il y en aura!***

NOURRITURE POUR CHIENS Red Top — Boite 15 oz
CREAMETTES Macaroni ou spaghetti prêt coupé — Pqt 7 oz
CHICKEN CRISP Monarch régulier, B.B.Q., (Mélange à enduire pour rôti) — Pqt 3 oz
SAVON CANADELLE Blanc, rose, jaune, bleu — Pain format régulier
CRUMB & BAKE Mélange à enduire, 4C — Pqt de 2 sachets
BOL A SALADE Plastique noir — Chacun
10¢ ch.

Faites provision!
POUDINGS MINI JELL-O Chocolat, caramel ou vanille
Boite 5 oz **10¢**

Cuits, prêts à servir
JAMBONS FUMES

Portion de jarret	Portion de soc Quarts de jarret
lb **68¢**	lb **78¢**

BIFTECKS DE PALERON	BOEUF SUPER-RIGHT CATEGORIE "A"	lb $1.05
BIFTECK DE COTES	Délicieux grillés!	lb $1.69
BOEUF HACHE	Frais haché du jour	lb 97¢
BOEUF DE HAUT COTE	Frais haché du jour	lb $1.07
COTES DE PORC	Genre Country	lb $1.08
SPARE RIBS	Côtes de porc de côté	lb 98¢
SAUCISSES FUMEES	"Bulk Pack"	lb 68¢
JAMBONS ROULES COTTAGE	Emp. herm. Petit Goret fumés	lb $1.28
CROQUETTES DE POULET	Chauffer et servir— Golden Skillet	lb 88¢
SALADE DE POMMES DE TERRE	ou de chou Marque Coorsh — Contenant 24 oz	68¢
VIANDES CUITES	Tranchées 4 Variétés, marque Hygrade	Pqt herm 6 oz 39¢
BACON DE COTE	Tranché Marque Phillips ou Petit Goret	Pqt herm 1 lb 98¢
SAUCISSES	Boeuf et porc Marque Taillefer, Store Pack	lb 68¢

Semaine Johnson et Johnson

STAYFREE Serviette sanitaire mini (Serviette maxi— Pqt de 10—63c)	Pqt de 10	39¢
J-CLOTHS Chiffons Johnson, roses ou bleus	Pqt de 12	59¢
NO MORE TANGLES Shampooing, Johnson	Btle plas. 12 oz	$1.29
SAVON DE BEBE Johnson	Pqt de 3 pains	49¢
SHAMPOOING POUR BEBE Johnson	Btle plastique 12 oz	$1.19
SEL DE FRUITS ENO Antacid pétillant	Btle format régulier	80¢
PATE DENTIFRICE MacCleans, Freshmint ou Spearmint	Tube 100 ml	91¢
PATE DENTIFRICE Crest, saveur à la menthe ou régulière	Tube 50ml	63¢

Prix réduit spécial!
CREME GLACEE Marque Wesgate — Contenant 1/2 gallon **79¢**

Aubaines Heinz chez A&P OEC!

Relish Heinz Au choix-Hot Dog, Hamburg, B.B.Q., relish sucré — 3 Jarres 12 oz $1.00
Spaghetti Heinz Dans sauce aux tomates — Boite 48 oz **49¢**
SAUCES BBQ HEINZ Au choix—Ordinaire, avec oignon, avec oignon et champignon — 3 Jarres 13 oz $1.00
FEVES HEINZ Dans sauce aux tomates (Prix réduit spécial!) — 4 Boites 14 oz $1.00
MOUTARDE HEINZ Préparée — 2 Jarres 6 oz 35¢
NOODLE NUMBERS Heinz (Dans sauce aux tomates) — 2 Boites 14 oz 45¢

Aliments congelés!

LIMONADE KENT Rose ou blanche, congelée	Boite 6 oz	10¢
DESSERTS JOUBI Orange, raisin, fraise, congelés	Contenant 6 oz	10¢
POMMES DE TERRE FRITES Valley Farm, congelées, de choix	Pqt 9 oz	10¢
POMMES DE TERRE FRITES McCain, congelées, minces	Pqt 2 lb	59¢
GATEAUX SARA LEE Congelés, au morceau 12 oz., chocolat 13½ oz., Devil Food 14oz.	Pqt	78¢

Vérifiez ces bas prix sur ces produits de papier Scott!

PAPIER DE TOILETTE Viva, toutes couleurs	Pqt de 2 rouleaux	35¢	
SERVIETTES DE TABLE Scott Familiales	Pqt de 180	69¢	
ESSUIE-TOUT VIVA Toutes couleurs	Pqt de 2 rouleaux	59¢	
COUCHES SCOTT A jeter (Nouveau-né ou régulières — Pqt de 30 — $1.49)	De nuit Pqt de 12	79¢	
CONFIDETS Serviettes sanitaires	Pqt de 48	$1.99	
CULOTTES BABY SCOTT Caoutchouc, moyenne, grande, tout petit	Chacune	49¢	

Délicieuses Grillées!
COUPES DE DINDE FRAICHE

CUISSES ENTIERES	POITRINES ENTIERES	AILES DE DINDE
lb **79¢**	lb **$1.19**	lb **59¢**

Viande congelée et Fruits de mer

STEAKETTES DE BOEUF	Congelés Holiday Farms	Pqt 16 oz 98¢
PERCHE et OIGNONS	(Starter) Congelés Marque Rupert	Pqt 8 oz 44¢
FISH FRY	Pour frire, congelé	Pqt 8 oz 63¢
CREVETTES et CHIP	Congelées— Marque Bluewater	Pqt 10 oz 78¢
AIGLEFIN CONGELE	Avec peau— Marque Clouston	Pqt 20 oz $1.49

Avantageuses aubaines—Produits boulangés Jane Parker!

TARTE aux CITRONS Jane Parker	Grande tarte 8 po, 24 oz	53¢
TARTE RHUBARBE POMME Jane Parker	Grande tarte 8 po, 24 oz	65¢
GATEAU ESPAGNOL EN BARRE Jane Parker	2 Gâteaux 19 oz	89¢
BRIOCHE CAFE Jane Parker, Tournée aux raisins	2 Brioches 14 oz	89¢
BRIOCHES CHELSEA Jane Parker	Pqt 16 oz	59¢
BEIGNES Jane Parker, ordinaires ou sucrés	Pqt de 12	49¢
PAIN VIENNOIS Jane Parker (Pain de qualité première)	3 Pains 24 oz	$1.00
PAIN au FROMAGE Jane Parker, tranché	3 Pains 12 oz	$1.00

GATEAU DES ANGES Jane parker
(Délectable dessert à un si bas prix!)
Gros gâteau **39¢**
(Epargnez 14c)



PAINS A WIENER ou Hamburg, Jane Parker	Pqt de 12	39¢
BRIOCHES SNOWFLAKE Jane Parker	3 Pqts de 12	$1.00

Vérifiez ces bas prix!

DETERSIF SWAN Liquide	Pqt jumelé de 2 btles plas. 24 oz	89¢
PATATES CHIP Nestons, ordinaires ou ondulées	Pqt 9 oz (Prémarquées 69c)	59¢
EAU MINERALE Montclair	Btle. 30 oz	29¢
ALIMENTS HEINZ Pour bébés, en purée, variétés sans viande	Jarre 4½ oz	15¢
CHOCOLAT EN BARRE Rowntree, crispy	Pqt de 10 barres à 10c (Pqt de 4 barres à 10c 35c)	85¢
CAFE 8 O'CLOCK Instantané, un superbe mélange de café 100% Brésilien	Jarre 10 oz	$1.35

CORNICHONS DILL Marque Rose — Lamelles ordinaires ou à l'ail — Jarre 24 oz — (Prix réduit spécial!) **39¢**

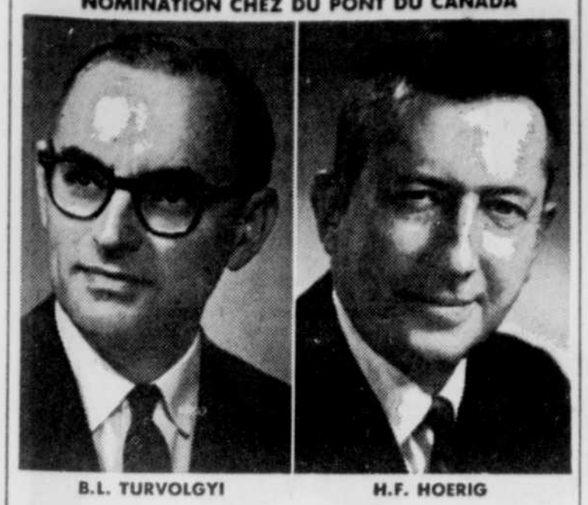
PAIN Jane parker, tranché 60% ou 100% blé entier ou blé craquelé — (Prix réduit spécial!) 3 Pains 24 oz **79¢**

FERMÉ
TOUTE LA JOURNÉE LUNDI LE 2 JUILLET

FROMAGE SUISEE	Assorti, Zingg Bernalp	Pqt 8 oz 65¢
FROMAGE GRUYERE SUISSE	Zingg Yodel (Pqt 4 oz—39c)	Pqt 8 oz 63¢
CHAISES DE JARDIN	Couleurs assorties 5-6 sangles	Chacune $3.98
HIBACHI	10 pouces par 17 pouces	Chacun $6.95
BRIQUETTES A&P	Charbon de bois	Sac 10 lb 84¢

PRUNES Santa Rosa, Canada No 1, culture de la Californie — lb **49¢**

NOMINATION CHEZ DU PONT DU CANADA



B.L. TURVOLGYI — H.F. HOERIG

M. B.L. Turvolgyi a été nommé vice-président, développement général et membre de la direction de la compagnie. Il succède à M. Herman F. Hoerig qui prendra sa retraite le 30 juin. M. Turvolgyi sera responsable des programmes de recherches industrielles, du développement commercial et de la planification administrative de la compagnie.

M. "Bert" Turvolgyi est né en Hongrie et a fait ses études élémentaires à Budapest. Il a reçu son diplôme en génie chimique à l'Université de Toronto après avoir immigré au Canada. Il entra au service de Du Pont du Canada en 1953 où il acquit une vaste expérience dans le domaine de la recherche technique, de l'administration et de la planification au niveau des usines. Au début il travailla à l'usine de nylon à Kingston (Ontario), puis à l'usine de produits chimiques complexes de Maitland (Ontario). Il devint directeur de l'usine de Kingston en 1968, puis en 1970 passa au siège social situé à Montréal, à titre de directeur de la planification stratégique. En 1971, il fut nommé directeur du Service de la planification administrative.

M. Hoerig est né à Milwaukee. Il a reçu son doctorat en génie chimique de l'Université de Wisconsin. Sa brillante carrière dans la recherche industrielle et le développement commença lorsqu'il entra au service de E.I. du Pont de Nemours & Company à titre de président du laboratoire de recherches de Yerkes à Buffalo, New York, où il dirigea les travaux qui conduisirent à la fabrication commerciale de la pellicule polyester "Mylar". M. Hoerig entra au service de Du Pont du Canada en 1954. On lui doit en grande partie la création de son service de recherches et développement où il occupait le poste de directeur jusqu'à ce qu'il soit nommé vice-président dirigeant ce secteur. Sous sa direction, Du Pont du Canada a obtenu des succès remarquables dans le développement chimique et technologique, comprenant l'expansion de huit produits importants dans le domaine des plastiques, ce qui a permis la création de plus de 1,000 nouveaux emplois. —

Aucune perte pour les clients

Liquidation de la maison L. J. Forget

Une maison de courtage centenaire, L.J. Forget & Cie Ltée, suspendue par la Commission des valeurs mobilières du Québec (CVMQ) et par les bourses montréalaises le 25 avril, a été mise en liquidation en vertu d'une ordonnance émise hier par le ministre des Institutions financières, M. William Tetley.

En même temps que cette nouvelle était rendue publique, les administrateurs de la compagnie faisaient tenir à la CVMQ une demande visant à l'annulation de son privilège de courtier. Une requête similaire était également présentée à la Bourse de Montréal et à la Bourse canadienne pour la révocation du privilège accordé à Forget d'être membre des places financières de la Métropole.

L'ordonnance du ministre des Institutions financières met fin au mandat des administrateurs désignés qui avaient pris la relève du conseil d'administration mis en tutelle pendant la durée de l'enquête sur les méthodes administratives de la maison Forget, et désigne une firme qui procédera à la liquidation de l'entreprise de courtage mobilier. Les liquidateurs nommés par le ministre sont MM. C.W. Bisseger et W.M.A. Farlinger, comptables de la maison Clarkson Gordon & Cie, de Montréal.

AUCUNE PERTE

Un porte-parole des administrateurs désignés, Clarkson Gordon & Cie, un cabinet d'experts comptables spécialisés dans le commerce des valeurs mobilières, a signalé que la liquidation de la maison Forget ne se soldera par aucune perte, ni pour les clients ni pour les fournisseurs.

La suspension des privilèges de la maison Forget avait été accompagnée d'un ban sur les transactions de huit titres à caractère spéculatif inscrits en Bourse canadienne qui avaient connu une activité hors de l'ordinaire et des fluctautions considérables en certains cas. Cet interdit provisoire avait été ordonné par la direction des bourses afin de prévenir un chaos possible dû au fait que la plupart des transactions sur ces actions étaient effectuées par l'entremise de L.J. Forget & Cie.

Cette maison de courtage était spécialisée dans la souscription à forfait et les transactions de titres spéculatifs. L'un des plus importants clients de Forget était Onyx Investments, une société financière dirigée par M. Irving Kott, un spécialiste dans la promotion de nouvelles compagnies.

Deux des compagnies soustraites temporairement de la cote ont été réadmises, et les six autres seront graduellement listées à nouveau prochainement, a-t-on fait savoir. Ces compagnies, généralement désignées comme étant celles du groupe Kott, soit parce qu'elles ont été lancées avec l'appui du financier Irving Kott, soit parce que M. Kott en est encore le conseiller financier, sont: Belgium Standard, Berncam International, Bic Vit-, Cinévision, Fallinger, Marcel-Hensley, Medico Industries et S & L Diversified.

Le financie-ontré-laisIrving Kott a toujours nié être le principal actionnaire de la maison Forget, dont le président est M. Ross McPhee, et dont le président du conseil (chairman) est M. Farrel Vincent. M. Kott admettait cependant volontiers être le principal client de cette entreprise de courtage qui, en plus de son siège social de Montréal, comptait une importante succursale dans la ville de Québec.

TROISIEME SUSPENSION

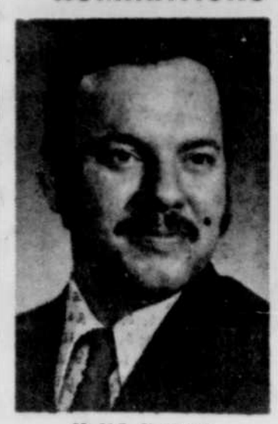
Ce n'est pas la première fois que la maison Forget rencontre des difficultés avec les institutions chargées de surveiller le commerce des valeurs mobilières au Québec.

En effet, avant la suspension du 25 avril 1973, qui devait finalement aboutir à la liquidation de la compagnie, L.J. Forget & Cie avait été suspendue en mai 1970 et en mai 1971 pour n'avoir pu se conformer aux exigences des bourses montréalaises en matière de réserves liquides pour garantir les achats de titres sur marges.

Quant au privilège d'occuper un siège à la bourse, il s'agit techniquement d'un actif pour une maison de courtage, puisque c'est un avantage pour lequel il a fallu débourser une certaine somme. Les dernières ventes de sièges, dans la Métropole, ont nécessité des déboursés de $2,500. à la Bourse canadienne et de $20,000. à la Bourse de Montréal.

Ce privilège ne s'acquiert cependant pas uniquement contre le paiement d'un prix donné, puisqu'il faut satisfaire à une série d'exigences, incluant une approbation essentielle du conseil d'administration de chaque bourse.

NOMINATIONS SIDBEC-DOSCO



M. N.E. ST-DENIS

M. W.J. Moloughney, vice-président-marketing de Sidbec-Dosco, annonce la nomination de M. N.E. St-Denis comme gérant au marketing, produits plats. Dans cette nouvelle fonction, M. St-Denis concentrera la longue expérience acquise dans la vente sur la mise en marché des produits plats de Sidbec-Dosco. —



M. J.M. LABERGE

M. W.J. Moloughney, vice-président-marketing de Sidbec-Dosco, annonce la nomination de M. J.M. LaBerge comme directeur des ventes pour le Québec et l'Est.
Dans ces fonctions, M. LaBerge sera responsable de la vente des produits Sidbec-Dosco au Québec et dans les provinces Maritimes où il est déjà bien connu. —

économie et finance

Le commerce des fruits et légumes

MONTREAL (PC) — Prix payés aux producteurs du Marché central métropolitain pour les produits de première qualité.

Ces prix sont fournis par le ministère de l'Agriculture et de la Colonisation.

Pommes: MacIntosh, $5.25 à $5.50 le boisseau; Cortland, $5.00 à $5.25 le boisseau.

Fraises: $2.00 à $2.25 les 12 chopines.

Asperges: $10.50 à $11.00 le 30 lbs en vrac; $9.50 à $10.00 les 24 paquets de 1 lb.

Betteraves: $1.75 la doz. de paquets.

Brocoli: $4.00 la doz. de paquets.

Celeri: $2.50 le doz. de paquets.

Ciboulette: $1.25 la doz. de paquets.

Chicorée-escarole: $4.00 la doz. de paquets.

Choux: verts, $3.00 à $3.50 pour 16.

Choux-fleurs: $4.00 la doz. de paquets-

Concombres: de serre, $5.00 les 24; de couche, $11.00 à $12.50 pour 6 doz.

Echalote: $3.50 à $4.00 les 36 paquets.

Epinards: $2.75 pour 12 cellos de 10 onces; $2.50 à $3.00 le minot.

Laitue: fraisée, $3.25 à $3.50 pour 24; Boston, $3.00 à $3.50 pour 16; Romaine, $3.50 a $5.50 pour 16; Iceberg, $2.75 à $3.50 pour 18.

Persil: $1.75 le doz. du paquets.

Pommes de terre: $4.00 à $4.75 le 50 lbs.

Pois: $5.00 à $5.50 le 20 lbs.

Radis: $2.50 à $3.25 les 3 doz. de paquets; $3.00 à $3.25 pour 30 cellos de 6 onces.

Rutabaga: ordinaire, $7.50 à $11.50 les 50 lbs.

Tomates: de serre, roses, $3.50 à $4.00 le 18 lbs; $6.25 à $7.00 le 15 lbs.

Plants de fleurs: $1.00 à $1.25 la boite.

Hausse des prix des obligations

TORONTO (PC) — Les prix étaient pour la plupart en hausse hier, sur le marché canadien des obligations et l'activité était grande sur ce marché.

Les fonds d'Etat à court terme était généralement inchangés et le moyen et le long terme ont progressé d'environ un quart de point. Quant aux émissions industrielles, elles ont monté d'environ un huitième de point.

Les prêts au jour le jour étaient disponibles à 5 1-2 p.c. et il n'y a pas eu de transactions dans le compartiment des bons du trésor de trois et six mois.

Cours de quelques obligations transigées sur le marché canadien

On trouvera plus bas une liste, telle que fournie par la Banque de Nouvelle-Ecosse, des cours de quelques obligations transigées hier sur le marché canadien.
Finance — Cours de quelques obligations...

EMPRUNTS GARANTIS PAR LE PAYS		
5 1er octobre 1973	99.60	99.70
1er avril 1974	98.70	98.80
5½ 1er octobre 1975	96.60	96.70
5½ 1er avril 1976	95.65	95.75
7 1er juil 77, 7½ 1er juil 82	99.75	100.00
6½ 1er juillet 1979	95.75	96.00
5½ 1er août 1980	89.25	89.75
4½ 1er septembre 1983	79.25	79.50
5¼ 1er mai 1990	75.00	76.00
EMISSIONS INDUSTRIELLES		
Bell Can 8⅛ 1er mai 94	97.00	97.50
Can Gas 8⅛ 15 octobre 1993	100.00	102.00
Tr Can Pipe 8⅛ 1er mai 93	98.00	98.50
EMISSIONS DES PROVINCES Y COMPRIS LES EMPRUNTS GARANTIS		
Alta 7⅞ 15 octobre 1991	97.00	99.00
Man Hyd 8¼ 31 août 92	100.00	101.00
N.B. 7¾ 1er mars 96	94.00	96.00
Nfld. 8½ 15 juin 1994	98.75	99.25
N.S. 7⅝ 15 décembre 91	93.00	95.00
Ont. Hyd 8 15 mai 98	98.13	98.38
P.E.I. 9 1er septembre 1991	104.00	106.00
Que Hydro 8¼ 10 juillet 1998	99.00	99.50
Sask. 7¾ 15 février 1998	95.00	96.00

cours du dollar

MONTREAL (PC) — Le dollar américain a monté de 1-25 de cent, hier, à Montréal et a fermé à $0.99 39-50 et la livre sterling a monté de 29-50 de cent et fermé à $2.57 12-25.

A New York, le dollar canadien a baissé de 1-25 de cent à $1.00 11-50 et la livre sterling a monté de 12-25 de cent à $2.58 1-20.

Marché de l'or à Winnipeg

WINNIPEG (PC) — Cotes des contrats à terme de l'or, en monnaie américaine, à la Bourse des denrées de Winnipeg.

	Ouv.	Haut	Bas	Clôt.
Juil.	124.65	124.65	124.00	124.00
Oct.	129.00	129.00	127.80	127.80
Janv.	133.00	133.00	132.00	132.00
Avril	135.50	—	—	135.50
Juil.	140.20	140.20	140.00a	140.00a

Volume de lundi: 25 contrats.

Chances égales aux francophones

Projet de politique linguistique soumis aux entreprises

Le Centre de Linguistique de l'Entreprise (CLE), un organisme constitué avec l'appui d'une quarantaine de sociétés industrielles et commerciales établies au Québec, principalement dans la région de Montréal, vient de soumettre un projet de politique linguistique que les entreprises sont appelées à étudier puis à mettre en application dans leurs établissements.

Comme la plupart des compagnies qui souscrivent au CLE débordent les frontières québécoises dans leur activité, l'esquisse de politique linguistique met l'accent sur l'application du bilinguisme. Il s'agit, pour l'instant, d'un document de travail qui en est au stade de la révision, à la lumière des suggestions que les entreprises feront au Centre.

"Une politique de bilinguisme dans l'entreprise assurerait des chances vraiment égales aux employés, qu'ils soient francophones ou anglophones", lit-on dans le préambule de ce document de tratravail.

RECHERCHE DE L'EGALITE

"Cette recherche de l'égalité des chances transparait d'ailleurs tout au long du Rapport Gendron", a déclaré M. Aimé Gagné, directeur des relations publiques d'Aluminium du Canada, qui fut membre de la Commission Gendron, alors qu'il participait à un colloque organisé par le Centre de Linguistique de l'Entreprise, il y a quelques jours, à Montréal.

"Si l'on veut faire preuve de pragmatisme, la langue devrait constituer un des éléments à considérer dans l'évaluation de la compétence, du fait que quatre Québécois sur cinq sont des francophones", a enchaîné M. Gagné. "Autrement, on oublie entièrement l'aspect de la langue et l'on crée un vide linguistique dans les salles de conseil parfaitement insonorisées".

L'ex-membre de la Commission a rappelé que le Rapport Gendoron a retenu que le tiers seulement des employés de bureaux ou de personnel de soutien travaillant au siège social des grandes entreprises et gagnant moins xde $10,000 sont francophones tandis que les deux tiers de la population de la région métropolitaine de Montréal sont d'expression française.

"On pourrait s'attendre à ce qu'une politique linguistique corrige ce déséquilibre", a commenté M. Aimé Gagné. "Du moins, elle doit en tendre à la corriger si les compagnies installées à Montréal tiennent vraiment à s'intégrer au milieu. C'est une simple question de crédibilité. S'il est impossible de trouver le nombre de commis correspondant plus ou moins à la composition linguistique de la population, il faut alors repenser les critères d'embauche".

LES POLITICIENS Y VERRONT SI...

M. Gagné a donné l'avertissement que "si les hommes d'affaires ne font rien, les politiciens y verront. Sinon ceux d'aujourd'hui, ceux de demain. Le changement n'est pas censé faire peur au monde des affaires. Maintenant plus que jamais, le temps est venu de prouver cette affirmation".

"Nous n'insisterons jamais assez sur le fait qu'une politique linguistique est à la fois un but et un engagement", a poursuivi M. Gagné. "En définitive, cette politique doit tendre, d'une part à établir un équilibre raisonnable entre l'usage du français et de l'anglais à tous les niveaux d'emploi au Québec et, d'autre part, à créer des possibilités égales d'embauche et d'avancement. C'est là le but.

"Quant à l'engagement, il s'agit de mettre effectivement en oeuvre la politique linguistique et non seulement d'en parler. C'est là l'essentiel du message contenu dans le Rapport Gendron."

Qu'est-ce qui est raisonnable? a demandé M. Aimé Gagné. "C'est, entre autres choses, éviter les extrêmes. Essayer de transformer le Québec en une province exclusivement francophone constituerait un extrême et un suicide par surcroit".

M. Aimé Gagné a invité les hommes d'affaires à provoquer le changement activement. La pire chose à faire serait de nous en remettre aux hommes politiques pour régler nos problèmes au lieu de nous atteler personnellement à la tâche d'assurer l'efficacité et la productivité de nos entreprises, a-t-il ajouté.

Au cours de ce colloque, le président des Produits Imperial Tobacco, M. L.E. Ricard, a fait l'exposé de la politique linguistique appliquée dans les établissements de cette entreprise au Québec et en Ontario.

REPORTAGES EXCLUSIFS DE BENOIT HARVEY

A l'Imperial Tobacco

Il appartient aux supérieurs d'apprendre la langue de leurs subalternes

C'est dans son établissement de la ville de Québec que l'Imperial Tobacco mute les empioyés anglophones des autres provinces afi de leur permettre d'apprendre plus rapidement le français avant d'occuper m des postes de comande dans d'autres usines ou services de la compagnie au Québec.

Par ailleurs, la compagnie fait faire un stage dans les usines et les bureaux ontariens de l'entreprise aux employés unilingues francophones qui sont appelés à assumer des fonctions de cadres intermédiaires et supérieurs, afin de leur permettre d'apprendre l'anglais.

Ces mécanismes ont été exposés par le président de la compagnie, M. L.E. Ricard, au cours d'un colloque groupant des chefs d'entreprises et organisé par le Centre de Linguistique de l'Entreprise (CLE), à Montréal.

En expliquant la politique linguistique en six points de l'Imperial Tobacco, M. Ricard a précisé que les nouveaux employés sont informés de ce que le bilinguisme est l'une des exigences dont on tient compte au moment d'accorder de l'avancement, et que la compagnie aidera les futurs cadres à se qualifier sur ce plan.

L'OBLIGATION DES SUPERIEURS

L'un des principaux points de la politique linguistique de l'Imperial Tobacco stipule que le fardeau de la langue des communicatiosn incombe aux supérieurs hiérarchiques. Voici d'ailleurs les six points de cette politique, formulée en mars 1973, "mais appliquée depuis plusieurs années" selon le président Ricard:

1- Aucune discrimination ne sera exercée du fait de la langue des candidats au moment de leur engagement ou de leur avancement. La compétence et les aptitudes des candidats sont alors les seuls critères.

2- Les membres du personnel ont le droit de travailler et de communiquer avec leurs supérieurs dans leur propre langue.

3- Il incombe aux supérieurs hiérarchiques d'apprendre la langue de leurs subalternes, et cela fait partie des exigences de leurs fonctions.

4- Les employés unilingues mutés au siège de l'entreprise auront la possibilité d'acquérir l'autre langue.

5- La nomination à des postes de cadres sera accordée selon les aptitudes, mais les personnes assumant des responsabilités devront acquérir les connaissances linguistiques nécessaires au respect de leurs subalternes.

6- L'entreprise aidera les employés qui souhaitent avoi de l'avancement à formuler un programme d'apprentissage d'une langue; elle en assumera les frais et veillera à maintenir une ambiance susceptibl de favoriser l'usage de la langue ainsi acquise.

M. Ricard a précisé que la politique linguistique de l'Imperial Tobacco n'oblige personne à apprendre une autre langue. Cependant, elle stipule que la connaissance des deux langues est nécessaire pour exercer des fonctions d'encadrement et pour obtenir de l'avancement. D'autre part, l'entreprise faisant affaires à travers le pays, l'anglais sera toujours nécessaire aux paliers supérieurs de l'administration tandis que le français sera toujours obligatoire pour obtenir de l'avancement à tous les paliers au Québec.

Les banques américaines

Hausse du taux d'intérêt privilégié

NEW YORK (AFP) — La First National City Bank, la Chase Manhattan et la Manufacturers Hanover Trust, respectivement deuxième, troisième et quatrième banques américaines, ont décidé, vendredi, de faire passer leurs taux d'intérêt privilégié (prime rate) de 7 1-2 à 7 3-4 p.c.

Elles suivent en cela l'exemple de la First National Bank of Chicago dont la décision, prise la semaine dernière, a été depuis imitée par un certain nombre d'autres banques.

La généralisation de ce mouvement amène le "prime rate" à son niveau le plus élevé depuis septembre 1970. Selon les milieux bancaires américains, un passage au niveau de 8 p.c. ne se fera guère attendre et pourrait avoir lieu dans un délai de deux à trois semaines.

Les autorités fédérales ne sont pas intervenues, contrairement à l'attitude qui avait été la leur lors des hausses enregistrées au début de l'année. Selon les milieux bancaires, la position de la Réserve fédérale est la suivante: ayant renoncé à contrôler efficacement la hausse des taux d'intérêt, elle a l'intention de s'attaquer prochainement à la taille des prêts consentis par les grandes banques américaines dans la lutte qu'elle poursuit contre une croissance trop rapide du crédit et de la masse monétaire.

Malgré la hausse des prix

Les ventes au détail ont continué à augmenter

OTTAWA (PC) — Les ventes au détail se sont élevées en avril à $3,209,400,000 comparativement à $2,802,900,000 en avril 1972, a annoncé lundi Statistique Canada.

Les épiceries et les épiceries-boucheries ont eu la plus grande part, $712.3 millions, tandis que les ventes de véhicules moteurs venaient ensuite avec $609.2 millions, suivi par les magasins à rayons, avec $346.8 millions.

Les statistiques correspondantes pour avril 1972 étaient respectivement $649.1 millions, $472.9 millions et $296.9 millions.

Des 18 catégories de ventes au détail couvertes par le rapport seulement trois étaient à la baisse en avril comparativement à avril 1972.

Les ventes des magasins de variété se sont élevées à $49.1 millions comparativement à $51.4 millions l'an dernier, les ventes des marchands de combustibles ont baissé à $44.8 millions comparativement à $50.7 millions et les magasins de vêtements pour la famille ont eu des ventes s'élevant à $37.5 millions comparativement à $37.7 millions.

Comme d'habitude, les ventes au détail ont été les plus fortes en Ontario — $1,273L900,000 — tandis que le Québec venait en deuxième avec $791.4 millions, suivie par la Colombie-Britannique avec $387 millions.

Les autres provinces sont, dans l'ordre, Alberta, $248.6 millions; Manitoba $133 millions, Saskatchewan $118.7 millions, Terre-Neuve $55.4 millions, Ile-du-Prince-Edouard 14.3 millions.

Tous les totaux provinciaux représentent des augmentations par rapport aux montants d'avril 1972.

La Compagnie Diversifiée St-Laurent présente son nouveau visage

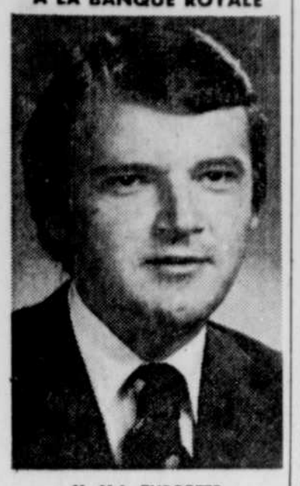
GROUPE

— Un nom nouveau.
— Un capital consolidé sur la base d'une nouvelle action pour quatre anciennes.
— L'inscription à la Bourse de Montréal sous le symbole au téléscripteur PGX.

PRENOR LTÉE

801 est, rue Sherbrooke, Montréal 132, P.Q.
Tel.: (514) 527-9583

NOMINATION A LA BANQUE ROYALE



M. M.L. TURCOTTE

M. P.-A. Fréchette, directeur général régional de la Banque Royale du Canada pour le Québec, le Nouveau-Brunswick et l'est de l'Ontario, annonce la nomination de M. M.L. Turcotte au poste, nouvellement créé, de directeur des Services de marketing. Le titulaire sera responsable de la coordination, au sein de la Région, de toutes les activités reliées au marketing. Originaire de Montréal, M. Turcotte est diplômé de l'Université de Montréal et de l'Université Laval. Entré au service de la Banque Royale en 1962, il a occupé divers postes au siège social et à la Direction régionale, à Montréal. Avant sa récente nomination, il était directeur de la succursale Peel et Sherbrooke, à Montréal. —

Redressement de la Bourse de New York

NEW YORK (AFP) — Les cours se sont légèrement affaiblis pendant la première moitié de la séance d'hier, à la Bourse de New York, à la suite de la vive baisse de la veille. Ils se sont ensuite relevés graduellement et l'indice des industrielles a atteint son niveau le plus élevé en clôture. La hausse de mardi a effacé entièrement la baisse de lundi. L'amélioration des cours s'est produite en dépit de nouvelles économiques défavorables, telles que la baisse du dollar sur les marchés étrangers et le déficit de la balance commerciale des Etats-Unis en mai. Ce déficit a néanmoins été un des plus faibles depuis un an et demi. Certains analystes soulignent que l'importance des accords intervenus entre le président Nixon et le secrétaire général du P.C. soviétique, M. Brejnev, commence à être reconnue. La majorité des compartiments terminent en hausse. L'indice Dow Jones de 30 industrielles a enregistré un gain de 10.32 et atteint 879.44. Le virement a été de 14,040,000 actions.

MONTREAL (PC) — Les prix étaient mixtes et l'activité modérée hier à la Bourse de Montréal. Le virement combiné de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne se situe à 1.5 million d'actions, au regard de 1.39 millions vendredi. L'indice des industriels a monté de .76 et atteint 229.67, celui des papeteries, de .33 et atteint 115.04, l'indice composé a monté de .29 et atteint 216.48, tandis que celui des services a baissé de .87 et fermé à 149.13 et celui des banques, de .56 et fermé à 251.99.

TORONTO (PC) — Les valeurs aurifères ont été les grandes devettes dans un marché à la hausse et modérément actif hier à la Bourse de Toronto. Les titres aurifères ont monté de 7.25 et atteint 304.58 et le cours de l'or a monté également sur les marchés internationaux. L'indice des industriels a monté de .20 et atteint 208.84 et celui des métaux non ferreux de .69 et atteint 99.75. Par contre, l'indice des pétroles de l'Ouest a baissé de .57 et fermé à 211.14. Le virement a été de 2.43 millions d'actions, au regard de 1.34 million lundi et la valeur totale des actions transigées a été de $16.31 millions, au regard de $10.79 millions la veille.

Le prix de l'or sur le marché libre

PARIS (Reuter) — Le napoléon cotait à 118.40 francs hier, sur le marché libre de l'or français, au regard de 115.50 lundi. L'aigle valait 357.00 francs comparativement à 351.60 la veille.

NOMINATIONS - T.J. MOORE LTEE



M. BRISSON



L. DESROCHES



P. MALBOEUF



J. POIRIER



J. THIBAUDEAU

Monsieur Gaston LeBlanc, Gérant des ventes, a le plaisir de vous présenter la nouvelle équipe de représentants. MM. Marcel Brisson, Lucien Desroches, Pierre Malboeuf, Jean Poirier et Jocelyn Thibaudeau, auront le plaisir de rencontrer notre distinguée clientèle. T.J. Moore Ltée fondée en 1884 est nouvellement installée dans le Parc Colbert à Sainte-Foy où elle a un centre de distribution d'articles de bureau, une imprimerie, une salle de montre de mobilier de bureau et un comptoir de ventes au détail et service d'aménagement planifié d'intérieur. Elle compte maintenant trois succursales: 357 est, St-Joseph, Place Laurier et 122, Côte de la Montagne. —

Les journaux devront faire preuve d'initiative

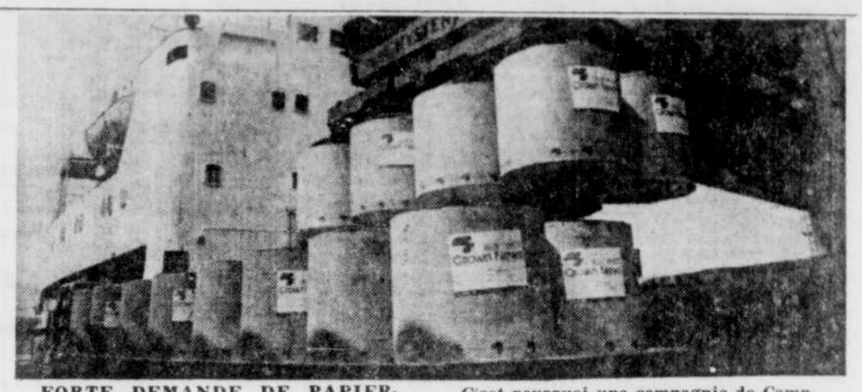
TROY, Michigan (PA) — Malgré la radio et la télévision, les journaux ne manquent pas d'annonces, mais pour continuer à bien tenir contre la concurrence ils devront faire preuve d'initiative.

Plus de 150 gérants de publicité et représentants d'urgences de publicité ont assisté, jeudi, à un colloque, où des experts ont déclaré que les journaux ont moins de publicité nationale que les diffuseurs mais que cela est largement compense par la publicité locale.

Un participant a proposé que les journaux consolident leurs moyens de vente d'annonces, pour que les annonceurs n'aient pas à traiter avec 300 à 400 vendeurs pour leur publicité nationale.

Déduction faite de l'inflation, a-t-on dit, le coût de la publicité dans les journaux est de 3 pour cent moindre qu'en 1972.

Depuis 1946, les journaux ont porté au double leurs pages de nouvelles et de publicité.



FORTE DEMANDE DE PAPIER-JOURNAL—Les papeteries américaines ont peine à suffire à la demande de papier-journal et nos voisins du Sud se voient forcés de trouver de nouvelles sources d'approvisionnement. C'est pourquoi une compagnie de Campbell River, dans l'Ile de Vancouver, a vu son chiffre d'affaires grimper en flèche et que les navires en partance pour les E.-U. regorgent de cette matière qui manque depuis déjà plusieurs années.

statistiques boursières

Titres les plus actifs sur les marchés de Montréal

INDUSTRIES

Titres		Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
Cons	Gas	35100	$16½	16½	16½	
Com	Hldg	14340	310	275	290	+10
IAC		12725	$17¼	17	17	
Int	Nickel	11515	$28⅜	28⅜	28½	– ⅜
Shell	Can	9725	$17¾	17½	17⅝	
Sportan		7700	84	80	80	–5
Ambassa		7500	145	135	145	+10
CP	Ltd	7300	$16⅞	16⅝	16¾	– ⅜
MacMilln		7100	$28¼	27¾	28¼	
Chrysler		6725	$23¼	23	23⅛	– ⅜

MINES

Que	Uran	252450	39	25	32	+5½
Ryl	Agas	136297	140	120	138	+20
Dynaco		57607	21	18	19½	–2
Cuvier	M	50917	195	175	185	
Gld	Hawk	46000	33½	31	33½	+2

Volume des transactions: 1,486,208 actions, comprenant 220,878 industrielles et 1,265,330 minières et pétrolières.

Cours moyens à Montréal

	65 Ind.	13 S.P.	7 banq.	85 Tit.	8 Pap.
Mardi	229.67	149.13	251.99	216.48	115.04
Vend.	228.91	150.00	252.55	216.19	114.71
Sem. dern	225.57	151.69	254.59	214.43	116.24
Mois dr.	216.24	148.31	250.64	206.83	105.08
Haut 1973	256.87	163.37	288.77	241.33	122.97
Bas 1973	218.10	148.40	248.75	206.12	101.46
Haut 1972	247.92	167.87	286.40	234.30	101.97
Bas 1972	187.56	150.88	227.56	186.08	81.22

Titres les plus actifs à la Bourse de Toronto

INDUSTRIES

Titres		Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang
Abitibi		30292	$10⅝	10⅛	10⅝	+ ⅛
Celanese		26600	410	395	410	+15
Intl	Nick	24484	$28⅝	28⅜	28½	
Alcan	Al	19760	$29⅝	29	29½	+ ⅜
Cdn	Pac	15820	$17	16⅝	16¾	

MINES

Bounty		178336	85	60	85	+25
Chib-K		103950	28	23½	26	+2½
O'Brien		103467	114	94	112	+15
C	Durham	89250	55	50	55	+4
Un	Mind	54000	390	300	375	+75

HUILES

Skye	Res	22100	370	330	370	+5
Houston		14600	320	310	315	+5
Ulster	Pet	14400	99	96	96	–2
Albany	Oil	9600	111	107	109	
Un	Canso	9200	730	705	710	–20

Volume des transactions: 2,430,000 actions.

Cours moyens Toronto

	153 Ind.	12 Or	29 Mét.	19 Pét.
FMedi	208.84	304.58	99.75	211.14
Vendredi	207.64	297.33	99.06	211.71
Sem. dern.	208.77	299.19	99.44	213.42
Mois dern.	210.78	280.22	95.94	216.65
1972	200.34	218.95	94.68	230.83
1973 Haut	229.32	324.20	104.38	290.48
1973 Bas	200.44	184.89	85.02	198.19
1972 Haut	221.64	229.26	98.68	277.45
1972 Bas	188.66	140.58	79.15	209.19

Cours moyens à New York

	30 Ind.	15 C.f.	15 S.p.	60 Tit.
Mardi Ind.	448.15	131.7	120.1	281.6
Lundi	441.0	131.2	120.5	279.5
Sem. dern. dr	449.1	133.7	122.9	284.8
Mois dern. dr	471.1	137.0	126.6	296.3
1972 dr	489.3	179.5	129.8	322.4
Haut 1973 dr	532.7	184.7	146.3	346.9
Bas 1973 dr	441.0	130.7	120.5	279.5
Haut 1972 dr	529.8	203.4	152.1	349.9
Bas 1972 dr	471.0	169.7	128.7	311.9

COURS MOYENS DE DOW JONES

	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Cours moyens de Dow Jones					
Indus.	869.88	881.85	864.46	879.44	+10.31
Tran.	154.60	157.77	153.24	156.72	+2.36
S.P.	102.76	103.34	102.19	102.73NIP	10.03
Tit	266.72	270.40	264.95	269.30	+2.83

Volume des transactions: — 14,040,000 actions.

Les obligations à New York

	20 C.f.	10 Ind.	10 S.p.	10 Vol. étrang.	10 à bas rend.
Mardi	52.4	83.0	87.9	99.1	78.2
Lundi	52.3	83.0	87.8	99.1	78.3
Sem. dr	52.4	83.1	87.8	99.1	78.2
Mois dr	52.4	83.7	88.2	99.1	78.4
1972	52.4	84.7	87.8	94.9	81.7
Haut 73	53.2	85.4	89.3	99.6	82.2
Bas 73	52.0	82.9	87.6	98.3	77.8
Haut 72	53.2	85.8	89.5	98.6	83.1
Bas 72	51.1	83.5	86.7	91.5	80.1

TITRES LES PLUS ACTIFS A LA BOURSE DE NEW-YORK

Titres		Ventes	Fer.	Chang.
Am	Medical	474900	6⅞	– ¼
Un	Carbide	463700	34¼	– ⅝
Magnavox		227800	9¼	– ½
Monsanto		226300	52⅜	+ ⅛
Rite	Aid	197500	25½	– ½
Bang	Punt	184900	7½	+ ¾
Stude	Worth	176800	33	– ⅝
Sony	Corp	144600	401⅛	+1⅜
UAL	Inc pf	141600	17⅛	+ ⅜
Norton	Sim	136400	23⅜	–3⅛
Chrysler		131500	23½	+ ½
McDonald		126900	57	+3⅛
IntTelTel		125000	32	+2⅛
FstNat	City	113800	39⅞	+ ⅝
TransW	Air	110200	20⅞	+2¼

Dividendes déclarés

(Renseignements transmis par la Presse Canadienne)

General Bakeries Ltd., 3 1-4 cents, payable le 31 juillet, aux actionnaires inscrits le 15 juillet.

Huron and Erie Morgage Corp., 30 cents, le 1er oct., aux actionnaires inscrits le 7 sept.

Koffler Stores Ltd., 2 1-2 cents, le 31 juillet, aux actionnaires inscrits le 10 juillet.

Maclean-Hunter Ltd., classe A, 7 1-2 cents, une augmentation d'un cent: classe B, 6 2-5 cents, une augmentation de 4-5 cent; les deux payables le 30 juillet, aux actionnaires inscrits le 6 juillet.

Photo Engravers and Electrotypers Ltd., 30 cents, payable le 1er sept., aux actionnaires inscrits le 3 août.

Du Pont du Canada Ltée., 25 cents, le 31 juillet, insc. le 2 juillet.

Gerin Ltd., 17 1-2 cents l'action première privilège à 7 p.c., le 15 juillet, insc. le 2 juillet.

Husky Oil Canada Ltd., 75 cents l'action priv. à 6 p.c., le 1er octobre, insc. le 3 sept.; 75 cents l'action priv. B à 6 p.c., le 30 sept., insc. le 3 sept.

Livington Industries Ltd., 6 cents, le 31 juillet, insc. le 13 juillet; 75 cents l'action priv, à 6 p.c., le 15 juillet, insc. le 29 juin.

Logistec Corp., 2 1-2 cents, le 9 juillet, insc. le 2 juillet.

Penzoil Co., 20 cents US, le 15 sept. insc. le 31 août.

La BEI peut-elle vous aider?

le jeudi 28 juin
M. Gaétan Perrin
sera à
l'Auberge du Faubourg de St-Jean-Port-Joli
Tél.: 598-3301 de 9h. à 5h.

Si vous avez besoin d'un prêt à terme pour vous établir en affaires, développer ou moderniser votre entreprise et que vous ne pouvez l'obtenir ailleurs à des termes et conditions raisonnables, rencontrez notre représentant.

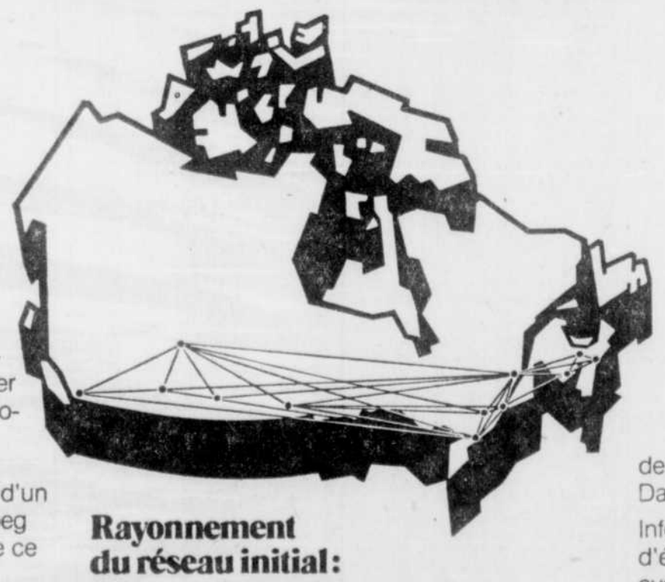
BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE bei

925, chemin St-Louis, Québec 6, 681-6341, G1S 1C1

Importante innovation

Le réseau infodat

un nouveau service de transmission des données à un coût inférieur.



Économies substantielles:
Qu'il s'agisse de simples messages pour téléimprimeur ou de grandes quantités de données pour ordinateur, vous réalisez une importante économie dès le premier message grâce au réseau Infodat. Vous économisez davantage lorsque vous utilisez la gamme de transmission à basses vitesses; exemple: au tarif actuel de jour, l'utilisation d'un circuit à 75 bauds entre Montréal et Winnipeg coûte $1,577 par mois. Infodat peut réduire ce coût jusqu'à $241 par mois.

Utile à tout genre d'entreprise:
Infodat se prête à de nombreux usages: systèmes de réservation ou d'information . . . communication à fort trafic poste à poste, ou à postes multiples . . . systèmes d'inventaire et de rapport de ventes . . . vérification de solvabilité . . . traitement par lots . . . utilisation d'un ordinateur à temps partagé. Le coût minime d'exploitation d'Infodat permet d'entrevoir l'usage des ordinateurs dans des secteurs ignorés jusqu'à maintenant parce que les taux étaient trop élevés.

Rayonnement du réseau initial:
Vancouver, Calgary, Edmonton, Regina, Winnipeg, Toronto, Ottawa, Montréal, Québec, Moncton, Saint-Jean (N.-B.), Halifax.

Choix de périodes d'utilisation:
Grâce à Infodat, le facteur distance a beaucoup moins d'importance dans les réseaux de communication, car Infodat met trois périodes d'utilisation à votre disposition: jour, nuit et 24 heures. Les tarifs diffèrent avec chacune de ces périodes pour ainsi faciliter le choix de l'abonné.

Presque partout accessible:
Pour les points en dehors des 12 centres de raccordement du réseau Infodat, plusieurs méthodes de liaison au réseau sont offertes et ce, presque partout au Canada. Infodat est accessible à sens unique (émission seulement) par le raccordement de tout circuit exclusif ou par les réseaux Télex, Data Télex et Broadband.

Infodat vous offre de nouvelles occasions d'économiser, d'étendre votre champ d'action avec un regard neuf sur le monde des communications et les profits que peuvent en retirer vos affaires. Communiquez avec le spécialiste du CPCN Il vous expliquera les possibilités d'Infodat et les avantages que votre entreprise peut en retirer

Appelez-nous. Nous sommes prêts.

Télécommunications CPCN

bourse de toronto

Cours transmis par la Presse Canadienne

INDUSTRIES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
A et B					
Abitibi	30292	$10⅝	10⅜	10⅝	+ ⅛
Abitibi 7½p	300	$51	50½	50½	– ½
Acklands	300	$10½	10½	10½	– ¼
Acme Gas	9500	12	11	11	– 1
Acres Ltd	285	$13¼	13¼	13¼	+ ¼
Acres A pr	300	$44½	44½	44½	+ ½
Adanac M	5000	50	45	45	+ 5
Advocate	2200	140	128	140	+15
A.G.F.M	308	390	390	390	–10
Agnico E	6238	560	530	550	+10
Agra Ind	325	$10	10	10	– ¼
Ahed M	400	190	180	190	+10
Akaitcho	1700	125	121	121	+ 3
Albany	9600	111	107	109	
Alt East G	2400	740	735	735	
Alta Gas A	2211	$13¼	13¼	13¼	
Alta G C p	185	$72	72	72	– ⅛
Alta Nat	200	$19	19	19	– 1
Alcan	19760	$29⅝	29	29½	– ⅜
Alcan pr	2980	$29¾	29	29¾	+ ½
Algo Cent	1275	$14¼	14¼	14¼	
Algoma St	3423	$17¾	17⅜	17⅝	+ ⅛
Allarco Dv	1100	$7½	7½	7½	
Alliance B	2800	$9	8¾	8⅞	+ ⅛
Allied Mng	113	265	265	265	–10
Alminex	2350	700	670	680	–25
Alpa Ind	250	$9⅝	9½	9⅝	– ⅛
Am Larder	4000	52	52	52	– 2
Am Leduc	2500	6	6	6	– ½
A Quasar P	400	$13½	12½	12⅝	–1⅝
Andres W	100	$35	35	35	
Anglo-cn	6400	$11⅛	11	11	– ⅛
Arg CT 290	100	$37½	37½	37½	+ ¼
Ang Ruyn	4860	126	125	126	
Ang U Dev	6000	134	130	130	–10
Anthes C p	z10	$70¼	70¼	70¼	
Aquitaine	5502	$21⅞	21¾	21¾	– ⅛
Argus	375	$18½	18½	18½	– ¼
Args 250 p	100	$33½	33½	33½	
Argus B pr	z10	$36¼	36¼	36¼	
Argus C pr	2300	$12¼	12¼	12¼	– ⅛
Args 260 p	40	$33¾	33¾	33¾	– ⅛
Armore	500	9½	9½	9½	
Asamera	5600	855	830	845	– 5
Asbestos	170	$15⅝	15⅝	15⅝	– ⅜
Ashland C	150	$10⅞	10⅞	10⅞	– ⅛
Asoc Porc	5638	98	93	95	+ 7
Atco Ind	z82	$11⅝	10⅞	11	
Atl Sugar	2725	$63⅜	63⅛	63⅛	
Atl Sug A	925	$14	14	14	– ½
Atl Sug B	285	$68	68	68	– ½
Atl Sug w	1200	105	100	100	
Atlas Yk	4000	14	13	14	+ ½
Bad Boy	200	$15⅞	15⅞	15⅞	– ⅛
Banister C	100	$19	19	19	–11½
Bankeno	600	625	620	625	+ 5
Bank Mtl	6758	18	17¾	18	
Bank N S	2435	$32½	32¼	32¼	– ¼
B Cdn Nat	1555	$16⅝	16⅜	16⅜	– ¼
Bay Mills	400	$7½	7½	7½	+ ½
Beavr Eng	900	$5	5	5	
Beavr L pr	z50	$22½	22½	22½	
Becker B p	100	$6½	6½	6½	
Beldng w	400	90	90	90	–10
Bell Canad	7989	$43	42¼	42¾	+ ½
Bell A pr	1319	$47¾	47	47¾	+ ⅝
Bell B pr	357	$50	49⅝	49⅜	– ⅛
Betim	6430	$14¼	13¾	14	+ ¼
Big Nama	z250	12	12	12	
Biltmore A	300	425	425	425	
Bl Hawk	500	70	70	70	
Black P	100	$5¾	5¾	5¾	
Block Bros	4700	250	245	250	
Bombrdier	350	360	360	360	
Bonanza I	1600	165	160	160	–10
Bunty	178336	85	60	85	+25
Bovis Cor	1061	215	205	210	
Bow Valy	7975	$27¼	26⅝	26⅝	– ⅜
BP Can	4615	$15	14⅝	15	+ ¼
Bralor Res	7200	215	205	215	
Bramalea	7787	455	445	445	
Bramal w	5190	290	285	285	
Brameda	1000	70	68	68	–11
Brascan	3003	$19⅝	19½	19½	– ⅛
Brenda M	1800	570	560	570	+20
Brinco	1850	$5⅛	5	5	
BC Forest	510	$16⅛	16⅛	16⅛	– ⅛
BC Frest p	100	$40¼	40¼	40¼	+ ¼
BC Pack A	100	$33½	33½	33½	
BC Sugar	200	$19¾	19¾	19¾	
BC Phone	548	$51⅜	51	51	– ⅜
BCPh 4½ p	35	$57	57	57	
BCPh 4¾ p	25	$60	60	60	
BCPh 1956	25	$59½	59½	59½	
BCPh 5.15	185	$65	65	65	
BCPh 5¾ p	85	$70¼	70¼	70¼	+ ¼
BCPh 6 pr	30	$74	74	74	– 1
BCP 7.04 p	1600	$22	22	22	
Broul R	7500	46	40	45	+ 5
Bruck A	z50	$10¼	10¼	10¼	
Brunswk	2351	460	450	455	– 5
Budd Auto	1000	$14	13⅝	13⅝	– ⅜
Dale-R	1000	$9⅛	9⅛	9⅛	
Dalmy A	700	$9⅝	9⅝	9⅝	– ⅛
D Aragon	4000	19	18½	19	+ 1
Dawson D	1100	$6¾	6½	6½	
Decca R	5870	605	595	600	–20
Denison	1775	$31	30¾	31	
Dickson	2260	425	415	420	
Discavry	240	122	122	122	– 3
Distl Seag	1420	$38⅜	38¼	38¼	
Doman I	900	$9⅛	9	9	
Dome	1415	$99¼	97½	98¼	+1¼
Dome Pete	560	$30¾	30¾	30¾	– ¼
D Bridge	5025	$35½	35	35	
D Citrus	z50	$7⅞	7⅞	7⅞	
D Explor	1900	45	45	45	– 1
Dofasco p	56	$71½	71¼	71¼	– ¼
Dom Store	1625	$14	14	14	
D Textie	525	$8	7⅞	7⅞	– ⅛
Domtar	6030	$20⅝	20⅜	20⅜	+ ¼
Donlee M	100	$5¼	5¼	5¼	+ ¼
Dr Mc C A	235	$14	13½	14	+ ½
Dunraie	1000	29	28½	28½	–1½
Du Pont	1200	$28	27½	28	
Dustbane	200	$7¼	7¼	7¼	
Dylex Ltd	z50	$9	9	9	
Dylex L A	1350	$9	8½	8½	
Dynasty	500	820	810	810	+10
East Mal	1300	415	400	400	+15
East Sull	330	257	257	257	+ 1
Estn Prov	100	$5⅛	5⅛	5⅛	+ ⅛
Eddy Mtch	1500	$23	22¾	23	+ ⅛
E-L Fin p	300	$12½	12½	12½	– ½
Electro K	200	250	250	250	
Electro ltd	3845	$14	13½	13½	– ⅝
Emco	300	480	480	480	
Erie D	3100	$5⅝	495	5⅝	+ ⅝
Erie D A	200	250	250	250	+25
Fairview	750	$15¾	15¾	15¾	– ⅛
Falcon C	2343	$13	12¾	13	–
Falcon	1013	$70	68½	70	– 1
Fed Diver	500	95	95	95	+ 2
Fed Ind Ltd	400	$6⅞	6⅞	6⅞	– ⅛
Fed Pipn	z45	24	24	24	
Fields S	375	$17¾	17¾	17¾	– ¼
Finning T	2425	$13½	13	13⅛	+ ⅛
F City Fin	600	$9	9	9	
F City F wt	100	475	475	475	–25
F Mar	1500	48	47	47	+ 2
Foodex S	4700	$6⅜	6⅛	6⅛	+ ⅜
Fort Reinc	1000	30	30	30	
F Seasons	1000	$7⅞	7¾	7¾	– ⅛
F Sea A pr	400	$11	10¾	11	+ ¼
F Season w	1000	400	390	395	–10
Francana	900	890	850	890	+50
Gaz Metr	z10	450	450	450	
Gaz 5.40 p	25	$63	63	63	– 1
Gen Distrb	100	$14⅜	14⅝	14⅜	
GMC	z58	$66½	65¼	66½	
Genstar L	172	$15⅞	15⅞	15⅞	– ¼
Gnstar L w	100	390	390	390	–10
Gnt Mascot	1200	295	290	290	– 1
Giant Yk	3461	910	875	900	+50
Gibraltar	2400	$12⅞	12⅝	12⅝	– ⅛
Glengair	100	160	160	160	– 5
Gleng B p	1000	320	320	320	
Gold Crest	100	$5⅞	5⅞	5⅞	+ ⅛
Goldund M	4340	215	203	215	+12
Goldray	2500	41	41	41	– 2
Gozlan	100	$7¾	7¾	7¾	
Graft Frs p	z25	$18⅜	18⅜	18⅜	
Graft G	50	$33	33	33	
Graft COilsds	408	860	860	860	
GL Nickl	800	315	310	310	– 5
GL Paper	400	$21⅜	21¼	21⅜	+ ⅛
GL Pap w	200	400	400	400	
GN Capital	250	$6⅞	6⅞	6⅞	+ ¼
Gt W Life	90	$63	63	63	+ 1
Gt West S	100	$5¼	5¼	5¼	– ⅛
G West wt	1300	155	155	155	– 5
Greb I B	300	$12	12	12	
Green A Lt	100	380	380	380	
Green Pnt	7000	8	6	7	– 1
Greyhnd C	200	105	100	100	– 5
Greyhnd	500	$19	19	19	
GSW Cl A	800	$5¾	5½	5½	– ¼
GSW Cl B	3050	$5½	5½	5½	– ⅜
Guar Trst	1300	$12½	12½	12½	+ ¼
Gulf Can	5798	$34⅛	33⅜	33¾	
H à L					
Hambro C	2641	$5½	5½	5½	– ⅛
H Group	100	$7½	7½	7½	
Hardee	4436	90	90	90	
Hard Carp	400	$7½	7¼	7¼	– ¼
Hard Crp A	2430	$7¼	7¼	6¾	– ⅜
Harlequin	900	$13¼	13	13	– ⅛
Harveys F	9400	140	140	140	– 5
HWood A	900	170	165	165	– 5
Hawker S	150	430	430	430	–15
Hawker pr	z5	$65½	65½	65½	
Hays Dna	470	$9½	9½	9½	
Hedway C	700	420	415	415	–10
Highmont	6350	228	177	181	–46
Hollinger	3701	$46¾	46	46¾	+ 1
Home A	1380	$41⅝	41	41	– ½
Horne Pit	z45	475	475	475	
Huston	14600	320	310	315	+ 5
Hoden DH	100	5	5	5	
Huds Bay	9505	$23¾	23½	23⅝	+ ⅛
H Bay Co	3275	$19	18¾	18¾	– ¼
HB Oil Gas	1860	$41½	40½	41½	
HB Oil G pr	z5	$50	50	50	
Huron Eri	1605	$28⅜	28	28	– ⅝
Husky Oil	8578	$21⅞	21½	21¾	+ ¼
Husky D w	500	705	705	705	+ 5
Husky E w	700	825	825	825	+ 5
Hydra Ex	9350	$37⅛	36½	36½	– ½
IAC	2380	$17¼	17	17	– ¼
IAC w	850	470	460	460	– 5
Imaco	1045	$30⅜	30¼	30¼	– ½
Imasco A p	100	430	430	430	+ 5
Imp Life	30	$113	112	112	
Imp O	15530	$39⅜	38½	39⅜	+ ⅛
Indal Can	500	$12⅜	12¼	12¼	– ⅛
Ind Aches	100	$15¾	15¾	15¾	– ⅛
Inlnnd Gas	700	11	11	11	
Inland G p	400	$13¼	12⅞	12⅞	– ⅜
Inter-City	2150	$10½	10⅜	10⅜	+ ⅛
Inter C B p	100	$18¼	18¼	18¼	
Inter C A w	1780	610	600	600	
Intrmetco	100	425	425	425	
Int Bibis T	z300	8½	8½	8½	
IBM	180	$311	307½	311	– ⅛
Int Mogul	1512	$12½	12¼	12¼	
Inco	24484	$28⅝	28⅜	28½	
Int Obasko	4500	32	31	31	– 2
ITT	1600	$31¾	31¾	31¾	+ ⅛
Interpool	2750	$13⅜	12½	12¾	+ 1⅛
Intpr Pipe	2601	$24⅞	24⅜	24⅝	
Int Pipe w	100	920	920	920	–10
Ipsco	1423	$13¼	13	13	
Inter Tech	5000	48	40	48	+ 3
Inv Grp A	200	$8⅞	8⅞	8⅞	– ⅛
Iron Bay T	3600	365	355	355	–10
Irwin Toy	200	$7¾	7⅝	7⅝	– ⅛
Iso	10600	206	201	201	– 8
Island Tel	218	$10	10	10	+ ½
ITL Ind	1150	280	275	280	
IU Intl	1380	$24⅜	24	24¼	
Ivaco Ind	650	$19¾	19¼	19½	– ⅛
Jelex	2500	14	13	14	+ 1
Joliet	3500	22½	22	22	– ½
Jonsmith	8000	8½	8	8	– ½
Jorex	37450	120	106	115	+12
Joutel	1200	40	40	40	
Kaiser Re	3000	300	295	300	
Kam Kotia	1100	45	45	45	+ 4
Kaps Tran	1915	$7⅜	7	7¼	+ ⅛
Keen Ind	600	$10¼	10¼	10¼	
Keeprite B	1975	$11⅛	11	11	– ⅜
Kelly D A	100	$6¼	6¼	6¼	– ¼
Kelsey H	150	$11⅝	11⅜	11⅝	– ⅛
Kerr Ad	13333	$12½	12	12	– ⅛
Kirk M	49500	5	3	3	– 2
Koffler	1770	$7⅜	7¼	7⅜	+ ⅛
Koffler w	1600	245	240	240	–10
Labatt	1495	$27¼	26⅞	27	– ⅛
Labatt pr	825	$27	27	27	
Lab Min	z3	$42¾	42¾	42¾	
Lacanex	500	41	41	41	
Lacroix I	200	$5¾	5¾	5¾	– ½
Laidlaw M	600	$11½	11⅜	11½	– ¼
Lakehead	1000	7	7	7	
LOnt Cem	300	325	325	325	
Laura Sec	400	$8¼	8⅛	8¼	+ ¼
Lau Fin	1250	$11¾	11½	11½	
Lau Fn 140	z50	$17½	17½	17½	
Lau F 2.00	z50	$24½	24½	24½	
Leigh Inst	1100	$7	7	7	
Liberian	1000	$12¾	12¾	12¾	+ ⅛
Lie Inv	700	405	400	405	–10
Life I A	11500	27	27	27	
LL Lac	2175	235	230	230	– 5
Livingsto	160	$9	9	9	+ ¼
Living w	501	495	475	495	+20
Lob Co A	1053	$7	6⅞	7	
Lob Co B	2100	$7	6¾	7	
Lob Co pr	250	$29	28½	29	+ ¼
Lob G A pr	150	$18½	18½	18½	
Lob G B pr	230	$19⅞	19⅞	19⅞	
Lob Inc	520	$5⅞	5⅞	5⅞	
Lochiel	4600	208	202	202	– 1
Loeb M	350	$5	5	5	+15
Lost River	2370	510	510	510	+ 5
Lyttan M	1000	157	157	157	+ 7
M à O					
Maclam A	100	$25	25	25	
Mclan H A	100	$13	13	13	+ ½
MH Cable	200	$14½	14	14	– ⅛
MB Ltd	5372	$28¼	27¾	28¼	+ ⅜
Madeline	3161	400	385	390	–10
Madsen	7700	164	155	159	+ 6
Magna Int	175	$9⅞	9⅞	9⅞	+ ⅛
Magnetcs	500	75	75	75	
Maher	50	$34½	34½	34½	– 17½
Maislin I	300	$9	8¾	8¾	–e¼
Major H D	3200	290	280	285	– 5
Malartic	1100	103	103	103	– 9
Man Bar	4500	55	51	55	+ 3
Maritime	z25	$20	20	20	
Markboro	400	$10½	10½	10½	– ¼
Martin	13500	46	44½	44½	
Mnks F	11612	$19	18¾	18⅞	+ ⅛
Matchan	4000	13½	12½	13½	+ ½
Mattagmi	950	$33	32⅞	32⅞	
Mc Adam	3300	35	34	34	– 1
Mc Intyre	920	$52	51¼	51¼	– 1
McLaghlin	200	$19	19	19	
Melton R E	100	335	335	335	+10
Mentor	2500	115	111	114	+ 6
MEPC	700	$9	9	9	– ¼
MEPC w	200	310	310	310	
Mercantil	1543	$21¾	21⅜	21⅜	– ⅛
Merland E	2700	250	245	246	– 4
Meta U	31050	18	14	18	+ 6
Met Stores	300	$20	19	19	–1⅛
Met Stors p	300	$18	18	18	
MICC rt	1450	160	155	160	+ 5
Microsyst	872	$9	9	9	
Micrsys w	300	480	475	475	–10
Midcon	3100	88	88	88	– 2
Midrim	6200	18	18	18	– 1
Molson A	1550	$27⅛	26⅞	27⅛	+ ⅛
Molson B	200	$26½	26½	26½	
Manarc W	500	375	375	375	+15
Monenco	100	$10	10	10	
Maneta P	600	50	50	50	
Mtl Trust	200	$18¾	18¾	18¾	
Moore	3900	$49¼	49	49¼	+ ¼
Morse A	925	$14⅜	14⅛	14⅜	+ ⅛
Morse B	z75	$10	10	10	
Morse pr	90	$33½	33½	33½	+ ¼
MTS Inter	500	65	65	65	
Murphy	400	$7⅞	7⅞	7⅞	+ ⅛
Murrtt P	600	245	235	235	–15
Mymar M	z111	38	38	38	
NaChrs I	1675	$7¼	7⅛	7⅛	– ¼
Nat Drug	z50	$6¾	6¾	6¾	
Nat Pete	3500	48	45	45	– 5
Nat Sea A	150	$12⅞	12⅞	12⅞	+ ⅛
Nat Trust	200	$43	43	43	–1½
N B Cook	600	260	255	260	+30
NBU Mine	5500	235	225	225	–11
Neonex	4100	335	325	325	
New Ath	500	20	20	20	
NB Tel	512	$14	14	14	– ⅛
NB Tel A p	200	$19⅛	18⅞	19⅛	– ⅛
Newconx	3000	510	500	505	+ 5
N Dimens	1500	20	20	20	+ 2
N Goldvue	1000	19	19	19	+ 1
Newnor	1000	9	9	9	+ 1
N Provid D	2300	31	29	29	– 2
N Que Ragl	500	485	480	485	+ 5
Nick Rim	1500	8½	8½	8½	– ½
Noble M	4300	101	100	100	– 5
Noma Ind	100	$8	8	8	
Nor Acme	5000	15	15	15	
Noranda	4751	$51½	51	51⅜	+ ¼
NC Oils	6550	695	640	695	+40
N Canada	1000	71	71	71	– 1
Nor Ctl G	650	$10¼	9⅞	9⅞	– ⅛
Nor Ctl B p	z125	$22½	22⅜	22½	
Nor Ct 150 p	200	$21½	21¼	21¼	– ¼
Nor Ctl w	800	310	300	300	–15
Northgat	3775	505	480	500	+15
Northld	6000	26	26	26	
N Rock	3400	25	25	25	– 1
NS Savngs	150	$20½	20½	20½	– ½
Nowsco W	1500	9¾	9¼	9¼	+ ½
NSI Mark	6500	200	195	200	
Numac	1800	$15	14⅞	14⅞	– ⅛
NW Fin	9722	175	170	170	–10
Oakwood P	3085	190	186	186	– 4
Obrien	103467	114	94	112	+15
Odontl Pt	627	$9⅝	9½	9½	– ⅛
Okanagan	125	$11	11	11	+ ¼
Ontario Tr	200	$8	8	8	
Orchan	700	495	480	480	– 5
Orlando R	100	$10¼	10¼	10¼	– ¼
OSF Ind	1300	$7	7	7	
Oshawa A	8942	$9½	9¼	9½	
Oshawa w	1050	65	60	65	+ 5
Osisko	1000	26	26	26	– 2
Overland	z75	$10	10	10	
P à S					
Pac Coper	4100	158	150	158	+ 3
Pac P	10250	$25½	24⅝	25	– ⅛
Pac West A	355	$9⅜	9	9½	
Page Pet	500	240	240	240	+15
Pairfour	2117	595	590	590	
Pancana I	500	225	225	225	
Pan Cantir	4750	295	272	272	
Pan Ocean	6287	$12⅝	12⅛	12½	+ ⅛
PanCdn P	2500	$13	12⅝	13	
Patino N V	400	$20¾	20¼	20¾	+1⅜
Pe Ben O	3150	$6¼	6⅛	6¼	+ ¼
Peel Elder	750	$20½	20¼	20½	
Peerless	200	$9⅜	9⅜	9⅜	
Pembin A	400	410	410	410	
P Dept S	2330	$14	13½	13⅞	+ ⅜
P Jewl	z10	$10	10	10	
P Jewl A	200	$9	8⅝	8⅝	– ⅛
Peruv	4000	50	50	50	– 4
Petrofina	700	$27¾	27½	27½	– ¼
Petrol	2100	116	114	116	
Peyto Oils	6200	495	475	480	–10
Phillips Cb	241	$11	11	11	
Pick Crow	z210	36	36	36	
Pine Point	955	$32	32	32	– ½
Pinnacle P	2500	195½	195½	195½	– ½
Pitt Eng B	500	$10¼	10¼	10¼	
Pitt Eng C	9450	$10⅜	10⅛	10⅜	+ ⅜
Place G	7000	62	61	62	+ 1
Placer	1450	528	275	275⅝	+ ⅛
Pow Corp	625	$10¼	10	10⅛	+ ⅛
Pow C 5 pr	2300	$11⅞	11⅝	11⅞	– ⅛
Prado Exp	1700	125	120	120	–10
Pre Cable	900	$13	12¼	12¼	– ¾
Preston	1050	$11¾	11½	11¾	
Price Com	1155	$14⅜	14¼	14¼	– ⅛
Puma P w	600	50	50	50	– 3
Pure Silv	300	185	180	180	– 6
Q Brdcast	200	430	430	430	
Qasar Pet	1120	930	880	880	–70
Q Man	12500	12	10½	11	– 1
Q Mattgmi	1500	48	47	48	+ 4
Q Sturg	15128	350	340	340	–10
Quenswer	200	460	460	460	+10
Radiore	700	33	33	33	
Ram	1100	241	240	240	– 5
Ranger	3460	$30½	30	30½	
Rank Org	450	$11	10½	10½	– ½
Rapid Dta	1625	$7⅞	7⅝	7⅝	– ⅜
Rayrock	5500	155	150	151	– 4
Realty C A	1050	$5½	5⅛	5½	
Redpath I	300	$24½	24½	24½	
Redstone	2000	17	17	17	–1½
Reed Oslr	125	$9⅝	9⅝	9⅝	– ⅛
Reeves	1500	28	28	28	– 2
Reichhold	500	$15½	15½	15½	
Reich wt	300	850	850	850	–10
Reitman	700	$11¾	11⅜	11⅜	
Reitman A	1380	$9¾	9⅜	9⅝	– ¼
Rembrant	900	$7⅜	7⅜	7⅜	
Revelstk	500	$10⅛	10⅛	10⅛	
Rileys D	100	170	170	170	+ 5
Rio Algom	694	$27¼	27	27¼	– ¾
Rio 580 pr	200	$78	78	78	
Riv Yarn	400	360	360	360	
R Little	600	380	380	380	+ 5
Rolland	900	58	8	8	+ ½
Roman	716	725	710	715	–10
Ronald Fd	100	$20¾	20¾	20¾	+ ¾
Ronyx Cor	900	140	135	135	– 5
Rothman	5550	14	13¾	14	
Rothm A p	50	$82	82	82	– 3
Rothm 2p	850	$16⅞	16⅝	16⅝	– ⅜
Rothmn w	1370	315	300	315	– 5
Royal Bnk	7108	$33½	33	33	– ¾
Royal Trst	1145	$24⅜	24⅛	24⅛	– ⅛
Russel A	780	$10¾	10½	10⅝	– ⅛
StL Corp p	z45	$66¼	66¼	66¼	
St Maur	50600	90	87	88	– 2
Sandwell	100	380	380	380	–15
Sayvette	200	380	380	380	
Schneid	200	$15	15	15	– 1
Schneid b p	375	$13¾	13½	13¾	+ ¼
Scintrex	200	130	130	130	– 5
Scot York	1500	330	325	330	+10
Scot Lasol	600	315	310	310	
Scot Mis pr	660	$15½	15¼	15½	
Scot Paper	z10	$23¾	23¾	23¾	
Scotts	500	$8⅛	8⅛	8⅛	– ⅛
Scurry Rn	1500	$16⅛	15⅞	16⅛	
Seaway M	800	$6	6	6	
Seaway pr	225	$6⅛	6⅛	6⅛	+ ⅛
Selkirk A	550	$14½	14½	14½	
Shaw LE A	150	$6¾	6¾	6¾	
Shaw Pipe	100	$8⅞	8⅞	8⅞	
Shell C	10570	$17¾	17½	17¾	
Sherr	12931	$16⅛	15¾	16	+ ¼
Shore To S	100	345	345	345	– 5
Shully's	400	235	235	235	–15
Siebens	1400	$13½	13¼	13½	+ ⅜
Sifton Pro	400	$7⅜	7⅜	7⅜	+ ¼
Sigma	900	$20	19¾	20	+1¼
Silvmq	7000	14	13	14	
Simpsons	7418	$9⅞	8⅞	9⅛	+ ¼
Simpson S	z171	12	12	12	
Sklar M	1900	$7⅛	7	7	– ⅛
Sklar W	500	500	500	500	– 5
Skye R	22100	370	330	370	+ 5
Skyline H	200	$5¾	5¼	5¼	+ ⅛

bourse de montréal

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Abitibi	3500	$10½	10⅜	10½	
Alta Gas T	1175	$13¼	13¼	13¼	
Alcan	5935	$29⅜	29	29½	+ ⅜
Alcan pr	725	$29⅝	29	29⅝	+ ½
Algoma St	1550	$17⅜	17½	17⅜	+ ⅛
Almin 2p	90	$36¼	36¼	36¼	
Anglo-Cn	125	$11	11	11	
Aquitaine	125	$21⅞	21⅞	21⅞	– ⅛
Argus	250	$18½	18½	18½	
Args 260p	25	$34	34	34	
Argus C pr	5000	$12¼	12¼	12¼	– ¼
Athld Oil	400	$10⅛	10⅞	10⅞	– ⅛
Astral	3300	165	150	165	+25
Bank Mtl	2563	$18	17⅞	18	+ ⅛
Bank NS	400	$32½	32¼	32¼	– ¼
Banq CN	1296	$16¾	16⅝	16¾	
Bq Deprg	650	$17½	17½	17½	+ ¾
Bq Pv Can	933	$14⅝	14⅝	14⅝	– ⅛
Bell Canad	2167	$42⅞	42¼	42⅞	+ ¼
BM RT u	150	$14¼	14¼	14¼	+ ¼
Bombrdier	900	360	360	360	–10
Border C	750	210	205	205	–10
BP Can	120	$15	15	15	+ ¼
Broscan	1550	$19⅝	19½	19⅝	– ⅜
BCT 6.80	200	$21½	21½	21½	
Brinco	200	$5⅛	5	5	
CAE Ind	950	$9¾	9¾	9¾	– ⅛
Cablecast	338	$5¼	5⅛	5⅛	– ⅛
Compeau	375	$7⅞	7⅞	7⅞	+ ⅛
Can Cem L	300	$14⅛	14⅛	14⅛	– ¼
Cdn Brew	200	435	435	435	
C Brew A p	100	$24¼	24¼	24¼	– ¼
C Hydro	100	$8	8	8	–1⅜
C Imp Bank	820	$29¼	29¼	29¼	
C Int Pw	172	$12¼	12¼	12¼	– ¼
C Javln	3953	775	760	765	–15
C Marconi	1400	390	385	390	+10
CPI pr	100	$27¼	27¼	27¼	
CP Inve w	1700	210	210	210	
Cdn Tire A	360	$52⅝	52⅛	52⅝	– ⅛
CPLtd	7300	$16⅞	16⅝	16¾	– ⅜
Celanese	100	400	400	400	
Cent Dyn	600	190	185	185	–10
Chrysler	6725	$23¼	23	23⅛	– ⅜
Coles B	200	$8¼	8	8¼	+ ⅜
Columbia	2500	425	420	420	+15
Cominco	1045	$29½	29½	29½	– ⅛
C Holiday I	100	$9⅜	9⅜	9⅜	– ⅜
Con Bath	1800	$21¾	21⅛	21¾	+ ¾
Cons Gas	35100	$16½	16½	16½	
Con Glass	100	$10⅜	10⅜	10⅜	– ⅛
Corby B	100	$20½	20½	20½	–1½
Corpex	600	$11	10⅝	10¾	– ¼
Crain RL	100	$11¼	11¼	11¼	
Dalmy a	100	$9½	9½	9½	
Distl Seag	1800	$38⅜	38¼	38¼	
Dome Pete	100	$30¾	30¾	30¾	–1
D Bridge	135	$35¼	35¼	35¼	+ ¼
Dofasco	200	$27⅜	27¼	27⅜	+ ¼
Dom Glass	200	$13¼	13¼	13¼	– ¼
D Glass pr	100	$13½	13½	13½	
Dom Store	1350	$14	14	14	– ½
Domtar	3960	$20⅝	20⅜	20⅝	
Donohue	200	$8	8	8	
Drumcall A	200	$14	14	14	+1
Dupt 7½p	25	$54	54	54	
Fin Coll	1734	$8	8	8	
Gngr Pr B	400	320	320	320	
GL Paper	100	$21¼	21¼	21¼	
Grey Cmp	300	100	100	100	–20
Hard Crp A	200	$6¾	6¾	6¾	– ¾
Heitmn U	190	$9⅜	9¾	9¾	
Hollinger	300	$46¼	46	46¼	+ ½
Huds Bay	2335	$23¾	23½	23¾	+ ⅜
H Bay Co	450	$19	19	19	+ ½
HB Oil Gas	2925	$41	41	41	– ½
Husky Oil	400	$21¾	21¾	21¾	+ ¼
IAC	12725	$17¼	17	17	
Imp Oil	5337	$39⅜	38⅝	39⅜	– ⅜
Imasco Ltd	745	$30⅝	30¼	30¼	
Int Nickel	11515	$28⅜	28⅛	28½	– ⅜
IU Int	1300	$24½	24	24½	
Intpr Pipe	585	$24⅞	24¾	24⅞	+ ⅛
Ivaco	800	$19¼	19⅛	19¼	+ ¼
Lacroix	1900	$6	5¾	6	+ ½
La Veren	300	$7¼	7¼	7¼	
Maclarn A	125	$25	25	25	
MB Ltd	7100	$28¼	27¾	28¼	
March Un	100	240	240	240	
Maritime	527	$20¼	20	20	
Mass Fer	1710	$19	18¾	19	+ ⅛
Mercantl	800	$21⅛	21½	21½	– ⅛
Micc rt	1010	175	160	175	
Micrsyst	166	$8¾	8¾	8¾	– ⅝
Mitch A	100	$11¾	11¾	11¾	– ¼
Molson A	1405	$27	27	27	– ⅛
Molson B	100	$27	27	27	– ⅛
Monenco	150	$10	10	10	
Mnt Trst	200	$18⅝	18⅝	18⅝	
Moore	525	$49	49	49	– ⅜
Morse A	400	$14½	14½	14½	
Multi Ac	1815	$8¾	8¼	8¼	– ½
Murphy	100	$7¾	7¾	7¾	– ⅛
Noranda	2545	$51½	51⅛	51½	+ ¾
Nur Ctl G	215	$10	10	10	– ⅛
Orangeroof	500	350	350	350	
Pac Pete	100	$24⅞	24⅞	24⅞	– ¾
Pancan	100	$12¾	12¾	12¾	– ¼
Pan Ocean	600	$12½	12¼	12½	– ⅜
Popular	450	190	190	190	+20
Pow Corp	100	$10	10	10	– ¼
Pow C 5 pr	300	$11¾	11¾	11¾	– ¼
Pnor G	550	$5¾	5¾	5¾	+ ¼
Price Com	832	$14¼	14¼	14¼	
Provigo	100	$9	9	9	– ¼
Quet 4¾p	300	$12	12	12	
Rapid D	1400	$7⅞	7¾	7¾	– ¼
Redpa	100	$24½	24½	24½	
Res Ser	700	350	340	340	– 10
Rothman	500	$14	14	14	+1¼
Royal Bank	2145	$33½	33⅛	33⅛	– ¼
Roy TM pr	100	$15	15	15	
St L Cem A	75	$48	48	48	+1
Scot Lasal	200	300	300	300	–15
Shell Can	9725	$17¾	17½	17⅝	
Simpsons	4025	$9⅛	8⅞	9⅛	
Steel Can	1885	$31⅞	31¼	31⅞	+ ⅜
Steinbg A	132	$26¼	26¼	26¼	– ¼
Sup Elec	700	165	160	160	–10
Tele C	100	$10¼	10¼	10¼	+ ¼
Texaco	223	$61	60	60	
Thom Nes	1000	$12¼	12¼	12¼	
Tor Stor B	5000	$19¾	19¾	19¾	–1½
Tot Pet A	900	680	675	675	–5
Tr Can PL	2020	$33	32¼	33	– ⅛
Trans Mt	200	$20¼	20¼	20¼	
Treco	200	400	400	400	
Ultrmar	158	$6¼	6¼	6¼	– ⅜
Unican Sec	400	415	415	415	
Unigesco b	900	235	225	235	
Un Carbid	850	$15⅜	15⅜	15⅜	+ ¼
Unt Bank	1550	$6	5⅞	6	+ ⅛
Velcro	1960	$5¾	5¼	5¼	– ¼
Villager	500	300	300	300	–25
Wajax	100	$11	11	11	– ½
Walk GW	320	$52	51⅝	52	+ ¼
Warn Her	1000	$8	8	8	
Wargton	1200	$7¼	7	7	
Weldwod	450	$15	15	15	+ ¼
Westcst	400	$18½	18½	18½	– ½
Zellers	200	$18	18	18	

bourse canadienne

Cours transmis par la Presse Canadienne

INDUSTRIES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Amb Db	7500	145	135	145	+10
Aquabl	2100	140	135	140	+20
Beld C wt	200	100	100	100	–20
Cantol	1350	$7	6½	7	+ ¾
C Plum	1000	125	100	100	–25
Com Hold	14340	310	275	290	+10
Comodor	325	$9½	9½	9½	– ¼
Crowfd Al	100	275	275	275	+25
Davd D	300	200	200	200	–25
Deltan	700	$5	5	5	+ ¼
Delt Pan	500	155	145	145	–20
Drumetco	222	25	25	25	–5
Lemtex	3200	52	45	45	–7
MR Rice	100	$12¼	12¼	12¼	– ¼
O C I w	150	24	24	24	–11
Prefac	500	150	150	150	–5
Renold A	146	$15¾	15¾	15¾	
Reprox	2783	385	360	360	–20
SCU	100	190	190	190	+15
SMA Inc	200	135	135	135	
SparCap	7700	84	80	80	–5
Val Mr A	975	205	200	205	+5
Ziebart	1000	250	245	245	–20

MINES ET PETROLES

Abitib Asb	2000	125	120	120	–7
Abit Cop	19000	14	11½	13	+1
Acroll Ltd	7500	47	45	46	
Agnico	100	550	550	550	+60
AIS	5824	239	210	239	–1
Ajax Min	9500	18	16	16	–2
All Rox	1500	62	62	62	
Americ	1000	6	6	6	–1
Am Eagle	7500	96	90	90	–8
Arno	6500	4½	4½	4½	– ½
Atl Tung	10000	12	8	8	–3
Augmito	1000	25	25	25	
Avilla	2000	17	17	17	–1
Basic Res	700	200	200	200	
Band Ore	2700	13	12	13	+1
Bateman	6000	8	7½	7½	–1
Bellechs	5500	16	15	15	+6
Beltere	11000	25	21	25	+4
Bison Pet	195	450	450	450	
Bluewtr	500	176	175	175	
Bruneau	833	16	16	16	–7
Cabot	1200	100	100	100	+10
Cadillac Ex	1000	90	90	90	–7
Caliper Dev	4200	23	22	22	– ½
C Keeley	10000	5	5	5	+ ½
Capri	4500	24	22	22	–2
Chibex	5000	82	82	82	–5
Com N	9000	75	70	75	+1
Cons Bellek	1500	1½	1½	1½	– ½
C Deer	4687	22	21	21	–7
Con Dev	1500	54	46	46	–13
Cons Imp	1500	7	7	7	
C Louvna	24000	58	55	56	–1
C Tch	1500	26	26	26	–4
Credo Min	6000	11	10	10	
Cuvier	50917	195	175	185	+184
Dauphin	1500	6	5	5	
Devils El	1000	6	6	6	
Dumgmi	1000	76	76	76	–1
Dumont	10000	44	40	40	–3
Duvan	5200	3½	3½	3½	
Dynco	57607	21	18	19½	–2
Emp Min	3500	7	6	6	–2
Expo Iron	6000	33	26½	26½	–4½
Expo Urg	500	17	17	17	
Flint Rk	1100	23	21	21	–2
Fontana	1000	5	5	5	
Gaspe Q	36500	110	101	110	
Goldex	36050	360	335	360	+25
Gold Hk	46000	33½	31	33½	+2
Grandroy	2000	12½	12½	12½	+2½
Gras L	500	20	20	20	–2
G E Res	3500	6	6	6	
GL Nickl	400	315	315	315	–10
Gr Coast	1100	385	365	385	+15
Hanson	1000	15	15	15	+3
Int Norval	4000	15	15	15	
Int Rock	1000	25	25	25	+3
Invictus	25000	44½	39	42	+3
Israel Cnt	600	10	10	10	
Jamtown	2000	36	36	36	+1
Joubi	3428	39	35	39	+4
Jupiter	2500	100	100	100	
Kallio	3500	30	30	30	
Keltic	4500	8	3½	8	+1
Kiena	7000	210	200	200	–5
Kingswd	11000	4	4	4	+ ½
Kontiki	8500	15	13	13	–2
Lederic	2950	905	900	900	–5
Lynx CEx	5500	75	73	75	–5
Mdonld M	2025	33	32	32	
Mal Hygd	4240	320	315	320	+5
Massval	500	9	9	9	+1
Maybrun	21950	23	21	23	+3
Menorah	500	7	7	7	–1½
Mid Ind	8000	40	40	40	–5
Midepsa	1000	5	5	5	
Mija Mines	1500	10	9	9	–1
Mistango	1000	7½	7½	7½	– ½
MM Porcp	23000	19	18	18	
Mt eagle	8000	36	35	35	–1
Mt Laur U	3500	87	87	87	
Mt Jamie	41000	15	12	12½	–3½
M Pleas	2700	29½	28	28	
Muscoch	10000	34	31½	33	–2
Native M	1000	2	2	2	–1
Nw Hosca	1400	57	57	57	+2
N Insco	18400	117	107	110	–13
Newrich	500	6	6	6	
NA Asb	3500	27	25	26	
NA Rare	5500	23	20	23	
Norse	3000	18	18	18	
NQN Min	11500	32	28	32	+4
Pac Ni M	2000	13	13	13	+1
Panaca	7300	19½	18	18	–2
Pat Silv	2000	6	6	6	– ½
Phoenix	300	315	300	315	–5
Pitt Gold	1000	3½	3½	3½	
Probe Mn	10571	51	49	50	+2
Que Expl	14500	45	35	40	–2½
Que Uran	252450	39	25	32	+5½
Queenstn	9000	42	40	40	+16
Rawhide	1000	18	18	18	
Roy Agas	136297	140	120	138	+20
St Lucie	18500	25	20½	24	+4
Scope	1500	12	12	12	
Sil Stack	2000	14½	14½	14½	– ½
Slocan	900	105	100	100	–7
S Dufault	11500	19	17½	17½	–1½
Stand Gld	4500	22	19	22	+1
Stafrd	3500	109	105	105	–1
Talismn	1500	9	9	9	+ ½
Timrod	1000	15	15	15	–2
Transtere	15600	35	33	35	
Troilus min	1100	22½	22½	22½	– ½
Twent C	250	135	135	135	–5
Viking Res	3200	650	600	650	+35
Wtrn Buf	2500	3½	3	3½	+ ½
W Q Mn	5312	13½	13½	13½	+ ½
West Hill	1000	21	21	21	+3
Wrightbr	11000	48	47	48	

Volume des transactions: 1,486,208 actions comprenant 220,878 industrielles et 1,265,330 minières et pétrolières.

fonds mutuels

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
Acrofund	1.26	1.38
A.G.F. Japan	13.58	14.92
A.G.F. Special	2.48	--
All Canadian Com	6.77	7.40
All Canadian Div	7.25	7.92
All Canadian Ven	3.47	3.79
All Canadian 4000	4.82	5.27
All Canadian Energy	4.06	4.41
American Growth	5.10	5.60
Andrea Equity	5.12	5.60
Associate Investors	5.91	5.97
Canada Growth	5.43	5.97
Canages	10.77	11.64
Cdn Gas Energy	14.05	15.44
Cdn Investment	4.99	5.47
Cdn Scudder	5.31	5.31
Cdn Security Growth	5.24	5.76
Cdn South African Gold	9.70	10.60
Cdn Trusteed	5.08	5.58
Capital Growth	10.97	11.24
xChase Fund	7.75	8.47
Collective Mutual	5.23	5.75
Commonwealth Intl	14.71	16.16
Commonwealth Intl Lev	3.69	4.05
Commonwealth Venture	7.00	7.69
xCompetitive Capital	4.78	5.24
Corporate Investors	5.98	6.56
Corporate Investors Stock	4.83	5.30
Dominion Compound	6.17	6.70
xDreyfus Inc	10.36	11.35
xDreyfus Intl	10.65	11.67
Eaton Viking	5.78	6.28
Educator's Equity	7.84	8.25
Entarea Investment	6.03	6.63
Executive Fund Cda	5.92	6.49
Executive Into Inv	1.81	--
xFidelity Trend	22.07	24.12
Fonds Collectif A	7.16	7.83
Fonds Collectif B	5.43	5.59
Fonds Collectif C	6.70	7.32
Fonds P.E.P.	3.40	3.70
Fraser Growth	3.79	4.16
GIS Compound	9.51	10.45
GIS Income	3.38	3.72
Growth Equity	7.55	8.29
Guardian Enterprise	92	1.01
Guardian Growth	8.46	--
Harvard Growth	6.69	6.69
Industrial Growth	10.97	12.05
International Growth	5.59	6.14
Keystone cda	6.75	7.41
xKeystone Cust K-2	5.52	6.05
xKeystone Cust S-1	22.16	24.28
xKeystone Cust S-4	3.36	3.98
xKeystone Polaris	3.27	3.57
xLexington Research	12.55	13.72
xManhattan	3.81	4.16
Maritime Equity	3.13	3.42
Marlborough	4.68	5.12
Mutual Accumulating	5.84	6.42
Mutual Bond	10.33	11.36
Mutual Growth	3.41	3.75
Mutual Income	5.06	--
Natrusco	16.15	16.75
Natural Resources	7.60	8.35
N.W. Equity	5.24	5.76
N.W. Canadian	5.44	5.98
N.W. Growth	4.67	5.13
xOne William Street	15.59	15.59
xOppenheimer	6.81	7.44
Pacific Dividend	3.40	--
Pacific U.S.	3.49	--
Pension Mutual	8.44	8.44
Phillips, Hager, North	11.71	11.94
Planned Resources	4.45	4.89
Principal Growth	4.15	4.56
Prudential Growth	6.54	7.14
xPutnam Growth	10.49	11.46
Regent Growth	8.74	9.60
Regent Venture	4.04	4.44
Rayfund	6.48	6.75
Sav Inv Pret et Rev	6.79	7.46
Sav Inv am Pret	9.80	10.77
Scudder North America	4.86	4.86
Speculators	5.59	6.11
Taurus Fund	3.18	3.49
xTech	5.87	6.43
Templeton Growth	8.53	9.32
United Accumulative	4.86	5.34
United Accumulative Ret	4.97	5.46
United American	1.63	1.79
United Horizon	2.10	2.31
United Venture	2.96	3.25
United Venture Ret	4.64	5.10
Universal Savings Equity	7.49	8.323
Xandu Fund	3.54	3.54

COURS DE LUNDI

Beaubran	47.74	51.84
Fonds Desjardins A	4.36	--
Fonds Desjardins B	4.36	--
Growth Oil and Gas	31.28	--
Investors Growth	11.95	13.07
Investors Intl Mutual	5.80	6.34
Investors Japanese	8.88	9.71
Investors Mutual	5.67	6.21
Investors Retirement	5.27	5.76
Prevest Mutual	8.38	7.16
Provident Mutual	7.36	8.05
Provident Stock	5.62	6.15
Radisson	2.52	--

Demande de soumissions

La municipalité de St-Emile, Québec, offre en vente un lopin de terre, de la subdivision (1301-84 & 97) du cadastre officiel St-Ambroise de la Jeune Lorette: municipalité du Lac-St-Charles, cté de Québec, mesurant 17875 pieds carrés, sans bâtisse, ni dépendances. La municipalité ne s'engage ni à la plus basse, ni à la plus haute soumission.

La municipalité recevra toutes les soumissions à son bureau, hôtel de Ville, 16 rue du Collège, jusqu'au 3 juillet 1973, à 7.45 p.m.

Pour tous renseignements s'adresser à Geroges-Henri Ferland, secr.-trésorier, 842-8466.

COMMISSION SCOLAIRE CHUTES MONTMORENCY

AVIS PUBLIC
REMBOURSEMENT AUX AGRICULTEURS, 35¼ TAXE SCOLAIRE 1971-72

AVIS EST PAR LE PRESENT DONNE QUE LA LISTE DES REMBOURSEMENTS DES TAXES SCOLAIRES 71-72 EST DEPOSEE AU CENTRE ADMINISTRATIF DE LA COMMISSION SCOLAIRE 2223, AVENUE ROYALE COURVILLE SELON LES DISPOSITIONS DE L'ARRETE EN CONSEIL NO 948-73. CETTE LISTE EST DEPOSEE PENDANT QUINZE JOURS A COMPTER DE LA DATE DU PRESENT AVIS POUR L'INFORMATION DES INTERESSES. A L'EXPIRATION DU DELAIS CI-HAUT MENTIONNE CETTE LISTE SERA SOUMISE AU MINISTERE DE L'EDUCATION POUR APPROBATION.
DONNE A COURVILLE LE 20 JUIN 1973.

Lionel Thibeault
Directeur Général Adjoint

CONSTRUCTION DE DEFENSE (1951) LIMITEE

PROJET:
Moderniser le balisage lumineux BFC Bagotville (Québec)
Dossier: BA 301 10

Le secrétaire recevra jusqu'à 3 heures de l'après-midi, (heure avancée de l'est), le vendredi 3 août 1973, des soumissions sous pli cacheté, dont les enveloppes indiqueront le contenu et seront adressées au soussigné.

Les plans et devis et les formules de soumission seront exposés aux Bureaux de l'Association des constructeurs à Québec, Trois-Rivières, Montréal, Chicoutimi, ainsi qu'à notre bureau régional à Montréal.

Seuls les entrepreneurs se spécialisant dans ce genre de travail pourront se procurer le dossier de soumission en adressant leur demande à notre Service des Plans à l'adresse ci-dessous. Cette demande devra être accompagnée d'un dépôt de $100 payable à l'ordre de Construction de Défense (1951) Limitée. Un dépôt de garantie au montant indiqué au dossier devra accompagner chaque soumission.

N.J. Smith, secrétaire
6e étage, Edifice Kenson
225, rue Metcalfe
Ottawa (Ontario)
K1A 0K3

LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DEUX-MONTAGNES
APPEL D'OFFRES

La Commission scolaire régionale Deux-Montagnes recevra jusqu'à 14:00 heures (heure en vigueur localement) le mercredi 11 juillet 1973, au bureau du directeur général, campus régional à Deux-Montagnes, des offres sous enveloppes scellées pour:
A.O. P.S.T.T. — 2 — Mobilier de classe de commerce.
Chaque soumissionnaire devra fournir avec son offre faite sur le formulaire préparé à cette fin, un chèque visé ou un bon de garantie équivalant à au moins 5% du montant total de son offre. Le chèque visé sera fait à l'ordre de la Commission scolaire régionale Deux-Montagnes et tiré sur une banque ou une caisse populaire.
L'enveloppe scellée contenant la soumission portera la mention suivante: "A.O. P.S.T.T. -2 - Mobilier de classe de commerce" et sera adressée comme suit:
Directeur général,
La Commission scolaire régionale Deux-Montagnes,
Campus régional,
coin 11e avenue et Guy,
C.P. 298,
Cité des Deux-Montagnes, P.Q.
J7R 4K2.
Les formules d'offres et les cahiers de charges pourront être obtenus au bureau de M. Jacques Brault, régisseur des services de l'approvisionnement, local B15, à l'adresse ci-haut mentionnée, à compter du 27 juin 1973.
Les soumissions seront ouvertes à 14:00 heures (heure en vigueur localement) le mercredi 11 juillet 1973.
La Commission scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues et ouvertes; elles se réserve de plus le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.
Cité des Deux-Montagnes
27 juin 1973.

Roch Aubé
Directeur général

LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DE L'ESTRIE
740 ouest, rue Galt, Sherbrooke, (PQ)
APPEL D'OFFRES NO 641

La Commission scolaire régionale de l'Estrie recevra jusqu'à 14.00 heures, le 12 juillet 1973, au 740, ouest, rue Galt, Sherbrooke, Québec, des soumissions pour la fourniture du matériel suivant:
CINQ (5) AUTOBUS SCOLAIRES
Ces soumissions devront:
1.- Etre préparées sur le formulaire fourni à cette fin par la Commission scolaire régionale de l'Estrie;
2.- Etre accompagnées d'un cautionnement ou d'un chèque visé, égal à 5% du montant total de l'offre, incluant la taxe provinciale de 8%;
3.- Etre remises, sous l'enveloppe fournie à cette fin par la Commission (cette enveloppe devra être scellée).
Les soumissionnaires pourront se procurer les cahiers descriptifs à compter du 27 juin 1973, à la Division des Approvisionnements de la Commission scolaire régionale de l'Estrie, 740, ouest, rue Galt, Sherbrooke, Québec, en déposant la somme de $10.00. Cette somme leur sera remise s'ils présentent une soumission.
Les soumissions seront ouvertes à 14.00 heures, le 12 juillet 1973, au bureau de la Commission scolaire régionale de l'Estrie, 740, ouest, rue Galt, Sherbrooke, Québec.
La Commission scolaire régionale de l'Estrie ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes; elle se réserve également le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.
app-176 GUSTAVE LAFONTAINE,
GL/cdc Secrétaire général.

AVIS
DE DEMANDE D'ABANDON DE CHARTE

PRENEZ AVIS que la Compagnie Silver Granite Industries Ltée., demandera au Ministre des Institutions Financières, Compagnies et Coopératives de la Province de Québec, la permission d'abandonner sa charte.

Me Henri Beaupré,
Québec, le 20 juin 1973.
Procureur des Requérants.

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS DU CANADA
APPEL D'OFFRES

DES SOUMISSIONS CACHETEES, adressées au Gérant des Services Administratifs, Ministère des Travaux Publics du Canada, Gare Maritime Champlain, Anse-au-Foulon, Québec 2, P.Q., et portant la mention: "SOUMISSION POUR AMELIORATION A L'ECLAIRAGE (SALLE A DESSIN), GARE MARITIME CHAMPLAIN, ANSE-AU-FOULON, QUEBEC 2, P.Q.
seront reçues jusqu'à 15 heures (heure de Québec), le 5 JUILLET 1973.
On peut se procurer les documents de soumission par l'entremise de:
Gérant, Services Administratifs,
Travaux Publics du Canada,
Gare maritime Champlain,
Anse-au-Foulon, Québec 2, P.Q.
et on peut les consulter au (x) bureau (x) de poste de 3, rue Buade, Québec, Terminus Postal, 300, rue St-Paul, Québec, ainsi qu'à l'Association de la Construction, 675, Marguerite-Bourgeoys, Québec 6, P.Q.
Pour tout renseignement concernant ce projet, veuillez communiquer avec le Surintendant de Secteur, au numéro de téléphone 694-3835.
On ne tiendra compte que des soumissions qui seront présentées sur les formules fournies par le Ministère.
On n'acceptera pas nécessairement ni la plus basse ni aucune des soumissions.
Gérant,
Services Administratifs.
Québec, le 21 juin 1973.

LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DEUX-MONTAGNES
APPEL D'OFFRES

La Commission scolaire régionale Deux-Montagnes recevra jusqu'à 14:00 heures (heure en vigueur localement) le mercredi 11 juillet 1973, au bureau du directeur général, campus régional à Deux-Montagnes, des offres sous enveloppes scellées pour:
A.O. P.S.T.T.-1 — Machines à écrire manuelles.
Chaque soumissionnaire devra fournir avec son offre faite sur le formulaire préparé à cette fin, un chèque visé ou un bon de garantie équivalant à au moins 5% du montant total de son offre. Le Chèque visé sera fait à l'ordre de la Commission scolaire régionale Deux-Montagnes et tiré sur une banque ou une caisse populaire.
L'enveloppe scellée contenant la soumission portera la mention suivante: "A.O. P.S.T.T.-1 — Machines à écrire manuelles" et sera adressée comme suit:
Directeur général,
La Commission scolaire régionale Deux-Montagnes.
Campus régional, coin 11e avenue et Guy,
C.P. 298,
Cité des Deux-Montagnes, P.Q.
J7R 4K2.
Les formules d'offres et les cahiers de charges pourront être obtenus au bureau de M. Jacques Brault, régisseur des services de l'approvisionnement, local B15, à l'adresse ci-haut mentionnée, à compter du 27 juin 1973.
Les soumissions seront ouvertes à 14:00 heures (heure en vigueur localement) le mercredi 11 juillet 1973.
La Commission scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues et ouvertes; elle se réserve de plus le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.
Cité des Deux-Montagnes
27 juin 1973.
Roch Aubé
Directeur général

INCINERATEUR C.U.Q.
**APPEL D'OFFRES

AU 95 EST, ST-VALLIER

JEUDI-VENDREDI-SAMEDI

VENTE 3 JOURS

St-Lawrence CLOTHING



UNE VENTE COLOSSALE QUI ATTIRERA LES FOULES! HATEZ-VOUS D'EN PROFITER!

1500 COMPLETS

en polyester ou worsted tout laine

SPECIAL JEUDI - VENDREDI - SAMEDI

39.95

2 POUR $75

TOUS DES VETEMENTS DERNIERE NOUVEAUTE

Tout le monde en parle!... Les prix des vêtements pour hommes subiront une forte hausse à l'automne... c'est inévitable! N'attendez pas. Profitez de cette vente exceptionnelle pour vous procurer aux plus bas prix, complets et vestons sport pour vous et vos adolescents. Confection de première classe en tissus de haute qualité. Quadrillés et couleurs à la mode. Toutes grandeurs. Venez voir ça... c'est formidable!



LOT DE 1000 VESTONS SPORT

en fortrel polyester toutes saisons

29.95

AVEC UN **PANTALON** FORTREL POLYESTER **GRATUIT!**

CHARGEX

STATIONNEMENT GRATUIT TOUT PRES DU MAGASIN -

LE SOLEIL

77e ANNEE — No 145 QUEBEC, MERCREDI 27 JUIN 1973 PAGE SOIXANTE ET UN



Porcelaine de sèvres

Loyalement l'épouse de M. John Dean partage l'épreuve de son mari devant la commission sénatoriale d'enquête sur le Watergate.

Imperturbable, comme son mari, ses yeux bleux candides qui posent de longs regards autour d'elle, ses long cheveux blonds tirés élégamment en chignon, ses dents dont on aperçoit la blancheur lorsqu'elle esquisse un rare et triste sourire, Mme Dean évoque une rare et délicate porcelaine de sèvres.

Assise juste derrière son mari, elle lui glisse de temps en temps une petite note, murmure un mot à son avocat assis à sa gauche. Chaque fois qu'elle fait un geste, même si ce n'est que pour mettre un bonbon au parfum de cerise en bouche, tous les photographes braquent leurs appareils sur elle.

On reproche d'ailleurs à son mari d'avoir emprunté plus de 4,000 dollars à la caisse dont il avait la charge pour leur voyage de noce. Les critiques, au fond, ne sont pas très gallants. A la voir, toute blonde, belle et souriante, on comprend Dean très bien.

Si Mme Dean (son prénom est Maureen), avait des ambitions cinématographiques elle réussirait certainement maintenant à le réaliser. Mais elle n'aurait, paraît-il, qu'un seul prétention, c'est d'aider son mari dans sa présente traversée de l'enfer.

Cette ravissante blonde, qui avant d'épouser M. Dean vendait des polices d'assurance à Los Angeles, a certainement beaucoup de courage. Depuis son mariage au mois d'octobre dernier, elle ne connait que l'angoisse et doit envisager la possibilité que son mari, qui à l'époque de leurs fiançailles trônait dans les hautes sphères de la vie politique de Washington, devra aller en prison un de ces jours.

Mais les incertitudes de sa vie ne l'ont pas abattu. A une journaliste qui avait écrit dans un article que Mme Dean devait avoir 31 ou 32 ans elle lui a vertement fait remarquer qu'elle n'en avait que 27. Et elle a glissé un petit mot à son mari, lorsqu'après cinq heures de déposition sa voix commençait à faiblir. "Je sais que tu ménages ta voix, mais parle avec plus d'autorité," lui conseilla-t-elle.

Ce que fera Agnew si Nixon démissionne

NEW YORK (AFP-UPI) — Le vice-président Spiro Agnew a révélé les grandes lignes de la politique qu'il suivra, si jamais, à cause de l'affaire Watergate, le Président Nixon devait abandonner la présidence des Etats-Unis, et qu'il se verrait obligé d'assumer la succession.

M. Agnew, dans un interview publié par le magazine Time, a déclaré qu'il poursuivrait substantiellement la même politique étran

gère que son prédécesseur bien qu'il suivrait une voie différente en matière de politique intérieure. Tout est maintenant possible, a déclaré le vice-président, évoquant son accession éventuelle à la présidence.

Commentant le rôle du Président Nixon dans l'affaire Watergate, M. Agnew a déclaré que M. Nixon "est humain et faillible comme n'importe lequel d'entre nous et qu'il a fait des erreurs". M. Agnew a cependant précisé qu'il s'agissait là "d'erreurs sans gravité..."

M. Agnew a attribué l'affaire Watergate à la lourdeur et l'immensité de la mac hine bureaucratique au sommet de laquelle se trouve le Président américain.

Watergate montre une chose, de signaler M. Agnew, c'est que dans une situation aussi importante que la Présidence, il n'est pas possible de tout surveiller. On est à la merci de gens qui passent vos instructions. Je ne pense pas qu'il existe de moyens parfaits permettant à quelqu'un qui dirige une grosse entreprise de se protéger des gens qui travaillent pour lui. On a besoin de gens qui font preuve d'initiative... En stimulant l'initiative vous créez une situation par laquelle quelquefois, des gens font des erreurs de jugement à partir de leur propre analyse et non de la vôtre. Il n'y a pas d'autre moyen. On se trouve lié aux gens avec lesquels on a à travailler".

M. Agnew s'est par ailleurs déclaré favorable à l'usage des tables d'écoute à la condition qu'elle se fasse sous la surveillance des tribunaux.

Ce qui frappe, les commentateurs dans cette déclaration d'intention du vice-président américain, c'est moins son contenu, somme toute assez banal et guère compromettant, que le moment où elle est formulée, c'est - à - dire au moment où la commission sénatoriale chargée de faire la lumière sur Watergate est, sur le point ou est en train d'écouter les témoins les plus importants.

Brejnev fait rapport à Pompidou

RAMBOUILLET (Reuter et AFP) — M. Leonid Brejnev a commencé, mardi, ses entretiens avec le président Pompidou par une offensive de charme et de persuasion destinée à convaincre son interlocuteur que ni la France, ni l'Europe, n'avaient été sacrifiées dans les entretiens qu'il vient d'avoir à Washington.

Selon le secrétaire général du Parti communiste de l'URSS, qui prononçait un toast à l'occasion du déjeuner offert par le président Georges Pompidou, "la menace de guerre froide a été franchie".

Saluant tout particulièrement l'accord qu'il a signé à Washington sur la prévention des guerres nucléaires, M. Brejnev a souligné que celuici doit "non seulement prévenir la guerre nucléaire entre les deux puissances, mais aussi réduire la menace d'une telle guerre pour les autres pays. C'est pourquoi, a-t-il ajouté, cet accord répond aux intérêts vitaux de tous les peuples".

Dans une perspective à long terme, le dirigeant soviétique s'est dit convaincu que l'URSS et la France pourront jouer un rôle conducteur dans l'organisation de la coopération pacifique à l'échelle du continent européen.

D'autre part, selon un porte-parole de l'Elysée, à l'issue de sept heures d'entretiens au sommet avec le premier secrétaire du Parti communiste soviétique, le président Pompidou a qualifié de "très constructive et très positive" la première journée de sa rencontre avec M. Leonid Brejnev.

Ce dernier a longuement parlé de ses entretiens à Washington et en Californie avec le président Nixon. Il a exposé au président Pompidou le déroulement et le contenu de ces négociations qui se sont concrétisées par la série d'accords publiés à Washington.

Les indications de M. Brejnev ont été tout à fait complètes et ont fait l'objet d'un échange de vues très détaillé.

M. Pompidou a trouvé les entretiens Nixon-Brejnev "intéressants et importants pour le monde", a déclaré le porte-parole, M. Xavier Marchetti.

A la question: M. Brejnev a-t-il incité la France à se joindre à l'accord USA-URSS sur la prévention de la guerre nucléaire?, le porte-parole a répondu: "Pas à ma connaissance".

M. Brejnev a tenu à souligner l'intérêt particulier que le gouvernement soviétique accorde à la politique française et à la position de la France en Europe et dans le monde, a déclaré le porte-parole.

M. Pompidou a rappelé l'importance que la France attribue à la poursuite et à l'approfondissement de la politique de coopération avec l'URSS dans tous les domaines.

Pour le président de la République française, ce fut l'occasion de noter que les changements dans le monde imposent par leur dimension et leur accélération aux responsables nationaux des contacts fréquents au cours desquels la franchise apparait comme un facteur d'efficacité.

M. Brejnev a rappelé que la politique de l'URSS à l'égard de la France avait été définie il y a de cela plusieurs années et que pour l'opinion publique soviétique cette politique est claire et précise.

La matinée a été consacrée presque entièrement à un échange de vues sur les résultats des entretiens entre M. Brejnev et M. Nixon.

BP cherche à faire saisir "son" pétrole de Libye

SYRACUSE, Sicile, (Reuter) — La compagnie pétrolière britannique "British Petroleum" (B.P.) a obtenu une injonction pour la saisie de trois échantillons de pétrole à bord d'un pétrolier grec, le "Clytia", transportant un chargement en provenance de Libye, aux fins d'établir si la cargaison provient d'un champ de la B.P. nationalisé par le gouvernement libyen.

Des représentants des autorités judiciaires sont montés à bord du "Clytia" pour prélever les échantillons. Le pétrolier est à quai à la raffinerie de Sincat, une filiale de la société italienne "Montedison". Son chargement n'a pas encore été pompé.

Le "Clytia" a chargé à Marsa Al-Hariga (Libye) et la B.P. a sollicité le prélèvement d'échantillons dans le but de prouver que le chargement provient de son ancien champ de Sarir, nationalisé par le gouvernement de Tripoli en 1971. La B.P. n'a pas reconnu la légitimité en droit international, de la loi de nationalisation et a annoncé son intention d'intenter une action en justice pour établir sa propriété sur le champ de Sarir et sur son pétrole.

Une première action de la B.P. a été rejetée. Le 14 mars dernier, le tribunal de Syracuse rejetait la prétention de la société britannique de se voir reconnaitre comme propriétaire d'un chargement de pétrole provenant du champ de Sarir transporté à bord d'un pétrolier battant pavillon panaméen, le "Captain Elias", en janvier 1972.

La B.P. a fait appel de cette décision, qui la condamnait à payer les frais s'élevant à soixante-huit mille dollars devant la cour d'appel de Catane.

Les experts juridiques soulignent que la demande de prélèvement présentée par la B.P. n'est pas affectée par le premier jugement, celui-ci ayant fait l'objet d'un appel.

Coup d'Etat en Uruguay

Montevideo (AFP) — Le président Juan Maria Bordaberry appuyé par la junte militaire uruguayenne a pris ce matin tous les pouvoir en Uruguay par un coup d'Etat pacifique. Le président de la République a annoncé officiellement la dissolution du parlement et la création d'un "conseil d'Etat".

On estime généralement dans ces mêmes milieux que les divergences pourraient réapparaître une fois le nouveau pouvoir bien établi.

Deux tendances prédominent au sein de l'armée: l'une conduite par le général Esteban Christi, commandant en chef de la région militaire de Montevideo, qui représente pour les observateurs la tendance dure qualifiée de "type brésilien", l'autre conduite par le général Gregorio Alvarez, chef de l'état-major général de l'armée, qualifiée de "type péruvien".

Selon certaines indications recueillies la nuit dernière dans les milieux politiques de gauche, certains militaires auraient de mandé la création d'un gouvernement populaire devant pratiquer une "politique d'ouverture". Il semble que cette tendance ait été totalement écartée. Les premières mesures annoncées ce matin concernant notamment la suppression de toutes réunions politiques et l'annonce du mandat d'arrestation lancé contre le sénateur d'extrême gauche Enrique Erro, ne laissent aucun doute sur le refus de l'ouverture.

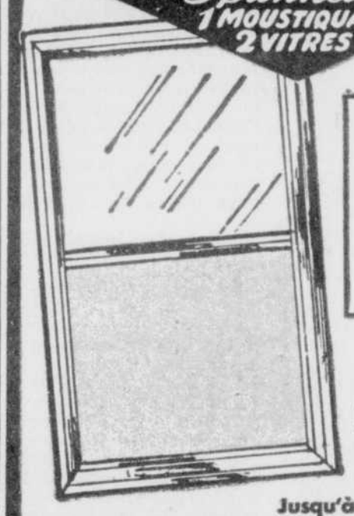
Vente FENÊTRES ALUMINIUM TRANSFORMABLES HIVER-ÉTÉ 3 panneaux 1 MOUSTIQUAIRE 2 VITRES

DE 7 JOURS POUR LES PROPRIÉTAIRES - NOUVEAU MODÈLE "MORRIS" AVEC CARACTÉRISTIQUE "ACTION RÉVERSIBLE FACILE À NETTOYER", VOUS PERMETTANT DE LAVER L'EXTÉRIEUR ET L'INTÉRIEUR DE VOS FENÊTRES À L'INTÉRIEUR DE VOTRE MAISON SANS ENLEVER LES PANNEAUX.

PAYEZ EN 90 JOURS PAS D'INTÉRÊT

3 RAINURES MODÈLE SUPÉRIEUR

ELIMINEZ LES RISQUES QUE CAUSE LA MONTÉE DES ÉCHELLES POUR LA VIE.



L'ACHAT DE VOTRE VIE! Notre gros volume d'affaires nous permet ce prix sensationnellement bas. Vous pouvez maintenant équiper votre maison avec les contre-fenêtres transformables modèles 1973 avec les plus nouvelles caractéristiques. Chaque fenêtre Morris comprend 1 moustiquaire d'aluminium pour l'été, de 2 panneaux de vitre pour l'hiver qui barrent à plusieurs positions. A l'épreuve de la rouille.

GARANTIE POUR 5 ANS.

46.95 chacune

GARANTIE MORRIS DEPUIS PLUS DE 48 ANS MARCHANDISE SATISFAISANTE OU REMPLACEE SANS FRAIS.

Jusqu'à 100 pouces combinés. Mesures extérieures.

Les mesures, le calfatage, l'ajustement et la pose sont faits par nos experts sans charge supplémentaire à Québec et banlieue.

Wm MORRIS & FILS LIMITEE — LE PLUS GRAND NOM DANS LE DOMAINE DES PORTES ET FENÊTRES

263, Rue St-Paul (Carré Parent), Québec

Estimations gratuites N'IMPORTE QUAND JOUR OU SOIR 692-2127 Aussi termes faciles

PORTES, AUVENTS EN FIBRE DE VERRE ET EN ALUMINIUM, DECLIN D'ALUMINIUM, GOUTTIERES.

ALIMENTEX INC.
aliments de santé
1188, 1re av. Qué. 3 - 529-7988

CADEAU GRATUIT

Avec chaque achat de $15.00 et plus vous recevrez gratuitement

UNE BOITE DE TISANE AU TILLEUL "NATURA"

d'une valeur de $1.39

Heures d'affaires: 9 à 18 heures, les mardi, mercredi et samedi
9 à 21 heures, les jeudi et vendredi.

Livraison dans le Québec métropolitain le samedi

Offre exceptionnelle

COMPLET



polyester et laine de fabrication soignée, par un manufacturier réputé.

PRIX DECHENE

59.95

MAINTENANT... PLACE KENNEDY, LEVIS

STATIONNEMENT

CHARGEX

G.H. ECHÊNE & FILS, INC.

MONTMORENCY - boul. Ste-Anne - Tél.: 667-0801
VILLE VANIER - Plaza Gaston Lévesque - Tél.: 527-2976

VENTE commençant JEUDI LE 28 JUIN

COMPLETS
VESTONS SPORT
CHANDAILS
MAILLOTS DE BAIN
PANTALONS, CHEMISES, ETC.

ESCOMPTES sur tous les articles en magasin 20% à 50%

LA MAISON JEAN DERO INC.

STATIONNEMENT GRATUIT PARC-AUTOS D'YOUVILLE

Place d'Youville QUEBEC
Tél.: 525-7040

CARTE CHARGEX ACCEPTEE

Le cinéma d'ici et d'ailleurs

L'été au cinéma

Le ciné-campus de l'Université Laval n'a pas interrompu son activité durant la saison estivale. Pour les cinéphiles qui aimeraient revoir des films qu'ils ont aimés ou pour ceux qui voudraient enfin voir ceux qu'ils ont manqués lors de leur projection dans les salles commerciales, voici le programme des films à venir.

JUIN
27-28: Fritz le chat
JUILLET
1-2: L'attentat
3R4: On est loin du soleil
8-9: Le distrait
10-11: Les smattes
15-16: La décade prodigieuse
17-18: La conquête
22-23: La filière française
24-25: Le temps d'une chasse
29-30: La vieille fille
31: César et Rosalie
AOUT
1: César et Rosalie
5-6: Les charognards
7-8: La vie rêvée
12-13: Il était une fois un flic
14-15: La mort d'un bûcheron
26-27: Le mystère Andromède
28-29: Frénésie

Cinéma québécois à Toronto

"L'avale-mots", un court métrage de Richard Lavoie, et "Mémoire liquide", un court métrage de Paul Vézina et Denys Morisset, sont présentés cette semaine à Toronto dans le cadre d'un Festival du film québécois. Cette manifestation, qui se terminera le 1er juillet, verra aussi la présentation en avant-première mondiale de "L'infonie inachevée" avec Raoul Duguay et le groupe de l'Infonie. Les longs métrages offerts au public sont: "Tiens-toi bien après les oreilles à papa" de Jean Bissonnette, "Richesse des autres" de Maurice Bulbulian et Michel Gauthier, "La tendresse ordinaire" de Jacques Leduc, "Tu brûles... Tu brûles" de Jean-Guy Noel, "Le mépris n'aura qu'un temps" d'Arthur Lamothe, "La mort d'un bûcheron de Gilles Carle et "Les voitures d'eau" de Pierre Perrault.

Films sur le graphisme

La Société des Graphistes du Québec présente quatre courts métrages au Pavillon de Konick de l'Université Laval, jeudi soir à 20 heures (amphithéâtre 3C). Il s'agit de "Why Man Create" et "Searching Eye" de Saul Bass, et "Synchromie" de Norman McLaren et "Super Artist" d'Andy Warhol.

Alexandra Stewart à Montréal

L'actrice canadienne-anglaise Alexandra Stewart arrive à Montréal jeudi où elle tournera deux films. Il s'agit de "The Heat Wave Lasted Four Days" mis en scène par Doug Jackson et produit par l'ONF pour la télévision canadienne et de "Bingo", le prochain film de Jean-Claude Lord.

Censure au Brésil

Brasilia, (AFP) — La censure au Brésil a étendu son champ d'action: après les quotidiens et les hebdomadaires, le cinéma est à son tour soumis aux rigueurs des censeurs, à la demande même du chef de la police fédérale, le général Antonio Bandeira, apprend-on de source bien informéd.

Les autorités ont en effet décidé d'interdire dix films (huit étrangers et deux brésiliens) qui étaient déjà projetés depuis plusieurs semaines à travers le pays et qui ne le sont plus depuis lundi. Parmi eux, on trouve notamment le film français "Le souffle au coeur", les films italiens "Sacco et Vanzetti", "Ga classe ou-confirmé que tout était terminé en précisant que la jeune femme avait décidé de rompre. Liza Minelli s'est contentée de dire: "Je n'ai pas de regrets. D'ailleurs, on ne doit rien regretter lorsqu'on a été heureux, même peu de temps"

vrière va au paradis" et Leebelle", et le film brésilien "Les puceaux d'Ipanema". Cette nouvelle mesure, indique-t-on encore de même source, vise notamment à "empêcher l'encouragement aux choses licencieuses, à la violent à on iMplicite, contenu dans ces films"

Au cours des derniers mois, les observateurs ont pu constater un durcissement général de la censure au Brésil. Ainsi, en avril, les autorités décrétaient que toutes les revues et les magazines en vente dans le pays devaient présenter un exemplaire de chacun de

leurs numéros au département de la censure. La première semaine après l'entrée en vigueur de ce décret, 60 revues, la plupart à caractère érotique, avaient été interdites dans le pays. Par ailleurs, un journal à caractère politique tel que "Opiniao" était également frappé par cette mesure: cette semaine, 19 de ses 46 articles ont été censurés.

"Opiniao" a d'ailleurs saisi la cour d'appel la semaine dernière pour protester contre cette censure. Au cours de la première audience à Brasilia, les autorités ont annoncé par écrit — et cela pour la première fois depuis que la censure est appliquée au Brésil — que la censure était légale, et qu'aucun tribunal n'avait le droit, en conséquence, d'en débattre. Vendredi dernier, le journal officiel confirmait, également pour la première fois, que la censure était légale au Brésil, en vertu de l'article 9 de l'acte constitutionnel numéro 3, concernant les mesures prises pour sauvegarder l'ordrd dans le pays.

Progrès du cinéma français

Un bilan publié récemment par le Centre national de la Cinématographie révèle que la France a produit 169 longs métrages en 1972, soit 42 de plus qu'en 1971 (une augmentation de 33 pour cent). De ce nombre, 120 sont entièrement en français et 49 ont été réalisés en coproduction. Au cours de la même période, le nombre de sociétés ayant produit ou coproduit un film est passé de 135 à 137, tandis que le nombre des réalisateurs ayant tourné un film est passé de 91 à 118 (32 d'entre eux ayant fait leur premier film). Pour les 4171 salles existantes (33 de moins qu'en 1971), le nombre des spectateurs s'est accru de 4,7 pour cent. Le prix des places a augmenté de 11 pour cent, mais le nombre de spectateurs n'en a pas moins augmenté de 26,22 pour cent.

Déjà

LONDRES (Reuter) — Commencée il y a quelques semaines, l'idylle entre l'acteur britannique Peter Sellers et la chanteuse américaine Liza Minelli est aujourd'hui terminée. Peter Sellers, qui avait démenti la rumeur il y a deux jours, a hier

Mort d'un pionnier

STOCKHOLM (AFP) — L'un des pionniers du cinéma suédois, le metteur en scène Gustav Molander, est décédé hier à Stockholm à l'âge de 84 ans. Il avait débuté en 1916 comme scénariste pour les metteurs en scène Victor Sjoestroem et Mauritz Stiller. Molander avait réalisé son premier film en 1923. Au total, il a réalisé ou participé à la réalisation de 62 films, parmi lesquels "Le trésor de maitre Arne", "Intermezzo", "Ordet" et "Visage d'une femme".

Festival de Beyrouth

PARIS (AFP) — Le Festival international du Film de l'ensemble francophone qui, depuis 1970, se tenait à Dinard, se déroulera cette année du 1er au 12 septembre à Beyrouth. Le festival inaugure donc cette année le caractère itinérant de cette manifestation qui se tiendra un an sur deux, en alternance, dans la cité bretonne. Il s'agit, pour les organisateurs, de favoriser ainsi l'épanouissement et le développement de nouvelles cinématographies au sein de pays francophones et d'accroître l'audience mondiale de leurs auteurs. On s'attend à ce que le festival de cette année comporte une forte participation québécoise, belge, suisse, française et africaine. En outre, deux ou trois films du jeune cinéma libanais seront présentés à Beyrouth, de même que sera amorcée pour la première fois l'organisation d'un marché du film francophone. On se rappellera que les films "L'Acadie, l'Acadie" de Pierre Perreault et "Mon oncle Antoine" de Claude Jutras ont été primés à ce festival.

Contentement

(D'après PC) — Les deux réalisateurs soviétiques Serguei Bondartchouck et Lev Koulidjanov qui viennent de faire une courte tournée au Canada à l'invitation de l'ONF, se sont déclarés cette semaine enchantés de leur visite. "En dépit des énormes distances qui séparent non deux pays, nous croyons avoir beaucoup en commun avec le Canada" a déclaré M. Koulidjanov au cours d'une conférence de presse à Montréal.

"Le cinéma canadien nous apparait comme une grande experience avec ses traits distinctifs. Nous voulons en bénéficier. Le cinéma soviétique est aussi une expérience exceptionnelle. Nous sommes disposés à vous en faire bénéficier" a-t-il ajouté.



Le Soleil, Pierre Martineau

Trois jeunes auteurs enthousiasmés du travail accompli: Carol Althot, auteur de "Dick", René Girard, auteur de "Les chétifs à l'aventure" et Michel Mathieu, auteur de "Hier, via demain".

Trois romanciers au secondaire

(BL) — Ecrire un roman à l'âge de 15-16 ans. Y travailler comme un tâcheron avec juste comme but de le publier en un exemplaire et pour presque unique récompense de l'avoir créé.

C'est ce qu'ont pourtant accompli trois jeunes de l'Ecole secondaire Montmorency, au cours de la présente année académique, sous l'instigation de leur professeur de français, M. Denis Bergeron.

Au début, sept ou huit écoliers se sont montrés intéressés par l'idée, mais à part Michel Mathieu, Carol Althot et René Girard, ils ont abandonné.

La dernière semaine avait lieu à l'école le "lancement" officiel de ces trois romans et une petite réception de la part des autorités à cette occjsion.

On a pu rencontrer les trois romanciers en herbe, qui malgré les mois de travail ardu, ont tous trois décidé de commencer un nouveau livre. Ils ont beaucoup apprécié l'aventure, même si cela leur a valu de nombrdux mois de travail, qui n'était d'ailleurs pas compté comme matière académique.

Le professeur n'avait proposé aucun thème aux jeunes romanciers et éhacun y est allé de sa propre imagination:

Ainsi, Carol Althot s'est lancéndans une sorte de roman policier, mettant en vedette un jeune homme accusé du meurtre de sa mère, et qui réussit à prouver son innocence avec l'aide d'un excellent avocat. Le roman s'intitule: "DICK".

Pour sa part, Michel Mathieu s'est carrément engagé dans la science-fiction. On y parle de cinq héros du 20e siècle transportés sur une autre planète qui se situe elle au 303E SI4CLE. On assiste à la destruction de la terre. Quelques rescapés s'unissent avec d'autres, de planètes différentes, qui auront vécu les mêmes cataclysmes, pour reconstruire un nouveau monde. Le titre du volume est: "Hier, via demain".

René G3IRARD, DANS "Ges chétifs à l'aventure" raconte pour sa part l'aventure de quatre jeunes garçons qui décident de faire une excursion dans les bois de Boischâtel avec un camarade rencontrénpar hasard. Il y a dans ce roman la description des malheurs de ce camarade, jeune orphelin confié à des tuteurs qui le maltraitent et qui veut résoudre ses problèmes par la drogue.

En plus de se voir remettre chacun un romjn, les trois jeunes auteurs n'étaient pas peu fiers d'avoir reçu un mot du poète Félix Leclerc, les félicitant de leur zèle et estimant que des trois, au moins un deviendra probablement un écrivain. "Il ne reste plus qu'à exécuter", leur dit-il.



Le 23e festival du film de Berlin a débuté en fin de semaine avec la première mondiale d'un film canadien, "U-Turn", de George Kaczender. Sur la photo, devant le théâtre du Festival, Gay Rowan qui fait partie de la distribution et George Kaczender et son épouse.

La réalité sans le folklore est difficile à avaler pour les Français

PARIS (PC) — "L'échéance du vendredi", une pièce du dramaturge québécois Marcel Dubé, diffusée la semaine dernière, par la télévision française, à l'occasion du mois des télévisions francophones, a suscité peu de commentaires, jusqu'à maintenant, dans la presse parisienne.

Seul le quotidien Le Figaro lui a consacré une courte critique. "Avec ses idiotismes, son accentuation et ce qu'il faudrait presqu'appeler son innocence, écrit Jean Belot, du Figaro, le québécois déroute une oreille française et suscite souvent plus l'ironie que la compréhension. Il se trouve pourtant que cette langue, le québécois, comme n'importe quelle autre, est l'expression d'une sensibilité, d'une culture et d'une pensée originales qui ne sont en rien comparables aux nôtres."

Cette pièce de Dubé raconte l'histoire d'un chômeur, rôle interprété par Jean Duceppe, qui se cherche désespérément un emploi.

Le Figaro soutient que les télespectateurs français ne sont pas habitués à voir pareil thème traité "d'une manière aussi candidement réaliste".

"Autre pays, autres moeurs, autre télévision. Le Canada n'est pas la France et, à ce niveau, conclut Jean Belot, la francophonie ne signifie pas grand-chose et n'enrichit pas un public profane."

Ciné-Parc BEL-AIR INC
VILLE BELAIR - Tel.: 842-5228
Admission gratuite aux moins de 14 ans
OUVERT: Th P.M. - PROJECTION: au crépuscule
"LUCKY LUKE"
2e film couleurs
"VALDEZ"
en français

AIR CLIMATISE
MIDI MINUIT — ALOUETTE — CARTIER — LAIRET
aucune position ne les rebutait...
LA Sexualité au Travail
L'OBSEDEE SEXUELLE
Nous vous défions de supporter SANS FREMIR ce double programme d'HORREUR!
LE CHATEAU des CHIENS HURLANTS et LE MONSTRE du CHATEAU

CINEMAS FRANCE-FILM
A l'affiche!
Festival Western
3 FILMS en couleurs
SENTENCE DE MORT
7 WINCHESTER POUR UN MASSACRE
DANS LA POUSSIERE DU SOLEIL
CINEMA DE PARIS
SALLE CLIMATISEE

POUR TOUS — Cinéma LIDO — GALERIES ROND-POINT LEVIS Tél.: 837-2272 — RIVE-SUD — 37, rue de l'Eglise, St-Romuald Tél.: 839-6553 — ADULTES 18 ANS — Cinéma ST-ROMUALD
NICOLAS ET ALEXANDRA
Enf. .75, ad. 1.75
ECHANGE DE PARTENAIRES
2e film couleurs
"QUAND LES FEMMES AVAIENT UNE QUEUE"

2 DERNIERS JOURS
Le dernier de la sensationnelle série "Miracle de L'amour" du Dr. OSWALT KOLLE
EN COULEURS — 18 ANS
TON ENFANT, CET INCONNU...
- 2e film en couleurs! -
Un plaisir pour les femmes...
"LA MAISON JAUNE DU MONT PINNAS"
LES GALERIES CANARDIERE — 661-8575 CANARDIERE AIR CLIMATISE

CINE-PARC DE LA COLLINE
St-Nicolas - Rtes 3-20 - Sortie 192
(face à l'Auberge de la Colline)
POUR TOUS
LE FANTOME DE BARBE BOIRE
2e film couleur
DU VENT DANS LES VOILES
Enfants de moins de 14 ans, gratuit en tout temps.
Spectacle débutant au crépuscule

CINEMAS UNIS
Votre guide des meilleurs films
Jean-Louis Trintignant - Michel Piccoli
POUR TOUS
un film de Y. BOISSET
L'ATTENTAT
Salle climatisée
CANADIEN — Rep. à 6h.30 et 8h.45
2700 BOUL. LAURIER PLACE LAURIER, 658-9922
Film dont la richesse et la beauté semblent inépuisables...
Un film de Luis Bunuel
LE CHARME DISCRET DE LA BOURGEOISIE
En Couleurs
Salle climatisée
EMPIRE
24 DE LA FABRIQUE, 524-2689
Horaire: Rep. complète 1h-3h 5h-7h 9h p.m.

LES CINEMAS ODEON
L'HISTOIRE D'UN JEUNE HOMME QUI S'INTERESSE PRINCIPALEMENT A L'ULTRA-VIOLENCE ET A BEETHOVEN!
18 ANS
Un film de STANLEY KUBRICK
ORANGE MECANIQUE
"Clockwork Orange"
LE DAUPHIN
INCROYABLE... Ce que vous n'avez encore jamais vu! Ni au cinéma... Ni ailleurs!!!
14 ANS — 3e SEM.
LA MAIN DE FER
VERSION FRANÇAISE DE «5 FINGERS of DEATH» 2e film LE CONVOI SAUVAGE
FRONTENAC
(Salles climatisées)
DU PONT & BOUL. CHAREST — INF... 529-9745 — PARC-AUTOS INTERIEUR

Après-Demain! 18 ANS
Marlon Brando — Le Dernier Tango à Paris
PRIX RAOUL LEVY 1972
CAPITOL
972 ST-JEAN, 522-8300
Prix d'Entrée $3.00
HORAIRE
Ven. Sam. Dim.: 2h-7h-9h30
Lun.: 2h-5h-8h30
Mar. à Jeudi: 2h et 8h30
Laissez-passer et cartes de l'Age d'Or non acceptés

CINEMA LE PIGALLE
CE SOIR SEULEMENT sur la scène à 8h.
JEAN GRIMALDI
et sa troupe mettant en vedette:
★ Claude BLANCHARD
• LEO RIVET
• JENNY ROCK et son orchestre
• FRANCINE GRIMALDI et autres
Un spectacle à ne pas manquer!

CINEMA D'ETE 99 JOURS 99e
jusqu'à jeudi inclusivement
Michelangelo Antoniani
BLOW UP
David Hemmings
(18 ANS adultes)
HORAIRE: 7h. - 9.15
LE Bijou — TEL.: 522-7936 — 15 CH. STE-FOY

AUTOROUTE 40 - BOULEVARD de la CAPITALE
2 ECRANS
ciné-parc
POUR TOUS
BEAUPORT 1
LA TERRIBLE VENGEANCE D'UN MONSTRE
VALLEE DE GWANGI
IL FAUT LE VOIR POUR LE CROIRE...
JERRY LEWIS
YA, YA, MON GENERAL
CE SOIR
MOINS 14 ANS GRATUIT
BEAUPORT 2
en français
LE TRIOMPHE MONDIAL
AVEC LE COUPLE PARFAIT DE CINEMA
BARBRA STREISAND
OMAR SHARIF
FUNNY GIRL
"Les BAROUDEURS"
"Le TRESOR des NIBELUNGEN"
CINE PARC MONTMAGNY

TOUTES VEULENT LE SEDUIRE... 18 ANS
laquelle y parviendra?
NON... JE SUIS VIERGE
COULEURS
CHAMPLAIN
2500 BOUL. LAURIER PLACE STE-FOY, 658-0582
les désarroi
Horaire: Dès 6h.30; Mer. dès 12h.45 p.m. der. sp. complet à 8h.05 p.m.

Cauchemar Insupportable! 14 ANS
LES CICATRICES DE DRACULA
COULEUR
CAPITOL
972 ST-JEAN, 522-8300
2e film L'OISEAU AU PLUMAGE DE CRISTAL
HORAIRE: "Cicatrice": 2.30 - 5.50 9.25; "L'oiseau": 12.50 - 4.10 7.35 p.m.

La Coopérative de télévision de l'Outaouais présente son projet au CRTC

par Jacques DUMAIS
envoyédu Soleil à Ottawa

Les jeux sont faitsé D'ici l'automne prochain, peut-être même avant, on saura de manière non équivoque qui, de Télé-Métropole, de Civitas (Radio-Mutuel) ou de la Coopérative de télévision de l'Outaouais (CTVO) détiendra ce permis - tant convoité - du Conseil de la radio-télévision canadienne (CRTC) pour opérer une deuxième station de langue française dans la région d'Ottawa.

C'est à un véritable happening que plus de 300 personnes avaient été conviées dans la salle de bal de l'hôtel Skyline où se tiennent depuis hier matin les audiences du CRTC. On claquait des mains, on riait pour marquer son approbation au projet de CTVO lequel, s'il n'est pas dans la poche, ne peut se voir déclasser facilement par les deux autres, tant il est vrai que les franco-ontariens en ont assez des directions assumées par des transfuges de Montréal.

Le président du CRTC, M. Pierre Juneau, n'a pu lui-même résister à cet élan de jeunesse manifesté par une salle euphorique. Comme pour rompre avec la monotonie traditionnelle des débats publics de l'organisme qu'il dirige depuis 1968 ou pour faire mentir l'adage voulant qu'il ne soit qu'un "austère personnage", M. Juneau y alla de plusieurs bons calembours qui firent s'esclaffer l'assistance.

En fin de journée, emballé par ce à quoi il venait d'assister, le coordonnateur du projet québécois de télévision coopérative (CTVQ), M. Jean-Pierre Guay, nous confiait que seule la reliure manquait au document devant être remis au CRTC avant vendredi au plus tard, et qui s'inspire largement du projet préparé depuis un an par les gens de l'Outaouais.

Deux idéologies

Ce sont deux idéologies différentes qui s'affrontèrent au cours de cette journée laborieuse. Télé-Métropole et Radio-Mutuel d'une part, réclamant une licence pour Hull-Ottawa afin de compléter un réseau déjà en place (TVA) ou d'en créer un autre (Télé-Mutuelle).

Quant à la coopérative de télévision de l'Outaouais, elle n'a comme seul souci d'expansion que le désir de bien véhiculer sur les ondes les problèmes locaux et régionaux de la région frontière Ontario-Québec, s'appuyant pour ce faire sur des particuliers des régions rurales et sur une cinquantaine de corps intermédiaires convaincus sinon du succès, tout au moins du bien-fondé de la mise à l'essai du mode coopératif.

Contrairement à ce que l'on aurait pu croire, les deux radiodiffuseurs aguerris ne se sont pas attaqués de plein front à la Coopérative. Ils n'ont pas tenté de se la concilier. M. Roland Giguère, président-directeur-général de Télé-Métropole a souligné qu'il avait été impressionné par le travail de CTVO tout en précisant qu'il considérait naif de la part des coopérants de croire qu'une programmation puisse être conçue à partir d'une consultation soutenue avec le peuple.

"C'est peut-être une nouvelle façon de voir la télévision mais ce ne sera jamais la nôtre" a-t-il dit.

Il y a eu une question d'un commissaire qui voulait savoir si Télé-Métropole avait consulté des gens de l'Outaouais pour élaborer son projet de programmation. M. Giguère répondit: "On ne tient pas de référendum pour faire des émissions", ajoutant que tôt ou tard, CTVO, compte tenu des difficultés inhérentes à une participation rigoureuse, se transformerait en un conseil d'administration bien conventionnel.

Bien que Télé-Métropole veuille bien se "marier" à la région, ce groupe n'a pu promettre une participation bien particulière de l'Outaouais aux émissions du réseau TVA (Montréal, Québec, Chicoutimi) eut égard à la philosophie régionale que commande un réseau de télévision.

Civitas

Quant au président du groupe Civitas, M. Crépeault, il a soutenu que seul son groupe avait les reins assez solides pour inaugurer une station de télévision dans l'Outaouais, fort de l'implantation d'une station de radio (CJRC) il y a quelques années et de la perspective future de créer un réseau privé de télévision (Télé-Mutuelle) qui relierait Montréal, Québec et Sherbrooke, et dont l'objet sera débattu ultérieurement devant le CRTC.

Il a ajouté que les efforts poursuivis par RadioMutuel pour assurer la "mission communautaire" de CJRC devait convaincre le CRTC de lui octroyer la licence de télévision. Paradoxalement, parmi la cinquantaine d'organismes ayant manifesté leur appui à CTVO, il s'en est trouvé plusieurs qui conspuèrent la station de Radio-Mutuel

dans l'Outaouais, qui aurait tout fait pour américaniser et abêtir une population en l'amusant simplement sous le couvert de la représentativite comm nautaire.

M. Crépeault a une fois de plus développé une thèse qui lui est chère, à savoir que le Canada a besoin de conglomérats canadiens-français suffisamment forts pour concurrencer les radiodiffuseurs américains ou anglo-canadiens. Il a soutenu que plusieurs filiales du groupe Mutuel tant le domaine du spectacle que du cinéma étaient une garantie supplémentaire en terme de contenu canadien de la future station outaouaise et du réseau de télévision projeté.

Comme le conseiller juridique du CRTC lui demandait si l'intrusion du groupe Civitas dans le domaine de la télévision à Ottawa signifierait que ce groupe se départira de ses intérêts dans la station de radio, M. Crépeault répondit par la négative en précisant que CJRC constituait une oeuvre de missionnaire ayant été suffisamment déficitaire pendant les trois premières années de son existence et aujourd'hui devenu enfin rentable.

Il a dit prévoir un déficit de trois ans ($600,000. annuellement) pour la station de télévision. M. Giguère a abondé dans le même sens tout en considérant astronomique le chiffre de perte avancé par M. Crépeault.

CTVO

Quant à la CTVO, elle n'a pas fait valoir de précisions supplémentaires à ce sujet, se bornant à aborder le problème en terme d'innovation, d'appui, de sondage, et d'un "marché test" qui selon ses instigateurs justifient pleinement la demande au CRTC.

Contrairement à M. Crépeault qui voyait dans les difficultés de Québec-Presse, Cabano, Sogefort, etc..., la précarité du système coopératif, CTVO a donné les exemples de La Laurentienne, de la SSQ. comme contre-partie à ce pessimisme.

Ayant présenté un film qui exprimait les besoins de la population pour une télévision qui lui appartiendrait en propre et exploiterait l'actualité de ces régions, le groupe CTVO a fait valoir que plus de trois millions sont disponibles pour une deuxième station de télévision au chapitre des possibilités du marché, que CTVO prendra vite la première place sur le marché francophone de la région, qu'elle a acquis des garanties financières de $400,000. (capital du risque), et de $927,000. (pour l'équipement de base), et que le vrai propriétaire de la station sera celui qui, petit salarié, achètera une part de $10.00 parmi les 30,000 parts sociales émises.

CTVO diffusera quelque seize heures de programmation locale par semaine (une heure ou deux de plus que Radio-Mutuel et Télé-Métropole), la balance devant être assurée par des émissions provenant d'un réseau déjà existant (on a parlé de TVA qui a beaucoup de succès sur le câble de l'Outaouais. Le personnel de base comprendra 55 personnes (les deux autres requérants ont donné le chiffre 30), et de ce nombre, une équipe considérable d'animateurs, d'interviewers, de réalisateurs et de vendeurs seront présents quotidiennement dans les dix zones auxquelles veut s'adresser la télévision coopérative, soit cinq du côté québécois et cinq du côté ontarien.

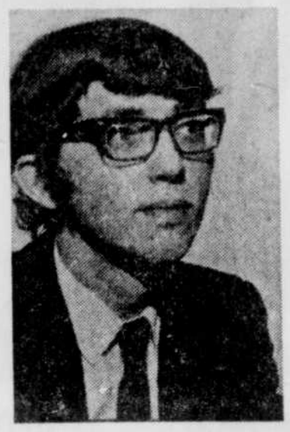
En guise d'appui à la CTVO, signalons que l'Association canadienne-française de l'Ontario a demandé que le CRTC, s'il décide de fixer son choix sur la coopérative, se montre particulièrement sévère et vigilant quant à une stricte observance du contenu de la licence.

Dans le monde de la musique

ANDRE LAPLANTE

PARIS (D'après AFP) — André Laplante, qui a décroché en fin de semaine le troisième prix au Concours international de piano Marguerite Long-Jacques Thibaud, est le premier Québecois, sauf erreur, à mériter un tel honneur.

Le premier grand prix n'a pas été attribué lors de cette compétition, la 15e du genre à se tenir à Paris. Deux Français, Olivier Gardon et Jacques Taddei, se sont classés ex aequo au second rang. Laplante était suivi de Hiroshi Tajika, du Japon, et de Frantisek Maly, de Tchécoslovaquie. Le jury de ce concours était présidé par le compositeur Tony Aubin.



André Laplante

TREMPLIN INTERNATIONAL

MONTREAL — John Henry Hendrickson, pianiste d'Edmonton, s'est classé au premier rang de la section Tremplin international, lors de l'épreuve finale des Concours de Musique du Québec et du Canada qui s'est tenue récemment à Rouyn-Noranda. Il mérite ainsi une bourse de $2,500, à laquelle s'ajoute un prix spécial de $300 pour la meilleure interprétation de l'oeuvre imposée.

Cent vingt-quatre concurrents de l'Alberta, du Manitoba, de l'Ontario et du Québec ont participé à cette finale où $20,800 ont été distribués en bourses aux lauréats, celles-ci étant fournies par le ministère de l'Education pour les concurrents du Québec et par les Concours de Musique du Canada p our les concurrents de l'Ontario.

Marc Durand, pianiste, Mariana Paounova, mezzo-soprano et David Joachin, guitariste, tous trois de Montréal, se sont classés respectivement en 2e, 3e et 5e places. Ils reçoivent également des prix de $2,500.

Au nombre des lauréats dans les autres sections, on remarque deux jeunes pianistes québecoises: Nicole Julien (dans les moins de 18 ans) qui décroche une bourse de $150 et Nathalie Lesage (dans les moins de 10 ans) qui a remporté un prix de $100.

CONCOURS DE MUSIQUE

MONTREAL (PC) — La journée d'études 1973 des Concours de musique du Québec et du Canada a lieu aujourd'hui dans un hôtel de la métropole.

Dans la matinée, une analyse des activités de 1973 est faite dans deux ateliers, suivie de la rédaction des propositions. L'après-midi est consacré aux projets 1973-74, et des résolutions seront également rédigées à la fin de la session.

Le conseil d'administration provincial des Concours de musique du Québec se réunira ensuite au cours d'une assemblée groupant les participants, afin de ratifier les résolutions votées en ateliers et étudier tout autre sujet.

Les directeurs souhaitent que toutes les sections soient représentées à cette journée d'étude de manière à faire connaître leurs suggestions pour l'élaboration du programme de la saison prochaine.

PELERINAGE
dirigé par
le Père Xavier Vandermeerschen
Lourdes - Lisieux - Alençon - Mont-St-Michel - Chartres - Paris.
du 23 septembre au 7 octobre 1973.
PRIX $611.00
Réservez sans tarder
MONTMARTRE CANADIEN
1679, ch. St-Louis
681-7357

GILLES
VALIQUETTE
Commençant DEMAIN
le 28 et les 29, 30 juin et 1er juillet
JEUDI et DIMANCHE: 21h.
VENDREDI et SAMEDI: 20h.00 et 23h.00
Admission: $2.00
(sièges limités)
LA BOITE
1008, 3e av.
POUR RESERVATIONS APRES 19 HEURES:
525-5144

à québec aujourd'hui

les arts

Musée du Québec: Michel-Ange, de Rothmans.

Chantauteuil: photographies de Marco Labrecque intitulées: "Le monde du Chantauteuil".

Centre international de Séjour de Québec: exposition des oeuvres de Gérard Bélanger. 69, rue d'Auteuil, de 12h00 à 22h00.

Centre d'Art St-Laurent: exposition de peintures, sculptures, céramiques, émaux, photographies, artisanat. De 10h00 à 21h00. St-Laurent, Ile d'Orléans.

cinéma

Ciné-musée: Delacroix, peintre de l'Islam - Les tapisseries du XXe siècle - La toundra canadienne - Hectorologie - au Musée du Québec à 14h30.

Ciné-campus: "Fritz le Chat" au Théâtre de la Cité universitaire à 19h00 et 21h30.

théâtre

"J'y suis... j'y reste"' de Raymond Vincy et Jean Valmy, présenté au Théâtre de La Fenière à 21h00.

cabarets

Auberge de la Colline — Les Flamingos et Lord Flying Fish.

De l'Auberge Laurier — Groupe mexicain "Los Aztecas" au El Chica Bar.

Bal Tabarin — Ce soir, Keiven Wild, Sonny, Lyla (danse). De 1h30 à 7h00 GoGo Topless.

Club Vieux Bardeau — Ce soir, artistes invités Les Mercédès.

La Danza Casa — Cluny et les Tropical Combo.

Motel Orléans — Eob Paradis.

LE CINÉMA A QUÉBEC

La classification des films est établie par l'Office des Communications sociales. Voici le barème d'appréciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rive-Sud.

— Quand il y a lieu, la convenance pour les jeunes est indiquée de cette façon: (E) enfants; (A) adolescents.
— Les chiffres réfèrent à la valeur artistique de l'oeuvre; (1) chef-d'oeuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.
— Les appréciations des films sont établis sur les copies présentées dans la province de Québec.

CANADIEN: "L'Attentat" (4) à 6h30 et 8h45.

CANARDIERE: "La maison jaune du mont Pinnas" (6) à 2h20, 5h15, 8h05. "Ton enfant cet inconnu" (—) à 1h00, 3h50, 6h40, 9h30.

CAPITOL: "Les cicatrices de Dracula" (—) à 2h30, 5h50, 9h25. "L'oiseau au plumage de cristal" (—) à 12h50, 4h10, 7h35.

CARTIER: "Le monstre du Château" (6) à 2h35, 6h00, 9h20. "Le Château des chiens hurlants" (5) à 1h00, 4h20, 7h45.

CINEMA DE PARIS: "Sept Winchester pour un massacre" (—) à 1h10, 6h00. "Sentence de mort" (5) à 2h50, 7h50. "Dans la poussière du soleil" (6) à 4h30, 9h35.

EMPIRE: "Le charme discret de la bourgeoisie" (3) à 1h00, 3h00, 5h00, 7h00, 9h00.

LAIRET: "Le monstre du Château" (6) à 2h35, 6h00, 9h20. "Le Château des chiens hurlants" (5) à 2h00, 4h20, 7h45.

LE BIJOU: "Blow Up" à 7h00 et 9h15.

LIDO: "Nicholas et Alexandra" (3) à 7h30.

MIDI-MINUIT: "La sexualité au travail" (—) à 12h30, 3h30, 6h30, 9h30. "L'obsédé sexuel" (—) à 1h55, 4h55, 7h55.

ODEON: LE DAUPHIN: "L'Orange mécanique (2) à 1h45, 4h10, 7h00, 9h30.

ODEON: FRONTENAC: "Convoi sauvage (3) à 12h30, 4h15, 7h55. "La main de fer" (5) à 2h25, 6h05, 9h55.

PIGALLE: "Le justicier aveugle" (—) à 1h00, 4h30, 8h00. "Le plaisir qu'on dit charnel" (—) à 2h55, 6h00, 9h45.

STE-FOY: ALOUETTE: "La sexualité au travail" (—) à 1h10, 4h15, 7h00, 9h45. "L'obsédé sexuel" (—) à 2h40, 5h35, 8h20.

STE-FOY: CHAMPLAIN: "Non... je suis vierge" (6) à 12h45, 3h45, 6h35, 9h35. "Les désaxés" (6) à 2h15, 5h10, 8h05.

ST-ROMUALD: "Echange de partenaires" à 9h10. "Quand les femmes avaient une queue" (6) à 7h30.

CINE-PARCS

BELAIR: "Lucky Luke" et "Valdez" au crépuscule.

BEAUPORT: I- "Yaya mon général" et "La vallée de Gwangi" au crépuscule. II- "Funny Girl" et "Les baroudeurs" au crépuscule.

DE LA COLLINE: "Le fantôme de Barbe Noire" et "Du vent dans les voiles" au crépuscule.

MONTMAGNY: "Funny Girl" et "Le trésor des Nibelungen" au crépuscule.

Horaire sujet à changements sans préavis.

Jusqu'au 6 juillet pour faire sa demande au CDMAI

Les troupes d'arts d'interprétation canadienne ont jusqu'au 6 juillet prochain pour adresser leurs projets et demandes de subvention au Conseil du Maurier des arts d'interprétation, pour l'aannée 1974.

Les groupes retenus par les membres du conseil qui examineront à Calgary, après le 6 juillet, les projets reçus, se partageront environ $200,000.

Les groupes établis depuis au moins deux ans et capables de prouver la qualité de leur projet comme apport véritable à la vie culturelle de la population de la région où ils travaillent sont éligibles. Cette année, 34 troupes se sont partagées $224,500 dans la seconde phase du plan quinquennal d'action du Conseil. On sait qu'un montant d'un million de dollars doit être distribué sur une période de cinq ans.

Les noms des groupes choisis seront connus à la fin d'août. Les compagnies intéressées à soumettre leur projet doivent le faire avant le 6 juillet en communiquant avec le Conseil du Maurier des arts d'interprétation, C.P. 1378, Montréal.

LA DANZA CASA
545, 1re Avenue - Salle climatisée
Mercredi "Concours de Danse"
CE SOIR - DANSE
avec
COMBO TROPICAL

LA CHAMBRE DE COMMERCE
300
1673-1973
Ancienne-Lorette
à l'Amphiglace
en collaboration avec CHRC
présente EXPO LORETTE
du 24 au 30 juin
EN SPECTACLE
24 MIMI HETU
25 PATRICK NORMAN
26 JOHNNY FARAGO
27 JEAN NICHOL
28 HUGUETTE RAYNO
29 GILLES GIRARD
30 RENEE MARTEL
Adultes 75¢
Enfants 25¢
Bienvenue
Ouverture: e dimanche, 2 hres p.m. à minuit e lundi, midi à minuit e mardi, mercredi, jeudi, vendredi, 6 hres p.m. à minuit e samedi, 10 hres a.m. à minuit.

LA PLAQUE CAUSE LA CARIE ET LA PERTE DES DENTS

LE MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES vous informe sur
LES SOINS DENTAIRES

Centre commercial Place Ste-Foy
Ste-Foy, Québec
du 28 juin au 7 juillet

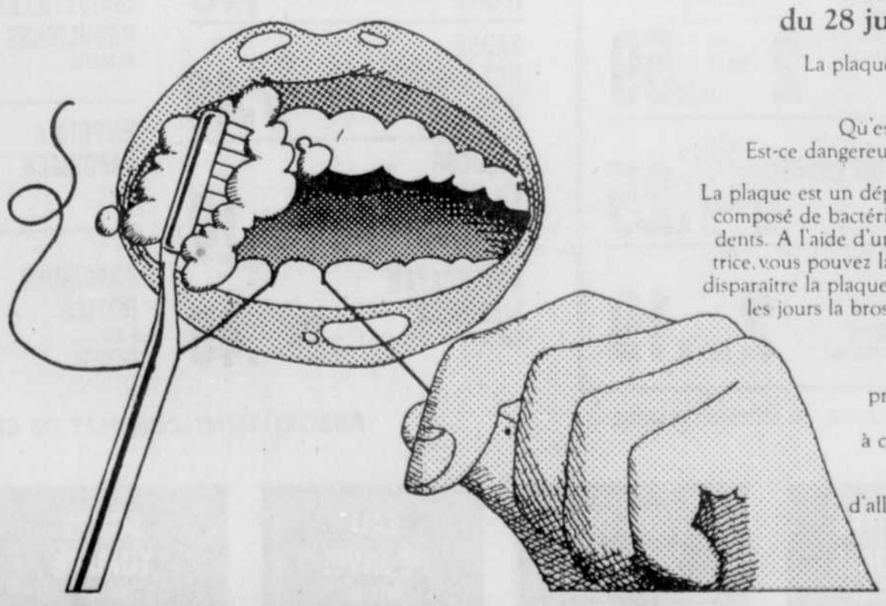
La plaque cause la carie et la perte des dents!

Qu'est-ce que la plaque? Est-ce dangereux? Peut-on l'éviter?

La plaque est un dépôt presqu'invisible, composé de bactéries qui attaquent les dents. A l'aide d'une substance révélatrice, vous pouvez la déceler. Pour faire disparaître la plaque, il faut utiliser tous les jours la brosse à dents et la soie dentaire.

Informatour est présentement en ville pour vous aider à conserver vos dents.

Ne manquez pas d'aller y faire votre tour.



INFORMATOUR
COMMUNICATION QUÉBEC
Tour à tour, 5 ministères vous informent



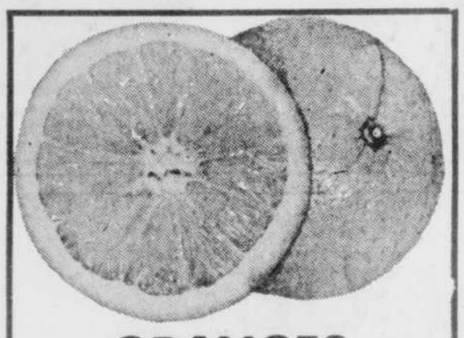
Nous sommes toujours à votre disposition afin de rendre votre magasinage agréable, n'hésitez pas à nous consulter
CHEZ NOUS, VOUS ETES CHEZ VOUS



GAGNANTS DES 4 VOYAGES AUX BAHAMAS AU ''CONCOURS PRINTEMPS '73'' GEM

Offert en collaboration avec VOYAGES MICHEL INC. et SUNFLIGHT plus $100.00 en argent de poche, gracieuseté des Epiciers-Unis Inc.

Nous remarquons de g. à d.: M. Charles Caouette, publicitaire des Epiciers Unis Inc., M. André Leboeuf, gérant des ventes de Voyages Michel Inc., M. Florient Boutin, Epicier, M. J.-Guy Côté, Epicier, Mme et M. Joseph Tremblay, gagnants, Mme et M. Robert Ferland, gagnants, Mme G. Breton, gagnante, M. J.-A. Gauthier, Epicier, Mme Michelle Côté, gagnante, M. R. Gingras, Epicier et M. Jacques Nadeau, M.S.C. C.G.A., Directeur Général des Epiciers Unis Inc.



ORANGES

DU MAROC, JUTEUSES ET SUCREES GROSSEUR 100

douz. **.68**

PECHES CALIFORNIE GROSSEUR 84 CATEGORIE NO 1 — **6/.59**

CERISES BING WASHINGTON CATEGORIE NO 1 — LB **.49**

TOMATES FLORIDE CATEGORIE NO 1 — **2** CELLO LB **.59**

NAVETS CULTURE DU QUEBEC CATEGORIE NO 1 — **2** CELLO LB **.25**

RADIS FRAIS EN FEUILLES, CULTURE DU QUEBEC, CATEGORIE NO 1 — **2** PQTS **.19**

BREUVAGE AU CHOCOLAT INSTANTANE GRAD — BTE 2 LB **.81**

JUS D'ORANGE SUCRE OU NON SUCRE ST-CASTIN — BTE 48 OZ **.49**

FRICOT AU BOEUF SAVEURS ASSORTIES — BTE 8 OZ **.53**

RASOIR BONDED WILKINSON + 5 LAMES — CHACUN **.89**

TABLETTES DE CHOCOLAT ROWNTREE AERO, COFFEE CRISP OU ASSORTIES — CELLO 10/10¢ OU 20/5¢ **.83**

''LA FAUNE L'ALPHA DE LA NATURE — LE FASCICULE **.79**

GLACAGE A GATEAUX ROBIN HOOD — BTE 6 OZ **.27**

BAS-CULOTTES GRANDEUR UNIVERSELLE ST-CASTIN — LA PAIRE **.49**

SAUCE HOT CHICKEN OU BBQ ST-HUBERT — ENV. 2 OZ **2/.49**

LIQUEUR EN CANETTES ESSENCES ASSORTIES BRAD — 10 OZ **.10**

BETTERAVES MARINEES HABITANT — BOCAL 24 OZ **.45**

RAGOUT DE BOULETTES PURITAN — BTE 24 OZ **.72**

NOURRITURE POUR CHATS SAVEURS ASSORTIES MISS MEW — BTE 6 OZ **.19**

MELANGES A GATEAUX SAVEURS ASSORTIES ROBIN HOOD — BTE 19 OZ **.43**

GATEAUX MARIANNE SIMARD — BTE 12 **.43**

PARAFINE PAROWAX — PQT 1 LB **.29**

PAPIER ALUMINIUM REGULIER REYNOLDS — ROUL. 12'' x 25' **.39**

TAMPONS A RECURER S.O.S. — BTE 10 **.49**

CROUSTILLES REGULIERES ST-CASTIN — SAC 10 OZ **.59**

EMPOIS A VAPORISER GLIDE — CONT. 14 OZ **.61**

ARACHIDES ROTIES A SEC PLANTERS — BOCAL 8 OZ **.72**

CRISTAUX A SAVEUR D'ORANGE SWING — ENV. 3½ OZ **5/.83**

BISCUITS JELLY SPONGE LIDO — CELLO 14 OZ **.43**

BISCUITS PETIT BEURRE LIDO — CELLO 16 OZ **.43**

ENCYCLOPEDIE UNIVERSELLE ILLUSTREE — VOL. NO 20 **1.99**

RINCE-BOUCHE SCOPE — BOUT. 12 OZ **.89**

SIROP D'ERABLE PUR CITADELLE — CARAFE 16 OZ **1.13**

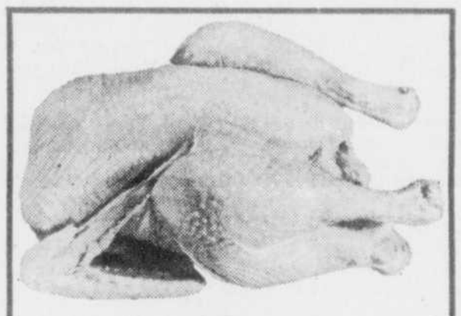
LAIT INSTANTANE CRINO — BTE 3 LB **2.05**

BLE D'INDE EN CREME, QUALITE DE CHOIX IDEAL — BTE 19 OZ **.25**

MACEDOINE DE LEGUMES QUALITE DE CHOIX IDEAL — BTE 19 OZ **.27**

DESODORISANT PARFUMS ASSORTIS FLORIENT — AEROSOL 6½ OZ **.49**

MINI-POUDING AVEC FRUITS, SAVEURS ASST. PRETE-A-SERVIR JOLLY — BTE 5 OZ **4/.65**



POULETS FRAIS

EVISCERES - CONGELES, CATEGORIE CANADA ''A'' 3 A 4 LB

LB **.53**

CUISSES DE POULET FRAIS POUR GRILLER — LB **.75**

POITRINES DE POULET FRAIS — LB **.95**

BOEUF DE MARQUE ROUGE

BIFTECK DE FILET (T-BONE) — LB **1.95**

BIFTECK DE PALETTE, TRANCHE EPAISSE POUR BBQ — LB **.99**

BOEUF FRAIS HACHE POUR HAMBURGER — LB **.95**

SAUCISSES FUMEES, LAFLEUR — LB **.79**

CRETONS FRANCAIS, BILOPAGE — CONT. 11 OZ **.89**

PRIX SUJETS AUX FLUCTUATIONS QUOTIDIENNES DU MARCHE.

ASSORTIMENT COMPLET DE CIGARES, CIGARETTES ET CHOCOLATS

SERVIETTES SANITAIRES REGULIERES KOTEX — BTE 12 — **.53**

PAIN DE VIANDE REGULIER - BACON BBQ PREM — BTE 12 OZ — **.57**

EAU DE JAVEL MIX-O — CONT. 128 OZ — **.49**

SOUPE TOMATE HEINZ — BTE 10 OZ — **7/.85**

THE EN SACHETS RED ROSE — BTE 60 — **.83**

DETERSIF EN POUDRE (SERVIETTES RENAISSANCE) DUZ — BTE FAMILIALE — **1.99**

PATATES INSTANTANEES SHIRRIFF — BTE 12 OZ — **.57**

TOMATES DE CHOIX IDEAL — BTE 28 OZ — **.34**

LES ANNONCES CLASSÉES 529-9231
10 lignes directes

SERVICE TELEPHONIQUE DE 12 HEURES PAR JOUR DE 8H30 AM A 8H30 PM DU LUNDI AU VENDREDI

Votre annonce remise avant 8h.30 p.m. sera publiée le lendemain. Pour l'édition du samedi: 4h.30 p.m. vendredi; pour l'édition du lundi: 8h.30 p.m. vendredi.

Index des rubriques des annonces classées

Services	**100 à 185 incl.**
Divers à vendre	**200 à 291 incl.**
Emploi	**300 à 367 incl.**
Logis	**400 à 498 incl.**
Commerce et Industries	**500 à 590 incl.**
Véhicules-Moteurs	**600 à 689 incl.**

Accessoires d'autos et camions	640
Activités diverses	175
Agences	325
Agences matrimoniales	160
Agents	306
Ambulances	111
Améliorations de maisons	456
Animaux	248
Antiquités	221
Appareils électriques	201
Arbres et parterres	140
Argent à prêter	104
Argent demandé	105
Articles de sport	255
Associés (Commerce)	532
Assurances	107
Autos à louer	620
Autos à vendre	619
Autos demandées	621
Bicyclettes	253
Bureaux à louer	511
Bureaux demandés	525
Camions à louer	631
Camions à vendre	630
Camions demandés	632
Camping	258
Cartes professionnelles	155
Chalets à louer	485
Chalets à vendre	486
Chalets demandés	490
Chambres à louer (par quartier)	429 à 441
Chambres demandées	492
Chambres et pensions	444
Chambres et pensions demandées	491
Chasse-neige	266
Chauffage	144
Coin de la couture voir patron mode	299
Commerces à louer	531
Commerces à vendre	530
Commerces demandés	550
Couples demandés	344
Couples demandent emploi	367
Déménagement-Transport	146
Dépannage	645
Divers	275
Divers à louer	290
Divers demandé	291
Ecoles de conduite	165
Encadrement	222
Encans	590
Enseignement-Cours	135
Entreposage	166
Entrepôts à louer	512
Entrepôts à vendre	513
Entrepôts demandés	526
Equipement de ferme	672
Extermination vermine	148
Femmes-Filles demandées	350
Femmes-Filles demandent emploi	366
Garages-Stationnement à louer	656
Garages-Stationnement demandés	657
Garages à vendre	658
Hommes demandés	300
Hommes demandent emploi	365
Hommes de métier demandés	315
Hommes et femmes demandés	340
Hôpitaux	112
Immeubles	540
Infirmières Gardes-Malades	353
Instruments de musique	259
Livres-Timbres-Monnaies	224
Locaux à louer	515
Locaux demandés	527
Logements-appartements à louer (par quartier)	409 à 420
Logements - appartements Meublés	421
Logements - appartements non classifiés à partager	422 496
Logements appartements demandés	495
Machines à coudre	206
Machines à écrire	215
Machinerie à louer	664
Machinerie à vendre	663
Maisons à louer	448
Maisons à vendre (par quartier)	458 à 483
Maisons demandées	498
Maisons mobiles ou préfabriquées	484
Marchandises-Nouveautés	230
Matériaux de construction	260
Médecins	110
Meubles	202
Motocyclettes	254
Motoneiges	684
Non classifiées	185
Occasions d'affaires	332
Pensions d'été	450
Pensions pour enfants	452
Perdus-trouvés	123
Personnels-Non responsabilités	133
Photographes	162
Pianos-Orgues	209
Professeurs demandés	348
Professionnels demandés	310
Propriétés commerciales	545
Radios-TV Stéréos	210
Rembourreurs	169
Réparations-Entretien	143
Restaurants-Réceptions	170
Roulottes	686
Salons de beauté	163
Service automobile	644
Service de garderie	359
Service domestique	358
Service 24 Leures	137
Stations-Service	646
Tapis-Tuiles	203
Taxis	119
Terrains à louer	570
Terrains à vendre	564
Terrains demandés	580
Terres à louer	571
Terres à vendre	565
Terres demandées	584
Tondeuses	265
Vacances-Voyages	122
Véhicules tout terrain	685
Vendeurs demandés	307
Ventes spéciales (Commerces)	288
Volailles	242
Yachts-moteurs	689

Services

104 ARGENT A PRETER

LE PRET HYPOTHECAIRE C'EST NORE AFFAIRE

SPECIALISTE 1ère ou 2e hypothèque, résidence ou commercial, achat de créances, taux bancaires, Québec Finance courtier.
529-9759, RES. 626-4868
quo-12

1ère et 2ème HYPOHEQUE
AUCUNE COMMISSION
décision 48 heures
Homeplan Realty Ltd.
membre de
LE GROUPE TRADERS LTEE
681-0253
quo-19

SERVICES PROFESSIONNELS

PREMIERE et 2ème hypothèque, achat de créances hypothécaires. Richard Guay, 651-6506, Trust Royal courtiers 656-9660. quo-27

PARTICULIER, je serais intéressé à prêter en 1ère et 2ième hypothèque par tranches de $2,000, à $20,000, aux taux bancaires. Achèterais les hypothèques et les balances de vente sur propriété. Je peux vous donner une réponse le même jour. Appeler en tout temps, 626-4198. quo-4

AIDE FINANCIERE CONSOLIDEZ VOS DETTES PAYEZ MOINS UN ENDROIT, AUCUN PRET, 523-1635. quo-5

PRET sur gage, de $2. à $500., 523-0280, 523-4199. quo-12

ARGENT en 1ère hypothèque à 9 1-2% en 2e hypothèque à 12%, 626-0785. quo-12

ARGENT à prêter, 1ère, 2e hypothèque, prêts personnels automobile, escompte de chèques, service rapide. Prêts P.M. du Québec, courtiers, 688-1624, soir 626-1313. quo-16J

1ERE, 2EME HYPOTHEQUES, prêts industriels et commerciaux, achat de créances, finance temporaire. Samson, Bascon, Mercier, Peltras notaires, 688-9275. quo-17

PRET sur gages, $5. à $500., immédiatement. Appelez 522-2964. quo-19

PREMIERE, 2e hypothèque, achat créance, hypothéquaire, Pierre Drouin Notaire, 525-5137. quo-20

A VOTRE service, voulez-vous une 2e hypothèque? Appelez 527-7310. quo-30

1ère, 2e hypothèque, service 48 heures, Michel Sénécal courtier, 872-1719. quo-5

123 PERDU-TROUVE

CHIENNE Sibérienne, grise et blanche, nouvellement sevrée, perdue Lorettville, 842-3566. quo-4

PERDU chien, St-Fidèle, Limoilou, grosseur moyenne, couleur beige et gris foncé, sans collier, 525-2542. quo-29

135 ENSEIGNEMENT-COURS

INFORMATIQUE
COURS DU JOUR
La durée de ce cours sera de 855 heures réparties sur une période de 40 semaines consécutives.

RÉPARTITION PRÉVUE DES DIFFÉRENTES MATIÈRES

Introduction à l'informatique 420-101-70	90h
Introduction aux ordinateurs 420-102-70	60h
Introduction à la programmation 420-201-70	90h
Système d'exploitation 420-301-70	75h
Langage de base 420-302-70	75h
Analyse organique 420-401-70	60h
Etude langage PL1 420-404-70	90h
Implantation systèmes 1-420-504-70	60h
Conception de systèmes 420-505-70	75h
Implantation de systèmes 11-420-604-70	90h
Grands domaines d'application et départements d'informatique 420-606-70	90h
TOTAL	855h

Enseignement au niveau collégial.
Permis du Ministère de l'Éducation no 568
Crédits accordés pour chaque cours.
Prêts du Gouvernement.

Cours sur Poinçonneuses Vérificatrices IBM
COURS DU JOUR ET DU SOIR
Formation pratique et théorique.
Institut de Data Processing de Québec Inc.
20 St-Jean # 206, Québec
Tél.: 525-7463
quo-27

107 ASSURANCES

AUTOMOBILISTES refusés, cause boisson, permis suspendu, V2c, premier permis,
LINDBERGH SOUCY
842-3325, 653-4001
quo-18

VIE, feu, vol, responsabilités diverses, cautionnements d'entrepreneurs, résidences, commerces, industries, analyses de porte-feuille,
LINDBERGH SOUCY
842-3325, 653-4001
quo-18

133 PERSONNELS-NON RESPONSABILITE

ALCOOLIQUES ANONYMES
CASE Postale 3051, Québec, St-Roch. Tél. 524-2411. quo-25

140 ARBRES ET PARTERRES

TOURBE DE CHAMP
GAZON, pierre, appelez 843-3666 quo-18
TERRE noire à gazon, remplissage, terrassement, tourbe, 663-4272. quo-28
SPÉCIALITÉ vente de tourbes, prix défiant toute compétition, 872-7285, 872-6294. quo-29
ASPHALTE, chemins, cours, trottoir, garage, excavation, estimation gratuite, vente de sable, pierre et gravier, 527-7357. quo-4
TOURBE de champs, semi-cultivée, tulle, marche, prix spéciaux, 872-3609. quo-17
A LOUER, tracteur sur chenille, pour niveler, aussi loader 663-0555. quo-16J
TERRE à gazon et sable de remplissage, 849-2010. quo-7

143 REPARATIONS-ENTRETIEN

MENUISIER prendrait réparations générales, finition de sous-sol, etc., 626-5549. quo-27
JEAN-YVES Dodier, entrepreneur-maçon, réparations tous genres, 628-1641, 623-7191. quo-4
FISSURE, si l'eau s'infiltre dans votre sous-sol, etc., 681-7188. quo-28
POSE et sablage, finition vernis de plastique, 628-6010. quo-15
VOTRE couverture coule, nous avons un matériel garanti 5 ans, 658-1496. quo-13
VOUS avez du trouble avec votre toiture, 687-0891, estimation gratuite. quo-16J
MENUISIER compétent, pour terrasse, finition sous-sol et toutes autres réparations, comprenant menuiserie, 620-3044. quo-28
REPARATION générale, maçonnerie, brique, pierre, ciment, patio, mur soutènement, 524-7395. quo-27

146 DEMENAGEMENT-TRANSPORT

OSCAR Couture Transport, déménagement local, longue distance, emballage, entreposage, contrat à l'année, 694-0761, 839-6182. quo-11

148 EXTERMINATION VERMINE

MAHEU & MAHEU INC.
EXTERMINATIONS d'insectes, parasites, rongeurs nuisibles. Sanitation. Vente d'insecticides, vaporisateurs, 319 du Pont Québec, 525-4755, Succursale 505 Place Bégin, Rimouski, 723-6630. quo-3
MATHIEU Extermination, spécialiste exterminateur, Insectes, coquerelles, punaises, rats, souris, 1451, 3e Avenue, Québec, 522-1661. quo-21

160 AGENCES MATRIMONIALES

INSTITUT D'ORIENTATION MATRIMONIALE
910 BELVEDERE, QUEBEC
683-7459
quo-13

Mme Hamel, agence matrimoniale, 1835 Place Ibert, Les Saules, 683-5845. quo-28
MME ADRIEN Langlois, agence matrimoniale, 390, 25e Rue, bureau 523-7458 ou rés. 523-5647. quo-13
MME DUBORD, agence matrimoniale, 1772, 4e Avenue, 525-9810. quo-18
MME RUTH TARDIF DEVAULT
Adélard Tardif, gérant
AGENCE matrimoniale, 228, 3e Avenue, 523-6945 ou 522-5261. quo-21

162 PHOTOGRAPHES

AGRANDISSEUR Durst M-600, tank Kindermann Safe Light, 683-5860. quo-9

175 ACTIVITES DIVERSES

CLUB Naturiste, acceptons nouveaux membres, couples et familles, seulement. Route 20 sortie 114, ensuite suivre route 255 Nord pour 7 milles, tournez sur le rang St-David, route gravier 1 1-4 mille. Indication Club Naturiste sur boîte postale. Club Naturiste Adam et Eve Ltée, Rang St-David, Ste-Brigitte des Saults, Nicolet, P.Q. quo-30

AVIS

Le 2 juillet,
Lundi de la Confédération,
LE SOLEIL
ne sera pas publié

et nos bureaux seront fermés toute la journée.

Nous prions donc nos annonceurs du mardi 3 juillet de nous faire parvenir leur copie d'annonce avant 20h30 vendredi le 29 juin pour en assurer la publication.

dis-28

166 ENTREPOSAGE

ENTREPOSAGE général, meubles, marchandises, etc. Entrepôt Métropolitain Enr. Tél. 667-4500. quo-14

170 RESTAURANTS-RECEPTIONS

AUBERGE Nouvelle Orléans, cuisine française et canadienne, bar-salon, discothèque, boulevard Laurier, coin Lavigerie, 651-2440. quo-11

LE FIACRE, réceptions, mariages, réunions d'affaires, salons privés (maximum 60 personnes) 1196 Fournier, Ste-Foy, 651-4955. quo-17

Divers à vendre

201 APPAREILS ELECTRIQUES

APPAREIL Commercial, air climatisé Frigidaire, 9,000 BTU, remis à neuf, $90., 658-4200 entre 9 et 5, Monsieur Bilodeau. quo-29

202 MEUBLES

VENTE DE RENOVATION
CROTEAU LTEE
175 EST ST-JOSEPH
LE ROI DU MEUBLE A QUEBEC
525-8155, 525-9426, 529-4223
Face église Jacques-Cartier
MEUBLES emballés neufs, poêles 220. $129.77 ou réfrigérateurs cabinets, lessiveuses $138.77, sets de chambres $99.77, etc Divans $67.97, divans-lits $157., ou chesterfield, 2 morceaux, set de cuisine $37.77, etc., etc. Service spécial, échangeons vos meubles et appareils ménagers par téléphone, demander Roger, entreposage, livraison gratuits. Aucun comptant, 90 jours sans intérêt, 36 mois. Spécialité: achat, vente, échange, stationnement facile. quo-17

AMEUBLEMENT NEUF AU PRIX DE L'USAGE
1 POELE 24", 1 réfrigérateur 11" Bélanger couleur, 1 set de cuisine, 1 set de salon, 2 tables, 2 lampes, 1 set de chambre, 2 lampes, 18 morceaux, $750., en bloc ou séparément, M. Lavoie, 529-9649.
FOYER DU MEUBLE
144, St-Vallier ouest
quo-21

MENAGE NEUF MODERNE A VENDRE $595.
COMPRENANT: Mobilier de chambre 3 morceaux, 2 miroirs ajustables avec lit 5 pouces, un sommier-caisse, 4 1-2 pieds Frontenac, matelas 4 1-2 pieds Frontenac, set de cuisine ovale, 5 morceaux, fini Formica, dossier en bois, set de salon moderne, 2 morceaux, en peluche, table de centre, une table de coin, une lampe de table cristal, une lampe de pied cristal. Le tout laissé à $595. Aucun comptant. Entreposage et livraison gratuits. Informations, 697-5190. quo-23J

202 MEUBLES

MENAGE NEUF 1973 ESPAGNOL
CES MEUBLES sont neufs et garantis. Comprenant: Un poêle McClary-Easy, 30 pouces automatique, 1973. Un réfrigérateur McClary-Easy, 2 portes 1973. Un set de salon Espagnol, 4 places, Airfoam capitonné, 2 morceaux, table de centre 34 pouces, noyer, une table de coin, une lampe de table en velours Espagnol. Un set de chambre 72 pouces, 2 miroirs ajustables Espagnol, 3 morceaux, 2 lampes de bureau "Terre des Hommes", un sommier et un matelas. Un set de cuisine 5 morceaux Espagnol, en bois de noyer, un pot à fleurs. Le tout laissé à $1,295. Aucun comptant. Entreposage et livraison gratuits. Pour informations:
Québec 663-7485. quo-23J

PAUL ROBITAILLE INC.
POUR des prix d'escompte, pour un bon choix, pour des marques renommées, nous sommes "in", General Electric, Admiral, Bélanger, Morse, Electrophonic, Suprême, Singer, Samton, Troister, Royal Chesterfield, Ouellet, Carrier, Bergeron, Venice, etc. Réfrigérateurs 9 pieds cubes $159., 13.5 pieds cubes sans givre $299., poêles 220, $129., four autonettoyant $209., laveuses automatiques $249., séchseuses $159., portative 110 volts $145., mobilier de cuisine $64., de salon Colonial $188., moderne $198., Contemporain $359., Espagnol $359., Canadien $479., mobiliers de chambre Colonial $229., Moderne $129., Espagnol $336., Contemporain $409., Canadien $436. Grand choix de stéréos de qualité à bas prix. Plusieurs ensembles en démonstration pour futurs mariés. Nous finançons nous-mêmes, 304 Canardière, 529-9488. quo-8J

FIANCES
UN set de chambre, un set de salon, un set de cuisine, en très bon état, M. Filion jour 529-9649, soir, 628-8805. quo-6

AMEUBLEMENT salon, tables, divan, draperies, chambres coucher, cuisine, 688-1379, 681-9505. quo-27

CAUSE départ, ensemble salle dîner, provincial français, cerisier, 9 morceaux, $600. Ensemble chambre à coucher, 6 morceaux, noyer, Gibbard, $350. Aussi aubaine ensemble salon provincial italien, 651-4073. quo-27

MARCEL MASSE MEUBLE
ACHETONS, vendons, échangeons meubles neufs, usagés de toutes marques, 6, rue Hermine, coin St-Joseph, 523-9804. quo-30

LIT simple, bureau simple, bureau double avec miroir, 872-0696. quo-29

MENAGE neuf, 3 pièces, visible à l'entrepôt, sur rendez-vous seulement, 626-1108. quo-4

MEUBLES neufs, prix du gros, pour cuisine, salon, chambre, 667-3733. quo-27

LOT de meubles,débarras, bureaux, commodes, poêles, réfrigérateurs, 10 rue Hermine, 523-6285. quo-28

MOBILIER 2 pièces, style Canadien, presque neuf, à sacrifier, 687-0632. quo-21

MENAGE colonial, espagnol, complet ou en partie, prix de débarras, 628-5831. quo-21

MENAGE à vendre, Colonial neuf, complet, réfrigérateur sans givre, poêle de luxe, laissé $1,495. Informations, 661-7969. quo-23J

MENAGE à vendre, Canadien neuf, complet, avec réfrigérateur sans givre, poêle de luxe, laissé $1,795. Tél. 667-4343. quo-23J

MOBILIER cuisine, salon, chambre, réfrigérateur, cuisinière, bureau, commode, 522-3123. quo-29

203 TAPIS-TUILES

TAPIS prélart, balance toutes grandeurs, en bas prix gros assuré, Ozite réel $2.35 verge, 525-9146. quo-12

VENTE et pose de tapis, prélarts, de tous genres, 687-0891. quo-12

AUBAINE, balances tapis commercial Ozite $2.39, service domicile, financement, 524-2288. quo-13

SABLAGE vernissage, plancher bois franc, travail sans poussière garanti, 623-4176. quo-19

206 MACHINES A COUDRE

SINGER
VOUS offre l'estimation gratuite à domicile, sur la réparation de toutes marques de machines à coudre, avec garantie par des experts professionnels avec plus de 100 ans.
CENTRE SINGER
ST-ROCH, 522-8128
PLACE LAURIER 651-4021
24-5

209 PIANOS-ORGUES

ORGANISTE Juliette Meloche, enseigne sur son orgue, 401, 3ième Avenue. quo-27

SERVICE rapide, accordeur, réparation de pianos à domicile, 692-0113. quo-5

PIANO électronique, Planet N. Horner, 3 mois d'usure, $425., 527-2758. quo-4
$425., 527-2708. quo-4

SPÉCIAL vacances, petits pianos neufs, valeur $859. spécial $769., 837-0816. quo-25

210 RADIOS-TV-STEREOS

TELEVISEUR noir et blanc, 23 pouces, très propre, 843-1190. quo-4

TELEVISIONS $30., $40., $50. Garantie 12 mois. Location neuve $12. Réparation, 16 années d'expérience, noir-blanc, couleur, tube écran, 17-21, $22.95, Plante & Gagnon, 681-5496. quo-6

TELEVISION, 21 pouces, très propre, $80., 527-8102. quo-4

215 MACHINES A ECRIRE

A. B. MACHINE INC.
CONSEILLER en machines de bureaux, 485, boul. Langelier, 525-4692 quo-6

IBM OLYMPIA
OU toutes autres marques, louer ou acheter, machine à écrire, calculer. Jacques Couturier Inc., 600 Côte d'Abraham, 529-9393. quo-12

CLEMENT & CLEMENT, exclusif machines écrire Underwood, Remington, location, vente, réparation, 555 est Chz rest, 529-9244. quo-17

221 ANTIQUITES

ANTIQUITES, 2 étages pleins, ouverts tous les jours et soirs, excepté le mercredi, Village Valcartier, 844-2595. quo-3

CHAISES Boston, tables papillon, coffre en pin, table ronde, etc. 837-9174. quo-29

MEUBLES antiques, pin et autres, ouvert dimanche, Ste-Justine, 383-3616. quo-30

ARMOIRE, en pin, vaisselier, récamier, tables, chaises, bahut, particulier, 849-2966. quo-28

COLLECTION privée: rouet, tables, chaises, horloge, cruches, lampes, bibelots, 651-4007. quo-25

224 LIVRES-TIMBRES-MONNAIES

LIVRES de tous genres, achetons, vendons, échangeons. Comptoir du Livre, 29 est St-Vallier, 525-6402. quo-27

ACHETONS timbres, monnaies, pièces d'or tous pays, 653-8213 Place Laurier. quo-17

DEMANDONS: or, monnaie de toutes sortes, 626-2634, après 6 heures. quo-19

AVONS besoin de grande quantité de pièces de $0.10, $0.25, $0.50, datées 1966 et avant. Demandez Jean, 849-8524. quo-27

DEMANDE enveloppes, lettres des Forces des Nations Unies, opérations NOTAN, l'ICC. Aucune condition requise. Prix très élevés. WALLA, 75 Bay Terrace, Staten Island, N.Y. 10306. quo-28

248 ANIMAUX

GALERIE CANINE QUEBEC
CHENIL SEBASTIEN
CHIENS DE TOUTES RACES
SALON BELLE
TONTE, TOILETTAGE DE CHIENS
VENTE, ACHAT
661-6668, 661-7128
quo-14

SALON GOGUETTE ENR.
FAIT tonte, toilettage pour toutes races, chiens et chats, 661-2005. quo-25

PENSION POUR CHEVAUX
LORETTEVILLE, ranch le Chaparal, Box $45., écurie moderne, paddock éclairé fond sable, 658-0142. quo-6

URGENT
CHERCHE celui qui a vendu "Major" boxeur anglais, au chenil Sébastien, début juin 1973, 842-6846 quo-27

TONTE ET TOILETTE
DE toutes races de chiens et chats, Orsainville, (soir), 628-4077. quo-25

BEAGLE enregistrés, tatoués, neuf mois, $42-2836, 667-7961. quo-27

CHIHUAHUAS, Boston-Bull, Beagles, Bergers, chiens de maison à partir de $5.00., 1-885-4681. quo-29

DOBERMAN enregistrés, noir, brun, $100, et plus, Ferme Brunet 1-477-2218. quo-30

AIREDALE (chiots) pure race, enregistrés, vaccinés, santé garantie, (un mâle, 3 femelles), 651-5577. quo-4

LABRADOR, Collie, Samoyed, Airedale, Epagneul Cocker, Fox-Terrier, St-Bernard, enregistrés, Chenil Aviro, le soir 418-626-2470, fin de semaine 514-789-2469. quo-4

VENDONS, achetons, Cocker, Boxer, Boston Bull, Poméranien, Caniche Griffon, 661-5510. quo-6

AVONS plusieurs races, chiots Epagneuls, 832-8370, 832-0006. quo-29

JEUNES Bostons Terriers, mâles, femelles, enregistrés, petite race, vaccinés, 842-5547. quo-9J

248 ANIMAUX

CANICHES gris miniatures, 6 semaines, mâles, femelles, enregistrés, vaccinés, 837-1546. quo-14

BERGERS, caniches, beagles, chiens croisés, pensions, toutes, lavages, accouplements, 872-2566. quo-18

CHIOTS Old English Sheepdog, 6 semaines, descendants de champions, 1-514-581-6265. quo-18

TONTE et toilette du caniche. Beau caniche mâle, enrégistré, Silver, pour accouplement, prix raisonnable, 626-8369. quo-20

CHEVAUX de selle, à vendre, après 4:30 heures, 623-4149. quo-18

QUARTER Horse, Appaloosa, plaisance, vitesse, A. B. Ranch, 11 Route du Lac, Ste-Catherine, Portneuf, 875-2572. quo-19

AUBAINE, 3 Berger Allemand, 9 semaines, non enregistrés, Tél. 688-3638 quo-29

JEUNES Collie et St-Bernard, enregistrés, vaccinés, tatoués, parfaite santé, 842-4318. quo-29

CHIOTS Fox-Terrier, Wire-Haired (poils durs), pure race, Tél. 876-2061. quo-9

BERGER allemand à vendre, bons antécédents, 6 mois, 842-8996. quo-27

BEAUX chiens Colley, âgés de 6 mois, à vendre, mâle $25., femelle $15., 623-1268, 623-0634. quo-27

PETIT chien noir et blanc, $5.00, 842-6400. quo-27

COLLIE, St-Bernard, Labrador, Epagneul, Airedale, Old English Sheepdog, Samoyed, Caniches, Fox, Schnauzer, (enregistrés). Depuis 1927, expédions aussi par avion, S'adresser, Claude Pilon, St-Sulpice, P. Q., 1-514-589-3928. quo-23J

CHEVAUX de selle à vendre. Tél. 842-2958 ou 942-4886. quo-23J

CHATS à donner, après 6 hres, 872-4162. quo-28

CHATTE Siamoise bleue, 1 an, opérée, vaccinée, bon prix, 663-7165. quo-27

MAGNIFIQUES chiots Samoyed, blancs, mâles et femelles, pure race, enregistrés, vaccinés, tatoués, lignée Champion, parents sur place, 843-1262. quo-28

CHEVAL d'équitation western, à vendre, 3 1-2 ans, et 8 ans, noir, 387-2977. quo-4

CHIEN Sibérien, pure race, $125. Tél. 839-9556. quo-29

JOLIS chiots Beagle, pur sang, sujets garantis. 839-8906., quo-4

POULAIN Canadien, 3 ans, bonne santé, non dompté, noir. 824-4239. quo-29

JEUNE chien Dalmatien, à vendre, 849-4745. quo-4

253 BICYCLETTES

BICYCLES neufs, et usagés, spécialité Wander Italien 10 vitesses. Polyvalent Sportif 2999 Chemin Ste-Foy, 653-0172. quo-16J

10 VITESSES, Français, excellente condition, $90., souliers, pompe, engrenage, 628-2256. quo-4

10 VITESSES, livraison et Mustang. Gérard Demers, 369, 10e Rue, direction Ouest. Vaste choix, bas prix. Le chemin: boul. Capitale, Bourassa, Canardière et 10e Rue. quo-25

BICYCLETTE CCM Maraudeur, 3 vitesses, garçon, 667-4237. quo-30

254 MOTOCYCLETTES

SPECIAL
PNEUS IMPORTES, 6 PLIS POUR LA ROUTE ET LA TRAIL.
UN SEUL PRIX $19.99
POUR TOUTES LES GRANDEURS
VENTE, REPARATION et SERVICE DE TOUTES MARQUES
MOTO MICHEL INC.
550 EST, ST-VALLIER
529-0871
quo-27

PRESTO SPORT INC.
DEPOSITAIRE Suzuki, vente, accessoires, échange, réparation, financement, ouvert le soir, 4252 Henri-Bourassa, 628-2317. quo-12

ASSURANCE MOTOS
DISPONIBLES ainsi que R15, contactez Deschenes et Deschenes Enr. 3000, rue St-Jean, 522-5495. quo-13

TABLE cuisine, arborite, chaise, 24", bicyclette, 26, garçon, $20., 663-9212. quo-4

HONDA 360, 1972, finance possible, 623-3845. quo-4

KAWASAKI, 1972, 100 cc, 4,500 milles, 5 vitesses route, 3 vitesses trail, avec casque, huile, bougies, $425., à discuter 651-8788. quo-10

DOBERMAN enregistrés, noir, brun, $100, et plus, Ferme Brunet 1-477-2218. quo-30

AIREDALE (chiots) pure race, enregistrés, vaccinés, santé garantie, (un mâle, 3 femelles), 651-5577. quo-4

LABRADOR, Collie, Samoyed, Airedale, Epagneul Cocker, Fox-Terrier, St-Bernard, enregistrés, Chenil Aviro, le soir 418-626-2470, fin de semaine 514-789-2469. quo-4

VENDONS, achetons, Cocker, Boxer, Boston Bull, Poméranien, Caniche Griffon, 661-5510. quo-6

AVONS plusieurs races, chiots Epagneuls, 832-8370, 832-0006. quo-29

JEUNES Bostons Terriers, mâles, femelles, enregistrés, petite race, vaccinés, 842-5547. quo-9J

254 MOTOCYCLETTES

LES PRIX DU SOLEIL

1972 Suzuki 185 cc	$549
1972 Kawasaki 175 cc	$549
1972 Honda 350 cc	$695
1972 Kawasaki 350 cc	$750
1972 Yamaha 125 cc	$450
1971 Kawasaki 125 cc	$350
1971 Yamaha 175 cc	$450
1972 Kawasaki 100 cc	$375
1972 Kawasaki 100 cc, 10 vitesses	$395
1972 Kawasaki 125 cc	$445
1972 Kawasaki Trail 250 cc	$650

VENTE, REPARATION et SERVICE DE TOUTES MARQUES
POUR BENEFICIER DE CES BAS PRIX, DECOUPEZ ET APPORTEZ L'ANNONCE CHEZ
MOTO MICHEL INC.
550 EST, ST-VALLIER
529-0871
quo-27

KAWASAKI 750, 1,800 milles, 3 mois garantie, $1,350., 623-0152, soir, 522-4763 jour quo-27

HONDA 750, 1973, 500 milles, encore 3 mois de garantie. 827-2796. quo-27

TRIUMPH Bonneville, 1971, $750., vendre ou echanger pour auto, 827-3676. quo-29

KAWASAKI, 175 cc., 1971, 3,100 milles, matin seulement 849-3707. quo-29

MINI-Trail Bronco XL, 1970, parfaite condition, $150., entre 6 et 8 heures, 661-7173. quo-4

A VENDRE, 10 vitesses, supercycle, 4 mois d'usage, 527-3552. quo-27

SCRAMBLER de Trail, 1972, 800 milles, $550., après 6 heures, 529-0166. quo-29

A VENDRE, Moto Northon, 750 cc., en bonne condition, prix à discuter, 387-6250, ou 387-2791, Ste-Marie de Beauce. quo-29

KAWASAKI 350, 1973, 600 milles, à vendre $1000., cause départ, 872-0880. quo-29

KAWASAKI, 1971, 350cc, parfait ordre, casque fourni, 628-0181. quo-29

SUZUKI 350, 1972, 6,500 milles, bon état, 8775., 651-3695, 837-2062. quo-29

SUZUKI 550, 1973, Tél. 651-8236. quo-4

KAWASAKI 350 cc, 600 milles, 1973, cause départ, $1,00., 832-2060. quo-29

KAWASAKI, 90cc, 1972, très bonne condition, 5,000 milles, 623-3439. quo-29

YAMAHA 1969, 125 cc, 2 cylindres, en bon ordre, prix à discuter, 828-2102. quo-4

YAMAHA 650, 1972, tout équipée, 5,000 milles, $1,350., 683-8833, 875-3486. quo-29

YAMAHA 350, 1972, 2,300 milles, 623-1877. quo-4

MOTO 350 cc Honda, 1970, très propre, $700. Tél. 663-0467. quo-29

KAWASAKI 90 cc., 1500 milles, 1972, $325., 529-4636. quo-29

YAMAHA 1972, 75 cc, orange-crème, 5,000 milles, $250., entre 4 et 5h30, 522-5480. quo-11

HONDA 350, 1972, 1400 milles, $795., 843-1682. quo-29

SUZUKI GT 380, 1973 à l'état neuf, sous garantie, 839-6633, entre 4.30 et 7 heures. quo-30

HONDA 250, $400. ou échangerait pour truck, le soir, 527-1871. quo-28

YAMAHA 650 cc, 1972, très bon ordre, entre 5.00 et 7.00 heures, demandez Guy 663-6435. quo-4

HONDA 175, 1971, très propre, tout équipée, 833-3102. quo-29

YAMAHA Trail 175 cc, 1972, état neuf, avec Helmet, 1,300 milles, $700., soir 688-1764. quo-29

258 CAMPING

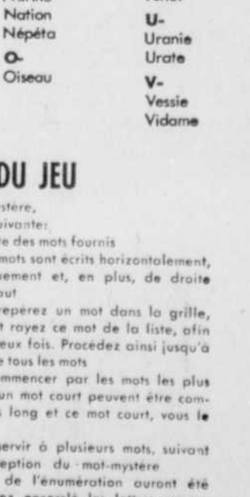
TENTE-roulotte Rembec, toit rigide, 8 personnes, complètement équipée, valeur $2,600, pour $1700. Tél. 889-2218. quo-29

PLAGE du lac St-Joseph, avec tous les services, camping familial, vue sur le lac. 875-2216. quo-6

A LOUER tout pour le camping, réservations, jour, semaine, fin de semaine, 9 à 5 heures, 843-1383 ou 875-2918. quo-7

TENTE française à louer, diverses grandeurs, prix raisonnable, 653-3762. quo-9J

LOCATION et vente, tentes-roulottes équipées, neuves et usagées, 527-8634. quo-11



TARIF DES ANNONCES CLASSEES

PROFITEZ DE NOTRE TARIF FAMILIAL

DANS LES RUBRIQUES "DIVERS A VENDRE"

2 lignes (ou 10 mots) 3 jours - $2.00

3 lignes (ou 15 mots) 3 jours - $3.00

pour vendre ou échanger des items ne dépassant pas la valeur de $50.00. Le(s) prix doit être indiqué(s) dans votre annonce de même que votre numéro de téléphone ou adresse.

Sur réception d'un avis d'annulation ou après les 3 jours, nous vous facturerons pour le montant uniforme de $2.00 ou $3.00.

Autres Annonces Ordinaires:

Nombre de Mots	LIGNES	1 jour	3 jours cons.	6 jours cons.
Jusqu'à 10	2	2.00	3.12	5.40
" 15	3	2.00	4.68	8.10
" 20	4	2.40	6.24	10.80

Classification commerciale, offres d'emploi et tarif général: 0.72 la ligne comptée ou agate. Minimum $3.00

Toutes les annonces sont soumises à leurs propres rubriques régulières du Soleil.

L'éditeur se réserve le droit de refuser de publier ou de rejeter toute annonce classée.

Veuillez lire attentivement votre annonce le premier jour de sa parution. Le Soleil ne sera pas responsable pour plus de 2 insertions d'une annonce erronée ou d'une portion incorrecte d'une annonce-placard. En cas d'erreur dans votre annonce, notre responsabilité se limite au montant payé pour telle annonce (maximum 2 insertions).

Le Soleil n'a jamais publié sciemment de la publicité frauduleuse ou trompeuse. Toutes les annonces sont acceptées pour publication à condition que le produit, le service ou l'offre soit décrit honnêtement, et ne soit pas nommé ou désigné de manière à tromper les lecteurs en aucune façon.

La publicité acceptée pour publication ne doit pas contenir d'affirmations fausses ou exagérées ou des comparaisons de prix disproportionnées. Si un lecteur se croit trompé par une annonce non conforme aux conditions décrites dans celle-ci, nous apprécierions qu'il nous en fasse part. Il n'aura qu'à communiquer avec Le Soleil, le Better Business Bureau ou l'Office de la Protection du Consommateur.

Les annonces placées pour plus d'une journée qui seraient décommandées avant l'expiration ne seront facturées que pour le nombre de parutions effectives.

La charge de service pour les numéros de dépt ou de case requis dans les annonces..... $1.00

Les réponses sont envoyées à tous les mardi et jeudi de chaque semaine en ville et à l'extérieur.

Bien que tous les efforts soient faits pour livrer le plus rapidement possible à l'annonceur le courrier reçu pour une ou des annonces classées à adresse départementale, nous ne pouvons en aucune façon être tenus responsable pour la perte, l'oubli, le retard, la négligence, le dommage ou pour toute autre raison que ce soit dans ce service particulier de livraison du courrier.

Facture non payée dans les 7 jours après la date de facturation, frais additionnels.

Les annonces classées ordinaires devront nous parvenir avant 8h.30 p.m. la veille du jour de publication. Celles qui doivent paraitre le samedi, avant 4h.30 p.m. le vendredi et celles du lundi, avant 8h.30 p.m. le vendredi.

"Le Soleil", fondé en 1896, est imprimé au no 390 est, rue Saint-Vallier, Québec, G1K 7J6,

258 CAMPING

TENTE-ROULOTTE, toit rigide, équipement complet, état neuf, soir 872-1501. quo-11

TENTE-roulotte, toit rigide, à louer, semaine, mois, 653-9089, 651-6107. quo-9

LOCATION, VENTE
ROULOTTES, tentes-roulottes, équipées, gaz-bar indépendant, réservations, 159 ouest St-Georges, Lévis, 833-3142, 837-7438. quo-11

TENTE-roulotes à louer, en très bonne condition, 661-5806. quo-13

ST-JEAN Ile D'Orléans, près du fleuve, emplacement à louer, pour roulottes, juin à octobre, s'adresser 681-6579. Téléphoner samedi et dimanche matin. quo-16J

VENEZ choisir votre tente-roulotte Rembec 1972, immédiatement, il ne reste que quelques modèles et profitez de nos rabais. Un cadeau à chaque client. Camping Beaumont Inc., 3780 boul. Ste-Anne, Boischâtel. Tél. 822-0780. quo-22J

TENTE-ROULOTTE à louer, 4 places, équipée, 663-4389. quo-21

POÊLE camping, propane, complètement neuf, bonbonne, régulateur, boyaux, aubaine, 661-2403. quo-27

TENTE française 18' x 20', très bon état, Baie St-Paul, tél. 1-435-2854. quo-27

TENTE-ROULOTTE à vendre, 4 places, toit mou. Tél. 681-4853. quo-24

TENTE roulotte avec électricité, en très bon état, $275., 843-3384. quo-29

TENTE canadienne, 9 x 9, plus poêle gaz propane, 527-6027. quo-29

ENSEMBLE de camping, à vendre comprenant: tente française, Costa Brava, 4 places et une remorque. Le tout pour seulement, $320., idéal pour petite voiture, demander M. Laliberté, jour 651-3220, soir, 525-6302. quo-29

TENTE-roulotte pour 6 personnes, marque Bellevue, 1970, état neuf, équipement complet, magnifique auvent, $1200. Tél. entre 5 et 7 heures, 653-7191. quo-28

A LOUER tente-remorque avec annexe, $50. semaine, réservation, 623-9002. quo-29

TENTE-ROULOTTE à louer, 4 places. Tél. 628-5906. quo-29

LOCATION tente-roulotte, équipée, 4, 6 places, libre immédiatement, 626-1294. quo-28

TENTE 10 X 12, 2 matelas pneumatiques, un tit de camp, 2 sacs couchage, $75., 523-7291. quo-29

TENTE Villa Continental, 9 x 18, $125. Tél. 529-4601. quo-29

TENTE-roulotte à louer, 683-9028. quo-27

259 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

PEINTURE, réparation, ajustement des guitares, bon prix, estimation gratuite, 523-4767. quo-12

BATTERIE Gretsch 18", noir, achat janvier 1973, vendre d'ici août 663-3893. quo-27

GUITARRE, écho 12 cordes, acoustiques,sélectrique, guitare tempo, acoustiques,s661-8818. quo-2

BASE Fender, précision avec amplificateur, Traynor,. 681-6183. quo-27

SYSTEME de son BSR, 2 caisses 2 hautparleur 12", dans chaque, 667-7285. quo-30

GUITARE Gibson, amplificateur acoustique 125 watts, RMS., 524-2856. quo-30

CLARINETTE et guitare Harmony, prix d'aubaine $50., 839-8170. quo-29

260 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

DEMOLITION
PORTES, fenêtres, plomberie, chauffage, chauffe-eau à l'huile, 872-1225. quo-13

PANNEAUX préfinis, 25 couleurs au choix, tuiles à plafond, arborite, gyproc, laine minérale, portes d'intérieur, dessus de comptoir, prémoulés, portes de garage Barry.
FERLAND & FERLAND LTEE
681-4161
quo-13

FERNAND MORISSETTE INC.
BOIS de construction, 2 x 4 - 8 pieds no 2, spécial $180., pour 1,000 pieds, colorlock blanc 9 pouces par 8 pieds avec légère imperfection $195. du 1,000 pieds assortiment portes et châssis 10 à 30 p.c. escompte, 4245, boul. Hamel, Anciene-Lorette, 872-2574, succursale 4008, boul. du Jardin, Orsalnville, 628-0721. quo-29

PEINTURE Latex, première qualité, $3.95, gallon, semi-lustré, $5.15, 842-1912. quo29

MATERIAUX neufs et usagés, bois veneer, fenêtres etc., aubaine, 842-1911. quo-13

FOURNAISE eau chaude, chauffe-eau à louer, plomberie, chauffage, estimé gratuit, aucun comptant, jusqu'à 10 ans pour payer. Tél. 852-2080. quo-21

BOIS 2 x 10, 2 x 3, veneer en feuille, 527-9784. quo-27

265 TONDEUSES

SERVICE tondeuses, Aiguiserie Mobile Enr., 653-8148, 871 Pie XII, Ste-Foy. quo-30

TONDEUSES usagées, remises à neuf, Lachance et Fils Inc., 605 17e Rue, 529-0631. quo-11

275 DIVERS

FRAISES
FRAISIERE Ste-Catherine Enr., 134 St-Denis-Garneau, Ste-Catherine, Portneuf (Route menant à Pont-Rouge). Cueillette par client ou par nous au choix. Avis non nécessaire en saison. Pour informations, 875-3889. quo-24

CROTEAU LTEE
VRAIE VENTE ENTREPOT
CONTINUELLE
77 EST, ST-VALLIER
Voisin St-Lawrence Clothing
LE ROI DU MEUBLE A QUEBEC
525-8155, 525-9426, 529-4223
MEUBLES embâllés, neufs, poêles 220, $129.77 ou réfrigérateurs cabinets, lessiveuses $139.77, sets de chambre $97.77, etc. Divans $67.97, divans-lits $157.77 ou chesterfield, 2 morceaux, set de cuisine $37.77, etc., etc. Entreposage 90 jours sans intérêt, 36 mois. Spécialité, achat, vente, échange, stationnement facile. quo-11

CREME GLACEE
MOLLE
BONNE condition, hauts profits, machines neuves et reconditionnées, service et pièces, aussi équipement complet de restaurant, Les Entreprises St-Laurent Inc. 1194 rue St-Jean, Québec 4. quo-14

GRATUIT
BROCHURE explicative de 32 pages, sur la médecine naturelle. Ecrire à: 935 St-Vallier ouest, Québec 8 ou téléphoner 681-0668. quo-13

FIANCES
AMEUBLEMENT complet, poêle, réfrigérateur inclus, aubaine, $709. Bergeron 667-0895. quo-17

TABLES de verre, acier forgé, tables chêne noir, 524-9904. quo-27

REFRIGERATEURS, cuisinières, lessiveuses, sécheuses, lave-vaisselles, égratignés par transport ou surplus manufacturier, neufs, garantie, livrés, prix très réduits, 833-2318, 833-1341, quo-27

BOEUF de l'Ouest, pour congélateur, $0.68 la livre, 842-4177. quo-27

BALAYEUSES, polisseuses, lavage tapis domicile, réparation, échange, aubaine, 683-0263. quo-13

REFRIGERATEURS neufs, 5 pieds cubes $116., 10 pieds cubes $150., 460 rue Aqueduc, coin boul. Charest, Tél. 524-4677 ou 661-1116. quo-28

AMEUBLEMENT 3 pièces, ou en partie, ayant servi exposition, 323-3802. quo-28

MARGARINE Cremex, Golden, Spread coloré, $5.00 la caisse, 872-2026, 872-2291. quo-28

60 REFRIGERATEURS et poêles usages, parfaite condition, prix raisonnable et garantie, Robitaille, 504 Canardière, 529-9488. quo-29

ARBORITE et autres feuilles 3 x 8 et 4 x 8, à partir de $5.95. 842-1912. quo-3

12 COUVERTS de vaisselle Duralex, 24 verres Duralex gratuits, $49.50 pour 824., 524-3198. quo-28

ATTENTION, poêles, réfrigérateurs, lessiveuses, sécheuses, endomagés transport, prix spécial, 661-7105. quo-29

BALAYEUSES, laveuses de tapis, reconditionnées, accessoires, échanges, réparations, 683-1643. quo-4

REFRIGERATEURS et poêles usagés, avec garantie, à partir de $23., 460 Aqueduc, coin boulevard Charest. Tél. 524-4677, 661-1116. quo-4

AMEUBLEMENT de super-marché, comptoir réfrigéré pour légumes, produits laitiers, viande ouvert et viande fermé, Scie électrique, hache- viande, tranche-viande, caisse enregistreuse à départements, tablettes métal, voiturette, 661-5885. quo-4

TAPIS, tuiles, prélart, balance rouleau, moitié prix, aubaine, vente, 872-7307. quo-5

TELEVISIONS meubles et portatives, 687-0088 quo-4

BOEUF congélateur, $0.69, quartier 150, Boucherie St-Cyrille, Lionel Paquet, 872-2291. quo-5

PRESSANT lot de meubles, accessoires électriques, liquidation avant déménagement, entrepôt, jour Filion 529-9648, soir Bergeron, 667-0895. quo-11

EPICERIE fermée: comptoir viandes, légumes, laitier, chambre froide, moulin à viande, tranche-jambon, scie à viande, délicatiseur, caisse enregistreuse, tablettes, neufs, usagés, conditions faciles, 656-0058. quo-5

VENTE et réparation de réfrigérateurs, A partir de $25. 849-3164. quo-6

PART club de chasse et pêche, 18 lacs, $350., 848-3083. quo-9

LOTS matelas, lits Continental, à liquider. Thibault 529-9649. quo-14

BUREAUX, chaises, filières, cardex, tables, chaises et tabas de restaurant, Entrepôt des Aubaines, 585 Prince-Edouard, 529-5670. quo-12

BOITE fermée Idéal en acier pour pickup, longueur 98 3-8, largeur 72", hauteur 72", intérieur. Structure acier anti-corrosif porte arrière simple 30" avec pentures et serrure, lumière intérieure avec commutateur, 529-5658. quo-12

AUBAINE, abandon lot robes mariée, vente en bloc, $15, chacune, 524-0755. quo-12

POELES, toutes marques, usagés, garantie, à partir de $99., 663-4605. quo-13

ABANDON d'affaires, comptoir à viande, légumes, laitier, chambre froide, moulin à viande, tranche-jambon, scie à viande, machine barbecue, délicatiseur, caisse enregistreuse, tablettes de métal, bonnes conditions de paiement, 849-2274. quo-13

NOUS fabriquons remises, balançoires, tables de parterre et clôtures, 1646 St-François, Ancienne-Lorette, 872-1611. quo-13

MACHINES écrire, additionneuses, caisses enregistreuses, bureaux. Gaston Lirette, 842-4425. quo-13

POUTRELLES de métal, 30 et 40 pieds, 842-1913. quo-13

PORTES, extérieures et châssis, neufs, provenant de faillite, prix d'aubaine, 842-1913. quo-13

BUREAUX, filières, dactylographes, Cardex, safe, chaises empilables, 164 St-Adélard, 525-4741. quo-13

ACHETONS, vendons, réparons, meubles et lingerie. Tél. 522-3677. quo-13

REPARATION de chaise et table de parterre, parasol. Tél. 522-2348. quo-13

BALAYEUSES, aspirateurs usagés, Electrolux, Filter-Queen, Compact, Hoover, Kirby et autres. Marques avec garantie, $10 et plus, choix de 200. Sacs, pièces pour toutes marques, location, échange accepté. M. Balayeuse 525-8119. quo-13

CLASSEURS (filières) $20., bureaux $12., tables de travail ou de dessin. Classeurs à plans. Etagères et armoires. Bibliothèques. Card-index. Tarnsser-Case. Classeurs-armoires Roréo, Etc., Etc. 1401 d'Estimauville, 683-8057. quo-13

LAVEUSE, sécheuse, poêle, réfrigérateur usagés, 90 jours garantie, 523-7953. quo-14

CHAMBRES froides, gr. 16 x 20, 12 x 16, hache-viande, steakmaster "Hobart", balance électronique, balance murale, Entrepôt des Aubaines, 529-5670. quo-14

MACHINES à coudre, Necchi, $35., 663-7243. quo-27

1,000 BRACELETS magnétiques, hommes, femmes, valeur $9., spécial $4., prix spéciaux marchands, 524-3198. quo-14

FOAM isolant, un pouce, première qualité, $50. mille pieds. 842-1912. quo-14

FIBRE de verre, pour bateaux, autos, piscines. Tél. 527-0635. quo-14

MACHINES à coudre Bernina, automatique, complete, $50., 663-7243. quo-27

TOUTES marques tapis, tuiles, prélarts, balances rouleaux, moitié prix, 872-7307. quo-16J

10, TABLES de bar, neuves, $16., 824-4311. quo-18

A LIQUIDER, après vacances, lot réfrigérateurs sans givre, blancs ou couleurs (légèrement égratignés), et neufs avec garantie. Entrepôt Robert Enregistré, 626, avenue Royale, Beauport, 661-2125. quo-18

MARGARINE Golden et Cremex, $6.00, la caisse, livraison comprise, bas culottes $5.75 la douzaine, nouvelle marque Marie. Mme Bédard 626-6782. quo-19

PORTES d'intérieur et meubles de salon, 667-0420. quo-27

UNE visite n'engage à rien, ménage 3 pièces, meubles tous styles, pas d'administration, 626-1108, 626-7150. quo-19

VALENCE velours avec draperies, 14 pieds longueur, état neuf, machine à coudre, état neuf, 626-8393. quo-28

AUBAINE, batteries cuisine, 18-8, 3 plis Stainless, valeur $139., $50., 524-3198. quo-20

POELE Kenmore en parfait ordre, réfrigérateur à l'état neuf, 626-7247. quo-28

MARGARINE Golden et Crémex, $6. caisse, livraison comprise, Bas culottes $5.75 la douzaine, nouvelle marque Marie, Mme Bédard, 626-6782. quo-20

CHAUFFE piscine, chromolox, 15 Kilo watts, 220 volts, prix d'aubaine, 839-8710. quo-28

POELE et réfrigérateur, $60., 687-0937 quo-22

MACHINES à coudre 1973, offertes à demi prix, pleinement garanties, 663-7243. quo-19

ROBES, blouses, chandails, manteaux cuir, suède, imperméables, 12-14 ans dame, grandeur 38 homme, bon état, cause départ, 683-5860. quo-29

POELE 220, réfrigérateur, set cuisine, divan, vitrine antique, lits, $37-0816. quo-29

TABLE à panneaux, bureaux et commodes, mobilier de chambre, table salle à manger ovale, chaises canadiennes, armoires en pin, lustres, service de vaisselle de 12 couverts, argenterie, cadres, etc., 688-9498. quo-29

MENAGE pour chalet à sacrifier. Tél. 688-9498. quo-29

PRESSE, râteau, monte balles, centrifuge, s'adresser à 828-2651. quo-29

REFRIGERATEUR à crème glacée, poêle Hot-Dog, poêle électrique, 626-2371. quo-29

DEPART outre-mer, table en pin, sac de voyage en cuir, étagère en rotin, outils, cousins, ustensiles de cuisine, pharmacie en bois, 683-5860. quo-29

AIR conditionné, bon état pour chambre ou bureau, $135., 837-0816. quo-29

MOBILIER de cuisine, table, buffet, 6 chaises, chrome et arborite en très bon ordre, $50., 524-1900. quo-27

ANNEXE à vendre, tuyau et réservoir pour l'huile, 683-5680. quo-27

PISCINE à vendre, 18 x 4, équipé, 661-8204. quo-27

COUTELLERIE neuve, plaquée or, 6 couverts, avec coffre, valeur réelle $108., prix d'aubaine, $50. 524-1900. quo-27

3 AQUARIUMS, 20, 30, 15 gallons, équipement complet, poissons, 667-6900. quo-27

EQUIPEMENT de restaurant au complet, à vendre, Tél. 842-4376. quo-27

POELE et réfrigérateur de luxe, neufs, cause départ, toiles à fenêtres, 623-2726, 626-7546. quo-27

ROBE de mariée, grandeur 15, 16 ans, blanche et bleu, avec petite traîne et voile, après 6 heures, 667-2487. quo-27

LUSTRE pour boudoir, 4 petits pour passage, hotte cuisinière, lit matelas 54", bas prix, 683-7297. quo-27

HABIT 40, très propre, $30., 656-9721. quo-27

TABLE, chaises cuisine, lit pliant, laveuse ronde, secrétaire, 683-7322. quo-27

MOBILIER salon, propre, $60., chaises parterre bois, 872-1734. quo-27

BASSINETTE, lit pour bébé naissant, lit d'auto, 623-9051. quo-27

ENSEMBLE patio, émail cuit, 4 chaises, coussins, table, $150., 663-4437. quo-27

SECHEUSE Automatique, Westinghouse, très propre, garantie, livrée $75., 833-1341, 833-2318. quo-27

CUISINIERE 24" propre, parfaite condition, garantie, livrée $90., 833-1341, 833-2318. quo-27

LESSIVEUSE et sécheuse GE, jaune or, très propre, parfaite condition, garantie, livrées $275., 833-1341, 833-2318. quo-27

DACTYLOGRAPHES reconditionnés: portatifs $30.75, ordinaires $40.95, électriques $160.50, additionneuses, caisses enregistreuses, projecteurs 8.16, dictaphones, 527-4139. quo-30

TABLE RONDE EN CHENE AVEC PANNEAUX, 656-1768. quo-27

REFRIGERATEUR 11', Westinghouse, blanc, parfaite condition, garantie, livré $100., 833-1341. quo-27

PRIX du gros, outils mécaniciens, machiniste, équipement garage, 683-4926, 527-6849. quo-24

ACHETONS, vendons, échangeons, meubles usagés, 490 rue Ste-Thérèse, 523-0634. quo-24

AMEUBLEMENT salle à manger, bahut, vaisselier, réfrigérateur, poêle, 837-9174. quo-29

TELEVISION, plantes vertes, pupitres, vaisselle, divers usagés, 658-5709. quo-28

POELE électrique, 220, à discuter. Tél. 529-3434. quo-29

AMEUBLEMENT; salon, chambres, fauteuils berçants, rideaux tricotés, tentures, 688-1379, 681-9565. quo-4

MEUBLES à vendre, idéal pour chalet, poêle, réfrigérateur, mobilier complet, bâtre raisonnable acceptée, 524-3919, 524-2958. quo-29

ANTIQUITES: set salon, commode style inspiration Victorienne, berçante etc. 837-9065. quo-29

8 SETS de batterie de cuisine, acier inoxydable 32 morceaux chacun, garantie à vie au prix coûtant. Tél. 667-3741. quo-4

CUISINIERE et réfrigérateur peu usagés, polisseuse-lave-tapis, piano, 837-9065. quo-29

LESSIVEUSE, sécheuse Hoover, propre, 1 an usure, bas prix. 683-0291. quo-30

AQUARIUM équipé, avec tableau marin, poissons tropicaux, $20, chacune, 667-6949. quo-29

REFRIGERATEUR, 13 pieds, poêle 24, parfaite condition, $80., ensemble, 625-7720. quo-4

CARROSSE transformable pousse-pousse, lit d'auto, vêtements bébé, 0-9 mois, $25., 523-2382. quo-29

MICROFILM Bell & Howell, machine à coptabilité Burroughs, et achine à signer chèques Burroughs, prix débarras, 529-8971. quo-29

CHALOUPES, et laveuse automatique, 842-2966. quo-4

REFRIGERATEUR, poêle 220, bon état, idéal pour chalet, $80., 524-9604. quo-29

DIVAN-lit, état neuf, de midi à 1 1-2, soir 692-1214. quo-29

AUBAINE pour boucher, trancheuse automatique Globe table 6'x 3' à sacrifier. Appeler Monsieur Bilodeau après 5.30 heurs p.m. à 628-5686. quo-30

LIT simple, matelas neuf, secrétaire avec chaise, bureau, commode, 625-4195. quo-27

LAC St-Joseph, fournaise huile, Coleman, réservoir, $45., tuyau, 623-0015, $75-2040. quo-29

BONNE fournaise à l'huile, capacité 115,-000 BTU., $150., aussi tondeuse à gaz, $15., 523-3141. quo-29

REFRIGERATEUR G.E., 31 x 65 pouces, moteur fini. Tél. 651-3360. quo-28

RECHEUSE Whirlpool, à vendre, bonne condition. Tél. 667-7684. quo-29

DIVAN-lit avec fauteuil, prix à discuter. Bicycle de garçon, tél., 661-3190. quo-4

CUISINIERE Léonard 30", conviendrait chalet, $40., après 5 heures 651-7638. quo-29

BERCEUSE pliante, facial soins beauté, perruques, caméra, téléviseur 16", 623-1943. quo-4

REFRIGERATEUR McClary, poêle l'Islet combiné, excellent pour chalet, bon prix, 651-4841. quo-29

POELE 30 pouces, réfrigérateur 16 pieds cubes, très propre, $200., Ensemble, cause déménagement, 651-3307. quo-28

SET chambre, radiateur plinthe 220, rouleau terrain, lits simples, 651-5164. quo-29

TELEVISION blanc et noir, mobilier de salon, réfrigérateur, conviendrait pour chalet, prix modique, 683-5287. quo-29

BALANCOIRE et glissade, carrosse et chaise haute d'enfant, 623-9670. quo-29

BOEUF de Fouest, congélateur, belle qualité, bon prix, 878-2377, 878-2690. quo-28

LAVEUSE ordinaire à vendre, 1 an d'usage, 523-6985. quo-4

CHAISE et fauteuil cuir, miroir antique, tableaux toile, sécheuse, 623-9372. quo-29

REMORQUE, avec roue arrière, boîte de 4 x 5 pieds, complet avec deux attaches, 628-0851. quo-30

STEREO style Espagnol, état de neuf, $125., 688-9592. quo-29

GROS poêle électrique, 10 ans, bon ordre, excellent pour chalet, 667-2331. quo-29

CAUSE départ, lits 39", set cuisine télévision, fauteuil, lampes, 651-4410. quo-29

BALAYEUSES usagées, $15., polisseuses 2 brosses, $10., polisseuses laveuses de tapis, 3 brosses, vente, échange, réparation, livraison domicile, 842-1172. quo-25

REFRIGERATEUR 13', set cuisine, camion GMC, conviendrait pour camping 667-2371. quo-30

MINI-BIKE Benelli, 65 cc, bassinette, chaise haute, poussette, marchette, bureau, lit Continental, lit simple $15., 626-3694. quo-27

LAVEUSE-essoreuse Simplicity 1971, très propre, parfait ordre, $72-4934. quo-29

ROBE de mariée, avec manteau, 7-9 ans, robe pour mère mariée avec chapeau, souliers, 13-14, bleue, 626-1263. quo-29

DIVAN-LIT, cuir, parfaite condition, 523-0934. quo-4

POLYCOPIEUR 3M, neuf, $145., 522-3808, 663-6105. quo-29

DEPART, lit double $25., bureau étudiant $15., skis $10., 651-8309. quo-29

USTENSILES de cuisine, usagés, très bon pour maison, chalet, 522-1315 quo-29

288 VENTES SPECIALES (COMMERCES)

3e AVENUE
MAISON chambres, avec local commercial sous-bail, garage double, revenu net $5,800., cause départ, toute offre raisonnable considérée, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Léo Bérubé 651-4860. quo-29

290 DIVERS A LOUER

LEA NADEAU ENR.
VENTE, location de robe de mariée et son cortège, robe de bal, graduation, manteau, 2017, 1ère Avenue, 524-3724. quo-21

LOCATION de vaisselle, coutellerie, verrerie pour toutes occasions, 525-7905, 391 boulevard Charest est. quo-20

ROBE de mariée à louer. Tél. 694-9141, 524-1385. quo-21

ROBES mariées, bal, location, vente $15., Mme Nicole Boivin 842-6339. quo-21

291 DIVERS DEMANDES

BON prix, achèterais formule de peinture, bonne qualité, personne intéressée appeler, 694-0179. quo 29

ACHETERAIS tableau, représentant des anciens traversiers, à travers les glaces, après 8 heures, 839-8170. quo-29

ACHETERAIS table de dessins, usagée, dessinateur débutant, 683-2114, soir 522-5879. quo-27

ON achèterait meubles, vaisselle, bibelots, tables, lustres, etc, 688-9498. quo-4

BESOIN urgent, vaisselle, bibelots, téléviseurs, radios, stéréos, 523-0285, 523-6195. quo-18

ACHETERAIS moules de tuyaux de béton, différents diamètres, 832-8164. quo-20

Emploi

300 HOMMES DEMANDES

DESSINATEUR
PLAN
SYSTEME DE CHAUFFAGE
DESSINATEUR avec expérience dans la disposition des plans de système à air chaud, demandé par manufacturier reconnu dans l'équipement de chauffage. Emploi permanent pour personne possédant les qualifications requises. Le candidat bénéficiera de beaucoup de chance d'avancement et de perfectionnement dans ce domaine. Salaire attrayant, excellentes conditions de travail. Pour rendez-vous, s'adresser Mlle Péloquin à (514) 527-8071, ou écrire à Brock Engineering Mfg. Co. Ltd., 4305, rue Iberville, Montréal 178, P.Q. quo-28

VENDEUR TYPE EXECUTIF
ENTREPRISE financière nationale a des ouvertures limitées pour personnes de 28 ans et plus. Programme intensif d'entraînement de 2 ans, avancement rapide, pas de voyage, salaire plus boni durant l'entraînement. Tél. 529-0480. quo-27

COMTES CHICOUTIMI, LAC ST-JEAN, PORTNEUF, BONAVENTURE, MATAPEDIA
LIBRES de voyager dans ces comtés, position à l'année, jeunes hommes 22 ans et plus, compagnie 50 ans au Québec. Pour entrevue personnelle téléphoner à 656-0121, ou écrire Dépt. 226 Le Soleil, Québec, G1K 7J6. quo-30

INGENIEUR D'HELICOPTERES
COMPAGNIE d'hélicoptères basée à Montréal opérant des 204, 205, 206, Sikorsky S-58T, 882, Allouette 11 et Gazelle, recherche ingénieur ayant licence "P". Endossement sur Bell 206 A-B ou Alouette II de préférence de même que bilingue. Base principale présentement en construction à Dorval. Répondre par écrit à: Hélicoptères Canadiens Ltée, a-s M. Emile Lupien, 10,-105 Ryan, Dorval, P.Q. quo-27

AGENTS DE SECURITE
DEMANDES pour Québec, Arthabaska, Baie-Comeau, Sept-Iles. Bon salaire. Bonnes conditions de travail. Conditions admission, 20 à 55 ans, 5 pieds 7 pouces et plus détenteur d'un permis d'agent de sécurité. Pour entrevue, se présenter 580, est, Grande-Allée, suite 170, Québec entre 8.30 a.m. et 5 hres p.m.

PRESSEUR demandé, minimum 5 ans d'expérience, bonnes conditions de travail. Tél. 842-3613. quo-2

MECANICIEN demandé, avec expérience, bon salaire. J.E. Dallaire Autos inc, Rond-Point, Lévis' 837-8895. quo-28

MECANICIEN demandé. S'adresser à 206 Beaucage, Ville Vanier. quo-30

300 HOMMES DEMANDES

HOMMES DEMANDES
AVEC AUTO
DESIRANT FAIRE DE L'ARGENT DANS LA VENTE
— Produits exclusifs
— Aucun dépôt ou capital requis
— Salaire moyen $200 par semaine
— Assurance-groupe, santé, salaire.
CONDITIONS
Auto nécessaire, âgé d'au moins 25 ans, ambitieux, belle personnalité, ayant de l'initiative, être libre immédiatement.
S.V.P. n'hésitez pas à appeler car c'est la seule façon pour vous qualifier avec le Gérant du Personnel:
626-5194
dis-27

REPRESENTANT INDUSTRIEL
$12,000 ET PLUS
Nous avons un besoin urgent d'un représentant d'expérience parfait bilingue et possédant une connaissance de coussinets industriels de tous genres et de roulements à billes. Notre client, un manufacturier à l'échelle internationale, est à la recherche d'un représentant pour la région est du Québec et qui devra préférablement résider dans la ville de Québec ou les environs. D'excellents avantages sociaux, une allocation mensuelle pour auto et toutes dépenses d'affaires sont offerts par l'employeur. Pour entrevue, confidentielle, veuillez appeler ou écrire: Thomson Tremblay Inc., (514) 861-9971, 1253 ave. McGill College, suite 752, Montréal 101. quo-27

MAGASINIER
COMPAGNIE d'hélicoptères basée à Montréal recherche magasinier pour prendre charge d'un magasin de pièces de rechange, d'accessoires et d'équipements d'opération pour une flotte d'environ 20 appareils à turbine opérant principalement dans le Québec. Bilingue de préférence. Répondre, en donnant expérience à Dépt. 223, Le Soleil, Québec, G1K- 7J6. quo-27

CUISINIER avec expérience, se présenter entre 11.00 et 2.00 heures à 16 rue Ste-Anne. quo-27

SERVEUR de table demandé, avec expérience, s'adresser au Restaurant Laurentien 785 des Glacis. quo-28

HOMMES demandés, temps plein ou partiel, avec voiture, 658-5341. quo-22

ON DEMANDE 1 mécanicien classé A. Bon salaire. Bonnes conditions de travail S'adresser à 623-0235. quo-28

PIZZAMAN demandé avec expérience. S'adresser à 326 Dorchester-sud ou téléphoner à 525-4881, demander M. Beaulieu. quo-27

GERANT d'hôtel demandé, avec expérience, âgé de 30 à 50 ans, Pour information, Hôtel Moderne, Cap Santé, Portneuf, 285-9007. quo-30

CONCIERGE pour propriété 24 logements, 3475 Maricourt Ste-Foy, 656-1459, 651-2798, 527-1076. quo-30

CONCIERGE sobre, honnête, pour maison de 9 chambres, salaire chambre gratuite, 832-2818. quo-24

SHORT-order avec expérience demandé, se présenter au Restaurant Normandin, 406 boulevard Bastien, Neufchâtel. quo-28

CHAUFFEURS de lifts et homme de cour à bois avec expérience, salaire selon compétence. Tél. 839-8813, 839-4184. quo-4

CUISINIERS demandés avec expérience pour short-order. S'adresser Buffet Cartier, 1148 ave. Cartier. quo-29

SHORT ORDER Cook, avec expérience, cuisine canadienne et pizza, s'adresser au Restaurant Crown Smoked Meat, 276 de la Couronne, Québec 2. quo-29

HOMME de service pour garage. Références et expérience exigés. Comme supplémentaire. S'adresser à 125, 79ème Rue est Charlesbourg. quo-28

2 POSEURS de vitre d'automobile, avec expérience, 524-6794. quo-4

GARDIEN de nuit demandé, pour gaz bar à Bernières, ouvrage à l'année, âge requis entre 40 et 55 ans, pour entrevue jeudi matin entre 10 et midi, à 1035 Myrand SteFoy, demandez M. Nadeau. quo-27

AIDE-CUISINIER demandé, se présenter Taverne La Shop, 442 3e avenue, Limoilou. quo-4

JEUNES hommes demandés pour travail de cuisine, expérience en short-order. Se présenter entre 9 heures et 5 heures au restaurant Grande-Allée, 690 Grande-Allée. quo-4

ETALAGISTE demandé, âgé 25 à 35 ans, travail magasin homme-femme, candidat doit faire lettrage et maintenance. S'adresser 842 St-Joseph est. quo-25

JEUNE garçon débrouillard demandé pour sollicitation, 523-6888. quo-29

CUISINIER demandé, avec expérience dans la cuisine française, grillardin demandé, appeler le chef, pour entrevue, 522-2054. quo-4

REPRESENTANTS demandés dans Québec-Métro, pour importante compagnie de produits chimiques, 658-7646. quo-28

DACTYLO demandée, pour 3 jours par semaine, mercredi, jeudi et vendredi, de 8 heures 30 à 5 heures (1 heure pour dîner), avec expérience sur dactylo IBM, exécutive, travail permanent, s'adresser entre 9 et 4 heures à 529-0776, Le Feuillet Paroissial, 1340 rue Ozanam, Limoilou.

NE pas se présenter sans prendre rendez-vous. quo-14

GARCON de table avec expérience dans le service français, pour entrevue demandez le maître d'hôtel, 522-2035. quo-4

JEUNE homme sérieux, pour surveiller une plage. Informations, 849-3241, 849-3400. quo-27

PRESSEUR avec expérience demandé, dans Charny. Tél. 832-8936. quo-3

JEUNE étudiant, avec voiture, pour livraison à domicile, été seulement, 524-2600. quo-27

307 VENDEURS DEMANDES

UN AVENIR ASSURE
Nous recherchons un représentant pour la Certified Electric Company, une organisation nationale établie depuis 1945. Nous offrons le meilleur choix de produits spécialisés pour l'usage commercial, industriel et institutionnel. En réunissant notre méthode de vente unique avec un facteur de vente de 85% vous êtes assuré d'un revenu très élevé, année après année. Nous avons des territoires ouverts à travers toute la province. Toutes les commissions sont payées chaque semaine sur toute nouvelle commande ou répétition de vente, et aucun investissement n'est requis. Automobile nécessaire. Temps plein ou partiel (pour commencer). L'âge n'a pas d'importance. Un gérant régional s'occupera de votre apprentissage. Si vous êtes un homme travaillant à son propre compte, qui recherche le succès et la prospérité, et qui désire travailler le jour seulement, écrivez-nous pour que nous puissions vous connaître. Adressez-vous au Gérant Provincial, P.Q. Box 433, Drummondville, Québec.
dis-27

RECHERCHONS vendeurs dynamiques, pour rencontrer hommes d'affaires, pour entrevue M. Leclerc, 529-8948. quo-29

MANUFACTURIER de peinture recherche vendeurs débrouillards, à temps partiel, travail facile et rémunérateur, si vous connaissez beaucoup de gens, dans association, travail, loisirs, 651-2625. quo-4

VENDEUR demandé, pour route de pain établie, salaire intéressant, avec ou sans expérience. S'adresser à Alphonse Laflamme, 365, 2e rue. quo-29

LISEZ CECI
Localités vacantes partout dans la Province. Territoire protégé. Très bons profits. Aucun capital requis. Produits très en vogue. Temps plein ou partiel. Ecrire à THE W.T. RAWLEIGH CO. LTD. Dépt. 1259 GD, 4005 Richelieu, Montréal 207, Qué.
dis-27

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

TECHNICIEN
EN VERRES DE CONTACT
JEUNE homme ou jeune fille demandé(e) pour apprendre le métier de technicien en verres de contact. Doit posséder une bonne formation générale et l'anglais serait un avantage.
APPELER M. SEVIGNY A
523-6446

RECHERCHONS gérant des ventes, fiable, honnête et dynamique, excellentes conditions de travail, pour entrevue, 418-525-8948 ou écrire M. Leclerc, C.P. 1336, Québec, G1K-7ES. quo-29

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

DISPOSEZ-VOUS de temps libre entre 9.00 a.m. et 9.00 p.m. plus de 21 ans. Familex vous offre $5. l'heure et plus avec notre système de publicité sur brochures. 623-2663. quo-27

OFFRE d'emploi à temps plein ou partiel, avec voiture. Tél. 658-6341. 35-29

MOTEL Universel, Rivière-du-Loup recherche: commis, auditeur de nuit, gouvernantes, femmes de chambres. Veuillez vous présenter sur les lieux mêmes de la construction et demander M. Maurice Duchesneau, jeudi de 6.00 p.m. à 10.00 p.m., vendredi de 9.00 a.m. à 6.00 p.m. quo-29

HOMME ou femme, 30 ans et plus, pour travail de commis fleuriste, bilingue. Tél. 653-2618, 6 1-2 à 9 1-2 heures p.m. 246-30

344 COUPLES DEMANDES

COUPLE demandé, 1er juillet, pour conciergerie, à Loretteville, temps partiel, devra demeurer sur place, jour 529-0755, soir 523-5746, 842-1434. quo-28

COUPLE sans enfant demandé pour conciergerie à temps partiel, 529-0507, de 8 heures A.M. à 5 heures P.M. quo-27

POUR conciergerie, rue Ste-Ursule, aurait 3 pièces disponible, pour 1er juillet, 659-1079. quo-28

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

DACTYLO BILINGUE $10(
Haute-ville, exp. cie assurances

OPERATRICE M.T.S.T. $125
bilingue. Haute-ville.

CAISSIERE $9(
service épargne, centre-ville.

SEC. RECEPTIONNISTE $100
dactylo, centre-ville.

STENODACTYLO BILINGUE $80
parc Colbert

SEC. DICTAPHONE BILINGUE $125
Ste-Foy.

SEC. EXECUTIVE $13(
Sténo bilingue, traduction. Chemin St-Louis.

POSTES TEMPORAIRES
dactylos, réceptionnister, sténos, dictaphonistes, commis, pour courtes ou longues durées
EXPERIENCE NECESSAIRE

Dot
Service de personnel
800 PLACE D'YOUVILLE
Suite 1806
529-4108
quo-27

STENO BILINGUE
POSSEDANT 2 à 3 ans d'expérience pouvant prendre la dictée en français et anglais $125. et plus,
STENO FRANCAISE DEMANDEE
MINIMUM 2 ans expérience, pour hauteville, $100. et plus.
DRAKE PERSONNEL
2 PLACE Québec, ch. 228, Tél. 522-2031. quo-27

LES REPRESENTANTES AVON
ONT des clientes très aimables. Tout en vous amusant, vendez des produits renommés et faites-vous des amies. Voyez comment il est facile de devenir Représentante Avon. Composez: 523-
TERRITOIRES
7706
Ste-Odile, St-Albert le Grand, St-Pascal, Lévis, Lauzon, St-Romuald, Neufchâtel, St-Augustin, Belair, Ste-Geneviève, St-Benoît, St-Yves. quo-27

SECRETAIRE LEGALE DEMANDEE
AVEC expérience. La candidate doit connaître sténographie et dactylographie. Communiquer à 529-0117. quo-20

HOTESSE AVEC EXPERIENCE
POUR restaurant. Salaire intéressant. S'adresser au Bureau du Personnel, 322-3861. quo-29

SECRETAIRE bilingue demandée, 1 an d'expérience minumum, pour rendez-vous, 527-2576, entre 9 et 10.30 heures A.M. quo-4

A PL

409 LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

LES SAULES, 2 1-2 meublé, 4 1-2 chauffés, éclairés, 527-9472, 663-4526. quo-13

LES SAULES, 2 1-2, meublé, chauffé, eau chaude, éclairé, $120., 527-2710. quo-14

DUBERGER, 4 1-2, chauffé, éclairé, stationnement, tapis, entrée laveuse sécheuse, 527-1727. quo-18

NEUFCHATEL, 3 1-2, 4 1-2 neufs, tous services inclus, meublés ou non, Tél.: 842-1020. quo-18

NEUFCHATEL, 218 Carré Dallaire, 4 1-2, $120. par mois, libre immédiatement. 1 1-2 chauffé, $95. par mois, 4 mois gratuit, jour 529-4921, soir 842-3704. quo-21

LOGEMENTS neufs, 2 1-2 pièces, meublés ou non, près boul. la Capitale, près Polyvalente, 688-0069, 872-3026. quo-14

SEMI -sous-sol, 3 1-2 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, 527-4975. quo-27

NEUFCHATEL, 3 pièces, chauffé, éclairé, stationnement, libre septembre, 842-4545. quo-19

LES SAULES, flat neuf, chauffé, éclairé, entrée et salle bains seules, libre, 527-1431. quo-20

DUBERGER, 3 pièces, meublé, libre immédiatement à sous-louer, 688-9517. quo-29

NEUFCHATEL, 3 1-2 pièces, 1er étage, meublé, chauffé, éclairé, $130., 667-2448.

GRATUIT, allons vous chercher pour visiter nos appartements, 1 1-2 à 5 1-2, meublés ou non, dans Neufchâtel, Service Logis M.C.N. Inc., courtiers, 628-0844. quo-23J

SAULES, 4 1-2 chauffé, éclairé, tapis, stationnement, $130., libre, 681-6790, 524-9519. quo-23J

LES SAULES 1370, Boulevard Neuvial, 5 1-2 pièces, tapis, garage, août,. quo-23J

LES SAULES, 2 1-2 pièces, $90., meublé, chauffé, éclairé, stationnement, 842-6497, 529-6047. quo-28

LES SAULES à louer, 4 1-2 pièces chauffé, éclairé, libre,$135. mois, 527-6483. quo-4

DUBERGER, 5 1-2, chauffé, eau chaude, tapis, stationnement, près écoles, 688-1704. quo-25

LES Saules, 4 pièces, chauffé, 10 minutes centre ville, libre immédiatement, 812-1221. quo-7

3 PIECES, Neufchâtel chauffé, éclairé, meublé, tapis, libre le 1er août, $115., 842-2230. quo-25

410 CHAMPLAIN

1 1-2 ET 2 1-2 PIECES, avec réfrigérateur et table chauffante. Tél. 529-8456 ou 626-3849. quo-28

RUE Champlain, 4 1-2, très propre, entrée laveuse-sécheuse, $75., 872-2408. quo-5

PRES Livernois, rue Couillard, 4 pièces chauffé, eau chaude fournie, 3e et dernier étage, endroit tranquille, prix $75., 694-0927. quo-9J

LOGEMENTS 3, 2, 1 pièces, meublés chauffés, Tél. 694-1480, 694-1892. quo-5

RUE ST-JEAN, près de la Porte St-Jean, 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, ascenseur, concierge, buanderie, Tél. 692-6021. quo-11

LOGEMENTS 3, 2, 1 pièce, meublés, chauffés. Tél. 694-1480, 694-1802. quo-11

22 LAVAL, 2 pièces, meublé, chauffé, $23. semaine, 626-4060. quo-9

COUILLARD, 2 et 4 pièces, bain, chauffés, eau chaude, poêle, réfrigérateur, très propres, libres immédiatement, $85. et $120., bur. 525-9776, rés. 522-8369, 875-2570. quo-13

LIBRE immédiatement, chauffé, 4 pièces, semi-meublé, s'adresser à Lucien Gauvin, 1054 St-Jean, 524-9178. quo-14

ST-STANISLAS, libre 1 1-2 meublé, moderne, chauffé, éclairé, $90., concierge, 651-3827, 658-0194. quo-19

6 PIECES chauffé, eau chaude fournie, proximité Hôtel-Dieu, 694-1460. quo-18

79 RUE St -Louis, 2 1-2 pièces, non meublé, poêle, réfrigérateur, $110., 525-9833, lundi au vendredi, 9 à midi, 2 à 5. quo-19

SOUS-location, 3 mois, 2 1-2 meublé, $115., libre immédiatement, visite entre 17 et 20 heures, 68, St-Louis app. 1. quo-28

LOGEMENT 8 pièces, rue St-Paul, 692-0720. quo-21

2 1-2 PIECES, chauffé, éclairé, semi-meublé, $95. par mois, 692-2066. quo-27

2 PIECES meublé, quartier latin, $75. tout compris, 522-1018. quo-3

29 AVE Ste-Geneviève, 2 pièces, meublé, eau chaude fournie, $90. mois, tél., 683-1257. quo-25

FLAT à louer, quartier Latin. Tél. 529-2083. quo-4

411 LIMOILOU

PLACE STE-ODILE

8, 4 PIECES, meublés si désiré, insonorisés, tapis, intercom, ascenseur, piscine, sauna, télécâble, stationnement intérieur.

626-7447 quo-30

PLACE CANARDIERE

PRES CENTRE D'ACHATS

2, 3 1-2 meublés si désiré, insonorisés, tapis, intercom, ascenseur, piscine, sauna, stationnement, 667-2257, 681-8151. quo-19

NEUFS

2 mois gratuits

MAGNIFIQUES 3 1-2, et 4 pièces, près hôpital Enfant-Jésus, coin 24e Rue et Henri-Bourassa. Visibles de 2 à 5 et de 7 à 9 heures pm., dimanche de 2 à 5 heures p.m.

1275, 24EME RUE quo-19

LE LOUISIANE

3 1-2, 4 1-2 PIECES
TOUT ELECTRICITE
A L'EPREUVE DU FEU
ASCENSEUR
INTERCOM
ANTENNE COMMUNAUTAIRE
BAIN SAUNA
SERVICE DE CONCIERGE
TERRASSE SOLEIL
SALLES DE RECEPTION
STATIONNEMENT 100%
235 O. SAPINIERE-DORION
TEL.: 626-7357 quo-3

ST-PASCAL

1 1-2 — 2 1-2 — 3

MEUBLES SI DESIRE

4 1-2 — 5 NEUFS

MODERNES, PRES CENTRE D'ACHATS
HOPITAUX, STATIONNEMENT, INTERCOM, BUANDERIE
INF. 1780 ERNEST LAPOINTE
APPARTEMENT 100
661-3652 — 663-9077 quo-14

4 PIECES

VOISIN du centre d'achats de Charlesbourg, logement refait à neuf, seulement $120., chauffé.

626-7367 quo-14

1415 BENOIT XV

(COIN 2e RUE)

3 1-2, NEUF, 1er étage, meublé, $150., comprend: chauffage, électricité, tapis mur à mur, garage, télécâble, eau chaude, appelez 651-8853. quo-9J

ST-PIE X

4 PIECES, carré, chauffé, près écoles, 661-8164. quo-7

BOUL. HAMEL

1 1-2, 3 1-2, 4 1-2, MEUBLES si désiré. 529-7530. quo-14

BERGEMONT ENSOLEILLE

3 1-2 ultra-moderne, meublé, $130., concierge, 1875 Bergemont, app. 1, près 18e Rue. 524-2620, soir 661-8958, 653-9107. quo-21

RUE BRUNEAU

3-4 - 4 1-2 PIECES

DE $100. A $125

CHAUFFE, piscine, stationnement, inf. 2235 Bruneau, app. 1, 667-4202. quo-10

BOUL. MONTMORENCY

4 1-2 PIECES — $120.

CHAUFFAGE, eau chaude, électricité incluse dans loyer, tél. jour, 661-3652, 663-9077, soir, 667-4202. quo-6

UN MOIS GRATUIT

3 1-2 MODERNE, tapis, stationnement, près autobus, meublé si désiré. 623-4081. quo-11

411 LIMOILOU

LE FLANDRES

FACE A L'HOPITAL ST-FRANCOIS-D'ASSISE
COIN 1re AVENUE ET BENOIT XV

A LOUER



3 pièces
4½ pièces, 5½ pièces
Meublé ou semi-meublé si désiré.
Service de Laveuse-Sécheuse.
Entièrement insonorisé.
Complètement à l'épreuve du feu.
Intercom.
Piscine. Bain Sauna.
Service d'accommodation
Terrasse sur le toit.
2 salles de réceptions.

POUR INF.: S'ADRESSER A
125 BOUL. BENOIT XV
529-4392 - 529-1394 dis-27

PRES HOPITAL
ST-FRANCOIS D'ASSISE

LOGEMENTS neufs, 1631 Cadillac, 2 1-2, 3 1-2 meublés si désiré.
529-6985, 667-3530 quo-28

STE-ODILE

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, PARTIR $115., piscine, tout fourni, 628-2797, 626-5468. quo-16J

DES LILAS, OUEST

1ER SEPTEMBRE, 4 pièces, chauffé, piscine extérieure, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, concierge, 626-9594. quo-19

3, 4, 5 MEUBLES SI DESIRE

RECENTS, style Colonial, buanderie, concierge, stationnement, 828-9148, 628-2943. quo-19

COIN 18e, BERGEMONT

4 PIECES, neuf, chauffé électricité, éclairé, tapis, concierge, stationnement, buanderie, $140., 529-7488, 625-8162. quo-20

UN MOIS GRATUIT

GRAND 4 1-2, Ste-Odile, libre 1er août, stationnement, entrée laveuse, sécheuse, 628-3971. quo-24

LOGEMENTS NEUFS

3, 4, MODERNES, chauffés, eau chaude, tapis, stationnement, 527-8668, 524-7883. quo-24

RUE COLOMBIERE

LIBRE, 4 pièces, sous-sol $70. par mois, 523-5746. quo-28

ESCOMPTE $50.

ST-ALBERT, des Lilas, 4 pièces, chauffé, eau chaude, meublé si désiré. $110., $125., 626-7379, 842-9538. quo-23

3 PIECES, 3ème étage, eau chaude, salle de bains, pas chauffé, 220, 541, 3ème Rue, libre immédiatement, $75. par mois. Tél. 522-5226. quo-28

ST-ALBERT 3 grandes pièces, meublé ou non, $115, $135., 623-2417., 623-1972. quo-27

ST-PIE X, 4 pièces, $95. 2ième, avec conciergerie, 529-3595, 529-6373. quo-27

$75. MOIS, 4 pièces, non chauffé, Tél. 627-2082. quo-27

4 PIECES, demi-sous-sol, $65., 1372, 4ème Avenue, 527-0645. quo-28

APPARTEMENTS 2 1-2 meublés, chauffés, éclairés, tapis, entrée seule, 849-3570, 524-2658. quo-28

PRES hôpital Enfant-Jésus, St-Michel, 2, 3, 4 neufs, tapis, ascenseur, sauna, intercom, terrasse, 667-2051. quo-28

ST-FRANCOIS d'Assise, 3ème étage, 3 pièces, libre immédiatement, près hôpital St-François d'Assise, 23 Royal-Roussillon. Tél. 525-4708, 524-6757 quo-4

4 PIECES, libre, moderne, $115., 76, des Lilas, est, 681-9471. quo-28

6 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, entrée laveuse sécheuse, 525-5313. quo-29

LOGEMENT à louer, 1330, rue Ozanam, près de l'hôpital St-François D'Assise, 3 pièces chauffé, électricité, eau chaude, meublé, tapis mur à mur, entre 9 et 5 heures, 529-0776. quo-29

1ère AVENUE, meublés si désiré, 2-3-5 pièces, 661-6301. quo- 9

5 PIECES, chauffé, grand tambour, $120., 2185 Canarclère, 663-6287, 849-8345. quo-30

4 PIECES, chauffé, stationnement, libre en septembre, $115., 336 De la Colombière est, 628-0188. quo-30

LOGEMENTS 4 1-2 pièces, chauffés, s'adresser 480, 3ème Avenue. quo-30

3 1-2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, $130. par mois, 623-3443. quo-4

4 PIECES, chauffé, stationnement, St-Pie X, $120., 529-7136. quo-4

ST-FRANCOIS d'Assise, 4 pièces plus salle bains, entrée séchoise, 623-7550. quo-5

PLACE DES SEIGNEURS

3½, 4½, 5½ pièces

—piscine, tennis, badminton
—tabagie, salon coiffure
—chauffage, électricité inclus dans prix du loyer.

626-3513 626-5352 dis-21

4 PIECES, bain, 220, eau chaude, $45., 2 pièces, 525-8082. quo-5

APPARTEMENTS meublés, chauffés, éclairés, eau chaude, libres immédiatement, 623-7150. quo-6

JUIN, juillet gratuits, 4 pièces, eau chaude, 3e, $65., 626-5487. quo-6

3 ET 4 pièces, meublés ou non, chauffés, stationnement, 628-0290, après 5 heures. quo-6

ST-PAUL Apôtre, 3 pièces, entièrement meublé, tapis mur à mur, stationnement, 623-5332, 626-7964. quo-6

ST-PIE X, 4 pièces chauffé, eau chaude, $125., 626-1143, 651-7947. quo-7

3 MODERNE, chauffé, $90., 310, 4ème Avenue, app. 2, 529-5820. quo-7

3E AVENUE, 4 pièces, moderne, chauffé, très propre, adultes seulement, 623-4446. quo-9J

LIBRE, très propre, $70., 4 pièces, non chauffé, 220, 628-8207. quo-9J

ST-PASCAL, 2035 la Ronde, 3, 4 pièces, $85., $115., près hôpital Enfant-Jésus, école, autobus, libre immédiatement, 683-0190. quo-9J

1 1-2 PIECE, meublé, chauffé, éclairé, près hôpital Enfant-Jésus, 525-6967.. quo-10

ST-ALBERT, 3 pièces, demi sous-sol, état neuf, libre, 623-5597. quo-10

ATTENTION garde-malades, libre juin, plat, situé arrière hôpital St-François juillet, 3 1-2 pièces, meublé, style colo-d'Assise, intercom, porte-patio, stationnement, conciergerie, $140. mois, s'adresser 1645 d'Assise. Tél. 524-4927, 623-5743. quo-11

4 MOIS gratuit, de $90., 3, 4 grands, modernes, meublés ou non, stationnement, face hôpital Enfant-Jésus, rue Bourassa, 529-3606. quo-13

3 1-2 PIECES, chauffé, stationnement, meublé si désiré, libre 1er septembre, 623-2417, 628-2584. quo-11

ST-PASCAL, sous-sol, 5 pièces, meublé ou non, chauffé, 655-7542. quo-11

41EME Rue ouest, 2 1-2 pièces, meublé ou non, services, 628-1988. quo-11

ST-PASCAL, sous-sol, 5 pièces, meublé ou non, chauffé, 655-7542. quo-11

1 1-2, 2 1-2 MEUBLE, chauffé, neuf, près hôpital, $75., $95., 529-8015. quo-11

3 PIECES, meublé, éclairé, chauffé, $23. semaine, 261 des Sables. quo-12

STE-ODILE, APPARTEMENTS GUY, NEUFS

3 1-2, 4 1-2 MEUBLES ou non, 667-7445 quo-12

2 PIECES, meublé ou non, près autobus, hôpitaux, juillet, 661-1711. quo-14

NEUFS, chauffés, concierge, piscine, près de tout, 3 1-2, 4 1-2 ou 5 1-2 pièces, stationnement, 667-1183. quo-13

FACE hôpital, 1ère Avenue, 2 pièces, balcon, stationnement, 628-3643, 525-7981. quo-13

ST-PASCAL, 3 pièces, salle bains, $75., stationnement, 1330 Mauffils, 663-7052. quo-13

STE-ODILE, 3 1-2 pièces, meublé, $130., eau chaude fournie, porte-patio, casier, stationnement, s'adresser 85 Sapinière-Dorion ouest app. 1, 628-4147 ou 623-5743. quo-13

320 DES LILAS Ouest, 3 pièces, demi-sous-sol, 623-9985. quo-13

STE-ODILE, 4 pièces, moderne, balcon, stationnement, libre, meublé désiré, 626-3518. quo-13

ST-PIE X, 4 pièces, très moderne, libre immédiatement, $110. mois, 661-5885. quo-10

ST-PASCAL, 4 pièces, 1er étage, entrée sécheuse, stationnement, $90., 667-7018. quo-14

ST-PASCAL, 3 1-2 tout compris, $130., pas un sous-sol, 525-8364. quo-13

STE-CLAIRE d'Assise, appartements meublés, 3 pièces, 529-4094. quo-14

STE-ODILE, grand 5 1-2, chauffé, eau chaude, taxes payées, pour juillet, $140., 628-6725. quo-16J

LIMOILOU, 1ère Rue, libre immédiatement, 3 1-2 pièces, meublé, tapis, 9 à 5 M. Rivard, 522-6395. quo-16J

1 1-2 PIECE, meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, piscine, libre 1er juillet, 187 ouest Colombière, 626-7830. quo-19

1 1-2, 4 1-2, NEUFS, tous services inclus, meublés ou non, 626-8453. quo-16J

411 LIMOILOU

ST-PASCAL, 4 pièces, chauffé, stationnement, très propre, 2290 18e Rue, 663-6934. quo-16J

3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 NEUFS, tapis, chauffage, concierge, stationnement, 667-4486. quo-16J

ST-FRANCOIS D'Assise, 1237 Aiguebelle, grand 6 pièces non chauffé, repare et peint à neuf, libre 1er juillet, entrée laveuse, sécheuse, 523-3396. quo-16J

3 PIECES, St-François d'Assise, poêle, réfrigérateur, repeint, demi-sous-sol, 523-5019, 529-6957. quo-17

ST-PASCAL, 4 1-2 pièces, non chauffé, $67. Tél.: 525-7726. quo-17

3 PIECES, meuble, s'adresser à 2825 Livernois, app. 7, 623-9270 quo-17

RUE Maufils, 3 pièces, salle bains, non chauffé, $65., 663-0514. quo-18

ST-PIE X, 4 pièces, chauffé, stationnement, balcon, 529-7764. quo-18

STE-ODILE, 2 1-2 pièces, meublé, 623-7263. quo-18

ST-PASCAL, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude, buanderie, 529-2740. quo-18

STE-ODILE, 4 1-2 pièces meublé ou non, stationnement, balcon, 828-2173., quo-18

ST-FRANCOIS d'Assise, 4 pièces, tout compris, $100., 828-2173. quo-18

ST-PIE X, 4 grandes pièces, très propre, 2430 Pierre-Boucher. quo-18

ST-PASCAL, 3 pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, $115., 681-2858., St-Pie X, 4 pièces, chauffé, $105., 663-0296. quo-27

ST-ALBERT, 2 1-2 pièces meublé, chauffé, eau chaude, libre 1er juillet, $85., 626-5586. quo-27

PRES hôpital St-Francois d'Assise, 3 pièces, meublé, 1er juin, 523-2140. quo-19

ST-PIE X, 4 pièces, meublé ou non, 681-9818, 628-0502. quo-19

ST-PASCAL, 4, bains, 220, peint, $60., couple, 1405, avenue Champfleury. quo-27

STE-ODILE, 4 et 5 pièces, stationnement, entrée laveuse sécheuse, près église, école, 623-3948. quo-19

DEPART, à sous-louer, 4 pièces, tapis mur à mur, aubaine pour nouveaux mariés. 522-6357. quo-27

ST-PIE X, grand 4 pièces, balcon, stationnement, 1925, 24e Rue. quo-20

4 1-2 GRANDES pièces, rue Pierre Boucher, près hôpital Enfant-Jésus, libre 1er juillet, $110., 653-2469. quo-20

4 PIECES, non chauffé, $70. Etage 3 Avenue, libre, 529-9541. quo-20

STE-CLAIRE D'ASSISE, grand 3 1-2, chauffé, meublé si désiré, 523-4550. quo-28

ST-ALBERT le Grand, 4 pièces, propre, disponible immédiatement, chauffage eau chaude, $115., mois, 842-2805, 527-2437. quo-20

LOGEMENT 3 1-2 pièces, tapis mur à mur, refait à neuf, meublé ou non, 3e Avenue, 523-4420. quo-21

3 1-2 NEUF, chauffé, éclairé, stationnement, meublé ou non, libre, 628-0842. quo-21

5 1-2 PIECES, moderne, 1925 Bergemont, $140. 651-3488. quo-21

GRAND logement 7 pièces, très propre, 3e étage, libre immédiatement, 457-5e Rue, 524-8809. quo-23J

412 MONTCALM 412 MONTCALM

La tranquillité et le confort d'un appartement "sur Les Plaines"



Occupation:
Août
Septembre
Octobre

Bureau ouvert pour réservations des maintenant

Maquette et plans en montre

Jardins Merici Inc.

Choix de très grands 1½, 2½, 3½ (meubiés si désiré) aussi 4-5 et 6 pièces et penthouse

845, CHEMIN SAINT-LOUIS
Site enchanteur, vue panoramique sur le fleuve.

Terrasse extérieure individuelle, ascenseur, piscines extérieure et intérieure, garage souterrain, insonorisé, à l'épreuve du feu, conciergerie

POUR INFORMATIONS: 688-1630
DE 10.30 A.M. à 9.00 P.M., SAM. et DIM. DE 1.30 à 4.30 P.M. dis-29

1121 CHEMIN STE-FOY

PRES hôpital St-Sacrement, libre 1er juillet, 2 1-2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, ascenseur, service conciergerie, Mme. Colette Cantonguay 527-7325, Morin & Associés courtiers. quo-28

A LOUER

MAISON avenue Des Braves, spacieux 10 pièces, comprenant 2e et 3e étages, incluant tapis mur à mur, 2 salles bains, poêle, réfrigérateur, laveuse sécheuse, lave-vaisselle, balcon, galerie vitrée arrière, garage chauffé, jardin, idéal pour bureau d'affaires, association, particulier, $422. par mois. Pour visiter jour 529-0755, soir et fin semaine 523-5746, 658-0965. quo-7

GRAND 5 PIECES

1ER JUILLET, rue Fraser, grand 5 pièces, 3e étage, jour 529-0755, soir et fin semaine 523-5746. quo-28

ST-SACREMENT, rue Marguerite-Bourgeoys, 1 1-2 pièce et 2 1-2 pièces, meublées ou non meublés, concierge, ascenseur, libre 1er juillet, 527-1687, le soir 681-0984. quo-28

LOGEMENTS, meublés, chauffés, 1 1-2 pièce et 3 pièces, face Place Québec, 529-9757. quo-28

630 CHOUINARD, libre, 3 pièces, semi-meublé ou meublé, chauffé, buanderie, balcon, concierge, 7 à 9 pm., 527-2324. quo-4

LA RESIDENCE DE L'ELITE

LE MONTMORENCY

3½ pièces
libre immédiatement

- Salle de réceptions
- Service domestique
- Salle de buanderie
- Garage sous-sol
- Service de portier
- Piscine chauffée
- Télé-Câble
- Intercom

SERVICE IMPECCABLE

165 EST, GRANDE-ALLEE - 525-9763 dis-30

DE BERNIERES, flat meublé, éclairé, chauffé, entrée privée, 522-8322, 651-9376. quo-4

3 1-2 PIECES, parc Samuel Holland, 658-1648! après 5 heures. quo-4

3 PIECES, chauffé, $125. mois, 3 1-2 pièces, chauffé, $75. mois, 681-4533, 694-1120. quo-4

DEMOISELLE, 1, 1 1-2 pièce, meublés, cuisine, entrée privée, côte Sherbrooke, 824-4218. quo-5

630 CHOUINARD, libre, 3 pièces, semi-meublé ou meublé, chauffé, buanderie, balcon, concierge, 7 à 9 pm., 527-2324. quo-4

LA RESIDENCE DE L'ELITE



3½ pièces
libre immédiatement

- Salle de réceptions
- Service domestique
- Salle de buanderie
- Garage sous-sol
- Service de portier
- Piscine chauffée
- Télé-Câble
- Intercom

SERVICE IMPECCABLE

165 EST, GRANDE-ALLEE - 525-9763 dis-30

DE BERNIERES, flat meublé, éclairé, chauffé, entrée privée, 522-8322, 651-9376. quo-4

3 1-2 PIECES, parc Samuel Holland, 658-1648! après 5 heures. quo-4

3 PIECES, chauffé, $125. mois, 3 1-2 pièces, chauffé, $75. mois, 681-4533, 694-1120. quo-4

DEMOISELLE, 1, 1 1-2 pièce, meublés, cuisine, entrée privée, côte Sherbrooke, 824-4218. quo-5

630 CHOUINARD, libre, 3 pièces, semi-meublé ou meublé, chauffé, buanderie, balcon, concierge, 7 à 9 pm., 527-2324. quo-4

LOGEMENT Fraser 5 pièces chauffé, éclairé, meublé, 3e, $90., 525-5278. quo-6

3 1-2 MEUBLES ou semi-meublés, 650 Chouinard, app. 4, 527-3132. quo-10

1 1-2, 3 PIECES, meublés ou semi, tapis, buanderie, 630 Fraser. quo-11

DE BERNIERES, flat meublé, éclairé, chauffé, entrée privée, 522-8322, 651-9376. quo-13

GRANDE-ALLEE, coin Cartier, grands 4 1-2, 6 1-2, concierge, ascenseur, stationnement intérieur, buanderie, 522-2865. quo-12

DAUVILLE, luxueux 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, meublés désiré, prix avantageux, cuisinière, réfrigérateur, ascenseur, buanderie, stationnement, face hôpital, 1625 Chemin Ste-Foy, 681-7492. quo-13

VIEUX QUEBEC, rue St-Louis, 1 1-2, 2 1-2 meubles. Tél. 522-2907, 692-0631. quo-13

PRIX avantageux, 4 pièces, non meublé, 685 Calixa-Lavallée, 681-6636. quo-11

RUE Dolbeau, 8 pièces, salle bains, non chauffé, 683-2961, 849-8622. quo-13

ST-SACREMENT, 5 pièces, chauffé, $150., 2e étage, libre juillet, 527-3565. quo-29

FRANCISCAINS, 2 1-2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, tapis, soir seulement, 527-7138. quo-14

3 PIECES, service conciergerie, eau chaude, salle de lavage, fournies comprises, semi-meublé ou non meublé, téléphoner à 688-1287. quo-20

Parc Samuel Holland

On ne se sent pas locataire

Réservations acceptées

681-4601 quo-27

LOGEMENT à louer, 8 pièces plus garage, près des Champs de bataille. 529-8456. quo-18

922 AVENUE CARTIER, 6 pièces chauffé, 3e étage, libre, 525-0724. quo-14

819, CARTIER, près Ste-Foy, 2 1-2 pièces, meublé, balcon, libre 1er Septembre, Mlle Laforge, 523-8354, 522-8303. quo-18

9 PIECES, 2 toilettes, chauffé, 5 pièces non chauffé, 683-9872. quo-28

1105 BELVEDERE, 3 semi-meublé ou meublé, 4 et 5 semi-meublé, libres 1er août et 1er septembre, 527-9088, 661-3632. quo-20

5 PIECES, chauffé, eau chaude, non meublé, Côte Belvédère, 688-9120. quo-21

LOGEMENT chauffé, 7 pièces, avenue Belvédère, service de conciergerie, libre le 1er septembre 1973. S'adresser à 525-4633 entre 9.30 heures et 11 heures le matin. quo-30

1 1-2 MEUBLE, moderne, face au complexe G, 640 Grande-Allée est, 529-6458 ou 522-0560. quo-24

DES Erables, 2 pièces, meublé, éclairé, chauffé, 527-7178, 653-8441. quo-25

2 1-2 pièces, semi-meublé, chauffé, électricité, St-Sacrement, 527-0750. quo-29

370 CHEMIN Ste-Foy, 2 1-2 meublé, foyer, $150., 683-7714. quo-23

2 PIECES, meublé, eau chaude fournie, boul. St-Cyrille, Ouest, 628-6773. quo-4

LIBRE immédiatement, grand 2 1-2 pièces, visible entre 6 et 8 heures p.m., 529-5469, 245 Fraser, app. 10. quo-9

A SOUS-louer, 4 pièces chauffé, non meublé, tapis mur à mur, stationnement, jour, 688-4341, soir, 681-9072, 1er Septembre. quo-29

MONTCALM, grand 5 pièces, demi-sous-sol, 2 chambres à coucher, salon, dînette, salle bain, libre 1er août, $130. par mois, 683-3287, 524-4651. quo-28

LA RESIDENCE PANORAMIQUE

350 CHEMIN STE-FOY
QUEBEC 6
TEL.: 681-2583

Place Samuel De Champlain

ADMINISTRE PAR LA COMPAGNIE TRUST ROYAL dis-27

413 ST-JEAN-BAPTISTE

le 640 St-Jean



COMPLEXE DOMICILIAIRE
AU COEUR DE QUEBEC
A proximité de la Colline Parlementaire
OCCUPATION IMMEDIATE
1½-2½-3½-4½ pièces semi-meublées ou meublées.

Vous y trouverez pour votre confort ☆ piscine intérieure ☆ bain tourbillon ☆ casse-croûte restaurant ☆ buanderie ☆ salle de réception ☆ foyer spacieux et casier personnel ☆ service de vestiaire pour les résidents ☆ à le service de concierge de 24 heures ☆ à l'épreuve du feu ☆ appartements insonorisés ☆ ascenseurs automatiques aux étages supérieurs ☆ ascenseur séparés pour les stationnements ☆ fenêtres panoramiques solaris ☆ groupe électrogène en cas d'urgence ☆ service de télécâble ☆ service d'incinérateur ☆ système de contrôle incendie électro signal ☆ système de musique d'ambiance ☆ système d'interphone ☆ tapis mur à mur ☆ cuisinière et réfrigérateur de couleur ☆ mobilier de luxe ☆ sauna.

INF.: 529-5038 - 524-3571 quo-27

1 1-2 à 5 1-2 pièces, chauffé, poêle, réfrigérateur, s'adresser 490 Lavigueur, app. 8, fin de semaine, 670 Ste-Claire, app 20. quo-28

D'AIGUILLON, 3 et 5 pièces, éclairés, chauffés, meublés, très propres, libres, 523-4124. quo-4

1125 BERTHELOT, 1 1-2, poêle, réfrigérateur, chauffé, eau chaude, $80., 529-9077. quo-4

APPARTEMENT 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 1er juillet, 764, Côte Ste-Geneviève. quo-5

REDUITS, 2 1-2, 3 1-2, bien meublés, modernes, 45 St-Jean, 522-2985, entre 5 et 7 heures 523-8133. quo-5

SCOTT, 4, non chauffé, premier et demi-sous-sol, 525-2522. quo-5

LOGEMENT meublé, 3 1-2, libre 15 juin, 678 Richelieu, 658-0065. quo-6

805 TURNBULL, coin St-Jean, 1 pièce, salle de bains, ascenseur, concierge, 524-0797. quo-6

SALON, cuisine, salle bains, meublé, chauffé, éclairé, 872-1950, 705 Richelieu. quo-11

STE-CLAIRE, 1, 2, 3 pièces, meublés, très propres, 661-8980. quo-12

RUE Richelieu, 2 1-2 pièces, plus salle bains, meublé, chauffé, éclairé, $95, mois 523-7339. quo-12

APPARTEMENTS meublés, à louer, 1 1-2, 2 1-2 pièces, Place d'Aiguillon, Haute-Ville, moderne, tapis mur à mur, à proximité de tous les services, 681-3666. quo-14

2 1-2 PIECES, meublé, chauffé, plus salle bains, près gouvernement, hôpitaux, 523-7559. quo-14

6 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, $115., 523-5801. quo-27

2 GRANDES pièces, meublé, chauffé, éclairé, poêle, réfrigérateur, 524-2322. quo-30

RICHELIEU, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, salle bains, $18., 623-5962. quo-19

3 1-2 PIECES chauffé, libre immédiatement. Visible 725 Ste-Marie, épicerie Lacourcière. quo-28

4 PIECES, salle bains, non chauffé, 220, 127 St-Olivier, visible 10.00 à 12.00 a.m. quo-21

729, COTE d'Abraham, logement moderne, 3 pièces, meublé, chauffé, M. Jean-Yves Morin 529-6174, 9.00 à 12.00 A.M. et 2.00 à 5.00 P.M. quo-30

LOCKWELL, 4 pièces chauffé, eau chaude, balcon, $140. 524-1623, 525-9895. quo-3

RUE Ste-Madeleine, $70. par mois, 2 logements, 3, 4 pièces, 687-0700. quo-13

ENTIEREMENT meublé, $65. bain, eau chaude, entrée privée. Soir 529-7865. quo-27

229 D'AIGUILLON, près Racine, 6 pièces, moderne, chauffé, 1er juillet, 525-8349. quo-30

3 1-2 PIECES, plus grenier, chauffé, propre, $75., 523-1846. quo-29

GRANDE pièce, meublée, très propre, personne tranquille, 705 St-Olivier, 832-6191. quo-28

LAVIGUEUR, près Côte d'Abraham, 4 pièces, cuisine et chambre bains refaits neuf, $65., mois, 694-0820. quo-14

397 ST-JEAN, 2 pièces, meublé, chauffé, propre, 681-8295, 681-5157. quo-25

SUTHERLAND, 5 pièces, libre 1er juillet, $50., 626-1548. quo-25

2 PIECES plus salle bains, libre immédiatement. Tél. 525-7297. quo-29

414 ST-ROCH

HABITATIONS
VILLAGE DE L'ANSE
95 sud, Dorchester

2½, 3½, 4½ et 5½
— Chauffage et électricité inclus
— Piscine intérieure
— Salle de réception et garderie
— Buanderie à tous les étages
— Parc et jeux extérieurs
— Centre commercial
— Optionnel: stationnements intérieurs et extérieurs et télécâble.

Pour visiter 10 A.M. à 6 P.M.
522-7151 dis-19

APPARTEMENTS 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2, meublés ou non, 524-1194. quo-27

2 PIECES meuble, chauffé, bain, $90. 750 est St-Joseph. quo-29

2 COMPLETEMENT meublé, tranquillité, permis cuisine, 544 du Roi, 525-6367. quo-5

2 GRANDES pièces, tout compris, 1er étage, entrée seule, 529-5089. quo-4

4 PIECES, s'adresser à 468 de la Reine, 2e étage. quo-5

FLAT meublé, chauffé, éclairé, moderne, 1, 2 personnes, 524-7586. quo-4

FLEURIE, deux 3 et 4 pièces, éclairés, chauffés, meublés, très propres, libres, 523-4124. quo-6

5 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, 21ème étage, libre 626-7138. quo-6

455, DE la Reine, 4 pièces, chauffé, appelez 626-6121. quo-6

RUE ST-JOSEPH, 2 1-2 pièces meublé, chauffé, S'adresser 754 est St-Joseph. quo-11

REDUITS, 5, 4, grands, repeints, 256 de la Reine, 525-5473. quo-11

4 PIECES, libre immédiatement, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 626-1203. quo-12

CARON, 2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, propre, $25. semaine, 626-9289. quo-14

A SOUS-louer, 5 1-2 pièces, pour 1er août, cause transfert, 522-4972, 529-5126. quo-19

2 1-2 PIECES, meublé, près gare Centrale, 198 Arago est, app. 111, 524-6318. quo-14

414 ST-ROCH

HABITATIONS
VILLAGE DE L'ANSE
95 sud, Dorchester

2½, 3½, 4½ et 5½
— Chauffage et électricité inclus
— Piscine intérieure
— Salle de réception et garderie
— Buanderie à tous les étages
— Parc et jeux extérieurs
— Centre commercial
— Optionnel: stationnements intérieurs et extérieurs et télécâble.

Pour visiter 10 A.M. à 6 P.M.
522-7151 dis-19

APPARTEMENTS 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2, meublés ou non, 524-1194. quo-27

2 PIECES meuble, chauffé, bain, $90. 750 est St-Joseph. quo-29

2 COMPLETEMENT meublé, tranquillité, permis cuisine, 544 du Roi, 525-6367. quo-5

2 GRANDES pièces, tout compris, 1er étage, entrée seule, 529-5089. quo-4

4 PIECES, s'adresser à 468 de la Reine, 2e étage. quo-5

FLAT meublé, chauffé, éclairé, moderne, 1, 2 personnes, 524-7586. quo-4

FLEURIE, deux 3 et 4 pièces, éclairés, chauffés, meublés, très propres, libres, 523-4124. quo-6

5 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, 21ème étage, libre 626-7138. quo-6

455, DE la Reine, 4 pièces, chauffé, appelez 626-6121. quo-6

RUE ST-JOSEPH, 2 1-2 pièces meublé, chauffé, S'adresser 754 est St-Joseph. quo-11

REDUITS, 5, 4, grands, repeints, 256 de la Reine, 525-5473. quo-11

4 PIECES, libre immédiatement, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 626-1203. quo-12

CARON, 2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, propre, $25. semaine, 626-9289. quo-14

A SOUS-louer, 5 1-2 pièces, pour 1er août, cause transfert, 522-4972, 529-5126. quo-19

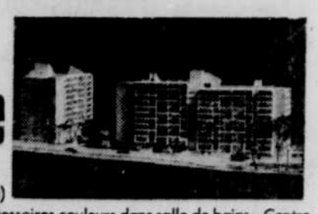
2 1-2 P

418 SILLERY 418 SILLERY

SITE MERVEILLEUX OU LA VUE DOMINE

LE FLEUVE

jardin de coulonge



Chemin St-Louis, Sillery
(voisin Montmartre Canadien)

Choix de 1½ à 5½ pièces - Accessoires couleurs dans salle de bains - Centre d'achats intégré - Studio de reconditionnement physique - Golf miniature - Tennis - Badminton - Construction béton à l'épreuve du feu - Service d'urgence dans chaque logement / 24 hres - 2 ascenseurs dans chaque édifice - Zone boisée - Quiétude absolue.

LOCATION SEPTEMBRE 1973
MAQUETTE ET PLANS EN MONTRE
au 755 Marguerite-Bourgeoys, Québec.

POUR INF.: 527-1687 842-8184

quo-27

419 STE-FOY

PLACE de la MONNERIE

938, av. de Bourgogne,
coin Quatre-Bourgeois et Duplessis

4½, 5½ pièces

- ☆ MEUBLES ou NON
- ☆ GRANDES PIECES
- ☆ STATIONNEMENT
- ☆ SERVICE - CONCIERGE
- ☆ PARC comprenant: PISCINE, BADMINTON
- ☆ TELECABLE

Aussi 1½ - 2½

VISITES de 9h. a.m. à 5h. p.m.
de 7h. p.m. à 9h. p.m.

Bureau de location: app. A
Tél.: 658-4820 - 653-5958

dis-25

PLACE VERSAILLES UN MOIS GRATUIT

2, 3, 4, 5 PIECES, piscine intérieure, bain sauna, ascenseur, télécâble, stationnement intérieur, face université.
658-0506

quo-16J

PLACE VERSAILLES

2, 3, 4, 5 PIECES, piscine intérieure, bain sauna, ascenseur, télécâble, stationnement intérieur, face université.
658-0506

quo-30

3435 MARICOURT

1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 PIECES, meublés si désiré, piscine intérieure, garage intérieur, 653-5155.

quo-30

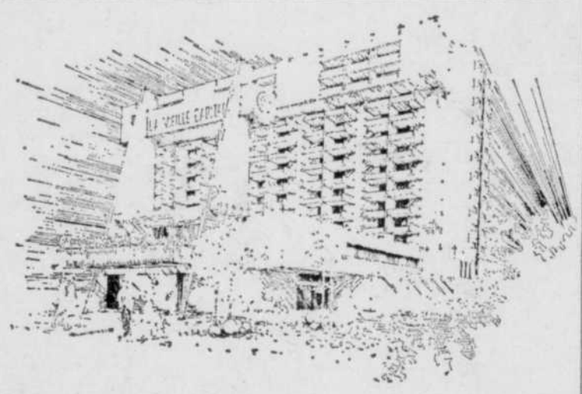
BUREAUX BOUTIQUES 205 LOGEMENTS:

☆ SEMI-MEUBLES ☆ STUDIO
☆ UNE CHAMBRE ☆ DEUX CHAMBRES

A PARTIR DE $140 MOIS.

SERVICES

PISCINE INTERIEURE ☆ BAIN SAUNA ☆ STATIONNEMENT INTERIEUR ☆ TOIT TERRASSE ☆ BAR-SALON, RESTAURANT, BOUTIQUES ☆ TELECABLE ☆ BUANDERIE ☆ TAPIS MUR A MUR ☆ VUE MAGNIFIQUE SUR LE FLEUVE ET LES LAURENTIDES.



OCCUPATION MAI 1973.

place vieille capitale inc.

2815, BOULEVARD LAURIER
TEL.: 658-2793

dis-28

3025, CHEMIN STE-FOY

LIBRES immédiatement, 1 1-2, 2, 2 1-2, 3 1-2, meublés, chauffés, éclairés, stationnement, buanderie, autobus, près rue de l'Eglise, $120 à $152. Tél. 651-8470.
quo-16J

A LOUER

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, DE $100. à $170., conciergerie, électricité, chauffage, eau chaude, piscine extérieure, stationnement, tout est inclus dans le prix du loyer. Le jour 653-5291, le soir 651-0695.
quo-19

2829 CHEMIN ST-LOUIS

LIBRES immédiatement, 2 1-2 meublé, 3 et 4 1-2 non meublés, chauffés, buanderie, stationnement, autobus, près rue de l'Eglise, $135. à $155. Tél. 651-8470.
quo-16J

UN LOGEMENT POUR VOUS

4 1-2 NON meublé, 2 1-2 meublé, entrée laveuse-sécheuse, stationnement, près centres d'achats, 3068 Lechasseur, 651-1802.
quo-7

2800 LAMBERTVILLE

4 ET 5 PIECES, meublés si désiré, entrée laveuse sécheuse, télécâble, stationnement, concierge, 651-5795.
quo-19

4 1-2, 5 1-2 NORVEGE

LIBRE, chauffés, eau chaude, buanderie, télécâble,concierge, arrêt autobus, 658-1496.
quo-14

DES 4 BOURGEOIS

1 1-2, MEUBLE ou non, stationnement, concierge, 651-3310.
quo-11

778, 780 ROUGEMONT

775, 777 CHANOINE Groulx, près chemin Ste-Foy, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, chauffage électrique, électricité, stationnement, piscine extérieure, 875-2588 ou 658-0098.
quo-21

3475 MARICOURT

2 1-2, 4 1-2, MEUBLES ou non, télécâble, électricité inclus, de $130. à $175. Aussi: garçonnière mois ou année, 656-1459, 651-2798.
quo-25

Attention aux étudiants

2 1-2, 3 1-2, à louer au mois, meublés si désiré, aussi, 4 1-2 et 5 1-2, éclairés, chauffage inclus, piscine, buanderie, télécâble, près Chemin Ste-Foy, université, centres d'achats, 656-0414, 651-3899.
quo-25

GRAND LOGEMENT DE 7 PIECES

1½ salle de bains, grande salle de jeu, chauffage et électricité inclus, 2 stationnements avec prise extérieure. Occupation immédiate. Près écoles, autobus, centre d'achats. Prix: $300 par mois, 651-4643.

dis-28

419 STE-FOY

Logements neufs Terrasse Maricourt

CHOIX 2 1-2, 3, 4, 5 pièces, site boisé, parc, piscine chauffée, tennis, jeux, buanderie, chauffage électrique, meublés si désiré, quadrilatère, rues Quatre-Bourgeois, Duplessis, Bégon et Maricourt. Bureau location, 929 Bégon.

$122. PAR MOIS

1 1-2, 2 1-2, MEUBLES, tapis, neufs, fenêtres panoramiques, en béton, buanderie, 2840 rue Lambertville, près hôpital Laval. 653-4275.
quo-13

3, 4 PIECES

LIBRES immédiatement, repeints à neuf, prix raisonnables, meublés ou non, chauffage électrique.
651-9589

quo-9J

app.2, 659-1770, 651-6314.
quo-13

$120. - $170.

3, DEMI-SOUS-SOL
5 1-2, 1er ETAGE

GRANDES pièces, chauffés, éclairés, stationnement, télécâble si désiré, 1er juillet, septembre 785 Rougement apt 24
653-2517

quo-14

2 1-2, 3 PIECES

2 1-2 MEUBLE

GRANDES pièces, repeint à neuf, électricité, télécâble, stationnement, buanderie, 777 Rougemont, app. 25, 658-1861.
quo-12

APPARTEMENTS CHAPAIS

PLACE CHATEAUGUAY

3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, ASCENSEUR, piscine, bains sauna, télécâble, buanderie, stationnement intérieur, insonorisation parfaite, à l'épreuve du feu, 3150 France-Prime, 327-3639, 651-5732, 1017 Duchesneau, 651-6306.
quo-23J

SEPTEMBRE

TRES propres, 1 1-2, 2 1-2, 3, 4, pièces, tapis, télécâble, près universités, stationnement intérieur.
658-2770

quo-16J

LE BEAURIVAGE

VOISIN centres d'achats, face mini-putt, 2 1-2, 3, 4 pièces, très propres, pour septembre, tapis, télécâble.
651-8077

quo-24

419 STE-FOY

JARDINS ET IMMEUBLES DES SEIGNEURS

ANGLE boul. Laurier et Henri IV, 6, 5, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2, piscine intérieure et extérieure, sauna, tennis, badminton, garage, électricité, chauffage. Tout inclus dans le prix du loyer.
653-5291

quo-20

A LOUER AU MOIS PRES UNIVERSITE

CHOIX de 2 1-2, 3 1-2, meublés si désiré, piscine, badminton, stationnement, service électrique compris, 3421 Quatre-Bourgeois, app.4, 651-8292 ou 651-5256.
quo-28

LOGEMENTS NEUFS PRES UNIVERSITE

CHOIX de 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, prix raisonnables, service compris dans loyer, piscine, badminton, stationnement, meublés si désiré, 3421, Quatre-Bourgeois, app.4, 651-8292 ou 651-5256.
quo-28

620 NORVEGE

GRANDS 4, nombreuses commodités, libres immédiatement, septembre, 327-8668, 653-5060, 829-2987.
quo-27

NE CHERCHEZ PLUS

LOGEMENTS à prix modiques, grands 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, chauffage électricité, eau chaude fournie, 651-2468.
quo-4

HABITATIONS VILLERAY

APPARTEMENTS à louer, 1 1-2, 4 1-2 pièces, construction récente, chauffés, électricité, près CHUL, 1235 Villeray.
656-0910.

quo-29

3365 MARICOURT

LIBRE immédiatement, 3 1-2, 4 1-2 meublé ou non, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, stationnement, buanderie, chute à déchets, service de concierge. Demandez M. Chabot, 651-9857.
quo-5

PLACE DU CHATELET

1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 NEUFS

3366 CHEMIN Ste-Foy, calme et accueillant., meublés ou non, verdure, piscine, buanderie, télécâble, tout à l'électricité, près école, autobus, centre d'achats, 658-3968, 667-0235.
quo-30

JUMELEE NEUVE

7 GRANDES pièces, 3 chambres, salon, salle à manger, salle familiale, cuisine, tapis, grand terrain, chauffé, $250. jour 653-9834, soir 656-0538.
quo-18

$135. 4½ PIECES

STE-FOY, près écoles, autobus, plancher et peinture neufs au varatan, chauffé.
653-4275.

quo-4

1ER JUILLET, 1ER AOUT

4, 4 1-2 PIECES, 596 de Norvège, meublés ou non, eau chaude, chauffés, télécâble, $145., 659-1358.
quo-4

LE BAKOUA

JUILLET et septembre, 4 1-2 pièces, vaste, garage chauffé, piscine extérieure, télécâble, entrée laveuse, sécheuse, remise, buanderie, concierge, 651-7485.
quo-7

LA REGENCE

FACE à l'Université 2470 Quatre-Bourgeois, 1 1-2, 4 1-2 pièces, meublé ou non, chauffé, ascenseur, stationnement. Pour information opt 32, 658-0466.
quo-10

MYRAND & CHAPD.

4 PIECES, près université, très propre.
527-2830.

quo-13

TRES BEAUX

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 pièces, vue magnifique, grandes commodités, 658-2168.
quo-11

1320 LAVIGERIE

3 PIECES, poêle, réfrigérateur, tapis, piscine extérieure, concierge, 653-4574.
quo-13

615, DE NORVEGE

3 PIECES, meublé, juillet, plus 4 pièces, libre immédiatement, 683-9166, 658-5766.
quo-18

2682 CHATEAUVERT

4 1-2, 3 1-2 SEMI meublé, 2 1-2, 3 1-2 meublé, libre immédiatement, septembre, près hôpital Laval, université Laval, piscine, stationnement, buanderie, conciergerie, s'adresser app. 105, 656-0494.
quo-18

419 STE-FOY 419 STE-FOY

"PLACE DE LA CONCORDE"
FAIT TOUTE LA DIFFERENCE
OCCUPATION IMMEDIATE

3-3½-4-5 pièces, meublés si désiré. Tous les services d'un immeuble de prestige. Ascenseurs * Piscine * Garage * Bain Sauna * Jardin * Intercom * Buanderie * Chute à déchets * Tapis à chaque étage.

A) Place Concorde
B) Centre d'achats Neilson
C) Ecole
D) Eglise
E) Holiday Inn
F) Arrêt d'autobus



Lun. au sam. de 9h. A.M. à 9h. P.M.
Dim. de 2.00 P.M. à 5.00 P.M.

3180 BOUL. NEILSON. Tél.: 651-4643

dis-28

3260 DE LA GARE

PRES pont Laporte, 4 1-2 pièces, tous les services. Tél.: 651-2900.
quo-16J

3230 CHEMIN STE-FOY

4 1-2-$140., 5 1-2-$150.

TRES grandes pièces, repeinturées à neuf, stationnement privé, piscine, service de conciergerie résident, près de 3 centre d'achats, autobus à la porte, 658-5674.
quo-19

SPECIAL

RUE NORVEGE, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 meublés, aussi 4 1-2, 5 1-2 non meublés, télécâble, jour 529-0755, soir et fin semaine 656-6333, 323-5746.
quo-28

5 PIECES AOUT

RUE Le Chasseur, près chemin St-Louis, spacieux, aussi libre 2 1-2 meublé, télécâble, jour 529-0755, soir et fin semaine 653-4706, 323-5746.
quo-28

PRES CHEMIN STE-FOY

3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 PIECES, 651-6107, 653-9089.
quo-25

PRES Boul Laurier, 2 1-2 pièces, sous-sol, meublé, chauffé, 1er juin, tranquillité, 653-8297.
quo-17

4 PIECES, chauffé, stationnement, près centre d'achats, hôpital, université, 651-1042.
quo-6

DEMI sous-sol, 2 1-2, tout compris, entrée privée, 872-4836.
quo-27

3 1-2 MODERNE, bien situé, meublé si désiré, 651-9443.
quo-27

FLAT bien meublé, face hôpital Laval, personne distinguée, 656-6380.
quo-27

SOUS-LOUER, 2 1-2, 4 meublés ou non, centre d'achats, 651-3047.
quo-28

2 1-2 PIECES chauffé, rue Toussaint-Dussault, Ste-Foy, 651-4856.
quo-30

2 1-2 MODERNE, bien situé, meublé si désiré, 651-9443.
quo-28

4 ET 5 pièces, meublés si désiré, rue Lechasseur, 658-4741.
quo-29

CHEMIN Ste-Foy, près université, 5 1-2, 2 chauffés, stationnement, concierge, 653-8541.
quo-29

4 1-2 PIECES, chauffé, éclairé, près autobus, 635 Norvège, 651-6136 soir.
quo-29

4 PIECES, 1er étage, septembre, couple seulement, entrée laveuse, 681-5493.
quo-29

5 1-2 PIECES, ensoleillé, cour arrière, chauffé, éclairé, 653-0892.
quo-30

NORVEGE, 3 grandes, meublé, 4, télécâble, immédiatement, juillet, septembre, 651-2581.
quo-30

DANS triplex, 2 1-2 meublé, chauffé, propre, neuf septembre, 653-4505
quo-30

RUE Norvège, 4 grandes pièces, repeint à neuf, libre, 651-9257.
quo-29

IMMEUBLES JOANNE

CONSTRUCTION récente, 645 de Norvège, 1 1-2 ou 3 1-2, meublés ou non, chauffage électrique, stationnement avec prise, concierge, 653-0801 ou 658-1274.
quo-4

MARICOURT, 5 1-2, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, meublés si désirés, chauffage électrique, buanderie, piscine extérieure, stationnement, concierge 930 Bégon, app. 4, 653-8002.
quo-6

2 1-2, 4 1-2, 5 1-2, MEUBLES ou non, entièrement neufs, tapis, eau chaude, électricité, 757 Rougemont, 658-1954.
quo-4

1 1-2, 2 1-2, 4 1-2, MEUBLES ou non, entièrement neufs, tapis, eau chaude, électricité, 2110 Chapdeleine, 527-2062.
quo-5

2040 RICHER, coin Place Philippe, 6 pièces, 3 chambres, 2 toilettes, moderne, stationnement, $180., 656-6166.
quo-4

1 1-2, 4, MEUBLES ou non, entièrement neufs, tapis, eau chaude, électricité, 2885 Chemin St-Louis, 658-1570.
quo-4

PARC Neilson, 2 1-2, 4 1-2, meublés si désiré, 325-8787, 628-3643, 623-3058.
quo-30

LOGEMENT Rue Norvège, 4 1-2 neuf, chauffé, eau chaude, tapis, belle vue, deux mois gratuits, 832-6844.
quo-6

GRAND 5 1-2 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, libre 1er juillet, 653-3296, 653-9514.
quo-6

2 1-2 MEUBLE, 1600 Notre-Dame, Ancienne-Lorette, 872-1493, jour seulement.
quo-6

1 MOIS gratuit, 4, 5, luxueux, construction récente, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, 2809 Lambertville, 651-3709.
quo-7

3 1-2 PIECES, semi-meublé, 1er, libre 2941 Chemin Ste-Foy, 653-3849.
quo-7

4 1-2 GRANDES pièces, chauffé, peint à neuf, balcon avant-arrière, stationnement, 656-1743.
quo-7

5 PIECES, eau chaude, stationnement, $175. par mois, 770 Des Mélèzes, 681-2539.
quo-9J

REDUITS, 3, 4, 5, chauffés, stationnement, libres, rue Myrand, 688-9716.
quo-9J

4 1-2 pièces et 5 PIECES, meublés ou non, piscine intérieure, 653-7033.
quo-9J

BOULEVARD Neilson, 2 1-2 meublé, tout compris, $130., 688-6562.
quo-9J

1 1-2 PIECE meublé, sur boulevard Hochelaga, derrière Holiday Inn, entre 1 et 6 P.M. heures, 653-7073.
quo-9J

2 1-2, 3 PIECES, meublé ou non, piscine extérieure, juillet, 651-9814.
quo-10

LOUER ou sous-louer, 4 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude, près université, garage, 658-2864.
quo-29

4 PIECES chauffé, eau chaude fournie, entrée laveuse sécheuse, 872-4862.
quo-11

2 1-2 PIECES, demi-sous-sol, stationnement, poêle, réfrigérateur, chauffage, eau chaude, $110., 3168, Concorde, 653-2504.
quo-11

4 PIECES chauffé, $125. mois, libre immédiatement, tous services, 658-3516.
quo-11

CHOIX de 2 1-2, 4 et 5 pièces, rue Lechasseur, près polyvalente, libres immédiatement, meublés ou non, piscine, stationnement, 659-1770, 651-4755.
quo-11

PISCINE, Parc Neilson, 1103 Dijon, 2 1-2 meublé, 4 1-2 non meublé, 653-8963.
quo-11

4 PIECES route Eglise, garage, bail 10 mois, $125., 653-2384.
quo-11

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, MARICOURT, électricité, tapis, intercom, stationnement, 651-7727, 833-3949.
quo-11

CHAUFFE, moderne, stationnement, près magasins, école, autobus, 5 1-2, peinture neuve, libre, 4 1-2, 1er août, 653-2423.
quo-11

4 1-2 MEUBLE si désiré, concierge, lave-vaisselle, piscine, stationnement, 658-1681, 653-7380.
quo-12

RUE de Norvège, Ste-Foy, 1 1-2 neuf, meublé ou non, chauffé, éclairé, stationnement avec prise, 653-0801, 653-1274.
quo-12

1 1-2 NEUF, meublé si désiré, stationnement, piscine, télécâble, près service autobus, 651-9443, 651-3513.
quo-12

4 GRANDES pièces, chauffés, stationnement, Place Beloeil, 653-8982.
quo-13

1 MOIS gratuit, modernes, 3 pièces, bien meublés, 4 pièces, non meublés, 910 Place Beloeil, 651-1940.
quo-13

3175 BOULEVARD Neilson, 5 1-2, tout compris $162.50 mois, libre, 1er juillet, 656-3599, soir 653-0759.
quo-3

POUR conciergerie sans enfant, 2 1-2, 4 meublés ou non, 651-3047.
quo-13

CARRE de Tilly et Maricourt, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, 656-9466, 833-3949.
quo-13

3386 RUE La Concorde, 4 grandes pièces, 1er septembre, 625-9985.
quo-13

2, 2 1-2, 3 PIECES meublés si désiré, de Bourgogne, 651-6082.
quo-14

ANGLE Chemin Ste-Foy, et Beauregard, près Université, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, 1 1-2 pièce, $135. par mois. Tél. 839-4281.
quo-14

1 1-2 PIECE, meublée, cuisinette, chambre, salle bains, entrée privée, stationnement, libre 1er juillet, $100., 658-4441.
quo-14

3450 CHEMIN St-Louis, 1 1-2, 4 1-2, 5 1-2, face fleuve, foyer, 2 étages,piscine. Entre midi et une heure 651-7308. Après 6 heures 843-1482.
quo-4

1-2 MEUBLE, moderne, stationnement, 1er juillet, après 4 hres. 651-8361.
quo-14

3481 CARRE de Nevers, sous-sol, meublé, chauffé, éclairé, 4 pièces, $100., mois, 658-2287.
quo-16J

PRES Chemin Ste-Foy, 3 et 4 pièces, jour 529-8456, après 5 heures 653-9760.
quo-16J

2, 2 1-2, 3 PIECES, meublés si désiré, De Bourgogne, 651-6662.
quo-16J

PLACE Beloeil, 5 pièces, jour 529-8456, après 5 heures 653-8255.
quo-16J

1 1-2, chauffage électrique, tapis, autobus, stationnement, près Quatre-Bourgeoys, 523-6526.
quo-16J

4 1-2 PIECES, avec porte-patio, télécâble, près pont Pierre Laporte, libre immédiatement, $140., 658-4892, 3260 de la Gare, app. 105.
quo-18

5 1-2 PIECES, libre immédiatement, chauffé, $142., 658-4011.
quo-17

BOUL PIE XII, appartement avec cuisinette et salle bains, 653-7491 653-7491.
quo-18

3700 CHEMIN St-Louis, 3 1-2, chauffé, tapis, stationnement, soir prise, 656-0456.
quo-18

DES MELEZES, 1er septembre, 5 1-2 dans quadruplex, eau chaude, tapis, chauffage, stationnement, près autobus, centre d'achats, jour 656-6452, soir 656-0489.
quo-16

TERRASSE Maricourt, 2 1-2 pièces, chauffé, éclairé, $115., 643-4614. Roland 656-0355.
quo-29

NORVEGE, 4 1-2 pièces, eau chaude fournie, 1er étage, $135., 653-2371.
quo-19

4 PIECES, chauffés, meublés, eau chaude fournie, stationnement, $150. et $160., 681-9023 ou 651-4089.
quo-27

LIBRE immédiatement, grand 5 1-2 pièces, chauffé, moderne, 757 Norvège, app. 2, $150. mois, 651-6641.
quo-19

4 PIECES, tranquillité, cause transfert, St-Louis de France, 653-3993.
quo-20

1 1-2 FACE centre d'achats, meublé, chauffé, stationnement, entrée privée, 656-9065.
quo-16

3 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, près hôpital Laval, 651-1343, 651-1887.
quo-20

RUE DELAGE, grand 3 pièces, moderne, eau chaude, stationnement, près centre d'achats, libre immédiatement, 651-8468.
quo-23J

L'ELYSEE, 925 Myrand, 3 1-2, 5 1-2, meublés ou non, 525-5427, 683-7474.
quo-20

3 PIECES meublé, 3495 Boulevard Neilson, libre immédiatement, $120., 656-0937.
quo-20

AVENUE Laroche, 4 1-2, non meublé, piscine, tout compris $145., 653-8490.
quo-29

3 1-2, non meublé, prix réduit, grand, frais peint, ensoleillé, avant 5 heures 656-8069, après 6 heures 651-9937. Soir 651-9937
quo-29

887 PLACE BELOEIL, 4 1-2, eau chaude, laveuse, sécheuse, $140., 653-0568.
quo-29

JUMELE, 6 pièces, plus sous-sol, libre 15 juillet, 653-5188.
quo-27

UN APPARTEMENT POUR VOUS

face université
angle
chemin Ste-Foy
et rue Belmont

Ouvert aux visiteurs de 9 a.m. à 9.30 p.m. Dimanche de 2 à 4.30 heures, 1½, 2½, 3 et 4, meublés ou non, chauffés électricité, eau chaude, stationnement intérieur, service de concierge, buanderie incluse, libres immédiatement.

POUR INFORMATION

658-2908

dis-7

GRAND 5 1-2 pièces, moderne, très propre, libre, Place Philippe, 523-0329.
quo-23J

STE-FOY, 603 Norvège app. 3, grand 3 1-2 pièces, planchers bois franc, chambre fermée, à sous-louer, $115., mois, 651-2139, 878-2634.
quo-27

BOULEVARD Neilson, 2 1-2 meublé, chauffé, eau chaude fournie, $110., 688-0562.
quo-23J

ST-LOUIS DE FRANCE, grand 5 pièces, rénové, occupation et prix discutable, après 5.00 heures, 653-7732.
quo-28

1er AOUT, 4 pièces, meublé, chauffé, éclairé, tapis, $150. par mois, 656-1571.
quo-24

2 1-2 PIECES, meublé, stationnement, idéal pour 1, 2 personnes, demi sous-sol, libre immédiatement, 651-1149.
quo-3

LOGEMENT 4 1-2 pièces, chauffé, éclairé, 1er plancher, moderne, libre mi-juillet, 658-2623.
quo-29

BOULEVARD Neilson, 3470, 2 1-2 meublé, chauffé, balcon, centre d'achats, stationnement, 651-3309, 651-7634.
quo-25

GRAND 4 pièces, à sous-louer, non meublé, rue De La Concorde, près centres d'achat, pont Pierre Laporte, boulevard Capitale, piscine extérieure, libre 1er août, cause transfert, jour 681-7551 local 280, après 6 heures, 658-5036.
quo-30

A SOUS-LOUER, logement 4 1-2 pièces, chauffage air chaud, entrée laveuse sécheuse, télécâble, stationnement, concierge, près centre d'achats libre immédiatement, $138. 3386 Concorde, Ste-Foy.
quo-11

836 MYRAND, étudiants, 5 grandes pièces chauffé, $140., libre immédiatement, 2e plancher. Tél. 683-1777, 681-2206.
quo-4

2 1-2 PIECES entièrement neuf, chauffé, meublé, éclairé, $125., disponible le 1er juillet. 658-7296.
quo-7

3 1-2 NEUF, meublé si désiré, stationnement, piscine, télécâble, près service autobus, 651-9443, 651-3513.
quo-25

3 1-2 MEUBLE, à sous-louer, pour deux mois, fin de bail, $140., par mois, 628-3100.
quo-29

PRES Suète, 3 1-2, $130., semi-meublé, stationnement, piscine, tapis, 651-4410.
quo-29

1 1-2 PIECE, avant 8.30 heures jeudi matin, 3530 Terrasse Maricourt, offre spéciale juillet payé, 651-4913.
quo-27

420 BANLIEUE

PLACE BONAVENTURE VILLE VANIER

NOUVEAU développement, logements 4 1-2 pièces, tous services inclus, $135. par mois, situés coin Samson et Claude-Martin, près centre d'achats Fleur de Lys, 681-9224, 837-1192.
quo-5

ORSAINVILLE

4 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, piscine extérieure, seulement $120.
626-1968

quo-11

LORETTEVILLE

5 PIECES, 2 chambres à coucher, chauffé, eau chaude et électricité fournies, piscine extérieure, seulement $130.
842-1091

quo-18

ORSAINVILLE

RUE des Tours, 3 1-2, 4 1-2, prix raisonnable
623-9412

quo-20

527-7128 LOGEMENTS NEUFS

VILLENEUVE, 3, 5 pièces chauffés, éclairés, meublés ou non, tapis mur à mur, 828-2736, 661-2130.
quo-19

GIFFARD LOGEMENTS NEUFS UN MOIS GRATUIT

3 1-2, 4 1-2, chauffés, stationnement, bombreux services inclus, 628-2356, 828-2420.
quo-25

420 BANLIEUE

LORETTEVILLE

3 1-2 MEUBLE si désiré, 4 1-2, stationnement, prix raisonnable
quo-20

AMEUBLEMENT GRATUIT

CENTRE de Beauport, 3 1-2 pièces, meublé, toutes commodités, grand stationnement asphalté. Possibilité de renouveler le bail au même prix pour 2 années additionnelles. Ameublement donné au locataire après 3 ans. quo-23J
661-8951

PLACE PREVERT

APPARTEMENTS 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4, 5 pièces, chauffage électricité, eau chaude fournie, 527-3439, 527-5430.
quo-4

1 MOIS GRATUIT

LIBRE immédiatement, coin Henri-Bourassa et De la Capitale, 4 modernes, chauffés, balcons, stationnement, Mme Rousseau soir et fin semaine 661-9005, jour 62-1568.
quo-13

LOGEMENTS NEUFS

VILLENEUVE, 3, 5 1-2 pièces, chauffés, éclairés, meublés ou non, tapis mur à mur, 828-1756, 661-2130.
quo-14

BEAUPORT

LOGEMENT 4 1-2 pièces, chauffé, grand stationnement, libre 1er juillet, 661-7056.
quo-28

ORSAINVILLE

LOGEMENTS modernes, 3 1-2, 5 1-2, boulevard du Jardin, 628-3241, 683-8227.
quo-28

LOGEMENTS NEUFS

VILLENEUVE, 3 pièces chauffés, éclairés, meublés ou non, tapis mur à mur, 828-2736, 661-2130.
quo-4

BEAUPORT 3½ PIECES

MODERNE, meublé ou non, vue sur fleuve, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, piscine, 661-5362.
quo-6

1 MOIS GRATUIT

VILLENEUVE, prix avantageux, 4 grandes, construction neuve, tapis, stationnement, 17 Montreuil, tél. 667-6210.
quo-21

$100. PAR MOIS

VILLENEUVE, joli 4 1-2 pièces, chauffé, eau chaude, tapis, aussi 2 1-2 meublé, $95. par mois, jour 529-0755, après 5 heures, 681-6292, 523-5746.
quo-28

PRES HOPITAL

LORETTEVILLE, 2 1-2 meublé, chauffé, éclairé, aussi 1er juillet 4 pièces non meublé, concierge demandé, jour, 529-0756, soir et fin semaine 523-5746.
quo-28

BEAUPORT

Logement 4 pièces, neuf, dans maison seule, quartier résidentiel, prélarts, Turquie, salle bains, salle débarras. Aussi une pièce, neuf, meublé, toilette, entrée seule, 663-9213.
quo-11

VILLE VANIER

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 MEUBLES si désiré, chauffés, eau chaude, électricité, stationnement, buanderie, à partir de $105., 658-0194, entre 5 et 7 heures 683-5335.
quo-12

VILLE VANIER

3 1-2 MEUBLE $135., 3 1-2 non meublé $125., chauffés, éclairés, tapis mur à mur, libres immédiatement. Pour visiter, 485 Claude-Martin app. 5, Montréal Trust, courtiers 529-8841, 529-3242.
quo-6

1 MOIS GRATUIT

VILLENEUVE, 40 Montreuil, 661-5942, bon prix, construction neuve, meublés ou non, 1 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, grands, entrée laveuse, sécheuse, tapis, électricité fournie, stationnement gratuit.
quo-21

COURVILLE, APPARTEMENTS DANNY 3 1-2 NEUFS, meublés ou non, 667-7445.
quo-30

MONTMORENCY, 4 pièces, salle bains, eau chaude, 220, propre, 661-4236.
quo-30

BELAIR, 2 logements de 4 pièces, chauffés, éclairés, eau chaude fournie, 842-0082, 872-2150.
quo-30

ANCIENNE-LORETTE, 3 1-2 meublés ou non, 4 1-2 pièces, non meublés. Pour informations 688-0969 ou 843-2756.
quo-30

NOTRE-DAME des Laurentides, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, près école, libre 1er juillet, $125. mois, 849-4219.
quo-27

2 GRANDES pièces commerciales, $75., 273 ave Prouix, 661-1495, 667-3936.
quo-30

3 PIECES, meublé ou non, tapis, 527-8708.
quo-27

ANCIENNE-Lorette, 4 1-2 pièces, chauffé, entrée seule. Tél. 872-2582.
quo-26

ANCIENNE-Lorette, 4 pièces, chauffé, eau chaude, libre, 872-3685.
quo-29

ORSAINVILLE, 1 1-2 à 4 1-2, possibilité meublés, tous services inclus, 628-4164.
quo-27

ANGE-GARDIEN, 5 pièces, non chauffé, libre immédiatement, appelez 822-1456.
quo-27

VILLENEUVE, grands 4 et 5 pièces, très propres, libres immédiatement, 667-1599, 667-0977, 825-2098.
quo-27

ANCIENNE-LORETTE, 5 pièces, non chauffé, moderne, libre, soir 872-7896.
quo-28

COURVILLE, avenue Larue, 4 1-2, chauffé, meuble ou non 822-1223, 822-2948.
quo-28

LOGEMENT 5 pièces, rue Montreuil, Villeneuve. Tél. 667-5278.
quo-28

GIFFARD, sortie Turbide et boul. Métropolitain, logement Novelec, prix modique, 1 1-2, 3 1-2, 4 1-2, meublés Colonial si désiré, 628-4465.
quo-28

LORETTEVILLE, 3 1-2, 4 1-2, $110. à $125, chauffés, éclairés, meublés si désiré, 661-1282, 667-1541.
quo-28

PRES de l'hôpital St-Michel, 4 pièces, tapis salon, stationnement, buanderie, eau chaude, chauffé, libre 1er septembre, $130., 667-4450. Aucun appel après 10 heures.
quo-27

GIFFARD, 3 1-2, 4 1-2 meublés ou non, chauffés, eau chaude fournie, entrée laveuse sécheuse, tapis, stationnement, près de Woolco et hôpital St-Michel-Archange, 661-8927, 667-3482.
quo-28

ANGE-GARDIEN, 4 pièces chauffé, libre immédiatement. Tél. 822-1177.
quo-28

ANCIENNE-LORETTE, 2 1-2 pièces à louer, près église, meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, grand stationnement. Après 6 heures, 872-1270.
quo-9

GIFFARD, 4 pièces, meublé, chauffé, près hôpital St-Michel, 2790 Gaspard. Tél. 667-2482.
quo-29

LORETTEVILLE, 2 1-2 pièces chauffé, meublé, éclairé, $105., mois, de 9 à 5 heures, 887-3378, soir 6 à 7, 842-3429.
quo-29

COURVILLE, 5 1-2 pièces, tapis, eau chaude, près polyvalente, 667-4904.
quo-6

BEAUPORT, 2 1-2, 3 1-2, neufs, chauffés, eau chaude, tapis, laveuse vaisselle, stationnement, remise, piscine extérieure, meublés si désiré, jour 667-2894, 829-3296.
quo-3

DERUT Villeneuve, coin boul. des Chutes, 4 pièces, 2 1-2 pièces, meublés si désiré, prix modiques, 661-9115.
quo-30

GIFFARD, très moderne, place résidentielle, chauffé, etc, 4 1-2, 1er juillet ou 1er août, $120. 5 1-2, 1er septembre, $140., 661-1627, 661-8936.
quo-4

ORSAINVILLE, 5 pièces, tout compris, tapis, 2 1-2, meublé, tout compris, 628-1190, 626-8041, 626-3651.
quo-4

2 PIECES meublé, 1er plancher, libre immédiatement, rue Verret, Lorettéville, 696-9836.
quo-4

BEAUPORT, 3 1-2 pièces, meublé, éclairé, chauffé, entrée privée, 661-8789.
quo-4

BEAUPORT, A prix modique, 3 1-2 pièces chauffé, éclairé, meublé, 667-4731.
quo-4

VILLE Vanier, logements neufs, 3 1-2, 4 1-2 pièces, 529-4921, soir 688-1514.
quo-4

COURVILLE, 2 1-2 pièces neuf, $95, meublé. Tél 829-3191, 667-3018.
quo-5

GIFFARD, 2 1-2 pièces, meublé, 667-0264.
quo-5

BEAUPORT, 4 pièces, chauffé, eau chaude, $105, Libre 1er juillet, 661-3516, 667-3372.
quo-5

4 PIECES, remis à neuf, libre, chauffé, eau chaude, 663-0428.
quo-5

ORSAINVILLE, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, très propre, 626-0743.
quo-5

COURVILLE, 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, s'adresser 828-9336, entre 5 et 6 heures.
quo-5

GIFFARD, 4 1-2 pièces, meublé ou non, libre 1er juillet, 824-4218.
quo-5

ANCIENNE-Lorette, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, très propre, 1er juillet ou 1er août, 872-1081, 872-4453.
quo-6

GIFFARD, maison antique rénovée, 4 1-2, superbe, meublée ou non, 667-1326.
quo-6

MONTMORENCY, 4 1-2, entrée sécheuse laveuse, chauffage électrique, repeint, $80., 661-2934.
quo-7

BEAUPORT 3 grandes pièces, chauffé, près église, école, pas d'enfant, $90, 828-9450.
quo-7

LAC Beauport, 3 pièces, plus salle bains, de luxe, libre 15 juillet, $49-3570.
quo-7

GIFFARD, 3 pièces, chauffé, éclairé, entrée laveuse, frais peint, 667-2792.
quo-9J

BEAUPORT,

421 Meublés

ANGLE BOUL. STE-ANNE ET LA CANARDIERE

3 PIECES, meublé, tapis, piscine, ascenseur, intercom, près Steinberg, centre d'achats Canardière, libre immédiatement, 661-5850, 681-8151. quo-23J

$110. – $140.

STE-FOY

2 1-2 MEUBLES ou non, chauffés, éclairés, stationnement, téléchèbe si désiré, immédiatement août, septembre, 785 ROUGEMONT, APP. 24 653-2517 quo-14

1 MOIS GRATUIT

PRES HOPITAL ENFANT-JESUS

3 PIECES meublé, chauffé, éclairé, piscine, terrasse sur le toit, buanderie, service de concierge, 2340 MONT-THABOR, app. 305 TEL. 524-1074. quo-12

STE-FOY (NEUFS)

2 1-2 ET 3 pièces, tapis mur à mur, choix lits doubles ou simples, chauffage électrique, buanderie, stationnement, piscine chauffée, tennis, rue Bégon, bureau location, 929 Bégon, app.2, 658-1770, 651-5314. quo-12

$122. PAR MOIS

1 1-2, 2 1-2, MEUBLES, tapis, neufs, fenêtres panoramiques, en béton, buanderie, 2840 rue Lambertville, près hôpital Laval, 655-4275. quo-13

$75. MEUBLE

1 1-2, chauffé, cuisinette, 17 Ste-Ursule, app 1. quo-2

LE COLOMBIER

APPARTEMENT 1 1-2, 2 1-2 pièces, complètement meublés, chauffés, éclairés, tapis mur à mur, ascenseur, buanderie, piscine, $110. à $145., s'adresser 125, Ste-Anne, app. 43, 524-3571. quo-5

STE-FOY

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, LIBRES, tout inclus, stationnement, buanderie, 653-8242, 651-0680. quo-13

$75. TOUT COMPRIS

1 1-2 MEUBLE, chauffé, éclairé, 1970, 23e Rue, app 3, 667-3276. quo-16J

BERGEMONT ENSOLEILLE

3 1-2, ultra-moderne, meublé, $130., concierge, 1875 Bergemont, app. 1, près 18e Rue, 524-2620, soir 661-8038, 653-9107. quo-21

QUARTIER LATIN

LOGEMENTS, 1 1-2, 2, 2 1-2 pièces, meublés ou non, récents, chauffés, éclairés, ascenseur, buanderie, $120. à $140., 30 Ste-Ursule, 522-5346. quo-20

ATTENTION, CHARLESBOURG

1005, 47e RUE est, coin De Gaulle, appartements neufs, 3 1-2 pièces, meublés, style canadien. Stationnement gratuit, arrêt autobus en face. Après 4 heures, appeler 628-3662, ou 651-5791. quo-9J

1er PLANCHER

CHARLESBOURG, grand 4 1-2, tout inclus, accès rapide, tranquillité, buanderie, 626-8935. quo-4

COIN 18e, BERGEMONT

2 1-2, 4, chauffés, neufs, éclairés, buanderie, stationnement, tapis, service conciergerie, $115., $160., 529-7488, 527-8162. quo-13

STE-ODILE

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, PARTIR $115., piscine, tout fourni, 628-2797, 626-0468. quo-16J

Près Centre d'achats Canardière

3 PIECES chauffé, moderne, entrée laveuse, $95., meublé $120., $125. Tél. 529-6957, 527-5879, 524-2869. quo-21

FACE UNIVERSITE

PLACE Versailles, 3, 4, piscine intérieure, sauna, terrasse, garage, 653-7458. quo-10

2 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, tapis, remis à neuf, 523-0169. quo-27

2, 3 PIECES, meublés ultra-modernes, St-François-d'Assise, 524-4895. quo-27

COURVILLE, 2 et 3 pièces, modernes, meublés, chauffés, buanderie, stationnement, $85., $90., 667-2038. quo-27

ST-PASCAL, 2 pièces meublé, chauffé, éclairé, libre 15 juin, 667-7562. quo-27

3 PIECES, meublé, chauffé, eau chaude, tapis, 523-1456, soir. quo-28

STE-ODILE, 1 1-2 pièce, meublé, entrée privée, stationnement, près autobus, 623-4159. quo-27

ST-ALBERT, 2 1-2 meublé, stationnement, $108, jour 681-0221, soir, 626-0397. quo-27

FLAT meublé, chauffage électricité fournis, 362 Des Franciscains, 683-9729, 642-5900. quo-27

BEAUPORT, avenue Royale, 2, 3 pièces, neufs, tapis mur à mur, ascenseur, incinérateur, intercom, buanderie, stationnement, piscine, $135., $110., 667-4450. Aucun appel après 10 heures. quo-27

BACHELOR, 1 1-2 pièce, quartier résidentiel, Ste-Foy, entrée privée, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er juillet, de 6 à 10 heures p.m. 653-7792. quo-27

METROPOLITAIN, face Galeries Charlesbourg, 2 1-2 pièces meublés, tapis, incinérateur, piscine intérieure. Tél. 623-1931. quo-28

1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 1252, 18e Rue, près hôpital Enfant-Jésus, meublés style Colonial, électricité, eau chaude, stationnement fournis, 529-3552, 523-5794. quo-28

GIFFARD, meublé, très moderne, tout inclus, 4 pièces, $125., 5 pièces, $110., 1er septembre, 661-1627, 661-8936. quo-28

PRES hôpital Enfant-Jésus, St-Michel, 2, 3, 4, neufs, tapis, ascenseur, sauna, intercom, terrasse, 667-2051. quo-28

ST-SACREMENT, 1355 boul. L'Entente, 2 1-2 pièces meublé, chauffé, éclairé, service buanderie. Pour visiter, 527-3284. quo-28

STE-FOY 3 1-2 meublé, éclairé, libre immédiatement, 1312, des Seigneurs, 651-2018. quo-29

3 PIECES, meublé, $110., couple marié, 1173 Marguerite-Bourgeois, 681-2488. quo-29

LOGEMENT 4 pièces, meublé, quartier Limoilou, 522-5405. quo-28

ST-PIE X, 2 pièces propre, entrée privée, personne seule, 661-1463. quo-29

1ère AVENUE, 2-3-5 pièces, peinturés, $80.-$150., 661-6301. quo-29

ST-PIE X, 1 pièce, poêle, réfrigérateur, libre $60., 663-7753, 661-4014. quo-29

1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 MEUBLES STE-FOY 658-3968, 667-0233. quo-30

ANCIENNE-Lorette, 3 pièces, meublé, chauffé éclairé, libre, 872-3685. quo-29

GIFFARD, près St-Michel, 3 pièces, meublé, stationnement, $120. soir: 623-4213. quo-4

VENEZ voir, Charlesbourg ouest, 3 1-2, neuf, futuriste, grande remise, 626-3027. quo-4

ST-ALBERT, 3 1-2 pièces, meublé, $120. par mois, stationnement, Tél. 628-2333. quo-4

GIFFARD, flat meublé, 2 1-2 pièces, 2325, St-Edouard. Tél. 667-2336. quo-30

ST-RODRIGUE, 3 PIECES, MEUBLE, NEUF, TOUT INCULS, 628-0854. quo-5

DE LONGPRE, 3 pièces, meublé, libre 1er septembre, $165., 681-7002. quo-4

PRES hôpital Enfant-Jésus, 2 pièces, meublé, 525-9515. quo-4

2, 3 PIECES, meublée, libres immédiatement, tout inclus, 661-5885. quo-4

25e RUE, 4 1-2, meublé, stationnement, libre juillet, septembre, 842-9737, 522-8606. quo-4

COIN 11e RUE, 3 pièces, meublé, neuf, tapis, $145., 524-6425. quo-5

ST-THOMAS d'Aquin, 1 pièce meublé, neuf, $85. mois. Tél, 682-8380. quo-5

ORSAINVILLE, 2 1-2 meublé, tapis, chauffé, éclairé, tout compris, $100., 626-6287. quo-5

NEUFCHATEL, Carré Dallaire, 2 1-2 meublé, chauffé, stationnement, $95., 653-8635, 842-6729. quo-5

3 1-2 NEUF, meublé ou non, buanderie, stationnement, libre août, à partir de $115., 681-6480, 688-6843. quo-6

LAURENTIDES, près Belvédère, grand 3 pièces, éclairé, chauffé, stationnement, $135., 651-9908, 651-9895. quo-6

2 PIECES, meublé, chauffé, libre 1er juillet, 872-4392, le jour. quo-6

VANIER, spécial 3 1-2 meublé, tapis, toutes dépenses comprises, 688-6084. quo-6

1 1-2 PIECE, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, libre immédiatement, 653-3296, 653-9514. quo-6

2 PIECES, chauffé, éclairé, eau chaude, 69 St-Jean. quo-6

RUE St-Louis vieux Québec, 1 1-2, 2 1-2, meublés, 522-2907, 692-0631. quo-6

190 BEIGNEURIALE Beauport, 3 1-2 meublé moderne, libre, $100. 667-6630, 651-1385 quo-7

4 GRANDES pièces, meublé, moderne, chauffé, stationnement, $135. mois, libre juillet et septembre, soir, 523-1157. quo-7

RUE ST-JEAN, près de la Porte St-Jean, 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, ascenseur, concierge, buanderie. Tél. 692-6021. quo-11

421 Meublés

GARCONNIERE, $18. semaine, salle bains, près place d'Youville, 523-5357. quo-7

ST-PIE X, 4 pièces, $140., remise, stationnement, 529-5365, 529-6373. quo-9J

3 1-2 PIECES, meublé, $130. par mois, tout compris, demi-sous-sol, 626-8935. quo-9J

ST-PIE X, 2 1-2 pièces, neuf, tapis, stationnement, $160. par mois, jour 523-4720, soir 529-2444. quo-9J

VANIER, près hôpital, moderne, meublé, tapis, stationnement, buanderie, 683-4728, 626-4169. quo-9J

ORSAINVILLE, 1 1-2, 2 1-2 meublé, chauffé, eau chaude, électricité, stationnement, 683-4626. quo-10

LORETTEVILLE, 2 1-2, meublé, éclairé, chauffé, stationnement, près hôpital, 842-0712. quo-10

ST-PASCAL, près hôpital Enfant-Jésus, 1 1-2 pièce, tout compris, 626-6274. quo-11

ST-PIE X, 2 1-2 pièces meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, 661-7628. quo-11

CHARLESBOURG, 2 pièces, meublé, éclairé, chauffé, moderne, stationnement, 626-1806. quo-11

ST-FRANCOIS D'Assise, 3 pièces, meublé, 525-4359. quo-11

ORSAINVILLE, 1 1-2 pièce, meublé, chauffé, eau chaude fournie, 655-9880. quo-11

LAVIGUEUR, boudoir et cuisinette refait, meublé neuf, chauffé, eau chaude, tranquillité, belle vue. Soir 529-7418. quo-11

GIFFARD, 2 1-2 pièces, chauffé, meublé, éclairé. 661-1556. quo-19

ST-ALBERT, 3 pièces, meuble, téléchèble, buanderie, balcon, tout inclus $138. Jour 681-0221, soir 525-1805. quo-12

PLACE Royale, rue St-Pierre, 2 pièces, chauffé, très propre, personnes tranquilles, vue magnifique, 694-1941. quo-19

ORSAINVILLE, 2 1-2 pièces, meublé, tapis, chauffé, éclairé, stationnement, 681-5757, 628-0672. quo-12

ST-PASCAL, bachelor, 1 1-2, 3 pièces, près hôpitaux, Woolco, centre d'achats Canardière, inf, 1780 Ernest Lapointe, app. 100, tél. jour 661-3632, soir 662-9077. quo-12

LORETTEVILLE, grand 1 1-2 pièce, meublée, entrée seule, près hôpital, 842-0368. quo-12

ST-PASCAL 3 pièces, meublé, près hôpital Enfant-Jésus, 628-0502. quo-13

DUBERGER, 1 mois gratuit, 3 1-2, 4 1-2 grands, ameublement neuf, tapis, stationnement, face centre d'achats, 683-1478. quo-13

VILLE VANIER, 1 1-2, meublé, chauffé, neuf, 242 Chanoine-Côté, 683-4732. quo-13

ST-RODRIGUE, meublé colonial, 3 1-2 pièces, $136., libre immédiatement, 623-1561 quo-13

GIFFARD, 3, 4 pièces meublés, St-Michel, libres, tout compris, 661-8197. quo-13

3 1-2 PIECES, $95., tout compris, 857-1842. quo-13

LORETTEVILLE, 3 pièces, neuf, éclairé, chauffé, libre $110., 842-5065. quo-12

2 1-2 PIECES, meublé, voisin galeries Charlesbourg, 661-8395. quo-13

PRES Myrand, réservez pour septembre, 3 1-2 meublés, chauffés, $135., $140., soir 524-7645. quo-13

FLAT 2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, stationnement, $21., 623-7229. quo-13

ORSAINVILLE, 1 mois gratuit, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 683-1854. quo-14

FLAT à louer, 705 boul. Charest est, face Pollack, 523-7000. quo-14

UN mois gratuit, Beauport, 3 1-2, chauffés, meublés, éclairés, stationnement, $110., 663-3243, 661-1779. quo-14

NEUFCHATEL, luxueux 2 pièces, salle bains, libre, prix raisonnable, 842-2014. quo-14

ST-Albert, 3 pièces, chauffé, meublé, électricité fournie, libre août ou septembre $130., 523-3396. quo-16J

GRANDE-ALLEE, Laurentides, Salaberry, 1 1-2, 2 1-2, 3 pièces, libres, 651-5608. quo-16J

$110., 3 BIEN meublés, face hôpital Enfant-Jésus, Bourassa, 529-3606. quo-16J

STE-FOY, 2 1-2, 3 1-2 chauffés, eau chaude, 1er galerie, $125., 683-5746. quo-18

GIFFARD 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé. Tél. 663-9761, 875-2689. quo-18

3, PRES sortie autoroute Capitale, Aréna avec piscine, 658-5195, 661-3473. quo-18

ANCIENNE-LORETTE, 2 pièces, meublé, éclairé, chauffé, entrée seule, 872-2218. quo-18

2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, libre juillet, 661-8760 ou 829-2407. quo-18

NEUFCHATEL, 3 1-2, 4 1-2, meublés, près centre d'achats l'Ormière, 842-2782, 842-9848. quo-18

2 PIECES, chauffé, entrée seule, 2430, de la Ronde. quo-27

3 1-2, CHAUFFE, eau chaude, $100. mois, 470 1ère Avenue, 655-2320. quo-27

CANARDIERE, 4 pièces, moderne, tapis, prix raisonnable, 661-2922, 651-2359. quo-19

751 NORVEGE, meublé, chauffé, stationnement, libre septembre, 1 1-2 pièces, $105, aussi 2 1-2, $120., 651-6641. quo-19

3 PIECES, meublé, $68., près hôpital Enfant-Jésus, 524-0817. quo-18

ST-ALBERT, 1 1-2 pièce, plus salle bains, meublé, $90., juillet, 623-0335. quo-28

2 PIECES, chauffé, $90. Libre, pas stationnement, 1ère Avenue, 529-9541. quo-20

1 1-2, 2 1-2, près université, libres septembre avec bail 1 an obligatoirement, 653-7041. quo-20

CHARLESBOURG, flat 1 1-2, 2, meublés, stationnement, etc., 623-1134. quo-20

LIMOILOU, semaine ou mois, 3 1-2, tout compris, $32., 1950 Jeanne-Mance, 667-6354. quo-21

578, FRASER, 2 et 3 pièces meublés, plus salle bains, 651-5381. quo-21

STE-FOY, sous-louer, 5 1-2 pièces, chauffé, libre immédiatement, 658-5489. quo-21

STE-ODILE, 3 1-2 pièces meublé, téléchèble, 623-1561. quo-21

DUBERGER, 3 pièces, meublé à neuf, chauffé, libre immédiatement, stationnement, avant 6 heures, 525-8853. quo-29

GIFFARD 2 1-2 pièces, chauffé, moderne, stationnement, $100. par mois, 663-7969. quo-21

ANCIENNE-Lorette, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, 872-1212. quo-25

LORETTEVILLE, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, libre immédiatement, 842-9173. quo-23J

3e AVENUE, 2 1-2 meublé, avec radio et télévision, 522-8676, 522-3322. quo-23J

SILLERY, près St-Cyrille, 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, 872-2611. quo-23J

455, 4e RUE est, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, stationnement, tout compris, $120., 628-0539. quo-23J

ST-FRANCOIS d'Assise, 3 pièces, libre propre, eau chaude fournie, 667-6021. quo-30

ST-PIE X, flat meublé, entrée seule, chauffé, air climatisé, 661-3629. quo-27

BEAUX 2, 3 pièces, meublés, chauffés, libres, $24, $30. 663-9588. quo-28

ORSAINVILLE, 3 1-2 pièces meublé, tout compris, service buanderie, 623-9063, 626-2871. quo-24

ST-PIE X, 2 1-2 pièces, balcon, $25. semaine, 529-4487, libre 15 juillet. quo-24

ST-PASCAL, 2 pièces, salle bains, chauffé, libre 1er juillet, 1330 Maufils, 663-7052. quo-25

2 1-2 PIECES, meublé, près hôpital Laval, centre d'achats, $95. mois, libre, 653-3285. quo-25

2 PIECES, meublé, lavabo, réfrigérateur, laveuse, 630, rue Latourelle, 523-4922. quo-23

3 PIECES, chauffé, eau chaude, salle bains, 35 L'Espinay, 523-8566. quo-25

ORSAINVILLE, 2 1-2 meuble, chauffé, éclairé, tapis, entrée seule, $100., 623-9002. quo-29

LIMOILOU, 2 1-2, moderne, tout inclus, câble, piscine, $140., soir 523-8209. quo-30

3 PIECES, meublé ou non, buanderie communautaire, tapis, 630 Fraser. quo-25

570 CHEMIN Ste-Foy, 2 1-2 meublé, foyer, $150., 683-7114. quo-29

ST-PASCAL, grand 2 1-2, moderne, chauffé, rideaux, tapis, stationnement, libre, 529-4383. quo-29

LATOURELLE, 2 pièces meublé, chauffé, éclairé $50., mois, 837-7656, 837-6978. quo-25

ST-PIE X, 2 1-2 grandes pièces, stationnement, tout compris, tapis, libre, $90. par mois, 842-1880. quo-25

LES SAULES, 2 1-2, fini neuf, demi-sous-sol, grandes fenêtres, chauffé, $80. personne tranquille, 681-3924. quo-27

ST-RODRIGUE, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $25. par semaine, 626-2362. quo-29

STE-FOY, 1 1-2, 2 1-2 meublés, chauffés, duplex, tranquillité, stationnement, 882-2183. quo-25

SILLERY, chemin St-Louis, 3 pièces, chauffé, éclairé, stationnement $100., 656-1913. quo-4

PRES université, 2 1-2, 3 pièces, meublés, mai, mois d'été, année universitaire ou 12 mois, 681-1182. quo-25

2 1-2 PIECES, salle bains, éclairé, chauffé, 1er étage, immédiatement, 524-6710. quo-25

COTE d'Abraham, 2 pièces, eau chaude fournie, 529-6928, 694-0194. quo-4

ST-PASCAL, 3 pièces, salle de bains, chauffé, 220, $78., 872-7122. quo-25

Chambres

429 LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

CHAMBRE à louer avec toutes accommodations, 681-0461. quo-4

FAMILLE privée, sans enfant, stationnement, 683-5652. quo-14

DUBERGER, monsieur, chambre spacieuse, douche, boudoir, télévision, téléphone, stationnement, 681-5735. quo-18

LES Saules, chambre, accès cuisine. Tél. 683-0398. quo-19

ARRIERE centre d'achats, double, simple, accès cuisine, salon, homme, 681-2507. quo-21

LES SAULES, entrée privée, cuisinette, lessiveuse, sécheuse, homme, stationnement, 872-9239. quo-29

430 CHAMPLAIN

CHAMBRE rénovée, poêle, réfrigérateur, personne sobre, 3 des Ursulines. quo-27

PRES St-Jean, permis cuisine, eau courante, réfrigérateur, tranquillité, 24, Garneau. quo-9J

77 ST-LOUIS, chambre-boudoir, permis cuisine, réfrigérateur, une, deux personnes. quo-19

158 STE-ANNE, permis cuisine, réfrigérateur, évier, renovée, personne sage, 694-9427. quo-19

67, GRANDE-Allée est, appeler après 6 heures, 651-2777 ou 522-4922. quo-30

CHAMBRES, semaine ou mois, personnes tranquilles, 42, rue Ste-Famille, 692-0277. quo-23J

QUELQUES minutes Parlement, près Château, libre, propre, réfrigérateur, poêle, 694-0501. quo-3

FLAT 3 chambres à louer, 91 Ste-Anne, pour informations, 628-1929., 525-7601, après 6 heures. quo-4

PRES Château Frontenac, vue fleuve, bain, téléphone, Monsieur fonctionnaire, 694-0967. quo-25

COMPLETEMENT rénovée, réfrigérateur, lavabo, eau chaude, 6 rue Ste-Famille. quo-29

431 LIMOILOU

GRANDE chambre moderne, permis cuisine, près hôpital Enfant-Jésus, 529-1245. quo-27

PRES hôpital St-François d'Assise, chambre avec permis cuisine, 523-0403. quo-29

1ère AVENUE, $14.-$25., permis cuisine, réfrigérateur, évier, stationnement, 661-6301. quo-29

CHAMBRE boudoir, près hôpital St-François d'Assise, entrée seule, tapis, accès cuisine, 626-9597. quo-30

3e AVENUE, près Cegep, monsieur seulement, permis cuisine, 522-2810. quo-5

PRES 1ère Avenue, entrée seule, permis cuisine, 623-7950. quo-4

4e AVENUE, lavabo, tapis, douche, entrée privée, $15., 626-1556 quo-9

PRES 18e-Bourrassa, entrée seule, permis cuisine, stationnement, 681-2471, 523-4692. quo-5

896, 4e AVENUE, face laiterie Laval, grande chambre. Tél. 529-7012. quo-11

ST-PASCAL, chambre-boudoir, tapis, lavabo, meublée colonial, 661-8362. quo-5

ST-ALBERT, près Galeries Charlesbourg, demoiselle, propre, permis cuisine, 623-7853. quo-12

CHAMBRE-boudoir, près Enfant-Jésus, Cegep, fille, 529-3913. quo-13

421, 2e AVENUE, grande chambre, pour une ou deux personnes, moderne, tapis, télévision, literie, accès cuisine, toutes commodités, 626-5658, 529-1509. quo-13

PRES hôpital Enfant-Jésus, grande chambre-boudoir, avec lavabo, réfrigérateur, entrée seule, 523-5762. quo-13

CHAMBRE-BOUDOIR, réfrigérateur, toilette, douche, 523-9019. 2395 Vitré. quo-27

3e AVENUE, chambre-boudoir, lavabo, réfrigérateur, poêle, dame, demoiselle, 523-0003. quo-19

CHAMBRE avec permis de cuisine, $10. par semaine, 523-5042. quo-12

CHAMBRE, près hôpital St-François d'Assise, Collège, 529-1405, 524-1053. quo-18

2e ETAGE, ENTREE SEULE, TRANQUILLE, POELE, REFRIGERATEUR. 523-8242. quo-14

PRES Canardière, beau choix chambres, eau dans chambre, 681-9815. 628-0502. quo-19

ST-PASCAL, chambre-boudoir, entrée seule, permis cuisine, près autobus, 525-5407. quo-20

PRES hôpital St-François d'Assise, chambre moderne, très propre, pour fille seulement, 623-4192. quo-21

PRES hôpital St-Francois d'assise, chambre, poêle, réfrigérateur, lavabo, tapis, 661-3629. quo-30

CHAMBRE-BOUDOIR, permis cuisine, près hôpital St-Michel, 2203 Canardière, 661-2622. quo-24

CHAMBRE double pour 4 filles, simple, 667-2924, 26e Rue. quo-11

PRES 18e, 1ère Avenue, grande, repeinte, entrée seule, 529-3595, 529-6373. quo-25

CHAMBRE, accès cuisine, près hôpital Enfant-Jésus, (homme), 523-7821. quo-29

PRES 1ère Avenue, accès cuisine si désiré, appelez 626-2326. quo-29

BELLE petite chambre, lavabo, réfrigérateur, literie, 183, 7ème Rue, 529-3429. quo-4

GRANDE chambre, bien éclairée, propre, près 1re Avenue, 523-1228. quo-25

CHAMBRE, lavabo, poêle, réfrigérateur, près CEGEP, balcon, 8ème Avenue, 522-6264. quo-25

432 MONTCALM

PRES HOPITAUX, BUREAUX

CHAMBRES-BOUDOIRS, permis cuisine, 932, avenue Brown. quo-6

BROWN, chambre, permis cuisine, meublée, entrée privée, libre, 688-0681, 875-3402. quo-27

CHAMBRE luxueuse, tapis, lavabo, toilette privée, 683-9555, 630 rue Fraser. quo-27

TURNBULL, chambre sur tapis, autre avec salle bains privée, 524-9901. quo-27

BELLES chambres, tout confort, entrée privée, 820 Belvédère, Tél. 683-0371. quo-30

CHEMIN Ste-Foy, près Erables, première cuisine, entrée privée, 527-7776, 524-9519. quo-4

ST-SACREMENT, chambre (homme retraité), réfrigérateur, permis cuisine, entrée privée, 527-4609. quo-5

SALABERRY, chambre-boudoir, éclairée, chauffée, meublée, libre, $70 , 651-9908, 651-9895. quo-7

PRES Cartier, entrée privée, commodites cuisine, différents prix, 523-2185, 832-2533. quo-13

FRASER, 2ème, poêle, réfrigérateur, $35., $50. Tél. 525-5278. quo-29

JEUNE fille, St-Sacrement, accès cuisine, buanderie, entrée privée, lavabo, 688-9059. quo-18

BELVEDERE, boudoir, tapis, réfrigérateur, lavabo, permis cuisine, demoiselle, 683-7459. quo-13

ST-SACREMENT, moderne, ensoleillée, belle vue, jardin, entrée seule, distinguée, 683-1192. quo-17

CHAMBRES avec permis cuisine, 362 des Franciscains, 683-9729, 643-5900. quo-13

MONCTON, petite, grande, lavabo, tapis, toutes commodités, partir $12., 688-8899. quo-18

FACE hôpital St-Sacrement, accès cuisine, entrée seule, laveuse, sécheuse, 527-6238. quo-18

ST-CYRILLE, entrée privée, poêle, réfrigérateur, balcon, 524-6710, 626-3318. quo-18

CHAMBRE boudoir, accès cuisine, entièrement rénovée Désy, Brown, St-Cyrille, 683-6381. quo-18

BOURLAMAQUE, chambres, tapis mur à mur, gens recherchant calme, 524-6831. quo-18

BELVEDERE, Désy, une, deux personnes, entrée seule, permis cuisine, 651-9735. quo-19

FILLE, meublé, poêle, réfrigérateur, 347 des Franciscains, 842-9338, 626-7379. quo-19

ENTREE privée, permis de cuisine, 748 St-Cyrille ouest, entre 12 heures et 20 heures 687-0078. quo-19

ST-SACREMENT, chambre à louer, laveuse, sécheuse, poêle, réfrigérateur, $16.00, $13.00, $15.00, jour, 653-5806. quo-20

CARTIER et Crémazie, chambre-boudoir, tapis, cuisine commune, propre, 525-6586. quo-21

ST-CYRILLE près Cartier, chambre à louer, 681-9984. quo-29

CHAMBRE boudoir, avec permis cuisine, pour dame seulement, 527-5376. quo-29

PLAINES d'Abraham, chambre meublée, salle bains, accès cuisine, 875-3365, 523-6894. quo-29

825, MADELEINE-Verchères, lavabo, télévision, très propre, stationnement, 693-7297. quo-27

CHAMBRES, $15, $17, semaine, idéal pour jeunes hommes, jeunes filles, 1151 Chemin Ste-Foy, app. 3 visible sur rendez-vous, 529-6362. quo-24

GRANDE-ALLEE, chambre, douche, toilette privée, permis cuisine, soir, 524-1618. quo-28

432 MONTCALM

GRANDE CHAMBRE avec cuisine, entrée privée, près CEGEP Garneau, 681-8560. quo-29

$12. PLUS, poêle, réfrigérateur, lavabo, entrée privée, tranquillité, 527-5004, 683-1868. quo-26

CHAMBRE meublée, conviendrait pour 1 ou 2 personnes. Tél. 527-4105. quo-25

RUE des Franciscains, pour dame seulement, permis cuisine, $47., $55., $65., 688-6981, 681-9285. quo-25

GRANDE-ALLEE 615 est, poêle, réfrigérateur, une, deux personnes, 681-0856. quo-25

433 ST-JEAN-BAPTISTE

CHAMBRE à louer, poêle, télévision, réfrigérateur, pension si désiré, 525-9010. quo-5

CHAMBRE-BOUDOIR, tapis mur à mur, poêle, réfrigérateur, très propre, tranquillité, 524-9510. quo-6

PRES Carré D'Youville, poêle, réfrigérateur, bienvenue aux visiteurs, 525-2561. quo-12

CHAMBRE-BOUDOIR, meublée, poêle, réfrigérateur, lavabo, près Carré d'Youville. 524-6419. quo-19

TRES moderne, évier, réfrigérateur, cuisinière, bien située, 523-8211, 529-1774. quo-27

CHAMBRES et flat, permis cuisine. Tél. 667-6422, 522-7302, de 2.30 heures à 10 heures p.m. quo-29

CHAMBRES, $10., $12., semaine accès salon, cuisine, salle diner, 529-8327. quo-29

434 ST-ROCH

RUE Dorchester, grande chambre, meublée, lavabo, poêle, réfrigérateur, demoiselle, 662-4701. quo-29

DOUBLE, simple, accès cuisine, propre, confortable, 782, du Roi, 525-7456. quo-11

CHAMBRE entièrement meublée, permis cuisine, 558 est St-Vallier, 524-4373. quo-13

40 CHAMBRES, poêle, réfrigérateur, permis cuisine, 82 est St-François. quo-13

CHAMBRE-boudoir, permis cuisine, réfrigérateur, poêle, 854 est St-Joseph. quo-16J

PERMIS cuisine, à la semaine, prix spécial au mois, 329 de l'Eglise. quo-19

POELE, réfrigérateur, permis de cuisine, jeune fille, 362 de l'Eglise. quo-21

818 ST-FRANCOIS est, près Pollack, petite, pour homme âgé, poêle, réfrigérateur, 524-4829. quo-27

435 ST-SAUVEUR

BELLE grande chambre pour dame âgée, s'adresser 523-0413. quo-4

CHAMBRE, lavabo, eau chaude, tranquillité, 683-8268. quo-30

CHAMBRE pour homme, lavabo, entrée privée, St-Vallier ouest, 828-9277. quo-21

PRES. Centre Industriel, chambre meublée, permis cuisine, 832-2818. quo-24

436 CHARLESBOURG

REFRIGERATEUR

DANS chambre, tranquillité, propre, permis cuisinette, stationnement, autobus, 626-2339. quo-11

NEUVE, entrée réfrigérateur, toilette personnels, accès cuisine, près autobus 626-7375. quo-4

POUR monsieur, tout fourni, entrée privée, accès cuisinette, voisin polyvalente, aréna, piscine, 628-2448. quo-29

CHAMBRE boudoir, entrée seule, accès cuisine, 626-3263. quo-10

CHAMBRE-BOUDOIR, poêle, réfrigérateur, entrée privée, 228, 71ème Rue est. 681-4491. quo-27

PRES hôpital Laval, permis cuisine, literie fournie, lavabo, 656-1281. quo-30

CHAMBRE, route de l'Eglise, poêle, réfrigérateur, entrée privée, tapis, 652-8128. quo-28

CHAMBRE meublée, permis cuisine, femme ou fille seulement, 651-3762. quo-27

PRES Place Laurier, monsieur, lavabo, permis cuisine, entrée privée, 653-5898. quo-28

CHAMBRE-BOUDOIR, accès cuisine, lavabo, tapis, entrée privée, près centre d'achats Laurier, hôpital universitaire, 651-2633. quo-28

ENTREE privée, accès cuisine, près Cegep, Université, hôpital Laval, 651-6570. quo-30

PRES centres d'achats, Chul, permis cuisine, personne propre, distinguée, 651-8575. quo-30

LITERIE fournie, lavée, entrée privée, stationnement, réfrigérateur, messieurs, $12., 651-5889. quo-30

RUE Myrand, chambre, permis cuisine, stationnement auto, $12., semaine, 683-3785. quo-29

DEMOISELLE, 2ème étage, près centre d'achats Ste-Foy, neuve, tapis, 651-1588. quo-25

PRES Place Laurier, entrée privée, permis cuisine, stationnement. Tél. 653-7797. quo-25

ETUDIANTS, travailleurs, réservez, simple, double, privée, arrière centre Laurier, 626-7758. quo-25

5 MINUTES centre d'achats, universités, entrée privée, accès cuisine, 653-9959. quo-25

BELLES chambres, centres d'achats, université, accès cuisine, entrée privée, 681-2491. quo-3

MONSIEUR, sous-sol, permis cuisine, après 6, 653-2736. quo-4

SIMPLE, tranquille, près hôpital Laval, cegep, permis cuisine, libre 653-3669. quo-4

MONSIEUR, meublée, téléphone, télévision, permis de cuisine, vaisselle, thermostat, 653-7042. quo-4

PRES centre d'achats, permis cuisine, téléphone, lavabo, entrée privée, 651-2230. quo-4

TRES grande, salle bains, cuisinette, près fleuve, deux personnes, 656-6597. quo-4

PARC Horizon, entrée privée, permis cuisine, $30. par mois, 659-1256. quo-4

CHAMBRE neuve, permis cuisine, stationnement, entrée privée, semaine gratuite, 651-8201. quo-4

GRANDE chambre, lavabo, permis de cuisine, $10. par semaine. Tél. soir après 7 heures, 656-1051. quo-4

MONSIEUR, accueillante, propre, permis cuisine, entrée privée, $14., soir 651-6028. quo-5

CHAMBRE à louer, chauffée, éclairée, entrée privée, libre immédiatement, 3347 Chemin St-Louis, 651-5398. quo-6

FACE hôpital Laval, accès cuisinette, chambre meublée. Tél. 658-2188. quo-6

PRES cité Universitaire, 5 chambres, plus permis cuisine, meublées, 683-8595. quo-11

PRES CEGEP Ste-Foy, université, permis cuisine, stationnement, $15., 651-8940, 651-3047. quo-30

FACE hôpital Laval, permis cuisine, stationnement, entrée privée, ensoleillée, 651-1857. quo-11

ROUTE de l'Eglise, chambre-boudoir, permis cuisine, pour dame ou demoiselle, laveuse-sécheuse, 651-3209. quo-11

DOUBLE ou simple, neuve, entrée privée, permis cuisine, près université, cegep chemin Ste-Foy, après 6 heures, 527-1390. quo-11

439 STE-FOY

CHAMBRES A LOUER

EDIFICE coin Chemin Ste-Foy et route de l'Eglise. 658-0112. quo-5

PRES HOP. LAVAL, CEGEP

CHAMBRE, entrée privée, permis cuisine, moderne, tapis, stationnement, demoiselle, 651-1635. quo-9J

PARC NEILSON

CHAMBRE à 1036, rue Boisverdure, dans maison résidentielle transformée en chambres. Meublée futuriste neuf, réfrigérateur, usage commun de cuisine et salon, 626-2713, soir. quo-20

CHAMBRE, permis cuisine, entrée privée, près Place Laurier, 651-2783. quo-27

CHAMBRE à louer, permis cuisine. Myrand, après 6 heures 681-3621. quo-27

DEMOISELLE, chambre double, simple, Route de L'Eglise, permis cuisine, 658-1554. quo-27

CHEMIN St-Louis, chambres, thermostat, accès cuisine salon, tapis, stationnement, 651-4134. quo-27

NEUVE, accueillante, set complet, literie fournie, permis cuisine, stationnement, 653-3076. quo-27

MESSIEURS, près centre d'achats, S.S.Q., permis cuisine, entrée privée, 651-4491. quo-27

PRES hôpital Laval, permis cuisine, literie fournie, lavabo, 656-1281. quo-30

CHAMBRE, route de l'Eglise, poêle, réfrigérateur, entrée privée, tapis, 652-8128. quo-28

CHAMBRE meublée, permis cuisine, femme ou fille seulement, 651-3762. quo-27

PRES Place Laurier, monsieur, lavabo, permis cuisine, entrée privée, 653-5898. quo-28

CHAMBRE-BOUDOIR, accès cuisine, lavabo, tapis, entrée privée, près centre d'achats Laurier, hôpital universitaire, 651-2633. quo-28

ENTREE privée, accès cuisine, près Cegep, Université, hôpital Laval, 651-6570. quo-30

PRES centres d'achats, Chul, permis cuisine, personne propre, distinguée, 651-8575. quo-30

LITERIE fournie, lavée, entrée privée, stationnement, réfrigérateur, messieurs, $12., 651-5889. quo-30

RUE Myrand, chambre, permis cuisine, stationnement auto, $12., semaine, 683-3785. quo-29

DEMOISELLE, 2ème étage, près centre d'achats Ste-Foy, neuve, tapis, 651-1588. quo-25

PRES Place Laurier, entrée privée, permis cuisine, stationnement. Tél. 653-7797. quo-25

ETUDIANTS, travailleurs, réservez, simple, double, privée, arrière centre Laur

LES ANNONCES CLASSEES

SERVICE TELEPHONIQUE DE 12 HEURES PAR JOUR DE 8H30 A 20H30 DU LUNDI AU VENDREDI

Les annonces classées du SOLEIL

529-9231

463 LIMOILOU MAISONS A REVENUS

MAGNIFIQUE bungalow 6 pièces, plus salle familiale, tapis, garage, revenu 3 pièces, meublé, $110., paroisse St-Pie X, Fiducie du Québec courtier 524-8468, Jean Chevrier soir 651-7668. quo-4

RUE Maufils, 2 logements, 6 pièces, coin rue, acompte $3,000. Théo Genest, courtier, 522-1553, 527-8102 quo-4

ST-PAUL APOTRE

3 LOGEMENTS, 2 garages loués, chauffée, tout brique, construction 1ère qualité, offre raisonnable acceptée, placement de tout repos, Florence Lévesque, rés. 523-0164, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-28

1705 CHAMPFLEURY

8 LOGEMENTS, en bonne condition, terrain 60 x 95 appr., bâtisse 47 x 30 appr., aubaine à $45,000, Félix Poulin, rés. 653-2256, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-29

464 MONTCALM MAISONS SEULES

DE CALLIERES

DANS St-Sacrement, 9 pièces, endroit tranquille, près de tout, pourrait servir de maison de chambres, J.E. Lebel, 688-1320, Trust Général Courtiers, 688-0630. quo-28

1422 ST-CYRILLE OUEST

TRANSFERT, cottage 8 pièces, abri-auto, stationnement plusieurs voitures, Yvette Cloutier 872-2611, Trust Royal, courtier 656-9660. quo-19

CENTAINES propriétés 215 agents, voir MLS, pages blanches, annuaire téléphonique. quo-12

STS-MARTYRS, 6 logements, revenu $540. par mois, logement 6 pièces libre à l'acheteur, Françoise Gagnon, 688-1547, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-28

ST-SACREMENT, unifamiliale, 2 étages, 8 pièces et garage, directement du propriétaire, $37,000., 527-4530. quo-30

GARNIER, grand 9 pièces, terrain 60 x 105, garage Fernande Trembay, 527-7332, immeubles, Cartier, courtier, 681-6389 quo-29

AVE Laurentides, 3 logements, 7, 8, 8 pièces, revenus $5,385, Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général, Courtiers, 688-0630. quo-27

BOULEVARD St-Cyrille ouest, cottage 7 pièces, plus salle jeux, et buanderie, Paul Trottier 529-1596, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-27

ST-SACREMENT, unifamiliale, 2 étages, 8 pièces et garage, directement du propriétaire, $37,000., 527-4530. quo-30

GARNIER, grand 9 pièces, terrain 60 x 105, garage Fernande Trembay, 527-7332, immeubles, Cartier, courtier, 681-6389 quo-29

AVE Laurentides, 3 logements, 7, 8, 8 pièces, revenus $5,385, Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général, Courtiers, 688-0630. quo-27

BOULEVARD St-Cyrille ouest, cottage 7 pièces, plus salle jeux, et buanderie, Paul Trottier 529-1596, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-28

ST-SACREMENT, unifamiliale, 2 étages, 8 pièces et garage, directement du propriétaire, $37,000., 527-4530. quo-25

465 MONTCALM MAISONS A REVENUS

16 LOGEMENTS

REVENU $30,000, financement 8 pour cent, 20 ans ferme, capitalisation $5,800 pour 1972-1973, comptant discutable, Georges Hébert, 656-1778, Fiducie Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-29

LEARMONTH

2 LOGEMENTS de 7 pièces (1 libre à l'acheteur) plus 1 - 2 pièces, 2 garages, Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-27

ST-MARTYRS, 2 logements 6 pièces, revenus intéressants, bien situé, Claire Gagnon, 651-0832, Morin Ass. Courtiers. quo-28

PRES LOCKWELL, 4 logements $3,000. Madeleine Poulin, 688-4049, Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier, 529-0047. quo-28

AUBAINE Chemin Ste-Foy, 6 logements, financement facile, Gagnon: 527-0266, J. Turmel Inc. Courtiers, 522-8142. quo-3

QUARTIER LATIN

VIEILLE maison mais très propre et en bonne condition, 9 logements, bon placement, cause de vente retraite, Orval Aumont 658-5178, Trust Royal courtiers 667-7310. quo-27

ST-SACREMENT, Chemin Ste-Foy, bâtisse 16 pièces, convierdrait pour bureaux, maison de chambres, terrain 7,325 pieds, Fiducie du Québec courtier 524-8468, Jean Chevrier soir 651-7668. quo-4

466 ST-JEAN-BAPTISTE MAISONS SEULES

418-22 LATOURELLE

ACOMPTE $2,000., maison 3 revenus, très propre, loyer pour acheteur très moderne, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Richard Mainville 626-2017. quo-30

467 ST-JEAN-BAPTISTE MAISONS A REVENUS

RUE ST-JEAN

8 LOGEMENTS très propres, dont 1 très luxueux, informations, Claudette F. Chabot, 658-4243, Trust Général, Courtiers, 688-0630. quo-27

RUE ST-JEAN

8 LOGEMENTS, très propres dont 1 très luxueux, informations, Claudette F. Chabot, 658-4243, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-27

EXCELLENT PLACEMENT

RUE Lockwell, 7 revenus, $8,220. pour $45,000. seulement M. Laquerre, 872-6330, Quebec Land, courtier, 529-8456. quo-23

ST-JEAN Baptiste, maison à revenus, rue St-Jean, 7 logements et 2 commerces, terrain 6,639' carré, revenu brut $15,000., prix de vente $68,000., rendement net, 30%. Tél., 651-3977, après 6 heures. quo-11

RUE LAVIGUEUR, 3 logements, 1 loyer libre, directement propriétaire, 688-1623. quo-4

MAISON de chambres, revenu brut $13,500., acompte $8,000., balance 9p.c., Québec Finance courtier 529-0951, 626-8223. quo-27

469 ST-ROCH MAISONS A REVENUS

AUCUN PRIX RAISONNABLE REFUSE

DU ROI, St-Anselme, 6-4 pièces, non chauffées, 220, baine, réservoirs, très peu comptant, 522-8481 quo-28

REVENUS NETS $700.

PAR an sur 3 logements au prix de $8,500., comptant $3,500., maison rénovée à neuf, Roger Rhéaume, rés. 653-0457, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-27

PAROISSE Jacques-Cartier, 4 revenus, eau chaude, 220, 524-1469. quo-30

MAISON 3 logements, rue Nelson, directement du propriétaire. Tél. 529-1854. quo-5

MAISON 3 logements, paroisse Jacques-Cartier, directement propriétaire. 529-1854. quo-6

FAUT vendre, 8 logements, garage, $42,000. Raymonde Giguère, 523-5515, Montréal Trust courtiers, 529-0981. quo-29

Tous les jours des gens recherchent ce que vous avez à offrir. Placez votre annonce immédiatement.

471 ST-SAUVEUR MAISONS A REVENUS

DEBOSSELEUR

AVE Renaud, propriété, 3 logements avec garage, urgent, Edwin Tanguay, 527-8826, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-27

$5,000., COMPTANT 2 maisons, une maison de 4 logements de 5 pièces une maison de 4 logements 4 pièces, fini moderne, prix $45,000., 651-2811. quo-29

$2,000. COMPTANT, maison de 2 logements de 3 pièces, fini moderne, prix $10,000., propriétaire, 651-2831. quo-29

5 REVENUS, très propre, directement du propriétaire, 829-3475, 623-0274. quo-29

ST-VALLIER, 3 logements, Mme Margot O'Neill Ouellet 683-8479, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-27

4 LOGEMENTS, rue Kirouac, $5,000. comptant, rapporte 25 pour cent et plus, Jacques Moisan 651-2498, Montreal Trust courtiers 529-0981. quo-28

ST-MALO, Propriété de 3 revenus, 5 pièces, non chauffé, $10,500, acompte discutable, Immeubles Canadiens Enr. Courtiers, 529-6178, Demandez Normen. quo-3

ATTENTION, beau 4 logements, rentable, St-Sauveur, Demandez Benoit, 626-8040, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-3

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

CHARLESBOURG

79ième RUE, près polyvalente, bungalow, 5 pièces, sous-sol fini, Pauline Bilodeau, 626-3554, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-28

PRIX D'AUBAINE

CHARLESBOURG, St-Rodrigue, bungalow 5 pièces, 2 salles de bains, Michel Rousseau 522-5048, Fiducie Prêt et Revenu, courtiers 529-0751. quo-28

CHARLESBOURG

VUE sur Québec, très bel endroit, près école, centre de loisirs, très peu de comptant livraison immédiate, 626-8912, 842-5768. quo-29

ST-RODRIGUE

PRES école Pie XII, grand 6 pièces, plus salle au sous-sol, directement propriétaire, arbres, haie, entrée asphalte, 623-1673. quo-29

CHARLESBOURG

650 61e RUE est, entre 7e et 3e Avenue est, plain-pied, pierre brique, 10 pièces, garage, livraison immédiate, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Richard Mainville 626-2017. quo-4

DEPART

PLACE Avignon, magnifique bungalow pierre, brique, 5 pièces, salle jeux, endroit paisible, Sogeven inc, 651-7663, Paulette Lachance, 523-1128. quo-30

INCOMPARABLE

TRES joli bungalow 1971, 6 pièces, très propre, Jacques Bernard, 688-0562, Québec Land, Courtier, 529-8456. 32-3

SPLIT LEVEL, AUBAINE

MAGNIFIQUE 7 pièces, 2 salles bains, grand terrain Maxoire Rioux, 626-9254, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-5

1065 MAURIAC

44 x 28 TOUT brique, magnifique cuisine avec salle à diner, grandes pièces, grand terrain fini, Roger Rhéaume, rés. 653-0457, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-27

DUPLEX, genre split, 7 pièces, pierre, brique, garage, Orsainville, Germaine Boucher, 694-0299, Cartier Courtier, 681-6389. quo-28

2E AVENUE ouest, bungalow impeccable, pierre, sous-sol fini, possibilité revenu, Pallot courtiers, 623-9332. quo-29

MAGNIFIQUE résidence, chauffage eau chaude, pierre granit, Pallot, courtiers, 623-9332. quo-30

DERNIERE chance, taux d'intérêt 8 3-4, maison neuve, Pallot courtiers, 623-9332. quo-5

STYLE Canadien, foyer, galerie avant, secteur de choix, $30,000., comptant $8,000., 626-0706, 628-1935. quo-9

CENTAINES propriétés 215 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

STYLE canadien, 6 pièces, 44 x 26, terrain 91 x 80, 7483 3e Avenue est, 626-1960. quo-14

BUNGALOW construction 1973, 3 chambres, 241, 57ème Rue ouest. quo-12

MOSELLE, 7 pièces, impeccable, salle jeux, transfert, $23,000. Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier 626-6448, 529-0047. quo-28

AVE Trudelle, superbe bungalow, pierre, garage, foyer, peu comptant, Itha Drouin 653-3076, Cartier Courtier 681-6389. quo-29

CHARLESBOURG est, beau cottage 1971, avec foyer, secteur résidentiel, près Polyvalente, comptant $3,000., Québec Finance courtier, 529-0951, 639-1746. quo-27

BUNGALOW 5 pièces, près école, libre immédiatement, très propre, Québec Finance Enr. courtier 529-0951, 628-1690. quo-27

45E RUE, est, bungalow 6 pièces, plus sous-sol revenu 2 logements 4 pièces, Mme Paule Grenon, 653-7525, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-27

CHARLESBOURG, style Canadien, 7 pièces, 2 foyers, garage, Paul Trottier 529-1596, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-27

MAGNIFIQUE bungalow, 7 1-2 pièces, soubassement fini, piscine recouverte, 3 foyers, comptant $20,000. Prix $90,000. Immeubles Canadiens Courtiers 529-6178. Informations Richard. quo-3

BOULEVARD ST-Joseph, Charlesbourg, 5 pièces, règlement succession, Gagnon: 527-0266, J. Turmel Inc. Courtiers, 522-8142. quo-2

BEAU bungalow, garage, vue magnifique, terrain paysagé, La Fontaine: 628-1184, J. A. Turmel Inc. Courtiers. quo-3

BUNGALOW, revenu $100. mois, $27,000., comptant, $4,000. Poulin, 527-2749, J.A. Turmel Inc., courtiers, 529-8142. quo-3

JARDINS LAURENTIENS

DEUX styles Canadiens, finition pierre, brique, foyer, salle à diner, grand terrain, Robert Roy, 872-4345, Trust Royal, courtier, 667-7310. quo-27

COTTAGE 1 1-2 ETAGE

BELLE maison propre sur la 1ère Avenue, dans St-Rodrigue, 9 1-2 pièces, terrain 80 x 100 paysagé, Orval Aumont 658-5178,. Trust Royal courtiers 667-7310. quo-27

CHARLESBOURG

BUNGALOW pierre, près école dans quartier tranquille et résidentiel, maison facile à financer, cause transfert, Florence Lévesque, rés. 523-0164, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-29

SIEME RUE EST

SUPERBE bungalow, sous-sol fini, 7 très belles pièces, très beau terrain paysagé, quartier tranquille, H. Caron, rés. 628-0087, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-27

473 CHARLESBOURG MAISONS A REVENUS

BRIQUE, TAPIS, TENTURES

ST-RODRIGUE près boul. Bourassa et Métropolitain, construction récente moderne, 24 logements, chauffage eau chaude, location facile, Ph. Méthot, 623-4392, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-31

BRIQUE, TAPIS, TENTURES

ST-RODRIGUE, près boul. Bourassa et Métropolitain, construction récente moderne, 24 logements, chauffage eau chaude, location facile, Ph. Méthot, rés. 623-4392, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-14

BOUL. ST-JOSEPH, 2 logements, un libre acheteur, toute pierre, garage, grand terrain, Pallot courtiers, 623-9332. quo-29

2 LOGEMENTS, 1ère Avenue, avec local commercial, offre valable considérée, cause mortalité, Pallot courtiers 623-9332. quo-13

ST-RODRIQUE 3 logements de luxe, un 6, deux 4 pièces, Paul Trottier 529-1596, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-27

ST-RODRIGUE, propriété 75 X 30, 5 ans, 5 revenus, 3 meublés, rentabilité excellente, Fiducie du Québec courtier 524-8468, Jerry St-Arnault 522-3464. quo-28

ST-RODRIGUE, près Galeries Charlesbourg, deux 4 pièces, garage, $21,500., comptant $5,000. Immeubles Canadiens, courtiers, 529-6178. quo-3

80IEME RUE, maison 2 revenus, directement propriétaire, 626-5859. quo-29

16 LOGEMENTS 1970, revenus, $25,000., acompte $10,000. Parent courtier, 527-3585. quo-29

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

EDIFICE COMMERCIAL

ST-ROMUALD, 2 étages, centre-ville, 28 x 65, Gilberte Duchesne, 837-6828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-28

DE LA CORNICHE

STYLE moderne, foyer, vue sur fleuve, 10 pièces, à voir, Jacques Moisan 651-2498, Montreal Trust courtiers 529-0981. quo-28

SUR LE FLEUVE

7 PIECES, foyers, garage, pierre brique, sous-sol fini, boué, Nicole Gagnon 823-0407, Montréal Trust courtiers, 529-0981. quo-29

DEVELOPPEMENT FRECHETTE

BUNGALOW 5 1-2 pièces, finition extérieure brique et bois, libre immédiatement, $25,000. Félix Poulin, rés. 653-2256, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-29

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

ST-REDEMPTEUR, plain-pied, neuf, 5 pièces, 24' x 36', sur terrain boisé 88' x 90', R. Pratte, 842-9927,832-6521. quo-29

BIENVILLE, 2 maisons, 21A rue Botrel, $15,000, pour les deux pas vendues séparément, Tél. 651-1619. quo-6

MAISON de ferme à vendre, St-Agapit, 1 1-2 mille village, 872-3977. quo-7

TERRAIN et maison à vendre, parc Weller St-Redempteur, 832-4795, 832-9612, 623-9622. quo-11

ST-ETIENNE, 6 milles pont Québec, bungalow 5 pièces pierre-brique, contruction 1972, taxes très basses, $19,000. Lefebvre courtier, 832-2976, 832-8177. quo-27

ST-ROMUALD, bungalow, 5 1-2 pièces, garage, loyer sous-sol, 839-4547. quo-16J

ST-APOLLINAIRE, maison canadienne 150 ans, devra être déménagée, 20 minutes pont Pierre-Laporte, 1-888-4585. quo-10

BIENVILLE, 3 logements, maison brique, système chauffage central, Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-8

LAUZON, 2 bungalow neufs, 28 x 38, abri d'auto, ouvert 1 à 5 heures dimanche, 839-6844. quo-20

TERRAIN à vendre, Lévis, magnifique vue sur le fleuve 160 x 100, Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-28

STYLE suisse, St-Lambert, 7 pièces, bord rivière, Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier 527-6655, 529-0047. quo-28

ST-ANTOINE de Tilly, vue sur le fleuve, 17 milles du pont, splendide résidence de 12 pièces, magnifique terrain de 142,000 pieds carrés, directement du propriétaire, 477-2444 ou 477-2534. quo-4

STE-MARIE de Beauce, club du Vieux Moulin, domaine formidable 453,000 pieds, 2 chalets, piscine chauffée, tout meublés, attention club, groupe, professionnels, Lefebvre courtier, 832-2976, 832-8177. quo-11

475 RIVE-SUD MAISONS A REVENUS

VUE FLEUVE

LAUZON, 5 logements, grande possibilité, très intéressant. Chailfour courtier, 656-9844. quo-29

LEVIS, rue Fraser, près hôpital, 3 logements, 5 pièces, 833-3621. quo-27

6 LOGEMENTS, aucun acompte, Lévis et St-Romuald, 837-0650, 837-1842. quo-13

CHARNY, duplex deux 5 pièces, garage double, chauffé, clôture bien décoratifs, luxueux, 832-4480 ou 832-0122. quo-30

COMPLEXE 7-11-15 logements, piscine, stationnements, brique. Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier 626-3755, 529-0047. quo-28

7 LOGEMENTS, 4 1-2 pièces, modernes, brique, stationnements, piscine. Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier 626-3755, 529-0047. quo-28

ST-DAVID, bâtisse 2 logements 5 pièces, conviendrait comme poste commercial, garage, terrain 10,775 pieds, Fiducie du Québec courtier 524-8468, Jean Chevrier soir 651-7668. quo-4

476 SILLERY MAISONS SEULES

SILLERY

BOISJOLY, joli cottage, 7 pièces, piscine chauffée, Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-27

PRES UNIVERSITE

GRAND 7 pièces, impeccable, sous-sol fini, garage, occupation août, Monique Lessard, 651-3868, Morin Ass. Courtiers. quo-28

PARC LEMOINE

COTTAGE, 10 pièces, 7 chambres, foyer, salle jeux, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Françoise Roy 651-7314. quo-28

COTTAGE

BOISJOLI, 7 pièces, cottage, sous-sol fini, garage, terrain paysagé, Huguette Lacaille, 658-0205, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-27

COTTAGE ST-CHARLES GARNIER

7 PIECES, brique antique, sous-sol semi fini, beau terrain, rénové en 1973. J.P. Brassard, rés., 692-0554, Trust Royal, Courtier, 656-9660. 35-29

SUZOR COTE

COTTAGE familial 8 pièces, beau terrain paysagé, cuisine rénovée, Yvette Cloutier, rés. 872-2611, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-28

RUE BOISJOLI

COTTAGE 7 pièces, terrain 100 x 100 paysagé, garage, Yvette Cloutier, 872-2611, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-28

FITZPATRICK, libre 1er juillet, magnifique bungalow, pierre, 8 pièces, foyer, garage Claire Lemieux 651-0728, Montréal Trust Courtiers 529-0981. quo-25

MAISON 11 pièces, directement propriétaire, 2 salles bains, 651-8975. quo-27

SILLERY, cottage impeccable, 8 grandes pièces, plus sous-sol fini, 2 foyers, 2 garages, garage, Paul Trottier 529-1596, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-27

MAGNIFIQUE bungalow, 7 1-2 pièces, soubassement fini, piscine recouverte, 3 foyers, comptant $20,000. Prix $90,000. Immeubles Canadiens Courtiers 529-6178. Informations Richard. quo-3

BOULEVARD ST-Joseph, Charlesbourg, 5 pièces, règlement succession, Gagnon: 527-0266, J. Turmel Inc. Courtiers, 522-8142. quo-2

BEAU bungalow, garage, vue magnifique, terrain paysagé, La Fontaine: 628-1184, J. A. Turmel Inc. Courtiers. quo-3

BUNGALOW, revenu $100. mois, $27,000., comptant, $4,000. Poulin, 527-2749, J.A. Turmel Inc., courtiers, 529-8142. quo-3

JARDINS LAURENTIENS

DEUX styles Canadiens, finition pierre, brique, foyer, salle à diner, grand terrain, Robert Roy, 872-4345, Trust Royal, courtier, 667-7310. quo-27

COTTAGE 1 1-2 ETAGE

BELLE maison propre sur la 1ère Avenue, dans St-Rodrigue, 9 1-2 pièces, terrain 80 x 100 paysagé, Orval Aumont 658-5178,. Trust Royal courtiers 667-7310. quo-27

CHARLESBOURG

BUNGALOW pierre, près école dans quartier tranquille et résidentiel, maison facile à financer, cause transfert, Florence Lévesque, rés. 523-0164, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-29

SIEME RUE EST

SUPERBE bungalow, sous-sol fini, 7 très belles pièces, très beau terrain paysagé, quartier tranquille, H. Caron, rés. 628-0087, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-27

473 CHARLESBOURG MAISONS A REVENUS

BRIQUE, TAPIS, TENTURES

ST-RODRIGUE près boul. Bourassa et Métropolitain, construction récente moderne, 24 logements, chauffage eau chaude, location facile, Ph. Méthot, rés. 623-4392, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-31

BRIQUE, TAPIS, TENTURES

ST-RODRIGUE, près boul. Bourassa et Métropolitain, construction récente moderne, 24 logements, chauffage eau chaude, location facile, Ph. Méthot, rés. 623-4392, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-14

BOUL. ST-JOSEPH, 2 logements, un libre acheteur, toute pierre, garage, grand terrain, Pallot courtiers, 623-9332. quo-29

2 LOGEMENTS, 1ère Avenue, avec local commercial, offre valable considérée, cause mortalité, Pallot courtiers 623-9332. quo-13

ST-RODRIQUE 3 logements de luxe, un 6, deux 4 pièces, Paul Trottier 529-1596, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-27

ST-RODRIGUE, propriété 75 X 30, 5 ans, 5 revenus, 3 meublés, rentabilité excellente, Fiducie du Québec courtier 524-8468, Jerry St-Arnault 522-3464. quo-28

ST-RODRIGUE, près Galeries Charlesbourg, deux 4 pièces, garage, $21,500., comptant $5,000. Immeubles Canadiens, courtiers, 529-6178. quo-3

80IEME RUE, maison 2 revenus, directement propriétaire, 626-5859. quo-29

16 LOGEMENTS 1970, revenus, $25,000., acompte $10,000. Parent courtier, 527-3585. quo-29

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

EDIFICE COMMERCIAL

ST-ROMUALD, 2 étages, centre-ville, 28 x 65, Gilberte Duchesne, 837-6828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-28

DE LA CORNICHE

STYLE moderne, foyer, vue sur fleuve, 10 pièces, à voir, Jacques Moisan 651-2498, Montreal Trust courtiers 529-0981. quo-28

SUR LE FLEUVE

7 PIECES, foyers, garage, pierre brique, sous-sol fini, boué, Nicole Gagnon 823-0407, Montréal Trust courtiers, 529-0981. quo-29

DEVELOPPEMENT FRECHETTE

BUNGALOW 5 1-2 pièces, finition extérieure brique et bois, libre immédiatement, $25,000. Félix Poulin, rés. 653-2256, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-29

478 STE-FOY MAISONS SEULES

ST-LOUIS DE FRANCE

GRAND bungalow, 10 pièces, 6 chambres, foyer, Chailfour courtier, 656-9844. quo-29

PROPRE — PROPRE

ST-BENOIT, bungalow 6 pièces, 4 chambres, Chailfour courtier, 656-9844. quo-29

IMPECCABLE JUMELEE

LIERE juillet, 7 pièces, foyers, salle jeux Chailfour courtier 656-9844. quo-29

OFFRE CONSIDEREE

BUNGALOW 8 pièces, foyer, salle jeux, garage, Chailfour courtier, 656-9844. quo-29

7 1-2 PIECES, 5 1-2 P.C.

CAP-ROUGE, bungalow, salle jeux, terrain 98 x 252, Jacques Bernard, 688-0562, Québec Land, courtier, 529-8456.

RUE BELLEVUE

COTTAGE stucco, 5 grandes pièces, foyer, garage, terrain supérbe, 2ième étage non-fini, faire offre, Yvan Potvin, rés. 651-9169, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-28

TRES REMARQUABLE

RUE Teillet, magnifique bungalow 11 pièces, 7 1-4 p.c. Emile Bilodeau, 651-5160, Quebec Land, Courtier, 529-8456. quo-27

CAUSE DEPART

PIERRE MAUFAY, beau bungalow, 6 pièces, garage, vente directe, 681-6465. quo-29

MAISON style Canadien, rue Green, 8 pièces, 4 chambres, $45,000., 653-9783. quo-29

FAITES construire votre maison sur votre propre terrain, à très bon compte. Contracteur consciencieux. Ouvrage garanti. 872-4888, 872-4721. quo-7

CENTAINES propriétés, 215 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

JOUVENCE, directement propriétaire, 5 1-2 pièces, très propre, $19,800., 872-5156, 651-5524. quo-13

MAISON neuve, directement constructeur, boul. Pie XII, rue Faucher et Belcourt, 653-5516. quo-18

ACHETONS maisons seules, Sillery, Ste-Foy, St-Sacrement, $30,000. environ ou moins, Construction Chailfour, jour 681-6622, soir 658-2078. quo-20

STE-FOY, près université, cottage 8 pièces, grand terrain, garage, foyer, Appelez Mme Bewick, 653-2118, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-28

DANS QUARTIER CHIC

JUMELEE de haute classe, 2 garages chauffés, foyer dans salon, sous-sol fini, une adresse à noter, Florence Lévesque 523-0164, Trust Royal, courtier 667-7310.

5 PIECES, sous-sol fini, construction 1967, très propre, transfert, Hermann Moreau, 661-5379, Morin Ass. Courtiers. quo-28

VUE fleuve, attrayant bungalow 8 pièces, toutes commodités, moderne, Madame Garneau, 522-5733, Morin Ass. Courtiers. quo-28

ST-SACREMENT, 1-5 pièces, 3-4 pièces, revenus intéressants, Claire Gagnon, 651-0832, Morin Ass. Courtiers. quo-28

ATTRAYANT bungalow 5 pièces, garage, clôture, belle grande cuisine, ensoleillé, Céline Balfry, 658-4852, Morin Ass. Courtiers. quo-28

BOUGAINVILLE, 2 logements, 1 libre à l'acheteur, Cora Letarte, 527-5385, Morin Ass. Courtiers. quo-28

ATTRAYANT petit jumelé, style idéalement situé, $45,500., discutable, occupation août, arrêves, Madame Hardy, 527-7662, Morin Ass. Courtiers. quo-28

MAGNIFIQUE résidence, vue fleuve, 12 pièces, foyer, garage, Louise Vaillancourt, 651-4989, Morin Ass. Courtiers. quo-28

MAISON ou chalet, 4 pièces, impeccable, grand terrain, moins de $12,000. Rita Milot, 659-1250, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-28

BUNGALOW 9 pièces, revenu soubassement, grand terrain, Claire Gagnon, 651-0832, Morin Ass. Courtiers. quo-28

COLONEL Jones, bungalow 6 pièces, proximité des écoles, Cora Letarte 527-5385, Morin Ass. Courtiers. quo-28

BUNGALOW brique 6 pièces, impeccable, abri d'auto, soubassement, Louise Vaillancourt, 651-4989, Morin Ass. Courtiers. quo-28

ST-BENOIT, fonctionnel 8 pièces, salle familiale, foyer, garages, Jacqueline Fleury, 683-4666, Morin Ass. Courtiers. quo-28

STYLE CANADIEN, 6 pièces avec foyer, près rivière, Société Immobilière, Québec Métropolitain, courtier, 658-4049, 529-0047. quo-28

ROCHETTE, 2 étages, pierre, aluminium, eau chaude, tapis, impeccable, Itha Drouin 653-3076, Cartier courtier 681-6389. quo-29

RUE Ste-Famille, 2 maisons neuves, 5 pièces, brique, Henri Sansfaçon 658-3078, Immeubles Cartier Courtier 681-6389. quo-29

SPACIEUX bungalow moderne, 5 chambres, foyer, sous-sol, près université, magnifique terrain, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Raymonde Chartier 872-4345. quo-28

BUNGALOW, 5 pièces, frais repeint, libre, terrain paysagé, $21,000., 656-1034. quo-29

PRES école, 9 pièces, 4 chambres, abri d'auto, garage, Raymonde Giguère 523-5515, Montreal Trust courtiers 529-0981. quo-29

SPLIT-LEVEL, salle familiale, terrain paysagé, garage, Raymonde Giguère 523-5515, Montreal Trust courtiers 529-0981. quo-29

ATTRAYANT cottage, foyer, garage, salle familiale, Vue sur fleuve, Raymonde Giguère 523-5515, Montreal Trust courtiers 529-0981. quo-29

EXCEPTIONNEL, cottage, 12 pièces, à voir, Huguette Fréchette, 651-8132, Montréal Trust courtiers, 529-0981. quo-28

BUNGALOW impeccable, salon avec foyer, salle manger, cuisine, 4 chambres, salle jeux, tapis, tentures Inclus, Michelle Moreau, rés., 688-0513, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-27

VERSANT Nord, plain-pied, récent, pierre et brique, abri d'auto, terrain 75 x 95, 6 1-2 pièces, sous-sol mi-fini, excellente construction, prix $27,000, 651-5165. quo-4

STE-GENEVIEVE, près école, 10 pièces, 4 chambres, 2 salle bains sous-sol fini, 651-3699. quo-29

POUR cause transfert, vente rapide, Ste-Geneviève, plain-pied, 5 pièces, $24,000. Théo Genest, courtier, 522-1553, 691-0194. quo-4

RUE DES PLAINES

STYLE Canadien, terrasse sur le garage, très belle vue, revenu si désiré de $200. par mois, secteur de choix, Berthe Têtu, rés. 653-9659, 661-6440, Trust Royal, Courtier, 667-7310. 36-30

PARC Jouvence, bungalow, 7 pièces, directement propriétaire, hypothèque 6 3-4%, accès facile au Boulevard Chaurest, 8 minutes de la ville, 872-1800. quo-29

478 STE-FOY MAISONS SEULES

PRES UNIVERSITE

ATTRAYANT bungalow, 7 pièces, foyer, garage, magnifique terrain paysagé, sous-sol fini, possibilité de revenu intéressant, Pauline Dionne, 658-2517, Trust Général, Courtiers, 688-0630. quo-27

AUBAINE

QUARTIER Laurentien, bungalow 6 pièces, joliment décorées, sous-sol fini, libre, faut vendre, Mme Pauline Dionne, 658-2317, Trust Général Courtiers, 688-0630. quo-27

CHEMIN ST-LOUIS (STE-FOY)

JOLI bungalow, foyer, terrain paysagé, informations Claudette F. Chabot, 658-4243, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-27

DIRECTEMENT PROPRIETAIRE

BUNGALOW, SOUS-SOL LOUE, GARAGE, PRES CENTRES D'ACHATS. 688-0205. quo-21

MAISON NEUVE

QUARTIER Laurentien, très beau site résidentiel, une résidence à votre choix, léger dépôt, Maison modèle Orsainville, 626-1373. Maison modèle Ste-Foy, 872-1469. quo-17

UNE MAISON A VOTRE GOUT

PLATEAU ROUTTAIN

TRES beau site dans le Quartier Laurentien à Ste-Foy. Nous construisons selon vos besoins.

E. PERRON, 872-4887. quo-11

OCCUPATION AOUT

ST-YVES, 7 pièces, foyer, salle jeux, garage, grand terrain, Monique Lessard, 651-3868, Morin Ass. Courtiers. quo-28

CONSTRUCTION 1967

FORMIDABLE bungalow pierre 32 x 28, foyer, abri, piscine creusée chauffée, prix abordable, Madame Hardy, 527-7662, Morin Ass. Courtiers. quo-28

PARC HORIZON

SPACIEUSE maison 12 pièces, 7 chambres, idéale pour foyer, maternelle, garderie, près écoles, Madame Garneau, 522-5733, Morin Ass. Courtiers. quo-28

$24,200.

PRES écoles, Ste-Cécile, coquet 5 pièces, impeccable, tapis, sous-sol aménagé, buanderie, transfert, Jacqueline Fleury, 683-4666, Morin Ass. Courtiers. quo-28

923, OTTAWA

ST-BENOIT, bungalow, cuisine, cuisinette, salle manger, salon, 3 chambres, tapis, très propre, hypothèque 6 1-4, du propriétaire, 651-9310. quo-30

479 STE-FOY MAISONS A REVENUS

QUADRUPLEX NEUF

4 LOGEMENTS de 6 pièces, près des services, revenus $8,880., rendements 12%, 656-0838. quo-28

JUMELEES

ARRIERE Château Bonne Entente, financement 7 pour cent, 25 ans ferme, construction 1969, libre à l'acheteur mai 1974, Georges Hébert, 656-1778, Fiducie Prêt et Revenu, courtiers, 529-0751. quo-29

6 LOGEMENTS

QUARTIER Laurentien, construction 4 ans, prix $59,000., comptant $5,000. Léo Bernard, 1-477-2252, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-27

N.-D.-DE-FOY

COIN Chanoine Martin et Chaumont, 4 logements, près Eglise et Chemin Ste-Foy, construction brique, Omer Allard, rés., 877-3067, Trust Royal courtier, 656-9660. quo-29

BOULEVARD PIE XII

BUNGALOW 2-5 pièces, garage triple, beau terrain, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Françoise Roy 651-7314.

TRES BIEN SITUE

RUE Laprade, 6 revenus tous loués, comptant $10,000. M. Laquerre, 872-6330, Quebec Land, Courtier, 529-8456. quo-27

RUE BON AIR

3 GRANDS logements, dont un 6 pièces, libre. Jacques Bernard, 688-0562, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-28

MAISON CHAMBRES

PRES Place Laurier, 22 chambres, 1 bachelor, $19,136. Emile Bilodeau, 651-5160, Quebec Land, Courtier, 529-8456. quo-27

CENTAINES propriétés, 215 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

6 LOGEMENTS, revenu $10,200., prix $39,000., offre raisonnable acceptée, 651-1635. quo-23J

DE BRABANT, 4- 5 pièces réelle aubaine, courtier, Bollard, 681-2403. quo-27

DIRECTEMENT propriétaire, près université, 6 logements, chauffés, grand stationnement, 527-5215. quo-27

P

496 LOGEMENTS APPARTEMENTS A PARTAGER

A PARTAGER avec une autre personne, avenue Laroche, Ste-Foy, 658-4905. quo-28

JEUNE fille distinguée, propre, pour partager appartement dans Ste-Foy, 658-4666. quo-29

498 MAISONS DEMANDEES

URGENT BESOIN

BUNGALOWS, propriétés à revenus, commerces, entrepôts, terres, fermes demandés, pour répondre à la demande croissante de nos clients. Payons comptant. Robert Blais, Quebec Land, Courtier, 529-8456, soir 872-7346. quo-21

VILLE & BANLIEUE

NOUS avons des acheteurs qui ont le comptant requis pour acheter votre propriété maison seule ou avec revenus. J.N. Baillargeon, 623-4655, Trust Général, Courtiers, 688-0630. quo-27

EVALUONS
FINANCONS
VENDONS RAPIDEMENT
CONSULTEZ-NOUS AUJOURD'HUI
TRUST ROYAL, COURTIER
667-7310. quo-18

ECHANGEONS maison, 6 logements pour une terre ou une maison de campagne ou commerce, 523-4195. quo-27

RECHERCHONS maison de campagne dans Rive-Sud, 3 chambres à coucher, 5 acres, 1-514-584-3209, 1-514-256-9749. quo-29

BESOIN urgent de maisons seules, ou à revenus, Québec et banlieue, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Marcelle Chevrier 651-7668. quo-30

BESOIN urgent, bungalow, Duberger, Les Saules, Giffard, Payons comptant $2000. à $25000. Maurice Benoit: 626-8040, J. A. Turmel Inc Courtiers: 522-8142. quo-3

AVONS acheteurs sérieux, maisons seules, revenus, nos clients payent comptant. Immeubles Canadiens Enr., courtiers, 529-6178. quo-3

Comm. Industries

511 BUREAUX A LOUER

EDIFICE MONTMINY

Coin St-Jean, Salaberry

BUREAUX de toutes dimensions à louer, en tout ou en partie, $3.50 à $4.00 le pied carré, climatisaton, stationnement. 681-0458. quo-14

LE ST-LAURENT

250 OUEST GRANDE-ALLEE
TRES MODERNE, DIFFERENTES GRANDEURS, DIVISION AU CHOIX, AIR CLIMATISE, ASCENSEUR, STATIONNEMENT.
TEL.: 653-4945
quo-18

NOUVEL
AGRANDISSEMENT
DE PLAZA LAVAL
2750, CHEMIN STE-FOY
4,000' CAR. DE BUREAU
A LOUER
LIBRE IMMEDIATEMENT
EN PARTIES DE 500' ET PLUS
AVEC SERVICE D'ENTRETIEN
CHAUFFAGE ELECTRIQUE
CLIMATISATION
475 STATIONNEMENTS
50 INTERIEURS
RESERVES AU BUREAU
1er ARRIVE, 1er SERVI
POUR INFORMATION :
DU LUNDI AU VENDREDI
DE 9 A 5 HEURES
653-9931 OU 653-9663.
quo-6

2785 BOUL. LAURIER
STE-FOY
800 PIEDS CARRES
STATIONNEMENT
WILFRID LEGARE INC.
TEL: 653-4945
quo-18

ATTENTION PROFESSIONNELS
TRES beau bureau, 1000 pieds carrés, rue d'Auteuil, occupation immédiate.

Bureaux de prestige, près Hôtel de ville, climatisé, dimmensions variées.

Bureau rez-de-chaussée, 1550 pieds carrés, rue St-Pierre, Jacques Lepeutre, 683-2103, Morin et associés courtiers. quo-28

DANS MAIL ST-ROCH
LOCAUX ET BUREAUX
POUR TOUS COMMERCES
JOUR 529-7294, SOIR 623-4103.
quo-13

ST-ROCH, 1,200 pieds ou moins, air climatisé, voûte à l'épreuve du feu, finition des plus attrayantes, stationnement à proximité, s'adresser à, 522-8246. quo-30

IMMEUBLES modernes, centre ville, et St-Sacrement ascenseur, stationnements privés, climatisés, ménage, service de concierge. 529-9077. quo-5

BUREAUX et entrepôts, chauffés, service concierge, ascenseur, monte-charge, 683-5658 quo-30

BUREAUX de 450 pieds carrés, centre d'achats Horizon, 681-5501, 837-2523. quo-16J

MAIL St-Joseph, 200 à 3,000 pieds carrés, ascenseur, stationnement, 522-4609. quo-6

1ère AVENUE, 1 à 4 pièces, $75.-$150., stationnement, 661-6301. quo-29

ST-ROCH, 1,500 pieds, libre, 2e plancher, $80., bien situé, 651-3047. quo-30

BUREAU à louer, quartier Limoilou, coin 4ème Avenue et 24ème Rue, superficie de 400 pieds carrés plus accès à une pièce pour remisage, superficie de 600 pieds carrés, téléphoner le jour seulement 529-0461. quo-6

LOCAL 1250 p.c., Place d'Youville, 2e étage, tapis, libre 1er août, Montréal Trust courtier 529-8841. quo-14

BUREAUX, Edifice du Boulevard, 350 est Boulevard Charest, 529-3777. quo-6

BUREAUX modernes à louer, différentes grandeurs, 466 de la Couronne, Tél. 681-3501, 837-2523. quo-19

CHEMIN Ste-Foy près des Erables, 3 pièces, 1er plancher, tapis, 1er juillet, 688-9248, 525-5896. quo-27

BUREAU à louer à 595, 1ère Rue, tapis mur à mur, refait à neuf, téléphoner à 524-6310. quo-30

BOULEVARD St-Cyrille ouest, bureau 600 pieds, tapis, entrée seule, 875-3540. quo-25

MARIE-de-l'Incarnation, 5 pièces, conviendrait notaire, médecin, dentiste, 527-0281. quo-29

512 ENTREPOTS A LOUER

LOUER OU VENDRE

LOUER OU VENDRE, AU complet ou en partie, 14,000 pieds carrés de plancher, tout en béton, hauteur 15 pieds, 872-2420, après 6 heures. quo-30

ESPACES DISPONIBLES

DE 1,000, 2,000, 3,000 pieds carrés ou davantage, dans entrepôts neufs, bien situés Parc Colbert, Métrobec ou Jean-Talon. Les Immeubles Roussin Ltée constructeur 651-9443. quo-7

500 A 800' CHAUFFES, éclairés, pour entrepôt ou bureau, St-Albert, Charlesbourg, Ville Vanier, 681-0221. quo-21

PARC Jean-Talon, entrepôts modernes, aliant jusqu'à 15,000 pieds carrés, sur un même plancher avec bureaux, 651-9443. quo-14

LOCAUX libres, 1000 et 2000 pieds carrés, 330 rue St-Roch, 681-5501, 837-2523. quo-16J

ENTREPOT neuf, boul. Capitale, coin du Vallon, parc Metrobec, superficie 43,000 pieds, minimum 3,000 pieds. François Roy courtiers, 681-0221, 683-4028. quo-26

RUE St-Roch, 10,000 pieds. Théo Genest, courtier, 522-1533. quo-4

SILLERY, rue Maguire, $50. par mois, 681-0023, ou 651-4089. quo-27

513 ENTREPOTS A VENDRE

OBLATS entrepôt, béton armé plus maisons, 2 logements, Fernande Tremblay, 627-7322, Immeubles Cartier, courtier, 681-6389. quo-29

ENTREPOT, SUR 2E RUE, 3,000 PIEDS DE PLANCHER, A VENDRE, CHAUFFE, ECLAIRE, 523-6029. quo-27

GARAGE, entrepôt, ciment, 35 x 45, terrain, Neuville, aubaine, libre, 694-1629. quo-28

A VENDRE ou à louer, rue St-Roch, 10,000 pieds, Théo Genest, Courtier, 522-1533. quo-4

515 LOCAUX A LOUER

ROUTE KENNEDY, LEVIS

ESPACE à louer, chauffé, 833-3383. quo-12

BUREAU, 750' carrés, stationnement, 3202 des Quatre Bourgeois, Ste-Foy, 681-4186. quo-25

LOCAL à sous-louer à Ste-Foy, 760 pieds carrés, coût de location modique, facilité de stationnement, 683-1931. quo-27

LOCAL commercial, Beauport, 1600 pieds carrés, appelez 661-9225. quo-29

1ère AVENUE, 1 à 4 pièces, $75.-$150., stationnement, 661-6301. quo-29

LOCAL situé quartier Limoilou, 35 x 80, s'adresser 34, Dorchester Sud. quo-30

VILLE Vanier, rue Proulx, libre immédiatement, avec salle bains, 687-0988. quo-5

1,800 PIEDS carrés, pour bureau ou salle de démonstration. Tél. 524-1224, soir 523-0536. quo-6

LOCAL pour salon de coiffure ou bureau, 353 de l'Eglise coin St-François, Québec. Tél. 529-7961. quo-9J

POUR bureaux ou salle d'échantillon, avec service de réceptionniste, Haute-Ville, prix avantageux. Tél. 529-4019. quo-11

BEAU petit local pour coiffeuse opérant seule, premier étage, très bas prix, conviendrait pour bureau, près Carré d'Youville. Tél. 523-5337. quo-11

CENTAINES propriétés 215 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

DE L'EGLISE, local 15 x 47, chauffé, eau chaude, libre, 522-4609. quo-13

LOCAL COMMERCIAL A LOUER:

bureau et atelier,

2,400 pieds carrés,

1273 ouest boulevard Charest.

Jour: 527-3478, soir: 626-0096.

quo-14

LOCAL pour vente de tissus à la verge ou pour magasin de chaussures, 600 pieds carrés, 651-9443. quo-13

515 LOCAUX A LOUER

A LOUER, dans édifice neuf, 2 locaux dont l'un 20 x 20 pieds, $135. par mois, l'autre 900 pieds de surface, $300. par mois, aménagés, tous services inclus ainsi qu'entretien ménager, 653-4928. quo-13

BUREAUX, Edifice du Boulevard, 350 est Boulevard Charest, 529-3777. quo-19

LOCAL commercial, 3291 Chemin Ste-Foy, 1010' carrés, disponible immédiatement, 651-9443. quo-14

LOCAL 25 x 66, 1157 St-Vallier ouest, pouvant accommoder atelier de tout genre, industrie ou magasin. S'adresser à 683-4264. quo-19

A LOUER, local 40 pieds x 25 pieds, dans centre d'achats sur la Rive-Sud. Pour renseignements, 833-1142. quo-27

LOCAL pour fleuriste, ou aliments naturels, disponible en septembre, 651-9443. quo-20

GALERIES Duplessis, local 23 X 50, chauffé, éclairé, conviendrait pour tous genres de commerces, sous-sol pouvant servir d'entrepôt, Bruno Roussin 651-9443. quo-20

LOCAL commercial pour restaurant et bar-salon, 2,500 pieds carrés, 651-9443. quo-20

MAGASIN, 881 coin St-Jean et autoroute Dufferin, 523-0472, 875 St-Jean. quo-21

LOCAL commercial, 799 Jacques-Berthiaume, Ste-Foy, 658-0112. quo-21

LOCAL à louer, St-Emile, Tél. 842-4376. quo-27

924 ST-JEAN, Carré d'Youville, 1540 pieds carrés, $600. par mois, air conditionné, bail fin 1er avril 1976, Fiducie du Québec courtier 524-8468, Jerry St-Arnault 872-3464. quo-28

LOCAL chauffé, central, prix raisonnable, 180 avenue Lamontagne, immédiatement, 523-1840. quo-25

LOCAL à louer pour tous genres de commerce, 24 x 45 avec soubassement, centre-ville, 345 de la Couronne, 626-5456 ou 667-4539 le soir seulement. quo-11

ST-SACREMENT, 2,150 pieds carrés, chauffés, idéal pour entrepôt, manufacture légère, édifice épreuve du feu, 529-9077. quo-25

530 COMMERCES A VENDRE

A VENDRE

QUARTIER Montcalm, propriétés de 16 logements et plus, bons revenus.
TABAGIE comptoir - lunch, bonnes affaires. Acompte $15,000.00.
MOTEL Hotel, bar - salon, gros revenus. Acompte $35,000.00.
BAR-Salon très bien situé. Acompte $10,000.00

MARCEL LACOMBE
527-2927

fiducie PRÊT ET REVENU
Courtiers TEL.: 529-0751
dis-27

CHARLESBOURG

3ième AVE Ouest, épicerie licenciée et boucherie plus deux autres propriétés, J.N. Baillargeon, 623-4655, Trust General, Courtiers, 688-0630. quo-27

60 MILLES DE QUEBEC

HOTEL licencié offrant tous les services sur les rives du St-Laurent. Emilien Dumas, 651-4888, Trust Général, Courtiers, 688-0630. quo-27

ST-SAUVEUR

DES OBLATS 5 logements plus commerce à sacrifier pour raison de santé, J.N. Baillargeon, 623-4655, Trust Général, Courtiers, 688-0630. quo-27

LIMOILOU

1ère AVE coin 3ième Rue, garage grandeur 87' x 48', environ 3 portes, J.N. Baillargeon, 623-4655, Trust Général, Courtiers, 688-0630. quo-27

RIVIERE-DU-LOUP

PHARMACIE en opération depuis 30 ans avec édifice à revenus, centre commercial, poste avantageux et prix d'aubaine, J.E. Lebel, 688-1320, Trust Général Courtiers, 688-0630. quo-28

REPARATION ROULOTTES
local tout installé
plus équipement et outillage,
$8,000., acompte $2,500.,
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier
dem; Réné Duchesne
bur; 524-8468, rés; 656-0919. quo-27

CAUSE MALADIE
restaurant licencié
très réputé,
200 places,
gros chiffre d'affaires,
VIEUX QUEBEC
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier
dem; Réné Duchesne
bur; 524-8468, rés; 656-0919. quo-27

COMMERCE DRAPERIES
centre d'achats,
à sacrifier,
cause transfert,
offre raisonnable
acceptée,
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier
dem; Réné Duchesne
bur; 524-8468, rés; 656-0919. quo-27

Chiffre d'affaires Formidable
Restaurant licencié comprenant:
☆ 2 salles à dîner
☆ 2 bars
☆ 1 brasserie
Opérant à 791 boul. Laure, Sept-Iles. Offre d'échange considérée. Ecrire ou téléphoner à M. Veilleux.
1 (418) 962-9989
dis-30

TABAGIE
inventaire $8,000.,
équipement $2,500.,
cause transfert,
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier
dem; Réné Duchesne
bur; 524-8468, rés; 656-0919. quo-27

BOULANGERIE
spécialisée
6 camions sur route,
terrain, bâtisses, équipement
affaires $260,000. et plus,
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier
dem; Raymond Dumas
bur; 524-8468, rés 653-0785. quo-27

BOULANGERIE
EN pleine opération par les mêmes propriétaires depuis 48 ans, 8 camions livraison, bâtisse 165 x 55 plus, 3 logements au dessus. Omer Allard, 837-3067, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-29

DUBERGER EPICERIE
EPICERIE boucherie, licenciée, gros chiffres d'affaires, état neuf, Edwin Tanguay, 527-8826, Quebec Land, Courtier, 529-8456. quo-27

DE LA RONDE
EPICERIE boucherie licenciée, avec 2 logements à sacrifier, Edwin Tanguay, 527-8826, Quebec Land, Courtier, 529-8456. quo-27

RANG ST-ANGE
ROUTE du Lac St-Joseph, restaurant, équipement, terrain, Paule Chalifour, 681-5683, Quebec Land, Courtier, 529-8456. quo-27

COMMERCE DE MOTONEIGE
AFFILIE Moto-Ski, vente, service, réparation, pièces, souffleuses neige, tondeuses Lawn-Boy & Gilson, en opération, cause santé. Ecrire dépt. 345, Le Soleil, Québec. quo-29

1ère AVENUE, Canardière, salon perruques, petite imprimerie, buanderette, autres, 661-6301. quo-29

AUBAINE, Limoilou, poste commerce de viande, fruits, légumes, poissons, avec équipement, prix très avantageux pour vente rapide, Roch Doré courtier, 651-4583, 875-3069. quo-30

EPICERIE licenciée, directement du propriétaire, Tél. 523-4070. quo-5

SALON coiffure pour dame vendre, louer ou prendrait associé, 623-4796 quo-5

AUBAINE, roulotte à patates frites, 25' non équipée, (autobus) 661-3414. quo-5

MAGASIN chaussures, directement du propriétaire, cause: autre commerce 683-4439, 623-4597. quo-9J

CENTAINES propriétés 215 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

530 COMMERCES A VENDRE

BEAUPORT, épicerie-boucherie avec bail de location, prix raisonnable, tél. après 7 heures, 661-4267. quo-29

AUBAINE, roulotte patates frites, 25 pieds (autobus) non équipée, 661-3414. quo-12

A SACRIFIER, épicerie-accommodation licenciée, dans bloc 192 logements, 626-9725. quo-13

INSTRUMENTS musique, appareils électriques, rapporte $25,000. net, prix $50,000., 522-2964. quo-20

BOUTIQUE à vendre, dans centre d'achats de Québec, 524-6522. quo-20

ENTREPRISE d'excavation et de déneigement avec contrat à l'année, cause maladie, 527-4407 soir. quo-28

SALON coiffure, vendre ou louer, possibilité chiffre d'affaires extraordinaire. Ecrire dépt. 222 Le Soleil. G1K. 7J6. quo-20

A VENDRE, salle de quilles située à St-Henri de Lévis. Pour informations s'adresser, M. Arthur Bégin, le soir après 6.30 heures, 882-2916. quo-7

HOTEL licencié, directement du propriétaire, dans comté de l'Islet, 1-359-5906. quo-21

STE-FOY, restaurant, bar-salon, volume $200,000., comptant $40,000., balance condition. Bilan disponible. Roch Bilodeau courtier, 529-4921 jour, 626-7349 soir. quo-12

TABAGIE-EPICERIE, établie depuis 35 ans, bon chiffre d'affaires, directement propriétaire, 523-4171. quo-21

RESTAURANT-SALON-BAR, bien situé, acompte $5,000., balance facile, Québec Finance Enr. courtier 529-0951, 628-1690. quo-27

COMMERCE d'alimentation, chiffre d'affaires $1,000,000. Livraison dans Québec et banlieue, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-27

COIN achalandé, route 2, station-service, équipement en parfait ordre, spécialité allgrement et balancement, revenu intéressant, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Edmond Baribeau 285-1674. quo-27

LIMOILOU, alimentation Provigo $4,000. semaine, comptant $8,000. Poulin, 527-2749, J. A. Turmel Inc. Courtiers, 522-8142. quo-3

RUE ST-JEAN, 2 logements avec épicerie licenciée, affaire $120,000. Charles Paré: 683-7975. J. A. Turmel Inc. Courtiers: 522-8142. quo-3

CABINE d'esthétique, bien située, $2,000. Mme Ouellet: 651-1661. J. A. Turmel Inc. Courtiers: 522-8142. quo-3

ATTENTION, belle petite pizzaria, très rentable, aubaine. Demandez Benoit, 626-8040. J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-3

BELLE petite épicerie avec logement 4 pièces. Poulin, 529-2749. J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-3

VENTE rapide, salon bar restaurant licencié, bien équipé, $15,000. Savard, 626-1657. J. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-3

PATISSERIE, gros profit, maladie grave, comptant $5,000. Poulin, 527-2749. J. A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-3

A SACRIFIER commerce chambre pension, Savard, 626-1657, J.A. Turmel Inc.,courtiers, 522-8142. quo-3

CORDONNERIE avec magasin chaussures, bon chiffre d'affaires, machinerie, outillage parfait. A. Valcourt, 872-9581, Trust Général, Courtiers, 688-0630. 356-29

BON COMMERCE LIMOILOU
EPICERIE boucherie licenciée, très bien située, en opération depuis 10 ans, grosse clientèle, cause de vente maladie. Orval Aumont 658-5178, Trust Royal courtiers 667-7310. quo-27

BATISSE commerciale à vendre ou à louer, centre-ville, 345 de la Couronne, 626-5456 ou 667-4539 le soir seulement. Prise de possession immédiate. quo-11

531 COMMERCES A LOUER

1ère AVENUE, Canardière, salon perruques, petite imprimerie, buanderette, autres, 661-6301. quo-29

CENTAINES propriétés, 215 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

CONCESSION louer, cuisine chinoise, condition: expérience. 628-2513, 661-8900 le soir. quo-27

CABINE d'esthétique à louer, dans salon coiffure, clientèle établie, 626-0803. quo-30

545 PROPRIETES COMMERCIALES

BATISSE COMMERCIALE

DANS St-Roch, bureaux, magasin, entrepôts avec grand sous-sol, bonnes conditions, J.E. Lebel, 688-1320, Trust Général Courtiers, 688-0630. quo-27

1ère AVENUE, garage avec lift, 4,000 pieds carrés, 3 portes de 16 pieds, 2 de 9 pieds, 4 bureaux plus maison de 2 logements de 6 pièces. Lucien Nadeau, 527-4306. Trust Général, Courtiers, 688-0630. quo-27

BEAUPORT, 3 logements, entrepôt, bureau, garage, 8 voitures, rénovés 2 ans. Grand stationnement. Paré: 683-7975. J. A. Turmel Inc. Courtier, 522-8142. quo-3

564 TERRAINS A VENDRE

STE-CATHERINE

TERRAINS pour maisons mobiles, Tél. 875-2714, 875-3671. quo-11

LAC ST-JOSEPH

TERRAINS avec vue sur le lac et plage privée. Tél. 875-2714, 875-2513. quo-11

TERRAIN, MAISON APP.

9200 PIEDS carrés, $4500. prêt construire, aqueduc, égouts, rue asphaltée. Place Valcourt, Neufchatel, 681-7972, 687-3276. quo-18

564 TERRAINS A VENDRE

Nouveau Développement
CHARLESBOURG
Terrains toutes grandeurs
523-5844, 661-8020
dis-27

STE-CATHERINE

TERRAINS pour maisons mobiles. Tél. 875-2714, 875-3671. quo-11

CHATEAU RICHER

DEVELOPPEMENT estival avec plage et lac privé, eau, électricité, vue sur le fleuve, grands espaces en forêt, pour ski-doo, à partir $6.05 1-2 le pied carré. Financement possible, 824-4892. quo-30

TERRAIN COMMERCIAL

28,000 PIEDS carrés dans Charlesbourg, 8,700 pieds carrés dans St-Rodrigue, bien situé, prix discutable, J.E. Lebel, 688-1320, Trust Général Courtiers, 688-0630. quo-28

ST-VOISIN P.Q.

Lévis, 5,000,000 pieds,
Belair 11,000,000 pieds,
Neufchatel 14,000,000 pieds,
Charlesbourg, 2,375,000 pieds,
Prêt à développer.
FIDUCIE DU QUEBEC
courtier
dem; J. Antoine Couillard
bur; 524-4651, rés; 681-3231. quo-27

RUE DE LA PROMENADE

STE-FOY, magnifique terrain boisé, avec vue sur le fleuve, faut vendre. Viviane C. deLery, rés. 655-4100, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-17

VUE SUR LE FLEUVE

4 DERNIERS terrains, 10,700 à 15,500 pieds carrés, à partir de $1.10 le pied carré, rue De Grandmont, limites de Cap-Rouge, 651-1248. quo-5

UNIFAMILIALES

BEAUPORT, Cap-Rouge, Notre - Dame - des - Laurentides, services: eau, égout, asphalte, installés, prix $2,000. et plus. Fiducie du Québec, courtier 658-4870, Bacque et Thériault 849-4607, 651-3581, 842-1333. quo-28

SILLERY

PARC Beauvoir, beau choix terrains, Fiducie du Québec courtier 658-4870. Raymonde Chartier 872-4345. quo-30

MESIEURS LES HOMMES D'AFAIRES

TERRAINS 118,000 pieds carrés pour édifice en hauteur, commercial ou résidentiel. Plein centre de Québec. Yvon Gagnon, 623-0407, Montréal Trust courtiers, 529-0981. quo-28

ST-NICOLAS

80 x 100, PARC Belvedère, près futur centre d'achats, vue fleuve, Mme Byrne, rés., 527-7001, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-27

RUE DE LA PROMENADE

STE-FOY, magnifique terrain boisé avec vue sur le fleuve, faut vendre. Viviane C. De Lery, 653-4100, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-27

PLUSIEURS TERRAINS

ORSAINVILLE, multifamiliale, 10,000 pieds, Ile d'Orléans, $1,250. seulement. M. Laquerre, 872-6350, Quebec Land, Courtier, 529-8456. quo-27

PLACE Vieux-Moulin, St-Romuald, 9,600 pieds carrés, prix $5,000., 839-6176. quo-4

TERRAINS pour maisons seules ou à revenus, Place Cap-Rouge, face centre d'achats, sorties Boulevard Charest et Duplessis, 651-1368. quo-28

ST-JEAN CHRYSOSTOME, terrain 150 x 300, centre résidentiel, 418-248-2560, Montmagny. quo-27

PAROISSE Ste-Odile, pour conciergerie ou commercial, grandeur désirée, 626-3318. quo-27

RIVE-SUD, terrains résidentiels, boisés, prêts à bâtir, $0.15 à $0.25 du pied carré, services municipaux installés, termes faciles, 837-1657 quo-28

LORETTEVILLE, Charlesbourg, terrains commerciaux et résidentiels prêts à bâtir, 626-5155. quo-29

STE-FOY, terrains prêts à construire, 828-2736. quo-30

ANGE-GARDIEN, 20,300 P.C.
ENTRE boul. Ste-Anne et fleuve, bonne condition de finance, endroit idéal, H. Caron, rés. 663-4475, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-7

JARDINS Laurentien, Place Beauvoir, 70 x 100, prêt à construire, 623-9325. quo-30

LAC St-Charles, prix $400. Payable $25. par mois, 842-2841, 839-9374. quo-30

LAC BEAUPORT, Cap Rouge, Sillery, terrains boisés, prêts à construire. Madame Castonguay, 527-7325, Morin Ass. Courtiers. quo-7

ORSAINVILLE, Duberger, faites un placement sur conciergerie, nous pouvons vous aider à réaliser ce projet, terrain particulièrement bien situé, Roch Doré courtier 651-4583, 875-3069. quo-30

STE-FOY, rue Monpetit, 3 terrains résidentiels, 70' x 100', les 3 derniers du secteur, près école, autobus et centre d'achats, $1.30 le pied carré. Vente en bloc seulement, 651-4643.
dis-28

ORSAINVILLE, terrain prêt à bâtir, rue Des Fauvettes coin Sarcelles, Roch Doré courtier 651-4583, 875-3069. quo-30

DEVENEZ propriétaire, Orsainville, mensualités de votre choix, Roch Doré courtier 651-4583, 875-3069. quo-30

EXCELLENT terrain commercial, face centre d'achats Orsainville, Roch Doré courtier 651-4583, 875-3069. quo-30

STE-THERESE, terrains $0.15 du pied, égouts, maison 7 pièces, soir 667-2665. quo-3

4 PIECES meublé, 20 x 20, terrain 100 x 100, toutes commodités, $3500., 337-6356. quo-7

BEAU grand terrain boisé, vue sur golf de Cap Rouge. Céline Balfry, 628-4892, Morin Ass. Courtiers. quo-7

ST-EMILE, pour maisons mobiles seulement, terrains boisés, aqueduc, égoût, pour occupation vers le 1er juillet, informations, 623-0711. quo-6

TERRAIN situé Villeneuve, 6 rue des Neiges, 75 x 85, après 6 heures, 523-6247. quo-5

ORSAINVILLE 62 x 117, ne peut être construit immédiatement, $2000., 625-4913. quo-5

PLACE Ste-Hélène, Breakeville, $0. comptant, 0.17 le pied, balance 36 mois, 529-1142. quo-6

RIVE-SUD, terrain pour chalet, bord rivière, 0.10 le pied, $25. comptant, balance facile, 529-1142. quo-6

TERRE, emplacement chalet, longeant rivière, 20 milles pont Laporte, 888-3894. quo-7

LAC Beauport, terrain en montagne, surplombant le lac, plusieurs maisons déjà construites, 0.29 le pied, 527-6823, 527-3554. quo-27

TERRAINS à vendre, Ville Vanier, 683-4854. quo-11

STE-FOY, boul. Versant Nord, vue exceptionnelle sur les Laurentides et tout Québec, différentes grandeurs, 0.75 et plus le pied, 527-6823, 681-3527. quo-27

PRES boul. Jean Talon, rue Colemar, aux limites de Charlesbourg, prêt à construire, $3,000., 527-6823, 681-3527. quo-27

CHARLESBOURG, ouest, zone résidentielle de choix, style Jardins Laurentiens, différentes grandeurs, 527-6823, 681-3527. quo-27

SITE résidentiel Place Iberville, Bel-Air, région boisée, $0.28 et $0.20. le pied. R. Blais, 842-0203, 527-0769. quo-9J

STE-FOY, 2 terrains boisés, rue Clérin, rue Beauvais, près Château-Bonne-Entente, 681-8873. quo-11

STONEHAM, terrain boisé pour chalet, beau site, $0.10 pied, 663-9262. quo-11

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-12

ORSAINVILLE, terrain commercial, prêt à bâtir, 60,000 pieds carrés, $1.00 le pied, coin des Roses et des Platanes, coeur d'Orsainville, près école, église, 623-1152, 623-3172. quo-12

LAC BEAUPORT, 100 x 100, boisé, $0.27 pied carré, 832-6874. quo-12

STE-FOY, terrain commercial, 20,000 pieds, Chemin Ste-Foy, près centres commerciaux, case postale, 3541, St-Roch. quo-16J

LORETTEVILLE, terrain boisé, 18,709 pieds carrés, services rendus, $11,200. 842-2348. quo-9

ENDROIT formidable, 2 terrains adjacents, pour revenus, échange considéré, 527-3565. quo-18

BEAUPORT, vue directement du fleuve, 65 x 109 pieds, face rue Havre, $1.10 pied, 523-5661. quo-19

LAC Beauport, terrains à vendre, $0.45 pied carré, 688-0775. quo-19

NEUVILLE Village, plusieurs terrains, toutes grandeurs, magnifique vue sur le fleuve, à $0.25 et plus le pied carré, 876-2850. quo-4

LAC Beauport, terrains, 0.45 pied, conditions faciles paiement, informations, 849-3843. quo-30

564 TERRAINS A VENDRE

COURVILLE RUE BRIDEAU
6,900 p.c. TERRAIN nivelé et gazonné avec double haie au proprio, prêt à recevoir maison. H. Caron, rés. 663-4475, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-2

LAC BEAUPORT, magnifique terrain boisé, 50,000', vieux chalet, 653-9112. quo-20

COURVILLE, terrain 78 x 92, rue St-Victor, près polyvalente. Tél. 822-1504. quo-28

TRES beau terrain à vendre, Village du Moulin, Neufchatel, 844-3991. quo-20

TERRAINS boisés, vue sur Laurentides, près polyvalente, Lac Beauport, 663-3343. quo-29

ST-RAYMOND, Lac Plamondon, terrains boisés, accès gratuit lac, $250., et plus conditions faciles, 337-2928, 337-6663. quo-29

CAP-ROUGE, 90 x 100, boisé, dans la Seigneurie, prêt à construire, Madame Castonguay, 527-7325, Morin Ass. Courtiers. quo-28

LAC St-Charles, terrain élevé 27,600', près services municipaux, conditions faciles, $2,300., 849-8433. quo-21

MAGNIFIQUE terrain boisé, bord de l'eau, St-Jean Ile d'Orléans, 872-9934. quo-27

STONEHAM, 150 x 100, $0.08 pied carré, site enchanteur, 667-5409. quo-30

COURVILLE, terrains différentes grandeurs, rue asphaltée, 663-3698. quo-23J

SEIGNEURIE Beauport, développement de grande classe, tous les services proximité centre d'achats, Bollard Courtier, 661-2403. quo-27

SEIGNEURIE D'Argenson, magnifiques terrains, différentes grandeurs, Boisé, Bollard courtier, 661-2403. quo-27

TERRAIN commercial, bureau, entrepôts à vendre ou louer. Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier 527-6655, 529-0047. quo-28

ST-MALACHIE à vendre, 14 âcres de terrain boisé avec rivière et lac artificiel, pour domaine, chalet, 667-0795. quo-30

LES SAULES, terrain boisé, $3,800. 626-6448, 529-0047. quo-28

PRES boulevard Laurentien, beaux terrains, services complétés, écoles, 7 minutes centre-ville, développement de classe, Parc des Erables, St-Emile, $0.28 pied, aussi terrains boisés, 653-9112. quo-23J

CHARLESBOURG, grand terrain, 3è Avenue Ouest, près Doucet, Sogeven Inc, 651-7663, Paulette Lachance, 623-1128. quo-30

DUBERGER, terrain 60 x 128, rue Bossuet, prix à discuter, 688-0571. quo-23J

TERRAIN 203 pieds, façade boul. Hamel, pourrait convenir commerce etc., A. Valcourt, 872-9581, Trust Général, Courtiers, 688-0630. quo-27

LAC St-Joseph, attention contracteurs, terrain boisé, situé côté est, 7,000,000' pour développement résidentiel. Propriété en pierre bord du lac. Mme Paule Grenon 653-7525, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-27

QUEBEC, directement propriétaire, rue Montmagny, terrain plus 3 garages, 527-5215. quo-27

LAC St-Joseph, près Plage Germain, 100 X 495 pieds, Mme Margot O'Neill Ouellet 683-8479, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-27

ST-FRANCOIS Ile d'Orléans, côté nord, boisé, bord du fleuve, 0.60 du pied carré, 651-5348. quo-27

CHARLESBOURG, avenue Doucet, prestigieux, vue exceptionnelle, jamais obstruée, 11,750 pieds carrés, Fiducie du Québec courtier 524-8468 Jerry St-Arnault 523-3464. quo-28

NOTRE - DAME - DES - LAURENTIDES, Magnifique terrain, services rendus, boisé, nouveau développement $2,400. Immeubles Canadiens Enr. courtiers 529-6178. Demandez Normen. quo-3

TERRAIN 60 x 100 côte St-Paul. La Fontaine: 628-1184. J. A. Turmel Inc. Courtiers, 522-8142. quo-3

ATTENTION constructeur. Terrain pour maison appartement 18 logements — place des Lys Orsainville. Thivierge: 683-8507, J. A. Turmel Inc. Courtiers: 522-8142. quo-3

A vendre ou à louer, avec bâtisse, 30 x 30, garage, 4 automobiles, bureau, au-dessus centre d'affaires St-Roch. S'adresser 34 sud Dorchester, 529-9051. quo-24

TERRAIN Cap-Rouge, rue de la Poterie, St-Romuald près du fleuve, prix raisonnable, A. Valcourt, 872-9581, Trust Général, Courtiers, 688-0630. 356-29

RUE Montpas, Lac Beauport, beau terrain environ 10,000 pieds carrés, développement résidentiel. Claude Caron, rés., 875-3505, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-27

ANGE-GARDIEN, 203,000 P.C.
ENTRE Boul. Ste-Anne et fleuve, $0.11 p.c., excellent pour commercial ou résidentiel. H. Caron, rés. 628-0087, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-27

CAP-ROUGE, terrain 75 x 90, près futur centre d'achats, 653-0543. quo-25

TERRAIN à vendre, possibilité de colonie de vacances, beau site pour chalet, endroit tranquille, vue panoramique, si intéressé s'adresser a M. Alfred Sénéchal, Intéressé s'adresser à M. Alfred Sénéchal, 4e Rang, Ouest, St-Louise comté L'Islet ou appelez 418-354-2483. quo-29

565 TERRES A VENDRE

FERME ET TERRE

ST-ISIDORE, maison 7 pièces, 112 arpents carrés, M. Laquerre, 872-6350, Quebec Land, Courtier, 529-8456. quo-27

CAP ST-IGNACE

UN MILLION pieds carrés à Saguider, réelle aubaine, André Picard, 663-7189, Quebec Land, Courtier, 529-

619 AUTOS A VENDRE

RENAULT 16, 1970, grand luxe, 22,000 milles, très propre, 651-2540. quo-28

PEUGEOT 504, automatique, 1971, 40,000 milles, Bur. 668-0430, Domicile 651-3474. quo-24

CORTINA 1970, parfaite en mécanique et carrosserie, automatique, radio, 656-0293. quo-28

TRIUMPH Spit-Fire 1969, 35,000 milles, après 6 heures, 527-6935. quo-28

JEUNE fille vend Epic 1970, après 6 heures 527-9300. quo-28

DATSUN 1970, 2 portes, peinture neuve, très bon état, 651-5164. quo-29

MAZDA 1800, 1972, 4 portes, transmission au plancher, très bon ordre, prix à discuter, 683-9756. quo-3

CHEVROLET Caprice, station-wagon, 1968, 8 cylindres, automatique, $850., 529-8156. quo-3

VOLKSWAGEN Fastback, 1970, à vendre $100., soir, 688-9661. quo-28

CADILLAC décapotable 1970, vitres, sièges électriques, am-fm, bas millage, jamais sorti l'hiver, conditions exceptionnelles, vente cause maladie, 683-7566. quo-28

1965 PONTIAC Parisienne V8, automatique, toit rigide, 4 portes, servo-freins-direction, $600. Soir 829-2593. quo-3

PONTIAC 1964, 6 automatique, moteur 3,-900 milles, 663-0612. quo-29

COUGAR XR7, 1973, tout équipée, cause départ. Tél. 626-5968, après 6 heures. quo-29

DATSUN 240Z, 1972, comme neuve, 13,000 milles. Tél. 628-9430. quo-29

VOLKSWAGEN 1969, 1200, en parfaite condition, prix à discuter. Tél. 843-2857 le soir. quo-29

CORTINA GT, 1971, $1650. Tél. 524-5836 soir et samedi. quo-4

FIAT 128, 1972, 4 portes, 12,000 milles, très propre, 681-9560. quo-29

VOLKSWAGEN 1963, très propre, bonne mécanique, $350., 681-5095. quo-4

VOLKSWAGEN 1966, 1300 de luxe, 80,000 milles, $900., 667-1715. quo-28

TOYOTA Corolla 1600, 1973, Coupé Sport, prix à discuter, 651-4598. quo-30

RENAULT 12 - TL, 1971, manuelle, 35,000 milles, radio AM-FM, $1200., 832-6233. quo-30

MUSTANG 1969 avec 351, sièges baquets, automatique, avec console, peinture et carosserie no 1, 524-2690 de 4 à 8 heures. quo-4

PONTIAC Strato Chief 1965, condition mécanique exceptionnelle, $500., Soir 832-8335. quo-29

OLDSMOBILE, 1964, Dynamic, 88, bonne condition, $300., 681-9044. quo-4

AUSTIN 1969 à vendre, 525-8733. quo-29

CHRYSLER 1971, hard-top, stéréo cassettes, vitres électriques, très propre, 37,000 milles, prix $2,700., 628-1690, 529-0951. quo-25

MUSTANG 1965, propre, 6, manuelle, $150., 628-5836. quo-29

DODGE Polara 1965, moteur 318, parfaite mécanique, 4 pneus neufs, $350. Tél. 626-5191. quo-30

BUICK 1966, très bon état, après 5 heures, 651-3011. quo-25

CORTINA Station-Wagon 1969, à vendre. Appelez entre 8.30 heures a.m. et 7 heures p.m., 683-1121. quo-29

AUBAINE, Cougar 1967, moteur 289, très propre, parfaite condition, 661-5531. quo-29

MUSTANG 1967, 8, automatique, après 6 heures 628-2062. quo-4

VAUXHALL Viva, 1969, à vendre $350. Tél. 523-6873. quo-29

FORD Cortina 1967, automatique, propre, $300., 626-6661. quo-30

CELICA 1972, très bon état, cause départ, 322-5597, 524-9181. quo-4

DODGE Charger, 1968, très bon ordre, 628-4066, 842-7377. quo-29

MERCURY Montego, 1969, très propre, 44,000 milles, peinture neuve, V8, automatique, $1,500., 6 à 10 heures p.m. 663-6107. quo-29

CHEVROLET 1964, encore très bonne condition. Composez 658-0620. quo-29

1970, FORD, Galaxie 500, 8, hard-top, 2 portes, 527-0408. quo-29

DATSUN 1968, peinture neuve, très bon ordre, sacrifier $675., 832-0390. quo-29

DODGE 1970, POLARA, SPECIAL, 318 POUCES CUBES, $1650., POUR INFORMATIONS 623-1638. quo-29

FALCON, 6 cylindre, 1967, automatique, propre, bonne mécanique, $350., 651-5274. quo-4

CORVETTE 1970, 350-300, automatique, parfaite condition, très propre, 827-4361. quo-4

CHEVROLET 1961, $100. Tél. après 6 heures p.m., 628-5183. quo-4

VOLKSWAGEN Coccinelle 1973, 5 semaines d'usage, 694-1963. quo-4

CHEVROLET Biscayne 1966, 4 portes, $300., parfaite mécanique, radio, 849-2678. quo-4

MOTEUR de Volkswagen 1500, 10,000 milles, $100. Tél. 628-4684. quo-29

RENAULT 12, TL, 1972, 14,000 milles, état de neuf, 832-6990. quo-29

PLYMOUTH Fury 11, 1970, 4 portes, sedan, servo-direction, bas millage, 318, parfait ordre, 523-2676. quo-4

PONTIAC Laurentien, 1967, 8, automatique, 4 portes, très bonne mécanique, après 6.00 heures, 653-8072. quo-30

VOLKSWAGEN 1968, moteur neuf, très propre, bonne condition, 658-5344, soir. quo-4

CHEVROLET 1968, 6 automatique, 45,000 milles, parfaite condition, obligé vendre, $900., 842-6662. quo-29

1971, MERCURY Comet, 6 automatique, radio, état neuf, propriétaire, 529-1425. quo-29

MGB 1970, cause départ, très propre, $1,-750., le soir 872-7898. quo-4

DODGE Polara 500, 1969, 2 portes, hard-top, $900., 661-8345. quo-30

PONTIAC Parisienne 1966, décapotable, modèle Sport, excellente condition très propre, 843-2686 quo-30

FORD Torino, 1970, 429, servo-freins, servo-direction, vitres électriques, 837-4264, 832-8679. quo-28

CHEVELLE Malibu 307, 1969, $2,175., siège baquet, roues Mag, 35,000 milles, propre, 522-2968. quo-29

COMET 1966, en bonne condition. Téléphoner à 683-4636. quo-29

M.G.B. 1970, parfaite condition, Overdrive, 4 pneus Pirelli, 658-4224. quo-4

FORD 1962 très propre à vendre $195., 623-0977. quo-4

TOYOTA Corolla 1200, 1970, très bon état, 30,000 milles, prix à discuter, 656-6066. quo-4

CHEVROLET Impala 1965, 4 portes, hard top, servo-freins, servo-direction, 283, propre, $350., 624-1654. quo-4

FORD 1968, 4 portes, 8 automatique, très propre, 626-8060. quo-4

CHEVY II, 1963, 71,000 milles, très propre, 529-5092. quo-29

FORD Fairlane 1967, hard-top, 2 portes, 289, automatique, très propre, $475., 667-2398. quo-29

PINTO 1971, automatique, 16,500 milles, cause mariage, $1,500., 658-3788. quo-28

1967, Ford XL 2 portes, requiert moteur, $195. Tél. 844-3609. quo-29

PONTIAC, 1966, 8 cylindres, 283, parfaite condition, prix discutable, 842-7598. quo-4

CITROEN Palace, 1972, très propre, $3800., 653-3957 6-7 heures. quo-30

PEUGEOT 1968, automatique, bonne condition, offre raisonnable acceptée, 681-4691, 681-4573. quo-4

TRIUMPH TR-6 1969, très bon état, 658-5317. quo-30

CORVETTE 1973, décapotable, automatique, 3,000 milles, vente cause famille, échangerais pour compact 1972, 1973, 667-6691. quo-4

CHEVROLET Biscayne 1967, coupé, 6 cylindres automatique, radio, 667-3930. quo-28

CHEVELLE 1970, 307'' cubes, excellente condition, pneus Michelin $2100., 651-1152. quo-29

AUBAINE, Dodge Charger, 1971, 318, Duster, Maverick, 3 vitesses manuelle, 1972, 1973, Chrysler 300, 1970, Renault garantie, 873., demandez uniquement Pierre, 681-7371. quo-29

BUICK Skylark, 1968, à vendre, $950., 872-3682. quo-4

2 METEOR 1965 à vendre un station-wagon et un sedan 4 portes, avec moteur 352, bonne condition, très bas prix, 842-7367. quo-30

DODGE Demon 1971, appartenant demoiselle, appeler entre 2 et 5 ou 7 et 10, 651-8568. quo-4

METEOR Montcalm, 1967, 289, automatique, hard-top, $850., 524-0856. quo-29

TOYOTA Corolla 1972, 1600, équipée, comme neuve, heures repas 842-3528. quo-29

FORD 1936, en marche, prix à discuter. Tél. 683-3901, 527-7591. quo-29

240 Z DATSUN 1971, 15,000 milles, propre, Ziebartée, pneus radiaux, été hiver, prix à discuter, 651-2215. quo-29

OLDSMOBILE 1968, Delta 88, 455, 44,000 milles, pneus Michelin, 833-1721. quo-29

PLYMOUTH Satellite, décapotable, 1968, très propre, 872-1214. quo-28

MUSTANG 1968, manuelle, très propre, $750., après 5.30 heures, 872-4491. quo-29

MERCURY 1962 Monterey, bon moteur, 872-8382. quo-29

CORTINA GT, 1973, garantie, cause départ, Tél. 628-1996. quo-29

CHEVY II, 1967, 4 portes, tranemission automatique, 525-6648. quo-4

620 AUTOS A LOUER

DATSUN seulement, modèles 1200 et 1600, ordinaire ou automatique, à la journée ou mois, Pierre Gaulin, 522-8208. quo-13

621 AUTOS DEMANDEES

AUTOS 1965 A 1973

TOUS modèles payons argent comptant, 1050 Boul. Capucins, 529-5971, 529-6365.

ATTENTION!

ACHETONS autos usagées ou accidentées, récent modèle au prix qui vous convient, comptant. Bédard et Tremblay, M. Roussin, 824-4915. quo-6

ACHETONS, vendons, autos usagées. Station Gulf, Philippe Bélanger & Fils, 2665 Chemin Ste-Foy. Financement possible, 653-0597. quo-5

NOUS sommes acheteurs, tous modèles autos accidentées, usagées, à partir 1967, Mainguy Auto Parts. 872-1483. quo-5

SOMMES acheteurs d'autos accidentées et usagées, à partir 1967 en montant, 524-6517, 681-9264. quo-29

ACHETONS modèles populaires, paiement comptant, Autorama, 7,777 Henri-Bourrassa, 626-7777. quo-6

ACHETONS autos usagées 1968 à 1972, argent comptant. 884-2650. quo-13

630 CAMIONS A VENDRE

PICK-UP 1961, 1-2 tonne, marque Ford, $375., 661-3210. quo-4

PICK-UP Datsun 1970, état neuf, 32,000 milles, 524-6368, 623-3588. quo-6

CAMION Scott International, 1965, 4 x 4, repeint à neuf, mécanique en bonne condition, garage Shell, 745 rue de l'Estre, Ste-Foy. quo-4

CAMIONS-citernes 1961, 1963, très bonnes conditions, 667-3073, après 5 heures, 667-1754 ou 661-4066. quo-27

CHEVROLET 1969, 2 1-2 tonnes, 350 pouces cubes, 54,000 milles, moteur neuf, boite métal fermée, 14', $3,000. 527-8634. quo-28

CAMION Ford 1965, modèle F800, 10 roues, avec boite d'acier, après 6 heures, 667-5934. quo-4

CHEVY VAN, 1964, reconditionné à neuf, 683-0889. quo-28

A VENDRE, semi-remorques "Rex" Ready Mix, 4-12 verges cu. en excellente condition, $8,500. ch. Marentette Bros. Ltd., P.O. Box 1120, Windsor, Ontario. (519) 948-5261, Ext. 38. quo-30

CHEVY VAN, 1972, 7,000 milles, 6 cylindres, automatique, 658-4042. quo-27

A VENDRE Camion, 1-2 tonne, GMC 1966, très propre, 832-8412. quo-3

JEEP Land Rover, parfaite condition, état neuf, après 6 heures, 623-2358. quo-29

CAMION Chevrolet, 1973, 8 cylindres, 663-7457. quo-29

FORD 6 roues, moteur neuf, boite, fer, odmpeuse, 651-3192. quo-29

Avec campeur, modèle 250, très propre, 44, 00 44,000 millesAVEC campeur, modèle 250, très propre, 44,000 milles, $2,-250., 842-0558. quo-4

JEEP Wagonner 1964, carrosserie et mécanique parfaite, prix discutable, 667-7710. quo-4

CAMION Fargo 1967, mécanique neuve, à vendre. Tél. 653-2945 soir. quo-4

CAMION 4 tonnes, International 1965, vendre ou échanger, pour terrain, chalet ou automobile, 681-9733. quo-4

640 ACCESSOIRES D'AUTOS ET CAMIONS

BOITE de camion à vendre pour entrepreneur général à 1240 boul. Raymond, Ste-Thérèse de Lisieux. quo-4

MAINGUY Auto Paris, assortiment pièces usagées, vente d'autos, usagées, 2353 Notre-Dame, Ancienne-Lorette, 872-1483. quo-5

SPECIALITES, pare-chocs, grilles d'automobiles, usagées et reconditionnées, assortiment complet d'ailes, hoods, récents modèles. Edgar Croteau, 335 rue des Sables, 524-7791. quo-6

MAURICE Poirier, pièces neuves, usagées, 589 1ere Avenue. Tél. 529-0661. quo-19

CITROEN 1968, éléments mécaniques parfait état, demander Michel 524-6925, 522-3221. quo-29

MAG 12 pouces, moitié prix. Tél. 623-9083. quo-30

PIECES de Pontiac 1965, Parisienne, prix discutable, 661-9692. quo-29

ACCESSOIRES authentiques GM., radio, etc., pour années 1970 à 1972, prix de débarras. Tél. 653-2861, département des pièces, Denis Pépin auto Ltée, 2200 Quatre-Bourgeois. quo-25

644 SERVICE AUTOMOBILE

GARAGE G.G. Enr. Spécialité transmission et moteur et réparation générale, 522-4303, 419, 2e avenue. quo-4

657 GARAGES-STATIONNEMENT DEMANDES

DEMANDE garage au sous-sol, convenable pour bricolage et remise, environs Avenue Bégin, 683-1334. quo-27

GARAGE demandé à l'année, près La Champenoise, immédiatement, 527-1320. quo-29

663 MACHINERIE A VENDRE

TIMBERJACK

LOADER articulé de 2 à 5 verges et ordinaire, tracteur Carterpillar D-7, D-6, chargeur à pulpe, loader avec bakoe, floud pour tracteur, camion, 1-418-839-6840. quo-23J

TRACTEUR TD-9, International, parfaite condition, $2,200., conditions si désiré, 626-3549. quo-27

AUBAINE, chenille Bombardier, équipée pour transport bois forêt, treuil, 663-9262. quo-30

AUBAINE, compresseur de drillage, avec jack-paving, hoses, 663-9262. quo-6

UN payloader articulé, 3 verges, très bonne condition, 837-4333, 837-5162. quo-11

MACHINE à forer puits artésiens, (Bucyrus 22-W, série Two), 418-248-2046. quo-12

PELLE Linkbel LS-98 avec BacKoe, boom et dragline 60 pieds, dipperstick avec moteur, 318 Carterpillar. Très bonne condition. Rivière-du-Loup, 1-862-2971, 1-862-9108. quo-12

SOUFFLEUR de marque Sicard Junior, 842-2938. quo-17

PAYLOADER, Michigan, 3 1-2 verges, très bon ordre, 849-3044. quo-18

CHARGEUR à bois, marque Prentice avec boom de 26', 1-638-2495. quo-18

TRACTEUR de ferme, marque Case, 430, avec souffleur McKee, neuf, avec bull en avant, 1969, $4,000., 832-6306. quo-19

664 MACHINERIE A LOUER

LOADER, 2 1-2 verges, sur roues articulées, Tél. 667-3470. quo-28

FORKLIFT à louer ou vendre, capacité 20,000 livres, 688-1125. quo-21

CONVOYEUR 36', au jour et à la semaine, moteur électrique, courroie 16'', pour vider ou remplir une cave, 623-2793, 842-5783. quo-4

672 EQUIPEMENT DE FERME

MACHINERIE agricole complète, tracteur, presse, faucheuse, râteau, wagon, etc., 1-888-3894. quo-12

685 VEHICULE TOUT TERRAIN

TERRA-JET

EXCELLENTE condition, directement du propriétaire, $1,050., Tél. 656-1048. quo-14

686 ROULOTTES

CITATION ET CORSAIR

SPECIAL 1973, 18', $2,700

CAMPING MOBILE G & H INC.

1939 BOUL. Hamel (Duberger) Québec, 527-5987, 681-5957. Roulottes de voyage et motorisées. quo-19

RIVE-SUD, SPORT

VENTE et service, roulotte P.M.C., Playcat, Travelux, boler et tente-roulotte Coleman, route Kennedy, St-Henri de Lévis, 882-2309. quo-18

REMBEC INC.

MAISONS nouveau modèle F.V., 1973, conçues pour les besoins des plus exigeants, à prix réduits. A partir de $8,-800. Hâtez-vous de choisir la vôtre. Camping Beaumont Inc., 5780 boul. Ste-Anne, Boischâtel. Tél. 822-0785. quo-23J

SUNSET & HOLIDAY

GARAGE ANDRE BELANGER

PRIX SPECIAL POUR VACANCES

ROULOTTES neuves, usagées. Petites roulottes pour voiture compacte ainsi que différentes grandeurs, jusqu'à 30'. Vente, service, réparations. Spécialité: installation d'attaches. 3367 boul. Hamel, Les Saules, 527-0749. quo-24

TENTE-ROULOTTE CORONATION

SPORTS BOISCHATEL INC.

MEILLEURE QUALITE AU PLUS BAS PRIX. OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE. 9610 BOUL. STE-ANNE. 1 1-2 MILLE PASSER LES CHUTES MONTMORENCY. 822-1122. quo-27

UNIK

ROULOTTE DES MONTS ROULOTTES neuves et usagées, appelez 872-3355. quo-21

CENTRE DE LA ROULOTTE LEGERE JRM ENR.

1880 BOUL. Masson, les Saules. Enfin propriétaires de petites voitures, des roulottes pour vous. Venez nous visiter. 527-2943. quo-18

M & M CARAVANE LTEE

1760, OUEST, BOUL. HAMEL

MAISON mobile de fabrication québécoise, neuve et usagée, 527-4072, 527-3441. quo-19

LES ROULOTTES METROPOLITAINES ENR.

DEPOSITAIRE P.M.C., 4450 boul. Hamel (coin Notre-Dame), Ancienne-Lorrette, P.Q. Tél. 872-9669. quo-16J

ROULOTTES LANGLOIS ENR.

1298 BOULEVARD Ste-Anne, (face cimenterie St-Laurent). Dépositaire maisons mobiles, Le Marquis, Glendale, Riviera, roulottes voyage Dauphine, PMC, tentes-roulottes Confort, Bellevue, (Location tentes-roulottes). 667-5753. quo-6

ARMAND REMILLARD LTEE

DEPOSITAIRE EXCLUSIF DE LA MAISON MOBILE CHAMPION

2230 BOULEVARD Hamel, Route 2, Duberger, 527-9878. Vaste choix de maisons mobiles. Magasin pièces et accessoires des plus complets pour toutes marques. Ouvert tous les soirs de la semaine. quo-12

CARAVANE QUEBEC

1221 DUPLESSIS ANC.LORETTE

TENTES-ROULOTTES STARCRAFT, CONFORT

ROULOTTES: GLENDALE, APPALACHE

MAISONS: GLENDALE, VELMONT 872-2851. quo-23J

CARAVANE LEVIS INC.

590 RTE TRANS-CANADA, LEVIS

TENTES-ROULOTTES STARCRAFT CONFORT

ROULOTTES: GLENDALE APPALACHE

MAISONS: GLENDALE, VELMONT 837-8164 - 837-1084. quo-24

LOCATION roulottes, réservez pour vos vacances, petite, grosse, 832-6505, 832-4058. quo-28

SPECIAL, roulotte Play Cat, 13 pieds, 1972, équipée, 832-6905, 832-4068. quo-29

ROULOTTE motorisée, 5 places, prix à discuter, 842-5935. quo-4

VOILIER acajou, 4 couchettes, prendrais acompte roulotte 19', 20', 529-4292. quo-4

ROULOTTE DE VOYAGE ET MAISON, USAGEES, AUBAINE

MAISONS mobiles Bob Darveau, 209 Rte 2, St-Augustin, Portneuf, 878-2620. quo-5

ROULOTTE Citation, 1972, 21 pieds, tout équipée, comme neuve, double roues, attachement compris, tél. 626-3175 ou 626-4911. quo-12

CAMPWAGON Inc. Mini-roulottes motorisées, 683 Route Lagueux, Bernières, 832-4285. quo-6

MOTOR-HOME, 18 1-2 pieds, équipement complet, prix discuter, 837-2383, 833-2125. quo-5

LOCATION et vente, tentes-roulottes, équipées, neuves et usagées, 527-8634. quo-11

LOCATION de tentes-roulottes Val-Bar 1973, Tél. 681-2917. quo-13

ROULOTTE L'Islet 17 1-2 pieds, tout équipée, très propre. Tél. 681-7086. quo-13

A LOUER tente-roulotte, toit rigide, équipée, 6 personnes, 839-4503. quo-16J

DEMONSTRATEUR Dauphine 1972, 28 pieds, 9 places, propre, équipée, 832-2711. quo-27

TENTE-ROULOTTE Play-Mate, 1968, 7 places, toit rigide, 832-2711. quo-27

MOTOR Home, 21 pieds, extérieur, $4,-500., équipement complet, informations 872-3243. quo-27

CHAMPLAIN, 26', 1970, incluant 24 options supplémentaires. Valeur de $7,-000., mais sacrifier pour toutes offres raisonnables, 849-8786. quo-20

MOTOCHALET, manufacturier roulottes motorisées. Neuves, usagées, 20', 24', 27', roulottes-voyage 16'27', 10 St-Hilaire, St-Romuald, prix discutable, 682-6288. quo-29

A LOUER, roulotte 1970, 20', 4 roues, renseignements, 849-2058. quo-20

LOCATION roulottes 16', tout équipées, pour petites voitures,, 842-6817. quo-20

WINNEBAGO 1970, tout équipé, très propre, visible station Sunoco, 1710 rue Notre-Dame, Ancienne-Lorette, 525-4941 jour, 875-3834 soir, 872-2489. quo-30

ROULOTTES usagées, à vendre 12 x 60, 12 x 56, 10 x 45 pieds, s'adresse, 605 chemin St-Joseph Bernières. quo-30

DEPOSITAIRE roulotte et tente-roulotte, boite de pick-up, Dauphine, l'Islet, Capri, Bellevue, Lionel, Terra Jet, à des prix défiant toute compétition, service, équipement et réparation des marques vendues. J.-Emile Levasseur & Fils Inc., Rond-Point, Lévis, 833-2611, rés. 837-0824. quo-23-J

ROULOTTE Confort 1970, 16', équipée, attache, 837-0113. quo-30

ROULOTTE Dauphine 1971, 19 pieds, valeur $5,000., pour $3,600., 623-7618. quo-3

ROULOTTE motorisée, 24 pieds, complètement équipée, à louer, $250. semaine, plus $0.10 mille, 683-0024, 1-337-7156. quo-25

TENTE-ROULOTTE, 4 places en bon ordre, 626-1622. quo-28

AUBAINE roulotte 12', $800., Tél., 661-5192. quo-4

TNC 1972, 15', tout équipée, 661-6762. quo-29

TENTE-roulotte à louer, 4 places, équipée, $35., semaine 842-0051. quo-29

ORBIT 17', tout équipée, avec attache, propre, prix raisonnable, 683-8211. quo-29

TENTE-ROULOTTE, Starcraft, toit rigide, 8 places, tout équipée, 837-0605. quo-29

ROULOTTE Glendette, 1967, 18 pieds, avec cuisinette, très propre, 525-6648. quo-4

Le plus grand choix d'emploi vous est présenté tous les jours dans nos pages d'annonces classées.

689 YACHTS-MOTEURS

REPRISE FAILLITE

BATEAU Owen's, 15 pieds, moteur Evinrude, 75 forces, électrique, et remorque Tee-Nee, jour 529-8827. quo-16J

30' CRUISER, 150, accommodation 6, équipé, propre, parts Club Yatch Québec avec bateau seulement, 839-4700. quo-30

CRUISER 36 pieds, 2 moteurs gazoline 250 H.P., chacun, équipement complet, aubaine, 837-2523, 837-7374. quo-29

VOILIERS, sport compétition, neufs, usagés, vente, réparation, entretien, occasion, FD-470-Caneton, FJ-Optimiste, plan construction amateur, fibre verre, 8 à 60 pieds. 525-8961, soir 651-8079. quo-30

YACHT 22 pieds, moteur Volvo 110 forces trailer double, 842-5935. quo-4

YACHT 14 pieds, Cadorette, Mercury 45 forces, remorque, $1200., 681-6386 ou 849-2272. quo-3

BATEAU fibre de verre, 14 pieds, moteur 85 forces, Johnson, avec remorque, le tout 1970, état neuf. Tél. 529-0509., 525-0823. quo-30

CRUISER 38 pieds, en acier, diesel, "Bedford", 466 pouces cubes, 300 heures de marche, Flying-Deck, $24,000., 839-4567. quo-7

GOELETTE, tout équipée, 97 pieds, prix discutable, inspection 4 ans, 1-737-4383, après 5 heures 418-562-3744. quo-7

YACHT Cruiser, Chris-Craft, 31 pieds, accommodation 6 personnes, jour, 681-0242, soir, 658-0889. quo-12

VOILIER 33', (aquarius,) coque en acier, construction de 3 ans, voile hood, moteur auxiliaire Universel 75 HP., visible au Club de Yacht de Québec, jour 529-4968. quo-30

YACHT en fibre de verre, 18', 529-3873, 523-2151. quo-16J

BATEAU Owen's, 15 pieds, moteur Evinrude, 75 forces, électrique, et remorque Tee-Nee, reprise de faillite., Visible chez Robitaille Marine, boul. Ste-Anne, Giffard. quo-16J

CRIS-CRAFT, 28', $5,400, 3 ponts, couche 5, acajou, moteur Chrysler marin, visible Neuville soir, jour 527-2796. quo-18

CHALOUPE de sauvetage, 26' X 8 1-2', aluminium et fer galvanisé, trailer compris, 833-4039. quo-18

AUBAINE, dériveur 16 pieds, bois et fibre de verre, 651-6712. quo-27

BATEAU 14', moteur 60 forces, 651-5775. quo-27

YACHT 12', avec remorque, valeur $1,800. pour $1,200., 626-6710. quo-28

BATEAU 15 pieds, moteur 80 forces, remorque, prix discuter, 822-1895. quo-27

BATEAU, 16', en fibre de verre, toit en toile, moteur Evinrude 60 forces, remorque, équipement ski, $1,250., 872-9836, 875-2013. quo-23J

YACHT 15 pieds, moteur Mercury 50 forces, remorque, meilleure offre, appelez 667-4869. quo-29

VOILIER 12', Kolibri, fabrication Allemande, neuf. Tél. 872-2328. quo-29

REMORQUE de bateau, 2 tamden, 2,000 livres, état neuf, 832-4503. quo-4

YACHT Peterborough 1972, 15 pieds long, toit, moteur Johnson 50 forces, remorque, 837-8247. quo-30

MOTEUR hors-bord, 22 forces, $190., aussi chaloupe $75., 626-2362. quo-29

EVINRUDE 6 forces, Fisherman, état neuf, 651-1297. quo-29

BATEAU 25 pieds, moteur marin, Volvo, Penta 110, 681-2377. quo-29

mémorandum aux annonceurs



VOIR, C'EST CROIRE!

Comment pouvez-vous croire une chose que vous ne pouvez voir comme, par exemple, la pénétration de vos messages publicitaires chez les consommateurs?

Vous savez que les gens achètent et lisent des journaux. Mais quels journaux achètent-ils et jusqu'à quel point font-ils cas des messages publicitaires qu'ils contiennent?

Si vous voulez être obligés de croire après avoir vu, et avoir la certitude que vos messages ont une portée raisonnable, demandez à voir notre plus récent rapport de l'Audit Bureau of Circulations sur le tirage de notre publication.

Rien de soufflé, rien de camouflé!

LE SOLEIL

membre ABC

L'Audit Bureau of Circulations groupe plus de 4,000 annonceurs, agences de publicité et éditeurs de journaux. L'organisme est reconnu par ses standards d'efficacité dans le monde de la publication.

provipop

affilié à Provigo Inc.

provigala

LE TIRAGE DE LA QUATRIEME ET DERNIERE TRANCHE DE NOTRE PROVIGALA SE FERA LE 25 JUILLET 1973.

TANDIS QUE LE TIRAGE DU GROS LOT DE $25,000.00 SE FERA LE 1er AOUT 1973.

CEPENDANT, LES BONS DE PARTICIPATION PEUVENT ETRE DEPOSES CHEZ VOTRE EPICIER JUSQU'AU 14 JUILLET 1973.



Une valeur totale de

$150,000.00* EN PRIX



seront décernés* par Provigo et ses magasins affiliés

Du 19 mars au 30 juin 1973

FAITES VOTRE CHOIX!

Un total de 113 prix seront accordés aux heureux gagnants, soit



JEUNE DINDON

Catégorie A Canada congelé, éviscéré, pesant 6 à 10 livres

la livre **.69**



RAISINS VERTS

Perlett de la Californie

La livre **.59**



JAMBON MIDGET

maigre, désossé Provigo pesant 2½ à 4 livres — **1.25** La livre

SAUCISSE

fumée Swift — **.79** La livre

DESSERT PARFAIT

Saveurs assorties de Coorsh 13 onces — **.31**

SMOKED MEAT

Coorsh 4 env. 2 oz

1.09

CRETONS PROVIGO

pour la collation Bol 10 onces

.85

BANANES Amigo

mûries à point

La livre **.13**

ORANGES Outspan

de l'Afrique du Sud grosseur 138

La douz. **.59**

CHOUX-FLEURS

No 1 de la Californie grosseur 16

Chacun **.49**

PETITS OIGNONS

frais du Québec

2 paquets pour **.29**

JUS TOMATE	Libby fantaisie	Boite 19 onces	.23	CATSUP	AUX FRUITS Canadiana	Bocal 16 onces	.63
BREUVAGE	au raisin Welchade	6 boites 10 onces	.89	SAUCE	SOYA Chop Suey V-H	Bouteille 5 onces	.19
JUS PRUNE	Welch Nectar	Bouteille 24 onces	.60	FEVES	BLANCHES St-Arnaud	Cello 4 livres	.98
CAFE	instantané Maxwell House	Bocal 10 onces	1.99	SEL	FIN Sifto	Boite 2 livres	.21
MARGARINE	Village, dure aluminium	La livre	.39	MELANGE	A TARTES Robin Hood asst.	Boite 11 onces	.59
FROMAGE	Gruyère Tiger	Cello 8 onces	.65	BISCUITS	Viau Jelly Sponge, cello 1 lb ou feuilles d'érable, cello 12 oz		.49
LAIT	Crino évaporé	Boite 15 onces	.23	(Collation) CHEEDEES	ou COBBEES de Christie	Cello 5 onces	.29
SAUCE	HOT CHICKEN Esta	4 boites 14 onces	.88	POUDRE	Kool-Aid asst. régulier	4 enveloppes	.25
POULET	Esta blanc, Solid	Jarre 16 onces	1.55	CHOCOLAT	Rowntree Aéro	10 barres à 10¢	.79
OIGNONS	Gattuso marinés sucrés	Bocal 12 onces	.62	CHOCOLAT	Rowntree Coffee Crisp	4 barres à 10¢	.33
PATE	DE TOMATES Gattuso	Boite 6 onces	.26	CRISTAUX	Rise'n Shine à l'orange	5 enveloppes 3½ onces	.79

CREME-RINCE	Clairol Balsam, Herbal protéine ou Herbal régulier	Bouteille 8 onces	1.09
PAPIER CIRE	Domestic largeur 12 pouces	Rouleau de 100 pieds	.43
PAPIER ALUMINIUM	Alcan largeur 18"	Rouleau de 25 pieds	.76
MOUCHOIRS	White Swan blancs	Boite de 360	.39
ESSUIE-TOUT	White Swan couleurs asst.	2 rouleaux pour	.69
NAPKINS	White Swan blancs ou couleurs asst.	Cello de 60	.28
SACS	A SANDWICHES Glad	Format de 50	.39
POLI	A MEUBLES Pledge régulier ou citron	Vaporisateur 6½ onces	.89
ALLUME-FEU	Barbecue Esso	Contenant 32 onces	.39
ENCYCLOPEDIE	médicale de la famille volumes 1 à 13	Le volume	1.99

THE SALADA

Orange Pekoe

Boite 60 sachets **.85**

RAGOUT Cordon Bleu

boeuf, irlandais ou poulet

Boite 15 onces **.45**

MOUTARDE préparée

Schwartz

Bocal 16 onces **.29**

SHAMPOOING Clairol Herbal

pour cheveux normaux ou cheveux gras

Bouteille 8 onces **1.39**

PAPIER TOILETTE

Capri, blanc

6 rouleaux pour **.88**

CHARBON DE BOIS

Fleur de Lys

Sac 20 livres **1.59**

Dans chaque commande, un produit UPP (Un produit Provigo)

JUS ORANGE

de Floride concentré pur surgelé

Boite 6 onces **.20**

Boite 12 onces **.38**

FEVES VERTES

coupées

Boite 19 onces **.29**

MACEDOINE choix

Boite 19 onces **.24**

POIS VERTS

grosseurs asst. choix

Boite 19 onces **.27**

TOMATES choix

Boite 28 onces **.31**

KETCHUP AUX TOMATES

Bout. 20 onces **.43**

FEVES SAUCE TOMATE

Boite 28 onces **.34**

POIRES Bartlett

Boite 19 onces **.39**

SALADE DE FRUITS

fantaisie

Boite 28 onces **.52**

CONFITURE FRAISES

pectine

Bocal 24 onces **.59**

JAVEL CONCENTREE

Gallon 128 onces **.58**

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 30 JUIN 73



La campagne électorale prend une tournure sanglante en Ulster

BELFAST (AFP) — Dans une atmosphère de violence accrue, les quelque 1,030,000 électeurs d'Irlande du Nord se préparent à élire jeudi les 78 membres de la nouvelle Assemblée provinciale appelée à remplacer lt Stormont (parlement), dissous en mars 1972.

A l'approche du scrutin, la campagne électorale a pris une tournure de plus en plus sanglante. Au cours des dernières 24 heures, cinq personnes ont été assassinées, dont M. Paddy Wilson, un des dirigeants du Parti travailliste social-démocrate (SDLP) principale formation politique de la minorité catholique. Le meurtre de M. Wilson, revendiqué par la nouvelle organisation clandestine ultra-loyaliste "Ulster Freedom Fighters", a provoqué dans toute la province une vague d'indignation et de peur. C'est en effet le premier assassinat ouvertement politique commis en Irlande du Nord depuis le début des troubles en 1969.

Dans les milieux politiques de Belfast, on accorde à ces élections une importance véritablement historique. Il s'agit en effet pour les Irlandais du Nord de démontrer que la province est encore gouvernable. La création de l'Assemblée provinciale, imposée par le gouvernement de Londres, est aussi la dernière carte de Westminster pour tenter de régler le problème. Cette assemblée aura un statut particulier qui n'existe dans aucune autre région du Royaume-Uni. Elle sera responsable de l'économie, des finances intérieures, de l'éducation, du logement et de l'emploi. La responsabilité du maintien de l'ordre restera du domaine réservé du secrétaire d'Etat pour l'Irlande du Nord, M. William Whitelaw.

Parmi les neuf partis protestants et loyalistes qui se présentent aux élections, seul le Parti unioniste de M. Brian Faulkner (au pouvoir avant la dissolution du Stormont) accepte les propositions de Londres. Les autres, dont le mouvement "Vanguard" de M. William Craig, y sont totalement opposés et réclament le retour pur et simple au système de gouvernement du Stormont.

Les catholiques, pour leur part, ne peuvent pas espérer avoir assez d'élus pour pouvoir exercer une influence décisive sur la nouvelle assemblée. M. Gerry Fitt et ses amis du SDLP sont prêts à collaborer avec M. Faulkner, mais, dans l'atmosphère actuelle de violences, ils craignent qu'une coopération trop affichée avec les unionistes ne soit considérée par de nombreux catholiques comme une capitulation.

Il reste le Parti de l'alliance, modéré, formé de protestants et de catholiques prêts à la coopération, mais son influence demeure très faible.

Dans ces conditions, la véritable épreuve de force va se dérouler entre protestants modérés et extrémistes. Si M. Faulkner et les unionistes emportent suffisamment de sièges pour pouvoir mettre sur pied une administration provinciale avec l'aide des élus du SDLP et de l'Alliance, les perspectives d'un retour à un semblant de paix seront sensiblement plus fortes. Si, au contraire, les loyalistes extrémistes obtiennent un nombre suffisant de sièges afin de bloquer le fonctionnement de l'assemblée, on voit mal comment l'Ulster échapperait au cycle de violences dans lequel elle s'est engagée en 1969.

Faute de crédits nécessaires

Les bombardements au Cambodge cesseraient d'ici huit jours

WASHINGTON (UPI, AFP, AP, Reuter) — Les bombardements américains au Cambodge pourraient cesser d'ici huit jours faute de crédits nécessaires à cette fin.

Cette cessation serait la conséquence de l'adoption par la Chambre des Representants, apres un geste identique de la part du Sénat, d'un projet de loi interdisant l'augmentation des budgets nécessaires à ces fins militaires.

Le Président des Etats-Unis a maintenant huit jours pour accepter ou refuser le projet de loi. Après cette date, les bombardements américains seront illégaux, à moins que les budgets réguliers affectés à ces opérations ne soient pas encore épuisés.

A Phnom Penh, capitale du Cambodge, on affiche une sérénité de rigueur à la suite de ce vote de la Chambre des Représentants. Le Ministre de l'Information du gouvernement cambodgcen a décgaré, à l'issue d'un conseil des Ministres, que cette décision "avait été accueillie sereinement".

Il a cependant précisé que ce vote "ne modifiera pas la politique de résistance à l'agression étrangère du gouvernement cambodgien".

Le gouvernement continuera ses efforts pour aboutir à la réconciliation entre les Cambodgiens de "toutes tendances politiques et croyances religieuses".

A Saigon, on ne retient aucune alternative particulière à substituer à cette cessation des bombardements. Des porte-parole du Ministère sud-vietnamien des Affaires étrangères et du haut-commandement militaire, ont déclaré qu'ils examineraient très sérieusement toute demande du gouvernement cambodgcen demandant au Sud-Vietnam de se substituer aux Etats-Unis pour poursuivre les opérations de bombardement au Cambodge.

A Washington, le Président des Etats-Unis examine avec son conseiller Henri Kissinger, les conséquences politiques, diplomatiques et militaires de la décision de la Chambre des Représentants. Les résultats de cet examen dicteront, au moins en partie, le choix de M. Nixon.

Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe

L'heure est à l'optimisme

LONDRES (Reuter) — Les ministres des Affaires étrangères de trente-cinq pays se réunissent mardi prochain à Helsinki, où s'ouvre la Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe.

Proposé par l'Union Soviétique et ses alliés du Pacte de Varsovie depuis maintenant sept ans, cette conférence se présente sous des auspices favorables.

M. Leonid Brejnev vient de réaffirmer aux Etats-Unis que la guerre froide appartenait au passé et, dans le communiqué conjoint qu'il a signé avec le président Nixon, le secrétaire général du parti communiste soviétique accepte, comme le souhaitaient les pays de l'OTAN, que les négociations sur les réductions de forces en Europe s'engagent le 30 octobre à Vienne.

Trente-trois état européens, les Etats-Unis et le Canada seront présents à Helsinki, où seule l'Albanie sera absente. Cette première phase de la conférence devrait durer une dizaine de jours.

Réunis depuis le 8 novembre à Helsinki, les ambassadeurs des pays participants ont consigné leurs recommandations dans un rapport de trente pages et suggèrentaux ministres un ordre du jour en quatre points, apprend-on de source diplomatique.

Il appartiendra aux ministres de définir les tâches des commissions et sous-commissions qui, dans une deuxième phase, à Genève, probablement en septembre, se réuniront au niveau des experts. La troisième et dernière phase se déroulerait à Helsinki, au niveau des chefs d'état, à une date que MM. Nixon et Brejnev souhaitent aussi rapprochée que possible.

Les quatre points de l'ordre du jour, précise-t-on de source diplomatique sont:

1- Les questions relatives à la sécurité en Europe;

2- la coopération dans les domaines de l'économie, de la science et de la technologie et de l'environnement;

3- la coopération dans le domaine humanitaire et

4- il sera envisagé de créer un organisme ou de prendre des mesures pour assurer l'application des décisions prises par la conférence.

La conférence aura six langues de travail: français, anglais, allemand, italien, espagnol et russe.

Suivant les recommandations des ambassadeurs des 35 pays, la France, l'Allemagne de l'Ouest, l'Italie, l'Union Soviétique, le Royaume-Uni et les Etats-Unis assumeront chacun 8,80 pour cent des frais occasionnés par la conférence. Le reste sera partagé entre les autres états participants, la contribution de San-Marino et du Liechtenstein s'élevant à 0,20 pour cent.

Mort du vice-premier ministre nord-vietnamien Phan Ke Toai

HONGNKONG, (Reuter) — Le Nord-Viêt-nam a annoncé cette nuit la mort de son vice-premier ministre, M. Phan Ke Toai.

L'agence de presse du Nord-Viêt-nam a précisé que M. Toai a succombé, hier à une crise cardiaque. Il était âgé de quatre-vingts neuf ans.

Selon la biographie officielle citée par l'agence, M. Toai était un mandarin important du temps de la présence française. Il est ensuite passé dans le camp communiste après août 1945 et fût nommé ministre de l'intérieur, avant de devenir vice-premier ministre.



'Petit bijou' de Jérôme Alexander

Dessiné par Giovanni

Unique en son genre! Une perruque taillée dans une fibre modacrylique Dynel® facile à laver, souple à coiffer et à brosser dans toutes les directions. Aucune calotte, un simple filet extensible à placer sur toutes les têtes. La fibre modacrylique Dynel® vous offre toutes les caractéristiques de souplesse, naturel en plus d'une palette de teintes. 27.00

Perruques, rayon 55 B, rez-de-chaussée, Centre-Ville et rayon 855, niveau 2, Place Laurier.

AU COMPTOIR SEULEMENT

Paquet

CENTRE-VILLE PLACE LAURIER

EPARGNEZ!
REGARDEZ!
ARRETEZ!
PSST...
Prix en vigueur jusqu'au 30 juin 1973
MARCHÉ D'ALIMENTS Budget AFFILIE A PROVIGO

JEUNE DINDON
Catégorie A Canada congelé, éviscéré pesant 6 à 10 livres
La livre .69

JAMBON CUIT Tranché Swift — Paquet 6 onces .79
SAUCISSE FUMEE Swift — La livre .79
CRETONS PROVIGO Pour la collation — Bol 10 onces .85

THE SALADA ORANGE PEKOE — Boîte de 80 sachets .85
POIRES BARTLETT AUSTRAL — Boîte 28 onces .49
LIQUEUR COTT ZIP TOP Asst. — 8 boîtes 10 onces 1.00
PAPIER TOILETTE Blanc ROYALE — 4 rouleaux pour .71

POMMES McINTOSH Canada Fantaisie — Cello 3 livres .69
NAVETS CANADA #1 — Cello 2 livres .33
PETITS OIGNONS Frais du Québec — 2 pqts pour .29

PECHES
De la Californie fraîches et très juteuses
La livre .39

BREUVAGE CANADIANA Orange ou raisin — 2 jarres 64 oz .88
FROMAGE KRAFT CROWN BRAND Portion ou Kraft Gruyère asst. — Cello 8 onces .73
MARGARINE PICNIC Colorée dure — 4 livres 1.00
MARGARINE PICNIC Molle, plat à salade — La livre .43
FROMAGE KRAFT Canadien tranches ind. — Cello 16 oz .89
CEREALE Post Sugar Crisp — Boîte 13 oz .59
FEVES AU LARD Libby brun foncé — Boîte 19 onces .35

PAIN DE VIANDE Prem — Boîte 12 oz .65
PARIS PATE Paté de foie — Boîte 6 onces .43
DINER AU MACARONI Kraft — Boîte 7¼ oz .20
SARDINES BRUNSWICK Régulières ou sauce tomate — Boîte 3 onces .17
MAIS EN CREME Idéal choix — Boîte 19 oz .26
HUILE ARACHIDES Planters — Jarre 32 oz 1.19
MARINADES SUCREES Mélangées Heinz — Bocal 32 oz .74

RELISH HEINZ Asst. — Bocal 12 oz .35
SAUCE SOYA Chop Suey V-H — Bout. 5 oz .19
BEURRE DE SUCRE Map-O-Spread — Jarre 28 oz .65
SAUCE BARBECUE Kraft — Bocal 18 oz .49
BISCUITS OREO Sandwich ou feuilles érable de Christie — 2 Celles 12 oz .89
ARACHIDE KRISPY KERNELS Brunes ou blanches — Cello 8 oz .46
CHOCOLAT Rowntree Aéro — 10 barres à .10 .79
CHOCOLAT Coffee Crisp — 4 barres à .10 .33

CRISTAUX Rise'n Shine à l'orange — 5 env. 3½ oz .79
ESSUIE-TOUT Couleurs asst. Royale — 2 roul. pour .59
PAPIER TOILETTE Royale couleurs asst. — 4 roul. pour .71
MOUCHOIRS KLEENEX 2 plis couleurs asst. — Boîte de 200 .39
SACS DECHETS C-I-L Couleur intérieur — Format de 10 .25
SACS DECHETS C-I-L Vert extérieur — Format de 10 .49
DETERGENT Liquide Ivory — Bout. 32 oz .79
DETERGENT Poudre Duz, serviette — Format géant 1.25

CIRAGE LIQUIDE Ou pâte de Johnson asst. — Format 2 oz .49
MOPPES O-CEDAR Squeeze No 10 ou Vadrouille O-Cédar Zoom A Lon — Chacune 2.99
NOURRITURE Pour chiens ou chats Maxi — 7 btes 15 oz 1.00
BATTERIES RAY-O-VAC Moyennes ou grosses — 2 batteries pour .69
COLLANTS A mouches Aéroxon — Chacun .10
PLAQUETTES Vapona Marquette — Chacune 2.59
ASSIETTES Dixie — Cello 50 assiettes 9 pouces 1.09
GOBELETS DIXIE Pour breuvage chaud — Cello 50 gobelets 7 oz .79

DÉCÈS et AVIS DIVERS

• RHETORICIENS et AMICALES • FUNERAILLES • REMERCIEMENTS
• SERVICES ANNIVERSAIRES • IN MEMORIAM • FAVEURS

705 AVIS DE DECES

ALLAIRE (Charles) — A Québec, le 23 juin 1973, est décédé monsieur Charles Allaire, fils de monsieur et madame Louis-Joseph Allaire. Il demeurait au 30, rue Ste-Ursule. Les funérailles auront lieu jeudi, le 28 juin à 3.00. Départ du salon
Lépine Ltée
300, Chemin Ste-Foy
à 2.45 pour l'église St-Patrick et de là au cimetière Belmont. Il sera exposé mercredi à compter de 2.00. quo-27

x x x

BECHARD (Joseph) — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 25 juin 1973, à l'âge de 81 ans, est décédé monsieur Joseph Béchard, époux de feu dame Maria Fleury. Il demeurait à la Villa Provost de Ste-Claire, comté Dorchester. Les funérailles auront lieu jeudi à 10.00. Départ du salon funéraire de
Gérard LeHouillier & Fils
à 9.45 pour l'église de Ste-Claire, Dorchester, et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme Victor Guay (Rose-Aimé), M. et Mme Henri Guay (Hélène), M. et Mme Henri Béchard (Dina Plante), M. et Mme Raymond Parent (Laurette), M. et Mme Fernand Béchard (Rita Lavoie), M. et Mme Ernest Montminy (Jeannette), M. et Mme Charles-Emile Béchard (Anita Chabot), Mme Simone Béchard, M. et Mme Roland Béchard (Cécile Chabot), M. et Mme Roch Girard (Jeannime), M. et Mme Claude Tremblay (Colette), M. et Mme Joeeph Carbonneau (Lucille), M. et Mme Paul Trottier (Jacqueline), M. et Mme Robert Béchard (Monique Tremblay), ses soeurs et beaux-frères: M. et Mme Alyre Gosselin (Bernadette), ". et Mme Edouard Labrie (Délia) ainsi que plusieurs petits-emfants, neveux et nièces. quo-27

x x x

BILODEAU (Roland) — A Val St-Michel, le 26 juin 1973, à l'âge de 31 ans, est décédé M. Roland Bilodeau (employé Cordonnerie Empire), fils de feu Roland Bilodeau et de Dame Dolorosa Gignac. Il demeurait au 319, boul. Pie XI, Val St-Michel. Les funérailles auront lieu samedi 30 juin à 11.00 heures. Départ de la résidence funéraire
Sylvio Marceau Inc.
224 ouest St-Vallier
à 10.30 heures pour l'église de Val St-Michel et de là au cimetière de Ville Bélair. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Roland Bilodeau (Dolorosa Gignac); ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Claude Bilodeau (Aline Bergeron), M. et Mme Fernand Delisle (Louisette Bilodeau), Sr Ginette, C.S.L. et Jean-Marc Bilodeau; son amie Mlle Ginette Leclerc; un neveu, Sylvain Bilodeau ainsi que plusieurs oncles et tantes, cousins et cousines. Le salon sera fermé de 5 à 7 heures. quo-29

x x x

BOUTET (Marcel) — Au Lac St-Charles, le 25 juin 1973, à l'âge de 22 ans, est décédé Marcel Boutet, époux de Monica Picard. Il demeurait au 48, rue Hôtel de Ville, Lac St-Charles. Les funérailles auront lieu jeudi, le 28 juin à 10.00 heures. Départ de la résidence funéraire
Falardeau Inc.
30, rue St-Joseph,
Loretteville
à 9.30 heures pour l'église Notre-Dame des Laurentides et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil son épouse, son père et sa mère, M. et Mme Armand Boutet! son frère, M. Yves Boutet, ses soeurs, Mme Gilles Verreault (Hélène), Lise, Lyne; ses beaux-parents, M. et Mme Georges Picard. quo-27

x x x

CASTONGUAY (Camille) — A Fortierville, le 26 juin 1973, à l'âge de 60 ans, est décédé monsieur Camille Castonguay, président de Camille Castonguay Inc., époux de dame Thérèse Gamache. Les funérailles auront lieu vendredi le 29 juin à 3.00. Départ de la
Salle Paroissiale
sous la direction de la Maison Alphonse Pérusse, Fortierville, à 2.45, pour l'église de Fortierville et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants Jean, Michel, et son épouse "onique Gervais, André, M. et Mme Aimé Désy (Louise Castonguay), Yves, Hélène. Ses petits-enfants Nathalie, Chantal, Stéphane, Sébastien Castonguay, ainsi que Christian Désy. Ses beaux-frères et belles-soeurs, Me Charles Gamache et son épouse, M. et Mme J.G. Baril, M. et Mme Rodolphe Gamache, le Rev. Père Georges-Henri Gamache, S.J., le Rev. Frère Paul-Emile Gamache, C.S.V., soeur Yvette Gamache, Bon Pasteur. quo-28

x x x

CLOUTIER (Yvon) — Au Labrador, le 22 juin 1973, eet dédédé accidentellement Yvon CLoutier, fils de Léo Cloutier, hôtelier, et de dame Etiennette Castonguay. Il demeurait à Ste-Perpétue. Les funérailles ont eu lieu mardi à 3.00, en l'église de Ste-Perpétue, inhumation au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre ses parents, ses frères et soeurs: Pierrette (Mme Numa Lemelin), Clermont, Jean-Noel (Louiselle Bernier), Yvan, Mona; ses grands-parents: M. et Mme Anatole Castonguay. quo-27

x x x

COUTURE (Philippe) — A Québec, le 25 juin 1973, à l'âge de 62 ans, est décédé M. Philippe Couture, Marchand de chaussures. Il demeurait au 33, Charles Julien, Pont-Rouge, Cté Portneuf. Les funérailles auront lieu merdredi à 3.00. Départ de la résidence funéraire
L. Leclerc & Fils,
247, du Pont ouest, Pont-Rouge,
à 2.45 pour l'église Ste-Jeanne, et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil ses frères et ses soeurs de Thetford-Mines. quo-27

DONOVAN (Mary Agnes) — A Edmunton, Alberta, le 26 juin 1973, est décédée dame Mary Agnes O'Connor, épouse de feu James Donovan. Elle demeurait au 421, rue Champlain à Québec. Les funérailles auront lieu lundi le 1er juillet à 10.00. Départ du funérarium
Lépine Ltée
300, Ch. Ste-Foy
à 9.45 pour l'église St-Patrick et de là au cimetière St-Patrick. Elle laisse dans le deuil ses filles et son gendre, Mlle Mary Donovan, M. et Mme HH. Mayer (Catherine), ainsi que quatre petits-enfants. La dépouille mortelle sera exposée à compter de samedi, le 30 juin à 2.00. quo-27

x x x

DUFRESNE (Georges R.) — A Montréal, le 25 juin 1973, à l'âge de 79 ans, est décédé M. Georges R. Dufresne, époux de dame Cécile LeBel. Les funérailles auront lieu jeudi le 28 à 9.00. Départ des salons
J.R. Deslauriers Ltée
5650, Côte des Neiges
pour l'église Notre-Dame des Neiges et de là au cimetière Nicolet. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Louise (Mme Rudel Tessier), Pierre (Suzanne Laberge), et Yvan; sa soeur: Soeur Marie de Liesse, Ursuline; ainsi que sept petits-enfants. quo-27

x x x

FRADET (Sr. Alice) — Au Couvent Jésus-Marie, Sillery, le 26 juin 1973, à l'âge de 90 ans, est décédée Sr Ste-Elizabeth, née Alice Fradet. Religieuse de Jésus-Marie, Sillery. Les funérailles auront lieu vendredi le 29 juin à 14.00. Le service sera chanté en la chapelle de Jésus-Marie, 2047, Chemin St-Louis. L'inhumation se fera au cimetière de la communauté sous la direction de la maison
Lépine Ltée
quo-28

x x x

GAUVIN (Célina) — A Québec, le 27 juin 1973, à l'âge de 86 ans, est décédée Célina Bédard, épouse de feu Charles J. Gauvin. Elle demeu rait au Foyer St-Antoine. Les funérailles auront lieu vendredi à 4.30 heures
Départ de la résidence funéraire de
Sylvio Marceau Inc.
1460, rue Notre Dame
Ancienne Lorette
à 4.15 heures pour l'église de l'Ancienne Lorette et de là au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme Dominique Gauvin (Berthe Charland), Mme Robert Marcoux (Rita), M. et Mme Rosaire Tessier (Annette), M. et Mme Ernest Gauvin (Pauline Roy), M. et Mme Dollard Bruyère (Gemma de Winnipeg), son beau-frère et belles soeurs: M. et Mme J. H. Bureau (Louise Gauvin), Mme Louis Gauvin (Ottawa). Le salon fermé de 5 à 7 heures. Plusieurs neveux et nièces et petits-enfants. quo-28

x x x

GRENIER (Edgar) — A Québec, le 26 juin 1973, à l'âge de 75 ans et 9 mois, est décédé M. Edgar Grenier, époux de dame Sophie Dufour. Il demeurait à 1040, ave. du Parc, Québec 6. Les funérailles auront lieu vendredi matin, le 29 à 10.00. Départ des salons de La Coopérative Funéraire du Plateau
260, rue des Franciscains
à 9.45 pour l'église St-Dominique et de là au cimetière Belmont. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Charles, Gertrude, M. et Mme Réjean Blaolnchet, A.G., (Yande), M. et Mme Roméo Caron, A.G., (Clémence), Me et Mme René Koenig (Jeanne d'Arc), M. et Mme Raymond Bouchard (Marie), M. et Mme Gilles Dupont, professeur, (Simone), ". et Mme André Fortin, D.F.F. biologie, monique), ses petits-enfants, neveux et nièces, ses belles-soeurs, Mme Maria Grenier, Mme Germain Grenier, Mme Wilbrod Grenier, Mme Pierre-René Boulianne, Mme J.-B. Dufour, ses beaux-frères, M. et Mme Chs-Henri Dufour (Gabrielle), M. et Mme Jos-Edouard Dufour (Augustine), ainsi que de nombreux parents et amis. Salon fermé de 5.00 à 7.-00. quo-28

x x x

GUAY (Joseph) — A Québec, le 26 juin 1973, à l'âge de 83 ans est décédé monsieur Joseph Guay, ex-ingénieur stationnaire époux de dame Albertine Lajoie. Il demeurait au 874, 2e rue, Québec. Les funérailles auront lieu vendredi le 29 juin 1973 à 10 hres. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Limitée,
990, 1ère Avenue,
Québec,
à 9.45 hres pour l'église St-Charles de Limoilou et de là au cimetière Belomont. Il laisse dans le deuil outre son épouse ses enfants, ses gendres et belles-filles: M. et Mme Lucien Dubois (Herméline), M. et Mme Alcide Dufour (Gemma), M. et Mme Benoit Guay (Emilienne Carrier), M. et Mme Yvon Guay (Cécile Auclair), M. et Mme Roland Guay (Monique Boucher), M. et Mme Clément Savard (Mariette Guay), ses petits-enfants, arrières petits-enfants, son frère, ses beaux-frères et ses belles-soeurs. Le Salon sera fermé entre 5.00 et 7.00 hres. quo-28

x x x

JOBIDON (Lionel) — A Albany, Vermont, le 24 juin 1973, à l'âge de 55 ans, est décédé monsieur Lionel Jobidon, époux de Irène Landry. Les funérailles auront lieu le 28 juin à 9.30 à Albany, Vermont. Il laisse dans le deuil outre son épouse, sa fille: Joyce, son père et sa mère, M. et Mme Lucien Jobidon, ses frères et belles-soeurs, M. et Mme Roger Jobidon, M. et Mme Marcel Jobidon, M. et Mme Claude Jobidon, M. et Mme Victor Jobidon. quo-27

MAHEUX, (Jean-Noel) — A l'Hôpital Général de Thetford-Mines, le 24 juin 1973, à l'âge de 41 ans, est décédé M. Jean-Noel Maheux, gérant des pétroles Irving, district de Thetford-Mines, époux de dame Jeannine Gagnon. Il demeurait au 151 rue Paul VI, Thetford-Mines. Les funérailles auront lieu jeudi le 28 juin à 3.00. Départ de la résidence funéraire
Lavallière & Fils Ltée,
81 rue Dumais ouest,
à 2.45 pour l'Eglise St-Noel Chabanel et de là au cimetière St-Alphonse de Thetford. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses filles: Johanne, Christiane et Linda, sa mère, Mme veuve Jean-Thomas Maheux (Albertine Langelier), ses beaux-parents: M. et Mme Arthur Gagnon (Marie-Ange Poulin). quo-27

x x x

MARTEL (Rodolphe) — A Québec, le 26 juin 1973, à l'âge de 47 ans, est décédé monsieur Rodolphe Martel, employé à la Sûreté du Québec, fils de feu monsieur Félix Martel et de feu dame Mathilda Huot. Il demeurait au 990 Bourlamaque, app. 1009, Québec. Les funérailles auront lieu vendredi le 29 juin 1973 à 10.00. funéraire -



Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée
46 ouest, St-Cyrille
Québec
à 9.45 pour l'église Notre-Dame du Chemin et de là au cimetière St-Charles s. Il laisse dans le deuil ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Alexandre Martel (Rose Alma Lacombe), M. et Mme Marcel Martel (Jeannette Huot), M. et Mme Magella Martel (Pauline Dorion), M. et Mme Jean-Baptiste Jourdain (Gemma Martel), M. et Mme Jean-Paul Tremblay (Cécile "artel), M. et Mme Maurice Dignard (Anne-Marie Martel). Le salon sera fermé entre 5.00 et 7.00 heures. quo-28

x x x

MC LAREN (Wellie) — A Québec, le 25 juin 1973, à l'âge de 74 ans, est décédé monsieur Wellie McLaren, époux de dame Yvonne Lessard. Il demeurait au foyer St-Antoine. Les funérailles auront lieu jeudi le 28 à 3.00. Départ de la résidence funéraire
F.X. Bouchard Inc.,
4100, Boul. Ste-Anne,
à 2.50 pour l'église St-Grégoire, et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, sa soeur, ses beaux-frères et belles-soeurs, Mme Harry Joly, M. Mastai Nadeau, Mme Almanzor Giroux, Mme Pierre Lessard, M. et Mme Oscar Demers, M. et Mme Napoléon Lessard, M. et Mme Henri-Paul Caron, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Le salon sera fermé de 5.00 à 7.00. quo-27

x x x

MERCIER (Irenée) — A l'Hôtel-Dieu de Montmagny, le 26 juin 1973, à l'âge de 54 ans, est décédé monsieur Irenée Mercier, époux de dame Yvonne Noel. Il demeurait à Notre-Dame du Rosaire, comté Montmagny. Les funérailles auront lieu vendredi, le 29 juin, à 4.00. Départ des salons
Du Couvent
Notre-Dame du Rosaire
sous la direction de la maison Marcel Ruelland, 32, avenue de la Fabrique, Montmagny, à 3.50, pour l'église Notre-Dame du Rosaire et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, et son gendre. M. et Mme Harry Girard (Doris), Alain, Clément, Carmelle, Martial, Pierre, Line, Yvon, Sylvie. quo-28

x x x

MOREL (Lucienne) — A Québec, le 25 juin 1973, à l'âge de 69 ans, est décédée Dame Lucienne Gagné, épouse de feu M. Albert Morel. Elle demeurait au 193, ave Plante. Les funérailles auront lieu jeudi le 28 juin à 10.00 heures. Départ du funérarium
Lépine Ltée
260, rue Beaucage
à 9.45 heures pour l'église Notre-Dame-de-la-Recouvrance et de là au cimetière St-Charles. Elle était la mère de M. Raymond Morel. Elle laisse dans le deuil ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, Mme Joséphine Gilbert, M. et Mme Maurice Gagné, Mme Julienne Couture, M. et Mme Alphonse Marcoux, Mme Marie-Ange Boucher, Mme Georgette Morel, M. et Mme Jules Blouin, M. et Mme Gaudiose Beaulé, M. et Mme Arthur Pageau, M. et Mme Ulric De Varennes, Mlle Simonne Morel, Mme Albertine Morel, Mme Eugène Gagné, Mme Omer Gagné. quo-27

x x x

MYLETT (Marie-Louise) — A Québec, le 25 juin 1973, à l'âge de 85 ans, est décédée Dame Marie-Louise Côté, épouse de feu M. William J. Mylett. Elle demeurait au Grand Prieur, 362 rue St-Laurent, St-Romuald. Les funérailles auront lieu jeudi le 28 juin 1973 à 10.00 heures. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée
975 Marguerite Bourgeoys
à 9.45 heures pour l'église St-Stephen et de là au cimetière St-Patrick. Elle laisse dans le uil ses fils et ses belles-filles, M. et Mme William George Mylett (Marguerite Jobin), M. et Mme George Mylett (Betty Hooper) de Cathlamet, Washington, Mme Patrick Mylett (Patricia Martin) de Vancouver, C.B.; sa soeur, son beau-frère et sa belle-soeur, M. et Mme Elzéar Savard, Mme Valère Côté, M. Auguste Bouchard ainsi que plusieurs neveux, nièces et petits-enfants. S'il vous plait, compenser l'envoi de fleurs par un don à l'Institut de Cardiologie de l'Hôpital Laval. quo-27

x x x

PAPILLON (Valéda) — A Québec, le 26 juin 1973, à l'âge de 74 ans et 8 mois, est décédée Mlle Valéda Papillon, f ille de feu Alfred Papillon et de feu Dame Amanda Drolet. Elle demeurait au 136, rue de l'Armée. Les funérailles auront lieu jeudi à 2.30 heures. Départ de la résidence funéraire
Sylvio Marceau Inc.
270, rue Marie de
L'Incarnation
à 2.15 heures pour l'église de Notre-Dame de Pitié et de là au cimetière St-Charles. Elle laisse dans le deuil ses soeurs, beaux-frères, M. et Mme Charles-Aimée Parent (Germaine), Mlle Georgiana Papillon, M. et Mme Arthur Laurent (Juliette), ainsi que plusieurs neveux et nièces. quo-27

x x x

PELLETIER (Antoine) — A Montmagny, le 25 juin 1973, à l'âge de 72 ans est décédé monsieur Antoine Pelletier, époux de dame Aurore Gamache. Il demeurait à St-Paul de Montmagny. Les funérailles auront lieu vendredi le 29 juin à 10.00. Départ des salons du
Sous-sol de l'Eglise St-Paul
sous la direction de la maison Marcel Ruelland, 321, avenue de la Fabrique, Montmagny, à 9.50, pour l'église de St-Paul, et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles, M. et Mme Philippe Pelletier (Suzanne Audet), M. et Mme Léo Pelletier (Lise Cook), M. et Mme Lucien Pelletier (Pierrette Guenette), M. et Mme Alphonse Pelletier (Carmen Guenette), M. et Mme Victorien Bélanger (Jeannine), M. et Mme Paul Pelletier (Rose-Hélène Maheux), Gemma, M. et Mme Raymond Langlois (Marie-Jeanne), M. et Mme Roland Caron (Thérèse), M. et Mme Roger Pelletier (Carmen Coulombe), M. et Mme Gilbert Blais (Marie-Claire), M. et Mme André Drapeau (Lucille), M. et Mme Richard Pilote (Marie-Ange), M. et Mme Serge Veaudry (Lorraine); il laisse également plusieurs petits-enfants, ainsi que ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs. quo-28

x x x

POULIOT (Gilberte) — A Québec, le 26 juin 1973, à l'âge de 58 ans, est décédée dame Gilberte Côté, épouse de feu J. Léon Pouliot. Elle demeurait au 1155, Belvedère, app. 5. Les funérailles auront lieu jeudi, le 28 juin à 3.00. Départ du funérarium
Lépine Ltée
2815, Chemin des Quatre-Bourgeoys
à 2.45 pour l'église Sts-Martyrs Canadiens et de là au cimetière Belmont. Elle laisse dans le deuil ses enfants, son gendre et sa belle-fille. M. Claude Pouliot, M. et Mme Jacob Coors (Nicole), M. et Mme Jacques Pouliot (Louise Laflamme), M. Marcel Pouliot, ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Charles-Henri Côté, M. et Mme Emile cCôté, M. et Mme Armand Côté, Mme Ernest Pouliot, Mme Henri Gravel, Mme Alexandre Richard, Mme Cyrille Pouliot, Mme Louis-Edmond Pouliot, M. et Mme Louis Durette, Mme Wellie Pouliot, Mme Dollard Pouliot, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Le salon sera fermé de 5.00 à 7.00. quo-27

x x x

ROY-SUNDERLAND (Cora) — A l'hôpital St-Augustin, le 26 juin 1973, à l'âge de 87 ans, est décédée dame Cora Guay, épouse en 1ères noces de feu Wilfrid Roy et en 2e noces de feu J.J. Sunderland. Elle demeurait au 836, ave Brown, à Québec. Les funérailles auront lieu vendredi le 29 juin à 10.00 heures. Départ du funérarium
Lépine Ltée
300, Ch. Ste-Foy
à 9.50 heures pour l'église des Saints-Martyrs Canadiens et de là au cimetière de Lauzon. Elle laisse dans le deuil ses enfants, et sa belle-fille, Mlle Cécile Roy, M. et Mme Jean B. Roy, (Jeanne d'Arc Garant), M. Viateur Roy; ses petits-enfants, Lise et Michel Roy; son frère, ses soeurs et sa belle-soeur, M. et Mme Harry Guay (Isabelle Groleau), Mme J. Edouard Samson (Ida), Mme J.C. Bourassa (Béatrice), ainsi que plusieurs neveux et nièces. quo-28

x x x

SANSCHAGRIN (Joseph) — A Québec, le 25 juin 1973, à l'âge de 69 ans, est décédé monsieur Joseph Sanschagrin, époux en 1ères noces de feu Adrienne Michaud, et en 2èmes noces de Jeannine Sirois. Il demeurait au 164, Boul. Bertrand. Les funérailles auront lieu vendredi le 29 juin à 10.00. Départ du funérarium
Lépine Ltée
260, Beaucage
à 9.45 pour l'église St-Eugène et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles, M. et Mme Jean-Paul Sanschagrin (Paulette Blouin), M. et Mme Louis-Philippe Sanschagrin (Denise Hamel), M. et Mme Marcel Jobin (Lucille), M. et Mme Emile Roy (Jeannine), M. et Mme Roland Sanschagrin (Yvette Côté), M. et Mme Roger Poulin (Pierrette), M. et Mme Richard Cassista (Colette), M. et Mme Lucien Sanschagrin (Lucette Soulard), M. et Mme Jean-Guy Landry (Pauline), M. Michel, Mlle Johanne, M. Daniel Sanschagrin. Ses frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs: M. et Mme Lionel Drouin (Alexandrine Sanschagrin), M. et Mme Nazaire Dumont (Carmel Sanschagrin), M. et Mme Gérard Sanschagrin (Thérèse Arel), M. et Mme Albert Bisson (Jeanne d'Arc Sanschagrin), M. et Mme Victorin Bertrand (Claire Sanschagrin), M. et Mme Marius Guay (Marie-Jeanne Sanschagrin), M. et Mme Adélard Sirois fils (Eveline Bolduc), M. et Mme Armand Tessier (Mariette Sirois), M. et Mme Jean-Paul Sirois (Jacqueline Labrecque), M. et Mme Roland Sirois (Françoise Rousseau), M. et Mme Marcel Labrecque (Gisèle Sirois), M. et Mme Raymond Garneau (Colette Sirois), M. et Mme Paul-Emile Gauthier (Lucie Sirois), M. et Mme Jean-Marie Pouliot (Pierrette Sirois), M. Roger Sirois, M. et Mme Adalbert Anctil (Bernadette Michaud), Mlle Louise Michaud, Mlle Yvonne Michaud, Mme scar Pelletier (Jeanne Michaud), M. et Mme Léo Michaud (Blanche Michaud), M. et Mme Camille Michaud (Rozanne Dionne), ainsi que plusieurs neveux et nièces et petits-enfants. quo-27

x x x

SIMARD (Jeanne) — A Québec, le 26 juin 1973, à l'âge de 67 ans, est décédée Dame Jeanne Bédard épouse de M. Donat Simard, président de Michaud & Simard Inc. et président du Club de Courses Jacques-Cartier Inc. Elle demeurait au 821 avenue Paradis, Ste-Foy. Les funérailles auront lieu vendredi le 29 juin 1973 à 14.30 heures. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Limitée,
975 Marguerite Bourgeoys
Québec
à 14.15 heures pour l'église St-Thomas d'Aquin et de là au cimetière Belmont. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants, ses gendres et belles-filles, M. et Mme Laurent Simard (Madeleine Dion), M. et Mme Yves Simard (Huguette Blondeau), M. et Mme Lucien Labbé (Charlotte), M. et Mme J.C. Bourassa (Ginette); ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Adélard St-Laurent (Célina Bédard), Mme John Cook (Marie-Louise Bédard), M. Wilfrid Paquet, Mme Vve Arthur Bédard, Mme Vve Alphonse Bédard, M. et Mme Thomas Simard, M. et Mme Lionel Simard, M. et Mme Paul Savard (Thérèse Simard), M. et Mme Paul André Simard, Mme Vve Wilfrid Simard ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et nièces. Compenser l'envoi de fleurs par un don à l'Institut de Cardiologie de l'Hôpital Laval, 2725 chemin Ste-Foy, Ste-Foy et au Patro Roc-Amadour, 2301, 1ère Avenue, Québec. Le salon sera fermé entre 5.00 heures et 7.00 heures. quo-28

720 CARTES DE REMERCIEMENTS

DUMAIS (Richard) — M. et Mme Maurice Dumais, 2S0, Grande-Allée ouest et leurs enfants, Yvan, Alain, Marie-France, Caroline, remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de condoléances lors du décès de Richard à Haute-Rive, Saguenay, Lac St-Jean, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visite ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci. quo-28

LITTLE (George E.) — Mme Georqe E. Little et aa fille Heater remercient bien sincèrement tous les parents et amis, et spécialement M. Dean A. Goodings et Dr. C. Rossenhed, qui ont témoigné des marques de condoléances à l'occasion du décès de M.NGeorge E. Little, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visite ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merc. quo-27

(Sr. Marie du Crucifix) — M. et Mlles Pouliot, Mme Lefrançois, remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de condoléances à l'occasion du décès de Sr. Marie du Crucifix (Sr Helena), soit par offrjndes de messes, tributs floraux, ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci. quo-27

725 SERVICES ANNIVERSAIRES

BOULET-MAINVILLE (Ginette) — Samedi le 30 juin à 2.00 p.m., en l'église St-Thomas de Montmagny sera chanté le service anniversaire de madame Ginette Boulet-Mainville. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. quo-28

x x x

FORTIN (Adéline) — Samedi le 30 juin 1973, à 9.00 a.m., en l'église Jacques-Cartier sera chanté le service anniversaire de dame Ernest Fortin, (déline Langlois). Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. quo-27

SERVICES SPECIAUX

780 FLEURISTES

FLEURS POUR TOUTES OCCASIONS
MME S. LAHAYE
LTEE
FLEURISTE
1027, 3e av., tél.: 524-4613
COMMANDES EXECUTEES
SOIR et DIMANCHE
dis-26

790 MONUMENTS FUNERAIRES

NOUVEAU
TODORO ET BIGRAS LTEE
MANUFACTURIER de monuments, à Montréal depuis 1930, ouvre une succursale à Québec, 415 rue Anna, coin Boulevard Charest ouest. Pour informations communiquez avec le gérant, Guy Guérin, tél., bur. 687-2792. quo-27

THERIAULT & FILS
710 1ère AVENUE, Québec, 525-1561. quo-23J

VILLENEUVE, Monuments, prix défiant compétition, venez comparer, 1050 Canardière, 523-5394. quo-4

Argentine

Onze enlèvements en vingt-quatre heures

BUENOS-AIRES (D'après AFP, Reuter et UPI) — Malgré la sévère mise en garde du président Hector Campora contre les actes de violence perpétrés par les extremistes argentins, sept personnes, dont un bébé d'un mois, ont été enlevées hier matin à Cordoba, ce qui porte à onze le nombre de victimes d'enlèvements en vingt-quatre heures.

La police a lancé un appel par radio à la population pour que tout le monde participe à la recherche des ravisseurs. Elle précise qu'elle se trouve dans l'impossibilité de mener à bien cette recherche, sans l'appui des habitants de Cordoba.

Dans le quartier résidentiel de Las Rosas, un riche commerçant, M. Moise Rubin, a fait feu sur les agresseurs quand ceux-ci ont emmené de force sa fille Graciela et une amie dans une voiture qui a pris la fuite aussitôt.

Au même moment, dans un quartier situé à l'autre extrémité de Cordoba, trois jeunes gens ont enlevé le fils, âgé de deux ans, d'un important ferrailleur, Alberto Masadera.

Parmi les autres victimes enlevées, figurent un propriétaire de station service, Jose Siguerra, un gérant d'entreprise, Antonio Valensky, un jeune homme de 17 ans, Marcos Calera, un bebe d'un mois, et un garçon de dix ans enlevé hier soir près de Buenos-Aires alors que sa grand-mère le conduisait à l'école.

Des dizaines de patrouilles ont entrepris de fouiller la ville de Cordoba.

Lundi, trois autres personnes avaient été enlevées et un dirigeant péroniste assassiné.

La Chine fait exploser une bombe nucléaire

BOMBAY (Reuter) — La Chine a procédé, aujourd'hui, à une explosion nucléaire, annonce un communiqué officiel du Centre de recherche atomique Bhabha, en Inde.

L'explosion a eu lieu à 23h55 mardi, heure de Québec, dans la région de Lop Nor.

Le dernier essai nucléaire chinois avait été signalé le 18 mars 1972, également dans la zone d'essais de Lop Nor, dans la province du Sinkiang, au nord-ouest de la Chine.

Selon la Commission d'énergie atomique de Washington, cette explosion de mars 1972 avait eu lieu dans l'atmosphère avec un engin d'une puissance de 20 à 200 kilotonnes, équivalent à entre 20,000 et 200,000 tonnes de TNT.

L'explosion d'aujourd'hui, selon le Centre atomique indien, serait beaucoup plus forte: d'une à deux mégatonnes, soit l'équivalent de un à deux millions de tonnes de TNT.

15 explosion chinoise

Selon le Centre atomique indien, qui a enregistré l'explosion à l'aide d'un instrument appelé réseau microparographe, il s'agit de la 15e explosion nucléaire chinoise depuis que Pékin s'est lancé dans la course à la bombe atomique, fin 1964.

Ce compte des essais nucléaires chinois correspond à celui effectué par la Commission américaine de l'énergie atomique qui indiquait lors de l'explosion de mars 1972, qu'il s'agisssait de la quatorzième: 13 essais dans l'atmosphère etune explosion souterraine.

Le premier essai chinois, en octobre 1964, avait été d'une puissance d'environ 25 kilotonnes. Par la suite, la Chine a procédé à quatre essais de l'ordre de trois mégatonnes.

Mais, au début de l'année dernière, la Chine a procédé à une série d'essais d'engins de faible puissance, pouvant laisser indiquer qu'elle s'efforçait de mettre au point un détonateur pour une bombe à hydrogène ou une ogive pour un missile balistique de portée intermédiaire.

(Cependant deux importants centres sismologiques américains ont déclaré n'avoir rien enregistré pendant la nuit pouvant indiquer un essai nucléaire en Chine.

A Tokyo, l'agence météorologique japonaise déclare aussi ne pas avoir enregistré d'indications concernant un tel essai).

Veto de Nixon

WASHINGTON (AFP) — Le président Nixon a opposé son véto, mercredi, au projet de loi adopté par le Sénat et par la Chambre des représentants et supprimant les fonds nécessaires à la poursuite des bombardements du Cambodge, apprend-on de source proche du Congrès.

La décision du président aurait été prise mardi soir, quelques heures après l'approbation par le Sénat du projet déjà adopté par la Chambre des représentants.

Le véto présidentiel peut être annulé par un nouveau vote, mais à la majorité des deux tiers des deux chambres. La majorité des deux tiers serait certainement atteinte au Sénat, qui avait adopté le projet par 18 voix contre 11, mais pas à la Chambre des représentants où la majorité avait été de 240 contre 172.

Le Canada bénéficiera de concessions de la part de la Communauté européenne

LUXEMBOURG (PC) — A la suite d'une session qui a duré toute une nuit, les ministres du Marché commun se sont entendus pour dire que la Communauté économique européenne (CEE) devrait faire des concessions d'ordre commercial à certains pays, pour compenser le manque à gagner dérivant de l'élargissement de la Communauté.

Ainsi, le Canada, en particulier, pourra obtenir d'intéressantes concessions, qui le dédommageront des pertes résultant de l'entrée de la Grande-Bretagne dans le Marché commun, en janvier dernier.

Les discussions sur les concessions éventuelles pourraient être entreprises lorsque les puissances mondiales se rassembleront à Tokyo, le 14 septembre, pour entamer de nouvelles négociations sur la réduction des barrières tarifaires, dans le cadre de l'accord général sur les tarifs et le commerce (GATT).

Les ministres européens, qui discutaient depuis deux jours, à Luxembourg, se disent d'avis que la commission du Marché commun qui siège à Bruxelles est habilitée à soumettre, au nom des neuf pays de la Communauté, des propositions de concessions à faire aux pays impliqués.

La discussion sur les concessions en était plus tôt venue à une impasse, car la CEE s'oppose d'habitude fermement à toute concession spéciale. Et les offres qu'on avait faites tout d'abord avaient été rejetées comme indadéquates par les pays.

La position de la CEE avait fait l'objet de vives attaques de certains pays, particulièrement de la part des Etats-Unis.

Selon les informateurs, il y aurait de bonnes raisons de faire des concessions à des pays comme le Canada, l'Australie, la Malaisie, la Pologne, dont le commerce surtout avec la Grande-Bretagne, a été durement atteint par l'élargissement du Marché commun; mais on ne trouverait pas grand-chose pour justifier des concessions en faveur des Etats-Unis.

Toutefois, il semblerait que certains membres du Marché commun seraient d'opinion qu'il faudrait faire un geste "politique" à l'égard des Etats-Unis.

L'URSS enverra des cabines habitées dans l'espace avant 1975

MOSCOU (AFP) — L'Union soviétique enverra des cabines habitées dans l'espace avant l'expérience américano-soviétique de 1975, a déclaré mardi, à un groupe de correspondants américains, le général Vladimir Shatalov, chef du programme spatial soviétique.

L'URSS n'a procédé à aucune expérience spatiale habitée depuis la catastrophe de Soyouz 11, qui coûta la vie à trois cosmonautes soviétiques en Juin 1971. Le général Shatalov n'a pas précisé le nombre de cosmonautes soviétiques qui participeront à des vols habités avant la mission américano-soviétique de 1975.

Le chef du programme spatial soviétique a d'autre part démenti les conclusions des experts occidentaux, selon lesquelles les Soviétiques auraient enregistré récemment plusieurs échecs, dont la désintégration dans l'espace de la station orbitale Saliout 2, en avril.

Le général Shatalov, 45 ans, qui a participé à trois vols dans l'espace, a enfin déclaré qu'il serait peut-être possible pour les correspondants américains d'assister à des lancements au centre spatial de Baikonour (Sibérie). Il a cependant indiqué que cela ne serait guère différent de ce qu'ils pourraient voir sur un écran de télévision en couleur.

Le travail reprend chez Chrysler Angleterre

Coventry, Angleterre (Reuter) — Les cinq mille ouvriers de l'usine Chrysler à Coventry, dans le centre de l'Angleterre, ont repris le travail mardi à l'issue d'une grève de 27 jours, dont le coût pour la compagnie est estimé à plus de dix millions de livres sterling.

Un règlement que l'on n'espérait plus est intervenu au cours du week-end dans ce conflit qui paraissait devoir contraindre Chrysler à fermer les cinq usines que la compagnie américaine exploite au Royaume-Uni.

Selon les dirigeants syndicamx, le règlement satisfait toutes les revendications des ouvriers. Un porte-parole de la compagnie a déclaré que les syndicats acceptaient maintenant d'ut

Paquet

CENTRE-VILLE PLACE-LAURIER

33 1/3 à 50% DE RABAIS sur

vêtements sport pour dames et juniors

- GILETS EN COTON OU TRICOT ACRYLIQUE
- PANTALONS COURTS ET LONGUEUR JAMAICA
- MAILLOTS DE BAIN UNE ET DEUX-PIECES
- ENSEMBLES SPORT POUR DAMES ET JUNIORS
- PANTALONS - JUPES - BLAZERS A COORDONNER
- VETEMENTS DE LA SAISON EN TISSUS LEGERS

(Ces rabais ne sont pas accordés sur les nouvelles marchandises d'automne)

Vêtements sport pour dames, rayon 45, 2e étage, Centre-Ville et rayon 345, niveau 2, Place Laurier.

Bibliothèque
et Archives
nationales
Québec

Le Soleil

Section publicitaire
Page(s) manquante(s)